imburgs agblad

Zaterdag 30 april 1977. 59e jaargang no 101

imburgs WOONBLAD Elke zaterdag in het imburgs agblad

Uitgave: Uitgeversmij. Limburgs Dagblad b.v., postbus 14, Nobelstraat 21, Heerlen, tel.045-718100 – Hoofdredacteur: Ben Romijn – Abonnement: kwartaal ƒ 39,70, maand ƒ 13,33 – Giro 1035100



De lintjesregen voor de wakkeren en plichtsgetrouwen onder ons Nederlands volkje is als een malse lentebui in goud, zilver en brons neergedruppeld over duizenden Nederlanders en honderden mensen uit Limburg. De verjaardag van koningin Juliana heeft de edelmetalen laten gutsen uit de bui van welwillendheid, die ieder jaar opnieuw over ons land neerdaalt. Ik heb af en toe de neiging om te roepen „wil degene die nu nog niet gedecoreerd is opstaan". Maar statistisch gezien zijn er dat natuurlijk toch nog veel onder de nagenoeg 14 miljoen Nederlanders. Er is in de toekenning van de medailles een verheugende ontwikkeling. Niet alleen de noestelingen, die zich dienstbaar hebben gemaakt in het industriële gebeuren, niet alleen zij die fronsend de wet bewaken, ook niet alleen de sociale figuren, die zich maatschappelijk enorme verdiensten verwerven, ook niet alleen de strakke, serene wetenschapper, die met zijn denkbeelden de werkelijkheid zeven mijlen vooruit is, nee de artiest, de sportman en vele anderen zoals de bijna verborgen harde werkers op niet in het oog vallende plaatsen van onze samenleving zijn sterk aan bod gekomen. Ik vind dat een duidelijk winstpunt. Ik vind alleen nog jammer dat metalen onderscheid tussen goud zilver en brons. Ik kom daar rond voor uit. Ik gun ook die tuinman, die PTT-besteller, die verborgen wonderdoeners van onze samenleving gewoon een stuk puur goud. Waarom niet? Wie meet eigenlijk de mate van belangrijkheid van de werkende mens op basis van metaal. Maar ik gun iedereen graag de vreugde van zijn eigen decoratie. Goede morgen, alle gedecoreerden, mijn Oranjebitter voor vandaag gaat op uw gezondheid.

Het weer

LIMBURG

Wisselend bewolkt met opklaring. In de middag toenemende kans op een regenbui. Middagtemperatuur tussen 12 en 15 graden. Matige wind uit zuid- tot zuidwestelijke richting.

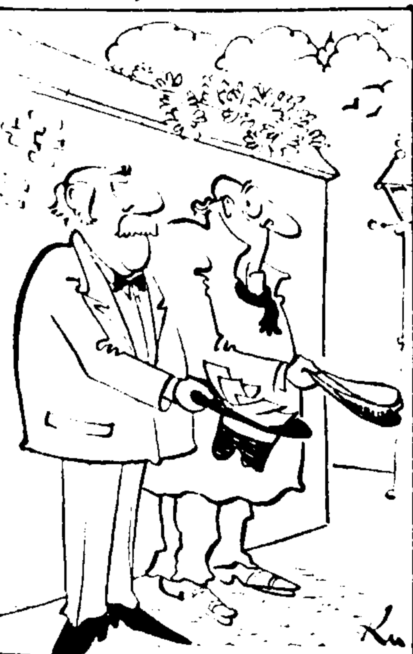
NEDERLAND

Wisselend bewolkt met zonnige perioden. In de middag kans op plaatselijk een regenbui. Middagtemperatuur tussen 11 en 15 graden. Matige tot krachtige zuidwestelijke wind. Voor morgen wordt plaatselijk nog enige regen verwacht.

Eieren

Vandaag stellen wij u op deze plaats twee bijzondere eieren voor: een erg zwaar en een erg duur. Het eerste werd geproduceerd door een kip van de Barneveldse pluimveehouder F. Mulder. Het weegt 210 gram en is daarmee driemaal zo zwaar als een normaal ei. Bovendien bleek het in zijn binnenste nog een ei te bevatten. Het dure ei werd geveild in Londen bij Christie en bracht 550.000 Zwitserse frank op. Daarvoor is het dan ook het paasei van tsaar Nikolaas van Rusland. Het ei is een juweel van email op zilveren voet, bezet met talrijke diamanten en nog veel meer. Welke proletarische scharrelkip ziet hier niet rood van?

Inkomens openbaar



Elsenburg wil naar Haarlem

door André Sonneville

GELEEN/HAARLEM – Burgemeester mr. Th. Elsenburg van Geleen heeft gesolliciteerd naar de vacante burgemeesterpost in de gemeente Haarlem in Noord-Holland.

De partij van de Arbeid heeft echter de burgemeesterspost in Haarlem voor één van zijn kandidaten geclaimd. Een vertrouwenscommissie uit de Haarlemse gemeenteraad heeft een voordracht gedaan van drie sollicitanten die zonder wijzigingen door de commissaris van de koningin R. de Wit in Noord-Holland is doorgegeven aan de Minister van Binnenlandse Zaken, prof. mr. W. de Gaay Fortman. Als nummer één op dat lijstje staat burgemeester Reehorst van de gemeente Velsen, een lid van de PvdA.

Burgemeester Elsenburg geeft zichzelf inderdaad weinig kans. „Ik kan niet zeggen wie er op het lijstje van drie van de vertrouwenscommissie van de Haarlemse gemeenteraad staan", aldus de heer Elsenburg vrijdag. „Ik besef echter dat men in Geleen nu gaat zeggen „Hij wil hier weg". Als je je daar echter iets van zou aantrekken, dan zou iemand altijd op dezelfde post moeten blijven zitten. Een belangrijke mede-factor voor mijn sollicitatie is het feit dat ik om persoonlijke redenen graag terug zou gaan naar het westen. Als het in Haarlem niet lukt, en dat ziet er naar uit, dan zullen er voorlopig geen kansen meer zijn. Uiteraard zal ik dan zo goed als ik kan doorgaan met het werk in Geleen", zegt de heer Elsenburg. De Geleense burgemeester werd per 1 juli 1971 in Geleen benoemd.



● *ELSENBURG*

Super, melk en artsen duurder

DEN HAAG – Per 1 mei worden superbenzine en huisartsen duurder. Zeer binnenkort zal ook de melk duurder worden. De minimumprijs gaat waarschijnlijk met twee cent per liter omhoog als gevolg van het EEG-akkoord over de landbouwprijsverhoging. Het produktschap zuivel zal donderdag 5 mei over de prijsvoorstellen vergaderen.

Wat olieprodukten betreft, de superbenzine gaat één cent in prijs omhoog en wordt dan ƒ 1,096. De verlaging met één cent van de maximumprijs op 1 april is daarmee weer ongedaan gemaakt. De prijs van de normale benzine blijft maximaal ƒ 1,06. De stookolieprijzen gaan verder omlaag: olie met een zwavelgehalte van 2,5 procent daalt met ƒ 6,35 per ton; olie met een zwavelgehalte van 1 procent wordt ƒ 5,– per ton lager in prijs.

Deze prijswijzigingen zijn o.a. veroorzaakt door schommelingen in de marktnoteringen, die voor een opwaarts effect zorgden en door de daling van de dollarkoers ten opzichte van de gulden, die prijsdrukkend werkte.

Eveneens per 1 mei zullen de huisartsen hun (particuliere) tarieven mogen verhogen. Een consult zal één gulden duurder worden en in het algemeen op ƒ 19,25 komen. Voor een visite mag ƒ 1,50 meer worden gerekend, zodat die in het algemeen ƒ 29,– zal kosten.

● Zie ook pagina 3

Hartchirurg Cooley met ovatie begroet

NIJMEGEN/ROERMOND – Doctor D. Cooley, directeur en oprichter van het hart- en vaatinstituut in Houston in Amerika, was ontroerd. Een ovationeel applaus klonk van 160 oud-patiënten en hun familieleden op toen hij de rode collegezaal van het academisch Radboudziekenhuis in Nijmegen binnentrad. De ontmoeting tussen de Nederlandse hartpatiënten en hun Amerikaanse geneesheer was georganiseerd door de Nederlandse hartpatiëntenvereniging, onder leiding van Roermondenaar Piet van Overveld. Dr. Cooley was naar Nijmegen gekomen om een symposium bij te wonen. Het grootscheepse terugzien met zijn patiënten kwam als een volledige verrassing.

De Amerikaanse hartchirurg heeft nu 192 Nederlandse patiënten geholpen, waarvan er zo'n 130 afkomstig zijn uit Limburg en Brabant. Tien Nederlanders zijn momenteel in Houston waar zij wachten op de terugkeer van dr. Cooley. „Ik ben blij zoveel gelukkige en gezonde gezichten te zien. Ik realiseerde me niet dat het er zoveel zouden zijn en dat jullie het zo goed zouden maken", verzekerde dr. Cooley zijn ex-patiënten.

● Zie verder pagina 13.



Koningin 68 jaar

HEERLEN – Vandaag viert koningin Juliana haar 68ste verjaardag en zal weer zoals gebruikelijk het jaarlijkse defilee op het paleis Soestdijk bijwonen. Ter gelegenheid van haar verjaardag verleende zij weer een aantal Nederlanders een onderscheiding.

De lintjesregen staat op pagina 15.

TOTAAL 44 PAGINA'S

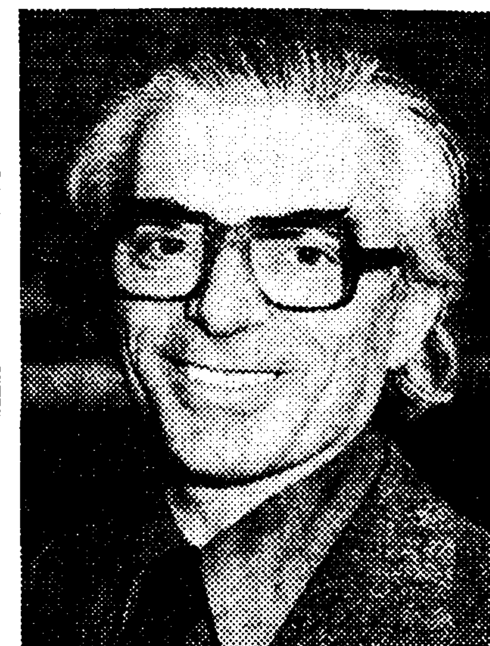
Wim Polak (53) burgemeester van Amsterdam

DEN HAAG – Staatssecretaris Wim Polak van Binnenlandse Zaken wordt de nieuwe burgemeester van Amsterdam. Hij volgt op 15 juni aanstaande de huidige burgemeester mr. Ivo Samkalden op, die eervol ontslag verkregen heeft. Premier den Uyl heeft vrijdagavond, na afloop van de wekelijkse vergadering van de ministerraad, de benoeming bekendgemaakt.

Met ingang van 1 mei heeft de heer Polak op de meest eervolle wijze ontslag verkregen als staatssecretaris van Binnenlandse Zaken. Het staatssecretariaatschap vervulde hij sinds 11 mei 1973.

Willem Polak werd op 14 september 1924 in Amsterdam geboren. In 1948 behaalde hij het kandidaatsexamen economie aan de universiteit van Amsterdam. Van 1946 tot 1965 maakte hij deel uit van de redactie van „Het Vrije Volk".

In 1964 werd hij voorzitter van de PvdA-fractie in de gemeenteraad van Amsterdam, nadat hij twee jaar lid van de fractie was geweest. Een jaar later, in 1965, werd hij wethouder van financiën in Amsterdam en vanaf 1970 was hij ook loco-burgemeester.



● *Staatssecretaris Polak van Binnenlandse Zaken.*

50 jongens vermist

CERVINIA – Door Italiaanse berggidsen en leden van de douanepolitie is gisteren een grootscheepse speurtocht ingezet nadat bericht was ontvangen dat op de Matterhorn 50 jongelui, vermoedelijk scholieren afkomstig uit Joegoslavië, werden vermist.





GRASMAAND 1977



130 CENTEN PER INWONER

OP KONINGINNEDAG is een blik op de nationale munt gepast. De beeldenaar van Hare Majesteit staat op elke grote en kleine munt, zelfs op de kleinste munteenheid, de cent. Vroeger een waarde waarvoor je van de fiets afstapte als je er een op de grond zag liggen. Vandaag de dag in veel winkels afgeschaft bij de afronding op de stuiver. De inflatie is er de oorzaak van dat alleen nog maar oudere mensen met overgave over de cent kunnen praten, wanneer zij het hebben over de goeie oude tijd.

Maar verdwenen is de cent nog niet. Het deze week verschenen jaarrapport van dr. Jelle Zijlstra, de president van de Nederlandse Bank, laat weten dat de cent er nog degelijk is. Niet minder dan 1700 miljoen van die bruine muntjes zijn bij het Nederlandse volk in omloop. Dat betekent per inwoner 130 centen! Aan kleingeld is er voor een totale waarde van 312,4 miljoen gulden in omloop. De pasmunt omvat 4 miljard munten: de genoemde 1700 miljoen centen, verder 500 miljoen stuivers, 1200 miljoen dubbeltjes en 600 miljoen kwartjes. Toch bedraagt het waardebedrag van alle pasmunt bij elkaar slechts 1,86 procent van de totale in omloop zijnde geldwaarde.

Ook even een blik op de grotere munten. In omloop zijn 314 miljoen guldens, 51 miljoen rijksdaalders en 10,6 miljoen zilveren tientjes. Ook van deze groep munten is de totale waarde slechts 3,27 procent van de waarde van al 't geld in omloop.

Hoe staat het met het bankpapier? In het kort: er zijn in omloop 4 miljoen biljetten van 1000, (kwart hele geldomloop), 95,8 miljoen biljetten van 100, (57 procent geldomloop), 62 miljoen biljetten van 25, eenzelfde aantal van 10 en er zijn 35 miljoen bankbiljetten van 5 gulden.

Indrukwekkende aantallen, die men eigenlijk het beste maar kan vergeten bij een blik op pasmunt en bankbiljetten in eigen portemonnee!....

30 APRIL 1909...

WERDEN OP 30 april 1909 ook in de Limburgse steden bulletins op oranje papier verspreid met het nieuws van de geboorte van een prinses uit het huwelijk van Koningin Wilhelmina en Prins Hendrik, de dag erna – zaterdag 1 mei – kwam de krant in de toen gebruikelijke hoogdravende taal en met daarentegen vrij onbenullige opmaak terug op de blijde gebeurtenis. Onder het kopje Oranjedag werd als volgt verslag gedaan:

Vrijdag 10.40 v.m.

De toestand van H.M. de Koningin was ten 9 uur zeer wel. De Prins meldde dadelijk zelf telegrafisch de geboorte aan zijne moeder. De felicitatie-registers worden ten paleize zeer druk getekend. Het Feest-Comité in Den Haag liet het heuglijk feit door herauten aan de ingezetenen verkondigen. De Oranje-bulletins der dagbladen werden aan de colporteurs als 't ware ontrukt. Algemeen wordt gevlagd. De trams zijn gepavoiseerd en alles draagt oranje. De bedieningsmanschappen van het saluutgeschut zijn met donderende hoera's begroet. Het geheel heeft een treffend mooi betoon van aanhankelijkheid der burgerij aan het Oranje-Vorstenhuis....

Over het oranjefeest in Heerlen: „Als bij toverslag werden tegen half acht in de morgen de vlaggen ontplooid. Wegens het slechte weer moest de lichtstoet worden uitgesteld. Om half vier, nadat het Oranje-comité in rijtuigen was gearriveerd, brachten fanfare St. Cecilia en de zangersvereniging St. Pancratius eene aubade in het Raadhuis".

In Sittard wordt melding gemaakt van „algemeen bejubel. Overal en alles bevlagd. Geschut en klokgelui. De zaal der Sociëteit Concordia was eenig, keurig mooi versierd en verlicht". Maar ook: „Geen politie-uur den geheelen nacht..."

Ook in Maastricht werd wegens de ongunstige weersomstandigheden de parade afgelast. Het was die dagen onvast weer, buiïg en koud. De temperatuur was 5 graden. Jhr. mr. Ch. Ruys de Beerenbrouck (zoon van de toenmalige gouverneur, die hij later zou opvolgen) hield in de Sociëteit aan de Breedestraat „een geestdriftige rede". 's Avonds was er veel vrolijkheid op het Vrijthof rond de verlichte muziektent. „De gevels van het Raadhuis en Gouvernementshuis waren schitterend geïllumineerd. Tot laat in de nacht verkeerde Maastricht in geestdriftige stemming"....

Voordat we de krant die even oud is als koningin Juliana dichtslaan citeren we nog enkele advertenties:

Braziliaansche koffie - krachtig, uitmuntend smakende koffie 37½ cts per ½ kg – de beste koffie in deze prijs...

Crema-cacao – mengsel cacao, suiker en volle melk – beste versterkingsmiddel – 1 kg voor ƒ 1,50...

Vanille vla of vanille saus 5 cent per pakje...

Blookers Daalders cacao – ƒ 1,50 per kg – bus van 2 pond...

Dun gesneden gerookte Rijnzalm 30 cts per ons...

Odol tandpasta – antiseptisch – zeer verfrissend – in dozen à 15, 30 en 60 cts – tuben 50 cent...

Koffie-Hag voor dieetleven – 1/4 kg 25, 30 of 35 cts...

KANON VOC-SCHIP GEVEILD

EEN NATIONALE feestdag wordt van oudsher opgevrolijkt met vaderlandse hymnen, van Piet Hein tot Ferme jongens, stoere knapen. Veel van die liederen zijn geïnspireerd door historische heldendaden op zee. In dit licht is het volgende bericht opmerkelijk:

Een bronzen kanon afkomstig van het Nederlandse schip „De Witte Leeuw", dat in 1613 tot zinken werd gebracht, heeft, op een veiling bij Sotheby's in Londen, een bedrag opgebracht van ongeveer 38.000 gulden.

Het kanon was een van de voorwerpen die door de Belgische duiker en archeoloog Robert Stenuit werden opgedoken voor de kust van het eiland Sint Helena. De koper is onbekend gebleven.

„De Witte Leeuw" werd in 1613 door Portugese schepen tot zinken gebracht toen het schip vanuit het hedendaagse Indonesië met een lading specerijen op weg was naar Amsterdam.

CAMEMBERT

KAASLIEFHEBBERS: wanneer u vanavond bij borrel, bier of oranjebitter de kaasplank betast, gedenk dan even de naam van Française Marie Harel. Zij was de eerste bereidster van de camembertkaas. Vandaag een halve eeuw geleden werd voor haar een gedenkteken opgericht in het dorpje Camembert in het departement Orne. Boerin Harel leefde omstreeks 1800 en al gauw had haar bereidingswijze van kaas naam gemaakt tot in de verre omtrek. Behalve in Normandië wordt momenteel ook elders in Frankrijk camembertkaas geproduceerd en zelfs in andere landen zoals Duitsland en Denemarken. Het bedoelde momument is in 1928 vervangen door een definitief standbeeld, dat in 1944 bij een bombardement werd verwoest. In 1953 kwam met Amerikaanse steun een nieuw standbeeld van Marie Harel daarvoor in de plaats.

ZE ZIJN ER WEER

EEN ZWALUW maakt nog geen zomer, maar wie er onder de recente weersomstandigheden moed uit kan putten: de zwaluwen zijn er weer. Ze zijn in ons gewest al gezien. Het betreft hier de boerenzwaluw en de huiszwaluw, twee soorten die in tropisch Afrika bezuiden de evenaar de wintermaanden plegen door te brengen. Trouwens, ook in andere delen van Zuid-Nederland zijn ze al gesignaleerd.

De boerenzwaluw is de grootste van de zwaluwfamilie. Hij meet 19 cm. Van boven is hij staalblauw, van onder wit met rossige gloed. Voorhoofd en keel zijn roodbruin. Zijn staart is sterk gevorkt.

De huiszwaluw is wat kleiner. Zijn staart is niet zo diep gevorkt. Hij heeft geen roodbruine vlek op voorhoofd en keel. Hij heeft een opvallend helder witte stuit en buik. En dat kunnen we dezer dagen weer constateren, als ze hun nestjes bouwen onder de dakgoot.

KOEKOEK EN FITIS

NOG EEN hoopvolle lentebode heeft zich aangediend. Van verscheidene plaatsen in ons land komen meldingen binnen dat de koekoek weer is gehoord. Maar ook het geluid van de fitis is waargenomen. De fitissen zijn al evenzeer zomergasten. Deze wat minder bekende trekvogel behoort tot de zangers. Het is een klein vogeltje verwant aan de tjiftjaf en de fluiter. Waarbij wel aangetekend moet worden dat zijn gezang fraaier is dan dat van de tjiftjaf.

OOIEVAARS

ONDANKS DE langdurige koude noordoostelijke luchtstroming waarin wij ons wekenlang hebben bevonden zijn het allemaal tekenen die erop wijzen dat de lente nu toch aan het doorzetten is. Ook de ooievaar heeft zich niet onbetuigd gelaten. Tegen het einde van de vorige maand zijn niet minder dan elf ooievaars met de lente in het hoofd gaan nestelen in het ooievaarsdorp Het Liesveld in Groot-Ammers bij Zeist. Er werden meteen fikse porties eieren gelegd waaruit inmiddels al tal van ooievaarsbaby's zijn ontsproten. Er is zelfs een nest bij van vijf langsnavelige uiverjongen.

Een vogelvereniging probeert vanuit Het Liesveld de bijna in ons land uitgestorven vogel weer te introduceren. Het lijkt een succes te worden. Getuige het volgende: een mannetjesooievaar had de winter in de omgeving van Vijfhuizen doorgebracht en was naar Het Liesveld getrokken om er een ooievaarsvrouwtje uit te zoeken. Het paar vestigde zich op het dak van een boerderij op een kilometer afstand van Het Liesveld. Echter op een verkeerde schoorsteen want er werd nog in huis gestookt. De bewoner legde daarop het nest op een andere schoorsteen hetgeen door de ooievaars werd geaccepteerd.

Voor de liefhebbers zij vermeld dat Het Liesveld in Groot-Ammers weer voor het publiek is opengesteld.

KOOLMEZEN

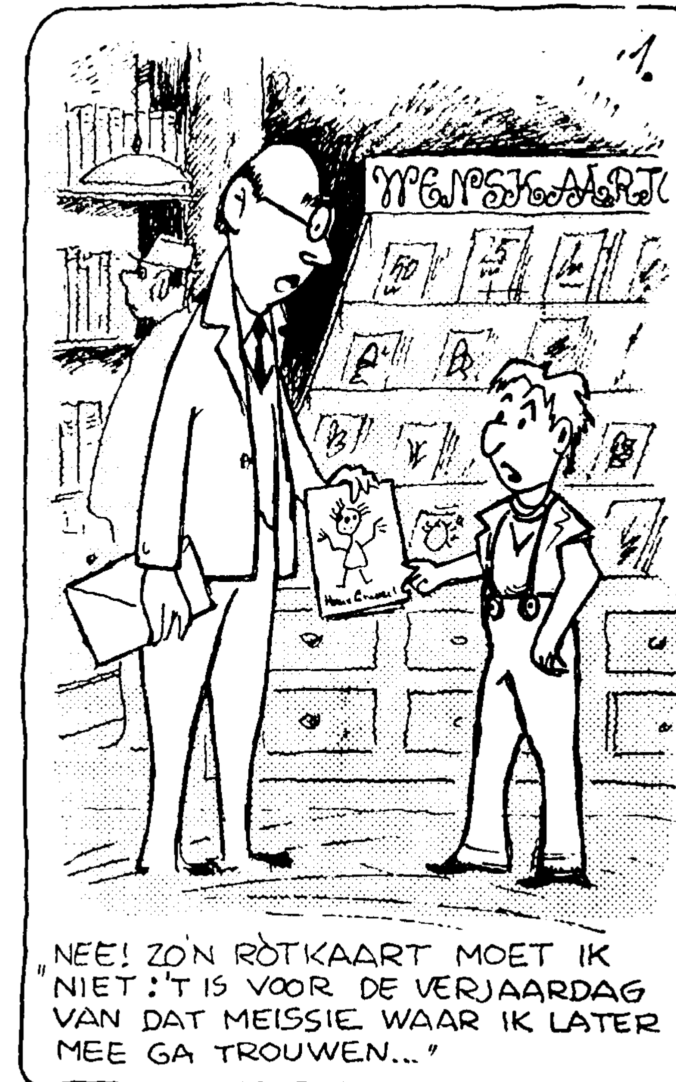
HET GENESTEL dat nu op grote schaal staat te gebeuren heeft tot gevolg dat er weer meldingen van de vreemdsoortigste broedlokaties binnen gaan komen. In Simpelveld heeft een koolmeesechtpaar een functionerende waterpomp gekozen om het nestje te bouwen. De oude zeemansterm ,pompen of verzuipen' is ter plekke veranderd in ,pompen, dan verzuipen'.

De vier dochtertjes van Martha en wethouder Karl Franssen, Karin (12), Marjan (11), Ingrid (8) en Marieke (4), hebben het gebruik van de grote pomp die op de veranda van hun bungalow staat, voor taboe verklaard. Daardoor is het gezin, maar ook de kennissen en familie, verstoken van het heerlijke bronwater dat uit de mergelachtige ondergrond wordt gehaald.

Geen nood overigens voor de heer Franssen. Als topfunctionaris bij een Limburgse brouwerij kan hij over het tintelend bronwater beschikken dat een van de grondstoffen is van het dorstlessend gerstenat.



● ,Niet pompen, hier woont de familie Koolmees' luidt de waarschuwing op het bord bij de waterpomp.



JEUGDIG LENTEGEDOE

IENE MIENE mutten/ Tien pond grutten/ Tien pond kaas/ Iene Miene Mutten is de baas ...: Eén van die tientallen aftelversjes die de kinderwereld van nog niet zo lang geleden bij hun spelen afdreunde om vast te stellen wie wat mòcht of niet mocht. Dat was zo over de hele wereld: „Apie, apie, fles vol wijn/ Welk apie zal het zijn?/ One, two, three/ You are free" telde men in Amerika.

In Italië heette het „Knippe knappe Scaracene/ In het huis van Magdalene/ Zat een hondje/ Blaf blaf blaf/ JIJ er uit want JIJ bent af" en in Berlijn werd geteld „Iene miene makken/ Pannekoeken bakken/ Vrouw kookt pap: Jij op stàp ...".

Misschien worden ze hier en daar nog wel eens gehoord, maar toch is de glorietijd van het aftelrijm voorbij. En mèt dat rijm ook al die lentespelletjes zoals diefie-met-verlos, bokspringen, tikkie, haasje-over, zandhappertje, tollen, klepperen, pinkelen en wat voor vermaak er nog meer moge zijn. Waar in het voorjaar al die initiatieven tot die spelen vandaan kwamen, zal altijd wel een raadsel blijven. Plotseling wàren er knikkers, wàren er stelten, wàren er hoepels ...

Kinderspelen passen zich aan aan de veranderingen in de maatschappij. Paardje spelen is er tegenwoordig niet meer bij. James Bond heeft de plaats ingenomen van de Roverhoofdman. Het roversgeschreeuw heeft zijn plaats moeten afstaan aan een pioe-pioe-gehuil, waarmede het fluiten van geweerkogels wordt geïmiteerd ...

Sport (voetballen, handballen) techniek (autopeds, constructiebouwdozen) en moderne opvoedingsmethoden (crèches, kleuteronderwijs) zetten een stempel op de jeugd waardoor het spel zich verandert. Minder is dit misschien het geval bij de meisjesspelen, want moedertje spelen, touwtje springen of hinkelen blijken nog steeds populair te zijn, ook al wordt er tegenwoordig dan tòch wel heel wat minder op Adelheid gezeten dan voorheen ...

AUG. MOOK

ALMANAK onder redactie van pierre rousseau en servé overhof

PANDA EN HET HELDERKIJKERTJE



De winkelbediende pakte een schroevedraaier en begon de achterkant van Panda's toestel los te maken.

„We zullen eens kijken wat er mis is," zei hij. „Waarschijnlijk is het de zender-selektor. Daar heeft dit merk vaker last van..."

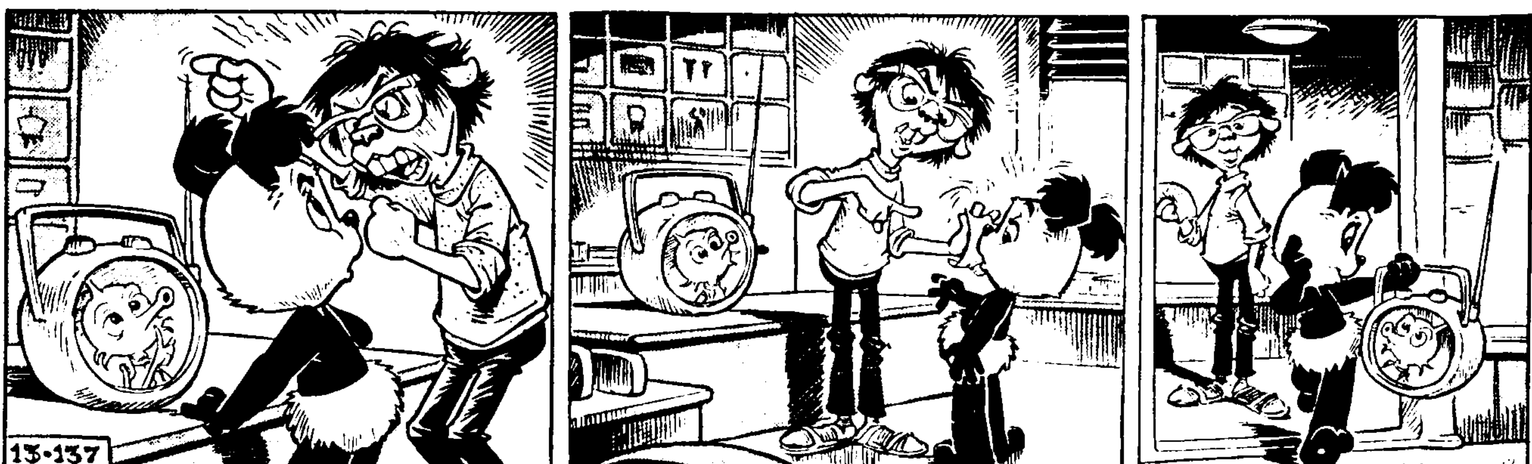
Hij bestudeerde het inwendige van het apparaat, boog enkele draadjes wat opzij en klakte toen met de tong. „Zoals ik al zei – de selektor," verklaarde hij. „Makkelijk te vervangen – daar niet van. Alleen zijn die voor dit type nogal prijzig..."

Verder kwam hij niet – want nu nam het kereltje op de beeldbuis het woord.

„Dat is een leugen!" sprak het streng. „Er is niets mis aan dit toestel – en dat weet je heel goed. Ik lees het op je voorhoofd."

De jongeman boog zich verbleekt over de toonbank om de spreker te kunnen zien, en Panda wees opgewonden op het kereltje.

„Hoort u wel?" riep hij. „Dat doet hij nu al de hele tijd. En misschien heeft hij nog gelijk, ook!"



„Bemoei je met je eigen zaken!" riep de winkelbediende tegen Fa 3 M. „Als ik zeg dat de zender-selektor van dit toestel niet deugt, dan is het zo!"

„Je jokt alwéér," antwoordde de vliegende schotel-bestuurder vanaf de beeldbuis. „Dit apparaat heeft niet eens een selektor. Het staat op je voorhoofd geschreven."

Hoewel Panda niets op de winkelier geschreven zag staan, begon hij toch een beetje te twijfelen. En dat werd er niet minder op, toen de winkelbediende nog wat in het toestel peuterde en hem tenslotte de rekening gaf.

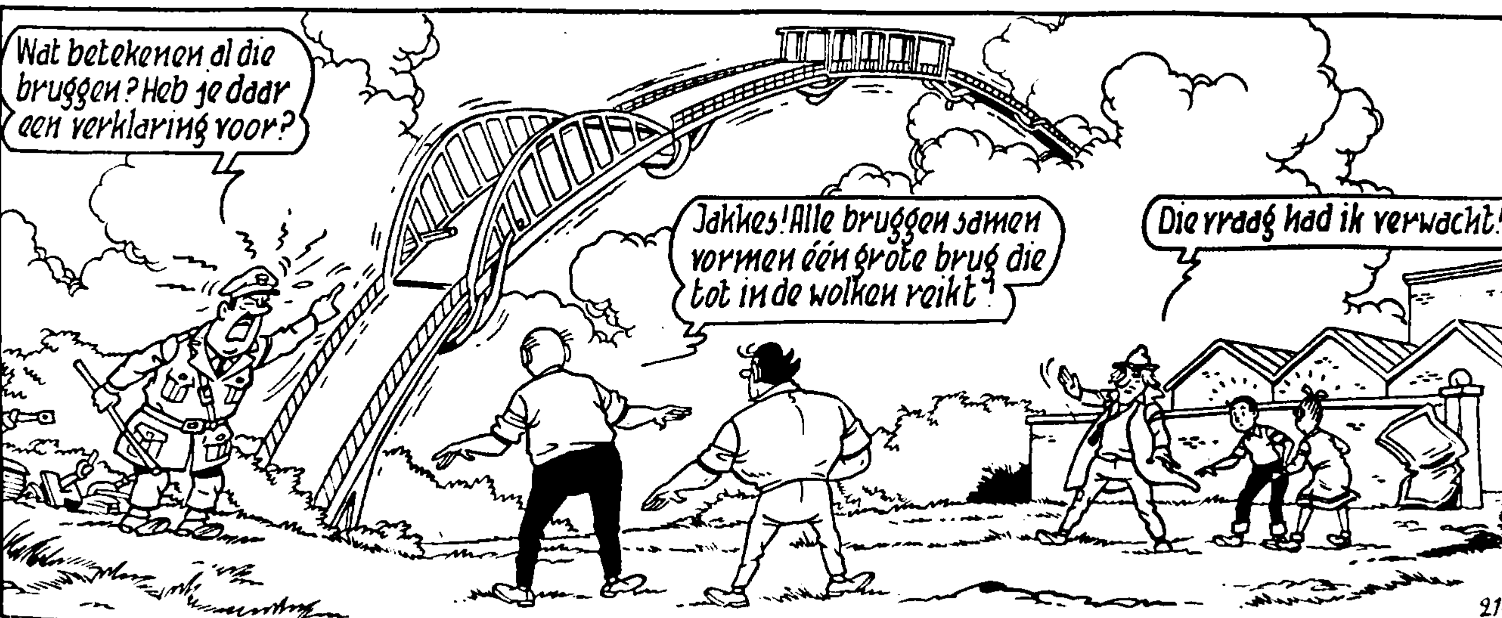
„D-die selektor is wel heel duur..." stamelde hij toen hij het bedrag zag. „En ik heb niet gezien dat u er een nieuwe in zette. Ik weet trouwens niets eens zeker, of zo-iets wel bestaat'..

„Natuurlijk bestaat het niet!" sprak Fa 3 M. „Dat zie je toch aan zijn voorhoofd?"

Die woorden overtuigden Panda – en hij liep zonder betalen de deur uit. De bediende was te verbijsterd om hem tegen te houden.

„Dat gaat me boven de pet..." mompelde hij. „Het is me nog nooit gebeurd dat ik een gesprek met een televisieprogramma had... D-dat is niet gewoon..."

de SPUTTERENDE SPUITER — SUSKE EN WISKE





recept

Zwezerik met spinazie

Zwezerik was vroeger een bijzondere luxe door zijn hoge prijs, maar nu alle andere vleesprijzen sterk zijn gestegen is deze delicatesse op een zelfde prijsniveau gekomen. Breng een pan water aan de kook met twee schijfjes citroen, stukje ui en wortel, enkele takjes peterselie en wat zout. Leg er ongeveer 500 gr zwezerik in en laat dit hierin een kwartier pocheren, d.w.z. het water mag niet echt gaan borrelen maar moet wel tegen de kook aan blijven. Laat de zwezerikken afkoelen en snijd ze dan in plakken. Breng in een andere pan water aan de kook en schep hierin 500 gr. spinaziebladeren. Schep ze er uit als het water weer aan de kook is gekomen en laat ze goed uitlekken. Fruit een ragfijn gesnipperd uitje in 50 gr. boter heel licht goudgeel en laat de spinazie even meebakken. Schep alles over in een beboterde vuurvaste schaal en strooi er enkele fijngehakte walnoten over. Leg hierop de plakken zwezerik. Druppel er wat citroensap over.

Klop twee eieren los met 6 eetlepels room en een snufje zout en giet dit over de zwezerik. Zet de schaal een kwartier bovenin een voorverwarmde, vrij hete oven. Geef hierbij aardappelpuree.

VANDAAG de dag

Voorarrest

AMSTERDAM – De hoofdagent H. F. S. van de vreemdelingendienst van de Amsterdamse politie, een van de zes maandag jl. gearresteerde hoofdagenten, blijft in voorarrest. De rechter-commissaris heeft op vordering van de officier van justitie mr. F. H. von Meyenfeldt, een bevel tot bewaring tegen S. verleend dat zes dagen van kracht is.

Paspoort

ENSCHEDE – De apotheken in Enschede zullen vanaf 2 mei geneesmiddelenpaspoorten gaan invullen. Het geneesmiddelenpaspoort is bestemd voor mensen die gedurende korte of lange tijd meerdere medicijnen naast elkaar gebruiken. Naast de mogelijkheid om minder gelukkige combinaties op te sporen, kan het geneesmiddelenpaspoort een hulpmiddel zijn bij waarnemingen, b.v. tijdens het weekend. Een waarnemend arts kan op het paspoort onmiddellijk zien wat de hem onbekende patiënt reeds gebruikt en zal dus hiermee rekening kunnen houden.

Nog in leven

SAN SALVADOR – Guerrillero's die eerder deze maand in El Salvador minister van buitenlandse zaken Borgonovo Pohl ontvoerden, hebben meegedeeld dat hun gijzelaar nog in leven is. In ruil voor zijn vrijlating eisten zij andermaal de vrijlating van 37 politieke gevangenen.

Vliegvelden

MADRID – De vliegvelden in Spanje en de technische middelen voldoen aan alle veiligheidsregels. Niettemin is besloten tot een aantal technische maatregelen en plaatsing van moderne apparatuur, zo heeft het ministerie van luchtvaart bekendgemaakt. Volgens het ministerie zal op alle luchthavens de radarapparatuur worden vernieuwd. Met de modernisering, waarbij onder meer de luchthavens van Barcelona, Madrid, Sevilla en Las Palmas zijn betrokken, zal in mei van dit jaar worden begonnen.

Minder populair

WASHINGTON – President Jimmy Carter heeft gelijk gekregen met zijn veronderstelling, dat zijn program voor energiebesparing hem niet in dank zal worden afgenomen. Bij het jongste opinieonderzoek van de televisiemaatschappij NBC is gebleken, dat na de „energieweek" nog maar 53 PCT. VAN DE Amerikanen tevreden is met het staatshoofd - 10 pct. minder dan bij een onderzoek in maart. Toch vindt 49 pct. van de ondervraagden, dat het congres de ingrijpende energieplannen van Carter moet goedkeuren. Slechts 32 pct. keurt deze plannen af en de rest heeft geen mening.

Onderzoek gif

UTRECHT – De overheid moet meer geld uittrekken voor het onderzoek naar het inademen van giftige stoffen door werknemers. Er moeten meer mensen voor dit werk worden aangesteld. Bovendien moet er een verbod komen op de invoering van nieuwe stoffen zonder dat ze op hun eventuele risico's voor de gezondheid zijn beoordeeld, zo meent de Federatie Nederlandse Vakbeweging (FNV).

Langere rokken

TOKIO – De Japanse luchtvaartmaatschappij Japan Air Lines heeft laten weten dat zij 480 miljoen yen uitgeeft voor het bedekken van de knieën van zijn 2.600 stewardessen. Van het geld zullen nieuwe, tot over de knie reikende rokken worden gemaakt ter vervanging van de minirokken van nu. De stewardessen vinden dat deze niet geschikt zijn voor het werk in de cabine.

Mensenrechten

WASHINGTON – President Carter overweegt de aanstelling van een permanente Amerikaanse ambassadeur bij de in Genève zetelende VN-commissie voor de mensenrechten, zo is in Washington vernomen uit welingelichte bron. Volgens de informanten zou de post worden bekleed door Rafael Hernandez Colon, de voormalige gouverneur van Porto-Rico.

„Naakte aap"

KAAPSTAD – „De naakte aap", het anthropologische succesboek van Desmond Morris, mag in Zuid-Afrika niet worden verkocht omdat de censuur de omslag „ongewenst" acht. Op de omslag ziet men het rugaanzicht van een naakt gezin, man, vrouw en kind.

Kerncentrale

BRUSSEL – De gemeente Beveren in België gaat een bouwvergunning verlenen voor een vierde kerncentrale in Doel, vlak bij de Belgisch-Zeeuwsvlaamse grens, bij Antwerpen. Dat is in België bekendgemaakt. De bouwvergunning zal eerstdaags worden afgeleverd, zo is de aanvrager, de electriciteitsmaatschappij Ebes meegedeeld. „Doel-4" wordt de grootste kerncentrale van België.

Verkiezingsreces

DEN HAAG – De Tweede Kamer komt, onvoorziene omstandigheden voorbehouden, voor de verkiezingsdag woensdag 25 mei, niet meer in openbare vergadering bijeen. Zij heeft de komende weken alle gelegenheid om het kamerlid aan de verkiezingscampagne van haar partijen.

DOM HELDER CAMARA 25 JAAR „STEM VAN ZWIJGENDE WERELD"

„E-bom ergste van alle wapens"

„Het verschrikkelijkste wapen, dat de mensheid tot heden heeft voortgebracht is niet de atoombom, zelfs niet de H-bom, maar de E-bom, de ellendebom, produkt van het egoïsme". Het zijn de woorden van Dom Helder Camara, aartsbisschop van het Braziliaanse Olinda en Recife aan de Amazone.



Brazilië, over de honderd miljoen inwoners, ontwikkelingsland met de meeste landen van Zuid-Amerika, Afrika en Azië behoort tot de Derde Wereld, waarin dagelijks de E-bom duizenden slachtoffers maakt. Per seconde sterven er gemiddeld bijna twee mensen van honger of door ziekte. „Een honger, die te stillen is of een ziekte, die te genezen is", aldus de kleine 68-jarige bisschop, die vorige week zaterdag in Leiden zijn zilveren bisschopsjubileum vierde. Een indrukwekkende viering in aanwezigheid van een kardinaal, vele bisschoppen, ministers, staatssecretarissen, prinses Irene, vertegenwoordigers van andere kerken, kamerleden en honderden vrienden uit Nederland en andere Westeuropese landen.

Communist

De in eigen land door het militaire regime en de leidende kringen van feodale grootgrondbezitters doodgezwegen, voor communist uitgekreten en zelfs bedreigde Helder Camara is de laatste jaren buiten Brazilië voor een groeiend aantal mensen met verantwoordelijkheid een man van moreel gezag geworden. Terwijl in eigen land politici en bezitters hem nog in grote getale een Don Quichotte blijven noemen, zijn medewerkers intimideren, zijn hulpbisschop laten arresteren (in 1973), zijn projecten voor de armsten der armen proberen te torpederen – en dat lukt nog te vaak – predikt Dom Helder Camara in de naam van de massa's in de Derde Wereld, die geen stem hebben, dat er gerechtigheid moet komen: de geweldloze revolutie. Universiteiten, zoals de VU van Amsterdam in 1975, verlenen hem eredoctoraten, bij kerkelijke vieringen, zoals in Leiden vorige week, ontdoen mensen zich van al het geld, dat zij bij zich hebben, ontroerd drukken zij hem de handen als hij op een westerse universiteit in slecht Engels een toespraak houdt, hangen er duizend studenten aan zijn lippen.

Vroom

Om misverstand uit te sluiten: als Helder Camara enkele malen per jaar zijn bisdom in Brazilië verlaat, doet hij dat niet om te „collecteren", noch om zich te laten vieren. Zowel in eigen land als daarbuiten is Dom Helder een missionerende figuur, die zich in dienst weet van de Wereldkerk. De uitspraken die hij doet over recht en onrecht, over praktische politiek, zijn veroordeling van de miljarden verslindende bewapeningswedloop door oost en west, die uiteindelijk ten koste gaat van de arme landen, zijn veroordeling van het kapitalistische en communistische imperialisme, zijn pleidooien voor het broederlijk gesprek in Brazilië, tussen oost en west, maar vooral tussen ontwikkelde en onderontwikkelde wereld, dient men alle bovendien te zien als voortkomend uit zijn religieuse instelling.

Bisschop Simonis van Rotterdam zegt me na de jubileumviering in Leiden: „De wereld kent Helder Camara als de man van de politieke uitspraken, als de profeet, men is snel onder de indruk van zijn overtuigingskracht en charisma, maar Helder Camara is op de eerste plaats een diep, diep vrome man. Het is misschien wel eens goed als u schrijft, dat deze man bijvoorbeeld iedere dag om twee uur 's morgens pleegt op te staan om enkele uren te bidden en te mediteren. Hij doet hetzelfde voordat hij in alle vroegte de mis gaat doen. Ook overdag neemt hij de tijd om te bidden. Daarnaast werkt hij ook hard. Hij slaapt ongeveer vijf uur per nacht".

Helder Camara is een bisschop, die de hele kerk toebehoort, die iedereen, waar ook ter wereld iets te zeggen heeft. Als hij preekt en strijdt voor de humanisering van de mens, dan is dat niet alleen voor de Braziliaanse mens en de mens van de Derde Wereld, die gedwongen wordt te leven in omstandigheden die een belediging zijn voor de Schepper. In één adem pleit hij ook telkens voor de humanisering van de rijke mens, de mensen van de westerse wereld, die ten prooi vallen aan vervreemding en excessen van welvaart. Die in hun wedloop voor meer luxe vergeten, dat men is geroepen om met God medeschepper te zijn van een wereld waar gerechtigheid, vrede en vrijheid voor iedereen zullen zijn. Want van één ding is Helder Camara vooral overtuigd: in een wereld met een natuur, die zelf of met medewerking van de creatieve mens, in overvloed voortbrengt, is het tekort aan vrijheid voor honderden miljoenen onderworpen als zij zijn aan ellende en honger een gevolg van te grote vrijheden van anderen. Hij roept derhalve vanuit de Derde Wereld op tot bekering, niet tot incidentele edelmoedigheid, maar tot actie, die een eind kan maken aan structuren, welke de ongerechtigheid in stand houden.

Voor de gelovige Helder Camara is de ontmoeting met de lijdende mens in de Derde Wereld een ontmoeting met Christus, maar zei hij eens, het is niet voldoende om even bij hem stil te staan of zijn wonden oppervlakkig te helen. We moeten deze man leiden tot vrijheid van onderdrukking, van ziekte en honger. Dom Helder heeft de ontrechte en fatalistisch neerliggende Braziliaanse boerenarbeiders, de hongerenden van de krottensteden een hand gegeven, heeft hen moed insprekend op de been geholpen en is met hen op weg gegaan, op de lange weg naar menselijke erkenning.

De kleine man, die zo gemakkelijk te vernietigen lijkt, ontmoet op zijn tocht alle moeilijkheden van de wereld: een middeleeuws denkende bezittersklasse die hem in de communistische hoek poogt te zetten als hij met onderwijsprogramma's en de vorming van cooperaties stemlozen een stem poogt te geven. het kost hem in de zestiger jaren de grootste moeite zijn collega-bisschoppen te overtuigen van zijn bedoelingen. vele jaren loopt hij voor velen te hard men is bang dat hij als een splijtzwam zal werken in het in naam christelijke Brazilië en Zuid Amerika, andere machtige groepen van zich zal vervreemden en daarmee uiteindelijk de gewelddadigheid in de kaart zal spelen.

> **Noord-zuid-dialoog van meer belang dan gesprek oost-west**

Geweld

Hij wordt daarom zelfs door zijn collega's onder censuur geplaatst. Dom Helder heeft ook in eigen kring de nodige teleurstellingen. zijn weg van de Morele Pressie zonder geweld komt velen te lang voor en zij kiezen ontmoedigd voor het geweld, dat volgens Camara de problemen slechts verergert. „Het is absurd te menen dat men zijn gelijk kan aantonen met de kracht van wapenen".

In zijn geweldloze kruistocht tegen het binnenlands kolonialisme stuit de bisschop ook op de economische en militaire machtsblokken van oost en west. Omdat hij wil dialogeren met iedereen, die zich voor de lotsverbetering van de armen inzet, dus ook met marxisten. („het gesprek Noord Zuid is van meer belang voor de wereld dan de wedloop tussen Oost en West") wordt hij door het anticommunistische regime van Brazilië verdacht gemaakt als communist.

Eskadrons des Doods, die op guerillero's jagen, maken ook onder zijn mensen slachtoffers. Zijn medewerker, de priester Antonio Neto wordt vermoord, anderen worden ontvoerd of bedreigd. Helder Camara's eigen huis wordt gemitrailleerd.

Zo'n man staat dan ineens in een Nederlandse kerk en hij vertelt, dat het hem een vreugde is te leven en te werken in deze tijd en dat hij hier steeds meer mensen ontmoet, die er iets van beginnen te begrijpen.

Henk Heruer

Staatssecretaris in „Medisch Contact":

Huisarts mag duurder worden

Van onze departementale redactie

DEN HAAG – Staatssecretaris Hendriks vindt dat de huisartsenpraktijk kleiner moet worden. Dat mag van hem meer geld kosten. „Versterking van de eerstelijnsgezondheidszorg moet ook meer kosten; men heeft mij nooit horen zeggen dat de eerste lijn goedkoper moet worden", antwoordt hij in het artsenblad „Medisch Contact" op desbetreffende vragen.

Als de praktijken kleiner worden, betekent dat verhoging van de netto honoraria. De bewindsman is daar niet tegen. Hij meent dat dan een „betaalpakket" moet worden opgesteld van het werk dat de huisarts verricht.

„Een volle werkweek, inclusief beschikbaar zijn, mag goed worden gehonoreerd, bijvoorbeeld volgens schaal 151" (Overheidssalarisrichtlijnen, het niveau van de rang „directeur" in een departementale organisatie, salaris ligt boven de ton).

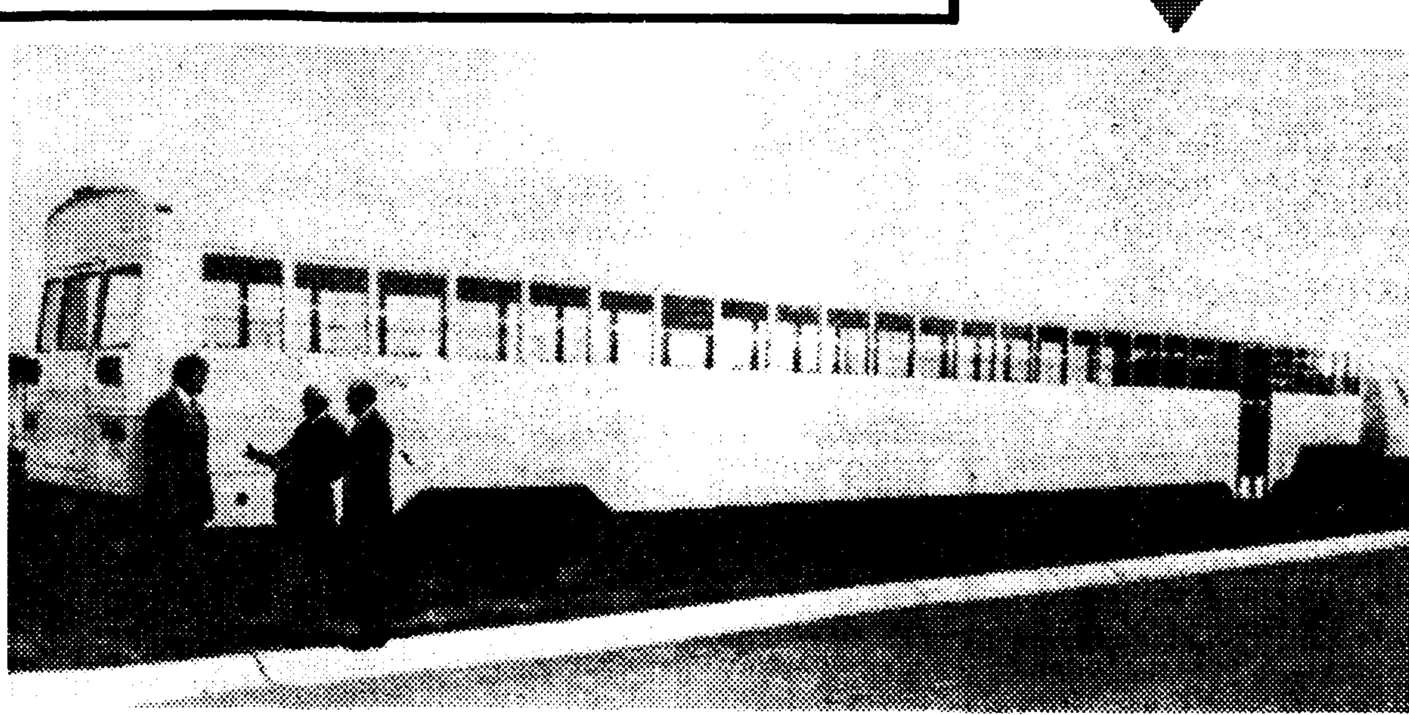
Goede afspraken

Volgens Hendriks moet men stoppen met het noteren van alle mogelijke verrichtingen die buiten het ziekenfondspakket zouden vallen. Wat de praktijkverkleining betreft, er moeten wel goede afspraken worden gemaakt over hoe dat gaat gebeuren, zegt de staatssecretaris. Het mag niet zo zijn dat de arts zijn bewerkelijkste patiënten het eerst gaat afstoten. Hij denkt aan een „territoriale afbakening, zonder daarbij in peitepeutige gransaf spraken te vervallen".

Preventief

Hendriks zegt ook dat de huisarts op veel terreinen preventief kan werken. Daarbij denkt hij aan de ongevallen in en om het huis, het terugdringen van het roken.

● De Wayne Corporation in het Amerikaanse Richmond presenteerde gisteren de langste bus ter wereld. Het gevaarte, dat bijna 11 ton weegt, is ruim 19 meter lang. De bus biedt plaats aan 121 passagiers op zitplaatsen, terwijl er binnen dien nog 66 staanplaatsen zijn. De bus zal worden ingezet voor het vervoer van arbeiders van en naar de olievelden in Egypte.



Nederland trekt les uit Noorse olieramp

DEN HAAG – Nederland wil lessen trekken uit de ramp op het boorplatform Bravo in het Ekofiskveld in de Noordzee. Dit heeft minister Westerterp van Verkeer en Waterstaat in de Tweede Kamer gezegd. Aan de orde waren twee internationale verdragen om de verontreiniging van de zeeën tegen te gaan.

Met zijn collega Lubbers van Economische Zaken, de eerstverantwoordelijke bewindsman voor olie en gasboringen, gaat minister Westerterp overleggen welke maatregelen getroffen moeten worden om calamiteiten op boorplatforms te voorkomen. Als het inderdaad zo is, dat het ongeval op de Bravo ontstond door het ontbreken van bepaalde afsluiters, zou bijvoorbeeld besloten kunnen worden die af sluiters dwingend voor te schrijven.

De Tweede Kamer wordt op de hoogte gehouden van het resultaat van het ministeriele beraad, deelde Westerterp mee. Hij wees er op dat men veel op het Nederlandse en het Britse en het Westduitse deel van de Noordzee heeft gezegd dat zulk aardgas gehoord wordt. Bij een eventuele ramp zal dan alleen gas ontsnappen.

Volgens de bewindsman is de kans gering dat de Nederlandse stranden vervuild worden als gevolg van de oliespuiter in het Ekofiskveld. Toch is er wel bezorgdheid omdat het spuiten nog steeds doorgaat.

Initiatief-wetsontwerp PPR:

Dierenmishandeling straffer aanpakken

DEN HAAG – De PPR-Tweede-Kamerleden Coppes en van Winkel hebben een initiatief-wetsontwerp ingediend ter verandering van de bestaande artikelen uit het Wetboek van Strafrecht over mishandeling van dieren. Eén van de belangrijkste punten is dat de beide radicalen de dierenmishandeling in het wetboek willen weghalen uit het hoofdstuk over de zedendelicten, waarin het nu nog thuishoort.

Het ontwerp maakt gewag van onder andere de volgende strafbaar te stellen feiten:

- een dier verrichtingen laten doen die kennelijk zijn krachten te boven gaan of waartoe het ongeschikt is
- een dier vervoeren of doen vervoeren zonder dit het nodige levensonderhoud te verschaffen of te doen verschaffen
- een koe met overvolle uiers vervoeren of op een markt ten verkoop houden
- rundvee vervoeren, terwijl het is aangebonden met een halstouw of een hoorntouw, anders dan aan de hand
- bij de verlossing van een koe dierlijke trekkracht of een niet door de minister van landbouw goedgekeurd krachttoestel gebruiken
- een hond als trekkracht gebruiken
- de oorschelpen van een dier verkorten
- de staartwervelkolom van een dier verkorten
- de snavels van pluimvee afbranden of op andere wijze verkorten
- het ontnagelen van dieren
- het doorsnijden van stembanden bij dieren
- in de snuit van een varken een ander voorwerp dan een gladde en roestvrije agrafe aan te brengen of aangebracht te laten.

VORRINK: HINDERWET MOET NAAR PROVINCIE

DRONTEN – Minister Vorrink van Volksgezondheid en Milieuhygiëne heeft gepleit voor overheveling van de Hinderwet van gemeenten naar de provincies. Zij vindt dat een reële zaak, omdat de provincies daarvoor volgens haar beter dan de meeste gemeenten zijn toegerust, terwijl de afstand tussen de hinderbron en het controlerende overheidsapparaat kort genoeg blijft.

Mevr Vorrink deed haar uitlatingen tegen de achtergrond van een departementaal onderzoek, dat „een schokkend resultaat te zien gaf". Een groot percentage van de bedrijven in Nederland werkt zonder hinderwetvergunning of ontduikt deze. De minister meende dat dit nodig moest veranderen. In het rapport wordt ook geconstateerd dat de bemoeienissen van de provincies inzake de Hinderwet eveneens niet feilloos zijn. Voor mevr Vorrink was dit aanleiding om in een van de provincies een proefonderzoek te laten instellen. Zij meende niettemin dat de provincie het meest gerede orgaan is om milieuwetten uit te voeren.

De minister deed haar uitlatingen tijdens de presentatie in Dronten van een grootscheeps milieuproject, waaraan alle provincies deelnemen. Door middel van film, diaserie en brochures willen de provinciebesturen trachten zoveel mogelijk inwoners bewust te maken van de kwetsbaarheid van natuur en landschap. De 25 minuten durende film, met als titel „Mensenwerk" werd door mevr Vorrink „indrukwekkend" genoemd. De makers ervan (Cinecentrum) laten in vogelvlucht het milieu in Nederland zien, met als leidraad het laatste stukje echte natuur de Wadden.

STRAATSBURG – In de assemblee van de Raad van Europa heeft het Tweede Kamerlid Piet Dankert het martelen van politieke gevangenen in Turkije aan de kaak gesteld. Hij deed dit tijdens een debat over de toepassing van de slotakte van Helsinki, waarin de 35 landen die hebben deelgenomen aan de conferentie over Europese veiligheid en samenwerking wordt aanbevolen, de rechten van de mens en de fundamentele vrijheden te eerbiedigen.

LD commentaar

Arabische Expo

In New York wordt volgende maand een Arabische expositie gehouden onder de titel „Middle East World Expo 1977". De landen van het Midden-Oosten die op dit moment nog een zeer groot tekort hebben aan tentoonstellingshallen en hotelaccommodatie, willen niet langer wachten met het tentoonstellen van hun kennis, kunde en produkten op allerlei terreinen. Vooruitlopend op een ontwikkeling in een later stadium om in het eigen gebied grootscheepse handelsbeurzen te houden, hebben zij via een organisatie in Londen, New York als voornaamste showplaats van dit moment uitgekozen. Nu klinkt zoiets altijd erg wereldwijd. Maar de zakenman, die vooruit denkt, zal toch in die steeds financieel sterker wordende groep van het Midden-Oosten willen penetreren. Want waar verkocht wordt kan ook gekocht worden en omgekeerd. Mogelijk is er zelfs een Limburgs initiatief te ontwikkelen om een groep bedrijven via een gezamenlijke exportorganisatie naar New York te laten afvaardigen om te ervaren wat de Arabische wereld te bieden en te vragen heeft. Want in het Midden-Oosten zullen miljarden dollars besteed worden aan allerlei werken, huizen en gebouwen, die voor ons vanzelfsprekend zijn maar daar in de eerste vijftig jaar gaan verrijzen. Hier kan duidelijk ook door een ondernemende Limburgse combinatie een kans op marktverbreding gegrepen worden.

B.R.

1 mei in Spanje

De linkse vakorganisaties in Spanje hebben met verbittering gereageerd op het besluit van de minister voor vakbondszaken, Enrique de la Mata, om voor morgen, 1 mei, alle politieke manifestaties in het land te verbieden. In een gezamenlijk communiqué noemen de vakorganisaties dit verbod een „teken van tegenstrijdigheid en gebrek aan verantwoordelijkheidsbesef".
Met deze formulering zou men het helemaal eens kunnen zijn, ware het niet, dat er ten aanzien van Spanje nog steeds andere maatstaven dienen te worden aangelegd als met betrekking tot een gerijpte democratie. Met andere woorden: de geweldige kritiek die na de legalisering van de communistische partij ter rechterzijde is opgestegen, noopt minister-president Adolfo Suarez tot grote voorzichtigheid. Nog steeds is de woede van de franquistische ultra's over het „verraad aan de idealen" van wijlen hun caudillo niet bekoeld.
Niets meer of minder dan deze overweging is naar onze mening van doorslaggevende betekenis voor het verbod, dat in de grond van de zaak wel te betreuren is, maar zoals gezegd uitsluitend werd uitgevaardigd om dreigende en in hun consequentie niet te overziene ongeregeldheden te voorkomen. Daarom is zo'n maatregel best te verdedigen, zeker in een land, dat zeer moeizaam maar niettemin consequent zijn weg naar de democratie zoekt.

F.S.

Uniek besluit

De oudste krant van Denemarken, de conservatieve Berlingske Tidende, is gisteren niet verschenen, omdat belangrijke personeelsleden van het blad bedreigd zijn.

De krant is deze week vier keer op een kleiner formaat uitgegeven door de leidinggevende staf zonder hulp van het technische personeel. Dit werd op 30 januari ontslagen, nadat het weigerde akkoord te gaan met een nieuw personeelsplan, dat was ontworpen door de bedrijfsleiding. Doel van het plan was drastische bezuinigingen door te voeren.
Hoofdredacteur Henning Fonsmark verklaarde dat twee leiders van de drukkersvakbond hadden gedreigd de foto's, namen en adressen te publiceren van degenen, die de nooduitgaven verzorgden als zij hun werkzaamheden niet zouden beëindigen.
Fonsmark zei dat dit gezien werd als een bedreiging van de persoonlijke veiligheid van deze personen en hun gezinnen en dat daarom was besloten de krant niet uit te brengen.
Premier Anker Joergensen, die eerder de demonstraties in het centrum van Kopenhagen om de distributie van de krant te verhinderen veroordeelde, riep terstond een vergadering van kabinetsministers en de parlementaire commissie voor arbeidszaken bijeen.

Cieran McKeown: moeizame maar wel enige weg

'Peace People' wil vredesparlement voor Noordieren

Van een medewerker

BELFAST - Over enkele dagen zal de Noordierse vredesbeweging Peace People een geheel nieuw plan lanceren in haar streven naar een duurzame vrede in Ulster. Dit plan omvat de publikatie van een eigen „grondwet" en het oprichten van een vredesparlement, dat op den duur door de Britse regering gelegaliseerd zou moeten worden als een officieel bestuur van Noord-Ierland.

Voor het eerst sinds de nogal vage doelstelling van „Vrede in Noord-Ierland" dat door de oprichtster Betty Williams en Mairead Coriigan gepropageerd werd, heeft de vredesbeweging een vastomlijnd beleid gekregen. Het brein achter dit ambitieuze plan is Cieran McKeown, de derde leider van de Peace People.

Grondwet

Allereerst zal er op korte termijn een grondwet van de beweging gepubliceerd worden. Deze is opgesteld door een conferentie van leden van de vredesbeweging en wordt momenteel door een team van advocaten bijgeschaafd. Hierin wordt de oprichting van het vredesparlement vastgelegd.
De Peace People bestaan uit verscheidene wijkgroepen en twee leden uit ieder van deze groepen krijgen zitting in de assemblée. In totaal zullen dit 220 afgevaardigden zijn die de ongeveer 100.000 leden van de beweging zullen vertegenwoordigen. De assemblée zal tweemaal per jaar bijeen komen om het beleid van de vredesbeweging uit te stippelen en de resultaten te beoordelen.
Eens per jaar wordt het bestuur van de beweging gekozen met de opdracht het beleid, dat door de assemblee is opgesteld, uit te voeren. Dit bestuur zal ook mankracht en geld aan diverse groepen toewijzen, maar mag zelf geen besluiten nemen.
Verder wordt er een adviesraad in het leven geroepen die minstens acht maal per jaar bijeen zal komen en die uit eén vertegenwoordiger van elke groep zal bestaan. De groepen brengen in deze adviesraad verslag van hun vorderingen.
McKeown die zichzelf als een militante pacifist beschrijft, wil van het alternatieve parlement een voorbeeld van succesvolle samenwerking door Noordieren maken „Als wij ons ledental tot 700.000 kunnen uitbreiden, zullen wij aan de regering in Londen vragen aan het Britse parlement onze suggestie voor te leggen dat onze eigen grondwet als basis van een officiële bestuursvorm wordt gebruikt."

● BETTY WILLIAMS
- vredespropagandiste -

Steeds terugkerend tafereel in Noord-Ierland geweld en nog eens geweld. Hier op de foto buigen een Britse militair en burgers zich in Londonderry over een gewonde sluipschutter van de IRA, die Britse militairen vanuit een hinderlaag onder vuur heeft genomen. Rechts ligt een bij de vuurwisseling gedode IRA-schutter.

Zichtbaarder

„Dit plan zal de hulpeloosheid van de politieke partijen in Ulster zichtbaarder maken" aldus McKeown. „Het is een ingrijpende wijziging in geinstitutionaliseerde structuren in Noord-Ierland Wij vervangen de weinig effectieve manier waarop Stormont (zetels van het vroegere Noordierse parlement) bijeenkwam Er is nimmer een Noordierse regering gekozen op sociaal of economisch beleid Het was altijd een kwestie van protestant of katholiek"
Een van de problemen die nog uitgewerkt moeten worden is het vormen van „kiesdistricten" Er moet een gedefinieerd gebied aan iedere groep van Peace People worden toegewezen Bovendien wil de vredesbeweging directe en nauwe banden met de derde wereld gaan scheppen.
McKeown „Het zal een lange, moeizame weg worden Maar het is de enige weg De Britse regering zal er niet in geloven, denk ik Totdat ze zien dat we succes hebben Men zal ons verwijten onrealistisch te zijn Maar helemaal niets doen getuigt van nog minder realiteit"

Met havo toch kansen op universiteit

door H. Kaldenhoven

„Sommige Havo- of MBO-abituriënten blijken over capaciteiten te beschikken die hen meer geschikt maken voor een WO- (universiteit of hoge school) dan voor een HBO- (hoger beroepsonderwijs) studie. Daarom is het – ook uit een oogpunt van externe democratisering – billijk en wenselijk dat in de beginfase van het hoger onderwijs mogelijkheden tot herziening van de aanvankelijke studiekeuze worden ingebouwd". Aldus een stukje uit de memorie van toelichting op een ontwerp van wet dat tot doel heeft de wederzijdse doorstroming tussen het WO en het HBO te bevorderen.

Huidige regeling

Voor het WO is nu een diploma atheneum of gymnasium vereist en voor het HBO is een Havo-diploma voldoende. Maar hogere diploma's worden er natuurlijk ook geaccepteerd. Heeft iemand nu een HBO-diploma dan kan hij in veel gevallen ook nu al doorstromen naar het WO. Maar dat betekent dat hij een gedeelte van de stof weer overnieuw moet doen en dat zijn studie met nogal wat jaren verlengd wordt, omdat hij aan het begin van de WO-studie moet beginnen. Dit systeem heet dan verticale doorstroming. Nadelen hiervan zijn dat er teveel beslag op de onderwijsmiddelen gelegd wordt, dat er plaatsen bezet worden die door anderen ingenomen kunnen worden en dat er te veel geld in gaat zitten. Daarom nu een nieuwe opzet.

Naar universiteit

De mensen met een Havo- of MBO-diploma kunnen volgens het voorstel toegang krijgen tot het WO Maar niet onmiddellijk Pas na één of twee jaar beroepsonderwijs gevolgd te hebben. De student moet zelf het initiatief nemen. Advies aan de school (directie en leraren) vragen. Met dit advies naar een landelijke commissie stappen, die een bindende uitspraak doet over het al dan niet toelaten tot het WO. De commissie mag zich ook uitspreken over eventuele vrijstellingen die gegeven moeten worden. Er wordt nog wel bijgezegd dat het niet de bedoeling is om studenten van het HBO „op ruime schaal zonder meer toegang te verlenen tot het WO" Dit zou in strijd zijn met het streven naar bezuinigingen en het instellen van studentenstops. De doorstroming tussen verschillende vormen van onderwijs moet plaatsvinden in aanverwante vakken Bijvoorbeeld tussen HTO en technische wetenschappen, tussen HEAO en de economische wetenschappen, tussen de opleidingsscholen voor onderwijzers en de sociale wetenschappen.

Naar hbo

Het wetsontwerp spreekt van wederzijdse doorstroming. Dus ook van het WO naar het HBO Hiervan wordt gezegd dat dit tot nu toe niet veel voorkomt, maar dat deze wet dat juist wil bevorderen. Deze bevordering wordt dan voornamelijk gezocht in het attent maken op de mogelijk een stapje terug te doen Eventuele vrijstellingen worden dan weer via de commissie geregeld. Omdat de student al een VWO-diploma heeft gaat men ervan uit dat de toelating van de student tot het HBO geen moeilijkheden zal opleveren
Tot zover het voornaamste van de voorgestelde regeling De wet wordt gepresenteerd als een verbetering tot doorstroming naar universiteit of hogeschool. Maar van de aankomende studenten op het beroepsonderwijs sneuvelt er ruim 50% in het eerste jaar, zeker op de moeilijke afdelingen. De klachten vanuit het HBO over het peil van de Havo-leerlingen zijn legio en hier en daar heeft men al een brugjaar ingesteld om de grootste gaten in de kennis op te vullen Het gaat dus wel om zeer kleine aantallen leerlingen, die van Havo toch nog op de universiteit komen In mijn ogen is deze wet dan ook meer gemaakt om de doorstroming naar beneden wat soepeler te doen verlopen In het WO maakt 40% der studenten zijn studie niet af en de memorie van toelichting stelt terecht dat: „wanneer een deel van hen zou overstappen naar een programma in het hoger beroepsonderwijs en dit met succes zou voltooien, dit leidt tot een rendementsverhoging in het hoger onderwijs als geheel" Hier komt de aap uit de mouw Toch moet gezegd worden dat de mogelijkheden die in dit nieuwe wetsvoorstel geboden worden aan hen die nog niet op de juiste plaats in de onderwijshiërachie terecht zijn gekomen, om wat voor reden dan ook, uitgebreid worden. De kans om door te stromen naar boven is hoe dan ook vergroot.

Kremlin en CPN werden het eens

door Koen Corver

MOSKOU - Een CPN-delegatie onder leiding van voorzitter Henk Hoekstra is het in Moskou eens geworden „over verdere ontwikkeling van de contacten tussen CPN en CPSU". Dit heeft het Sovjetpartijblad Prawda gemeld. Het belangrijkste gespreksonderwerp was het „herstel van de goede betrekkingen tussen de Communistische Partij Nederland (CPN) en de communistische partij van de Sovjet-Unie (CPSU).

Gasten en gastheren zijn blijkbaar in deze opgave geslaagd Dit is een bekroning op een werk dat drie jaar geleden begonnen werd door oud CPN-voorzitter Paul de Groot die overigens ook lid van de onderhandelingsdelegatie was Na een reeks artikelen in het partijdagblad De Waarheid, volgde toen in mei '75 in Amsterdam het bezoek van een delegatie van het centrale comité van de CPSU De CPN nam nog niet deel aan de voorbereidingen voor de Europese communistische conferentie in Oost-Berlijn, maar was daar wel vertegenwoordigd

In gareel

In een tijd waarin enkele grote en belangrijke Westeuropese communistische partijen streven naar een grotere onafhankelijkheid van het Kremlin, keert de CPN terug naar de partij die door de Sovjetideologen nog steeds wordt beschouwd als de „moederpartij" voor alle communisten In de praktijk betekent dit dat de Nederlandse communisten de leidende rol van Moskou binnen de internationale communistische beweging erkennen en verder akkoord gaan met de belangrijkste politieke richtlijnen die door de CPSU worden uitgevaardigd
Dit was verreweg het belangrijkste onderwerp van gesprek tussen de Nederlandse gasten en hun Sovjetgastheren Onder de laatsten waren de partij-chefideoloog Michael Soeslov en Boris Ponomarjov De laatste is secretaris van het centrale comite van de communistische partij en verantwoordelijk voor het onderhouden van contact met zusterpartijen in de kapitalistische wereld
Er is volgens de Prawda verder ook gesproken over „problemen binnen de internationale communistische beweging" Daaronder valt zonder twijfel het Moskou zeer onwelgevallige verschijnsel van het zogeheten „Euro-communisme" Onder deze noemer brengt men wel het streven van enkele Westeuropese communistische partijen naar een grotere onafhankelijkheid van Moskou De Italiaanse, Franse en Spaanse communistische partijen zijn hiervan de meest uitgesproken exponenten

onder redaktie van FRITS SCHILS

Persspiegel

VVD

Het weekblad De Tijd van deze week besteedt uitvoerig aandacht aan de op twee na grootste politieke partij van ons land: de VVD

In het artikel dat vijf pagina's beslaat, komen niet alleen liberale politici aan het woord, maar ook de politieke tegenstanders van Wiegel en de zijnen, alsmede hoogleraren, burgemeesters en andere invloedrijke lieden Een van de aspecten, die in de „rontgenopname" tot uiting komen, is de vraag hoe het na de verkiezingen met de VVD (Wiegel: „een echte politieke volkspartij") verder moet
Socioloog en politicoloog prof G Scholten hierover „Zolang PvdA en VVD elkaar wederzijds blijven uitsluiten, hebben ze slechts de keus tussen oppositie of zich onderwerpen aan de eisen van het CDA Voor een goed functioneren van onze democratie is dat op den duur geen goede zaak Beide partijen dienen daartoe over hun eigen schaduw heen te stappen Dit moet kunnen, gezien ook geluiden binnen de PvdA, die duiden op grotere aandacht voor het individu, geestelijke vrijheid etcetera"

VVD (2)

Mr W Geertsema, Wiegels voorganger als fractieleider en nu commissaris van de koningin in Gelderland, ziet daartoe in De Tijd mogelijkheden.

„Socialisten en liberalen" zegt hij, „zijn van gelijke wortel In tegenstelling tot de christen-democraten gaan beiden immers uit van een optimistische levensvisie. Daarnaast zijn er op het terrein van de praktische politiek duidelijke raakvlakken Zo liggen de opvattingen van VVD en PvdA ten aanzien van abortus, zedelijkheidswetgeving en samenlevingsvormen dichter bij elkaar dan die van CDA en PvdA Dit zou" aldus mr Geertsema in De Tijd, „op langere termijn een basis kunnen vormen voor het naar elkaar toegroeien van de twee partijen"

Energie

Met zijn programma van drastische energiemaatregelen daagt president Carter de zogenaamde Amerikaanse levensstijl uit - de stijl te slikken, te verkwisten, op te gebruiken, te verontreinigen en weg te gooien - en provoceert hij tevens de motor van deze levensstijl - de industriële groeimaatschappij met het aanhoudende verlangen naar steeds meer en goedkopere energie. Aldus de in Stockholm verschijnende DAGENS NYHETER.

Het programma van Carter zo vervolgt het blad, is een handig wisselspel tussen offers en de hoop op een betere levenskwaliteit De president eist veel van zijn medeburgers Maar in tegenstelling tot zijn voorgangers Nixon en Ford, wier nationale energiepolitiek mislukte, domineert bij Carter sociale gerechtigheid in de verdeling van lasten en eventuele winsten De zwakste inkomensgroepen krijgen extra compensaties Afgewacht moet worden of zulke verbeteringen het programma aantrekkelijker maken voor de talrijke belangengroepen die tegenover elkaar staan Tot zover Dagens Nyheter

Zweedse douaniers en politieagenten fel tegen Nederlanders

door Henk Ruyssenaars

STOCKHOLM - Toen ze voor de derde keer binnen een half uur binnenkwamen met hun groene uniformen en hoge petten op werd het me te gortig. Gewoon op reis naar Nederland, keurig gekleed, compleet met das, hadden deze twee Duitse douaniers me al twee keer m'n koffer, een beschaafd tonende diplomatenuitvoering, laten omkeren. Op mijn vraag wat er aan de hand was, kreeg ik toegesnauwd: „Dat zult u zelf wel begrijpen"

Het ging natuurlijk om narcotica, maar het werd me toch een beetje te veel toen mijn koffer voor de derde keer met behulp van schroevendraaier en zaklamp werd „doorgelicht" „Dit lijkt verdacht veel op een dubbele bodem", zei de een tegen de ander en begon de voering los te trekken. Voordien had ik me al uitvoerig gelegitimeerd en kon dus niet meer doen dan verklaren dat ze knap suf waren te geloven dat ik me als Scandinavisch correspondent met dergelijke trucjes zou bezighouden. Er volgde een kort antwoord: „Dat zullen we nu wel even uitzoeken"

Zonder excuus

Kwaad wordend vroeg ik naar naam, rang en dienstnummer van de heren, maar die gegevens werden botweg geweigerd. Voor klachten diende ik me bij het hoofdkantoor in Lubeck te wenden Liefst schriftelijk natuurlijk. De koffer werd een beetje uit elkaar geschroefd, beklopt, besnuffeld en tegen het licht gehouden Daarna mocht ik alles voor de derde keer inpakken De rekening voor de schade aan de koffer kon ik ook naar Lübeck sturen, werd me minzaam toegevoegd, waarna de heren zonder enig excuus verdwenen
In dezelfde eersteklascoupe zag maar een andere passagier een Japanner Hij had met stijgende verwondering het toneel zitten bekijken en dulde volledig mijn mening deze mensen zijn volledig hysterisch Hij kon maar niet begrijpen dat ze hem niet als zogenaamd Aziatische narcoticakoerier hadden beschouwd, maar wel een Nederlander die met pas en perskaart kon bewijzen buitenlands correspondent te zijn

HENK RUYSSENAARS
- koffer gedemonteerd -

Gewaarschuwd

Nederlanders met Zweedse vakantieplannen zijn gewaarschuwd In dubbel opzicht zelfs, want ze zullen op hun auto- of treinroute naar het land van koning Gustaaaf niet alleen door overijverige Duitse douanebeambten worden opgehouden Ook in Zweden zelf wordt het politie- en douanekorps geteisterd door de narcoticakoorts Hoe hoog die kan oplopen is uitstekend vast te stellen aan de hand van de volgende eigen en andermans ervaringen Rijdende in mijn auto, een Peugeot, jaargang '67 maar wel met Nederlandse nummerborden en natuurlijk een NL-plaatje erop, ben ik in Zweden tientallen mlen aangehouden door de politie Steevast volgde een soort „slooppoging", waarvoor officieel de aanduiding „nader onderzoek" geldt. Vertoon van een perskaart van het Zweedse ministerie van buitenlandse zaken voorkwam in sommige gevallen dat ook nog m'n spatborden werden gedemonteerd Natuurlijk mag niet worden ontkend dat er een behoorlijk narcoticaverkeer bestaat tussen Nederland en Zweden, maar omgekeerd natuurlijk niet. De prijzen in Zweden zijn namelijk drie tot vier maal zo hoog als in Nederland Het is evenzeer juist dat Zweden met een enorm drugprobleem wordt geconfronteerd Maar het is natuurlijk wel pijnlijk dat onschuldige Nederlandse toeristen hiervan dikwijls het slachtoffer worden door volledig onnodig getreiter van de politie
Hoe dan ook Nederlandse toeristen in Zweden of Zweden binnenkomenden, kunnen rekenen op een zeer strenge controle Vooral mensen die in kleinere auto's rijden zoals de "verdachte" lelijke eend Dus zoals duidelijk mag zijn zeker geen drugs meenemen Wel een literfles jenever of zo, want daarvoor moet u in Zweden zo'n 45 gulden neertellen Of een slof sigaretten, want een pakje sigaretten kost hier nu gemiddeld vijf gulden Desondanks wenst het Zweedse toeristenbureau u natuurlijk een aangename reis en een prettig verblijf in Zweden toe Maar blijf wel uit handen van de politie

Aan de lopende band, doorlopend geld!

Van onze showpaginaredactie

KEULEN Ook vanavond om 21.20 uur op het eerste net van de Duitse televisie weer een aflevering van ,,Aan de lopende band" Rudi Carrell is als presentator weer het middelpunt van het programma En nou we het toch over ,,de lopende band" hebben, voor Rudi geldt ,,lopende band, doorlopend geld" Voor elke show krijgt hij namelijk 40.000 Mark en daarvoor mag je dan best een avondje presenteren dachten we zo'



● *RUDI CARRELL ...ook op deze komende zaterdag weer met een aflevering van ,,Aan de lopende band"...*

Mary Hartman is ter ziele

HILVERSUM De televisiestrip ,,Mary Hartman-Mary Hartman" wordt in de Verenigde Staten deze zomer beëindigd De serie is twee jaar geleden begonnen en kreeg na een weifelende start zeer grote populariteit Sinds oktober vorig jaar is de serie dank zij de VPRO ook in Nederland te zien

Volgens producer Norman Lear die ook verantwoordelijk was voor All in the family wordt met de serie gestopt om tevoorkomen dat hij ,,verpietert" zoals met de meeste succesvolle televisiestrips gebeurt De VPRO echter heeft ,,Mary Hartman-Mary Hartman" ook het volgende winterseizoen weer op het programma staan

Eindredactie
Harrie Cremers
telefoon 718100 toestel 239



Kijkers reageren op elke beweging van TV-omroepster VIOLA VAN EMMENES

,,Ze bellen zelfs als er een pluisje op je trui zit!"

Van onze showpaginaredactie

AMERSFOORT - ,,Ik zeg altijd: die hele stille typetjes, die halen het niet. Je moet gewoon verdomd brutaal zijn in dit vak, en stalen zenuwen hebben. Ik heb ze gezien die gingen giechelen of last van hun keel kregen en voortdurend krampachtig zaten te slikken. Dan dacht ik al: meid jij kunt er beter mee ophouden, want je redt het nooit".

Aan het woord is de 27-jarige omroepster Viola van Emmenes, sinds negen jaar werkzaam bij de NOS Met haar man, de radioverslaggever Henk Enkelaar en haar twee kleine kinderen, bewoont Viola een drie verdiepingen tellend rijtjeshuis in een rommelige straat in Amersfoort Hoe die straat heet en waar deze precies is, wil ze liever niet publiek gemaakt zien ,,De mensen bellen zo gauw op", vertelt ze. ,,Je komt regelmatig bij ze in de huiskamer, dus je bent bezit"

Ze lacht: ,,Je gelooft het niet, maar ze bellen al als er een pluisje op je trui zit, of als je enigszins hees klinkt die dag. Afgelopen zondag, bijvoorbeeld, had ik een erg mooie jurk aan, meteen kwamen de telefoontjes al binnen waar ik die gekocht had Zoiets is natuurlijk leuk, maar het aantal telefoontjes van mannen die een afspraak met me willen maken of me een huwelijksaanzoek doen is schrikbarend"

,,In het begin nam ik die gesprekken nog wel eens per ongeluk aan, maar tegenwoordig gaan die regelrecht naar de regisseur die dit kan afkappen. Het is ongelooflijk hoezeer de mensen reageren op een omroepster, want de post die ik krijg liegt er ook niet om"

Rozen

,,Er is een jongen uit Vlaardingen die me elke week een ansicht stuurt met rozen en de hartelijke groeten. Dat doet hij al twee jaar lang. Foto's van mij op het scherm worden me eveneens veelvuldig toegestuurd". Ze wijst naar een prachtig boeket gedroogde bloemen dat vrijwel de gehele hoek van de zitkamer in beslag neemt. ,,Dat zat in een doos die aan de studio was afgegeven. Mijn naam stond erop. Prachtig hè! Zoiets neem ik dan maar op de koop toe".

Viola schenkt koffie, rookt de ene sigaret na de andere, praat nuchter ,,Ik heb een parelsnoer gekregen met het verzoek die te dragen Zoiets doe ik natuurlijk niet Met verbazing in haar stem vertelt ze ,,Er zijn 3000 meisjes getest, ongelooflijk" Ze barst in lachen uit ,,Er moeten wel hele slechte hebben bijgezeten dat ze mij kozen" Ze vervolgt ernstig ,,De mensen onderschatten dit vak nogal Die testen zijn zwaar, dit werk is echt niet makkelijk"

,,Ik heb de indruk dat veel vrouwen denken o, dat aankondigen, dat kan ik ook Maar dat lijkt maar zo Om te beginnen moet je natuurlijk aan een aantal eisen voldoen je mag geen bril dragen, geen wipneus hebben, je moet goede tanden hebben, en een duidelijke stem Daarbij moet je je talen kunnen spreken"

,,Maar het belangrijkste is dat je zelfverzekerd bent Je moet gewoon een stuk persoonlijkheid hebben dat vaststaat, anders laat je je omverkletsen. Gisteravond bijvoorbeeld, toen ging er van alles mis het programma werd gewijzigd, er was een storing en ik moest op het nippertje een tekst uit mijn hoofd leren die lang en moeilijk was"

,,Meestal maak ik de aankondigingen zelf, maar wanneer er iets nader moet worden toegelicht dan gebeurt het wel dat ik het moet leren Zo'n zware tekst, daar ben ik eigenlijk tegen, hoor Meestal denk ik mens wat hier staat begrijp ik zelf niet eens, hoe moet ik zoiets nou een beetje begrijpelijk overbrengen Vooral de bekkenbrekers, zoals wij de moeilijke woorden noemen, tracht ik altijd te voorkomen Maar soms kan het niet anders!"

Ze neemt tussen het gesprek door de telefoon op en kapt het snel en zakelijk af ,,Ik ben even bezig, ik bel je terug" Vervolgt onmiddellijk ,,Of bij een storing, dan wordt er geroepen: ,,Joh, zeg even dat er een storing is", maar wat er dan precies fout zit, weet ik zelf niet eens!"

Schrijfster

Ze haalt haar schouders op, knikt alleen maar bij de vraag of zij plannen heeft als schrijfster.

Ze vertelt ,,Ik ben er eigenlijk nog niet aan toe om te gaan publiceren Je wordt zo'n schrijvende omroepster dan dat wil ik niet De mensen duwen je toch al zo in een hokje, ze verwachten van je dat je kookboeken schrijft of breipatronen" Ze lacht, vertelt dat haar man erg ingenomen is met haar schrijverij, maar ook een goede vriend, de bekende journalist Henk Hofland, heeft haar aangeraden ermee door te gaan

,,Alleen heb ik er op dit moment nogal weinig tijd voor" zegt ze nadenkend. ,,want tussen de programma's door kun je zoiets er echt niet even bij doen Als je zit te wachten tot je weer op moet, ben je altijd verschrikkelijk met jezelf bezig je schmink moet bijgewerkt worden, je haren gekapt

Bovendien moet je voortdurend het programma in de gaten houden en je teksten leren Tussendoor zit ik dan meestal te kletsen met de cameramensen en de regisseurs Je kunt je echt niet isoleren en wat voor jezelf gaan doen"

Ze denkt na, vertelt ernstig ,,Ik schrijf over mensen, of liever, over situaties waarin mensen verzeild kunnen raken Laatst stond ik bij een speelgoedwinkel en daar zag ik een oudere vrouw vol verlangen naar al die kleine spulletjes kijken Ik vond het zielig, erg triest Ik denk dan aan haar eenzaamheid, aan de mogelijkheid dat ze zelf geen kinderen heeft Zoiets schrijf ik op Alleen als ik inspiratie heb kan ik gedichten maken, het is niet zo dat ik ga zitten denken wat zal ik er deze keer eens van maken"

,,Vaak, als ik depressief ben, probeer ik het van me af te schrijven Want natuurlijk heb je last van stemmingen, ik bedoel, het is heus niet zo dat ik altijd even vrolijk ben als ik zit om te roepen Ik kan soms enorm in elkaar zakken tijdens een werkavond, mijn vriendinnen, die me beter kennen zien het wel Ik lach dan minder, ik probeer een beetje op te schieten"

Schnabbels

Ze gaapt, vertelt dat ze erg moe is vanwege alle schnabbels die ze er bij doet: ,,Als ik geen omroepster was, zou ik natuurlijk nooit zoveel aanbiedingen krijgen voor modeshows en presentaties. De grote firma's zien je op de tv en vragen je als gastvrouw een nieuw produkt te willen introduceren"

Ze haalt haar schouders op ,,Ach, meestal is het een uurtje werk en het betaalt goed Dan denk je al gauw waarom ook niet? Zolang ik het met mijn kinderen kan redden, vind ik het altijd leuk om te doen En als ik dan eens een avond vrij heb, of een middag, is het heerlijk met mijn kinderen te spelen en zelf lekker creatief bezig te zijn Zo'n wandkleed", zegt ze wijzend, ,,heb ik zelf gemaakt. Of poppen voor de kinderen. Laatst kreeg ik van iemand een klarinet te leen, en dan vind ik het plezierig om daarmee te oefenen"

Ze schudt haar hoofd: ,,De mensen vragen me vaak waarom heb je daar behoefte aan, je bent toch al enorm creatief als omroepster?" Ze glimlacht: ,,Nou, dat is echt niet zo Doorgaans is het nogal saai en moet je gewoon hetzelfde werk doen, net als iedereen dat moet in zijn baan!"

● *VIOLA VAN EMMENES ....Je komt regelmatig in de huiskamer dus je bent bezigt"...*

IMCA MARINA IN ZIEKENHUIS

PURMEREND/OUDENDIJK - Van harte wensen we onze medewerkster IMCA MARINA beterschap toe nu zij zedert sedert in het St Lidwinaziekenhuis van Purmerend verblijft Imca moest worden opgenomen voor een acute blindedarnoperatie Overigens kunnen haar fans binnen afzienbare tijd Imca's nieuwste plaat tegemoet zien Het is het nummer ,,Cassanova" dat in drie talen wordt uitgebracht in het Duits, Engels en Spaans

BRT en BBC met film over het verzet

BRUSSEL - De Vlaamse televisie BRT en de Engelse BBC gaan samen een zestien afleveringen lang televisiefeuilleton maken over de ontsnappingsroutes waarlangs RAF-piloten in de Tweede Wereldoorlog vanuit bezet Europa ontkwamen Omdat het Belgische verzet, vooral in Brussel, hierbij een belangrijke rol speelde, worden veel opnamen in Belgie gemaakt.

De coproduktie van BBC en BRT (die maar voor een tiende van de kosten bijdraagt) krijgt de titel ,,The secret army" (Het geheime leger) De BBC, die al met de opnamen is begonnen, begint in september met de eerste uitzending De laatste is voorzien voor Kerstmis De BRT zal de serie met enige vertraging uitzenden, maar in elk geval gedurende het komende winterseizoen.

De televisiemakers van de BBC kwamen op het idee van ,,Het geheime leger" doordat zij een serie wilden maken waarin vrouwen een belangrijke rol spelen. En dit was het geval in de organisaties, die Britse piloten die met hun vliegtuigen boven bezet gebied waren neergehaald, naar Engeland probeerden terug te brengen De contactpersonen voor de ,,escapelines" waren meestal vrouwen

disk-gokkie

WILL YOU, WON'T YOU

Jesse Green

Will you, won't you. Dit vraagt Jesse Green op zijn nieuwe single aan het platenkopende publiek Misschien bedoelt hij er wel mee wilt u deze plaat kopen of niet? Ik heb hem in ieder geval een paar weken geleden al aan mijn discoteek toegevoegd en het is mij tot nu toe onbegrijpelijk dat deze discoteekstamper op dit moment in de Nederlandse hitwereld de mist in dreigt te gaan. Will you, won't you is lekkere, ongecompliceerde muziek die uitermate geschikt is er heerlijk op te dansen

Jesse Green is trouwens een jongen die een naam in ons land heeft hoog te houden wat betreft discoteekstampers, denkt U maar eens aan zijn grote hit in 1976,,Nice and slow" een plaat waarmee hij toen wekenlang hoog in alle Europese hitparades stond en waarmee hij vooral op de beeldbuis de show stal met een zeer geraffineerd geklede juffrouw die -terwijl Jesse Green bezig was met zijn optreden steevast de camera op zich gericht wist vooral op die plaats waar ze haar rok via een eenvoudige veter aan elkaar geknoopt had

Met Nice and slow kwam voor de uit Jamaica afkomstige Jesse Green het grote succes als zanger en solo artiest, het succes dat hij jaren geleden als lid van een toen zeer populaire groep al had gehad Hij maakte namelijk jarenlang deel uit van de begeleidings-band van de eveneens uit Jamaica afkomstige reggae zanger Desmond Dekker - die samen met de Aces dat was de naam van de groep jaren geleden grote hits had met nummers als Israelites en It Mick Om nog even terug te komen op Jesse Green als solozanger na Nice and slow kwam de Flip en dan Will you, won't you Een prettig weekend en tot de volgende week

LD TOP 20

1	(1)	My broken souvenirs	Pussycat
2	(9)	C'est la vie	Emmylou Harris
3	(7)	Lay back in the arms of someone	Smokie
4	(10)	Nonstop dance	Gibson Brothers
5	(11)	I'm your boogie man	K.C. & The Sunshine Band
6	(14)	Oh boy	Brotherhood of Man
7	(20)	You're my world	Guys and Dolls
8	(2)	Voici les clés	Gerard Lenorman
9	(6)	Goodtimes	Frank en Mirella
10	(8)	It's me	Shirley
11	(-)	Whodunit	Tavares
12	(-)	On the border	Al Stewart
13	(3)	Auf dem Mond blühen keine Rosen	Vicky Leandros
14	(-)	Open hard	Normaal
15	(-)	Sir Duke	Stevie Wonder
16	(5)	Save the last dance for me	The Cats
17	(-)	Don't leave me this way	Thelma Houston
18	(-)	Stargazer	Neil Diamond
19	(4)	Go your own way	Fleetwood Mac
20	(15)	Anita	Costa Cordalis

in het nieuws ★ in het nieuws ★ in het nieuws ★ in het nieuws ★ in het nieuws

● Bette Davis

De ondanks haar 68 jaar nog altijd actieve filmheldin Bette Davis onthulde dezer dagen in New York hoe ze het klaarspeelde een beroemdheid te worden ,,Ik heb altijd geknokt, mijn hele leven. Als je het nodige





doorzettingsvermogen weet op te brengen, kan je alles bereiken" Bette gaf toe dat ze in haar leven ook wel eens minder doordachte beslissingen heeft genomen Zo weigerde ze pertinent toen ze werd gevraagd voor de hoofdrol in de succesfilm ,,Gejaagd door de wind" ,,Het draaiboek deugt niet" was toen haar commentaar, en ze liet zich niet ompraten Toch zegt Bette dat ze die beslissing nooit heeft betreurd ,,Het ging me toen om het principe en mijn eigen mening op na te mogen houden"

● George Hamilton

De ex-eega van George Hamilton, Alana, heeft het na de scheiding nogal druk met de visite. Daarbij schijnt ze het niet zo nauw te nemen, want de ene liefdevolle minnaar is de deur nog niet uit of de volgende Casanova staat al weer op de stoep. Een paar namen: Franco Nero is al een tijdje intiem met haar, waarbij hij wordt afgewisseld door Bob Ellis, de ex van Diana Ross. Ook George Hamilton zelf - die op zijn beurt weer scharrelt met presidentsdochter Lynda B. Johnson - vereert haar van tijd tot tijd met een bezoekje, terwijl acteur Helmut Berger de laatste weken eveneens in haar stulpje wordt gesignaleerd. Keus genoeg dus.

● Peter Falk

Acteur Peter Falk - de door de wol geverfde inspecteur Columbo - staat ook in het dagelijks leven zijn mannetje. Zo speelde Falk onlangs met een paar vrienden een spelletje poker Op een ge-



geven moment moest hij de kamer uit voor een dringend telefoontje. Om te verhinderen dat zijn medespelers tijdens zijn afwezigheid in zijn kaarten zouden gluren, haalde Falk zijn glazen oog uit de kas, deponeerde het op de speelkaarten en zie: ,,Er wordt vandaag niet gezwendeld, ik zal een oogje op jullie houden"

● Burt Reynolds

Het ziet er naar uit dat Burt Reynolds het acteren er helemaal aan zal geven. Kort voor het eindigen van de opnamen voor zijn laatste film "Semi-tough" zakte hij een paar keer in elkaar. Artsen stelden vast dat de acteur met de stevige body te kampen heeft met een te laag suikergehalte in het bloed, waardoor hij zich van tijd tot tijd zo zwak voelt. Reynolds, die zich op het regisseren wil toeleggen, gaf als commentaar: ,,Over uiterlijk een jaar stop ik definitief met filmen".

● Frank Sinatra

Frank Sinatra, die onlangs zijn moeder verloor toen het vliegtuig neerstortte waarmee ze op weg was naar haar zoon in Las Vegas, is bij het Amerikaanse publiek geliefder dan ooit. Door de tragedie heeft zijn stem, zo geloven velen, nog meer warmte gekregen en klinken zijn melancholieke songs beter dan ooit Er wordt zelfs een speciale grammofoonplaat uitegegeven van zijn optreden in Las Vegas, toen Sinatra al wist dat zijn moeder werd vermist. The Voice heeft het ongeveer twee uur durende optreden nog afgemaakt, daarna klapte hij volledig in elkaar



● Ethel Kennedy

Hoewel er lange tijd geruchten rondgingen dat Ethel Kennedy - de weduwe van de vermoorde senator Robert F. Kennedy - en Andy Williams op het punt stonden in ht huwelijk te treden, heeft Ethel dat onlangs pertinent ontkend. ,,Ik heb er helemaal geen behoefte aan voor een tweede keer te trouwen. Nog afgezien van het feit dat er niet gauw een man te vinden zal zijn die voor elf kinderen wil zorgen". Ethel zei verder dat haar kinderen altijd een grote steun voor haar zijn geweest. Op de vraag wat ze gaat doen als ook de laatste zoon en dochter het huis uit zijn, antwoordde ze: ,,Daar heb ik nog niet over nagedacht. Een ding weet ik zeker: met politiek wil ik nooit meer iets te maken hebben"

★In het nieuws ★

● Cher

De halfindiaanse schoonheid Cher, wier wekelijkse televisieshow door gemiddeld zo'n 40 miljoen Amerikanen wordt bekeken, wordt de laatste tijd door pech achtervolgd. Op weg naar Colorado, waar Cher een skivakantie wilde houden, raakte ze door ijzel met haar auto van de weg en kwam tegen een gevel tot stilstand. De schade aan het fraaie lichaam viel nogal mee, maar haar automobiel was totaal loss. Daarmee begon de ellende echter pas, want een paar dagen later kwam ze bij het skiën zo ongelukkig te vallen dat ze een barstje in haar sleutelbeen opliep. Tenslotte vond een serveerster in een restaurant het nodig een bord met hete wafels in haar schoot leeg te kiepen. Cher had er toen wel genoeg van en besloot haar vakantie voortijdig af te breken.

● Yul Brynner

Acteur Yul Brynner heeft goede redenen aan te nemen dat er een heilzame werking uitgaat van acupunctuur Brynner, die in Peking opgroeide, heeft met behulp van deze genezingsmethode al verschillende ziektes onder de duim gekregen Zo had de kale Amerikaan een paar jaar geleden een gezwelletje aan zijn stembanden Brynner ,,Ik heb me toen door een in Zwitserland wonende Tibetaanse acupunctuur laten behandelen en na drie dagen was het gezwel verdwenen"

● Liz Taylor



Het is bijna niet te geloven, maar sinds Liz Taylor is getrouwd met John Warner wil ze niets meer weten van publiciteit. Dat ondervond onlangs een journalist die zich bij een prijsuitreiking in New York achter het beroemde filmpaar had opgesteld en bezig was de conversatie tussen Liz en John op de geluidsband vast te leggen. Toen Liz dat in de gaten kreeg, sloeg ze de recorder uit zijn handen en gaf de indringer een paar ferme klappen met haar handtas.



● DAVID DUNDAS .. na "Jeans on" nu van de partij met "Another funny honeymoon" .

ZDF, 20.30 uur

Vrolijke Disco '77

Van onze showpaginaredactie

MAINZ/HEERLEN - Ook vanavond zorgt gekscherende en bekketrekkende ILJA RICHTER weer eens een gevarieerd en vrolijk programma tijdens de nieuwste aflevering van DISCO '77 vanaf 20.30 uur bij het DF Dit zijn de artiesten en groepen die optreden:

- Brotherhood of Man - Oh Boy
- Günther Gabriel - Papa trinkt Bier
- Shaun Cassidy - Da doo ron ron
- Crystal Cayle - You never miss a real good thing
- Beatles Revival Band - Ein harter Tag
- Willem - Tarzan ist wieder da
- David Dundas - Another funny honeymoon
- Bay City Rollers - Titel gisteren nog onbekend



St. Jozefziekenhuis Kerkrade

In ons algemeen ziekenhuis met 350 bedden hebben wij op korte termijn plaatsingsmogelijkheden voor:

a) VERPLEEGKUNDIGEN
voor de Operatiekamer en de Eerste Hulp.

b) OPERATIE/ ANAESTHESIE-ASSISTENTEN

Salariëring en secundaire arbeidsvoorwaarden volgens de C.A.O.-Ziekenhuiswezen

Belangstellenden worden verzocht schriftelijk te solliciteren bij de afdeling personeelszaken van het St. Jozefziekenhuis, Wijngracht 45 te Kerkrade.

ZIEKENHUIS „DE GODDELIJKE VOORZIENIGHEID" SITTARD

Binnen het polidinisch inschrijf/Afsprakenbureau, dat ressorteert onder de administratieve dienst zal op korte termijn plaatsingsmogelijkheid ontstaan voor een

part-time TELEFONISTE-INFORMATRICE

De poliklinische spreekuren van de specialisten worden dagelijks bezocht door ca 800 patiënten. De medewerk(st)ers van bovengenoemd bureau verzorgen de vastlegging van de afspraken en de aanmaak van de patiëntplaatjes.
Voor de vervulling van de vacature van een medewerkster voor halve dagen nodigen wij belangstellenden uit te solliciteren die
- in het bezit zijn van een Mavo- en typediploma,
- 18 à 19 jaar oud zijn,
- over goede contactuele eigenschappen beschikken,
- een goede telefoonstem bezitten.

Schriftelijke sollicitaties kunnen worden gericht aan de afdeling Personeelszaken van bovengenoemd ziekenhuis.

ZIEKENHUIS „DE GODDELIJKE VOORZIENIGHEID" SITTARD

Bovengenoemd ziekenhuis beschikt over een officieel erkende P.A.A.Z. (Psychiatrische Afdeling Algemeen Ziekenhuis). Er wordt gewerkt met een multidisciplinair team waarin o.m. psychiater, psycholoog en maatschappelijk werkende zijn vertegenwoordigd. Tevens is aanwezig een activeringstherapie, die een drietal differentiaties kent, t.w. een bezigheids-, een creatieve en een bewegingstherapie. Wij trachten te komen tot een optimaal sociotherapeutisch klimaat. Voor deze afdeling zoeken wij enige

VERPLEEGKUNDIGEN B of A+B.

Ook belangstellenden die zijn afgestudeerd aan de HBOV nodigen wij uit te solliciteren. Inlichtingen worden gaarne verstrekt door dhr. P. J. M. van Alphen, psychiater (tel. 04490-8666, toestel 2084).

Schriftelijke sollicitaties kunnen worden gericht aan de afdeling Personeelszaken van bovengenoemd ziekenhuis.

De BIBLIOTHEEK- en DOCUMENTATIEACADEMIE SITTARD

vraagt

fulltime STAFDOCENT(E) MAATSCHAPPIJLEER

Gezien de integratie van het bibliotheekwerk met het sociaal-kulturele en educatieve werk gaan de gedachten uit naar:
- óf een BIBLIOTHEKARIS, die (binnenkort) afgestudeerd is in een der GEDRAGSWETENSCHAPPEN,
- óf een (binnenkort) afgestudeerde in een der GEDRAGSWETENSCHAPPEN, die ervaring in het BIBLIOTHEEKWERK heeft.

Het lessenpakket kan worden aangevuld met „overzicht in de y-wetenschappen" (sociologie, agologie, psychologie) t.b.v. de afdeling assistent-bibliothekaris en met „onderwijskunde" t.b.v. de afdeling schoolbibliothekaris.

De B.D.A.-Sittard ressorteert onder de Stichting Bibliotheek- en Documentatieacademies, 's Gravenhage, en is een hogere beroepsopleiding tot assistent-bibliothekaris met (momenteel) de vervolgopleidingen tot bibliothekaris openbare bibliotheek en tot schoolbibliothekaris.

Salariëring vlg. Bezoldiging van het personeel aan dagscholen voor voortgezet onderwijs, AOW en AWW voor rekening van werkgever, opname in ABP.

Sollicitaties en andere inlichtingen: direkteur van de akademie, de heer P. van Bilsen, Leyenbroekerweg 113a/Postbus 361 te Sittard, tel. 04490-7851.

Binnen de VERPLEGINGSDIENST van ons ziekenhuis bestaat plaatsingsmogelijkheid voor een

waarnemend hoofdverpleegkundige

op de COUVEUSE/ZUIGELINGEN afdeling

Voor deze funktie is een diploma Ziekenverpleging-A èn de Kinderaantekening vereist.

op de CARDIOLOGISCHE afdeling waaronder ook de Coronary Care Unit valt.

Naast een diploma Ziekenverpleging-A is ook een getuigschrift/aantekening Coronary Care vereist.

De voorkeur gaat uit naar gegadigden met een "Staf"-opleiding of de bereidheid daartoe om deze te volgen.

Voor beide funkties is vereist dat kandidaten op een kollegiale wijze leiding kunnen geven.

Vanwege de eisen die wij stellen aan een goede leiding en organisatie op een verpleegafdeling, gaat onze voorkeur tevens uit naar kandidaten met een ruime verpleegkundige ervaring.

Inlichtingen worden U telefonisch verstrekt door de Algemeen Hoofdverpleegkundigen mej. J.W.C. Meurs (Couveuse/Zuigelingen afdeling) en mej. J.W. ten Broeke (Cardiologische afdeling) (tel. 045-766666).

Schriftelijke sollicitaties te richten aan de Personeelsdienst van het De Wever-Ziekenhuis, Henri Dunantstraat 5, Heerlen.

Gaarne in de linkerbovenhoek van Uw sollicitatiebrief vermelden LD 30.04

dwzh
de wever ziekenhuis heerlen

ZIEKENHUIS DE GODDELIJKE VOORZIENIGHEID SITTARD

Ten behoeve van de **Plastische Chirurgie** is momenteel vakant de funktie van

SEKRETARESSE.

Voor deze funktie gaan de gedachten uit naar een zelfstandige en akkurate medewerkster van ongeveer 20 jaar.
Als vooropleiding is vereist minimaal diploma HAVO alsmede het diploma typen.
Kandidaten die een sekretaresseopleiding hebben gevolgd en/of ervaring hebben in een soortgelijke funktie genieten de voorkeur.

Schriftelijke sollicitaties te richten aan de afdeling Personeelszaken van ons ziekenhuis onder vermelding van „Sekretaresse Plastische Chirurgie".

Wij zoeken een

ORDERVOORBEREIDER/PRODUKTIELEIDER

Onze gedachten gaan uit naar een gegadigde met gedegen kennis op het gebied van offsetdruk en fotografisch zetten.
Zijn taak zal bestaan uit de voorbereiding van de drukwerkorders en de zorg voor de voortgang van de produktie.

van hooren drukkerij bv
Geleenstraat 40, Heerlen - Telefoon 045-71 83 80

HELIO REPRO SERVICE BV KERKRADE

Dit internationaal georiënteerd bedrijf, gespecialiseerd in de produktie van drukvormen ten behoeve van diepdrukkerijen in verpakkings-, textiel-, behang- en aanverwante sektoren, zoekt op korte termijn voor haar afdeling 'ontwikkeling en efficiency' een

KWALITEITSANALIST

Hij zal:
- de dagelijkse leiding hebben over onze kwaliteitsdienst
- zijn bijdrage leveren aan de ontwikkeling van het kwaliteitssysteem
- van de produktieresultaten, de gegevens verzamelen en analyseren
- de periodieke rapportage verzorgen
- deelnemen aan kwaliteitsevaluatie en procesontwikkeling.

Wij verwachten:
- een theoretische opleiding HTS-niveau of vergelijkbaar
- praktische ervaring in het kwaliteitsgebeuren
- kennis van de grafische technieken strekt tot aanbeveling.

Eigenhandig geschreven sollicitaties met uitvoerige inlichtingen te richten aan:
Direktie Helio Repro Service BV
Spekhofstraat 20
6466 LZ Kerkrade

Nederlandse Vereniging tot steun aan het

Koningin Wilhelmina Fonds

voor de kankerbestrijding

Onze Vereniging werft fondsen die ter beschikking worden gesteld aan de kankerbestrijding in Nederland.

Naast de contributie van meer dan 500.000 leden zijn er de bijzondere belangrijke inkomsten uit de jaarlijkse collecte en de plaatselijke acties van ruim 1400 afdelingen.

Deze afdelingsbesturen worden mede gevormd, begeleid en gestimuleerd door onze promotoren.

Wegens pensionering van enkele functionarissen zoeken wij op korte termijn kontakt met kandidaten voor de functie van

PROMOTOR

Van een promotor wordt verwacht dat hij de plaatselijke afdelingsbesturen zal bezoeken en stimulerend, coördinerend en ondersteunend zal optreden bij de collecte, ledenwerfacties en plaatselijke en regionale activiteiten. Daarnaast zullen zij propaganda- en voorlichtingsavonden moeten organiseren en bijwonen.
Hij kan daarbij terugvallen op het Centraal Bureau te Amsterdam, dat de landelijke activiteiten coördineert en ondersteunt. Hij zal daarover zijn rapport moeten uitbrengen.

Onze gedachten gaan uit naar mensen van minimaal 30 jaar, die beschikken over:
- zeer goede contactuele eigenschappen;
- een flinke dosis enthousiasme;
- maatschappelijk engagement;
- groot aanpassingsvermogen,
- organisatievermogen,
- goede spreekvaardigheid,
- beschaafde omgangsvormen

Het salaris en de sociale voorzieningen zijn in overeenstemming met het belang van deze funktie. Verplichte opname in het pensioenfonds volgens rijksregeling.

Belangstellenden verzoeken wij hun sollicitatiebrief met curriculum vitae en salariswensen, vergezeld van een recente pasfoto, te richten aan de directeur, de heer N.W.J. de Bruin, Vereniging KWF, Koninginneweg 23, Amsterdam-1007

Stichting verpleegtehuizen en bejaardenzorg Kerkrade

In een van de verpleeghuizen, waar ruim 200 psycho-geriatrische patiënten verpleegd worden, is plaatsingsmogelijkheid voor een

Nachthoofd

Gezien de te dragen verantwoordelijkheid zijn, naast diploma A of A en B vereist:
- leidinggevende en organisatorische capaciteiten
- belangstelling voor de psycho-geriatrische patiënt
- een goede teamgeest
- enige jaren ervaring.

Schriftelijke sollicitaties kunnen gericht worden aan de afd. Personeelszaken van onderstaand adres.

Markt 52
Tel. 045-455451

PROVINCIE LIMBURG

Bij de Afdeling Personeelszaken en Organisatie ter provinciale griffie kan worden geplaatst

EEN FUNCTIE-ANALIST

Taak
De in dienst te nemen functionaris zal in hoofdzaak worden belast met werkzaamheden in het kader van de verdere ontwikkeling en voortgang van de systematische functiewaardering (inventaris, beschrijving, gradering) voor het personeel van de provinciale diensten (Griffie, Waterstaat, Planologische Dienst) alsook van aan de provincie gelieerde instellingen.
Op lange termijn is voorts inschakeling mogelijk bij deelonderzoeken t.b.v. organisatie-verbeteringen.

Vereisten
- Opleiding op HBO-niveau, bij voorkeur HTS.
- Ervaring t.a.v. functiewaarderingswerkzaamheden, zo mogelijk bij de overheid.
- Voorts worden aan contactuele kwaliteiten en redactionele vaardigheid hoge eisen gesteld.

Salariëring
Deze is in overeenstemming met de aard en de belangrijkheid van de functie en zal voorts afhankelijk zijn van de opleiding en ervaring.
Een psychologisch onderzoek behoort tot de mogelijkheden.
Sollicitaties – vergezeld van een recente pasfoto en gericht aan Gedeputeerde Staten – binnen 2 weken in te zenden aan de Griffier der Staten, Bouillonstraat 3 te Maastricht.
In de linkerbovenhoek van de enveloppe te vermelden: „Sollicitatie PZO".

De Rabobank SIMPELVELD-EYS

heeft plaats voor een

H.E.A.O.-ER

die een opleiding in de bedrijfs- [illegible] gevolgd of daarvoor dit jaar afstudeert.
Het bedrijfsgebeuren van onze bank wordt ondersteund door een afdeling administratie, die zich enerzijds bezighoudt met de financiële administratie en anderzijds met een zodanige verslaglegging, dat een goede besturing mogelijk wordt. De afdeling werkt met vijf medewerkers. Het huidige hoofd van deze afdeling zal over ongeveer een jaar een andere functie binnen onze bank aanvaarden.

Wij dachten dat een H.E.A.O.-opleiding een goede basis was voor degene die – na een [illegible] – de taak van het huidige hoofd van deze afdeling moet overnemen.
De kandidaat zal zich tevens moeten realiseren dat een goede sociale vaardigheid, die hem in staat stelt zijn medewerkers op juiste wijze te begeleiden en in de staf een bijdrage te kunnen leveren, eveneens tot de functie-eisen behoren.

Sollicitaties voor deze zelfstandige bankfunctie, die een goede basis is voor doorgroei in de Rabobank-organisatie, kan men richten aan de directeur van de Rabobank, Markt 3 te Simpelveld.

Rabobank
geld en goede raad

HET BESTUUR VAN DE KATHOLIEKE SCHOOL VOOR MIDDELBAAR SOCIAAL PEDAGOGISCH ONDERWIJS „[illegible]" TE SITTARD
opleiding gezinsverzorgsters en bejaardenverzorgenden

roept i.v.m. uitbreiding per 1 augustus a.s. sollicitanten op voor een full-time funktie van

LEIDERS/LEIDSTERS-DOCENTEN

Ervaring in bejaarden- en/of gezinszorg is wenselijk.

De aan te trekken funktionarissen zullen afhankelijk van bevoegdheden belast worden met het geven van een aantal lessen, begeleiding van leerlingen binnen ons internaat (enkele avond- en nachtdiensten) en andere taken binnen ons schoolgebeuren.

Gedacht wordt aan onderwijsbevoegdheden zoals:
akte N XII of XIX,
docentenopleiding en hogere opleidingsschool voor Verpleegkundigen.
Expressie door woord en gebaar.

Het kunnen werken in teamverband is belangrijk.

Sollicitanten gelieve hun brieven met opgave van vooropleiding, ervaring en referenties te sturen binnen 14 dagen naar het Bestuur van de school, p/a Pr. Kennedysingel 18, Sittard.

Inlichtingen worden graag gegeven door de direktie, tel. 04490-4241.

Radio en televisie dit weekend

ZATERDAG



Alle uitzendingen in kleur
■ zwart-witprogramma's

NEDERLAND I
Kanalen 5, 51, 53 en 57

10.25 Felicitatie minister-president. De minister-president drs. J. M den Uyl spreekt H.M. de Koningin toe ter gelegenheid van haar achtenzestigste verjaardag.
10.30 - 12.00 Defilé paleis Soestdijk. Rechtstreeks verslag van het defilé langs Paleis Soestdijk.
15.30 Journaal.
15.32 Studio vrij. Maartje van Weegen presenteert dit informatief programma. Onderwerpen: Zaans stikken, het maken van kleurvergrotingen via dia's, de kleine tuin, de uitlaat van de auto repareren, kanaries kweken.
16.20 Klassewerk. Spelprogramma voor scholieren. Presentatie: Bram van Erkel.
17.20 De avonturen van Konny en zijn vrienden. „Proeftijd: drie dagen". Voor de kinderen.
17.45 - 17.50 Lied van de week. Godsdienstige uitzending.
18.15 Parlement en politiek. Les 10. Teleaccursus.
18.45 De bereboot. Voor de kinderen.
18.55 Journaal.
19.04 We hebben allemaal wel eens geheimpjes. Amerikaanse jeugdfilm.
19.50 Het kind van de buurvrouw. Tv.-spel met Carry Tefsen, Cocki Boonstra, Louise Ruys, Wiesje Bouwmeester, Ton Vos en anderen. Een ongehuwde moeder staat haar kind af en zoekt een baan. Haar zus komt het bestaan van het kind te weten en dwingt haar zuster het kind zelf op te voeden. Het kind komt voor een moeilijke beslissing te staan: de echte moeder of de pleegmoeder...
21.35 Journaal.
21.50 Het kind van de buurvrouw. Vervolg van het toneelstuk.
22.20 All star swing festival. Muziekspecial op het gebied van jazz. Met Ella Fitgerald, Duke Ellington en zijn orkest, Dave Brubeck, Count Basie, Joe Williams, Dizzie Gillispie en anderen.
23.15 Tros sport. Sportrubriek.
23.35 Journaal.
23.40 Studio sport. Samenvatting van de wedstrijd Tsjechoslowakije-Zweden vanuit Wenen. Wereldkampioenschappen biljarten, vanuit Rotterdam.

NEDERLAND II
Kanalen 31, 54, 56. EN 60

10.00 Gesprekken met hulpverleners. Les 9. Teleac. Alternatieve hulpverlening.
10.30 - 11.00 Inleiding tot de ontwikkelingsproblematiek. Les 11. Teleac.
17.30 Wereldkampioenschappen biljarten. Reportage van de wedstrijden in Rotterdam.
18.15 Defilé Paleis Soestdijk. Samenvatting van het defilé dat vanmorgen bij Paleis Soestdijk werd gehouden ter gelegenheid van de verjaardag van H.M. de Koningin.
18.45 Informatie voor Marokkanen.
18.55 Journaal.
19.04 Bolke de beer. Voor de kinderen.
19.14 Tweekamp. Spelprogramma voor middelbare scholieren. Spelleiders: Judith Bosch en Dick Passchier.
20.00 Journaal.
20.25 Michel Strogoff. Tv.-serie. Een overval door de Tartaren brengt Strogoff in een minder goede situatie. Nadia is naar de stad gevoerd en het lukt hem Omsk binnen te dringen. Maar Nadia blijft onvindbaar.
21.20 Hint. Uithuilbureau voor alle gezindten. Met Fred Benavente, Ted de Braak, Jan Fillekers, Henk van der Horst en Alexander Pola.
22.05 Hier en Nu/Studio sport. Sportrubriek.
23.10 Betty Smit in Nederland. Jan Hillo in gesprek met Betty Smit, een Nederlandse vrouw die al jaren in een oerwoudgebied van de Amazones het evangelie aan Indianen verkondigt.
23.25 Journaal.

DUITSLAND I
Kanalen 9, 24 en 46

14.35 Programma-overzicht.
15.05 Journaal.
15.10 Het programma met de muis en lappenkat Bagpuss. Voor de kinderen.
15.40 Schnickschnack. Spelprogramma onder leiding van Klaus Wildbolz.
15.55 Spel zonder grenzen. Selectiewedstrijd voor het internationaal stedentoernooi 1977.
17.10 ARD-adviseur: recht.
17.55 Du bist angesprochen. Gothische kathedralen en hun loges. Film.
18.25 Journaal.
18.28 Voetballen. Rechtstreekse reportage uit Belgrado van de interland Joegoslavië-West-Duitsland.
20.15 Hier und Heute. Actualiteiten.
20.50 Bij achten. Plezier met Mordillo.
21.00 Journaal.
21.15 Donorwerving voor het „Müttergenesungswerk".
21.20 Aan de lopende band. Spelshow. Presentatie: Rudi Carrell.
22.50 Lottotrekking, journaal, woord voor de zondag.
23.10 Dansen. Reportage van de wereldkampioenschappen Latijns-Amerikaanse dansen voor amateurs in de Deutschlandhalle van West-Berlijn.
0.40 Journaal.

DUITSLAND II
Kanalen 21, 29, 35 en 37

14.00 Programma-weekoverzicht.
14.30 Voor Griekse gastarbeiders.
15.15 Voor Italiaanse gastarbeiders.
15.58 Journaal.
16.00 Lassie. „Het lot". Voor de kinderen.
16.20 ■ De boefjes. „Een zomerdag". T.v.-jeugdserie.
16.35 Mijn vriend Taffdi. „Het erewoord van een man". T.v.-jeugdserie.
17.00 Sparring. Spelprogramma voor de jeugd.
17.59 De grote prijs. Bekendmaking van de winnaars.
18.00 Journaal.
18.05 Spiegel der deelstaten. „Wie wil er bij de politie"? Daarna: Das geht Sie an. Verkapte prijsverhogingen.
19.00 Peter Voss, de miljoenendief. Vrolijke krimiserie. Eerste aflevering.
20.00 Journaal.
20.30 Disco '77. Showprogramma rond Ilja Richter. Met: Brotherhood of man, Günter Gabriel, David Dundas, Bay City Rollers en anderen.
21.15 Stolen hours. Engelse speelfilm uit 1962 met Susan Hayward, Michael Craig, Diane Baker, Edward Judd, Paul Rogers en anderen. De schatrijke Laura Pember, leeft met haar minnaar samen op haar landgoed. Mike weet dat Laura een ernstige ziekte verbergt. Zijn vriend, de arts John Carmody, slaagt erin Laura te overtuigen van de noodzaak van een operatie.
22.45 Journaal.
22.50 De actuele sportstudio. Aandacht voor de wereldkampioenschappen ijshockey in Wenen, Tsjechoslowakije-Zweden.
0.40 De minnaar. Eenakter. Het echtpaar Richard en Sarah ontvlucht de realiteit van het saaie huwelijksleven. Richard sluipt soms zijn eigen huis binnen als de minnaar en Sarah wacht hem op als een of andere straatmadelief.
1.30 Journaal.

DUITSLAND III
Kanalen 48, 50, 55 en 58

10.30 - 11.00 De bedrijfsraad.
17.30 Telecolleges.
18.30 Weekmagazine voor slechthorenden.
19.00 Praten en laten praten. Vierde aflevering.
19.30 Typecursus.
20.00 Klaas Vaak. Voor de kinderen.
20.05 Economie en maatschappij.
20.45 Nieuws en commentaar uit de regio.
21.00 Journaal.
21.15 T.v.-film van de maand.
22.45 De negentiende eeuw. Industrie verandert de samenleving.
23.15 Herinneringen aan 1 mei 1945. Studiogesprek over de dag waarop Hitler dood werd gemeld.
0.00 Journaal.

BELGIË (Nederlands)
Kanalen 25, 44 en 62

14.00 Doe mee. Tips voor een gezond leven.
14.30 De ruiter van het verre westen. Speelfilm uit 1940 met Carry Cooper, Walter Brennan en anderen. Het verhaal van een man die valselijk beschuldigd wordt van paardendiefstal.
18.00 Bod. Tekenfilm.
18.03 Disneyland. De jongen die met de dassen sprak. Walt Disneyfilm.
18.55 Morgen wordt het beter. Milieuprogramma.
19.45 Journaal.
20.15 Wies Andersen Show. Spelprogramma onder leiding van Wies Andersen.
21.15 20 jaar Will Tura. Gedeelten uit de jubileumshow van deze Vlaamse zanger.
22.00 De Jordaches. Falconetti en Wesley ontmoeten elkaar. Wesley is er slecht aan toe en het is duidelijk dat de daders de bedoeling hadden Rudy naar Las Vegas te lokken. Rudy slaagt erin Albert Dietrich te ontmaskeren. Hiermee nadert hij de zwakke plek van Charles Estep.
23.05 Journaal.
23.10 Wereldkampioenschappen ijshockey. Samenvatting van de vanavond gespeelde wedstrijd Zweden-Tsjechoslowakije.

BELGIË (Frans)
Kanalen 28 en 42

13.00 Debat. Discussieprogramma.
14.00 Vidéographie.
14.45 - 15.15 Television femme. Programma voor de vrouw. „Echtscheiding en de zorg voor de kinderen".
15.45 Waals cabaret.
17.30 A vos marques. Spelprogramma.
18.40 Gédéon. Voor de kinderen.
18.45 Spectacles. Theateragenda.
19.15 Antenne-soir. Regionaal magazine.
19.30 Journaal.
19.50 Le jardin extraordinaire. Het dagelijkse leven van de zebra.
20.20 La belle équipe. Film uit 1936 met Jean Gabin, Charles Vanel, Viviane Romance en anderen.
22.10 Journaal.
22.25 Téléscope.
23.20 Journaal.

radio

● Stereo

HILVERSUM I
298 m; FM-kanalen 4 en 17

Nieuws: 7.00, 7.30, 8.30, 10.30, 12.30, 15.30, 17.30, 18.30, 22.30, 23.55.

7.00 Gelukwens ter gelegenheid van de verjaardag van H.M. de Koningin. 7.02 ● Z.O. Zaterdagochtendshow. (7.41 Dingen van de dag). 8.36 Gymnastiek voor de huisvrouw. 8.45 Z.O. Vervolg. 10.33 Z.I. Muziek en informatie. 12.26 Mededelingen voor land- en tuinbouw. 12.41 ● In de Rooie Haan. 14.30 ● Orkest Malando, met zang van Detty Casoli, Frans Wanders en Wim v.d. Beek. 15.00 ● Het zout in de pap. Kunst en cultuur. 17.00 ● Zing zomaar simpel een melodie. 17.32 ● Dingen van de dag. 18.41 ● Proeflokaal. 19.30 ● Lichte grammofoonmuziek. 20.00 ● Sjaak, wat maak je me nou? Bespiegelingen over Koninginnedag.

HILVERSUM II
402 en 201 m
(na 17 uur FM: Kanalen 25 en 39)

Nieuws: 7.00, 8.00, 11.00, 13.00, 16.00, 18.00, 20.00, 23.55.

7.00 Gelukwens ter gelegenheid van de verjaardag van H.M. de Koningin. 7.11 Ochtendgymnastiek. 7.20 Rustig bijkomen. 8.11 Aktua. 8.45 Karel Prior praat met C. J. A. de Ranitz, oudburgemeester van Utrecht. 10.00 Tien om kindershow. 10.30 Aktuasportcafé. 11.30 Hartje Leeuwarden. 12.49 Werk en welzijn. 13.11 Aktua. 13.30 Met een vlag, en 'n wimpel en een toeter. 14.30 Met een knipoog naar het theater. 15.10 De een ziet het zus en de ander zo. 15.30 TROS orgelbokaal 1976-1977. 16.03 De Europarade. 17.55 Mededelingen. Finale vanuit de muziekschool in Weert. 18.11 Aktua. 18.20 Zendtijd Anti Revolutionaire Partij. 18.30 ● Toeraktua. 19.00 ● Tross-Country. 20.05 ● Concert à la carte. Klassiek wensprogramma. 21.30 ● Woorden in de avond. 22.00 ● Laat ons de rustdag wijden. 22.45 ● Reflector. 23.00 ● Postludium. Klassieke muziek. 23.45 ● Goed nieuws.

HILVERSUM III
445 m; FM-kanalen 13 en 28

Nieuws: elk heel uur.

7.00 Gelukwens ter gelegenheid van de verjaardag van H.M. de Koningin. 7.05 ● Hilversum drie-werf hoera. Feestelijk programma over koninginnedag op Ameland, en reportages vanaf paleis Soestdijk. 12.03 ● Los vast. 13.30 De Dik Voormekaar Show. 14.03 ● Bij Barend. 16.03 ● Sportshow. 18.03 ● De Rock en rollmethode. 19.02 ● Pers Vers. 20.02 ● After eight. 22.02 ● Sportshow. 23.02 ● Strictly country style. 23.30 ● Late date. 2.02 ● Nachtexpress. 6.45-7.00 ● Zondagmorgen.

HILVERSUM IV
Kanalen 25 en 39

Nieuws: 7.00, 9.00, 14.00.

7.02 ● Reveille: klassieke muziek. 9.02 Koninklijk Concert van Couperin. 9.40 AVRO-thema: zo hoor je nog eens wat. 10.00 ● Nederlandse komponisten. 12.00 ● Pistache. 14.30 ● Muziek aan het hof van Oranje Nassau. 16.00 't Is historisch. 16.20 ● Odes aan vorstelijke personen. 16.02-17.00 Avro's radiojournaal.

ROZ
FM-kanalen 13 en 28

19.00 ROZ-Aktueel. 19.10 't Heen en weer. Spelprogramma tussen Limburgse plaatsen. Finale Heythuysen-Montfort. Presentatie: Wiel Knipa. 19.35 Gebruiken rond groei en bloei, verzameld door Ton van Reen.

LUXEMBURG-RTL
208 en 49,26 m; FM-kanalen 6 en 33

Nieuws: 7.30 t/m 18.30 op elk half uur en 1.30.

7.00 Der fröhliche Wecker. 9.00 Frühstücks-Club. 10.30 Fundbüro. Haidy. 11.00 Musik für Eva. 12.00 Heimatmelodie. 13.00 Die Luxemburger Unk-Kantine. 14.00 Sport. 14.30 Die groszen Acht. 16.30 Die Hitbox. 17.00 Lp-Show. Monika. 18.00 Sport. 19.00 Superclub. 20.00 Pop-Party ohne Pause. 1.00-2.00 Hallo Nachtarbeiter.

BRT II
198 m; FM-kanalen 22 en 36

Nieuws: 6.00, 7.00, 8.00, 10.00, 13.00, 17.00, 19.00, 22.00, 23.40.

Limburg: 5.30 Goede morgen, morgen. 7.45 In het spionnetje. 8.10 Te bed of niet te bed. Een programma voor horizontale en verticale luisteraars.

Oost-Vlaanderen: 10.05 Muzikale encyclopedie. 10.35 Tipwijzer. 11.30 De hitgolf van BRT-2, met de BRT Nationale Top-30.

Antwerpen: 14.00 Zaterdagshow. Een programma boordevol smaakvolle en reukloze muziek. 15.30 Zand erover.

West-Vlaanderen: 17.10 Piek-uur, met West Point. 17.55 De Boekenmolen. Boekennieuws. 18.00 Wereldwensen. Verzoekplaten. 18.57 Kort genoteerd. Agendanieuws. 19.15 Kiosk. Fanfare- en harmoniemuziek. 19.53 In manus tuas domine. Katholiek-godsdienstige uitzending.

Brabant: 20.00 Tegen de sterren op. Gevarieerd zaterdagavondprogramma met muzikale „specials". 23.00-23.40 Jazz met Rob.

ZONDAG



Alle uitzendingen in kleur
■ zwart-witprogramma's

NEDERLAND I
Kanalen 5, 51, 53 en 57

11.00 - 12.00 Eucharistieviering.
13.30 Wij en het weer. Les 9. Klimaat en ijstijden. Teleac.
14.00 Wetenschap in beweging. Les 17. Zwarte gaten. Teleac.
14.30 Parlement en politiek. Les 11. De regering. Teleac.
15.00 Duits. Les 4. Teleac.
15.30 Dierenverzorging. Les 10. Voortplanting. Teleac.
16.00 Journaal.
16.02 Sesamstraat. Voor de kinderen.
16.27 Studio Sport. Sportrubriek.
16.55 Voetbal- en totouitslagen.
17.00 Vesper. Godsdienstige uitzending.
17.32 Studio Sport. Beelden van de wereldkampioenschappen biljarten (bandstoten) in Rotterdam.
18.15 - 18.45 Engels voor beginners. Les 29. Teleac.
18.55 Barbapapa. Voor de kinderen.
19.00 Journaal.
19.05 In de tuin van Hare Majesteit. Een kijkje in de paleistuin van het Engelse hof.
19.55 Andraé Crouch and the Disciples. Muziekprogramma.
20.30 Wierook en tranen. Een oorlogsdrama gezien door de ogen van een kind. Waldo's ouders komen tijdens een vlucht om het leven en op een gegeven moment ziet Waldo zijn buurmeisje Vera. Zij trekken samen verder en een groep soldaten ontdekken het tweetal. Zij voeren Waldo dronken en misbruiken Vera. Zij overlijdt in het ziekenhuis van Gent.
21.55 De natuur en de maestro. Concert door het Filharmonisch Orkest van Helsinki.
22.15 Ander nieuws. Gezocht wordt naar de oorzaken dat het steeds stiller wordt in de kerken.
22.50 Ze zeggen dat we ons moeten beschaven. Film over de westerse aanslagen op de cultuur van de Peruaanse Shipibo-Indianen.
23.30 Journaal.

NEDERLAND II
Kanalen 31, 54, 56. EN 60

16.30 - 17.30 1-meibijeenkomst Partij van de Arbeid Rotterdam. Beelden van de door de Partij van de Arbeid gehouden 1-meimanifestatie in het Sportpaleis Ahoy in Rotterdam.
18.30 Informatie voor Turken.
18.35 Polly in Spanje. Franse kinderserie.
19.00 Van gewest tot gewest. Informatie uit de regio.
19.15 Studio Sport. Sportrubriek. Om 20.00 uur trekking lottogetallen.
20.30 1-meibijeenkomst Partij van de Arbeid Rotterdam. Toespraak door drs. J. M. den Uyl.
20.50 Vara's internationale. Koos Postema praat met politieke vluchtelingen die in ons land onderdak hebben gevonden. Gasten: Robert Long, Liesbeth List, de Chileense groep Lautaro en anderen.
22.00 Journaal.
22.05 Weggewerkt. Het politieke vormingstheater „Werk in uitvoering", brengt het musicalachtige stuk „Weggewerkt".
23.05 Journaal.

DUITSLAND I
Kanalen 9, 24 en 46

10.30 Programmaoverzicht.
10.55 The ascent of man. „Zekerheid of kennis". T.v.-serie.
11.45 Het programma met de muis. Voor de kinderen.
12.15 Gouden zondag. Een familiegeschiedenis.
13.00 Der Internationale Frühschoppen. Gastheer: Werner Höfer.
13.45 Journaal. Weekspiegel. Actualiteitenrubriek.
14.15 Op het spoor van de geschiedenis van de aarde. Een geologische zwerftocht naar het zuiden.
14.45 Weekmagazine. Actualiteitenrubriek.
15.50 Pan Tau wordt onderzocht. T.V.-serie.
16.20 Van der Valk en de rijken. T.v.-serie. Van der Valk van de Amsterdamse recherche maakt kennis met de wereld van de rijken. Het spoorloos verdwijnen van een miljonair is voor hem een raadsel....
17.55 Little house on the prairie. „De lange weg terug". T.v.-serie.
18.45 Anstösse. Volksmuziek met het duo Maria en Margot Hellwig uit Reit im Winkl aan de ene kant en de volksmuziek van de Kaiserstuhl aan de andere kant.
19.30 Journaal.
19.33 Sport.
20.20 Wereldspiegel. Actualiteitenrubriek.
21.00 Journaal.
21.15 Toespraak door de voorzitter van het Duitse vakverbond Heinz-Oskar Vetter.
21.20 Jezus in St. Pauli. Documentaire over het dagelijkse werk van het Leger des Heils.
22.05 Knock on wood. Amerikaanse filmkomedie uit 1954 met in de hoofdrol Danny Kaye als de buikspreker Jerry Morgan die zijn pop Clarence dingen laat zeggen die nergens op lijken. Zijn manager raadt hem aan naar een psychiater te gaan.
23.45 IJshockey. Samenvatting van de wedstrijd Finland-West-Duitsland vanuit Wenen.
0.15 Journaal.

DUITSLAND II
Kanalen 21, 29, 35 en 37

11.00 Programmaweekoverzicht.
11.30 ZDF-Matinee. 1. Der Postmeister. T.v.-film over een oude postmeester, die het weglopen van zijn vrouw niet kan verwerken. 2. Vergeten poëzie. Voordracht uit het werk van de jonggestorven Russische dichter Wladimir Majakowski.
13.00 Zondagsconcert. Met Lisa Fitz, Joy Flemming, Walter Giller, Margot Hielscher, Peter Kraus, Alexander Malachowski.
13.50 Actuele vragen. De kanselier en de macht.
14.00 Journaal.
14.02 De draaischijf. Vrijetijdsmagazine.
14.45 Rommelkist. Voor de kinderen.
15.15 Peanuts. „De zomer was erg kort". T.v.-serie.
15.40 Kinderen in het verkeer. „Dolli is onvriendelijk". Verkeersinformatie.
16.10 Journaal.
16.15 Actie Zorgenkind. Voorbeelden van goede daden.
16.20 Eindelijk eens relaxen. Reportage over een van de tehuizen waar geestelijk en lichamelijke overbelaste huisvrouwen vier weken lang op verhaal kunnen komen.
17.05 Wielrennen. Reportage van de wielerwedstrijd voor professionals rond de Henninger Turm in Frankfort.
18.00 Journaal.
18.02 Sport.
19.00 Dagboek. Actualiteiten uit de Rooms Katholieke Kerk.
19.15 De Waltons. „De wedstrijd". T.v.-serie.
20.00 Journaal.
20.10 Perspectieven van Bonn.
20.30 Ons Europa. „Zo leeft men in Florence". Film.
21.00 De oude. „De oude slaat tweemaal toe". T.v.-serie. De expediteur Erich Flinberg wil scheiden om met zijn Poolse vriendin te trouwen. Zijn vrouw weigert de scheiding en plotseling is mevrouw Finberg spoorloos......
22.00 Journaal.
22.15 Personeel onder druk. Film over actuele problemen in de werkkring.
23.00 Brüder, zur Sonne. Een 1-meiprogramma met liedjes, scènes en satire. Met Joy Flemming, Enzi Fuchs, Ute Gerlach, Inge Wolffberg, Udi Lindenberg en anderen.
23.45 Journaal.
23.40 Marietje zat wenend in de tuin. Showprogramma van amateurs die de wens hadden een keer op de televisie te mogen optreden.
0.25 Journaal.

DUITSLAND III
Kanalen 48, 50, 55 en 58

10.00 - 11.30 Telecolleges.
18.00 Bittere Medizin. Zesde aflevering.
18.45 Vragen van kijkers.
19.00 De kattenbende. Engelse jeugdserie.
19.30 Zum Beispiel.
20.00 Klaas Vaak. Voor de kinderen.
20.05 Prisma van het westen.
20.45 Nieuws en sport uit de regio.
21.00 Journaal.
21.15 1-meitoespraak.
21.20 À la carte. De geneugten van de Normandische keuken. Speciaal wordt er aandacht besteed aan visgerechten.
22.05 Humaniteit aan de lopende band. Driedelige filmdocumentaire over de te verbeteren arbeidsvoorwaarden van de werknemer.
22.50 Portret van de Amerikaanse komiek Jack Benny.

BELGIË (Nederlands)
Kanalen 25, 44 en 62

9.00 Doe mee. Tips voor een gezond leven.
9.30 Kijk mensen. In het land van alles anders.
10.20 Literaire wandeling door de negentiende eeuw. T.v.-serie.
11.00 Confrontatie. Gesprek over een actueel onderwerp.
12.00 Journaal voor gehoorgestoorden.
12.30 Dag aan dag. Culturele actualiteiten.
14.10 Wielrennen. Rechtstreekse reportage uit Frankfort van de wedstrijd „Rund um den Henninger Turm" om de Grote Prijs van Duitsland.
15.45 Zoon van de Sahara. „De hinderlaag". T.v.-serie.
16.00 Retroscoop. Spelprogramma over de film. Presentatie: Pierre Platteau.
16.50 Lenteconcert. In Leuven treden op: Bob, Frank en Zussen, Eric de Volder, Pyta Schrager en anderen.
17.30 Sportuitslagen.
18.30 Bod. Tekenfilm.
18.35 Van pool tot evenaar. Spelprogramma.
19.45 Journaal en sport.
20.30 Mijn hart is rood. Korte historische schets van het rode barricadenlied, vanaf de Commune tot nu. Met Francesca Solleville, Rosalie Dubois, Jenny Arean, Leen Persijn, een „politrockgroep" uit Duitsland en anderen. Presentatie: Lode Verstraete.
21.30 Aan de voet van het Belfort. Eerste van twee programma's over de strijd en ontvoogding van de Vlaamse wevers van de middeleeuwen tot nu.
22.00 Ten huize van Richard Declerck. Op bezoek bij Richard Declerck, eregouverneur van de provincie Antwerpen.
22.50 Journaal en sport.

BELGIË (Frans)
Kanalen 28 en 42

11.00 - 12.00 Eucharistieviering.
13.00 Journaal.
13.05 Symfonie nr. 5.
13.45 Arts-hebdo. Kunstmagazine.
14.30 De geschiedenis van de luchtvaart. Tweede aflevering.
15.20 Piste. Circusprogramma.
16.05 Documentaire.
17.20 Sport.
17.30 Follies. The Wolfman Jack Show met José Feliciano, Del Shannon, Bobby Rydell, Gladys Knight en The Pips.
18.00 La RTB en questions. Programma van Geroges Konen en Holde Lhoest.
18.30 Chansons à la carte. Verzoekprogramma.
19.10 Gédéon. Programma voor de kinderen.
19.15 Antenne-soir. Regionaal magazine.
19.30 Journaal.
19.50 Sport.
20.20 Voulez-vous jouer? Spelprogramma.
22.10 Journaal.
22.25 Zout op de staart. Satirisch programma.

radio

● Stereo

HILVERSUM I
298 m; FM-kanalen 4 en 17

Nieuws: 8.00, 13.00, 18.30, 22.30, 23.55.

8.10 Weer of geen weer (9.00 Sportmededelingen) 9.30 Humanistisch Verbond. 10.00 ● Korte kerkdienst met kinderen uit de Paaskerk te Amstelveen. 10.45 Wilde ganzen. 10.50 ● De andere wereld van zondagmorgen. Informatie en muziek. 12.00 ● Muzikaal onthaal. Muzikale show. 13.10 De toestand in de wereld. 13.19 Avro's Radiojournaal. 13.30 Delta, commentaar en muzikale illustraties. 14.00 Kruispunt. 14.30 ● Zin in muziek. Muziek voor amateurs. 15.00 ● Kruispunt. 14.30 ● Zin in muziek. Muziek voor amateurs. 15.00 ● De hutsgeklutste kinderspelen. 15.20 ● Springplank. 15.50 Schrijvers op zondag. 16.00 ● Aan de lijn. Over eten en drinken gesproken. 16.45 Hoe gaat het. Programma voor zieken. 17.00 Kerkdienst van de Gereformeerde Kerk (vrijgemaakt) Oostergemeente en Steenwijk. 17.58 Wilde gazen. 18.00 ● Van klok en klepel. 18.15 Mensen. 18.40 ● Zondagavondzang. 19.10 Er valt voor recht te strijden. Zondagavondlezing. 19.25 ● Kerkogelconcert. 20.05 Musica Sacra. Klassieke koorzang. 20.30 ● In de kaart gespeeld. Klassiek wensconcet. 22.40 Avro's Radiojournaal. 23.00–23.55 Vanavond laat sport.

HILVERSUM II
402 en 201 m
(na 17 uur FM: Kanalen 25 en 39)

Nieuws: 8.00, 9.00, 12.00, 18.00, 22.30, 23.55.

8.10 Overweging. 8.15 Badinerie: klassieke muziek. 9.10 Waterstanden. 9.15 Laudate: oude kerkmuziek. 10.00 Eucharistieviering. 11.00 Da Capo: klassieke liederen voor sopraan en piano. 11.50 Buitenlands commentaar. 12.10 Echo. 12.20 Voor de Surinaamse Nederlanders. 13.20 Programma voor de buitenlandse werknemers. 17.00 ● VARA klassiek. Radio Kamer Orkest: moderne muziek. 17.30 ● 1-mei 1977 (reportages, commentaren en muziek over en rond 1 mei). 17.55 Mededelingen. 18.15 ● 1-mei 1977 (vervolg) 20.00 ● Promenade Orkest. 20.30 Gastcollege. Is er sprake van klassejustitie in Nederland. 21.10 Het blijft natuurlijk knokken geblazen (III): Documentaire serie over lichamelijk gehandicapten. 21.45 Handigheidjes, hoorspel. 22.25 ● Over musici gesproken... 22.55 ● Hobbyscoop. 23.25–23.55 ● NOS-jazz.

HILVERSUM III
445 m; FM-kanalen 13 en 28

Nieuws: elk heel uur.

7.02 ● Ko de boswachtershow. 8.02 ● Postbus 1965: verzoekplaten voor de schoolgaande jeugd. 9.02 ● Juist op zondag. 10.02 ● Muziek-Mozaïek. 11.02 ● AVRO's Sportpanorama. 11.30 ● Tekst en muziek (cabaretprogramma) 12.02 ● Klink Klaar. 13.02 ● Muziek uit Studio I. 14.00 ● Langs de lijn: sport en muziek. 18.02 ● NOS-jazz: de jaren 1935–1955. 18.30 Souveniers. 19.02 ● Tombola. 23.02 ● Voer voor vogels. 1.02–7.02 ● De week in met Theo Stokking en Vincent van Engelen.

HILVERSUM IV
Kanalen 25 en 39

Nieuws: 8.00, 14.00.

8.02 ● Veronica klassiek. 9.00 ● Vroeg klassiek. 10.05 ● Musica Religiosa. 11.00 ● Für Elisa. 13.00 ● Zondagmiddagouverture operamuziek. 14.02 ● Concertgebouworkest, klassieke muziek in de pauze. 15.00 A. Sport in het kort. B. Praten over muziek. 16.00–17.00 ● Musica Nova.

ROZ
FM-kanalen 13 en 28

18.00 R.O.Z.-Aktueel. 18.10–19.00 Sport, sport, sport.

LUXEMBURG-RTL
208 en 49,26 m; FM-kanalen 6 en 33

Nieuws: 10.30, 12.30, 14.30, 18.30, 1.30.

Duits: 8.00 Der fröhliche Wecker. 9.00 Moment mal. 9.55 Auf ein Wort. 10.00 Schlager-Fruhstück. 11.00 Hörergrusz-Lotterie. 13.00 Frühschoppen. 14.00 Damenjournaal. 15.00 Hitparade, Frank Elstner. 18.00 Das Wunschkonzert. 18.00 Sport. 19.00 Edy's Stammtisch. 21.00 Gefragt, gespielt. 22.00 Sternstunde. 23.00 Sport. 24.00 American Music Hall. 1.00–2.00 Hallo Nachtarbeiter.

BRT II
198 m; FM-kanalen 22 en 36

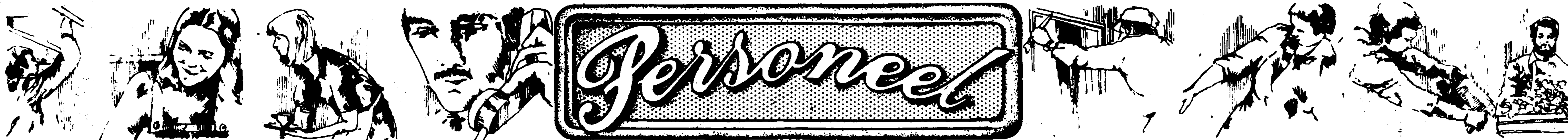
Oost-Vlaanderen: 6.30 Goede morgen, morgen. 7.30 De peperbus. 8.10 Hitrevue. 9.05 Gouden toppers.

Brabant: 10.00 Brabant op zondag. Met heel veel muziek uit eigen kweek en ander gewas. 10.30 Brabants getijdenboek. 11.00 Zondag te huur. Informatierubriek. 11.40 Nogal wiedes. Over mens en natuur. 12.30 Kort gerockt. 13.10 Zaki. Hedendaagse kamermuziek van Zaki.

West-Vlaanderen: 14.00 De hitgolf van B.R.T.-2 met West point. 15.00 Vlaamse Top-10. 15.30 Vrij entree. Zondagradiomatinee met muziek en mensen in de studio en aan de telefoon.

Limburg: 17.00 Piek-uur 17.15: Het schurend scharniertje. 17.45: Nationale voetbaluitslagen. 18.30 Familiealbum. Oude folianten. 19.15 Hoogtepunten uit het 25ste muziekfestival voor de jeugd te Neerpelt.

Antwerpen: 20.00 Sportprokkels. Sportuitslagen en commentaar. 20.15 Saloon. Country- en westernmuziek. 21.00–23.40 Vragen staat vrij. Verzoekplatenprogramma.



uitzendorganisatie
tempo-team

vraagt voor direkte uitzending:

VRACHTWAGEN-CHAUFFEURS

VRACHTWAGEN-CHAUFFEURS bekend met aanhangwagens

Hoge uurbeloning en goede sociale voorzieningen. w.o. 17,24% vakantierechten en elke vrijdag contante uitbetaling.

Persoonlijke aanmelding bij:

uitzendorganisatie
tempo-team
SITTARD
Rosmolenstraat 8, tel. 04490 - 4222

GROOTHANDEL IN DAMESMODEARTIKELEN KLEDINGFOURNITUREN, KLEINVAK, KNOPEN EN GESPEN ZOEKT EEN AKTIEVE

VERTEGENWOORDIGER

Rayon provincie Zuid-Limburg en oostelijk Nrd.-Brabant

GEVRAAGD WORDT:
- leeftijd tussen 25 en 35 jaar
- goede algemene ontwikkeling
- energieke verkopermentaliteit
- eigen initiatief en doorzettingsvermogen
- woonachtig in genoemd rayon

GEBODEN WORDT:
- goed salaris plus provisie
- een rayon waar reeds een goede basisomzet is gerealiseerd
- auto wordt beschikbaar gesteld
- een baan met perspectief en toekomstmogelijkheden

Indien u denkt geschikt te zijn voor deze funktie, nodigen wij u uit een schriftelijke sollicitatie met pasfoto te zenden aan:

HARTOG & CATS B.V. Postbus 16088 2500BB-Den Haag

LIMAGAS NV te Heerlen is een in de laatste jaren sterk ontwikkeld bedrijf, dat aardgas voor industriële en huishoudelijke doeleinden distribueert in de provincie Limburg. Het verzorgt de gaslevering aan meer dan 182.000 huishoudelijke en industriële afnemers in 94 gemeenten in Limburg.

Bij onze afdeling Keuring Industriële gastoestellen kan geplaatst worden een

HTS-ER

Vereiste opleiding: HTS-werktuigbouw met applicatiecursus Regel- en meettechniek. Specifieke ervaring is niet vereist; naast interne opleiding dient nog een specialistische cursus te worden gevolgd. Bezit van rijbewijs BE is noodzakelijk. Leeftijd circa 30 jaar.

Pensioenregeling volgens de ABP-wet. AOW/AWW-premie voor rekening van het bedrijf. Gepremieerde spaarrekening.

Sollicitaties te richten aan: **LIMAGAS NV**, afd. Personeelsbeheer, Postbus 97, Heerlen.
Telefonische inlichtingen: de heer J. Linssen, 045–734444, toestel 413.

LIMAGAS NV - Schaesbergerweg 84 - HEERLEN

Academisch Ziekenhuis en Medische Faculteit Leiden

Hoteldienst
Dienst Voeding en Diëtetiek

Binnenkort kan t.b.v. de centrale Keuken geplaatst worden een

kok

vac. nr. 020.22.A. 17.LID.

Taak: meewerken aan het bereiden van maaltijden voor patiënten en personeel; het verrichten van bijzondere taken zoals koude buffetten e.d.

Er wordt gewerkt met een centraal voedsel verdeelsysteem.

Verlangd: bijscholingscursus groot keukenpersoneel of een gelijkwaardige opleiding.

Salaris max. ƒ 2024 bruto per maand, promotiemogelijkheid is aanwezig.

Voor het werken op onregelmatige uren wordt een extra vergoeding toegekend.

U komt te werken in het Academisch Ziekenhuis Leiden, dat met de Medische Faculteit der Rijksuniversiteit Leiden samenwerkt.
De salariëring is afhankelijk van leeftijd, opleiding en ervaring. Iedereen wordt bij indiensttreding direct opgenomen in het Algemeen Burgerlijk Pensioenfonds.
Vakantietoelage 8% per jaar.
U kunt solliciteren door een brief te zenden aan het hoofd van de dienst personeelszaken AZL. Rijnsburgerweg 10, Leiden.
Graag op de brief het vacturenummer vermelden.

Binnenkort openen wij in Heerlen een nieuwe slagerij.

Wie wil ons komen helpen?

Wij zoeken voor een snelle indiensttreding:

SLAGERS
halfwas-SLAGERS
MEISJES

(gehuwd geen bezwaar)

Wil je meer inlichtingen?
Bel voor informatie
maandag 04998-4035
en vraag naar de heer Pronk.

---

verpleegklinieken-heerlen

Henri Dunantstraat 3, Heerlen

In verband met ziekte van het huidige nachthoofd hebben wij momenteel voor een half jaar plaats voor een

vervangend nachthoofd

(5 diensten per week)

Het diploma Ziekenverpleging A is vereist; mogelijke ervaring als zodanig strekt tot aanbeveling.

Indien u interesse hebt in deze tijdelijke funktie, dan gelieve u schriftelijk te solliciteren bij het hoofd personeelszaken, onder nr. A 3004.

Daarna zullen wij graag in een mondeling onderhoud verder ingaan op funktie, salaris e.d.

Onze Verpleegklinieken bestaan uit een A- en een B-kliniek. In de A kliniek worden 266 somatisch zieken verpleegd, terwijl in de B-kliniek 150 psychisch zieke bejaarden zijn ondergebracht.

ZIEKENHUIS „DE GODDELIJKE VOORZIENIGHEID" SITTARD

heeft plaatsingsmogelijkheid voor een

SPELLEIDSTER

Genoemde functionaris zal binnen het kinderpaviljoen worden belast met de begeleiding van patiëntjes in de leeftijd van 2 tot 12 jaar en met de observatie en de rapportage van hun gedragingen. Tot haar taak behoort bovendien het leiding geven aan de aanwezige kinderverzorgsters. Voorts zal zij regelmatig deelnemen aan teambesprekingen met de aanwezige disciplines.

Voor deze functie gaan onze gedachten uit naar kandidaten die in het bezit zijn van de akte N XX en bij voorkeur enige ervaring hebben in de omgang met zieke kinderen. Leeftijd tot ca. 25 jaar.

Salariëring afhankelijk van leeftijd en ervaring. De van toepassing zijnde arbeidsvoorwaarden liggen vervat in de C.A.O. voor het ziekenhuiswezen.

Schriftelijke sollicitaties, met vermelding van personalia, opleiding en ervaring, kunnen worden gericht aan de afdeling Personeelszaken van bovengenoemd ziekenhuis.

PROVINCIALE VERENIGING VOOR VREEMDELINGENVERKEER IN LIMBURG

VVV

De Provinciale VVV in Limburg is de organisatie die zich bezighoudt met de bevordering van toerisme en rekreatie in de provincie Limburg. Zij behartigt hiertoe de belangen van het rekreatieve bedrijfsleven, geeft objektieve informatie aan de konsument, adviseert overheid en bedrijven en overkoepelt het VVV-wezen in Limburg.

Op ons kantoor is plaats voor een

Toeristisch assistent(e)

Zijn/haar taak zal kunnen bestaan uit het geven van voorlichting aan het publiek (telefonisch/schriftelijk/mondeling), inventariseren van het toeristisch produkt ten behoeve van dokumentatie en drukwerk, verkoop en boeking van vakantie/weekendarrangementen, kontakten met VVV's, groepsbegeleiding, deelname aan tentoonstellingen etc. Ook enig administratief werk kan tot het takenpakket behoren.

Vereisten: middelbare schoolopleiding
kennis van de moderne talen
leeftijd ± 20 - 25 jaar
rijbewijs gewenst.

Zelfstandig optreden en ervaring in soortgelijk werk strekt tot aanbeveling.

Salariëring: nader overeen te komen.

Sollicitatie te richten aan de direkteur van de Provinciale VVV in Limburg, Kasteel Den Halder, Postbus 811, Valkenburg.

Stichting voor Research en Marketing

te Heerlen
vraagt

een assistent onderzoekorganisatie

De Stichting is een jong en expansief marktonderzoekbureau (ca. 20 full-time medewerkers), dat wetenschappelijke opdrachten uitvoert t.b.v. het particuliere bedrijfsleven en de overheid.
Deze functionaris zal als naaste medewerker van het hoofd onderzoekorganisatie belast worden met de planning en organisatie van het veldonderzoek.
Tot zijn belangrijkste taken horen o.m.:
- werving en selectie van enquêteurs/trices, alsmede het op peil houden van het enquêteursbestand;
- het samenstellen van aselecte steekproeven uit bevolking en/of bestanden;
- het organiseren van en assisteren bij instructiebijeenkomsten in geheel Nederland;
- de controle op en begeleiding van de enquêteurs/trices.

Gedacht wordt aan een ondernemende en beschaafde persoonlijkheid, die, naast behoorlijke organisatorische kwaliteiten, blijk weet te geven van overtuigingskracht en zin voor verantwoordelijkheid. Opleiding: minimaal HAVO. Rijbewijs B-E.
Leeftijd: 20-25 jaar.
Kandidaten, die menen op grond van het bovenstaande in aanmerking te komen wordt verzocht een eigenhandig geschreven sollicitatiebrief, onder bijvoeging van twee recente pasfoto's, te richten aan het

Adviesbureau
Dr. Joseph L. Herold B.V.,
St. Lambertuslaan 9, Maastricht, tel. 043–14547

dat voor vertrouwelijke behandeling en informatie zorg draagt.

---

marlu b.v.
installatiebedrijf

Gespecialiseerd in

BRINK Luchtverwarming

Een systeem dat steeds meer in de belangstelling komt. Voor het aanleggen van de luchtverwarmingsinstallaties hebben wij nodig

monteurs en hulpmonteurs

of zij die daarvoor willen worden opgeleid.

Sollicitaties te richten aan Marlu B.V., Slagboomsweg 27, Nuth. Telefoon 04447-2768.

Firma CROMBEEN GmbH

5135 Selfkant/Wehr,
Hoengenerweg 1
Tel.: 09-492456-981

Wij vragen met spoed:

bankwerkers
constructiebankwerkers

Sollicitanten moeten genegen zijn de hele week van huis te gaan.

Aanmelden dagelijks van 9.00-17.00 uur. 's Zaterdags van 10.00-12.00 uur.
Voor inlichtingen kunt u bellen na 18.00 uur: 04497-1766 of 04493-2085.

MUNSTERGELEEN

Het Schoolbestuur van de "XAVERIUS-SCHOOL", b.o.-school voor z.m.o.k., Abshoven 31 te Munstergeleen, vraagt per 1-8-'77;

een LEERKRACHT

voor vijf schooltijden per week, die
- in het bezit is van de normale bevoegdheden.
- graag in een hecht teamverband wil werken.
- genegen is te vervangen bij afwezigheid van een van de kollega's.
- genegen is in de toekomst full-time aan deze school verbonden te zijn.

Inlichtingen en sollicitaties:
Dhr. M. P. Bemelmans, h.d.s.,
Prins de Lignestraat 57,
Geleen. (Tel. 04494-46058).

DE GEMEENTEPOLITIE ROERMOND

vraagt een

WERKSTER

voor het verrichten van schoonmaakwerkzaamheden aan het bureau van politie; aantal werkuren min. 25 per week.
De bij de overheid gebruikelijke rechtspositieregelingen zijn van toepassing.

Sollicitaties binnen 10 dagen na het verschijnen van dit blad in te zenden aan de Commissaris van Politie, Wilhelminaplein 26, Roermond.

Volkshogeschool Valkenburg

een vormingscentrum in internaatsverband waar week- en weekendcursussen worden gegeven voor zeer verschillende groepen vraagt per 1 augustus 1977

EEN HOOFD HUISHOUDING (vrl.)

Zij zal in onze gedemocratiseerde instelling begeleiding moeten geven aan een huishoudelijke staf van ongeveer 10 personen, naast uitvoerende huishoudelijke werkzaamheden en coördinatie. Van de huishoudelijke staf wordt zij belast met het inkoopbeleid en de huishoudelijke administratie.

Vereisten:
- ● Ruime ervaring met het werk in een vergelijkbare instelling liefst ook in omgang met jongeren.
- ● Leeftijd 25 tot 30 jaar.
- ● Minimaal Inos-opleiding.

Rechtspositie en salarisregeling volgens de regelingen van de vereniging voor Volkshogeschoolwerk. Opname in P.G.G.M.

Uitvoerige sollicitaties binnen 2 weken te richten aan: Volkshogeschool Valkenburg, t.a.v. H. v. Hees, Postbus 910, Valkenburg.

Het bestuur van het Centrum voor Vorming en Opleiding te Heerlen vraagt voor de onder zijn bestuur staande Streekschool voor Beroepsbegeleidend Onderwijs te Heerlen, per 1 augustus 1977:

a) Aan de afdeling Ecabo ± 7 uur per week

BEDRIJFSADMINISTRATIE BEDRIJFSECONOMIE STATISTIEK

bevoegdheden: volledig bevoegd onderwijzer(es) ± l.o.-handelskennis of personen in bezit van m.o.-boekhouden of m.o.-handelskennis.

b) 'n volledig bevoegd

LERAAR BROOD- BANKETBAKKEN

(N 23 + p.g.) voor ± 18 uur per week.

Sollicitaties vóór 15 mei as. te richten aan de secretaris van het bestuur p/a Prof. van Itersonstraat 10, Heerlen.

Inlichtingen worden u graag verstrekt door adj. direkteur dhr. H. Willems, tel. 045-710475 toestel 16.

Schooladres: Streekschool voor B.B.O., Putgraaf 8, Heerlen.

Bij de afdeling uitvoering van de dienst gemeentewerken kan worden geplaatst een:

WEG- EN WATERBOUWKUNDIG TECHNISCH AMBTENAAR

Taak:
het onder leiding van een hoofdambtenaar, zelfstandig of in groepsverband, voorbereiden van en – zo nodig – toezicht houden op de uitvoering van alle voorkomende weg- en waterbouwkundige werken.

Diploma's:
minimaal H.T.S. afd. weg- en waterbouwkunde en/of daarmede gelijkwaardige diploma's gelden als eis.

Ervaring:
een grote mate van tekenvaardigheid en minimaal 2 jaar praktijkervaring met soortgelijk werk om de opgedragen taak zelfstandig te kunnen vervullen is eveneens vereist.

Salaris:
afhankelijk van opleiding, ervaring en leeftijd, doch maximaal ƒ 3.151,–

Wanneer u aan de gestelde eisen meent te voldoen en de geboden arbeidsvoorwaarden u aanspreken, wordt uw schriftelijke sollicitatie binnen 14 dagen door burgemeester en wethouders ingewacht met vermelding van de letters T.A.-G.W. in de linkerbovenhoek van de sollicitatiebrief.

gemeente roermond

BOUWBEDRIJF

MOONEN-LÜCKERS

Terlindenweg 22 Hoensbroek

vraagt met spoed

METSELAARS

Vakmanschap wordt goed betaald.
Tel. 045-217795 of na 18.00 uur:
Marshallstraat 14, Brunssum.
Tel. 045 - 256765.

Economie vandaag

Pandbrieven

UTRECHT-TILBURG – De Rabohypotheekbank NV heeft met ingang van 28 april de koers van afgifte van haar 8,5 pct. pandbrieven 1976 per 1982-1986 verlaagd van 100,5 pct. tot 100 pct., aldus de bank. Per zelfde datum heeft de Tilburgsche Hypotheekbank de afgifte van haar 8,5 pct. pandbrieven 1977 per 1980-1984 gestaakt, zo heeft de bank bekendgemaakt.

Batenburg

ROTTERDAM – NV Electro-Technisch Installatiebedrijf en Handelsbureau voorheen P. Batenburg stelt voor het dividend over 1976 te voorhogen van 24 pct. tot 28 pct. in contanten per aandeel van f 100,– VEN 3 pct. toe te voegen aan de dividendreserve, aldus de onderneming.

Koffieprijs

BRUSSEL – Met ingang van volgende week gaat de koffieprijs in België met ongeveer f 2,59 per kilo omhoog, ondanks het feit dat de prijzen op de Londense koffiebeurs aanzienlijk zijn gedaald. Het is de twaalfde prijsverhoging op nauwelijks twee jaar tijd.

AWBZ-premie

AMSTELVEEN – De Ziekenfondsraad heeft geen technische bezwaren tegen een verlaging van de (werkgevers) premie voor de AWBZ per 1 juli van 2,8 tot 2,5 procent. De premieverlaging zal tot gevolg hebben, dat de eerder op f 3,75 miljard geraamde premie-opbrengst over 1977 ongeveer f 200 miljoen lager uitvalt.

Te laat

ARNHEM – „Een afgrijselijke besluiteloosheid heeft er toe geleid dat de verhoging van de landbouwprijzen, met name voor de veehouderij, te laat komt. Die had zeker 1 maart al van kracht moeten worden. De situatie bij de Nederlandse boer is nu zo dat er f 300 miljoen tekort is", aldus de voorzitter van de „Gelderse Maatschappij van Landbouw", de heer W. J. Lokhorst.

Aankoop

AMSTERDAM – De Nederlandse Bank heeft volgens valutakringen grote aankopen in Duitse marken en dollars gedaan. Volgens schattingen van handelaren zijn vooral marken gekocht en komt de totale tegenwaarde neer op f 300-400 miljoen. De handel was volgens handelaren erg druk en de prijzen bleven de hele dag iets boven het laagste interventiepunt liggen.

Bank

LEEUWARDEN – De groei van de (coöperatieve) Friesland Bank heeft zich vorig jaar onverminderd voortgezet. Het balanstotaal steeg met f 150 mln. tot f 802 mln. De directie is zeer tevreden over de groei, waarbij wordt bedacht, dat de economische ontwikkeling in Friesland achterblijft bij de nationale groei.

Ziekenfonds

AMSTELVEEN – De Ziekenfondsraad heeft staatssecretaris Hendriks (volksgezondheid) geadviseerd, het aanwijzingsbesluit verplicht verzekerden Ziekenfondswet zo te veranderen, dat vervroegd gepensioneerden verplicht verzekerd kunnen blijven. Eigenlijk geldt de verplichte verzekering alleen voor werknemers.

Hoogovens

IJmuiden – Koninklijke Nederlandsche Hoogovens en Staalfabrieken NV stelt voor over 1976 een dividend uit te keren van f 2,05 per aandeel van f 20,– ten laste van de algemene reserve, aldus Hoogovens. Dit voorstel houdt direct verband met het – na goedkeuring door de raad van commissarissen van ESTEL NV – genomen besluit van ESTEL uit de reserves een dividend van in totaal f 47,3 mln. aan de houdstermaatschappijen Hoesch en Hoogovens uit te keren.

Daggeld

AMSTERDAM – Het officiële tarief voor daggeld is vrijdag verhoogd van 0,5 pct. tot 2,5 pct. als gevolg van een verkrapping van de geldmarkt door o.m. de toenemende uitzetting van bankbiljetten en de storting van f 446,5 mln. op schatkistbiljetten, waarop woensdag de inschrijving openstond.

Meer winst

BAARN – De geconsolideerde omzet van derden van Bosch en Keuning NV (uitgevers- en drukkersbedrijf) is vorig jaar ten opzichte van 1975 met 9 pct. gestegen tot ruim f 40 mln. Het resultaat voor belasting steeg van f 2,55 mln. tot f 2,85 mln. en de nettowinst met bijna 13 pct. van f 856.000 tot f 965.000 ofwel van f 447,– tot f 504,– per aandeel van f 1.000,–. Voorgesteld wordt het dividend over 1976 te verhogen van 16 pct. tot 18 pct. in contanten, aldus de onderneming.

Meubelen

UTRECHT – De uitvoer van de Nederlandse meubelindustrie is vorig jaar met 19 procent gestegen tot f 502,3 miljoen. Daar stond evenwel een stijging van de invoer tegenover met 26 procent tot f 1267,7 miljoen. De heer A. H. van Heusden van de Nederlandse meubelindustrie noemt het resultaat in het algemeen niet onbevredigend.

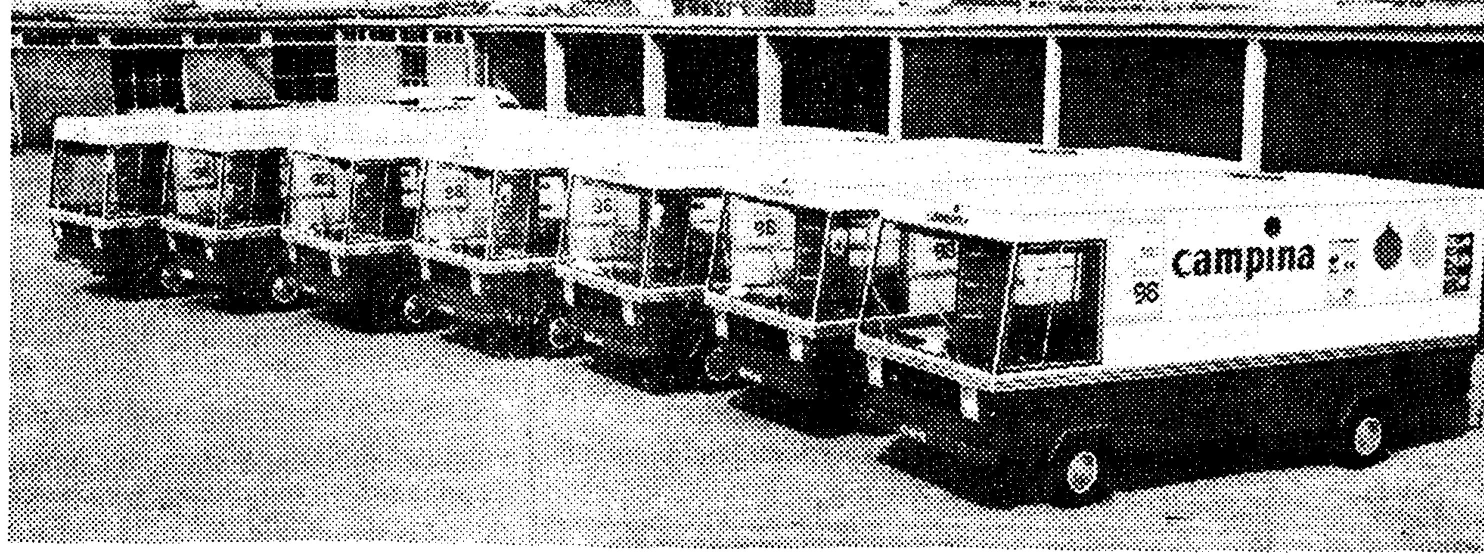
Hoechst Holland ondanks betere resultaten niet tevreden

AMSTERDAM – Voor Hoechst Holland, een dochter van het Duitse Hoechst-concern, is 1976 een minder slecht jaar geweest dan 1975. Reden tot tevredenheid geeft dat echter allerminst, aldus de voorzitter van het Nederlandse bedrijf, mr. H.J. Hellema, bij de presentatie van het jaarverslag.

De geconsolideerde omzet steeg met 13 procent van f 976,5 mln. tot f 1,1 miljard, wat volgens verwachtingen was. De omzetstijging in het hele Hoechst-concern nam met 11,7 pct toe. De winst na belastingen van f 9,3 mln tegenover een verlies van f 6,1 mln in 1975 lijkt heel wat, aldus mr. Hellema, maar het is 0,8 procent van de omzet, 3,3 procent van het eigen vermogen of 1,2 procent van het totaal geïnvesteerde kapitaal. „Ronduit bedroevend dus", zo werd gezegd.

De resultaten in het eerste kwartaal 1977 bleven beneden de verwachtingen. De geconsolideerde omzet bedroeg f 270 mln en bleef daarmee beneden een kwart van de jaaromzet van 1976 (f 277,5 mln.). Het ziet ernaar uit, dat eerdere prognoses zullen moeten worden herzien. Op basis van het eerste kwartaal wordt nu voor 1977 een omzet verwacht van ongeveer f 1,2 miljard. Hoewel het resultaat over het eerste kwartaal van dit jaar nog in de lijn van het gemiddelde van 1976 lag, wordt gestreefd naar een omzetrendement van tenminste een procent na belastingen, een duidelijk minimum volgens de heer Hellema.

Bij Hoechst Holland nam de personeelsbezetting vorig jaar toe van 3103 tot 3159 man. De stijging vond met name plaats in Vlissingen, en in mindere mate in Breda en Weert. Af nam de werkgelegenheid in onder meer Amsterdam.



Campinaprimeur in Maastricht

Ruim 4000 gezinnen in Maastricht hebben gisteren kennis kunnen maken met een nieuwe rijdende melkwinkel van Campina.

Met deze wagen zijn zij nl. in staat om een uitgebreid assortiment zuivelproducten mee te nemen naast een ruime sortering frisdranken en bier. Bovendien kan de consument voor een ruim assortiment „vergeten boodschappen" bij de melkverkoper terecht. In de nieuwe bezorgwagen bevindt zich ook een koelvitrine. De melkverkoper wordt hierdoor in staat gesteld om de dagverse producten gekoeld bij de huisvrouw af te leveren.

Westduitse economische groei lager geraamd

BONN – Vijf vooraanstaande Westduitse instituten voor economisch onderzoek voorspellen dat de reële groei van de Westduitse economie dit jaar kleiner zal zijn dan vijf procent. In oktober vorig jaar hielden vier van de vijf het nog op een groei van 5,5 procent.

Drie instituten, gevestigd in Berlijn, Kiel en Hamburg, verwachten dat de groei dit jaar ongeveer 4,5 procent zal bedragen. Het IFO-Instituut voor economisch onderzoek in München en een instituut in Essen denken dat het groeipercentage tussen de drie en vier procent zal liggen. Vorig jaar bedroeg de economische groei in de Bondsrepubliek 5,6 procent. De Bondsregering heeft voor het lopende jaar vijf procent voorspeld.

Direkteur IHC-Gusto stapt op

SCHIEDAM/GELEEN – Onder de werknemers van de Schiedamse scheepswerf IHC-Gusto – waarvan een dochterbedrijf in Geleen is gevestigd – is onrust ontstaan over het vertrek van ir. J. Sjouke, een van de twee direkteuren van de werf. Hij heeft per 1 juni ontslag genomen om in dienst te treden als direkteur van Frans Swarttouws Havenbedrijf B.V. in Rotterdam.

Het vertrek van Sjouke staat volgens sommige werknemers niet op zichzelf. Ze wijzen erop dat de vorige directeur van de Gusto, ir. L.A. van Gunsteren in september opstapte uit onvrede met het beleid van de raad van bestuur van het moederconcern IHC Holland in Rotterdam.

Op het vertrek van Van Gunsteren volgde een reeks mutaties. Ruim tien ingenieurs en technici stapten eveneens op.

De Telegraaf ziet resultaat 1977 met vertrouwen in

AMSTERDAM – Onvoorziene omstandigheden voorbehouden ziet NV Holdingmaatschappij De Telegraaf het resultaat over 1977 met vertrouwen tegemoet. Een ruime cash-flow stelt de onderneming in staat de ontwikkelingen in de uitgeverssector op de voet te volgen, aldus het jaarverslag. In de eerste maanden van dit jaar werd het advertentievolume gunstig beïnvloed door de moeizaam aantrekkende conjunctuur. In vergelijking met dezelfde periode van 1976, bedraagt de toename ring rond 10 procent.

De omzet steeg vorig jaar ten opzichte van 1975 met 17,3 pct. van f 269 mln. tot f 315,8 mln., waarvan f 35 mln. een autonome stijging was. De nettowinst nam toe van f 16,1 mln. tot f 17,9 mln. ofwel van f 14,23 tot f 15,75 per aandeel van f 20. Eerder werd voorgesteld het dividend over 1976 te verhogen van f 3,60 tot f 4,40 in contanten.

In 1976 heeft de exploitatie van het Limburgs Dagblad opnieuw tot een belangrijke winststijging geleid. Het advertentievolume nam toe met 5,5%, de betaalde oplage steeg tot meer dan 76.000 exemplaren per dag.

WASHINGTON – Robert McNamara blijft tot april 1983 president van de wereldbank. Het dagelijks bestuur van de bank nam een resolutie aan waarin de Amerikaanse oud-minister van defensie kandidaat wordt gesteld voor een derde ambtstermijn van vijf jaar. De huidige loopt af op 1 april 1978. Mc. Namara heeft „ja" gezegd tegen een derde rit.

Tot het jaar 2000 genoeg electriciteit in Limburg

MAASBRACHT – De Provinciale Electriciteits Maatschappij (PLEM) kan tot het jaar 2000 de elektriciteitsvoorziening in Limburg aan. Dat blijkt uit de prognoses en ramingen die de PLEM voor de jaren 1985 tot 2000 heeft opgesteld. Voorwaarde hierbij is wel dat tijdig nieuwe eenheden in Limburg in bedrijf worden genomen. Daarbij denkt de direktie van de PLEM aan een vervanging van de Maascentrale en een uitbouw van de Clauscentrale in Maasbracht.

Voor de toekomst wordt verwacht dat de toename van het elektriciteitsverbruik niet zo groot zal zijn dan vroeger algemeen werd In de raming voor 1990 wordt uitgegaan van een verbruik van 1700 megawatt, een cijfer dat in het jaar 2000 gestegen zal zijn tot 2600 megawatt. In deze ramingen zijn eventuele nieuwe elektriciteitstoepassingen zoals ruimteverwarming en elektrische auto's verwerkt.

Na de uitbouw van de elektriciteitscentrale in Maasbracht, zal het opgestelde produktievermogen ongeveer

Vervanging Maascentrale en uitbreiding Claus centrale nodig

2000 megawatt gaan bedragen en van de centrale in Buggenum circa 1000 megawatt. Rekening houdend met de reservefactor komt dit in toaal neer op een vermogen van 2400 megawatt.

Bij uitbreiding van het hoogspanningsnet in de komende jaren, zal de PLEM zoveel mogelijk gebruik maken van tracé's van reeds bestaande lijnen. De lijn Maasbracht-Buggenum (de tweede 150 kilovoltlijn) moet geheel nieuw worden aangelegd. Voor de korte verbindingen wil de PLEM gebruik gaan maken van ondergrondse kabels. Omstreeks 1990 zal vanuit Maasbracht een 380 kilovoltlijn naar Zuid-Limburg in gebruik komen. Hiervoor zal gebruik worden gemaakt van de huidige 150 kilovoltlijn Maasbracht-Graetheide en van het tracé Lutterade-Schoonbron.



Onder redactie van Henk Thonen

Beursoverzicht

Opgewekt

AMSTERDAM – De Amsterdamse effectenbeurs was vrijdag in een tamelijk opgewekte stemming, waarbij drie internationals – Hoogovens, Kon. Olie en KLM – de aandacht trokken. Deze drie fondsen gingen stevig omhoog. In de andere sectoren was de stemming een beetje verdeeld en de obligatiemarkt opende vrijwel onveranderd.

In de Hoogovenshoek was men verrast door de mededeling dat een dividend uit de reserves wordt voorgesteld van f 2,05. De koers reageerde prompt en bij opening werd f 1,50 meer betaald op f 44, gevolgd door f 44,40. Deze vrij bescheiden koerswinst moet echter worden gezien tegen de achtergrond van een voorgaande grotere koersstijging die de afgelopen dagen al heeft plaatsgevonden. Koninklijke Olie volgde de gunstige ontwikkeling voor de aandelen Royal Dutch in Amerika en op f 144,70 werd f 2,70 winst geboekt.

Middenbeurs was de prijs voor de olieaandelen gestegen tot f 145,20. Eveneens vast lagen de aandelen KLM en bij oplopende prijzen werd middenbeurs f 98 opgegeven of f 3 hoger. De andere internationals deden het kalmer aan met voor Akzo f 0,50 winst op f 35,40 en voor Unilever f 0,40 vooruitgang op f 135,90. Philips was f 0,20 hoger op f 30,60.

Het veelal gunstige bedrijfsnieuws heeft op de lokale markt een aantal fondsen gestimuleerd. Zo was bijvoorbeeld Ballast Nedam f 3 hoger op f 86 waarbij de koers al dicht het peil van de conversiekoers van de 8,25 pct lening begint te naderen. Bij de presentatie van het jaarverslag is meegedeeld dat het bedrijf overweegt tot vervroegde conversie van de uitstaande f 20 mln lening. De reactie van Bols op de aangekondigde Agiobonus van 40 pct is nog steeds niet tot stilstand gekomen en ditmaal kwam er weer f 2,20 bij op f 92. Het jaarverslag van Ceteco bezorgde het fonds een vooruitgang van f 4 op f 220. Een andere handelmaatschappij die de laatste tijd fors de aandacht trekt is Vihamij Buttinger. Hier kwam een nieuwe winst los van f 4,50 op f 73.

Amsterdamsche Droogdok liep nog f 5 op naar f 94,50. Springstoffen reageerde op de tijdens beurstijd bekendgemaakte dividendverhoging van 12 tot 20 pct met een f 62 hogere biedprijs van f 1700. Opvallend vast was verder Batenburg met een koerssprong van f 16 tot f 286. Vast lagen verder nog VNU, Krasnapolsky en Audet.

Advieskoersen

Amerikaanse dollar	2.40	2.50
Engelse pond	4,10	4.40
Belgische fr (100)	6.65	6.95
Duitse mark (100)	102,25	105.25
Ital.lire (10.000)	26.25	29.25
Potugese esc. (100)	5.15	6,65
Canadese dollar	2.29	2.39
Franse fr. (100)	48.25	51,25
Zwitserse fr. (100)	96.25	99.25
Zweedse kroon (100)	55.00	58.00
Noorse kroon (100)	45.00	48.00
Deense kroon (100)	39.75	42.75
Oostenr. sch. (100)	14.25	14.82
Spaanse pes. (100)	3.36	3,66
Griekse drachme (100)	6,10	7.35
Finse mark (100)	59.25	62.25
Joegosl. dinar (100)	11.75	14.00

beurs van amsterdam

Binnenlandse Aandelen

AKZO	34,90	35.40e
ABN	324,50	325.00
AmRo 20	70,40e	70,40
Deli-Mij	113,00	112,50
Dordtsche	176,70	182,00
Dordtsche Pr.	176,50	181,80
Heineken	131,60	132,60
Heineken H.	125,70	127,00
HAL Hold	98.00	98,00
Hoogovens	42,50	44,00
HVA-Mijen	52,50	52,80
KNSM	112,50	112,80
KLM	95,00	97,50
Kon. Olie	142,00e	145,40f
Nat. Ned.	100,80	100,90
Ommeren	175,00	174,00
Philips	30,40f	30,70e
Philips '77	29,80	29,80
Robeco	182,50	182,50
Rolinco	133,50	133,50
Scheepv. U.	124,50	125,10
Unilever	135,50e	135,70

Binnenlandse Obligaties

10.50 Ned. 74	110.20	110.20
9.75 id 74	109.20	109,20
9.50 id. 76-1	106,80	106,90
9.50 id. 76-2	107,60	107,50
9.00 id. 75	105,40	105,20
8.75 id. 75	104,90	104,80
8.75 id. 75-2	103,90	103,80
8.75 id. 76-96	104,60	104,50
8.50 id. 75	103,30	103,30
8.50 id 75-2	103,00	103,00
8.25 id. 76-96	102,30	102,20
8.00 id. 69	102,30	102,30
8.00 id. 70-95	100,50	100,50
8.00 id 71-96	100,50	100,50
8.00 id. 70 I	100,40	100,40
8.00 id. 70 II	102,60	102,60
8.00 id. 70 III	102,60	102,70
8.00 id. 76-91	102,60	102,70
8.25 id. 77-92	101,20	101,10
7.75 id. 71-96	99,90	99,70
7.75 id. 73-98	99,90	99,80
7.75 id. 70-78	101,40	101,30
7.50 id. 69-94	98,40	98,40
7.50 id. 71-96	97.80	98,00
7.50 id. 72-97	97,70	97.80
7.50 id. 71-81	102,30	102,30
7.20 id. 72-97	95,30	95,30
7.00 id. 66 I-91	96.80	97,00
7.00 id. 66II	96,80	97,00
7.00 id. 69-94	95,80	96,00
6.50 id. 68I-93	93,10	93,20
6.50 id. 68II	92,90	93,00
6.50 id. 68III	92,50	92,60
6.50 id. 68IV	92,50	92,60
6.25 id. 66-91	92,80	93,00
6.25 id. 67-92	92,20	92,20
6.00 id. 67-92	91,00	91,00
5.75 id. 65I-90	90,80	91,00
5.75 id. 65II	90,30	90,50
5.25 id. 64I-89	89,40	89,40
5.25 id. 64II	88,80	89,00
5.00 id. 64-94	86,00	85,80
4.50 id. 58-83	93,00	93,00
4.50 id. 59-89	86,80	87,00
4.50 id. 60I-85	91,70	91,70
4.50 id. 60II	86,60	87,00
4.50 id. 63-93	83,50	83,80
4.25 id. 59-84	92,20	92,20
4.25 id. 60-90	83,90	84,10
4.25 id. 61-91	83,60	83,60
4.25 id. 63I	82,10	82,10
4.25 id. 63II	83.00	83,20e
4.00 id. 61-86	90,80	91,20
4.00 id. 62-92	81,80	81.90
3.75 id. 53-93	79,40	79,40
3.50 id. st. 47	73.50	73,40
3.50 id. 53-83	92,20	92,20
5.75 KLM	88,40	88,00
7.75 K.N.Pap.	117,00	117,50
7.25 KSH 73	74,00	73,90
7.00 Lyons N	75,50	74,70
7.25 M'intosh	87,10	87,40
9.00 Meneba	99,40	99,40
7.00 NBM-B	84,20	84,50f
7.25 Nederh.	2,40	2,40
6.50 NBM	247,00	249,50
7.75 Nutricia	97,50	98,50
8.00 Nijverd.	87,50	87,00
4.75 Philips	98,75	98,75
10.00 Pont	108,50	109,00
7.50 Proost B.	93,70	93,70
6.50 Rolinco	73,00	–
6.50 id. 1000	–	–
8.00 Sanders	92,00	92,00
7.90 Skol Br.	93,20	93,70
7.00 Slav. Bk.	99,00	99,30
8.75 Stev. Gr.	112,70	112,50
9.00 VMF-St.	96,00a	–
8.25 Vih. But.	93,50	94,50
7.00 W'sanen	95,70	95,20
8.75 W.U.Hyp	122,20e	123,00e

Converteerbare Obligaties

4.75 AKZO	79,50	79,20
8.75 ABN	117,00	117,00
6.00 ABN	121,50	122,00
6.75 AmRo 73	98,80	99,10
5.50 AmRo	193,75	194,00
8.25 Ball Ned.	104,00	106,50
8.50 Bos Kal.	114.90	114,80
6.25 Buhr T	101,00	102,00
7.25 Furn. 73	92,00	91,50
4.75 Gelder	97.50	–
5.75 Gist-Br.	91,00	91,20
6.50 Grinten	108,00	108,00b
7.25 H'meijer	96,00	96,20
5.25 Hoogov.	85,50b	85,50
7.50 IHC Holl.	83,80	83,50
7.25 Kappa73	91,50	91,50
6.50 Kluwer	125,50	125,50
8.75 KNSM	102,00	102,00
8.75 KBB	106.00	–

Binnenlandse Aandelen

ACF	211.00	211,00
Ahog.-BOB	41,70	41,20
Ahold	90.90	89,60
AMAS	7.90	7,90e
AMEV	62,60	64.50
Amfas	89,00e	87,20
Asd. Droogd.	89,50	97,00e
Asd. Rijtuig	200,00	200,00
Aniem Nat.	21,00f	21,20
Ant. Brouw.	190,00b	190,00b
Ant. Verf	145,00b	145,00b
Amh. Schbw.	73,00	72,50
Asselberg	665,00	663,00
Ass St.R'dam	97,80	97,00
AUDET	357,50	370,00
Aut. Ind. Rt.	1550,00	1560,00e
Ballast-N.	83,00e	87,00e
BAM	72,00	73,10e
Batenburg	273,00	290,00
Beek van	72,50e	73,00
Beers	77,20	77,00
Begemann	102,50	106.00
Bergoss	81,50	80.50
Berkel P.	117.50	115,20
Blydenst. C.	340,00	332,00
Boer Druk	173,00	172,50
Bols	89.80	92.00
Borsumij W.	126,50	128,00
Bos Kalis	127,80	127,40
Braat Bouw	233,00	230,00e
Bredero VG	–	1370,00
id. cert.	1320,00	1310,00
Bredero VB	291,50	290,00
id. cert.	284,50	283,00
Buhrm. Tett.	73,50	73,30
Calvé-D. cert	180,00	178,50
id. 6 pct. cert	1338,00	1338,00
Centr. Suik.	84,00	84,00
id. cert.	84,00	84,00
Ceteco	216,00	220,50e
id. cert.	216,10	220,50e
Chamotte	30.00	28,50
Cindu-Key	46,70	47,00
Crane Ned.	947,00	942,00
Desseaux	56,30	56.30
Dikkers	66,00	67,00
Dorp en Co	150,00e	147,50
Dr. Ov. Hout	284,00	285,00
Droge	1350,00a	1350,00a
Duiker App.	129,00	130,00
Econosto	40,00	41,00
Elsevier	251,50	254.00
id. cert.	251,00	253,00
EMBA	153,60	153,20
Ennia	119,00	122,50
Fokker	27.20	27,20
Ford Auto	410,00	410.00
Fr.Gr.Hyp.	108,80	109,00
Furness	67,20	66,70
Gamma H.	46,20	47,00e
id. 5 pct.	18,80	18,90
Gel. Delft c.	254.00	250,00
Gelder cert.	34,50	34,30
Geld. Tram	365,00e	375,00
Gerofabr.	30,40	30,40
Giessen	150,00	151,00
Gist Broc.	57,30e	58,20
id. cert.	57,60	58,20
Goudsmit	120,00	–
Grasso	114,00	115,50
Grinten	163,20	163,60
Grofsmed.	117,00	115,00
Hagemeijer	90,00	90,00
Hero Conc.	107.00	107.00
Heybroek	196,00	196,50
Hoek's Mach.	77,10	78,20
Holec	158,00	160,00
Holl. Bet.	89,80	90,30
Holl. Bet. c.	90,10	91,70
Hunter D.	30,40	30,70
ICU	91,60	92,00
IHC Holland	16.90	16.50
Ind. Maatsch.	189,50	189,50
IBB Kondor	79,00	78,50
Interlas	81,00	83,00
Internat. M.	47,20	47,90
Inventum	685,00	672,00
Kappa cert.	183,80	184,00
Kempen B.	76,50	75,50
Key Houth.	–	–
Klene S.	234,00	235,00
Kloos	131,00	131,00
Kluwer	84,00e	84,00
KBB	79,50	80,00e
id. cert.	79,50	80,00e
id. 6 cum	14,30e	–
KNP	52,60	52,80
Krasnap.	135,00	137,80
KSH	26,50	26,50
Kwatta	17,80	17,80
Landre Gl.	157,00	159,00
Leids Wol.	326,00e	325,00
Macintosh	67,50	67,70
Maxw. Petr.	165,00	168,00
Meneba	70,30	70,20
Metaverpa	2130,00	2130,00
MHV A'dam	53,80	53,70
Moeara En.	296,00a	298,00e
id. 1-10	3520,00	3600,00
id. 1-4	765,00	750.00
Mijnb. W.	800.00	805,00
Naarden	45,10	43,50d
Naeff	91,50	91,50
Nat. Grondb.	57,70	57,50
NBM-Bouw	33,50	32,30e
Nedap	299,50	295,00
Ned. Bontw.	162,00e	–
Ned. Crediet	50,00	50,10
Ned. Dagbl.	220,00	225,00e
id. cert.	547,50	562,00e
NMB	156,80	157,60
Nelle	278,30	278,30
Netam	60,20	60,20
Nierstrasz	1050,00	1050,00
Norit	109,50	109,20
Nutricia GB	52,50	53,20e
Nutricia VB	52,10	53,20e
Nijverdal	37,50	37,00
Ogem Hold.	28,80	28,90
Orenstein	262,00	268,50
Oving-D-S	120,00	–
Pakhoed H.	84,00d	85,20
id. cert.	82,00d	84,00
Palembang	75,20	75,20
Palthe	58.00	58.00
Philips	–	–
Pont Hout	255,50	255,50
Porcel Fles	108,00	105,00
Proost en Br.	168,00	166,00
Rademakers	412,00	412,00
Reesink	155,00	157,20
Reeuwijk	57,00	58,00b
Reiss	173,00	174,00
RIVA	332,00	330,00
id. cert.	329,00	329,00
Rohte en Jisk	56,50e	55,00
Rommenholl.	315,00	–
Rijn-Schelde	64,30	66,00e
Sanders	87,00	87,50
Sarakreek	44,00	47,00e
Scheepshyp.	3400,00	3350,00
Schev. Expl.	17,20	17,20
Schlumberger	755,00	760,00
Schokbeton	1220,00	1220,00
Schuitema	182,00e	182,00e
Schuppen	383,00	–
Schuttersv.	72,00	72,00
Slavenb. Bnk.	225,00	224,10
Smit Intern.	113,50	113,50
Stevin Gr.	105,00	105,00
Stoomsp. Tw.	57,70	57,50
Tabind Phil.	63,10	63,60
Telegraaf	98,00	98,50
THV Intern.	146.80	145,50
Tilb. Hyp. Bk	153,50	155,00
Tilb. Waterl.	390,00	390,00
Tw. Kabelf.	297,00	295,00
Ubbink	190,00e	190,00
Unikap	166,50	169,00e
Unil. cert.	–	–
id. 7 pct.	85,20	85,20
id. 6 pct.	73,80	73,80
Vd. Vliet-W.	88,00	90,00e
Veneta	34,50	34,20
Ver. Glasf.	103,00	105,00
VMF	80,00	80.00
Ver. Uitg. mij	87,50	90,00
Verto cert.	22,50	22,60
Vezelverw.	155,00	150,00a
Vihamij Butt.	68,50	73,00
VRG Papier	61,00	62,50e
Vulc.oord	27,70	27,20
Wegener C.	59,00	60,00e
id. cert.	58,70	59,50
Wessanen C.	78,00e	76,00
W.U. Hyp.	337,00	337,50e
Wolsp. Ede	82,00	84,00
Wyers	84,90	84,20
Wijk en Her	1710.00	1725.00

Buitenlandse Aandelen

All. Brew.	280,00	282,50
Br. Petrol	385,00	385,00
Gevaert Ph.	83,50	83,50
Hoechst	154,50	156,00
Hoesch	49,00	50,00
Imp. Chem.	157,00	153,00
Petrofina	298,00	294,00
Pye Hold.	159,50	160,50
Solvay	162,00	164,00
Un. Miniere	645,00	640,00
Akzona	46,30	45,70
Alcan	67,20	66,80
Amax Inc.	122,80	122,80
Am. Cyanam	66,20	66,50
Am. Motors	11,90	11,80
Am. Standard	73,30	72,80
Am. Tel&Tel	152,50	153,00
Ampex Corp.	18,40	18,90
Anaconda	84,00	82,10
Asarco	49,90	49.30
Bell Teleph.	117,00	117.50
Bethl. Steel	86,60	87,00
Boeing Corp.	113,00b	115,80
Bovis Corp.	1.80	1,75
Burroughs	143,00	144,00
Can. Pacific	38,50	38.70
Carl. O'Keefe	7,10	7,20
Celanese	122,10	125,30
Chrysler	44,50f	44,30
Citicorp.	69,40	68,90
Cities Serv.	148,40	148.60
Colgate	63,40	63.80
Columb. Gas	74,00	74,50
Cons. Edison	54,20	54,00
Control D.	53,60	55,00
Curtiss W.	41,40	42,00
Dow Chem.	92,20	91,50
Eastm. Kod.	160,00	158,80
Exxon (10)	124,40	125,50
Ford Motor.	136,00b	137,50
Gen Cable	29.00	29,50
Gen. Electric	127,20	129,50
Gen. Foods	77,60	76,60
Gen. Motors	165.00	165.80
Gilette	68,20	69,00
Goodrich	70,00	69,00
Goodyear	48,50	48.90
Gulf Oil	63,50	62,00
Husky Oil	64,80	66,00
Imperial Oil	51,00a	50,00a
IBM	656,00	652,00
Int. Flavors	47,70	47.20
Int. Nickel	71,00	70,50
Int. Tel en T.	81,50e	80.00
Kennecott	69,00e	67,50
Litton Ind.	32,50e	33.00
Lockheed	22,20	22,40
Merck Co.	128,80	129,20
National Can.	31,20	31,00
Nat. Dist.&C.	60,50	60,10
NCR Corp.	81,50	83,00
N.A. Philips	78,00	79,80
Occidental	67,50	66,50
Penn. Centr.	2,00b	2,00b
Pepsi Co	176,20	177,50
Ph. Morris	130,50	130,10
Philips P.	136,50	135,30
Polaroid	80,00	80,50
Procter&C.	193,00	195,50
RCA Corp.	70,50	71,00
Rep. Steel	77,00	77,50
Reynolds I.	159,00	159.00
Sears	138,50	140,50
Shell Can.	32,80	31,60
Shell Oil	172,70e	174,40
South Pac.	86,50	88,50
Sperry Rand	85.50	86.30
Standard Br.	61.60	61.00
Sterling Dr.	34,30	33,20
Studebaker	111.00	110,00
Sun Oil C.	106,00	106,00
Tandy Corp.	77,00	75,20
Texaco	66,60	66.80
Texas Instr.	196,00	198,50
Transam C.	32,50	33,20
Un. Carbide	138,00	139.00
Un. Pacific	265,00	261,00
U.S. Steel	170,10	170,10
Warner L.	65,10	66,50
Westingh.	48,80	50,30
Woolworth	59,00	58,50
Dai-Ichi K.	295,00	295,00
Nippon Elec.	–	–
Pioneer El.	145,00	149,00
Sanyo Electr.	98,00	98.10
Sony Corp.	488,00	470,00
Sur. Brouw.	155,00e	–

a = laten
b = bieden
d = ex dividend
e = gedaan-bieden
f = gedaan-laten
g = bieden en ex-dividend



marlu bv
installatiebedrijf

Wij zijn een gespecialiseerd installatiebedrijf van

BRINK Luchtverwarming

Wij vragen een

ontwerper

De werkzaamheden bestaan uit het berekenen en ontwerpen van centrale luchtverwarmingsinstallaties.

Dit is een interessante job voor een ambitieuze jongeman met opleiding op M.T.S.-niveau.

Sollicitaties worden gaarne ingewacht bij:
Marlu B.V., Slagboomsweg 27, Nuth.
Telefoon: 04447-2768.



GEVRAAGD:

STENOTYPISTE

welke over de nodige kantoorervaring beschikt. Enige kennis van de moderne talen strekt tot aanbeveling.

Geboden wordt:
- goed salaris
- prettige werkkring

Sollicitaties schriftelijk aan:
MAASSTROOM B.V.,
Postbus 470 - Maastricht.

GEMEENTE MAASTRICHT

De afdeling „Archief, Reprografie en Interne Zaken" van het Bedrijf Openbare Werken vraagt voor spoedige indiensttreding een

cheffin typekamer

die o.m. zal worden belast met:
- de dagelijkse leiding van de typekamer;
- de koördinatie van de werkzaamheden van drie typistes en drie stenotypistes;
- diverse werkzaamheden met betrekking tot de tekstverwerkende apparatuur.

De gedachten gaan uit naar een kandidate van tenminste 25 jaar, die een middelbare schoolopleiding heeft voltooid en tevens in het bezit is van de diploma's typen en stenografie.
Ruime ervaring in een dergelijke funktie, kennis van tekstverwerkende apparatuur en redaktionele vaardigheid strekken tot aanbeveling. Een psychologisch geschiktheidsonderzoek kan tot de selektieprocedure behoren.

Het salaris zal, afhankelijk van leeftijd, opleiding en ervaring, nader worden overeengekomen. De gemeentelijke rechtspositieregelingen zijn op deze funktie van toepassing.

Belangstellenden worden verzocht hun eigenhandig geschreven sollicitatie, uiterlijk veertien dagen na het verschijnen van deze oproep, te richten tot Burgemeester en Wethouders en in te zenden aan de Direkteur van de Centrale Personeelsdienst, Postbus 166, Maastricht.

In de linkerbovenhoek van de sollicitatiebrief te vermelden:
„Vakaturenummer 0212; O.W."



Centrum voor behandeling, verpleging en verzorging van geestelijk gehandicapte kinderen en volwassenen

Huize Watersley, Sittard — **Huize Hoogcruts** Slenaken

Wij hebben 2 huizen met 336 geestelijk gehandicapte bewoners. In verband met uithulp bij ziekte en/of vacanties zoeken wij op korte termijn

verpleegkundigen
ziekenverzorgenden
kinderverzorgsters
bej.verzorgsters
kleuterleidsters

Vereisten:
- na telefonische oproep op het werk te verschijnen
- bereid zijn alle onregelmatige diensten (inclusief nachtdienst) te verrichten
- enige jaren ervaring als gediplomeerde in een overeenkomstig instituut

Wij bieden: salaris enz. volgens de richtlijnen NZR en CAO.

Informatie bij dhr. J. Koster, hoofd verpleegdienst (tel. 04490-7474). Sollicitaties te richten aan afdeling personeelszaken, Watersley 1, Sittard.

BIJRIJDER-WAGENWASSER

leeftijd min. 17 jaar, lengte 1,80 meter.
Bekend met frisdrankvervoer.
Vijf dagen per week.

Arets Transport b.v.
JEUGRUBBENWEG 20 AMSTENRADE.

KWALITEITSSLAGERIJ SJEF PINKAARTS

BEEKSTRAAT 36A SCHINVELD
TEL. 045 - 252793

Wij zijn een jong, energiek bedrijf waar kwaliteit de boventoon voert.
Er wordt zelf uitgebeend en het vlees winkelklaar gemaakt. Onze moderne worstmakerij is up to date ingericht en onze produkten zijn vele malen bekroond.

voor de

SLAGERSLEERING of HALFWAS

die in een prettige werksfeer een prima vakman wil worden is dit de kans.
Kom even langs of bel even.

Katholieke Sociale Academie - Sittard

Bijscholingskursus Maatschappelijk Werk

Deze kursus is bestemd voor degenen die tenminste 5 jaar in bezit zijn van het diploma Maatschappelijk Werk en tevens werkzaam zijn in het Maatschappelijk Werk, dan wel bereid zijn tijdens de kursus in de vorm van een parttime stage maatschappelijk werk te verrichten.

De kursus duurt één jaar, bestaat uit 1 dag les per week plus supervisie en start augustus 1977.

Belangstellenden gelieven zich uiterlijk 18 mei aan te melden bij mej. J. de Vries, dhr. N. van Lexmond of dhr. W. Veugelers, Katholieke Sociale Akademie, Gouverneur van Hövellstraat 2, Postbus 69, Sittard, tel. (04490) 1616. Zij die zich reeds eerder opgaven, behoeven niet opnieuw te reageren.

AUTO CAUBO BV

vraagt voor zijn filiaal te Vaals een

WERKPLAATS-ADMINISTRATEUR

Naast de administratie van de werkplaats en de controle op de benzinepomp, is zijn taak tevens het verzorgen van de rekeningen en het afrekenen met onze cliënten.

Wij denken aan een zelfstandige jongeman van minimaal 21 jaar met een goede schoolopleiding (min. MAVO), die in staat is op een prettige wijze onze cliënten te woord te staan. Enige ervaring in een soortgelijke functie kan tot aanbeveling strekken.

Voor de juiste man bieden wij een afwisselende werkkring en een goede honorering.

Uitsluitend schriftelijke sollicitaties te richten aan Auto Caubo BV, postbus 810, Valkenburg, t.a.v. dhr. R. Caubo.

AUTO CAUBO BV VALKENBURG

[illegible] voor [illegible] en zondag [illegible]

POMPBEDIENDE

[illegible] opgewekte en beleefde wijze onze cliënten bediend. Serieuze gegadigden verzoeken wij contact op te nemen met Auto Caubo BV Valkenburg, tel. 04406-15041 (vragen naar dhr. R. Caubo).



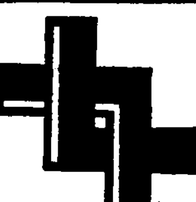
AUTOBEDRIJF ARETS bv
AMSTENRADE

biedt plaats aan een ervaren en energiek

BOEKHOUDER

Zijn taak bestaat uit het verwerken van alle administratieve handelingen, informatie aan de direktie, loonadministratie, onder supervisie van een accountantskantoor.
Leeftijd ca. 25 jaar of ouder.

Schriftelijke sollicitaties aan adres: [illegible] 20 Amstenrade.



R.K. VERENIGING TOT HUISHOUDELIJKE VORMING EN BEROEPSOPLEIDING TE MAASTRICHT.

Het Bestuur van de R.K. Vereniging tot Huishoudelijke Vorming en Beroepsopleiding te Maastricht vraagt per 1 augustus 1977 voor haar
R.K. Scholengemeenschap „Jekerdal", St. Theresiaplein 20, Maastricht

DOCENT(E) GEZONDHEIDSLEER

met bevoegdheid doctoraal geneeskunde, doctoraal diergeneeskunde of arts, voor ± 22 lesuren.

Alleen bevoegden worden verzocht te reflecteren. Sollicitaties schriftelijk, binnen één week, aan het Bestuur van bovengenoemde vereniging, Alex. Battalaan 79, te Maastricht. De directeur van de school verstrekt inlichtingen. Telefoon 043-18121.

MIDDELBARE HORECASCHOOL HEERLEN

vraagt per 1 augustus 1977:

1 leraar/lerares aardrijkskunde/toerisme
voor 11 lessen

1 leraar/lerares rechts- en wetskennis
voor 8 lessen

1 leraar/lerares lichamelijke oefening
voor 12 lessen

1 leraar koken en vaktheorie koken
volledige weektaak

1 leraar serveren en vaktheorie serveren
volledige weektaak

Door benoeming elders van de huidige adjunct-directeur zal uit de reeds aanwezige of uit de nieuw te benoemen docenten een nieuwe adjunct-directeur worden aangezocht.

Salaris en rechtspositieregeling volgens richtlijnen van het Rijk.
Sollicitatiebrieven met recente pasfoto binnen 10 dagen na het verschijnen van dit blad aan:
Directeur Middelbare Horecaschool Heerlen, Postbus 2516.
Eeventuele inlichtingen bij de directeur, tel. 045-716139.

Speciaalzaak in verf en behang omgeving Maastricht vraagt een

ERVAREN VERKOPER

Vereisten branche bekendheid. Leeftijd 25-40 jaar. Net persoonlijk voorkomen. Geboden wordt goede salariëring en alle sociale voorzieningen. Soll. te richten aan dhr. Jasper, Noëlweg 15, Stein. Zonder branche-bekendheid onnodig te solliciteren.

De Rechter-Commissaris in het faillissement van A. J. M. Körver te Ubach over Worms heeft nader bepaald:
1. dat de indiening der schuldvorderingen moet plaatshebben uiterlijk op **20 mei 1977.**
2. dat de verificatievergadering zal worden gehouden op **8 juni 1977** te 10.30 uur in het Paleis van Justitie, Minderbroedersberg 4, Maastricht.

De lijst van voorlopig erkende schuldeisers alsmede van voorlopig betwiste schuldeisers, liggen ter inzage vanaf **31 mei 1977** op de Griffie van de Arrondissementsrechtbank te Maastricht en ter Griffie van het Kantongerecht te Heerlen.
Dit in tegenstelling tot eerder genoemde tijdstippen.
Door gefailleerde zal geen ontwerpakkoord worden gedeponeerd.

Mr. Joh. G. A. Janssen,
curator,
Postbus 31,
6470 EA Eygelshoven.
Hoofdstraat 125.

ONDERWIJZER

met gerichtheid tot hogere klassen gevraagd per 1 augustus 1977.

Sollicitatie aan Schoolbestuur Vereniging „De Heilige Familie", Maastrichterlaan 165, Ubach over Worms.

RECLAME- EN BEMIDDELINGSKANTOOR

zoekt voor diverse verkoopaktiviteiten nog enkele actieve zelfbewuste

MEDEWERKERS (STERS)

die in een afwisselende en zelfstandige baan ook meer dan het gemiddelde willen verdienen.

Degenen die op korte termijn beschikbaar zijn genieten de voorkeur.

Voor nadere informatie komt u hedenmiddag van 14.00 t/m 16.00 uur naar Hotel de L'Empereur, Stationstr. 2 Maastricht en vraag naar mevr. End.

BRINK vraagt:

COMMERCIEEL TECHNISCH VERTEGENWOORDIGER
RAYON LIMBURG

Brink Luchtverwarming is de meest toonaangevende fabrikant in Nederland van het moderne luchtverwarmingssysteem voor woningen, kantoren, winkels, scholen, kerken en sporthallen.

De vraag naar onze luchtverwarming neemt zo snel toe, dat onze verkopers niet meer in staat zijn alle aanvragen op tijd te behandelen. Wij moeten dan ook met spoed een energieke man hebben die de provincie Limburg voor ons gaat bewerken.

Hoewel hij niet volledig van technische kennis mag zijn verstoken is het toch een eerste vereiste dat hij een goede verkoper is.

Hij moet in staat zijn zijn komplete luchtverwarmingsinstallaties te verkopen aan partikulieren, architekten, overheidsinstellingen, instellingen ten algemenen nutte en aannemersbedrijven.

Hij zal met een grote mate van zelfstandigheid en verantwoordelijkheid zijn werkzaamheden zelf dienen te plannen.

Hij krijgt daarvoor aan ons bedrijf een goede basisopleiding, terwijl hij tevens voortdurend de nodige ondersteuning d.m.v. training e.d. vanuit ons bedrijf, ook gedurende zijn werkzaamheden, zal ontvangen.

Wij denken voor deze funktie aan iemand in de leeftijd tussen 23 en 30 jaar, met minimaal een opleiding op middelbaar niveau.

Hij moet wonen in de driehoek Sittard, Maastricht en Heerlen.

Wij bieden u een goed, vast salaris, een ruime onkostenvergoeding, een representatieve auto en de telefoon voor rekening van het bedrijf.

Als u degene bent die wij zoeken, stuurt u dan met spoed uw handgeschreven sollicitatie met een zo volledig mogelijke levensbeschrijving vergezeld van een goed gelijkende recente pasfoto aan onderstaand adres.

BRINK Luchtverwarming B.V.
Industrieterrein 5, Postbus 24, Staphorst. Tel. (05225) 1444

---

verpleegklinieken-heerlen

Henri Dunantstraat 3, Heerlen

In onze A-kliniek komt binnenkort de funktie vakant van

hoofdverpleegkundige

t.b.v. een verpleegafdeling met 38 bedden.

De te benoemen funktionaris(esse) dient te beschikken over goede leidinggevende kapaciteiten, organisatievermogen en kontaktuele eigenschappen.
Onze gedachten gaan uit naar een verpleegkundige die in het bezit is van het diploma A-Ziekenverpleging en enige jaren ervaring heeft in een leidinggevende positie. Een met goed gevolg afgesloten kaderopleiding strekt tot aanbeveling.
Een psychologisch onderzoek kan deel uitmaken van de selektieprocedure. Salariëring en sekundaire arbeidsvoorwaarden overeenkomstig de CAO-ziekenhuiswezen.

Voor nadere inlichtingen kunt u zich wenden tot het hoofd verplegingsdienst, de heer M. Viguurs.
Uw sollicitatie gelieve u schriftelijk te richten aan het hoofd personeelszaken van de Verpleegklinieken Heerlen onder nr. A 3004.

Onze Verpleegklinieken bestaan uit een A- en een B kliniek. In de A kliniek worden 266 somatisch zieken verpleegd, terwijl in de B kliniek 150 psychisch zieke bejaarden zijn ondergebracht

---

ASB uitzendbureau

Wij zoeken voor direkt

handige technische hulpen
project Geleen

produktiemedewerkers
2, 3 en volcontinudiensten

loodgieters
halfwas loodgieters
projecten Heerlen en Maastricht

c.v.-monteurs
hulp-c.v.-monteurs
project Maastricht

MTS-er WTB
min. 3 jaar tekenkamerervaring in plaat- en constructiewerk en machinebouw
project Nuth

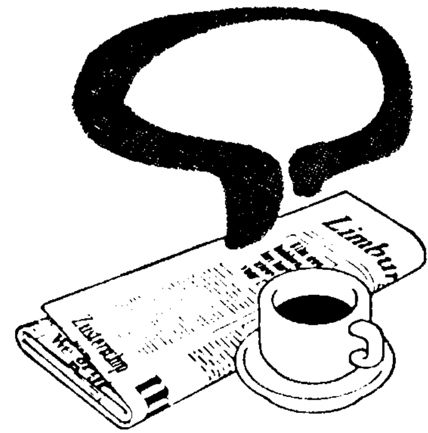
Bel of kom even langs
Roermond: Willem II Singel 14, 04750-17080
Maastricht: Stationsstraat 13, 043-50649
Heerlen: Raadhuisplein 14a, 045-716300

Limburgs Dagblad voor Oostelijk Zuidlimburg

Zaterdag 30 april 1977 ● Pagina 11

HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE EN REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDACTEUR: BEN ROMIJN; CHEF EDITIEREDACTIE: MARTIN JANSEN
KANTOREN: HEERLEN: NOBELSTRAAT 21, TEL. 045-718100 (10 LIJNEN). KERKRADE: MARKT 42, TEL. 045-455506. HOENSBROEK: KOUVENDERSTRAAT 91, TEL. 045-218555. BRUNSSUM: RUMPENERSTRAAT 36, TEL. 045-256363.

Lintjes in de Oostelijke Mijnstreek



Vogels

● *Iedere tuinliefhebber vindt het heerlijk als een vogelpaar zijn tuintje uitkiest om te nestelen en te broeden. De familie Erren, KSG-straat 10 te Nieuw Einde, spant hierbij de kroon. In haar tuin nestelen zeven vogelparen. Het zijn de koolmees, de heggemus, de ringmus, de tuinfluit, de zanglijster, de merel en de turkse duif. Merel en turkse duif zitten zelfs in de boom. Het is niet de eerste maal, dat de heer Erren in zijn tuin broedende vogels gastvrijheid mag bieden. Maar dit jaar is het wel bijzonder druk.*

Open dag

● *In het artikel in de krant van gisteren over de open dag in het De Weverziekenhuis op 7 mei is door een zetfoutje een verkeerde tijd van openstelling vermeld. Het ziekenhuis staat voor alle belangstellenden open van negen uur voormiddag tot twee uur namiddag. Ga gerust eens kijken. U weet dan waar u terecht komt als u uw been bereekt of uw blinde darm kwijt moet.*

MMoederdag

● *Als de lente eenmaal is doorgebroken – en wij hopen dat dat snel zal gebeuren – is het ook zo moederdag, een van de meest sympathieke feestdagen in het jaar. Dat heeft de zakenlieden van het shopping center Het Loon op het idee gebracht om 30 moeders met een attentie te verrassen. Wie het zullen zijn is nog niet bekend. Iedere bezoeker kan er van 2 tot en met 6 mei een formulier invullen met de mededeling, dat het speciaal zijn of haar moeder is, die voor de attentie in aanmerking komt. Uit deze formulieren wordt na 6 mei een keuze gemaakt. Een leuk idee, vindt onze man van Palemig, die van mening is, dat je moeders nooit genoeg kunt verrassen.*

Boodschap

● *En dan is hier nog een speciale boodschap voor Sir John en Lady Mary van de elf andere rovers: „proficiat met het eerste koper". Voor onze lezers-niet-rovers zij er voor de duidelijkheid aan toegevoegd, dat een der twaalf rovers, John Dunk al 12½ jaar met zijn Margriet is getrouwd. En dat zal gevierd worden. In het rovershol hebben wij vernomen, dat de elf andere rovers zich niet onbetuigd zullen laten. Maar wat ze doen mogen wij niet verklappen. Dat hoort u na afloop wel.*

Defilé

● *Kijkers, die via de televisie gaan genieten van het defilé voor de jarige koningin, zullen onder de feestgangers ook de gymnastiekvereniging Furenthela ontdekken. Furenthela zal met ongeveer 250 turners, turnsters, drumband en majoretten niet alleen het defilé opluisteren maar ook nog demonstraties geven. Namens de gemeenschap Voerendaal nemen de gymnasten geschenken mee, waaronder een fraai bloemstuk van Willy Feassen, die er bijzonder trots op is, dat hij dit bloemstuk mocht maken. Hopelijk hebt u kleurentelevisie, zodat u alle bloemenkleuren goed kunt zien. Toch in de buurt zijnde zal Furenthela na afloop een tocht maken door Soest en een voetbalwedstrijd opluisteren.*

Omhelzing

● *Twee ferme knapen drukten gisteren een forse zoen op de wang van mevrouw Brinkman op de markt in Nuth. Zij kwamen haar gelukwensen met het jubileum dat ze zondag gaat vieren om 19 uur in café Brouwers in Amstenrade. Mevrouw Brinkman gaat namelijk al 25 jaar naar een aantal markten in Limburg om haar vis aan de man te brengen. En die vis is heerlijk, dat hebben we zelf al meermalen ervaren.*





A. Wirtz en W. Sprokkel ridder, goud voor H. Merckelbach

HEERLEN – Burgemeester Reijnen van Heerlen heeft de heren A. Wirtz, laatstelijk directeur van de stichting Thuis Best, en W. Sprokkel, gerechtssecretaris bij het kantongerecht, medegedeeld dat de wat mystieke uitnodiging ten doel had hen in kennis te stellen van het blijde feit, dat beide heren door de koningin zijn benoemd tot ridder in de orde van Oranje Nassau. En dat niet alleen om hun uitstekende dienstvervulling maar ook zeer zeker om hun maatschappelijke dienstverlening op vele terreinen. De burgemeester gaf zeer charmant de eretaak van het opspelden aan de in de feestvreugde delende echtgenotes der beide nieuwe ridders.
De derde onderscheiding was voor de heer H. Merckelbach, veertig jaar lang in dienst van het AMF en AZL en verdienstelijk man op het terrein van de jeugdsport. Hij kwam wat later dan de anderen omdat hij inmiddels was verhuisd en dus de uitnodiging had gemist. Maar zijn verdiensten, breed door de burgemeester uitgemeten, waren er niet minder om. Hem was de eremedaille in goud verbonden aan de orde van Oranje Nassau toegekend. En de heer Merckelbach was de eerste Heerlenaar, wie de onderscheiding door de burgemeester zelf werd opgespeld. Kantonrechter mr. Van Meer, leden van de sportraad en familie woonden de korte plechtigheid bij.



G. Jongen, ridder

KERKRADE – In Kerkrade was het burgemeester Jo Smeets die gistermorgen de heer G. H. H. M. Jongen de versierselen uitreikte, behorende bij de benoeming tot Ridder in de orde van Oranje Nassau. De heer Jongen is sinds 1945 lid van de gemeenteraad en was van 1966 tot 1974 wethouder van Cultuur, Recreatie en Jeugdzaken in de gemeente Kerkrade. De ereburger was en is lid van vele raadscommissies en was van 1951 tot 1966 bestuurslid van de woningvereniging Spekholzerheide. Ook maakte hij deel uit van de besturen van onder andere de stichting WMC, de bibliotheek, het LSO, Vrije Uren, culturele kring Land van Rode en de Stichting Studiefonds Limburg.

Zilver voor P. de la Haije



SCHINVELD – In Schinveld ontving de heer P. H. J. de la Haije uit handen van burgemeester Wiel Vossen de eremedaille in zilver verbonden aan de orde van Oranje Nassau voor zijn grote verdiensten voor de Schinveldse gemeenschap. Hij is al 30 jaar lid van het kerkbestuur en het schoolbestuur en tevens was de heer De la Haije acht jaar raadslid waarvan twee jaar wethouder.

Zilver voor L. Moonen



KERKRADE – De heer L. Moonen in Kerkrade kreeg gisteren de eremedaille in zilver vanwege zijn verdiensten tijdens zijn 47-jarig lidmaatschap van de harmonie Sint Cecilia waarvan hij sinds 1957 ook dirigent is.

Goud voor H. Schroeder



KERKRADE – De heer H. Schroeder ontving gistermorgen uit handen van burgemeester Jo Smeets de eremedaille in goud. Hij was van 1935 tot 1952 en van 1935 tot 1966 voorzitter van de harmonie Sint Cecilia geweest. Van 1935 tot 1967 is de heer H. Schroeder bestuurslid geweest van de Federatieve Bond van Muziekgezelschappen.



Zilver voor mevr. A. van den Eertweg

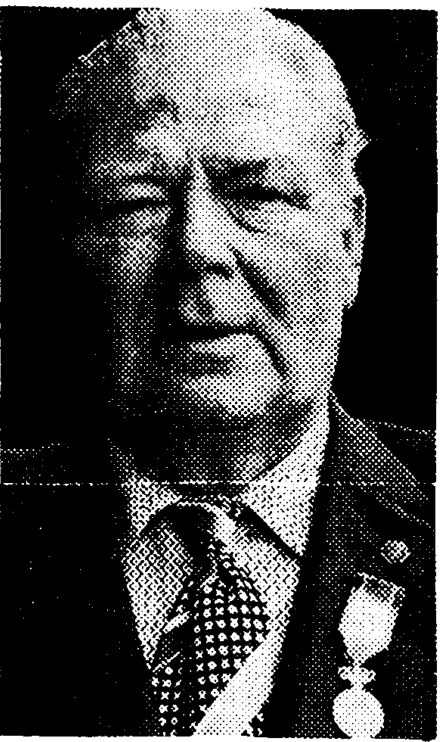
KERKRADE – Mevrouw A. van den Eertweg in Kerkrade kreeg gisteren de eremedaille in zilver verbonden aan de orde van Oranje Nassau wegens haar enorme inzet voor de Katholieke Arbeiders Vrouwen in Kerkrade. Mevrouw Van den Eertweg was mede-oprichtster van de Vreouwenbond in 1951 en vanaf 1953 is zij ononderbroken voorzitster. Ook andere verenigingen maken dankbaar gebruik van haar inzet.

Zilver voor A. den Ridder



KERKRADE – De heer A. den Ridder ontving de eremedaille in zilver voor zijn 43-jarige trouwe dienst bij de gemeentepolitie in Kerkrade. De heer A. den Ridder gaat op 1 november aanstaande met pensioen.

Zilver voor W. Housen



KERKRADE – De heer W. Housen ontving de eremedaille in zilver verbonden aan de orde van Oranje Nassau voor zijn grote verdiensten voor de Kerkraadse gemeenschap in zijn 50-jarig lidmaatschap van de schutterij Sint Lambertus.

L. Geurts ridder

HEERLEN – De heer L. Geurts heeft gistermorgen uit handen van minister Boersma (Sociale Zaken) in Den Haag de versierselen behorende bij de onderscheiding Ridder in de orde van Oranje Nassau ontvangen. De heer L. Geurts is provinciaal coördinator van het Nederlands Katholiek Vakverbond in Limburg. Ruim 30 jaar is hij werkzaam binnen het vakverbond op cultureel-, vormings- en scholingwerk. Ook organiseerde de heer L. Geurts de vakantieweken voor kinderen van NKV-leden en reizen voor leden naar Lourdes en Rome. Ook bij de organisatie van scholen voor Vrije Uren in diverse gemeenten is de heer L. Geurts betrokken.

Zilver voor G. Lardinois

SIMPELVELD – Vrijdagmorgen ontving de heer Giei Lardinois, Stampstraat Simpelveld de zilveren eremedaille behorende bij de orde van Oranje Nassau uit handen van burgemeester Bouwens. De heer Lardinois is ruim 40 jaar een fervent kerkzanger in het gemengd kerkelijk zangkoor Harmonia, van welke vereniging hij ruim 20 jaar bestuurslid is. Hij staat er bekend om dat hij in vele tientallen jaren geen enkele repetitie verzuimd heeft en steeds hulpvaardig klaar staat als er een beroep op hem gedaan wordt.

Zilver voor A. Kockelkoren



SIMPELVELD – Vrijdagmorgen kwam burgemeester Bouwens van Simpelveld de heer Antoon Kockelkoren Rodeput Simpelveld, de eremedaille in zilver verbonden aan de orde van Oranje Nassau overhandigen. De heer Kockelkoren ontving zijn onderscheiding voor het vele werk gedaan in het belang van de kampioen van het Internationale Turnverband ITV, de Turn en Acrobatenclub Simpelveld. Hiervan is hij reeds 45 jaar lid en 26 jaar bestuurslid, waarin verschillende periodes kascontroleur, 2e penningmeester, 2e secretaris en vanaf 1970 secretaris, een taak die hij, ofschoon reeds jaren ziek, met grote toewijding uitvoert.

Zilver voor J. Vleugels



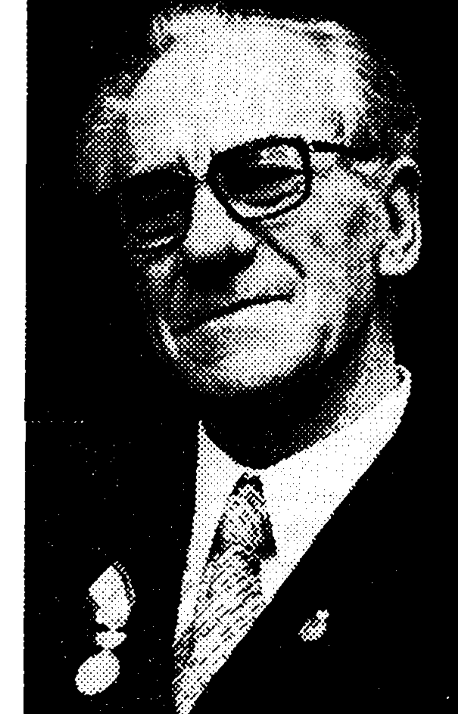
BOCHOLTZ – Burgemeester Persoon van Bocholtz overhandigde vrijdagmorgen de eremedaille in zilver behorende bij de orde van Oranje Nassau aan de heer J. Vleugels, Schoolstraat 6. Deze onderscheiding werd hem verleend voor tientallen jaren intensief werk voor de katholieke vakbeweging en zijn activiteiten op sociaal gebied, zoals het thuis bezoeken van zieken en het fungeren als brancardier voor ziekenreizen naar Lourdes.

Goud voor adj. T. Derks



SCHAESBERG – Adjudant T. Derks van het rijkspolitiekorps Schaesberg ontving gistermorgen op het bureau van de rijkspolitie aan de Brandhofstraat te Schaesberg de eremedaille verbonden in goud behorende bij de ordé van Oranje Nassau. Deze werd hem aangeboden door districtscommandant W. Schaafsma en opgespeld door zijn eigen vrouw. Adjudant Derks dankt deze onderscheiding aan zijn inzet gedurende zijn actieve loopbaan bij het korps der rijkspolitie. Dit jaar bereikt hij de pensioengerechtigde leeftijd. W. Schaafsma zei in zijn toespraak dat niemand deze onderscheiding méér toekwam dan adjudant Derks. Burgemeester mr. H. Vrouenraets was het daarmee ens en zei voorts dat hij adjudant Derks zowel „als mens maar ook als man van de rijkspolitie altijd gewaardeerd" heeft.

Zilver voor J. Driessens



KLIMMEN – In Klimmen reikte burgemeester mr. H. Strous de eremedaille in zilver verbonden aan de orde van Oranje Nassau uit aan de heer J. Driessens. De heer J. Driessens ontving de onderscheiding voor zijn lidmaatschap en inzet gedurende tientallen jaren in harmonie en fanfare. Ook andere verenigingen profiteren nog steeds van de inzet van de Klimmenaar.

Zilver voor A. Cremers



NIEUWENHAGEN – Allex Cremers die erevoorzitter en beschermheer van GV Olympia van Nieuwenhagen is, heeft ontzettend veel voor de vereniging gedaan. Hij was er steeds als er iets gedaan moest worden voor de turners. Dit werd afgelopen jaar beloond door de LTK met de speld van verdienste. Om zijn vele verdiensten voor de sport, zal hij de zilveren medaille van Oranje Nassau ontvangen.

Zilver voor A. Smeets



NIEUWENHAGEN – Arnold Smeets wonende aan de Nieuwstraat te Nieuwenhagen is door Hare Majesteit begiftigd met de zilveren medaille van Oranje Nassau. Arnold is 48 jaar lid van GV Olympia van Nieuwenhagen en heeft in die lange tijd steeds meegewerkt om het peil van de vereniging hoog te houden. Nu hij niet meer aktief mee turnen kan steunt hij de gymnastiekvereniging als bestuurslid en is verantwoordelijk voor de financiën van de jeugdleden.

A. Brakel officier



KLIMMEN – In het hoofdkwartier van Afcent in Brunssum kreeg de heer A. Brakel uit Klimmen gisteren uit handen van de generaal-majoor Verschueren de versierselen bij de onderscheiding Officier in de orde van Oranje Nassau met de Zwaarden. De heer A. Brakel is de laatste vier jaar tot november 1967 werkzaam geweest op de afdeling Logistiek van Afcent in Brunssum. Hij kwam in 1939 in militaire dienst, was jarenlang krijgsgevangene in een Japans kamp, was betrokken bij de politiële acties in Indonesië en is vanaf 1950 werkzaam bij de Landmacht.

Zilver voor H. Amkreutz

KERKRADE – De heer H. Amkreutz kreeg de eremedaille in zilver van burgemeester Jo Smeets. Hij is mede-oprichter van de bejaardensociëteit Kaalheide en is nu ruim 25 jaar bestuurslid.

Zilver voor A. Dammers

KERKRADE – De heer A. Dammers in Kerkrade ontving gisteren uit handen van burgemeester Jo Smeets van Kerkrade de eremedaille in zilver. Hij is al ruim 40 jaar lid van de schutterij Sint Lambertus. Ook andere verenigingen genieten al jaren van de inzet van de heer A. Dammers.

Zilver voor J. Houben

HEERLEN – De heer J. Houben uit Heerlen was gisteren op bezoek bij de minister van Sociale Zaken Boersma die hem de eremedaille in zilver behorend bij de orde van Oranje Nassau uitreikte in het ministerie in Den Haag. De heer J. Houben is telefonist bij het Arbeidsbureau in Heerlen en leidde gedurende vele jaren slechtziende of blinde mensen op tot volwaardige telefonisten. Ook was hij mede-oprichter van de afdeling Limburg van de Nederlandse Blindenbond in januari 1961.

Zilver voor G. Bos



SCHAESBERG – Burgemeester H. Vrouenraets reikte gistermorgen de eremedaille in zilver uit aan de heer G. Bos die al 36 jaar lid is van de gymnastiekvereniging Prins Hendrik. Hij kreeg de speld van verdienste van de KNGB en is al vijf jaar lid van de technische commissie van de gymnastiekbond.

Zilver voor H. W. Roberts

OIRSBEEK – In Oirsbeek reikte burgemeester A. Gubbels de eremedaille in zilver uit aan raadslid H. W. Roberts voor zijn verdiensten in ruim 42 jaar lidmaatschap van de schutterij Sint Lambertus. Hij is al ruim elf jaar raadslid en staat in Oirsbeek bekend onder de naam „de piep", vanwege het feit dat hij zelfs bij het schieten op de vogelstang zelfs de pijp in zijn mond houdt.

Zilver voor mevr. C. Thorens

BOCHOLTZ – Mevrouw C. Thorens uit de Minister Ruysstraat 58 te Bocholtz ontving uit handen van burgemeester Persoon vrijdagmorgen de zilveren eremedaille behorende bij de Orde van Oranje Nassau. Deze onderscheiding werd haar verleend omdat zij zich van jongs af aan sterk inzette voor het culturele leven ter plaatse, vooral als lid van het Toneel- en Operettegezelschap (40 jaar) en de laatste jaren voor haar opofferend werk voor de bejaardenzorg ter plaatse.



EXPOSITIE

HEERLEN

Prentenkabinet
Linosneden van Luuk Scholten. Tot 22 mei. Open: ma. 13-20 uur, di., wo. en do. 10-17.30 uur, vr. 10-20 uur en za. 10-13 uur.

Grand Hotel
„Kriebels en krabbels" van Theo Lenartz. Gedurende de maand april.

Penners, Geleenstraat 53
Pentekeningen en olieverven van Pierre Delnoy. Gedurende de maand mei. Open tijdens kantooruren van 9-18 uur, za. van 9-14 uur.

KERKRADE

Kasteel Ehrenstein
Schilderijen en beelden van Gène Eggen. Tot en met zondag 1 mei. Open vr. 18-20 uur en za. en zo. 10-20 uur.

SCHAESBERG

D'r Sjeet
Werken van 6 leraren Voortgezet Onderwijs in ENSU-gemeenten. Tot en met zondag 1 mei.

SITTARD

Ziekenhuis "De Goddelijke Voorzienigheid".
Elisabeth van Barstraat – ingang Eerste Hulp. Walramstraat – ingang Bezoekershal.
Tentoonstelling van grafiek van J. Hölscher en sculpturen van F. v. Hoof. Dagelijks te bezichtigen in de opnamehal van het ziekenhuis.

Museum 't Kritzraedthuis Rosmolenstraat 2
Tentoonstelling van werken van Harr Scheffer. Geopend van maandag tot en met vrijdag van 10.00 uur tot 12.00 uur en van 14.00 uur tot 18.00 uur – zaterdag en zondag van 14.00 uur tot 18.00 uur.

Stadsschouwburg
Tentoonstelling van werken van de beeldhouwer Tom Waakop Reijers en de schilder Clemens Zijlmans.

Informatiewinkel „De Kijkdoos" Putstraat
Tentoonstelling van ansichtkaarten en posters van de Heidelbergse graficus Klaus Staeck.

Stadsschouwburg
Zaterdag en zondag van 10.00 uur tot 18.00 uur. „Postzegeltentoonstelling". zondag van 10.00 tot 18.00 uur. „Postzegelruildag".

THEATER

SITTARD

Stadsschouwburg
Zaterdag aanvang 20.15 uur grote zaal „Familie Willekeur" Seth Gaaikema.

MUZIEK

SITTARD

Jongerencentrum „Donkiesjot"
Kapittelstraat
Zaterdag aanvang 21.30 uur „Optreden van Geleense Folkgroep Miscalenny".

ELSLOO

Jongerencentrum Utopia
Zondag aanvang 14.45 uur. „concert door de Maasland-Jazzband".

TONEEL

MUNSTERGEEN

Zaterdag en zondag aanvang 20.30 uur. „Munstersjpas" door toneelgroep Pancratius.

BIOSCOPEN

HEERLEN

Royal: Battle of midway, 3e week, dag. 14.30 en 20.30 uur; vrij. za. en zo. 14.30, 19.00 en 21.30 uur. 14 jr.
Rivoli: Novecento, deel II, dag. 15.30 en 20.00 uur. 18 jr. The magnificent seven ride, nachtvoorstelling, vrij. en za. 24.00 uur. 18 jr.
Dik Trom en het circus, jeugdvoorstelling, za. zo. en wo. 13.30 uur. a.l.
Passage: Meisjes die zich zelf bedienen, dag. 14.00, 16.00, 18.00, 20.00 en 22.00 uur. 18 jr.
H5: Cross of iron, dag. 14.30 en 20.30 uur. 18 jr.
Afrekening in Shanghai, dag. 15.30, 17.30, 19.30 en 21.30 uur. 18 jr.
Al is de leugen nog zo snel, dag. 13.45, 15.45, 18.45 en 20.45 uur. 14 jr.
The treasure of the Sierra Madre dag. 14.15, 16.15, 19.15 en 21.15 uur. 14 jr.
Sex O'Clock U.S.A., dag. 14.00, 16.00, 19.00 en 21.00 uur. 18 jr.
De roden en de witten, nachtvoorstelling, do. t.m. zo. 22.30 uur. 18 jr.
Old Shatterhand, jeugdvoorstelling, za. zo. en wo. 13.30 uur. a.l.

HOENSBROEK

Royal: Vrolijke sex in wellustig Tirol, vrij. en za. 20.30 uur; zo. 17.00 en 20.30 uur. 18 jr.

BRUNSSUM

Astoriatheater: Dolle pret in een Tiroler bed, do. za. en zo. 20.30 uur.
De superman van Hongkong, vrij. 20.30 uur; zo. 16.00 en 18.15 uur.
Roman Polanski, Repulsion, di. 20.30 uur.
Peppi en Kokki, zo. 14.00 uur.

UBACH OVER WORMS

Grandtheater: Bossnigger, za. 20.00 uur; zo. 19.00 en 21.00 uur.

INFORMATIECENTRUM INGERICHT

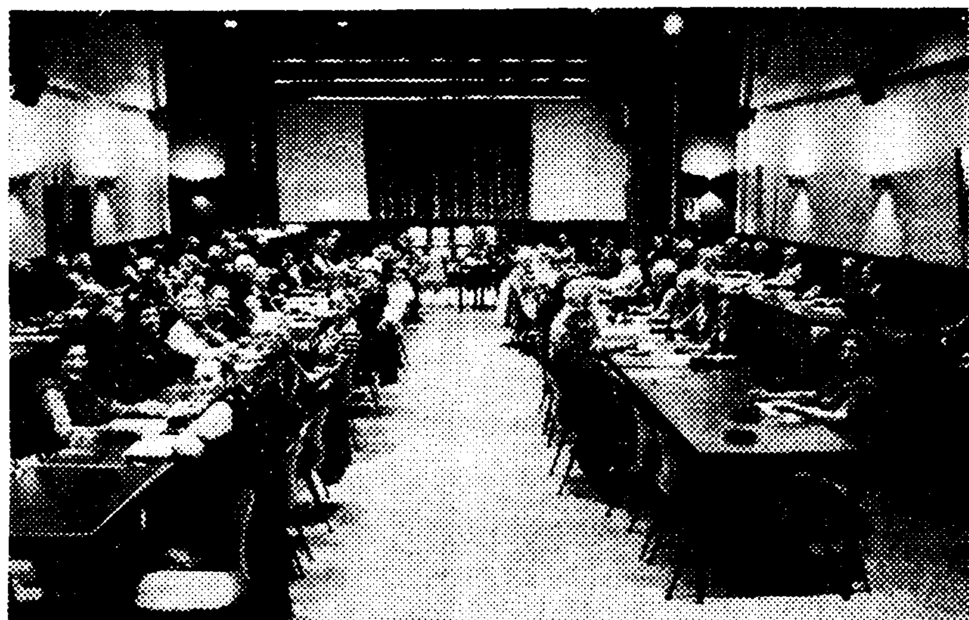
Renovatie van Tenelenweg Voerendaal begint maandag

VOERENDAAL – Maandag wordt begonnen met de renovatie van de 143 woningen aan de Tenelenweg, Vincentiusstraat en het Laurentiusplein. Het werk wordt door de firma Muyres in acht fasen uitgevoerd. Het is de bedoeling dat men er volgend jaar oktober mee klaar is.

Er is een informatiecentrum ingericht in de magazijnruimte. Elke dinsdag tussen drie en vier uur houdt een begeleidingsfunctionaris daar zitting en elke donderdag tussen half zeven en half acht kunnen de bewoners hun problemen bespreken met de huurderscontactcommissie. Verder kan men ook afspraken maken met bijvoorbeeld het hoofd van de sociale zaken bij de gemeente Voerendaal.

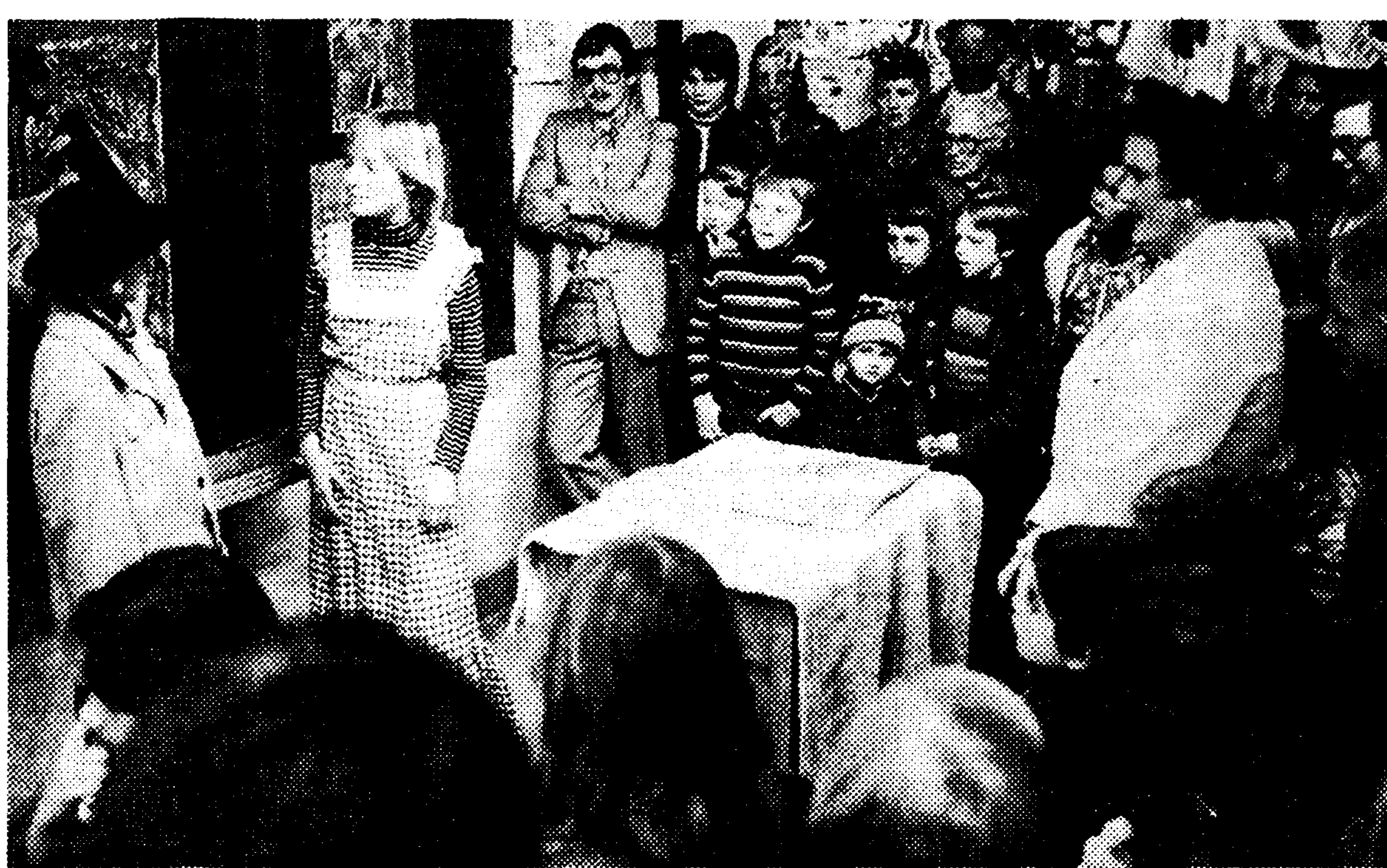
Tijdens de renovatie worden de bewoners ondergebracht in een twintigtal caravans. Hun meubels worden in speciale containers opgeslagen. De huizen worden voorzien van een nieuw dak, nieuwe keuken, douche en toilet, centrale verwarming en verder wordt het (achterstallige) onderhoud gedaan. De huur van de woningen gaat met 98 gulden omhoog. Bovendien wordt er acht gulden in rekening gebracht voor de centrale antenne.

GROTE ZAAL IN PANCRATIUSHOES IETS UITGEBREID



● *Om u een indruk te geven van de uitbreiding achter in de zaal, moesten de dames van de bejaardensociëteit tijdens het kienen even worden gestoord.*

HEERLEN – Aangezien de toneelruimte in de grote zaal van het Pancratiushoes toch zo goed als niet voor toneeldoeleinden wordt gebruikt, heeft het bestuur het podium laten verwijderen waardoor de zaal aanmerkelijk groter is geworden. Bovendien kan dit gedeelte van de zaal van de rest worden afgescheiden en apart worden gebruikt. Onze fotograaf, die de nieuwe toestand wilde fotograferen, trof in de zaal de leden van de bejaardensociëteit „Pancratius" aan, die de wekelijkse soosmiddag ter gelegenheid van koninginnedag opsierden met een extra kopje koffie, een smeuïg stukje vlaai en een gezellig spelletje kienen.



● *Enkele kinderen voerden op de open avond ook een toneelstukje op.*

Leerzame rondgang op school in Schinveld

SCHINVELD – Om een beeld te vormen over het lesmateriaal waarin de hedendaagse jeugd zich moet verdiepen, werd er in de Mariaschool in Schinveld donderdag een open avond gehouden. Deze had tot doel om de ouders nader te informeren en in de gelegenheid te stellen kennis te maken met de werkwijze, de methodieken en het creatieve werk van de basisschool. „Wij willen de ouders interesseren hoe een basisschool werkt", aldus het schoolhoofd, de heer Peiffer, die van mening was dat er een goed werkende oudervereniging was op de gezamenlijke Schinveldse scholen. Een leerzame rondgang door de leslokalen gaf een goed overzicht wat er verwerkt wordt tussen leerkracht en leerling.

"Edelzanger" Nieuwenhagen houdt diaävond

NIEUWENHAGEN – Zondag 1 mei houdt de kanarievereniging "De Edelzanger" van Nieuwenhagen een diaävond in het Dorpscentrum aan de Markt. Op deze diaävond is te zien, hoe men wildzangvogels kan kweken, waaruit de voedering bestaat, hoe men de volière hiervoor moet inrichten, welke planten of onkruiden hiervoor geschikt zijn, hoe zij heten, enz. enz. De avond begint om 19.00 uur.

De vereniging had verleden jaar een filmavond die erg succesvol was. Reden om een diaävond over wildzangvogels te houden is, dat het thans mogelijk is om wildzangvogels, die voorzien zijn van vaste passende voetringen en waarvoor een vervoersvergunning is afgegeven, ten toon te stellen. En ook omdat vele volièrehouders aan de vereniging inlichtingen vroegen. Na afloop kunnen er aangaande de diareeks, vragen gesteld worden aan de heer Douven, een zeer succesvol wildzangkweker, die graag antwoord zal geven op de gerezen vragen. De avond is voor iedereen gratis toegankelijk.

DOKTER

Heerlen: voor spoedgevallen eigen huisarts bellen, b.g.g. 733333.
Hoensbroek - Brunssum: voor spoedgevallen eigen huisarts bellen.
Kerkrade-West: men wende zich eerst tot de eigen huisarts.
Ubach over Worms - Nieuwenhagen: dokter W. Loyson, Brunssummerweg 39, Nieuwenhagen, tel. 312307.
Kerkrade-Oost - Eygelshoven: dokter F. Willemse, Laurastraat 67, Eygelshoven, tel. 351232: van zaterdagmiddag 12 uur tot zondagmorgen 10 uur; dokter H. Soomers, Holzstraat 8, Kerkrade, tel. 453003: van zondagmorgen 10 uur tot maandagmorgen 8 uur.
Schaesberg: dokter F. Ypma, Prinsenstraat 39, tel. 313323: zaterdag om 17 uur en zondag om 11 en om 17 uur.
Simpelveld - Bocholtz: dokter Vijgen, Panneslagerstraat, Simpelveld, tel. 1470.

TANDARTS

Heerlen: tandarts Simonis, Pater Romboutslaan 37, tel. 715161: zaterdag 30 april; tandarts Haagmans, Burgemeester Waszinkstraat 41, tel.719315: zondag 1 mei.
Brunssum - Heerlerheide - Hoensbroek - Nuth: tandarts H. Schoffelen, Op de Vaart 9, Brunssum, tel. 045–252797: zaterdag 30 april; tandarts F. Peters, Oude Kapelaniestraat 9, Hoensbroek, tel. 045–212948: zondag 1 mei.
Simpelveld - Bocholtz - Vaals: tandarts Jacobse, Parallelweg 1, Gulpen, tel. 04450–1436, zaterdag en zondag van 12.30 tot 13 uur.
Kerkrade - Eygelshoven - Nieuwenhagen - Schaesberg: wachtdienst Genolers, Heggewikke 37–39, tel. 315764, zaterdag en zondag van 11.30 tot 12 en van 17 tot 17.30 uur.

GROENE KRUIS

Heerlen: Wachtdienst voor spoedgevallen op zaterdag en zondag zuster Springer, tel. 211707. Telefonisch bereikbaar voor 7.30 uur, tussen 14 en 15 uur en tussen 18 en 19 uur.
Kerkrade-Oost: wachtdienst voor spoedgevallen op zaterdag en zondag zuster Koolwijk, tel. 311845. Telefonisch bereikbaar tussen 7 en 7.30 uur, tussen 13 en 14 uur en tussen 19 en 24 uur.
Kerkrade-West: wachtdienst voor spoedgevallen op zaterdag en zondag zuster Louwerse, tel. 314365. Telefonisch bereikbaar tussen 7 en 7.30 uur, tussen 13 en 14 uur en tussen 19 en 24 uur.
Simpelveld: voor spoedgevallen in wijkverpleging bellen 04442–1587.
Bocholtz: voor spoedgevallen in wijkverpleging bellen 04442–1500.

KERK

GEMEENTE GODS
Ubach over Worms: Gravenweg, zondag dienst om 10 uur.
Treebeek - Brunssum: Dr. Kuyperstraat, zaterdag bijzondere dienst om 19 uur met de bijbelschool Fritxlar Duitsland; zondag dienst om 10 uur.

Evangelische Christenen
Heerlen: Oliemolenstraat 1a, openbare dienst zondag om 10 uur.

EVANGELISCHE LUTHERSE GEMEENTE
Heerlen: Kerk Meezenbroek, dienst om 11 uur, Ds. A. Allan.

GEREFORMEERDE KERK
Brunssum: Kruisbergstraat 25, zondag dienst om 10 uur en om 16.30 uur door Ds. H. Feenstra.
Heerlen: Burgemeester Waszinkstraat 2, dienst zondag om 10 uur door Ds. P. Boonstra en om 17 uur door Ds. K. Kakes.

HERVORMDE KERK
Heerlen: kerk Tempsplein, 10 uur, Ds. N. Nortier, dienst met onderwerp.
Heerlen: Gr. v. Prinstererstraat, 10 uur, Ds. A. Jalink.
Heerlerheide: Sionskerk, 10 uur, Ds. C. Dolman.
Schaesberg: De Ark Op de Heugden, 9.15 uur, Ds. L. Vogelaar.
Terwinselen: kapel Firenschat, Schaesbergerstraat 25, 9.15 uur, Ds. H. Drost.
Kerkrade: Chevremont, 10.30 uur, Ds. H. Drost.
Waubach: Kerk Veeweg, 10.30 uur, Ds. L. Vogelaar.
Brunssum: Bethelkerk, 10.15 uur, Streekgemeentedienst.

WETSWINKEL

Heerlen: Luciushof, elke donderdagavond van 19 tot 21 uur.
Heerlen: Elmar, elke woensdag van 10 tot 12 uur.
Eygelshoven: Saje, elke maandagavond van 19 tot 21 uur.

AKTIE MOEDERS VOOR MOEDERS

Heerlen: centraal adres voor Heerlen en omgeving mevrouw Jagers-Spiertz, Limburgiastraat 73, tel. 722050.

KLEIN JOURNAAL

redactie
wiel lankes
tel. 045-718100

ALGEMEEN

DEMONSTRATIES

BRUNSSUM – Het comité van de samenwerkende Brunssumse gymnastiekverenigingen houdt zondag 1 mei om 14 uur in de Brunnahal de jaarlijkse demonstraties. De deelnemende verenigingen zijn: Olympia, Don Bosco, Fidelitas, St. Paulus, Irene, Jong leven en Oliveo. Op het programma staan ritmische oefeningen, jazz, gymnastiek, lange mat en paardspringen.

PARKEREN

HOENSBROEK – Maandag 2, dinsdag 3 en woensdag 4 mei zullen in Hoensbroek een aantal straten een zogenaamde oppervlaktebehandeling krijgen. De omwonenden worden verzocht hun auto op die dagen aldaar niet te parkeren. De straten waaraan gewerkt wordt zijn: Hoofdstraat, Randweg, Hommerterweg, Amstenraderweg, Nieuwstraat, Wilhelminastraat, Mgr. Hanssenlaan, Demstraat, Prof. Einthovenstraat, Terveurdtweg, Luther Kinglaan, Prof. Asserstraat, Eschenweg en Brommelenweg.

POLITIEK FORUM

SCHINVELD – Maandag 2 mei houdt het CDA om 20 uur in café Dohmen aan de Kanunnik van Neysstraat een politiek forum met als forumleden drs. Rene van der Linden, Jo Franssen, G. van Riet, Tjeerd de Graaf, C. de Waal en mevrouw Kreuzkamp-Schotel.

SPREEKUUR

BOCHOLTZ – Maandag 2 mei houdt de gezinszorg in Bocholtz vanaf 14 uur in het Groenekruisgebouw spreekuur.

SPREEKBEURTAVOND

SIMPELVELD – De afdelingen Simpelveld, Bocholtz, Vaals, Valkenburg en Gronsveld van de VVD houden op maandag 2 mei om 20 uur in hotel Rotterdam te Valkenburg een gezamenlijke spreekbeurtavond. Als spreker zal optreden het Limburgse Tweede Kamerlid de heer Jan van der Ven. Deze avond is toegankelijk voor alle belangstellenden.

OPENING

UBACH OVER WORMS – Maandag 2 mei zal de heer Th. Hazenkamp, staatssecretaris van Economisch Zaken, om 10.30 uur het nieuwe particuliere slachthuis van de gebroeders Colaris B.V. officieel openen. Aansluitend is er van 12 tot 18 uur aan de Vogelzankweg een receptie.

BIJEENKOMST

KERKRADE – De afdeling Kerkrade - Eygelshoven van de Partij van de Arbeid houdt, in samenwerking met de SPD uit Herzogenrath op zondag 1 mei van 11 tot 18 uur een studie- en gezellligheidsbijeenkomst in het casino te Merkstein. Op deze bijeenkomst zal onder meer gesproken worden over de zuiveringswerken in het grensgebied en over het grensoverschrijdend verkeer, vooral de treinverbinding Heerlen-Aken. Verder zal een bezoek worden gebracht aan het Wormdal. Belangstellenden voor deze internationale dag kunnen contact opnemen met de voorzitter van de Kerkraadse afdeling, André Coumans jr., tel. 457844.

VERGADERING

SCHAESBERG – De Limburgse oud-mariniers O.V.W. van het stootpeloton 1ste Infbat. Stafcompagnie Marbrig houden zondag 1 mei in de zaal van de Parasol aan de Markt 30 te Schaesberg om 11 uur een vergadering over een eventueel te houden reünie. Twee mariniers, te weten de heren P. Alberts en J. Snijders, worden nog gezocht. Zij wonen in Heerlen of omstreken. Kapitein B. Zijl opent de vergadering. Na de vergadering is er nog een gezellig samenzijn voor de mariniers en hun vrouwen. Degene die inlichtingen wil hebben, kan daarvoor terecht bij H. v. Loon, Pricksteenstraat 66 Schaesberg, tel. 315640.

ONTSPANNING

OPENING

VAESRADE – Zondag 1 mei wordt met een feestelijk tintje de speeltuin en de kinderboerderij door pastoor G. Paulssen geopend. Tijdens de opening wordt aan de aanwezige kinderen een tractatie uitgereikt. De openingstijden zijn nadien van maandag tot en met vrijdag van 16.15 tot 18.30 uur en op woensdag en zaterdag van 14 tot 18 uur. Tijdens de zomervakantie zijn de tijden van maandag tot en met vrijdag van 10 tot 12 uur en van 14 tot 18 uur.

RUILBEURS

HEERLEN – Zondag 1 mei houdt de postzegelclub „Onder de Loep" van 10 tot 12 uur in het Pancratiushoes te Heerlen de maandelijkse ruilbeurs. Belangstellenden tot de leeftijd van 18 jaar zijn ter kennismaking van harte welkom.

LUIKSE MARKT

UBACH OVER WORMS – Zondag 1 mei houdt de v.v. Rimburg een Luikse markt op het bijveld nabij de nieuwe kantine aan de Molenweg. Vanaf 13 tot 19 uur zullen ruim 50 standhouders voor elk wat wils te koop aanbieden, waaronder antiek, boeken, curiositeiten, kunstnijverheid, kleden, tin- en koperwerk. Bovendien heeft de vereniging voor het amusementsgedeelte een vijftal artiesten aangetrokken en is er een buffet, terras en een discotheek.

RUILBEURS

KERKRADE – Op zondag 1 mei wordt in de Rodahal te Kerkrade weer een internationale ruilbeurs gehouden van munten en postzegels. Verzamelaars uit België, Duitsland en Nederland zullen op deze beurs een rijke collectie aan munten en zegels ter ruil aanbieden. De ruilbeurs is geopend van 10 tot 17 uur.

MEIBOOM

KERKRADE – De ontspanningsvereniging de Bokkenrijders houdt op zondag 1 mei de traditionele meiviering. Het feest begint om 11 uur met een muzikale rondgang door het Rolduckerveld, waarna bij het recreatiecentrum Beerenbosch de meiboom wordt geplant. Vanaf 14 uur wordt verder in het recreatiecentrum een spelen-vijfkamp voor volwassenen gehouden.

SAMENZIJN

SCHAESBERG – De stichting kinderspeelzalen Schaesberg gaat voor de ouders en andere belangstellenden in de twee peuterspeelzalen een gezellige ochtend houden. Deze zijn op 2 en 3 mei vanaf 9.30 uur in de peuterspeelplaats Achter den Winkel en op 3 mei vanaf 9.30 uur in de peuterspeelzaal Lichtenberg.

RUILBEURS

HEERLEN – De Nederlandse vereniging De Verzamelaar afdeling Limburg houdt zondag 1 mei in het HKB-gebouw een ruilbeurs voor alle verzamelobjecten. De beurs begint om 13 uur en de toegang is voor iedereen gratis.

COMPETITIE

KERKRADE – Voor de tweede maal moest de technische dienst van de gemeente door het slechte weer de voetbalvelden in de Groene Long afkeuren. De start van de zomeravondcompetitie van de Kerkraadse voetbalfederatie moest daarom een week verschoven worden. De eerste wedstrijd is gepland op vandaag zaterdag om 14 uur op terrein 4 in de Groene Long. De aftrap zal worden verricht door de heer M. Turk.

PAROCHIE

EERSTE COMMUNIE

SIMPELVELD – Zondag 1 mei tijdens de eucharistieviering om 8.15 uur zullen de kinderen van de basisscholen de Verrekijker en St. Jozef de Eerste Communie doen. De kinderen van de basisschool de Meipaal doen hun Eerste Communie tijdens de eucharistieviering van 9.30 uur.

MEIMAAND

SCHAESBERG – Zondag 1 mei wordt in het Leenderkapelleke de viering van de meimaand ingezet. Gedurende de gehele maand worden er elke door-de-weeksedag aan de kapel om 6.30, 7.30 en 19 uur een eucharistieviering gehouden. Elke zondag is er om 17 uur een h. mis. Voor elke mis wordt de rozenkrans gebeden. Bovendien zullen er enkele bedevaarten worden gehouden.

KERKDIENST

KERKRADE – Op zondag 1 mei om 10 uur zal het kerkelijk gemengd zangkoor St. Jozef van de Gracht, samen met het Kerkraads Symphonieorkest een plechtige mis verzorgen in het St. Jozefziekenhuis te Kerkrade. Het koor en orkest zullen een mis van Anton Brückner uitvoeren met enkele vierstemmige tussengezangen. De uitvoering staat onder de leiding van Aloys Frings met aan het orgel Aleven-Boon.

KERKDIENST

UBACH OVER WORMS – Zondag 1 mei zal de zanggroep „The Chosens" om 11.15 uur in de kerk van het Lauradorp een eucharistieviering opluisteren. De groep bestaat momenteel uit 21 zangers en heeft een gevarieerd repertoir. Nieuwe leden zijn steeds welkom, deze kunnen zich aanmelden bij de heer P. Detmers, Prins Hendriklaan 41, tel. 312910.

MUZIEK

SOLISTENCONCOURS

UBACHSBERG – Zondag 1 mei zal een zevental muzikanten van de fanfare deelnemen aan het federatie jeugdsolistenconcours in de fanfarezaal aan de Hoogstraat te Nieuwenhagen. Deze deelnemers zijn: L. Neven, B. Schneiders, H. Hamers, M. Vaessen, H. Schaepkens, G. Vaessen en J. Crutzen.

PROGRAMMA

HEKSENBERG – Het jachthoorn- en trompettenkorps Edelweiss van de Heksenberg heeft voor het jaar 1977 het volgende programma vastgesteld. Zondag 1 mei zal het korps deelnemen aan het internationale concours in Menden (Duitsland). Op 8 mei zal worden deelgenomen aan het muziekfestival gehouden door Margriet uit Hoensbroek. Op 19 mei zal men deelnemen aan een festival in Berg aan de Maas en aan een tuinfeest te Montfort. Zondag 5 juni neemt het korps deel aan een festival te Hoensbroek en op 21 augustus in de Kakert. Op 4 september wordt door het korps medewerking verleend aan het 50-jarig bestaan van Juliana '27 te Nieuw-Einde.

DIEREN

OEFENDAG

HEERLEN – Zondag 1 mei houdt de politiehondenvereniging D.O.G. op het terrein achter de kerk van de Vrank een oefendag, waaraan tien honden met geleiders deelnemen. De oefeningen dienen ter voorbereiding op de grote zomer- en najaarskeuring van de K.N.P.V. voor het behalen van het certificaat politiehond. Als helpers treden op de heren Poulsen en Hartman.

SCHUTTERIJ

KONINGSVOGELSCHIETEN

SCHAESBERG – Zondag 1 mei houdt de schutterij St. Hubertus op het schietterrein aan de Koeweg het koningsvogelschieten. Om 13.30 uur vertrekt het gilde vanaf het verenigingslokaal Oud-Schaesberg naar het strijdperk, om na het uitspreken van het gebed met de strijd te beginnen. Op zaterdag 30 april is er om 14 uur voor de liefhebbers prijsvogelschieten.

SPEL

KIENEN

VANDAAG

NIEUWENHAGEN – 20 uur in Schuttershof door de fanfare Eendracht.
UBACH OVER WORMS – 20 uur in lokaal Eggen door de zangvereniging Eendracht
HEILUST – 19.45 uur in het gemeenschapshuis door het kerkelijk zangkoor Heilust.
HEKSENBERG – 19.30 uur in 't Karrewiel door sportaccommodatie.
SPEKHOLZERHEIDE – 20 uur in club 208 door de gezamenlijke verenigingen.
HOENSBROEK – 20 uur in de Raadskelder door de huurdersbond.
SPEKHOLZERHEIDE – 19.45 uur in zaal Krings door de duivenvereniging De Duif.

ZONDAG

EYGELSHOVEN – 20 uur in het Socioproject door scouting Eygelshoven.
HEILUST – 19.45 uur in café-bar dancing 't Wolfje door T.B.V. Indo.
HOENSBROEK – 20 uur in de Raadskelder door huurdersbond.
BRUNSSUM – 20 uur in hotel Kerkeveld door harmonieorkest Brunssum.
BRUNSSUM – 20 uur in de Burcht door de gezamenlijke verenigingen.
UBACH OVER WORMS – 20 uur in zaal Eggen door de supportersclub v.v. Waubach.
HEERLEN – 20 uur in zaal Hermans door de Brabantseclub.
BRUNSSUM – 20 uur in het gemeenschapshuis In 't Ven door de gezamenlijke verenigingen van de Langeberg.
SPEKHOLZERHEIDE – 19.45 uur in zaal Krings door zangvereniging St. Rochus.
BRUNSSUM – 20 uur in het Unitasgebouw door het Rumpens mannenkoor.
SCHAESBERG – 20 uur in het verenigingsgebouw Het Eikske door de bejaardenvereniging.

MAANDAG

BRUNSSUM – 20 uur in het Unitasgebouw door BV Limburgia.
NIEUWENHAGEN – 20 uur in zaal Veenendaal door recreatiebelangen.
HEERLEN – 20 uur in café Quadvlieg aan de Sittarderweg door RKVV Helios.
UBACH OVER WORMS – 20 uur in zaal de Brabander door v.v. Waubachse Boys.
HOENSBROEK – 19.45 uur in de Bijenzwerm door het missiecomité Nieuw-Lotbroek.
HEERLEN – 20 uur in zaal Hermans door gymnastiekvereniging Coriovallum.
BRUNSSUM – 20 uur in zaal Oberije door buurtvereniging Haansberg en omgeving.
HOENSBROEK – 19.30 uur in zaal Schiffers door St. Jan Gebrook.
SPEKHOLZERHEIDE – 19.45 uur in zaal Krings door harmonie St. Cecilia.
SCHAESBERG – 20 uur in het verenigingsgebouw het Eikske door de carnavalsvereniging.

KWAJONGEN

KLIMMEN – Vandaag, zaterdag, om 20 uur in café-dancing Voncken.
BRUNSSUM – Maandag 2 mei om 20.15 uur in zaal Oberije.
SCHAESBERG – Maandag 2 mei om 19 uur in het gemeenschapshuis d'r Sjeet door Altijd Prijs.

HONDERDSTE EVENEMENT IN EUROHAL

„Alles voor Eva' geopend

MAASTRICHT - De lentebeurs „Alles voor Eva" die gistermiddag in de Maastrichtse Eurohal officieel geopend werd, is een evenement van getallen. Het is de 21ste keer dat deze consumentenbeurs plaatsvindt en dat betekent eveneens dat ze het honderdste evenement in de Maastrichtse Eurohal vormt.

„Eva" is volwassen geworden. Dat deze beurs al voor de 21ste keer gehouden wordt bewijst het bestaansrecht ervan. Het is nu tijd geworden voor het begin van de bloei en dragen van vruchten." concludeerde Limburgs enige vrouwelijke burgemeester mevrouw M.H.G. van Soest van Arcen en Velden tijdens haar openingswoord. Ze wees daarbij op de belangrijke brok informatie die de vrouw op deze beurs krijgt. Daarnaast meende ze dat een efficiënt huishouden niet de totale verantwoordelijkheid van de moderne vrouw mag zijn. „Ze moet bereid zijn grotere verantwoordelijkheden te dragen in het maatschappelijke leven in Nederland. Ze moet haar man en kinderen bijstaan in geestelijke aangelegenheden: een schoon huis is niet genoeg, aldus mevrouw van Soest.

Tijdens de openingsceremonie liet Eurohaldirecteur drs. J. Huynen weten dat er gestreefd wordt naar een jaarlijks aantal van tien grote evenementen. „Deze hal kan een belangrijke functie vervullen in het economisch bestel van de hele straak. Het op peil houden van de koopkracht, ook in tijden van recessie, houdt immers ook de produktie op gang", aldus de drs. Huynen. In het kader van de werkgelegenheid berekende hij dat de Eurohal jaarlijks zo'n vierduizend manjaren kan bijdragen. Hij kwam tot dit aantal door een optelling van de werkuren van de standhouders, degenen die betrokken zijn bij de opbouw van een expositie, en het aanwezige halpersoneel.

Onder de gasten die gistermiddag om 14 uur het officiële gedeelte van de opening bijwoonden zag men Maastrichts burgemeester mr. A.M.I.H. Baeten en echtgenote, wethouder P.J.M. Roovers, een vertegenwoordiging van de Afcent-top en een aantal kopstukken uit het Limburgse bedrijfsleven.

Een korte rondgang door de hal waar intussen het publiek zijn weg tussen de 150 stands al gevonden had, en een modeshow door de boetiek Paddy Point, vormden de afsluiting van de openingsceremonie. „Alles voor Eva blijft tot en met zondag 8 mei dagelijks van 14 tot 22.30 uur toegankelijk.

Sinds successen dr. Cooley in Amerika

Aanbod hartpatiënten neemt steeds meer toe

Van onze verslaggever

NIJMEGEN/ROERMOND - .Omdat de hartpatiënten zich steeds meer bewust worden van het feit dat ze te helpen zijn, neemt het aanbod van die patiënten in Nederland steeds meer toe. De mogelijkheden om hen te behandelen worden echter niet uitgebreid. Ondanks toezeggingen van het ministerie van volksgezondheid, al jaren geleden, wordt er in Nederland weinig gedaan aan uitbreidingen van faciliteiten om hartoperaties mogelijk te maken". Dat maakte de Nijmeegse hoogleraar in hart- en vaatchirurgie professor-dokter P. Kuijpers vrijdagmiddag bekend, na de ontvangst van zijn collega's dr. Hahn uit Zwitserland en dr. Cooley uit Amerika. Beide hartchirurgen behandelden sinds de zomer van 1976 vele Nederlandse hartpatiënten en zijn vandaag in Nijmegen om een symposium bij te wonen.

„De universiteit van Leiden is pas geleden verbouwingen begonnen en de universiteit van Nijmegen heeft de moed opgegeven om daar ooit nog eens toestemming voor te krijgen van de regering. En dat terwijl een commissie al in 1972 concludeerde dat in Nederland in 1980 zo'n 6.000 open hart operaties verricht zouden moeten worden. Het ministerie van volksgezondheid maakte van die 6.000 op eigen houtje en zonder argumentatie 4.500", aldus professor Kuijpers. De Nijmeegse hoogleraar is het met voorzitter Piet van Overveld van de Nederlandse hartpatiëntenvereniging eens, dat er speciale hartklinieken gebouwd moeten worden in Nederland.

„Het is goedkoper en effeciënter hartpatiënten te opereren in aparte desnoods prive - klinieken, dan in grote bestaande ziekenhuizen. Zulke klinieken zijn de enige oplossing om zoveel hartpatiënten te helpen als nodig is. Voor grote ziekenhuizen brengt een speciale inrichting voor hartoperaties al te grote structuurwijzigingen met zich mee", zo viel pr. dr. Ch. Hahn, hartchirurg en directeur van de kliniek Genolier bij Lausanne in Zwitserland, zijn Nederlandse collega Kuijpers bij.

De grote behoefte aan meer mogelijkheden en faciliteiten in Nederland om hartpatiënten te helpen, wees dr. Cooley uit het Amsterdamse Houston aan. „De helft van de Nederlandse hartpatiënten die bij ons in Houston worden geholpen, zouden in Amerika al een jaar eerder geholpen worden. Tachtig procent van de Nederlandse patiënten heeft al een keer een hartinfarct gehad. Bij ons ligt dat percentage op twintig procent". Dr. D. Cooley maakte vrijdagmiddag ook nog bekend dat binnenkort wellicht ook een luchtbrug met zijn kliniek in Texas vanuit Duitsland geslagen zal worden. Vanaf de zomer 1976 tot nu behandelde dr. Cooley in zijn kliniek bijna 200 Nederlandse hartpatiënten. Pr. dr. Hahn behandelde tot nu 160 Nederlandse patienten.



● *Vele patiënten kwamen hartchirurg Cooley uit Houston een hand drukken.*

„Ik voetbal al weer volop..."

● Vervolg van pagina 1

Nadat hij zijn ex-patienten kort had toegesproken werden de aanwezigen in de gelegenheid gesteld een persoonlijk praatje met hun geneesheer te maken. Vaak waren een naam of een zin al genoeg om de Amerikaanse chirurg weer aan zijn patiënt te herinneren. Sommige ex-patiënten kwamen niet eens toe aan woorden. Voor de patiënten en hun familieleden was de bijeenkomst in Nijmegen overigens een welkome gelegenheid elkaar weer eens te ontmoeten. Veel oud-hartpatiënten uit Midden-Limburg hadden de tocht naar Nijmegen ondernomen.

De heer Schroen uit Heythuyzen, mevrouw Poumen uit Wessem, de heer Schillings uit Gulpen en de heer Roumen uit Roermond hadden elkaar sinds 23 januari, de dag waarop zij uit Amerika terugkeerden, niet meer gezien. Alle patiënten maken het uitstekend. „Ik voetbal al weer volop", kon de enige Zeeuwse patiënt aan dr. Cooley vertellen. „Ik denk dat ik meer pijn en zenuwen heb gehad dan hij", complimenteerde mevrouw Schroen uit Heythuyzen de Amerikaan, daarbij wijzend op haar weer volledig gezonde echtgenoot.

Dr. Cooley zei tegen zijn ex-patiënten dat hij waardering had voor het uitstekende voorbereidende werk van de Nederlandse cardiologen en hartspecialisten. „De informatie uit Nederland liet niets te wensen over. Ik complimenteer ook de organisatoren van deze luchtbrug. Ik ben er van overtuigd dat in de toekomst in Nederland ook de nodige voorzieningen getroffen kunnen worden, zodat Nederlandse hartpatiënten geen noodgedwongen officiële inwoners van de staat Texas meer hoeven te worden". Hij voegde er tenslotte nog aan toe dat de deuren van zijn kliniek in Houston open blijven staan, zolang de luchtbrug met Amerika intact blijft.

Condoleren niet afschaffen

SITTARD - Pastoor-deken B. Janssen van Sittard vindt dat ten onrechte steeds minder gelegenheid tot condoleren bij een begrafenis wordt gegeven. Steeds meer rouwadvertenties bevatten volgens de deken de tekst: „omdat wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren" en dat vindt hij een verarming en verschraling. „Veel mensen willen juist graag door een hartelijke handdruk uiting geven aan hun medeleven met de nabestaanden en aan hun respect voor de overledene. Ons leven dreigt van alle kanten te verzakelijken en te verkillen. Een van die manieren om deze verzakelijking en verkilling tegen te gaan, is dat men bijvoorbeeld bij een begrafenis het duidelijk gevoel van meeleven, dat zich bij condoleren manifesteert, de kans geeft zich te uiten", aldus deken Janssen, die er op wijst dat bruidsparen in de regel ook niet aankondigen dat zij overtuigd zijn van het medeleven en daarom niet recipiëren. Deken Janssen erkent overigens wel het recht om in bepaalde omstandigheden het condoleren achterwege te laten.

Vonnis voor Hof onveranderd voor Echtenaar

's HERTOGENBOSCH - Het gerechtshof in Den Bosch heeft de 52-jarige Peter S. uit Echt veroordeeld tot drie maanden gevangenis en onvoorwaardelijke terbeschikking stelling van de regering.

S. kreeg op 28 april van het vorig jaar hooglopende ruzie met zijn zwager in een schuurtje in Tungelroy. Daarbij vond een worsteling plaats tussen de Echtenaar en diens veel jongere tegenstander. Verdachte verloor bij het gevecht zijn bril en stak in een paniekituatie zijn zwager met een mes. De rechtbank in Roermond achtte destijds poging tot dooslag bewezen en had S. tot drie maanden en onvoorwaardelijke t.b.r. veroordeeld.

Uitslagen van Paasprijsvraag

HEERLEN - Overweldigend was de reactie van onze lezers en lezertjes op de speciale, gecombineerde puzzel- en kleurenwedstrijd, die Paaszaterdag op de eerste pagina van Vrijuit stond. Zeker 1400 brieven en briefkaarten stroomden onze redactie binnen. De resultaten, die vaak uit hetzelfde gezin kwamen, waren verrassend goed. En ook de kinderen gebruikten alle fantasie om de Paashaas en eieren in te kleuren. Begrijpelijk is dan ook, dat de selectie moeilijk was en dat er veel moest worden gewikt en gewogen. Zoals bekend waren er 10 prijzen van ƒ 25,- (boekenbonnen) te verdienen voor de „groten" en 5 boekenbonnen van ƒ 15,- voor de „kleintjes".

Hieronder volgt de uitslag, waarover niet kan worden gecorrespondeerd. Iedereen gefeliciteerd met de prijs en de redactie hoopt, dat een volgende keer weer dapper wordt meegedaan.

De boekenbonnen zullen volgende week naar de winnaars worden toegestuurd.

Boekenbonnen van 25 gulden

E. Wijnen-Dirix, Bandkeramiekerstraat 7, Elsloo.

H. Eijkelenberg, Stadhouderstraat 77, Brunssum.

E. Nerz, Hertogenlaan 379, Kerkrade.

A. Rakels, Weyerspassage 14, Heerlen.

Mariëlle Daemen, Schoolstraat 4, Ubach over Worms.

Wilma Boesten, Zwaluwstraat 1, Geleen.

M. Salden, Hazenweg 8, Nuth.

J. Scholten-Ronken, Haagstraat 31, Sittard.

Zr. Hildegard Kersten, Kerkstraat 9, Schimmert.

M. Wachelder, Paumstraat 14, Bocholtz.

Boekenbonnen van 15 gulden

Nicole Willems, Laanderstraat 51, Heerlen (11 jaar).

Katja van Kerkom, Abdijlaan 3, Susteren (7 jaar).

Sandor Leclair, Jonkerbergstraat 194, Kerkrade.

Ralph Schmitz, Dr. Poelsstraat 13, Ubach over Worms.

Marion Drabbe, Eindstraat 68, Schinveld (10 jaar).

NLM vliegt met spoed pakketten

BEEK - Vanaf het vliegveld Zuid-Limburg zullen vanaf volgende week op regelmatige tijden vliegtuigen vertrekken met pakketpost en expresse pakketten in hoogstens vier uur tijd in vrijwel geheel Nederland van huis tot huis af te halen en te bezorgen. Dat is mogelijk geworden door een nauwe samenwerking tussen de NLM en City Courier een bedrijf dat gespecialiseerd is in het verzorgen van spoedzendingen.

De NLM vliegt vier maal per dag met F 27-vliegtuigen, genaamd City Hoppers op Schiphol en de regionale luchthavens Eelde, Twente, Eindhoven en Zuid-Limburg. Voor vervoer tussen plaatsen, die binnen een straal van dertig kilometer van deze luchthavens liggen en voor zendingen met een maximaal gewicht van 25 kilo en een maximale lengte van één meter geldt voor geheel Nederland een tarief van 65 gulden. Voor plaatsen op een grotere afstand van deze luchthavens en voor zendingen met een groter gewicht of afmeting gelden andere tarieven.

De nieuwe dienstverlening richt zich vooral op kleine zendingen met een spoedeisend karakter, zoals bijvoorbeeld computergegevens en andere documenten, vervangende machineonderdelen en medicijnen.

Vondeling fietst Limburg rond

Van onze verslaggever

BUDEL - Donderdag 5 mei zal Tweede Kamervoorzitter dr. Anne Vondeling in Limburg aankomen waar hij tot en met dinsdag 10 mei in het kader van de PvdA-verkiezingscampagne zal ronddfietsen. De fietstocht door Limburg maakt deel uit van een 1.100 kilometer lange fietstocht die de heer Vondeling van 29 april tot en met maandag 16 mei door heel Nederland houdt.

Vondeling hoopt op zijn tocht langs de grenzen van ons land veel in contact te komen met die Nederlanders die van het Haagse gebeuren doorgaans maar weinig merken. Daartoe bezoekt hij onderweg markten, scholen, bejaardencentra, fabrieken, vormingsinstituten, culturele en sportmanifestaties en pauzeert hij regelmatig om een praatje te maken met voorbijgangers.

Het Limburgse gedeelte van de fietstocht, ziet er als volgt uit: dinsdag 5 mei rond 13 uur aankomst in Budel vanwaar de tocht via Hunsel, Thorn, Wessem en Maasbracht naar Echt voert. Woensdag 6 mei doet Anne Vondeling de plaatsen Roosteren, Grevenbicht, Urmond, Stein, Elsloo, Bunde, Limmen en Maastricht aan. Zaterdag 7 mei fietst de heer Vondeling naar Kerkrade: de route is Eijsden, Bemelen, Margraten, Gulpen, Wittem, Vaals, Bocholtz en Kerkrade. Zondag 8 mei gaat het via Eygelshoven naar Rimburg en Brunssum. Van daaruit vertrekt Vondeling per auto naar een voetbalwedstrijd in Kerkrade (Roda JC) of Venlo (FC VVV). Terug van die wedstrijd fietst hij van Brunssum via Merkelbeek naar Sittard. Maandag 9 mei gaat het langzaam weer naar het noorden via Nieuwstadt, Susteren, Schilberg, Peij, Vlodrop, Posterholt, Herkenbosch, Melick, Roermond, Swalmen, Offenbeek, Belfeld, Tegelen en Venlo. Dinsdag 10 mei wordt het noordelijkste stukje van Limburg aangedaan: Velden, Arcen, Well, Afferden, Gennep en Mook.

Peter Palmen schreef brief aan koningin over robbebabies

VOERENDAAL - Het doodknuppelen van robbebabies, zoals dat zich in dit jaargetijde in Canada weer heeft voltrokken zit Peter Palmen niet lekker. Velen met hem niet trouwens. Hij schreef er op 13 april een ingezonden stuk over in de krant. Maar dat was niet in staat zijn gevoel van machteloosheid te doorbreken. Daarom trok hij de stoute schoenen aan, knipte zijn ingezonden stuk uit, schreef er een begeleidende brief bij en stuurde dit naar de koningin met het verzoek of zij er nu niets aan kon doen.

Wat Peter Palmen had kunnen verwachten, gebeurde. Hij kreeg een vriendelijke brief terug van hare mejesteits particulier secretaris, mr. J. v.d. Hoeven, waarin deze de ontvangst van zijn brief bevestigde. „Hare majesteit begrijpt heel goed hoe erg u het vindt dat dit gebeurt", schreef mr. van der Hoeven. De koningin kan er echter niets aan doen omdat dit valt onder de verantwoordelijkheid van de regering van Canada. „Ik had gehoopt, dat de koningin in deze haar functies van staatshoofd en mens had kunnen scheiden", zegt Peter Palmen, een beetje teleurgesteld. Blijft zijn probleem. Hij denkt er thans over om een grote handtekeningenactie te gaan houden. Dit jaar is het kwaad inmiddels al weer geschied. Maar het volgend jaar gebeurt het opnieuw. En tegen die tijd wil Peter Palmen toch iets ondernemen.

De Vroome's verbond verlootte TV-tijd

BAARN - Het Verbond tegen Ambtelijke Willekeur, waarbij Dirk de Vroome zich heeft aangesloten en dat onder lijstnummer 17 aan de komende Tweede-Kamerverkiezingen deelneemt, heeft de loterij tot een van zijn belangrijkste campagnemiddelen gemaakt. Werd onlangs de lijsttrekster door middel van een loting aangewezen (het werd een 18-jarig Leids meisje dat gezien haar leeftijd niet eens in de Tweede Kamer mag), vrijdagochtend verlootte het Verbond zijn televisie- en radiozendtijd.

Dat gebeurde in Baarn op de stoep van het huis van de CRM-minister Harry van Doorn. Ditmaal moest een rad-van-avontuur het lot bepalen. In het Verbond tegen Ambtelijke Willekeur werkt een aantal belangengroepen uit het hele land samen, maar gestimuleerd door Dirk de Vroome gaat zijn speciale belangstelling uit naar het zuiden. Zo zal de verkiezingstoernee van het Verbond op 10 mei in Limburg beginnen.

Dat gebeurt in het woonwagenkamp van Berg en Terblijt. Tezelfdertijd zullen de bewoners van dit kamp bij minister van Doorn thuis de eis indienen dit kamp vóór de winter te verplaatsen. Om 12.00 uur op 10 mei wordt in Hoensbroek de staatsmijn Emma opnieuw geopend. Dr. Tom de Booy, geoloog en bekend alpinist, zal er vóór de ingang de grond openbreken.



● *Leden van het Verbond voor het huis van CRM-minister Harry van Doorn. Tweede van rechts Dirk de Vroome en geheel links Ton (niet Tom) de Booij, een van de voormannen van het Verbond, die als beroep „verdachte" heeft opgegeven.*

PROVINCIE vandaag

Gildeprijs voor HST

WYLRE - De jaarlijkse cultuurprijs van het Gilde der Schone Levensconste in Wylre, bestaande uit een oorkonde en een bedrag van 2500 gulden, is voor dit jaar toegekend aan het Heerlens Streektheater, dat al tien jaar lang de volkscultuur dient en daarmee zeer velen een plezier doet. De prijs zal op een nader te bepalen datum in het bekende Kelderke te Wylre worden uitgereikt. Vrijdagavond heeft het bestuur de leden van dit heugelijk feit in kennis gesteld. Het HST is momenteel bezig aan de laatste voorstellingen van het seizoen 1976-1977. Voor de voorstellingen van maandag 2 en dinsdag 3 mei zijn nog kaarten verkrijgbaar. De rest is tot de laatste plaats uitverkocht.

Jaarvergadering Vrouwenbeweging

ROERMOND - De Vrouwenbeweging van het NKV houdt donderdag 12 mei in de Oranjerie in Roermond de jaarvergadering. Gedeputeerde L. Stals zal een lezing houden over het welzijnsbeleid in Limburg. De jaarvergadering begint om 9.30 uur en zal tot ongeveer 16 uur duren.

Frans H. in cassatie

MAASTRICHT - Daartoe mede aangezet door zijn cliënt heeft mr. J. Hermans uit Geleen gisteren voorlopig cassatie ingesteld tegen het arrest van het gerechtshof in Den Bosch waarbij de Kerkraadse hoofdverpleger Frans H. wegens moord en enkele vermogensdelicten werd veroordeeld tot 18 jaar gevangenisstraf en de ontzegging gedurende 23 jaar een funktie te bekleden in de verpleging. H.'s raadsman heeft tot de „voorlopige" procedure moeten besluiten omdat hij nog steeds niet in het bezit is gekomen van het door het hof gewezen arrest en aanstaande woensdag niettemin de termijn voor het instellen van cassatie ten einde loopt. Zoals in dergelijk zaken gebruikelijk is, wil mr. Hermans de komende dagen advies inwinnen van een in cassatiemogelijkheden gespecialiseerde collega in Den Haag.

Andriessen naar Venlo

BLERICK - KVP-Tweede-Kamerfractievoorzitter, Frans Andriessen komt donderdag 5 mei naar Venlo waar hij zal deelnemen aan een grote CDA-meeting in Noord-Limburg. De heer Andriessen zal een inleiding houden over de politieke ontwikkelingen in ons land en de rol van het CDA daarin. Na de inleiding zal de fractievoorzitter deelnemen aan een forum waarin verder zitting hebben drs. Harry Noteboom uit Venlo en Harry Seyben uit Belfeld, beiden CDA-kandidaat voor de Tweede Kamerverkiezingen op 25 mei. Drs. Frans van der Voort, CDA-lid van het college van Gedeputeerde Staten zal de discussie leiden. De CDA-meeting wordt gehouden in het congresgebouw. De Prins van Oranje in Venlo en begint om 20 uur.

1 mei manifestatie in Gulpen

GULPEN - De afdelingen van de PSP in Zuid-Limburg houden morgen, zondag 1 mei, in het parochiehuis aan de Kiebeukel in Gulpen een 1 mei manifestatie. Op het programma staan ondermeer: een inleiding door Jan Muytjens, een film over de problematiek van de oud-mijnwerkers in Zuid-Limburg, een forumgesprek met vertegenwoordigers van het CDA, de PvdA en de PSP en een makro-biotische maaltijd. De manifestatie begint om 14 uur tot ongeveer 20 uur.

Wies Moens ernstig ziek

GELEEN - De Vlaamse dichter Wies Moens (79) die al enige tijd als „balling" in Neerbeek woont, is ernstig ziek in het ziekenhuis in Geleen opgenomen. Wies Moens werd, toen zijn eerste dichtbundel uitkwam, in België en ook in Nederland een van de voornaamste bezielers van het zogenoemde evangelische en humanitaire expressionisme. Sinds 1944 woont hij in Nederland. Tot 1968 als balling. In september 1944 is hij als voormalige direkteur van de Nederlands-culturele uitzendingen van de zender Brussel, met anderen, bij verstek ter dood veroordeeld. Tijdens de oorlog zou hij propaganda gemaakt hebben voor de aanwerving van Vlaamse vrijwilligers voor het Oostfront, luidde de beschuldiging. Toen Wies Moens echter in januari 1944 daartoe verplicht werd, heeft hij zijn ontslag ingediend. Hij is toen naar Nederland gevlucht.

Auto's weer doelwit dieven

MAASTRICHT - Verscheidene auto's zijn in de nacht van donderdag op vrijdag in Maastricht weer het doelwit geweest van dieven. Van twee in de Abtstraat en op de Kommel geparkeerde Peugeots werden de reservewielen gedemonteerd nadat eerst het linker achterwiel was losgeschroefd. Op de Statensingel werd uit een auto een radio ter waarde van 100 gulden gestolen. Om de radio buit te kunnen maken werd het linnen dak van de auto ter waarde van 400 gulden vernield. Uit een auto in de Menno van Coehoornstraat werden een radio en een tas met bescheiden gestolen.

REDDINGSPOGING VAN VAKBONDEN

Nog hoop voor failliete machinefabriek Custers

VENRAY – De vakbonden gaan alles in het werk stellen om de werkgelegenheid bij de machinefabriek Custers in Venray te redden. Het bedrijf is op verzoek van de curator, mr. C. Kager uit Helmond, failliet verklaard, waardoor 105 personeelsleden op straat dreigen te komen staan.

„In een aantal gesprekken met kamerleden zullen wij proberen, de machinefabriek voor Limburg te behouden. Wellicht, dat volgende week daarover al definitief uitsluitsel kan worden verkregen", aldus een woordvoerder van de Unie B.L.H.P.
Er zijn twee serieuze kopers, die de fabriek willen overnemen. Om de machinefabriek na het faillissement te kunnen laten doordraaien totdat de verkoop juridisch is geregeld, is een overheidsgarantie van ongeveer **900.000 gulden noodzakelijk.** „Die garantie van de kant van de regering moet wel snel komen, anders zal een redding van de werkgelegenheid erg moeilijk worden", zegt de heer van Eijk van de Unie B.L.H.P. over de reddingsactie.

Of de werkgelegenheid van alle 105 personeelsleden behouden kan blijven, is nog niet zeker. Dat zal afhangen van de toekomstplannen van een nieuwe eigenaar. Onderhandelingen met Engelse en Duitse bedrijven over een overname zijn deze week stukgelopen, wat leidde tot het faillissement.

Aanvankelijk werd door de directie en de commissarissen van Custers alle hoop gevestigd op een Engels bedrijf, dat echter op 7 april de overname afwees. Twee Nederlandse bedrijven zagen gedurende de onderhandelingen ook af van een overname. Een laatste gegadigde vóór het faillissement, een Duits concern, viel af omdat de curator garanties eiste voor het behoud van de werkgelegenheid van de 105 personeelsleden.

De vakbonden hebben ook het L.I.O.F. in Maastricht ingeschakeld om de toekomst van Custers uit Venray te onderzoeken en te ondersteunen.



● *Karel van Wersch*

Karel van Wersch verlaat Koepelkoor

MAASTRICHT – De naam Karel van Wersch zal na de komende zondag niet meer verbonden zijn aan het Koepelkerkkoor in Maastricht. Dat zal even wennen zijn voor de velen voor wie dit koor welhaast synoniem is aan vocale religieuze muziek op niveau.

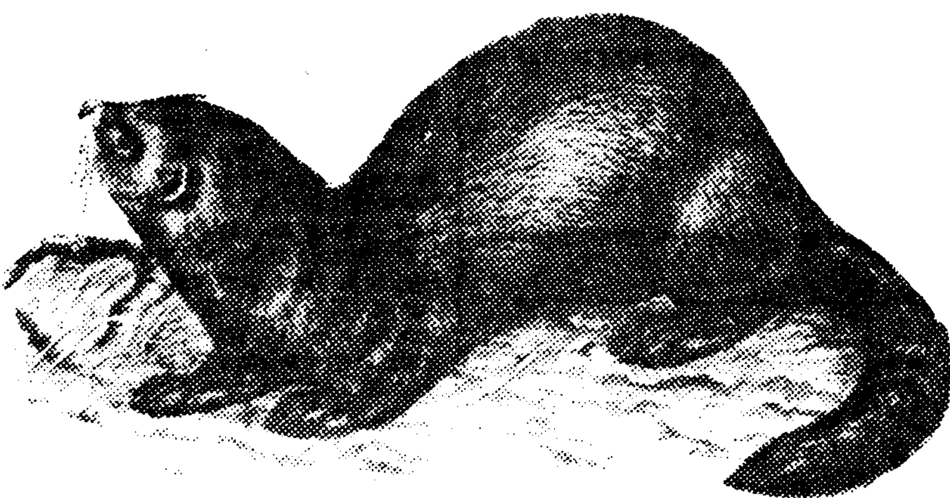
Karel van Wersch neemt zondag, zij het met moeite, afscheid als dirigent. Hij doet dit met een uitvoering van Mozarts orgelsolimis tijdens de mis van half twaalf. Gerard Quadvlieg begeleidt aan het orgel, terwijl leden van het koor de soli zullen vertolken. Ook zullen verscheidene motetten worden gezongen. Na afloop volgt een afscheidsreceptie in de zaal van de Koepelkerk.
Karel van Wersch (55) en afkomstig uit Heerlen, wordt opgevolgd door Jos Besselink, die evenals de scheidende dirigent docent is aan het conservatorium Maastricht. In de ruim twee decennia, dat Karel van Wersch het Koepelkerkkoor heeft geleid heeft hij dit vocaal ensemble een uitstekende reputatie, tot over de landsgrenzen heen, weg weten te bezorgen.

Buitenland

De concertante uitvoeringen, die het koor in de loop der jaren in binnen- en buitenland heeft gegeven, zijn er vele. Zijn repertoirekeus was daarbij vaak opvallend, waarbij hij de grote „klassieke" concertmissen van onder meer Haynd en Schubert niet schuwde. Het niveau van het koor bracht het tot voor radio en televisie en leidde tot het verschijnen van een langspeelplaat. Zijn collega Jos Besselink neemt een bijzonder dankbaar muzikaal object van hem over.

BUNZING

DE GEBOCHELDE ONDER DE MARTERACHTIGEN



door G.A.M. Oijen

Een vriend van het open veld is de bunzing niet. Hij behoort meer tot de kruipdoor- sluipdoorsoorten die zich in de ruigte en rommel verborgen houden en pas tegen het vallen van de avond te voorschijn komen. Vandaar dat het aantal bunzings nogal wordt onderschat. De vangresultaten maken echter duidelijk, dat er heel wat van deze stinkerds moeten rondhuppelen. En stinken, dat kan de bunzing, vooral wanneer-ie in het nauw wordt gedreven. Hij spuit dan een walgelijk riekend vocht naar zijn belager.
De bunzing kan een lengte van zestig centimeter inclusief de zeventien centimeter lange staart, bereiken. Zijn vacht is donkerbruin met doorschijnend licht roestkleurige ondervacht. Zijn voorhoofd en kruin zijn roestgeel en op zijn zwarte neus draagt hij een witte bril. Overdag kruipt hij bij droog weer gewoonlijk in dicht struikgewas of dicht jong bos bij slecht weer zoekt hij zijn toevlucht graag in oude schuren en behuizingen, hooimijten en oude houtwallen met konijnenholen. Holle bomen, gaten en pijpen in de grond en houtstapels vormen ook zijn geliefde plekjes waarin hij zijn leger opslaat.
Soms graaft de bunzing of putoria putoria, zoals in zijn internationaal paspoort vermeld staat, zelf ook wel een mooi rond holletje loodrecht de grond in, dat dan uitloopt in een ander hol of op een plek waar wormen en muizen in de grond zitten, die dan over pech niet hebben te klagen, waartoe ze trouwens weinig gelegenheid meer krijgen. Deze holen gebruikt de bunzing, mud, ulk of viez graag als speelholen, speciaal in de ranstijd.

De bunzing is al aan zijn eigenaardige gang te herkennen. Deze gebochelde onder de marterachtigen beweegt zich springend of huppelend voort met sterk gekromde rug, welke gang associaties oproept met Laughtons verbluffende creatie van de Klokkenluider van de Notre Dame.
Hard lopen kan-ie niet, daarom kan hij alleen maar een gezond stuk wild overrompelen. Vooral op ziek wild en dode kleine dieren aast dit lid van de natuurlijke reinigingsdienst. Ratten en muizen vormen doorgaans zijn hoofdvoedsel, terwijl hij een lekkere rolronde kikker weet te waarderen. Vandaar dat hij vaak langs de waterkant rondscharrelt.
Tuk is hij ook op konijnenwentels (waar de konijnenjonkies inzitten), die hij goed weet te vinden en menige lamprei overleeft zo'n visite niet. Het aktiefste is de bunzing 's avonds bij donker weer en in de voornacht, wanneer het winderig weer is met wat regen en de konijnen en andere dieren tegen regen en wind in hun droge schuilplaatsen zitten.
Wat hij overrompelt, sleept hij naar een stille plaats en dan heeft hij weer voor een paar dagen proviand. Wat hij niet opeet, wordt versleept en gehamsterd, waarvoor hij in de wijde omtrek meerdere depots heeft aangelegd. Zijn beruchte bliksembezoeken aan niet waterdichte kippenhokken zijn overbekend. De slachting die hij onder de voor hem onnatuurlijk levende kippen aanricht is enorm. De in paniek rondfladderende kippen, wie elke vluchtweg ontbreekt, wekken steeds opnieuw de jachtdrift van de bunzing op. Of hij wil of niet, hij moet doorgaan.
De ranstijd van de bunzing ligt voornamelijk in maart, maar kan tot juni uitlopen. De jonge bunzings, gewoonlijk vier tot acht, worden na een draagtijd van zes weken geboren. Ze zijn dan blind en niet veel groter dan een duim, terwijl hun witte haar zo dun is, dat ze eerder naakt lijken De jongen blijven de eerste weken blind en tamelijk onontwikkeld. Pas na een vijtal weken gaat de groei in een vlot tempo.
Na ongeveer twee maanden wachten de jonkies voor het hol de moer op wanneer zij met prooi komt aanslepen. Weldra gaan ze met ma uitstapjes maken om niet alleen de omgeving te verkennen, maar ook om te leren hoe ze de prooi moeten bemachtigen. Zolang het bunzinggezinnetje bij elkaar is en geen honger heeft, kunnen de jongen aardig met elkaar spelen. Worden ze ouder krijgen ze last van een knorrende maag, dan vechten ze onder luid gekekker stevig met elkaar.
Weldra viert de afgunst hoogtij en wanneer ze ook nog geen prooi meer willen delen, is het gedaan met de familieband. Spoedig wordt deze volledig verbroken en gaat elk zijn eigen weg, een onzekere toekomst tegemoet.



VLIEGERS TOT VERKEERSLEIDERS:

Ruzie niet in de lucht uitvechten

SCHIPHOL – Directeur-generaal mr. H. Raben van de Rijksluchtvaartdienst zal dinsdag een nadere toelichting geven op de gebeurtenissen van begin deze week in het Nederlandse luchtgebied, waarbij het personeel van de RLD, als verkeersleiding werkzaam op Schiphol, de Nederlandse binnenkomende en uitgaande vliegtuigen vertragingen heeft bezorgd van soms twintig minuten. Voorshands ontkennen zowel deze verkeersleiders als de RLD, dat er van enige stiptheidsactie sprake is geweest.

De verkeersvliegers, verenigd in de Nederlandse Vereniging van Verkeersvliegers, zijn uiterst ontevreden over deze handelwijze. Tijdens een gesprek, afgelopen dinsdag met de verkeersleiders in Amsterdam hebben zij er ernstig tegen geprotesteerd, dat de verkeersleiders hun actie zijn begonnen zonder dat de vliegers ervan op de hoogte waren gesteld.

De vliegers hebben daarbij verklaard, dat waar de verkeersveiligheid in het geding was, zij van mening zijn, dat onenigheid tussen leden van de ene vereniging en de andere tussen de betrokken besturen dient te worden uitgepraat „en geen punt dient te worden tussen de leden onderling, zeker niet in de luchtvaart."
In een tweede brief aan minister Westerterp heeft de Vereniging van Nederlandse Verkeersvliegers zijn opvatting bevestigd, dat de scheiding tussen verkeersbegeleiding in hogere en lagere luchtlagen boven Nederland beter kan wegvallen, alsook het feit, dat verkeersleiding per land moet worden geregeld.

Jammer

„De vliegers hebben uitstekende contacten met Eurocontrol in Beek, het is uitstekend werken met de verkeersleiders daar. Bij verdrag is sinds 1960 geregeld, dat Eurocontrol alle verkeersleiding tot taak zou krijgen; wij vinden het jammer, dat het zo lang duren moet voor dit wordt verwezenlijkt", aldus de vliegers.

„Omschakeling niet vlekkeloos"

Nog kwart personeel Volvo ex-mijnwerkers

BORN – In de jongste uitgave van de Volvo Gazet wordt een overzicht gegeven van de ontwikkeling van het personeelsbestand zoals dat zich vanaf 1 januari 1971 tot 1 januari 1977 heeft ontwikkeld. Het blad erkent, dat de omschakeling niet vlekkeloos is verlopen omdat veel oudmijnwerkers moesten worden omgeschoold. Niettemin toont men statistisch aan, dat de totale personeelsuitbreiding een vrij regelmatig karakter heeft gehad als men het verloop per jaar bekijkt.

In 1971 waren op een personeelsbestand van iets meer dan 2600 man 960 ex-mijnwerkers werkzaam. Dat betekende in procenten uitgedrukt een percentage van 36. Alhoewel de werkelijke bezetting daarna vrij sterk gestegen is tot bijna 2900 man in 1972, 3300 man in 1973, 3700 man in 1974 en uiteindelijk 4.200 personen in 1977, is in procenten uitgedrukt het aantal ex-mijnwerkers teruggelopen in verhouding tot de gehele bezetting. Volgens Volvo werken er thans nog 1042 ex-mijnwerkers bij Volvo, hetgeen op het totale personeelsbestand een percentage van 25 procent is.

Mohikanen

Het is dus niet zo, aldus de Volvo Gazet, dat verondersteld kan worden, dat er nog maar een schamel aantal ex-mijnwerkers bij Volvo Born werkzaam is, alsof zij „de laatsten der Mohikanen" zouden zijn. In concreto zijn er op dit moment bij Volvo in aantal meer mijnwerkers werkzaam dan ooit tevoren, aldus de Volvo Gazet, die zich nogal afzet tegen wat men noemt „ongenuanceerde berichtgeving" op het gebied van het personeelsverloop en de bezettingsgraad van de ex-mijnwerkers.

Wedstrijd fotoclubs

Zuiderlicht in topgroep

MAASTRICHT – De Bond van Nederlandse Amateurfotografen Verenigingen, waarbij 380 Nederlandse fotoclubs met 10118 fotografen zijn aangesloten (waarvan 33 Limburgse fotoclubs met 599 leden), hield een succesvolle landelijke wedstrijd. Vijfennegentig fotoclubs, waarvan tien uit Limburg, deden mee.
De AFV Zuiderlicht uit Hoensbroek was de enige Limburgse club, die in de „topgroep" van elf kwam (boven de 106 punten).
In groep 1 werden geklasseerd (96-105 punten) zeventien fotoclubs, waaronder drie uit Limburg: 7e Fotogroep Maastricht, 16e FC Spectrum uit Roermond en 17e VAF Venlo.
In groep 2 (86-95 punten) kwamen zestien fotoclubs, waaronder drie uit Limburg: 3e Fotokring Midden-Limburg uit Roermond, 8e Fotoclub Venray en 10e AFV Blerick.
In groep 3 werden 21 fotoclubs geplaatst, waaronder twee clubs uit Limburg (76-85 punten): 3e AFV Het Motief uit Heerlen en 9e Fotogroep Weert.
In groep 4 (66-75 punten) met zeventien fotoclubs werd nog geplaatst als 4e de Fotoclub Océ Nederland uit Venlo.
Rondreiscollecties, samengesteld uit het beste ingezonden werk, zullen in de loop van het komende jaar onder de Nederlandse fotoclubs circuleren.

Peter Wehrens krijgt prijs

VENLO – De tweejaarlijkse stimulerende prijs van 1.500 gulden heeft de stichting van Bommel van Dam in Venlo toegekend aan de Maastrichtse, in 1945 in Sittard geboren kunstenaar Peter J. H. Wehrens „op grond van de hoge kwaliteit en grote zeggingskracht van zijn werk".
*De stichting werd een jaar geleden in het leven geroepen. Behalve met het toekennen van een prijs aan veelbelovende jonge kunstenaars houdt de **stichting zich** bezig met het verwerven van kunstwerken, die aansluiten op **de collectie** van Bommel van Dam in Venlo.*

STUDIE SOCIAAL EN CULTUREEL PLANBUREAU:

Sociale achterstand in Maastricht het grootst

DEN HAAG – Van de zestien grote steden in ons land kent Maastricht de grootste sociale achterstand. Van de overige gemeenten is Vlist er het beroerdst aan toe met Wittem, Staveren, Meeden en Raamsdonk. Het kleinst is de achterstand in de eerste categorie in Eindhoven.

Dit blijkt uit „Voorlopige rangorde van gemeenten naar „sociale achterstand". Een studie van het Sociaal en Cultureel Planbureau op grond van gegevens van de volkstelling in 1971.

Op het ministerie is een rijksbijdrageregeling sociaal-cultureel werk in de maak. Daarin is extra financiële steun voorzien voor situaties met een sociale achterstand.

Het Sociaal en Cultureel Planbureau verwerkte verschillende gegevens om een maat voor sociale achterstand vast te stellen. Het ontwierp ook een sleutel om zo'n achterstand te „vertalen" in financiële bijdragen, alsmede kriteria om de onderscheiden schalen voor grote steden en overige gemeenten te kunnen koppelen.

Treinen vervallen op traject van Maastricht-Eijsden

UTRECHT – In de nieuwe dienstregeling van de Nederlandse Spoorwegen, die op 22 mei ingaat, komt op het traject Maastricht-Eijsden v.v. een aantal treinen te vervallen.
De treinen die van Maastricht om 8.29, 15.29 en 17.29 vertrekken worden geschrapt. De trein, die om 0.07 uur naar Eijsden vertrekt blijft alleen op zon- en feestdagen rijden.
De van Eijsden naar Maastricht rijdende treinen van 8.40, 15.40 en 18.40 vervallen eveneens. De trein, die om 0.18 uur van Eijsden vertrekt, blijft alleen op zaterdagen en zon- en feestdagen rijden.

LINTJESREGEN NAM IN HEVIGHEID TOE

DEN HAAG – Dit jaar zijn er in vergelijking met vorig jaar, ter gelegenheid van de verjaardag van koningin Juliana, meer koninklijke onderscheidingen toegekend. De buitengewone Staatscourant, die gisteren verschenen is en waarin alle toegekende onderscheidingen zijn opgenomen, vermeldt de namen van 2.482 personen. In 1976 kregen, bij de jaarlijkse lintjesregen, 2.259 personen een koninklijke onderscheiding.

De hoogste onderscheiding, het commandeurschap in de orde van Oranje Nassau, is dit jaar toegekend aan drie personen (vorig jaar aan twee) en wel aan dr. Th. P. Bergsma, chef directie kabinet en protocol van het departement van Buitenlandse Zaken, luitenant-generaal J. E. van der Slikke, chef van de generale staf bij de Landmacht, tevens bevelhebber der landstrijdkrachten, en luitenant-generaal E. Gitz, de commandant van het Eerste Legerkorps.

Andere aantallen toegekende onderscheidingen zijn: ridder in de orde van de Nederlandse Leeuw 72 personen (vorig jaar 77), officier in de orde van Oranje Nassau 303 personen (270), ridder in de orde van Oranje Nassau 542 personen (475), gouden eremedaille, behorende bij de orde van Oranje Nassau 524 personen (490), zilveren eremedaille 777 personen (688) en bronzen eremedaille 261 personen (257).
Enkele vergelijkende cijfers: 1977: toegekend 2.482 onderscheidingen, waarvan 1.562 eremedailles. 1976: toegekend 2.259 onderscheidingen, waarvan 1.435 eremedailles. 1975: toegekend 2.515 onderscheidingen, waarvan 1.674 eremedailles.

De lintjesregen 1977 is aan de omroepwereld niet voorbij gegaan. Een flink aantal onderscheidingen is toegekend aan medewerkers van radio en televisie. Ridder in de orde van de Nederlandse Leeuw is geworden J. W. Rengelink te Hilversum, voorzitter van de raad van beheer van de Nederlandse Omroep Zender Maatschappij Nozema. Tot officier in de Orde van Oranje Nassau is benoemd de tv-regisseur Erik de Vries, die reeds ridder in de orde van Oranje Nassau was. Tot ridder in de orde van Oranje Nassau zijn benoemd: C. H. Enkelaar, hoofd van de dienst tv-programma van de NOS, B. W. Goorhuis, chef hoofdafdeling installaties van de NOS, H. H. Heuts, technisch produktieleider bij de hoofdafdeling bedieningstechniek van de NOS, mevrouw M. A. van der Heyden, chef van het centraal produktiebureau van de KRO, Tanja Koen, tv-presentatrice bij de NCRV, B. P. Kortland, adjunct-regeringscommissaris voor de omroep, Netty Rosenfeld, regisseuse/producente bij de VPRO, T. A. de Wit, hoofd dienst programmafaciliteiten tv bij de NOS.

Veel koninklijke onderscheidingen zijn toegekend aan kunstenaars. De illustrator Anton Pieck, die reeds ridder in de orde van Oranje Nassau was, is nu officier in deze orde geworden. Eveneens officier in de orde van Oranje Nassau werd de architect F. van Klingeren te Amsterdam.

Benoemd tot ridder in de orde van Oranje Nassau zijn onder meer de schrijver Paulus Akkerman te Drachten, de directrice van het Amstel Toneel Riny Blaaser te Amsterdam, toonkunstenaar Koos Bons te Maassluis, de gitarist en zanger Eddy Christiani te Amstelveen, de operazanger Jan Derksen te Amsterdam, de poppenspeelster Felicia van Deth te Den Haag, de fotograaf en filmer Paul Huf te Amsterdam, de letterkundige Harry Mulisch te Amsterdam, de directeur van het Tivolikoor te Eindhoven pater A. C. J. Smulders en de acteur en regisseur Hans Croisset te Vreeland.

Slechts een enkele politicus heeft een koninklijke onderscheiding gekregen. Het Eerste-Kamerlid dr. W. Albeda (ARP) en het Tweede-Kamerlid M. W. Schakel (eveneens ARP) zijn ridder in de orde van de Nederlandse Leeuw geworden.
Dr. T. Herrema, werkzaam bij Akzo is door de koningin benoemd tot officier in de orde van Oranje Nassau. Dit geschiedde vanwege zijn moedig gedrag tijdens zijn gijzeling in Ierland.

● Mies Bouwman –ridder–

● *ALGEMENE ZAKEN*

Benoemd tot officier in de orde van Oranje Nassau dr T Herrema, werkzaam bij Akzo N V

Kabinet voor Nederlands-Antilliaanse zaken benoemd tot Ridder in de orde van Oranje Nassau A,N Broeders (Frater M Arnoldo), onderwijzer
Verleend de eremedaille verbonden aan de orde van Oranje Nassau in goud bij bevordering aan M.A C Aerts (Zuster Bernard Marie), gepensioneerd onderwijzeres R.J Booi, voormalig zeilschipkapitein

● *BUITENLANDSE ZAKEN*

Benoemd tot officier in de orde van Oranje Nassau:

mgr J.B.L Willigers, bisschop van Jinja (Uganda)
Benoemd tot ridder in de orde van Oranje Nassau:

pater G.J.P Van den Berg, lid van de congregatie van de Oblaten van de heilige Franciscus van Sales in het bisdom Keimoes (Zuid-Afrika) Pater van de Borght, lid van de congregatie van missionarissen van het Heilig Hart te Sungao del Norte (Filippijnen) Zuster J.A.M Bröring, lid van de congregatie van missiezusters van O.L Vrouw van Afrika in Kisubi (Uganda) pater J Burm, directeur van de Mission Hollandaise te Prijs. pater J.A van Dongen, lid van het provincialaat van Lazaristen in Guatemala pater P F H Eyssen, lid van de congregatie van de Montfortanen te Limbe (Malawi) Broeder P Haas (broeder Franciscus), kloosterbroeder te Jeruzalem zuster C W M Heymen, lid van de congregatie van de missiezusters van O.L.Vrouw van Afrika te Kisubi. pater C Lagerwey, lid van de congregatie van missionarissen van het Heilig Hart te Manilla (Filippijnen) pater H.S Merkx, lid van de congregatie van de Montfortanen te Blantyre (Malawi) J W van Rooy (broeder Stanislas) lid van de congregatie van de missionarissen van het Heilig Hart in de Molukken (Indonesië) pater P J.H van Santvoort, lid van de congregatie van missionarissen van Scheut te San Vicente Pacaya (Guatemala) Pater V J W Vaessen, lid van de congregatie van de Montfortanen te Limbe (Malawi) Pater J Th van der Velden, lid van de congregatie van de Montfortanen te Tangani (Malawi) pater S.H Vonken, lid van de congregatie van de Montfortanen te Blantyre (Malawi) F L.J Wennekes, correspondent van de dagbladcombinatie Zuid-Oost-Pers te Bonn pater J de Wit, lid van de congregatie van de Heilige Geest te Bangassou (Centraal Afrikaanse Republiek) pater A.A.J van der Wouw lid van de congregatie van missionarissen van het Heilig Hart in Irian Jaya (Indonesie) H.A van der Zee, buitenlandse correspondent van het dagblad de Telegraaf te Londen. F A.H Vos, administratief-ambtenaar met persoonlijke titel adjunct viceconsul aan het Consulaat-Generaal der Nederlanden te Dusseldorp

● *JUSTITIE:*

Benoemd tot officier in de orde van Oranje Nassau bij bevordering

E.J Schraven, hoofdaalmoezenier bij de inrichtingen van justitie te 's Hertogenbosch
Benoemd tot officier in de orde van Oranje Nassau:

mr H.H. Engelen, kantonrechter te Sittard dr H.A van Munster O.F M vicaris/generaal van het aartsbisdom Utrecht.

Benoemd tot ridder in de orde van Oranje Nassau:

mr G.M.H Sassen, secretaris van de raad van de kinderbescherming te Roermond H.J.J.M. de Kroon, rector van het moederhuis van de zusters Franciscanessen en rector van het bejaardentehuis de Bloesche Vaert te Roosendaal. W.S. Sprokkel, gerechtssecretaris bij het kantongerecht te Heerlen.

Verleend de eremedaille verbonden aan de orde van Oranje Nassau in goud aan.

J.G Bokkers, adjudant van de rijkspolitie in Beek Th Derks, adjudant van de rijkspolitie in Ubach over Worms P Dizy, hoofd van de sectie particuliere arbeid bij het huis van bewaring in Maastricht H van Eck, voormalig afdelingshoofd van de Hegge te Roermond J Pothof, adjudant van de rijkspolitie te Eijsden J.M Timmermans, adjudant van de rijkspolitie te Grathem

Verleend de eremedaille verbonden aan de orde van Oranje Nassau in zilver aan

● Eddy Christiani -ridder-

P.H.J de la Haye, lid van het kerkbestuur van de H. Eligiusparochie te Schinveld. Chr J van Kruisbergen, wachtmeester der rijkspolitie 1ste klasse te Venlo. G.M.J.H Lardinois, bestuurslid van het kerkelijk zangkoor Harmonia in Simpelveld W.B.J Smeets, secretaris van het kerkelijk zangkoor van de H Martinusparochie te Horn

● *JUSTITIE, VOLKSGEZONDHEID EN MILIEUHYGIËNE*

Benoemd tot ridder in de orde van Oranje Nassau:

K. Brijder, directeur van het bureau van de federatie van instellingen voor alcohol en drugs te Bilthoven.

● *BINNENLANDSE ZAKEN*

Benoemd tot ridder in de orde van de Nederlandse Leeuw:

dr W Albeda, lid van de Eerste Kamer der Staten-Generaal te Rotterdam. mr W Schakel, lid van de Tweede Kamer der Staten-Generaal te Hoornaar

Benoemd tot officier in de orde van Oranje Nassau:

mr E.G.M Rutten, burgemeester van Tegelen G.H.H.M Jongen, lid van de gemeenteraad te Kerkrade

Verleend de eremedaille verbonden aan de orde van Oranje Nassau in goud aan.

L.W Keulers, lid van de gemeenteraad te Munstergeleen J C.J Koumans, bedrijfsleider bij de Sociale Werkvoorziening van het stadsgewest Roermond H Mevis, adjudant van gemeentepolitie te Geleen

in zilver aan

A. M. den Ridder, hoofdagent van gemeentepolitie, te Kerkrade

● *ONDERWIJS EN WETENSCHAPPEN*

Benoemd tot officier in de orde van Oranje-Nassau:
C H. J Piets, coördinator onderwijsinstellingen van de Stichting voor Vorming en Onderwijs, te Roermond; pater dr G Q. Reijners, oud-rector gymnasium Constantinianum en oud-adjunct-directeur Eemlandcollege, te Amersfoort.

tot ridder in de orde van Oranje-Nassau:

G H F Engelen, conrector r.k. Bouwens van de Boije-college, te Helden; J H. Kerkhoffs, hoofd bijzondere school voor gewoon lager onderwijs te Sweikhuizen, wonende te Schinnen; J L. Keijsers, oud-hoofd openbare school voor gewoon lager onderwijs, te Sittard;

verleend de eremedaille, verbonden aan de orde van Oranje-Nassau

in goud aan:

mej. E. E R Vijgen (zuster Vitalis), oud-hoofdleidster bijzonder kleuteronderwijs te Noorbeek;

in zilver aan:

mej. M. W A. C. van Grinsven (zuster Prothasa), leidster bijzonder kleuteronderwijs te Kerkdriel.

● *ONDERWIJS EN WETENSCHAPPEN EN RUIMTELIJKE ORDENING*

Benoemd tot ridder in de orde van de Nederlandse Leeuw:

prof. dr C. L. H. Majoor, hoogleraar, te Nijmegen.

● *FINANCIËN*

Benoemd tot officier in de orde van Oranje-Nassau:

Th. J F A. van der Vijver, hoofd inspectie der directe belastingen te Venlo; M. C J Maasen, hoofd inspectie der directe belastingen te Roermond;

tot ridder in de orde van Oranje-Nassau:

Th Bierman, referendaris inspectie der directe belastingen te Venlo, J W F Curfs, hoofdcommissie-sectiechef 's Rijksbelastingen te Gennep, W A. A. Westerhuis, hoofdcommies inspectie der directe belastingen te Venlo;

verleend de eremedaille, verbonden aan de orde van Oranje-Nassau

in goud aan:

P H. Arts, onderdirecteur Nederlandsche Credietbank te Venray; L. H. H. Omloo, algemeen procuratiehouder kantoor Schaesberg van de Amsterdam Rotterdambank, W Heijligers, hoofdassistent 's Rijksbelastingen te Roermond

● *DEFENSIE*

Benoemd tot commandeur in de orde van Oranje-Nassau, met de zwaarden, bij bevordering:

luitenant-generaal J E. van der Slikke te 's Gravenhage; luitenant-generaal E. Gitz te Loenen.

tot officier in de orde van Oranje-Nassau, met de zwaarden:

de eervol ontslagen luitenant-kolonel A. Brakel te Klimmen;

tot ridder in de orde van Oranje-Nassau:

majoor D P T Hendriks van de dienst van rooms katholieke geestelijke verzorging bij de Koninklijke Landmacht te Bergen (West-Duitsland);

verleend de eremedaille, verbonden aan de orde van Oranje-Nassau

in zilver, met de zwaarden, aan:

adjudant - onderofficier - instructeur F A. Timmermans, infanterie te Weert; adjudant - onderofficier L. W Geertsen, Koninklijke Marechaussee te Vaals.

in zilver aan:

T Titulaer, adjunct-commies A bij het ministerie van defensie, te Elsloo.

● *VOLKSHUISVESTING EN RUIMTELIJKE ORDENING*

Benoemd tot ridder in de orde van Oranje-Nassau:

mej. E. J H. A. Everaers, hoofdcommies directie volkshuisvesting in de provincie Limburg, te Weert;

verleend de eremedaille, verbonden aan de orde van Oranje-Nassau

in brons aan:

M. H. Koppes, rijksambtenaar III directie van het kadaster en openbare registers in de provincie Limburg, te Roermond.

● *VERKEER EN WATERSTAAT*

Benoemd tot ridder in de orde van Oranje-Nassau:

G. J. M. Janissen, hoofd goederenvervoer Rijksverkeersinspectie, te Maastricht;

verleend de eremedaille, verbonden aan de orde van Oranje-Nassau

in goud aan:

F A. H. Weichelt, oud-technisch ambtenaar 1e kl Rijkswaterstaat, te Maastricht; J H Schoonbrood, medewerker Nederlandse Spoorwegen, te Echt, P van Breemen, groepschef Nederlandse Spoorwegen, te Wijlre; J. J H Schmeitz, hoofdemployé 1e kl. PTT, te Roermond; J Winantz, hoofdemployé bijzondere diensten PTT, te Maastricht; Th. H Bischops, hoofdemployé 1e kl. PTT, te Kerkrade; J J. Engels, hoofdemployé PTT, te Kerkrade;

in zilver aan:

J. B. Rijnders, employé 1e kl. PTT, te Maastricht; J. W Lemmens, hoofdemployé PTT, te Ubachsberg; J. C. M. Cleven, employé 1e kl PTT, te Heerlen.
in brons aan:

H J Quadakkers, chef-magazijnbediende PTT te Heerlen

● *ECONOMISCHE ZAKEN*

Benoemd tot ridder in de orde van de Nederlandse Leeuw:

dr. ir. N Rodenburg, vice-president NV Philips, te Waalre;

tot officier in de orde van Oranje-Nassau:

C Th. A. M. Leo, directeur publicrelations Shell, te Voorburg; drs M. H. Ch Gabriëls, directeur concerndienst financiën en economie Nederlandse Staatsmijnen, te Geleen, F J Engelen, Brunssum N.V DSM senior accountant; S. H. J. Houben, directeur machinefabriek St. Antonius Maasbracht; J W Keysers Geleen chef werktuigkundige werkplaatsen N V DSM;

eremedaille in goud verbonden aan de orde van Oranje Nassau:

M. J Blom te Geleen chef algemeen servicebedrijf Noord F.S.I. van N V DSM; P L. Dieteren, Hulsberg medewerker personeelsdienst N V DSM, W Giesberts te Beek, chef van het algemeen servicebedrijf Zuid FSI N V DSM; J R. Hahn, Beek, chef uitvoering expeditie SBB N V DSM; P J. Kelleter, te Geleen, voorheen chef personeelsdienst afdelingen Nieuwbouw en Stamicarbon N.V DSM; J Th. van Meersbergen, Eygelshoven, hoofdopzichter N.V Laura en Vereeniging; W J Molenbrugge, Geleen, chef electrotechnische dienst N V DSM; J Ph. J. van Noord, Geleen chef organische analyse bij het laboratorium van de groep organische produkten N.V DSM; J. A. van Oorschot, Sittard, projectingenieur bij de afdeling nieuwbouw van N V DSM; F W Peters, Brunssum meesteropzichter landmeetkundige dienst bij N.V DSM; F N. Puijnen, Heerlen, chef electrotechnische voorzieningen N V. DSM; C. J. van der Schaft, Brunssum, medewerker personeelsdienst N V. DSM; H. W I. Sonnemans, Geleen, organisatieanalist centrale dienst bij N V DSM; S. Starren, Maastricht, technisch adviseur/oud-directeur „De Nijverheid"; J G Verjans, Geleen, chef instrumentatiedienst bij Alg. Technische Voorzieningen bij N V DSM; H. Vrancken, Kerkrade, afdelingsopzichter landmeetkundige dienst bij N.V DSM; T Th. L. Willems, Eygelshoven, hoofdopzichter bij N.V. Laura en Vereeniging; J. M. Wijnands, Sittard, v/h afdelingsopzichter bij N.V DSM;

eremedaille in zilver verbonden aan de orde van Oranje-Nassau:

J H Brands, Munstergeleen, operator groep bouwmaterialen bij N V DSM; J H R Driessen, Heerlen, bedrijfsfotograaf bij N V DSM, P J Eijkenboom, Sittard, werktuigkundig werkvoorbereider bij centrale onderhoudsdiensten van de N V DSM; Th. Geilen, Echt, voorman expeditieafdeling groep polymeren bij N V DSM, J H Gelissen, Beek, monteur centr onderhoudsdiensten bij N V DSM, J G C. Gerards, Wijnandsrade, administratief vakman in de onderhoudsdienst bij de groep polymeren bij N V DSM; J. H. Gerits, Beek, voorwerker bij werkplaats Maurits, Fonds S.I. bij N.V. DSM; J. M. Gerits, Hoensbroek, chef van dienst bij portiersdienst van lokatiebeheer noord bij N V DSM; J. P. Goessens, Spaubeek, 1e lasser centrale onderhoudsdienst zuid bij N V DSM; J H Golsteijn, Echt, medewerker electrotechnische werkplaats bij N V DSM, P A Gordebeke, Hoensbroek, medewerker electrotechnische dienst bij N V DSM, J Hofstede, Geleen, operator Stikstofbindingsbedrijf bij N V DSM, J M. Muris, Elsloo, chef dienst waterfabrieken bij alg technische voorzieningen bij N V DSM, P L. Palmen, Geleen, baas sector expeditie Stikstofbindingsbedrijf bij N V DSM; J B Ramaker, Brunssum, medewerker centr onderhoudsdiensten bij N V DSM; A H van Rooij, Schaesberg, 1e magazijnbediende inkoop- en materiaalbedrijf bij N V DSM, J H Roumen, Roermond, rayonverkoopleider bij Rimij BV, Venlo; A Velraeds, Brunssum, medewerker centraal archief bij N V DSM, P J H Vossen, Heerlen, cgef centrale typekamer bij N V DSM, W A Wauben, Sittard, 1e monteur Stikstofbindingsbedrijf bij N V DSM.

eremedaille in brons, verbonden aan de orde van Oranje-Nassau

L. J. H. Broers, Heerlen, personenwagenchauffeur bij N V DSM; J P Claessens, Geleen, treinmachinist afd. expeditie bij Stikstofbindingsbedrijf bij N V DSM, W J H Cuijpers, Echt, monteur Groep Polymeren bij N V DSM, H Harbers, Heerlen, assemblagewerker FSI bij N V DSM, H Hoogakker, Hoensbroek, operator Groep Bouwmaterialen bij N V DSM; G van der Kruijssen, Brunssum, hovenier FSI bij N V DSM, H Lemmens, Elsloo, magazijnbediende bij FSI bij N V DSM; J L. A. Mols, Sittard, medewerker groep polymeren bij N V DSM; M J Pelzers, Geleen, hovenier bij FSI van N V DSM, H Rademackers, Geleen, medewerker alg. servicebedrijf op centraal lab bij N V DSM; mej. J N Arendse, administratief ambtenaar C 2e klasse bij ministerie Economische Zaken.

● *LANDBOUW EN VISSERIJ*

ridder in de orde van Oranje-Nassau:

P. H. Crijns, Roermond, directeur-secretaris van de Coöperatieve Vereniging voor de Afzet van Suikerbieten, C.O.V.A.S.

eremedaille, verbonden aan de orde van Oranje-Nassau in goud:

M. R. Jetten, Belfeld, voorzitter en bestuurslid van landbouworganisaties

in zilver:

A. W. Beunen, Ohé en Laak, secretaris-controleur van de Fokvereniging „Het Maasland"

officier in de orde van Oranje-Nassau:

M. de Ponti, Roermond, secretaris van de Vereniging voor Voortgezet Onderwijs in Limburg

● *SOCIALE ZAKEN*

officier in de orde van Oranje-Nassau:

drs. P L. Dronkers, Eindhoven, directeur van Sociale Zaken der N. V. Philips

ridder in de orde van Oranje-Nassau:

L. Geurts, Heerlen, provinciaal coördinator Nederlands Katholiek Vakverbond-Limburg, B Th Bovens, Maastricht, E A Joosten, Swalmen; F G M Huybregts, Venlo, directeur Centrum voor Vakopleiding van Volwassenen

eremedaille, verbonden aan de orde van Oranje-Nassau in goud:

P A. Keijsers, chef planning en produktiebureau van Pope's Draad- en Lampenfabrieken B.V., Venlo, F H A. Meijers, tot voor kort hoofd technische diensten, thans adviseur bij Gelderland Tielens Papierfabrieken B V. Meerssen

in zilver

Mej A W H. Maassen, Venray, huishoudster bij de familie Linssen, J W Houben, Heerlen, telefoniste bij Gewestelijk Arbeidsbureau Oostelijke Mijnstreek en oud-bestuurslid van afd Limburg van Nederlandse Blindenbond, J L. Vleugels, Bocholtz, lid bestuur plaatselijke afdeling Nederlands Katholiek Vakverbond, H J H. Braams, Venlo, tot voor kort lid bestuur plaatselijke afdeling Nederlands Katholiek Vakverbond

● *CULTUUR, RECREATIE EN MAATSCHAPPELIJK WERK*

ridder in de orde van de Nederlandse Leeuw

J W Rengelink, Hilversum, voorzitter van de Raad van Beheer van de Nederlandse Omroep Zender Maatschappij

officier in de orde van Oranje-Nassau, bij bevordering:

Anton Pieck, Overveen, illustrator; Erik de Vries, Amsterdam, televisieregisseur en adviseur

officier in de orde van Oranje-Nassau:

C L. Kerdel, Den Haag, voorzitter Nederlands Olympisch Comité, G A de Kok, Middelburg, hoofdredacteur Provinciale Zeeuwse Courant, Chr C Naninck, Vught, hoofdredacteur Brabants Dagblad

ridder in de orde van Oranje-Nassau

G A J Beckers, Beek, Mies Bouwman, Blaricum, televisiepresentatrice; Geurt Brinkgreve, Amsterdam, beeldhouwer/medailleur, Eddy Christiani, Amstelveen, gitarist/zanger Jan Derkse, Amsterdam, operazanger, Felicia van Deth, 's Gravenhage, beroepspoppenspeelster; mej F Ph van Domburg, Maastricht, directrice van Stichting Studie en Vormingswerk voor Vrouwen te Heerlen, C H Enkelaar, Hilversum, hoofd Dienst Televisieprogramma N O.S., Paul Huf, Amsterdam, fotograaf en filmer, Tanja Koen, Bunschoten, televisiepresentatrice bij NCRV, Joop Middelink, Amsterdam, coach Nederlandse Wielrenunie; Harry Mulisch, Dordrecht, letterkundige; H A Pelikaan, Goirle, José Poelmans, Nijmegen, oud-hockey-international, Floris van der Putt, Lieshout, organist/componist; Jan Rebel, Maassluis, choreograaf/producer; Netty Rosenfeld, Kortenhoef, regisseuse/producente bij VPRO; Elka Schrijver, Amsterdam, journaliste/vertaalster; pater A. C J Smulders, Eindhoven, dirigent van het Tivolikoor; Hans Croiset, Vreeland, acteur/regisseur; Hans Warren, Kloetinge, letterkundige; J Weggemans, Assen, directeur Stichting Circuit van Drente; A. A. Wirtz, Heerlen.

eremedaille, verbonden aan de orde van Oranje-Nassau in goud:

A. H. Hermans, Maastricht, lid/oud-voorzitter van Kath. Maastrichtse Gymnastiekvereniging „Eendracht 1876"; G. J. Hermsen, Ottersum, dirigent/muziekleraar; L. H. Merckelbach, Heerlen, bestuurslid Kring Heerlen KNVB en lid Technische Commissie afd. Limburg; H J Schroeder, Kerkrade, lid/oud-voorzitter Kon Harmonie „St.-Caecilia" Kerkrade en oud-bestuurslid van de Stichting WMC, F J J Verschueren, Heythuysen, bestuurslid harmonie L'Union

in zilver, bij bevordering:

Th. H. Simons, Beesel, lid/oud-bestuurslid harmonie St.-Gertrudis

in zilver:

H. Amkreutz, Kaalheide, bestuurslid Bejaardensociëteit; W J H. Beenen, Odiliënberg; G Bos, Schaesberg, hoofdleider gymnastiekvereniging „Prins Hendrik"; A. Cremers, Nieuwenhagen, bestuurslid Gymnastiekvereniging Olympia; N L. J Dalemans, Grathem; A J Dammers, Kerkrade, commandant schutterij „Sint Hubertus"; J W Driessens, Klimmen, bestuurslid harmonie „De Berggalm. L. M Droog, America, bestuurslid fanfare „St.-Caecilia", Mevr A M C. van den Eertwegh-Debets, Kerkrade, voorzitster van de Katholieke Arbeidersvrouwenbeweging, W J G Houben, Vijlen, lid/oud-voorzitter Postduivenvereniging Limburgia, W F G Housen, Kerkrade, penningmeester schutterij „St.-Hubertus", J W Janssen, Urmond, bestuurslid fanfare „St.-Martinus", A J Kockelkoren, Simpelveld, secretaris van de R.K. Turn- en Acrobatenclub, Mevr M K Laudy-Swoboda, Sittard, voorzitster van de Katholieke Vrouwen Organisatie; Th. L. Loontjens, Maastricht, Mevr W M. Maessen-Tummers, Sittard, voorzitster Vrouwenbeweging Nederlands Katholiek Vakverbond; L. Moonen, Spekholzerheide, lid/oud-dirigent Kon Harmonie „St.-Caecilia"; W J L Naus, Reuver; W H Peters, Susteren, G Reijnders, Reuver, oud-secretaris Stichting Gezinsverzorging en Bejaardenhulp Regio Venlo en bestuurslid Streekcentrum, H W Roberts, Oirsbeek, H M Simons, Well, bestuurslid harmonie „De Vriendenkring". A J Smeets, Nieuwenhagen, bestuurslid Gymnastiekvereniging „Olympia", Mevr A C. Toorens-Steinschuld, Bocholtz, H M Vanmeulebrouk, Schin op Geul, lid/oud-directeur van fanfare „Sint Cornelius"

● *VOLKSGEZONDHEID EN MILIEUHYGIËNE*

ridder in de orde van Oranje-Nassau:

J Bremmers, Sittard, directeur-secretaris Prov Vereniging „Het Limburgse Groene Kruis"

eremedaille verbonden aan de orde van Oranje-Nassau in goud:

Th M van Doveren (broeder Marcus), Handel, lid congregatie Broeders Penitenten en portier/gastheer van huize Padua, J C J Janssen, Geleen, chef buitendienst bij het Centraal Ziekenfonds C.Z.F

in zilver

J H Lammers, Vlodrop, bestuurslid afdeling Vlodrop van de Prov Vereniging „Het Limburgse Groene Kruis", Mevr A M H van Winkel, geboren Lenders, Heythuysen, voormalig wijkverpleegkundige bij de Prov Vereniging „Het Limburgse Groene Kruis" afd Buggenum en Nunhem

● Joop Middelink -ridder

Koninginnedag

In deze krant vindt de lezer vandaag – Koninginnedag – alle in onze provincie onderscheiden personen en een aantal bekende persoonlijkheden uit het nationale vlak. Ook dit jaar hebben mensen met de meest uiteenlopende beroepen een lintje gekregen; zoals een oud-zeilschipkapitein, een grafdelver, een materiaalbewaarder, een conciërge-bode, een bestuurslid van een turn- en acrobatenclub, een hoofdambtenaar bij het loodswezen, een pianolerares, een voormalig havenarbeidster, een sportpromotor en een bartender. Opvallend is dat een dienstmeid, die bij ons te lande tegenwoordig met medewerkster wordt aangeduid, op de Antillen nog steeds dienstmeid heet en als zodanig ook in de Nederlandse Staatscourant wordt vermeld...

● Dr Tiede Herrema -officier-

● Harry Mulisch -ridder-

Geboren

ANS

Dochter van J. Poelmans
en
M. Boelmans-Scheffers.
Paul

Brunssum, 28 april 1977
Schumanstraat 14.
Tijd. St. Gregoriusziekenhuis, Brunssum.

AFWEZIG
D.I.A.
van der Werf
oogarts
tot 15 mei

Ondertrouwd:

Marga Werink

en

Jo Snel

Sov.-Lohmanstr. 1A Heerlen
Den Boschstr. 30 Heerlen

Voorlopig toekomstig adres: Sov. Lohmanstr. 1A, Heerlen.

De huwelijksvoltrekking zal plaatshebben op 5 mei a.s. in het gemeentehuis te Heerlen om 15.30 uur

Adres van de dag: 't Karrewiel, Heerenweg 66, Heksenberg.
Receptie van 19 tot 20 uur.

In plaats van kaarten

Op zaterdag 7 mei a.s. hopen onze geliefde ouders

Zef Winthagen

en

Tien Winthagen-Eussen

hun gouden huwelijksfeest te herdenken

De h. mis uit dankbaarheid zal worden opgedragen om 13 uur in de parochiekerk te Ransdaal

Hun dankbare kinderen, kleinkinderen en achterkleinkinderen.

Ransdaal, Ransdalerstr. 95

Receptie van 18.30-20.00 uur in zaal Vonken te Ransdaal.

50

Op zaterdag 7 mei hopen onze ouders en grootouders

Marinus van Hugten

en

Elisa van Hugten-Houben

hun 50-jarig Huwelijksfeest te vieren.

De H. Mis tot dankzegging zal worden opgedragen om 14 uur in de kerk van St. Franciscus, Laanderstraat, Heerlen.
„Gelegenheid tot feliciteren van 18.00 - 19.00 uur in Trefcentrum Het Loon, Pater Beatusstraat, Heerlen.

Hun dankbare kinderen en kleinkinderen

Heerlen, Hofmeierstraat 10

Van harte danken wij U voor de overweldigende belangstelling en attenties welke wij mochten ontvangen bij gelegenheid van onze associatie en in gebruikneming van onze nieuwe praktijk.

J.H. Vijgen
D.J.M. van der Voort
Huisartsen

**Hoofdstraat 93
Hoensbroek**

---

† Bij deze vervullen wij de droeve plicht u in kennis te stellen van het nog onverwacht overlijden van de oprichter van ons bedrijf

de weledele heer

J. J. Daemen

In dank voor wat hij voor ons geweest is zullen wij hem, die bijna 50 jaar geleden het bedrijf gesticht heeft, in onze herinnering bewaren.

**Directie en personeel
Aannemingsbedrijf Daemen b.v.**

Amstenrade, 28 april 1977

---

† Na een kortstondige ziekte, doch vrij onverwacht, is op de leeftijd van 81 jaar van ons heengegaan, na voorzien te zijn van de H. Sacramenten der zieken, mijn innig-geliefde echtgenoot, onze goede en zorgzame vader, schoonvader en opa

Jan Jacob Daemen

echtgenoot van
MIA HAMERLINCK

Amstenrade: **M. W. H. Daemen-Hamerlinck**
Amstenrade: **Harry Daemen**
Pim Daemen-Wilhelm
Jack, Nancy en Roger
Amsterdam: **Ria Hagedoren-Daemen**
Jan Hagedoren
Peter en Larry
Bunde: **Hub Daemen**
Tiny Daemen-Breikers
Ivar en Birgit
Weert: **Jan Daemen**
Christine Daemen-Pluijm
Stefan
Munstergeleen: **Alois Daemen**
Marij Daemen-v.d. Heyden
Heerlen: **Paul Daemen**
Ivonne Daemen-Duyx

Amstenrade, 28 april 1977
Hoofdstraat 81

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden dinsdag 3 mei as. om 10.30 uur in de parochiekerk van Maria Onbevlekte Ontvangenis te Amstenrade, waarna de crematie op wens van de overledene in familiekring zal plaatsvinden in het crematorium te Heeze.
Samenkomst in de kerk vanaf 10.10 uur, alwaar gelegenheid is om een condolatiekaart van uw naam en adres te voorzien.
Zaterdag zal tijdens de avondmis van 19.00 uur de overledene worden herdacht in voornoemde kerk
De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het ziekenhuis te Sittard.
Bezoek dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

De plechtige eerste jaardienst van onze onvergetelijke zoon en broer

Peter Cörvers

zal gehouden worden op dinsdag 3 mei om 19.00 uur in de Christus Koningkerk te Nieuw-Einde

Heerlen, mei 1977

Fam. Cörvers-Jansen

---

† Na een werkzaam en liefdevol leven voor het gezin dat alles voor hem betekende, is heden, na een langdurige ziekte, zacht en kalm, voorzien van de h. sacramenten, op de leeftijd van 62 jaar, van ons heengegaan, mijn lieve man, onze goede vader, schoonvader, opa, broer, schoonbroer, oom en neef

Pieter Joseph Schouteten

echtgenoot van
BERTHA ANNA MARIA FRANSSEN

Spaubeek: **B. A. M. Schouteten-Franssen**
Hulsberg: **Ans Kroonen-Schouteten**
Piet Kroonen
Ralf
Hulsberg: **Leo Schouteten**
Ria Schouteten-Hendrickx
Mignon, Desiree, Marius, Sandy
Ell: **Jos Schouteten**
Mariëtte Schouteten-Arentsen
Roger, Jolanda

Familie Schouteten
Familie Franssen

Spaubeek, 28 april 1977
Mauritsstraat 1

De plechtige uitvaartdienst gevolgd door de begrafenis zal plaatshebben op dinsdag 3 mei om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Clemens te Hulsberg.
Bijeenkomst in de kerk om 10.45 uur, alwaar gelegenheid tot condoleren.
In de avondmis van maandag 2 mei om 19.00 uur zal de dierbare overledene herdacht worden in de parochiekerk van de H. Laurentius te Spaubeek.
De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het De Weverziekenhuis te Heerlen, bezoek van 16.00 tot 17.00 uur
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

† Met groot en diep leedwezen, maar dankbaar voor wat hij voor ons is geweest, geven wij u kennis van het plotseling overlijden van mijn lieve man, onze zorgzame vader, zoon, schoonvader, grootvader, broer, zwager, oom en neef

Piet H. H. R. van Hoften

echtgenoot van
WILHELMINA P. M. RUYPERS

in de leeftijd van 60 jaar.

In dankbare herinnering:
Treebeek: **Mevrouw W. P. M. van Hoften-Ruypers**
Scherpenseel: **Ria van Loenen-van Hoften**
Henri van Loenen en kinderen
Heerlerheide: **Gusta Ariëns-van Hoften**
Jo Ariëns en kinderen
Wijnandsrade: **Piet van Hoften**
Marion van Hoften-Marell en kind
Heerlerheide: **Paul van Hoften en Jose**
Nijmegen: **Rene van Hoften en Marij**
Schinveld: **Els Coeymans-van Hoften**
Jos Coeymans
Breda: **Jan van Hoften en Monique**

Familie van Hoften
Familie Ruypers

Treebeek, 28 april 1977
Venusstraat 3

De plechtige uitvaartdienst zal plaats hebben op dinsdag 3 mei as. om 10.30 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw van de H. Rozenkrans te Treebeek, gevolgd door de begrafenis op de centrale begraafplaats aan de Randweg te Hoensbroek.
Bijeenkomst in voornoemde kerk, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 10.15 uur.
Vader is opgebaard in de rouwkapel van het De Weverziekenhuis te Heerlen.
Bezoekgelegenheid dagelijks van 16.00-17.00 uur
Maandag 2 mei om 19.00 uur zal er te zijner intentie de rozenkrans worden gebeden in voornoemde kerk.
Voor vervoer naar en van begraafplaats is gezorgd.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen

---

† Met droefheid geven wij kennis van het plotselinge overlijden van mijn lieve man, onze vader en opa

Johannes Wilhelmus Dols

op de leeftijd van 57 jaar.

Munstergeleen: **A. Dols-Heuts**
Lisse: **J. W. A. Dols**
J. Dols-Schiffers
Roy
Ralf
Utrecht: **W. P. M. Dols**
A. M. G. Dols-van Banning
Sittard: **J. C. M. Dols**

Munstergeleen 28 april 1977
Heydenpad 13

De uitvaartdienst is bepaald op dinsdag 3 mei as. om 10.00 uur v.m. in de parochiekerk van de H. Pancratius te Munstergeleen waarna de teraardebestelling zal plaatsvinden op de begraafplaats aldaar. De rouwdienst wordt gehouden maandagavond 7 uur in de parochiekerk. Gelegenheid tot condoleren vanaf 9.45 uur in voornoemde kerk.

Voor de innige blijken van deelneming bij het overlijden en de begrafenis van mijn goede man en vader

Wim Senden

betuigen wij onze oprechte dank.

**Mevr. W. Senden-Zijlstra
Sandy**

Grevenbicht, april 1977

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zondag 1 mei as. om 11.15 uur in de parochiekerk van de H. Catharina te Grevenbicht.

OVERLEDEN

† **Dr. Alfons Deumens,** in de leeftijd van 87 jaar, Maastricht, corr.adres Prins Bisschopsingel 20.
De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden maandag 2 mei a.s. om 14 uur in de basiliek van O.L. Vrouw, gevolgd door de begrafenis op het kerkhof van Rolduc.

† **Lenchen Küpper,** echtgenote van Theo Recker, in de leeftijd van 69 jaar, Maastricht, Brusselseweg 99.
De crematieplechtigheid zal plaatsvinden op vrijdag 29 april a.s. in het Crematorium te Heeze.

† **Gregorius Josephus Stevens,** weduwnaar van Maria Catharina Darding, in de leeftijd van 79 jaar, Maastricht, Vroenhovenweg 166.
De plechtige uitvaartdienst gevolgd door de begrafenis zal plaatshebben op maandag 2 mei a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H.H. Petrus en Paulus te Wolder

† **Herman Slangen,** echtgenoot van Maria Beenen, in de leeftijd van 72 jaar
De eucharistieviering zal worden gehouden maandag 2 mei om 10.00 uur in de basiliek van de H.H. Wiro Plechelmus en Otgerus te St. Odiliënberg, waarna de begrafenis op de RK begraafplaats 't Zittard.

† **Maria Hubertina Mooren,** weduwe van Alexander Hubertus Jordens, in de ouderdom van 77 jaar. De eucharistieviering zal worden gehouden maandag 2 mei om 11.00 uur in de kerk van het H. Hart te Roermond, waarna de begrafenis op de RK begraafplaats Tussen de Bergen

† **Bertha Steuns.**
De eucharistieviering zal worden gehouden zaterdag 30 april om 11.00 uur in de kerk van Onze Lieve Vrouw in 't Zand te Roermond, waarna de begrafenis op de RK begraafplaats Tussen de Bergen.

---

† Heden overleed geheel onverwacht, voorzien van het H. Sacrament der zieken, op de leeftijd van 59 jaar mijn dierbare echtgenoot, onze goede en zorgzame vader, behuwd- en grootvader, broer, behuwdbroer, oom en neef

Winand Jozef Maria Kilkens

echtgenoot van
BASTIANA KLOP

Wij bevelen zijn ziel in uw gebeden aan.

De bedroefde familie:
B. Kilkens-Klop
J. Kilkens en kind
P. Kilkens
N. Smith-Kilkens
A. Smith en kinderen
Familie Kilkens
Familie Klop

Kerkrade, 28 april 1977
Hertogenlaan 31

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaats vinden op dinsdag 3 mei as. om 14.00 uur in de parochiekerk van de H. H. Jozef en Norbertus (O.L. Vrouwestraat) Rolduckerveld.
Bijeenkomst in voornoemde kerk.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.
Maandag zal om 19.00 uur een eucharistieviering te zijner intentie worden opgedragen in bovengenoemde kerk
De overledene ligt opgebaard in het mortuarium van de Lückerheidekliniek te Chevremont-Kerkrade. Bezoekuren van 18.00 tot 19.30 uur
Voor vervoer kerkhof Schifferheide is gezorgd

Zij, die onverhoopt geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen

---

† Heden overleed, na gesterkt te zijn door het Sacrament der Zieken, in de gezegende ouderdom van bijna 86 jaar, onze lieve vader, schoonvader, groot- en overgrootvader, broer, zwager, oom en neef

Johannes van Kaam

weduwnaar van
CORNELIA THIJS

Gedenk hem in uw gebed:

Geleen: **N. Rutten-van Kaam**
W. Rutten
Geleen: **C. Janssen-van Kaam**
M. H. Janssen
Schinnen: **H. van Kaam-Maes**
Geleen: **J. Janssen-van Kaam**
J. M. L. Janssen
Geleen: **L. Roeleven-van Kaam**
C. Roeleven
U.S.A.: **A. van Kaam**
W. van Kaam-Wouters
Geleen: **A. van Kaam-Stevelmans**
en al zijn klein- en achterkleinkinderen

Familie van Kaam
Familie Thijs

Geleen, 28 april 1977
Huize Elisabeth, Geenstraat 32.
Corr.adres: Past. v. Eysstraat 55.

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben dinsdag 3 mei a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw van Altijddurende Bijstand te Lindenheuvel-Geleen
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.
Maandag a.s. om 19.00 uur, avondwake in bovengenoemde kerk.
Bezoek: Rouwkapel St.-Barbaraziekenhuis Geleen, dagelijks van 18.00 uur tot 19.00 uur

---

† Bedroefd, maar met grote dankbaarheid voor wat hij voor ons geweest is, berichten wij U dat God heden tot Zich genomen heeft, voorzien van het Sacrament der Zieken, in de ouderdom van 69 jaar, mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Sjaak Ubachs

Begiftigd met het Oorlogsherinneringskruis met de gesp „Nederland mei 1940"

echtgenoot van
MARGARETHA JESSEN

Susteren: **M. Ubachs-Jessen**
Susteren: **Theo Ubachs**
Lucie Ubachs-Lambermon
Jack, Janine
Susteren: **Ant Ubachs**
Else Ubachs-Spätgens
Norbert, Margret,
Marie-Jeanne
Grevenbicht: **Gertie Keybeck-Ubachs**
Jack Keybeck
Roger

Familie Ubachs
Familie Jessen

Susteren, 28 april 1977
Peulenstraat 3

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaats hebben dinsdag 3 mei as. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Amelberga te Susteren.
Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren in de kerk vanaf 10.40 uur
Maandag as. om 19 uur avondmis in bovengenoemde kerk.
Bezoek: Rouwkapel ziekenhuis Sittard, dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

Gevestigd te Maastricht

P.E.M. Muyrers
HUISARTS
IN ASSOCIATIE MET
A.A. Croughs
HUISARTS

MEERSSENERWEG 152 en 160

Spreekuren dagelijks 8-9.30 uur
Ma., wo. en vr. 13.30 - 14.30 uur
en volgens afspraak.

VAKANTIE

Te huur v. part. roy eengezinswon. te Middelburg beschikb. voor de mnd. juli f 325,- per week. Tel. 01180-27274

Te k. AANHANGWAGEN afm. 145x100 f 350 pr. Cl. Meulemansstr. 58, Heerlen.

Voor vlugge beslissers nog 2 nwe STACARAVANS te koop met hoge korting en correcte service. Caravanbedrijf John Vermeeren, Schelsberg 31, Heerlen, tel. 045-720536. x

Te k. 4-pers. CARAVAN f 1000,-. Kruisstr 98, Kerkrade, tel 045-455406.

Te k. TREKHAAK voor Toyota Corolla, stationw. 1974. Kempkensweg 28, Amstenrade.

Te k. weg. omst, VOUWWAGEN, Messager G.L., m. voortent, 4-6 pers., bj. '76. Te bevr. Nusterweg no. 53, Sittard. x

ZOMERHUISJE te h. in Lanaken (België). Br. o. no. K 113 L.D. Hrl. x

CARAVAN te h. vaste st. in Roggel en de Eifel S. Degenkamp tel. 045-211705 x

Te huur: STA-CARAVAN in België mooi uitzicht. Voor vermaak is: kantine, zwembad of wandelen in bos. Te bevr. bij A. Collin, Karel Doormanstr 49, U.o.W., tel. 045-311174 's avonds. x

Italie Middell.zee massa 6 pers. BUNGALOWS komfert, inger. gr. tuin. Kort bij strand d. omst. vrij van 19-6 tot 10-7 en vanaf 31-7. Kiftner, Schoolstr. 18, Schaesberg, tel. 313708. x

Lanaken-Zutendaal (B) zr. mooi weekendhuisje te huur nabij Ned-Limb. grens bij honderden hect. dennenb. nabij kl. woonkern en gr. weg. Tel. 09-3211715365

Te huur 4 kam. app. met c.v. gesch. voor 6 pers. Dishoek-Koudekerke, Zeeland, uitgez. maand juli Tel. 01184-64267. x

Te k. TE CARAVAN type Sprinter 310 i.z.g.st. geh. compl. met voortent, koelkast, kachel. Burg. Donnerstr. 5, Munstrgeleen

Te h. mooi houten CHALET mooie camping in België Tel. 043-35363. x

Te k. voll. inger. BUNGALOW met c.v. e.d. Vraagprijs f 180.000,-. Dorenstr. 19 Maasmechelen (B.), tel. 09-3211764161. x

Polyester ZEILBOOT Delta toerentuig, alum. mast. — Bootsman MWC Jachthaven St. Pieter, tel. 043-16195.

Alle losse ONDERDELEN voor caravans en aanhangwagens, tevens verhuur van caravans, aanh.wagens en autotransporters. F. Dassen Stationstr. 6, Kerkrade, tel. 045-455088.

Te huur in België in bosrijke omgev. aan de Amblève, geheel nieuwe ruime 6-pers. CHALETS, 12 km van Malmedy Inl. en reserveringen bij Ozek Reizen en Diensten, Stationstr. 21, Heerlen, tel. 045-710133.

Te k. BUNGALOWTENT 7-pers. f 400,- Telef. 045-416426.

Te k. 4-pers. CARAVAN Sprite '72, m. voortent, geh. compl., prijs f 3200,-. Te bevr. Meuserstr. 213, Haanrade-Kerkrade, 045-455990.

CARAVAN 4-pers. Lynton f 2250,-, Mercedes 250 '68 f 3950,-. Bergdriesch no 6, Heerlerbaan.

Te k. CARAVAN Tabbert Comtessa '75, m. ijskast, verw., schuifdeur, voortent 5-pers. Te bevr. na 18 uur Bergeikstr. 47, Eygelshoven.

VAKANTIE in Nieder-Österreich bij partic., bos- en bergrijke omgev., logies m. ontbijt 80 shilling p.p. Inl. tel. 045-457326.

Te koop CARAVAN Rosaer 3-4, 2 tafels 7x2, wek. gebr. Inl. 04406-12672. x

Te k. BUNGALOWTENT f 300,- Ir. Blankenvoortstr. 9, Heerlen.

Te huur CARAVAN Knaus voor 3 tot 4 pers., m. koelkast. Na 18 uur en zaterd. Broicher v. Clermontpl. 4, Vaals.

CARAVANVERHUUR vaststaand in Eifel en Ardennen. Frada, Fr. Dassen. Stationstr. 6, Kerkrade, tel. 045-455088.

Honden voor doven

**BOSTON – Voor blinden zijn honden die voor hen zien maar er zijn nu ook honden voor doven die voor hen luisteren. Die dieren, het ras komt er niet op aan, worden geoefend geluiden op te vangen en „door te geven" die de eigenaar niet hoort – het bellen van een telefoon, het gaan van de huisbel, het afgaan van een brandalarm bijvoorbeeld. Een deskundige zei te Boston dat de honden de dingen die een horend mens zonder meer in zich opneemt maar die voor een dove verborgen blijven, onmiddellijk aan de baas melden.
De eerste pas-opgeleide „dovenhond" werd zojuist afgeleverd aan de nieuwe eigenaar en hij was uiterst tevreden. Als „Penny", een gewoon bastaardje, hoorde dat iemand op de deur klopte dan ging hij om de baas heendraaien, naar de deur lopen en terug, tot dat het begrepen was. De honden worden geoefend door een vereniging in Denver, die dit gratis doet. Het aantal geheel opgeleide dieren bedraagt thans 11. Een van de dingen die zij bijvoorbeeld leren is de baas te waarschuwen als de wekker afgaat, namelijk door op het bed te springen en hem op de wang te likken. Honden waarschuwen ook bijvoorbeeld als de baby huilt en, op straat, als bepaalde geluiden van het verkeer opletten noodzakelijk maken. Elke hond worden in principe tenminste drie geluiden „bijgebracht", waarop hij moet reageren, hij moet daarvoor drie maanden op les gaan.**

Spanje viert toch één mei

MADRID – De inmiddels gelegaliseerde Spaanse vakverenigingen hebben gisteren de arbeiders opgeroepen tot een grootse 1-meiviering, zondag, in de buurt van een voetbalstadion in de Madrileense arbeiderswijk Vallecas. Zij deden dat in strijd met het verbod van de overheid op alle demonstraties en feestelijkheden op 1 mei. De vakverenigingen beloven wel, dat ze met een eigen ordedienst voor een rustig verloop van de viering zullen zorgen

Soul's Delight naar Susteren

BEEK – Zondag 1 mei zal het jongerenkoor Soul's Delight uit Beek te gast zijn bij het jongerenkoor Sumadi uit Susteren bij het aldaar te houden jongerenfestival. Zij zullen om kwart voor drie 's middags optreden.

Ook zal het koor op woensdag 4 mei medewerking verlenen aan de herdenkingsplechtigheid op het Vrijthof in Maastricht. Het programma is geheel aangepast aan deze herdenking en zal worden uitgevoerd na de mis omstreeks half acht 's avonds.

Banketbakker bakt ze bruin

MAASTRICHT – De Maastrichtse 21-jarige banketbakker I. E. heeft ze bij de gemeentepolitie in de nacht van woensdag op donderdag wel zeer bruin gebakken. De man die op de Kakeberg in Maastricht met zijn auto tegen een geparkeerde personenauto botste en was doorgereden werd later na een korte achtervolging door twee politiemannen in een surveillancewagen achterhaald in de nabijheid van de Ravelijnstraat.

De banketbakker wenste echter onder geen beding zoete broodjes met de politie te bakken. Na een scheldtirade weigerde hij zijn auto aan een technisch onderzoek te laten onderwerpen. De politiemannen moesten hun sterke armen inschakelen om de man in het bureau te deponeren voor het incasseren van een viervoudig proces-verbaal wegens rijden onder invloed, doorrijden na een aanrijding, het niet voldoen aan een politiële sommatie en het plegen van verzet tegen de politie. De beide politiemannen keken diezelfde nacht toch wel even raar op toen zij naderhand de auto van de banketbakker, die zij afgesloten en met meenemen van de contactsleutel noodgedwongen hadden moeten achterlaten, niet meer terugvonden. De wagen werd 's morgens op de Markt aangetroffen. Rest voor de politie de hamvraag: wie is die geheimzinnige „chauffeur"?

Officiële mededeling

GEMEENTE SCHAESBERG

Burgemeester en Wethouders van Schaesberg brengen ter openbare kennis, dat

1. bij besluit van het college van Gedeputeerde Staten van Limburg van 28 maart 1977, No. BG 1630, is goedgekeurd het besluit van de raad van de gemeente Schaesberg van 18 januari 1977, tot onttrekking van de Koedwarsweg en een gedeelte van de Koeweg aan het openbaar verkeer,
2. het goedgekeurde raadsbesluit ingaande 2 mei 1977, gedurende veertien (14) dagen ter gemeentesekretarie (kamer 11) voor een ieder ter inzage ligt,
3. voor iedere belanghebbende uiterlijk tot op de dertigste dag na de datum van deze aankondiging, van de beslissing van het college van Gedeputeerde Staten van Limburg beroep open staat op de Kroon.
Het beroep dient aan Hare Majesteit de Koningin te worden gericht, doch moet bij de Commissaris van de Koningin in Limburg worden ingediend.

Schaesberg, 30 april 1977
Burgemeester en Wethouders van Schaesberg.
De Burgemeester,
Mr. H. Th. Vrouenraets.
De sekretaris,
H.J. Jongen.

Akzo heeft vervanger fosfaten

AMERSFOORT – De ontwikkeling bij Akzo Chemie van het produkt N.A.S., een vervangingsmiddel van fosfaten in wasmiddelen, is thans zover gevorderd, dat het mogelijk is om grote hoeveelheden voor een industriële proefproduktie van wasmiddelen te leveren
N.A.S. staat voor natrium aluminium silicaat en is een op natuurlijke klei gelijkende stof in staat om water te ontharden door ionenuitwisselende werking. N.A.S. bindt de calciumionen, die verantwoordelijk zijn voor de hardheid van het water. Dit ontharden is de belangrijkste functie van de fosfaten in wasmiddelen

Red Adair komt zelf spuiter dichten

STAVANGER – De Amerikaanse specialist op het gebied van olierampen Paul 'Red' Adair is gistermiddag in Stavanger aangekomen om zich persoonlijk te belasten met het dichten van de spuiter op het booreiland 'Bravo'
Tot dusver worden de werkzaamheden geleid door Adairs medevennoot Boots Hansen. Een woordvoerder van de Amerikaanse Phillipsgroep in Noorwegen, eigenaresse van het spuitende booreiland, vertelde dat het moederbedrijf Adair heeft gevraagd zelf naar Noorwegen te gaan

OP HETERDAAD BETRAPT

HEERLEN – Twee jongemannen in de leeftijd van 17 en 18 jaar werden op heterdaad betrapt bij een inbraak in een loods van de Stichting Werkvoorziening Particuliere Mijnen op het terrein van de voormalige ON-mijn III aan de Ganzeweide te Heerlerheide.

Bij de komst van de politie namen zij de benen, onder achterlating van een aantal voorwerpen die zij hadden klaargezet om mee te nemen. De jongelui werden aangehouden en ingesloten.

Scheuren in muren school Einighausen

Van onze verslaggever

LIMBRICHT – De St. Nicolaasschool in Guttecoven is aan ernstige slijtage onderhevig. Er zijn scheuren in de muren van de klassen en van de gang en boven de ramen. Ondanks herhaaldelijk bij-stucadoren komen deze scheuren herhaaldelijk terug. De burgemeester en de wethouders zijn toen eens gaan kijken.

De scheuren en beschadigingen in de St. Nicolaasschool zullen worden opgelapt. Daarvoor vragen B. en W. de raad een voorbereidingsbesluit te nemen. De kosten kunnen in de tussentijd worden berekend en neergelegd in een volgend raadsvoorstel voor een van de volgende vergaderingen. De schade wordt volgens B. en W. veroorzaakt door krimpen en rekken van het geheel. Het schoolbestuur heeft op de dure reparaties die voor de school voor de deur staan bij het gemeentebestuur aan de bel getrokken
Een specialist van een Valkenburgs bedrijf is de grote en diepe scheuren in de school van Guttecoven gaan bekijken. Er zullen nu 2 centimeter brede voegen worden aangebracht, waarin schuimband en plastic kit zullen worden gemonteerd. Daaroverheen komen plastic strippen. Het haken metselwerk zal niet door deze firma worden gedaan. Daarvoor zal de dienst openbare werken van de gemeente, of een Limbrichtse aannemer, in het geweer moeten komen.

Officiele mededeling

GEMEENTE MERKELBEEK

Burgemeester en Wethouders van de gemeente Merkelbeek maken bekend dat de navolgende bouwplannen zijn ingediend:

a. een aanvrage van de heer H. Th. Konings, Maarweg 30 te Merkelbeek, om vergunning tot uitbreiding c.q. verbouwing van zijn woonhuis;
b. een aanvrage van de heer W.L. Crijns, Maarweg 19 te Merkelbeek, om vergunning tot uitbreiding der garage met hobby- c.q. trimruimte bij zijn woonhuis;
c. een aanvrage van de heer Hanique, Sweelinkstraat 4 te Brunssum om vergunning tot het bouwen van een woonhuis op het perceel sectie B, nummer 1142, aan de Wilmenweg;
d. een aanvrage van de heer J. Jeurissen, Mgr. Mannensstraat 61 te Merkelbeek om vergunning tot het bouwen van een woonhuis op het perceel sectie B, nummer 1848, aan de Raadhuisstraat,
e. een aanvrage van de heer L.J. Dohmen, Julianastraat 23 te Merkelbeek om vergunning tot het bouwen van een opslag en sorteerruimte bij zijn woonhuis

Het ligt in de bedoeling de gevraagde bouwvergunningen te verlenen met toepassing van artikel 50, lid 8, van de Woningwet, juncto artikel 19 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening.
De betreffende bouw- en situatietekeningen liggen ingaande 2 mei 1977, gedurende 14 dagen, ter gemeentesecretarie voor een ieder ter inzage.
Gedurende deze termijn kunnen schriftelijk bezwaren tegen het verlenen van de bouwvergunningen bij ons college worden ingediend.

Merkelbeek, 30 april 1977
Burgemeester en Wethouders voornoemd,
Drs. R. M. G. Vermaaten,
burgemeester
L. H. Dohmen,
wethouder.

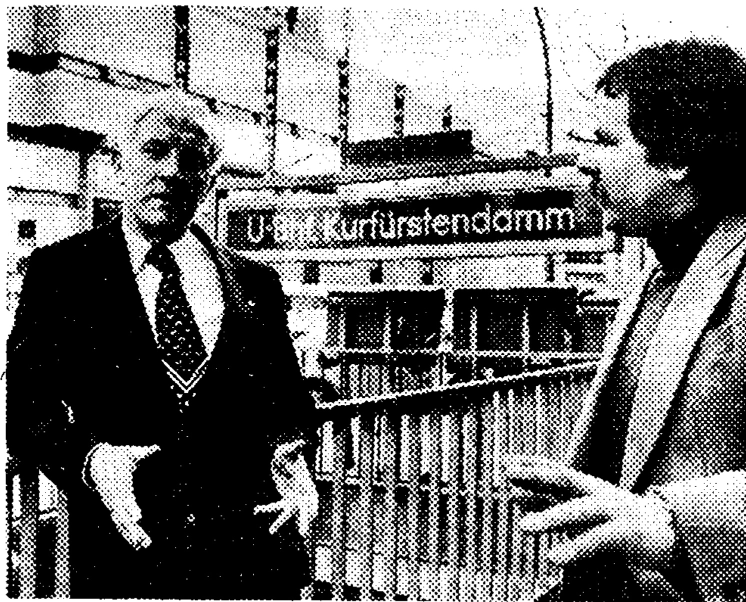
Limburgs Dagblad

sport

Zaterdag 30 april 1977 • Pagina 17



• Zittend op zo'n zalig terrasje



• Kessler: hi-ha-hondelul bestaat hier niet



• Wandelen op de Kurfürstendamm

SIR GEORGE KESSLER

„Ik verlaat Berlijn als een heer"

Dat feestje kostte me even twaalf mille

door jos van wersch

BERLIJN – Nog een paar weekjes en de bruisende miljoenenstad West-Berlijn verliest een prominent figuur. De welbespraaktste, de hoffelijkste en de best geklede voetbaltrainer ter wereld zegt Auf Wiedersehen tegen Hertha BSC en de Berliner Luft. George Kessler treurt er niet om. Hij weet dat zijn persoontje zeer gevraagd is. Met een Spaanse club onderhandelt hij al.



• „Berlin bleibt doch Berlin" staat boven het hoofd van George Kessler. „Grandioze stad. Einmalig", mijmert de huidige Hertha-trainer

Exclusieve foto's: Frits Widdershoven

In het erg dure hotel „Schweizer Hof" nestelt George Kessler zich in een luie, leren fauteuil. Zeer goed in het blauwe pak, Engelse das en een modieus geknipte haardos. Alles perfect. We kennen Kessler niet anders. Hij maakt een sympathieke indruk. Echt geen overdrevenheid, geen fatterigheid. Wel een mens die van stijl houdt. Een beetje bravour of glamour kan immers geen kwaad. Van de tien passanten draaien negen mensen zich om. „Hé, daar heb je 'm. Die trainer van Hertha".

Kessler weet dat hij beroemd is. En het is echt waar maar Kessler „valt" enorm goed bij het Westduitse vrouwelijk geslacht. „Zou het mijn grijze haar zijn", vraagt George quasi bescheiden, maar hij is natuurlijk wel zo ijdel om de vrouwelijke belangstelling te verduidelijken. „Ja, ik vind het zeker prettig. Ik doe echt geen „gekke dingen" hoor. Ik hou wel van standing. Correct zijn, altijd. Mijn contract loopt ten einde. Ik vertrek bij Hertha. Nou en? Ik ben als heer gekomen en zal deze stad als heer verlaten. Ik heb hier drie jaar geleefd voor tien. Dat accepteert de Berliner. Mijn vrouw, mijn dochtertje, genoten hebben ze. Wat een stad! Internationale mensen, grandioze restaurants, ontspanning. Berlin bleibt doch Berlin. Waarom dacht je dat die kreet wereldberoemd is geworden? Men heeft wat te bieden. Misschien dat ik er over een of twee jaar weer terugkom. Ja, als trainer. Wie zal 't zeggen".

„Boeh"

Terwille van fotograaf Frits Widdershoven wandelt, lacht en poseert Kessler op de unieke winkelboulevard Kurfürstendamm. Voorbijgangers knikken met eerbied. Berlijn weet een persoonlijkheid te taxeren. Twee jongens roepen „boeh" als Kessler passeert. Hij reageert niet.

Kessler die harde. Die strenge onderwijzer met dat bestraffende vingertje. Zo kwam hij over toen hij bondscoach van Oranje was. Nu geeft hij toe dat zijn optreden destijds puur camouflage was. „Ik was jong. Ik leek streng, maar was zo zacht als een ei. Alleen om mezelf te beschermen deed ik zo. Ik had meer dictatoriaal moeten zijn. Veel harder voor die Hollandse profs. Ach, ik ben nu veranderd. Het vak heeft aan me gevreten. Weet je dat deze witte haren ooit donkerbruin waren? Ik ben een man van succes. Maar ik ben ook een vent zonder succes. Ik heb het allemaal meegemaakt. Je bent op handen gedragen, maar ik weet wat het is om vertrapt te worden. Maar ik moet je eerlijk bekennen: in West-Duitsland roep het publiek geen hi-ha-hondelul. Dat is onwaardig. Vies, vuil. Men is gematigder. Weet je dat ik verdomde bang ben voor een aantal journalisten uit Nederland? Die stijl, die aanpak. Zo van „pakken die vent. Die moet maar eens even met de billen bloot". Is dat eerlijk? Is dat fair? Natuurlijk wilden die twee miljoen Berlijners kampioen worden met hún Hertha. Maar het gebeurt niet. Denk maar niet dat ze mij aan de schandpaal nagelen. Hertha is een goede middenmotor en dat we wat in huis hebben bewijst de bekerfinale, die we op 28 mei tegen FC Köln spelen. Ik kan met opgeheven hoofd het Olympiastadion vaarwel zeggen"

Mijn vader heeft zich 42 jaar in de mijn kapot gewerkt

6,2 miljoen

Kessler is een vakman. Verzet degelijk werk dank zij 17 jaar ervaring. Verdiende zijn boterham bij de Westduitse en Nederlandse voetbalbond. Trainde Sparta, PEC Zwolle, Anderlecht en Hertha BSC. Gemiddeld drie jaar per werkgever. Kessler maakte Hertha financieel gezond. Drie jaar geleden – bij zijn komst – stonden de Herthaner voor 6,2 miljoen in de rode cijfers. Nu nog voor een paar ton. Kessler vormde Erich Beer en Uwe Kliemann tot internationals, benevens drie B-spelers. Dat zijn ze in Berlijn echt niet vergeten.

Kessler heeft een goed belegde boterham. „Ik kan best een paar jaar vooruit zonder werken. Ja, mijn salaris is uitstekend. Maar omdat je eenmaal tot een bepaalde groep mensen behoort heb je ook sociale verplichtingen. Ik heb onlangs een feestje (moeten) geven. Kreeg wel een rekening van twaalfduizend mark. Dat hakt er wel even in. En over de prijzen in Berlijn praten we maar niet. Verschrikkelijk! Ik heb een fijn, maar gewoon huis. Maar wel mooi 1100 gulden per maand kale huur dokken. Kijk, dat is de andere kant".

Naar Spanje?

Kessler over zijn toekomst: „Ik heb goede contacten met diverse clubs. Het zal wel loslopen. Spanje of West-Duitsland. Nederland? Ach, wie weet. Nee, met AZ'67 heb ik persoonlijk geen contact gehad, maar je kent dat wel. Via-via wordt er wel eens gepolst. Haast heb ik niet. Ik heb het geluk dat de naam Kessler een goede klank heeft in de voetballerij".

Kessler, 44 jaar (maar lijkt tien jaar ouder), verhuist binnenkort naar Schleifen in de Eifel, waar hij een huis en een zaak heeft. Hij houdt echter een éénkamerflat in West-Berlijn aan. Zijn blonde vrouw, een erkende adviseuse in de cosmetica-branche, werkt sinds tien maanden in de duurste parfumerie van Berlijn. „Ze heeft jarenlang in dat vak gezeten. Ze vindt het jammer dat het Berlijnse tijdperk voorbij is"

Kessler, in doen en laten half Duits, half Nederlands. Soms erg Duits: „Hier marchieren ze nog om in de Nationalelf te komen. Die Mannschaft, dat is het einde. Ambitie, voetballen voor het vaderland!"

18 jaar Limburg

Kessler, die achttien jaar in Zuid-Limburg woonde, achakelt bij wijze van grap over in perfect dialect. „Elke periode in je leven is mooi. Je moet er alleen iets van maken. Dingen leren waarderen. Een fijn gesprek, een goed glas wijn. Ik zak ook wel eens door. Nou en? Dacht je dat die Berliners dat iets interesseert? Niets. Die leven voor zich. Ieder op zijn eigen manier en eigen mogelijkheden. Het woord bekrompenheid bestaat hier niet"

Zwak voor Holland

De levensgenieter aan het woord. Kessler wandelt door de kolossale stad waar hij al drie jaar lang ingezetene van is. Hij vertelt over de historie, de geaardheid van de burgers. „Ik hou van elk volk. Ja, natuurlijk heb ik voor Holland een zwak. Probeer ze wel duidelijk te maken dat Kessler geen hooghartige boy is. Vertel ze gerust over mijn afkomst. Leg uit waarom die Bildzeitung-journalist mij ineens „sir" ging noemen. Dat was niet mijn idee. Heb jij ooit een sir in jeans zien lopen? Nou, ik heb zo'n pak. Zit hardstikke lekker", zegt Kessler terwijl hij ons een lift richting vliegveld geeft. Hij zwaait, schuift de knoop van zijn das nog eens recht want zo meteen wil hij puntgaaf de zaak binnengaan om zijn vrouw van haar werk af te halen. Zo is Kessler, een man van nivo.

„Berlin war eine Reise wert", zegt hij ietwat sentimenteel, terwijl hij zijn Mercedes statig langs de Kaiser Wilhelm Gedächtniskirche laveert. „Tot ziens in Holland. Wie weet...?"

Vrouwen huilden toen ik zei dat ik wegging.....

Praten met Kessler betekent frivool babbelen over de mooie Berlijnse vrouwen die voor hem op de knieën vallen. („Ja, ze adoreren mij. Het klinkt opschepperig maar ik heb vrouwen zien huilen toen ik ze vertelde dat ik de stad zou verlaten...").

Kessler is doodsbang om een rentree in Nederland te maken. „Ze mogen me blijkbaar niet. Mijn moeder – ze woont in Sittard – heeft me een paar weken geleden op het hart gedrukt: George, doe wat je wilt. Ga naar Azië als je daar een baan krijgt maar blijf weg uit Holland. Ze loeren op je"

Sir Georg, zoals onze oosterburen hem met gepaste trots noemen. George de galante ridder, de sjieke grijze eminentie met de smoking, de man van de jet set, lid van de steenrijke Berlijnse high society die in pompeuze Mercedessen over de luxe Kurfürstendamm toert.

Toch is het allemaal echt. Kessler speelt geen rol. Hij leeft zoals hem dat goeddunkt. Hij werd niet „duur" geboren. „Ik ben als jongen van het gewone volk in de wieg gelegd. Ja, 42 jaar lang heeft mijn vader zich als mijnwerker op de Maurits in Geleen kapot gewerkt. Is het soms strafbaar dat zijn zoon het beter heeft? Is het verboden om een glas champagne te drinken? Of misgunt men mij deze luxe? Ik ben niet beter of slechter dan ik mij voordoe. Ik ben heus geen vent zonder fouten... lieve hemel nee..."



• Kessler, dynamiek in zijn gebaren. Achter hem de Kaiser Wilhelm Gedächtniskirche, het enige Berlijnse bolwerk dat het bombardement van 1945 doorstond.



• George Kessler vertelt de guitig ogende portier van het hotel waarom die fotograaf zo driftig staat te kieken

Nijsten: jagen op de Escorts

Aan de vooravond van de Grote Prijs van Zandvoort, zes ongetwijfeld spannende races, verstrekte HUB NIJSTEN over zich zèlf en de één-uursrace voor Super-Toerwagens (1600-2500 cc) de volgende prognose: „In dat uur zal ik zeker niet tot de snelsten behoren, maar wel tot de betrouwbaarsten. De fabrieks-Escorts zullen ons het licht uit de ogen rijden. We zullen toch proberen ze op te jagen. Eens kijken hoe dat zal gaan" Tot zijn gevaarlijkste concurrenten beschouwt Alfa Romeo (2000GTV)-rijder Nijsten EDWARD SCHINKEL en THEO KOKS (Ford Escort RS 2000). „Die zijn razendsnel", constateert Hub bij voorbaat. Aan deze eerste race om de EEG-Trophy neemt onder meer ook ROB SLOTEMAKER (Opel Kadett GT/E) deel. Naast Hub Nijsten worden de Limburgse kleuren ook nog verdedigd door JOHN VERMEEREN die in zijn tweede VW Golf GTI-race (12 ronden of 50,7 km) proberen zal zijn matig debuut op het Zandvoortse circuit te „compenseren" met een prestatie die meer echo's zal veroorzaken. Alfarijder Nijsten heeft overigens voor de Coupes de Spa (600 kilometer van Francorchamps op 8 mei as.) noodgedwongen op een andere co-equipier dan MAN Bergsteyn een beroep moeten doen. Hub: „Alles was in orde. Inschrijving en wat er nog allemaal bijhoort. Man bleek plotseling verhinderd. Hij is druk doende met de Tulpenrally. Erg jammer. MICHEL LAURIA neemt Bergsteyns plaats in. In de 24 Uren van Francorchamps vorm ik met Bergsteyn weer een equipe. Naar alle waarschijnlijkheid zal Lauria dan als derde rijder optreden". Lauria is een Belg, afkomstig uit Brussel, en op het circuit in de Ardennen een vertrouwde figuur. Verleden jaar gaven Nijsten en Lauria elkaar tijdens de trainingen voor de Coupes de Spa bijna niets toe. Beste trainingstijd van Nijsten toen: 4.54,5. Snelste tijd (ook in een Alfa 2000 GTV) van Lauria: 4.55,2. In het algemeen eindklassement eindigde Lauria op de elfde en Nijsten op de vijftiende plaats. Morgen in Zandvoort (Hub: „Ik heb er weer echt zin in) zal het, als men circuitdirecteur JOHAN BEEREPOOT moet geloven, een drukke zaak worden. Men verwacht circa zestigduizend toeschouwers. Onder meer door het feit dat de NAV (Nederlandse Autorensport Vereniging) in samenwerking met sponsors meer dan honderdduizend vrijkaarten heeft gedistribueerd. Het idee om, wat men de „grote massa" noemt, warm te krijgen voor autoraces door middel van vrijkaarten is niet nieuw. In België wordt dit al geruime tijd met veel succes gedaan. Beerepoot: „Ik liep al een tijdje met het plan rond, maar de wet op de vermakelijkheidsbelasting dreigde een spaak in het wiel te steken. De gemeente Zandvoort zag het, uit oogpunt van promotion wel zitten. We zijn een afkoopregeling betreffende de vermakelijkheidsbelasting overeengekomen". De toeschouwersaantallen op het circuit van Zandvoort geven overigens een stijgende lijn te zien. Beerepoot: „Wij zijn duidelijk over een dieptepunt heen. We trokken verleden seizoen circa tien procent meer toeschouwers dan 1975. Bij acht races, inclusief de Grote Prijs, zijn er zo'n 150.000 mensen geweest". Niet alleen de één-uursrace (30 ronden of 126,78 km) vormt morgen een trekpleister. De Formule Ford 2000-race, meetellende voor het officieuze Europese kampioenschap, is dat zeker ook.



● Hub Nijsten: „Ik heb er zin in"

Man Bergsteyn: Darmapoetra

MAN BERGSTEYN gaf het eerlijk toe: „Het spijt me geweldig dat ik er straks tijdens de 600 kilometer van Francorchamps niet bij zal zijn. Ik heb eenmaal beloofd het dames-Veronicateam in de Tulpenrally te begeleiden. Ik wil die belofte nakomen. Ik vind het fijn dat Hub Nijsten er begrip voor heeft". Wat Bergsteyns begeleiding inhoudt? Bergsteyn: „Van alles: zorgen dat de auto in orde is, coachen voor en na de klassementsproeven. En... als er stukken zijn, proberen ze snel te repareren. Met als enig doel dat het Veronica-team de finish bereikt".

Man Bergsteyn vertrekt eind mei voor de tweede maal naar Indonesië. Op uitnodiging. Om andermaal, aan boord van een Mazda 616, met een Indonesische navigator deel te nemen aan de ultra-zware Darmapoetrarally. Man: „Wie die navigator zal zijn, weet ik niet. Geloof me, het wordt een groot experiment. Voor de auto geheel in orde zal zijn, dient er onvoorstelbaar veel gesleuteld te worden. Vast staat dat het weer een prachtig avontuur zal worden...". Verleden jaar viel Bergsteyn uit: met een groot gat in de oliecarter.


● BERGSTEYN: Indonesisch avontuur


even APART
door nino tomadesso

FC TWENTE GAAT NIET OPZIJ VOOR SCHERP LOONCONFLICT

Van onze medewerker
ALBERT GEESINK

ENSCHEDE – Waar de meeste clubs reeds ver gevorderd zijn met salarisafspraken voor het nieuwe seizoen, heerst er aan het loonfront bij FC Twente nog immer absolute rust. In die opmerkelijke situatie zou de komende weken wel eens drastisch verandering kunnen komen, wanneer commercieel directeur Ton van Dalen de onderhandelingen gaat openen met de 12 A-spelers van wie de (meerjarige) contracten aan het einde van dit seizoen aflopen. Vooral aan deze groep, de voor het merendeel wat oudere en ook best gesalarieerde werknemers, zullen de verscherpte loonmaatregelen niet ongemerkt voorbijgaan.

ENSCHEDE - Van de in totaal 16 spelers bij FC Twente van wie de contracten aan het einde van dit seizoen aflopen, zal Kalle Oranen de verbintenis vrijwel zeker niet verlengen. De vleugelverdediger, die als enige speler sinds de stichting van FC Twente in 1965 in 1965 onder contract staat, heeft zich laten inschrijven bij de Academie voor Lichamelijke Opvoeding en Sport in Den Haag. In het geval Oranen wordt toegelaten, keert hij als amateur terug naar zijn vroegere Sportclub Enschede. Vermoedelijk in gezelschap van Jan Jeuring, die eveneens plannen heeft zijn betaalde voetballoopbaan te eindigen. Naast de verbintenissen van dit tweetal lopen bovendien de contracten af van de A-spelers Van Ierssel, Drost, Pahlplatz, Van der Vall, Muhren, De Clerck, Wildschut, Bruggink, Bos, Gritter en de Noor Thoresen

De vorstelijke basissalarissen van nu zullen aanzienlijk omlaag worden gebracht, waarbij voor de spelers' echter wel de mogelijkheid wordt geschapen via hogere wedstrijdpremies („De poet zal op het gras verdiend moeten worden en niet meer via garanties" – citaat Van Dalen) de verlaagde basissalarissen gedeeltelijk te compenseren. Dat vernieuwde beloningssysteem bevat op zich reeds voldoende elementen die inzet kunnen worden van een scherp loonconflict. FC Twente zal daarvoor niet opzij gaan.

„Poet moet op het gras verdiend worden"

Mocht FC Twente er echter in slagen via de KNVB-beker het toernooi om de Europa Cup II te bereiken, dan staan de spelers ineens een stuk sterker in de komende contractonderhandelingen. In dat geval zullen de aangekondigde looncorrecties ook op aanzienlijk meer verzet stuiten dan in een omgekeerde situatie. De spelers zullen dan ook speculeren op de mogelijkheid dat een wat behoudend trainerstype als Spitz Kohn nu eenmaal is, wat minder snel geneigd zal zijn tot een ingrijpende verjonging van de A-selectie, hoe noodzakelijk die ook is.

Want het lijkt inmiddels meer dan gerechtvaardigd dat FC Twente nu eindelijk eens afstand gaat nemen van de wat oudere spelers en daadwerkelijk een begin maakt met de verjonging van de A-ploeg. Eventueel Europees bekervoetbal zou die mogelijkheid kunnen blokkeren, met als kwalijk gevolg daarvan dat de publieke belangstelling voor competitievoetbal in Enschede vermoedelijk nog verder zal afnemen wanneer FC Twente opnieuw een bijrol vertolkt. In dat opzicht lijken de saneringsgedachten van de technisch-directeur (Spitz Kohn) en de commercieel-directeur (Ton van Dalen) ook niet helemaal parallel te lopen, maar tegenover de buitenwereld zal het tweetal dat nooit laten blijken


● Kalle Oranen, vermoedelijk terug als amateur naar SC Enschede

Uitgangspunt

Waar het echter gaat om verlenging van de contracten, verschillen Van Dalen en Kohn, behoudens wat kleine nuances, in elk geval niet van gedachten. Beiden hanteren de uitgangsstelling dat iedereen in principe een nieuw, en in de meeste gevallen een eenjarig contract moet worden aangeboden. Met echter het essentiële onderscheid, dat Van Dalen resoluut weigert te spreken van „verdienste-contract"

„Ik deel weliswaar de visie van Kohn dat je een speler na zo'n lange staat van dienst niet zomaar het bos in kunt sturen, maar het gaat mij wel duidelijk te ver iemand een contract aan te bieden op basis van zijn verdiensten voor de club. Van het Kohn-standpunt beredeneerd, geef ik hem geen ongelijk. Hij staat erg dicht bij de spelers. Maar het is mijn taak dit soort materie puur zakelijk te beoordelen. Daarom is voor mij de waarde van een speler bepalend voor de hoogte van zijn contract"

Daarom houdt FC Twentes zakelijk leider ook nu reeds serieus rekening met de mogelijkheid dat een of meer spelers niet op het aanbod zullen ingaan. Maar tegelijkertijd refereert hij daarbij aan de bepaald niet onaantrekkelijke salarissen die in de voorbije jaren aan diezelfde spelers zijn uitgekeerd. „Daarom hoop ik ook, dat de spelers er nu ook wat begrip voor kunnen opbrengen dat er bezuinigd moet worden" De tering naar de nering zetten, heet zoiets. Veel spelers bij FC Twente verdienen momenteel een salaris dat niet meer past bij een club die in de middenmoot bivakkeert. Die scheefgetrokken verhoudingen dateren echter nog uit de jaren dat FC Twente Europees bekervoetbal speelde en telkenjare uitzicht had op een plaats bij de bovenste vier

Niet haalbaar

„Dat salarisniveau", accentueert Van Dalen nog eens, „is gewoon niet meer haalbaar. We zullen de huishouding (nu nog rond de 2,5 miljoen) moeten aanpassen aan de huidige situatie, om op die manier de zaak weer gezond te krijgen. De uitgaven zullen meer in verhouding moeten staan tot de inkomsten. Je kunt wel een paar jaar met een behoorlijk exploitatietekort werken, maar daar moet wel een keer een eind aan komen. We kunnen ook niet permanent een beroep blijven doen op de gemeente en particulieren. FC Twente zal zijn eigen huishouding weer gezond moeten maken. Voor de spelers is het misschien wel zuur dat ze nu naar beneden moeten, maar zouden we doorgaan op de toer van de laatste jaren, dan jagen we de zaak naar een regelrecht faillissement. Daar weiger ik aan mee te werken"

Op centen letten

Ton van Dalen weet zich daarbij in de rug gedekt door een aanzienlijk zakelijker opererend bestuur dan het college van enkele jaren geleden. Het blijft echter zeer de vraag of de in het recente verleden begane missers wel zo snel uitgewist kunnen worden. Ofschoon Van Dalen meer dan eens beklemtoont dat er ook in de voorbije jaren „nimmer met geld is gesmeten" valt toch onmogelijk te loochenen dat de hoogte van bepaalde uitgaven tenminste aan twijfel onderhevig is. Dat geldt dan met name in de salarissfeer en ten aanzien van het aan- en verkoopbeleid

Van Dalen: „Vergeet niet dat de spelers toen erg goed in de markt lagen, en die marktwaarde bepaalt nu eenmaal de prijs. Er is in het verleden anders gehandeld dan nu, maar elke periode vraagt ook zijn eigen beleid. Te korten, mits ze tenminste binnen de grenzen bleven, waren toen meer verantwoord dan nu. FC Twente is in een fase aangeland dat we meer op de centen moeten letten dan ooit eerder het geval was. De financiële situatie is op dit moment niet erg florissant. Dat beeld zal zeker de eerstkomende drie jaar ook niet veranderen. Daarom zullen we verschrikkelijk goed op moeten passen dat we ons geen grote builen vallen. Het bestuur stelt zich terecht op het standpunt dat we geen geld kunnen uitgeven dat er niet is"

Gigantisch tekort

FC Twente zal ook dit seizoen afsluiten met een weliswaar begroot, maar niettemin gigantisch exploitatietekort (tussen de 7 en 8 ton), waardoor de totale schuldenlast zal oplopen tot iets meer of minder dan 2 miljoen. Desondanks gaat FC Twente van de gedachte uit dat exploitatie en investering strikt gescheiden dienen te worden gehouden

Van Dalen daarover: „Er zal niemand te vinden zijn die een deel van de exploitatietekorten voor zijn rekening wil nemen. Wel echter voor een investering, mits je tenminste kunt aantonen dat een goede investering gepleegd kan worden"

In de eerste plaats dient echter de stroom van jong talent gecontinueerd te worden, maar daarnaast zal FC Twente eveneens investeren in spelers die meteen speelklaar zijn voor de eredivisie. Dat aantal zal echter in eerste aanleg afhankelijk zijn van de komende contractonderhandelingen. „Maar", waarschuwt Van Dalen die spelers nu reeds, „bij die onderhandelingen zal niet gemarchandeerd worden. Ze zullen ons evenmin aan het lijntje kunnen houden. We hebben bij FC Twente een lijn uitgestippeld waaraan we onvoorwaardelijk zullen vasthouden. De spelers waren in het verleden vaak genoeg hard, het is nu ons goed recht ook eens een keer hard te zijn".

● Jan Jeuring: plannen om te stoppen

Zwartkruis zegt nee

ZEIST – Jan Zwartkruis zal in de toekomst niet meer optreden als coach van het Nederlands elftal. Jan Zwartkruis, kapitein bij de luchtmacht, was tweemaal interim-bondscoach. Telkens voor twee wedstrijden.
Vrijdag antwoordde Jan Zwartkruis op het verzoek van het sectiebestuur betaald voetbal het bondscoachschap voort te zetten. Hij liet het sectiebestuur weten dat hij dat niet kon doen. De beweegredenen die tot zijn besluit om te stoppen hebben geleid dragen een privé-karakter. Hij wenste daar vrijdag geen enkele mededeling over te doen.
Dit was de strekking van een communiqué dat vrijdagavond door competitieleider Jan Huybregts werd verstrekt.

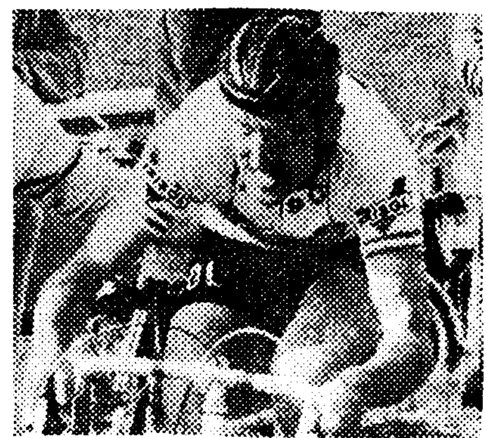
Den Hertog onderbreekt Maertens-festival

Fedor slaat toe

BENIDORM – De derde etappe in de Ronde van Spanje leverde een overwinning op voor Fedor den Hertog, een van de drie in de Vuelta gestarte Nederlanders. Aan het eind van de rit, waarin vijf cols moesten worden beklommen, over 200 kilometer van Murcia naar Benidorm, had den Hertog een voorsprong van één seconde op de Spanjaard Jos-Luis Viejo en zes seconden op Freddy Maertens, die leider in het algemeen klassement bleef.

De uitslag: 1. Feder den Hertog 5.51.29 (met bon. 5.51.18; 2. José-Luis Viejo op 1 sec. (met bon. 5.51.23); 3. Freddy Maertens op 7 sec.; 4. Domingo Perurena; 5. Miguel-Maria Lasa; 6. Klaus-Peter Thaler; 7. Jose-Antonio Gonzales-Linares; 8. José Pesarrodona; 9. Fernando Mendes; 10. Augustin Tamames, allen z.t.; 17. Michel Pollentier op 3 min. 21 sec.; **48. Jos Schipper op 18.57; 52. Cees Priem op 24.22.**

Algemeen klassement: 1. Maertens 13.47.06, 2. op 42 sec. Miguel Lasa, 3. op 49 sec. Thaler, 4. op 51 sec. Pesarrodona, **5. op 58 sec. den Hertog, 42. op 20.04 Schipper, 52. op 25.32 Priem.**



● *Fedor den Hertog, zege.*

● MARTINA FRANCA – – De Italiaan Pierino Gavazzi is winnaar geworden van de vierdaagse Ronde van Apulie in Midden-Italië. De vierde en laatste etappe leverde een overwinning op voor Carmelo Barone, die de Zwitser Bruno Wolfer in de eindsprint versloeg.

● **MITTERBACH – Johnny Broers kon een lange solo in de derde etappe van de Dusika-jeugdronde in Oostenrijk niet met een ritzege bekronen.**

De Nederlandse junior werd in het laatste steile stuk vóór de finish ingelopen. De Oostenrijker North won, 98 km. in 2.33.38

Klasseringen Nederlanders: 11 ex aequo op 15 sec. Oosterhof, 28. op 1.20 Ad Wijnands, 32. op 3.13 Broers, 48. op 8.04 Ammerlaan. In het algemeen klassement leidt de Belg Ronny van Holen. André Oosterhof is elfde op 2.21, Broers 32ste op 6.37, Ammerlaan 34ste op 9.14 en Ad Wijnands 41ste op 14.15.

● GELEEN – Uitslag NWB-koers in het Burgemeester Damensportpark: 1. J. Smeets, 2. J. Fooy, 3. P. Gilissen, 4. P. Hawinkels, 5. M. Fooy, 6. J. Schreurs, 7. M. Salden, 8. P. Wilms, 9. J. Peters, 10. M. Boesten.
Morgen vinden in het Geleense sportpark baankampioenschappen van de NWB plaats. Twaalf uur start met afvalwedstrijden voor veteranen, gevolgd door sprint voor veteranen en junioren. Het verdere programma: 14 uur, 50 km. voor junioren; 15.30 uur, 50 km. veteranen.

● METZ – In de eerste etappe van het Circuit des Mines legde Johan van der Meer op de derde plaats beslag.

Aantrekkelijke opzet van ijshockey-competitie

Van onze medewerker
THEO KEYDENER

GELEEN – Smoke Eaters, Kemphanen (Eindhoven), Hunters (Utrecht), Red Eagles (Den Bosch), Houtrust (Den Haag), Disc Phantoms (Deurne), Olympia (Heist op de Berg), Herentals, Rotterdam Geform (Assen) zijn de teams die in principe het komende ijshockeyseizoen de tweede divisie zullen vormen. In plaats van de door het Smoke Eatersbestuur voorgestelde internationale competitie zal een dubbel tellende competitie gespeeld worden. Tegen dit laatste is door het Eatersbestuur bij het hoofdbestuur van de (N)ederlandse (IJ)shockey (B)ond bezwaar aangetekend. „Wij hebben het bondsbestuur verzocht om de beker- en de nationale competities apart te laten spelen", aldus Eatersvoorzitter Wim de Pont. In plaats van een derde divisie heeft de NIJB tijdens de voorzittersvergadering voorgesteld om voor spelers van 17 tot en met 21 jaar het nieuwe seizoen een competitie A divisie te willen creëren. „Dit is zeer gunstig voor onze club", volgens de Pont. „Voorheen moesten de jongens die net achttien jaar geworden waren en nog niet rijp waren voor het eerste team afhaken. Nu kunnen zij rijpen in de A divisie. Wat ook belangrijk is voor de ontwikkeling van de jeugdige spelers. Na enkele jaren kunnen zij dan overgeheveld worden naar het eerste team. De kans dat een speler te jong aan de slopende kompetitie begint is hiermee klein. Ook voor de studerende, in militaire dienst en door werkomstandigheden training en wedstrijd verzuimende spelers is dit een oplossing".

Boskamp tekent

BRUSSEL – Voor tien spelers van RWD Molenbeek loop over enkele weken het contract met de club af. Onder dit tiental bevinden zich de Nederlanders Jan Boskamp, Nico de Bree en Eddy Koens. Verwacht wordt dat Boskamp voor vier en De Bree voor twee seizoenen zal bijtekenen.
Eddy Koens zal, na twaalf seizoenen in de Belgische eerste klasse volgend seizoen waarschijnlijk voor Eendracht Aalst uitkomen.

● FRANKFURT – De Westduitse bondscoach Schön heeft in zijn ploeg, die vandaag in Belgroda vriendschappelijk speelt tegen Joegoslavië, twee debutanten opgesteld, te weten Rolf Rüssmann (26) van Schalke'04 en Franz-Josef Tenhagen (24) van VFL Bochum.
De opstelling: Maier, Tenhagen, Rüssmann, Kaltz, Vogts, Bonhof, Beer, Flohe, Abramczik, Fischer en Müller.

LEEUWARDEN – In de negende ronde van het toernooi om het Nederlands schaakkampioenschap te Leeuwarden hebben de beide koplopers Kortsjnoj en Timman gewonnen.

Na de negende ronde leidt Kortsjnoj met de gigantische score van 8½ punt uit negen partijen. Timman heeft 7 punten. Donner is derde met 5½ punt en 1 afgebroken partij.

Bekervoetbal

HEERLEN – Voor dinsdag 3 mei heeft de KNVB Zuid II een tussenronde ingelast voor de strijd om de districtsbeker.
Alle wedstrijden beginnen om 18.45 uur.
Het programma:
Heer - SCG, Bunde - Scharn, Schimmert - SCKR, Vijlen - Wit Groen VC, Heilust - Kakertse Boys, FC Hoensbroek - SC Treebeek, GVCG - Stadbroek, Holtum - Buchten, Born - Kluis, RIOS - Sweikhuizer Boys, Roermond - EVV, Megacles - Merefeldia, Reuver - Bieslo, SC Irene - Venlose Boys, Egchel - Panningen, Volharding - Venray, Montagnards - Sparta.

Vierde klasser Sportclub '25 uit Bocholtz speelt vandaag om 16 uur op eigen veld vriendschappelijk tegen Claravallis FC uit Luxemburg.

● **WENEN – Debutant Roemenië heeft ook zijn zesde wedstrijd in het toernooi om het wereldkampioenschap ijshockey in de A-groep verloren: 2–4 tegen Finland (0–2, 1–0, 1–2).**



● *Dietrich Thurau (links) en Eddy Merckx joegen in de voorbije maanden tevergeefs op een klassieke zege. Tussen beiden in rijden Jan Raas en wereldkampioen Freddy Maertens die ieder twee maal de hoofdprijs bemachtigden. Zoiets roept in het internationale profkorps om revanche.*

Revanche-gedachten in „Henninger Turm"

Thurau niet de enige...

door wiel verheesen

FRANKFURT – De hoofdprijs in de acht tot dusver verreden klassiekers was voor vier coureurs. Jan Raas won Milaan-San Remo en de Amstel Gold Race; Freddy Maertens zegevierde in de Omloop Het Volk en Waalse Pijl; Roger de Vlaeminck schreef de Ronde van Vlaanderen en Parijs-Roubaix op zijn naam en Bernard Hinault legde in zowel Gent-Wevelgem alsook in Luik-Bastenaken-Luik op de overwinning beslag. Dertig andere merkenploegen joegen tot dusver tevergeefs op zo'n zege in een klassieker.

Bij die dertig waren (uiteraard) formaties die hun hoop eigenlijk steeds vóór het startschot konden laten varen, want goede bedoelingen zijn in het bikkelharde profmilieu geen garantie voor succes. Niettemin behoorden tot de telkens verslagen ploegen toch óók equipes die wél een potentiële winnaar in de gelederen hadden.

Wat te denken van de vele Italiaanse ploegen met coureurs als Moser, Gimondi, Saronni en Baronchelli? En van Fiat-France met Eddy Merckx en Jos Bruyere of van Peugeot met Thevenet en Sibille? Zo waren er méér. Maes-Pils bijvoorbeeld greep met Dierickx en Planckaert óók steeds naast een klassieke zege. IJsboerke idem dito ofschoon de „gele brigade" toch Verbeeck, Godefroot en Van Springel in de gelderen telt. Geen wonder dat revanche-gedachten in de top van de wielerwereld momenteel overheersen. Zij overheersen bij laatstgenoemde ploegen: zij overheersen zeker óók bij TI Raleigh. „Het lijkt wel alsof iemand van ons niet mag winnen", zei Dietrich Thurau onlangs nog na opnieuw tevergeefs op de hoofdprijs gejaagd te hebben.

Thurau zal daarom morgen in Rund um den Henninger Turm extra geprikkeld aan de start verschijnen. Het paradepaardje uit de ploeg van Peter Post heeft trouwens een dubbele reden om nu eindelijk zijn talent met een grote overwinning te onderstrepen. Dietrich Thurau rijdt namelijk door zijn geboortestreek. Hoezeer hij en zijn chef d'equipe gebrand zijn op de zege wordt o.a. aangetoond door het feit dat TI Raleigh het bergcriterium van Voerendaal (vandaag) van het programma schrapte, zodat de ploeg niet in de avond vóór Rund um den Henninger Turm nog een reis van enkele honderden kilometers hoefde te maken. In „Deutsche Orden Haus", niet ver van de plaats waar morgenvroeg de 229 km. lange strijd door het Taunusgebergte begint, heeft Peter Post reeds zijn bivak opgeslagen. Met Kuiper, Knetemann en vooral Thurau hoopt de chef d'equipe van TI Raleigh nu eindelijk de grote slag binnen te halen.

In hoeverre die hoop in vervulling gaat zal blijken als de karavaan de eindstreep heeft bereikt. Ofschoon de Ronde van Spanje aan de gang is en in Italië de Ronde van Romagna op het programma staat, is het grootste deel van de Europese proftop tóch in Frankfurt present. Dat betekent dat de Raleighs stuiten op mannen als Jan Raas (Frisol), Gimondi, Van Linden (Bianchi), Verbeeck, Godefroot, Van Springel (IJsboerke), Schuiten, Van Impe (Lejeune-BP), Planckaert, Dierickx (Maes-Pils), Sibille, Hezard, Braun, Tschan (Peugeot-Esso-Michelin), Basso (Selle Royal), Roger de Vlaeminck, De Witte, De Geest, De Muynck (Brooklyn) enz. In totaal starten 122 coureurs, verdeeld over dertien ploegen waartoe óók de volledige Nederlandse formatie van De Onderneming-Marvik-Benco behoort met Vianen, Tabak, Krekels, Kelleners, Nidi den Hertog, Van Gerwen, De Ruiter, Breur en Huisjes.

Behalve de profs komen in Frankfurt amateurs aan de start. Zij rijden een rit over 181 km. Nederlandse deelnemers hieraan zijn de Limburgse clubploegen van Bergklimmers (Neven, Vranken, Visschers, Baadjou, Pieters, Crijns) en De Ster (Van Kollenburg, Bongers, Nelissen, Willemsen, v.d. Borgh).

VAN DER SMISSEN RAAKT „INGESPEELD"

Lak aan reputatie

door harry muré

ROTTERDAM – Christ van der Smissen raakt aardig ingespeeld. Na drie ronden in het wereldkampioenschap bandstoten bezette hij de tweede plaats met het voor hem schitterende gemiddelde van 10.16. Zo'n sterke start heeft hij in deze spelsoort op internationaal niveau nog nooit gehad. De houterige, van achter zijn dienstbrilletje een tikkeltje zuur kijkende knaap uit Sint Willebrord heeft lak aan reputaties. In 19 beurten (200 om 126) troefde hij Nuboaki Kobayashi af. Dat is geen kleinigheid.



● *Peter de Wit (links) keert morgen terug in de Roda JC-selectie die de strijd aanbindt met Sparta. Op deze archieffoto is de Wit zijn opponent Edström de baas.*

Waar haalt Christ van der Smissen die dit seizoen een einde maakte aan het tijdperk Hans Vultink, het allemaal vandaan? Christ is werkloos. Hij slijt zijn dagen met biljarten in het zaaltje bij zijn huis. Daarmee alléén word je natuurlijk niet Nederlands beste biljarter.

„Christ van der Smissen is completer dan Vultink ooit is geweest." Dat zegt wereldarbiter Piet Taylor Parkins, die het rivaliserend tweetal al jarenlang letterlijk op de vingers kijkt. De indrukwekkendste arbiter van de biljartbond (op het tv-scherm de man met zonnebril en martiale snor) geeft toe dat Christ van der Smissen op afstand , het arrogante ventje dat zo goed met de keu overweg kan" lijkt. „Hij kijkt onbewust wat zuinigjes. Christ is vreselijk nuchter. Hij reageert bijna niet op een fout. Christ zou een Japanner kunnen zijn".

Het oosterse geduld dat hij uitstraalt, is soms irritant. Piet Taylor Parkins: „Geduld is in de biljartsport een gave. Je moet het kunnen opbrengen, soms vier uur lang. Iedereen denkt dat Ceulemans snel is. Maar hij is juist een van de langzaamste spelers. Kijken en studeren. Dat kan Christ van der Smissen. Hij vindt verrassende, magnifieke oplossingen en voert die uit met gedurfd risico. Ik sta er telkens weer van te kijken".

De vooruitgang van van der Smissen is het directe product van talent, gecombineerd met studie en geldingsdrang. Een schril contrast met Christ van der Smissen vormt Piet Vet, de 28-jarige schrale Noordhollander die het allemaal van wilskracht moet hebben; tanden op elkaar, de ogen twee uur lang vastgeprik op het groene laken. Met die mentaliteit maakte hij het Emile Wafflard moeilijk genoeg, zonder hem overigens maar een moment te kunnen bedreigen.

Tussensprint

Raymond Ceulemans handhaafde zich dankzij een forse tussensprint tegen Johann Scherz overtuigend aan de top. In de vierde beurt stak de Oostenrijker de titelverdediger zowaar voorbij (66 tegen 52). Vijf beurten later had Ceulemans alle hoop op een beetje sensatie de grond in geboord (128 tegen 86). Scherz vond het verder wel goed en Ceulemans werd met 16 beurten de beste winnaar van de derde seance.
Dieter Müller blijft een vraagteken. De dit seizoen sterk spelende Westduitser is kwalitatief de minste van het leidende drietal, maar gezien zijn solide speelwijze blijft hij wel een klant om rekening mee te houden.

1. Ceulemans	6	97	12.00
2. Van der Smissen	**6**	**42**	**10.17**
3. Müller	6	43	8.33
4. Wafflard	4	65	7.19
5. Berardi	2	32	5.23

Fortuna SC rekent op grote belangstelling

Roda JC zonder Meuser

Van onze sportredactie

KERKRADE/SITTARD – In de thuiswedstrijd tegen Sparta (morgenmiddag) moet Roda JC het nog steeds zonder Geilman en Blatter stellen. Peter de Wit is weer zover hersteld dat hij opgenomen kon worden in de selectie, maar tegenover die come-back staat het tijdelijk verlies van John Meuser. Laatstgenoemde is namelijk geblesseerd.

Roda JC is vast van plan sportieve wraak te nemen voor de slechte verrichtingen verleden week in Den Haag. Trainer Bert Jacobs zal zijn elftal kiezen uit de navolgende groep: Dacier, van der Mierden, de Wit, Broeks, Pfeiffer, Ziegler, Ehlen, Toonstra, Kolding, van der Lem, Vermeulen, Nanninga, Degens en Mommertz. De wedstrijd wordt voorafgegaan door een pupillenontmoeting die om half twee begint. Tijdens de confrontatie Roda JC-Sparta zal het electronisch bord in gebruik worden genomen waarop het complete programma van het betaald voetbal inclusief het scoreverloop, wordt weergegeven. Een service voor het publiek derhalve!

T.V in Sittard

Fortuna SC treedt reeds vanavond aan tegen Veendam. „Een leuke pot", aldus manager Boekhorst in zijn prognose voor de ontmoeting die om half acht begint. „Problemen bij ons zijn er niet. Gezien de hoge klassering in de periodestand wordt op een grote belangstelling gerekend. Ook de t.v. toont belangstelling want van de wedstrijd worden flitsen uitgezonden.

De Fortuna SC-selectie bestaat uit Smeets, van Sintfiet, Merken, Roemgens, Benen, Colombain, Bux, Titaley, Hutting, Zuidersma, Engbersen, Verstraeten, Prauser, Bereklauw en Pfennings.

MVV

MVV reist morgen naar het Almelose Heracles, de ploeg van Hennie Hollink. George Knobel kan nog steeds niet beschikken over Kerstgens en Viteskic (geblesseerd). In de selectiegroep zijn de C-spelers Pierre Franssen en Jo Mulkens opgenomen. De selectiegroep ziet er als volgt uit. Baetsen, Matthijssen, Braam, Dijkstra, Dekker, Nieuwendijk, Derksen, Franssen, Mulkens, Hoenen, Quaden, Nelemans, Schrijnemakers, Bonfrere en de Koning.

De komst van de 24-jarige van Berlo naar MVV is nog niet voor honderd procent zeker, alhoewel de Maastrichtse club de hoop heeft dat deze week volledige overeenstemming met Helmond Sport wordt bereikt.

Gelijkspel

FC VVV-trainer Rob Baan hoopt op een gelijkspel in de uitwedstrijd tegen de Go Ahead Eagles. „Als dat lukt kunnen we over acht dagen tegen Feyenoord lekker vrijuit spelen". Baan kan over de ongewijzigde selectiegroep beschikken. Opstelling: Vieten, van Dinter, Rettkowski, Cordang, Schreurs, Pala, Advocaat, van der Weide, Kurcinac, van Rosmalen de Jonge.



● *Bart Stovers, ex-Fortunees, nu RKC'er.*

Stovers: „Kansen verspeeld"

Van onze medewerker
VIC STEENBERGEN

WAALWIJK – Bart Stovers, spitsspeler van amateur-hoofdklasser RKC, ziet zijn ploeg morgen geen kampioen worden. „We hebben onze kansen verspeeld", zegt hij. „De laatste drie wedstrijden hebben we drie keer gelijk gespeeld. Dat mag een ploeg, die kampioen wil worden niet gebeuren".

„We hebben de pech", zo vervolgt Stovers, dat we in de laatste wedstrijden van deze competitie juist tegen clubs spelen, die de punten hard nodig hebben. Limburgia had zelfs nog kampioenskansen en afgelopen zondag zette Helmond tegen ons alles op alles om nog tot puntenwinst te komen. Helmond heeft niet anders gedaan dan met 9 man voor het doel gelegen. Daarbij hadden ze het voordeel, dat er een stevige wind stond, waardoor je so wie so makkelijker verdedigt".

Stovers is van mening, dat RKC – bij het eventueel toch behalen van de titel – een waardig kampioen van de hoofdklasse zou zijn. Hij zegt: „Met uitzondering van de thuiswedstrijd tegen Limburgia hebben we dit seizoen toch behoorlijk gevoetbald. We hebben die wedstrijd toen te gemakkelijk opgenomen. Maar voor het overige moet je toch kwaliteit hebben om een achterstand van vijf punten op lijstaanvoerder BVV min of meer goed te maken".

De nu 29-jarige Bart Stovers, die eerder onder contract stond bij NOAD, Vitesse, Fortuna SC en Willem II, bekent, dat zijn overgang een paar jaar geleden naar het amateurvoetbal toch wel tegen viel. „In eerste instantie denk je dat je het wel „even" zal maken, maar het valt beslist niet mee. Je gaat ineens veel minder trainen dan vroeger. Onwillekeurig ga je toch in conditie achteruit. Je komt uiteindelijk op het niveau van je clubgenoten".

Op de vraag of zijn komst bij RKC van invloed is geweest op het spel van de Waalwijkers, zegt de Tilburger: „Ik dacht van wel. We kunnen nu veel meer switchen, doordat RKC over meerdere spitsspelers beschikt. Ik heb dit seizoen van alles gespeeld".

„Maar", zo bekent Stovers, „ik ben bang geworden om in de spits te voetballen. Je krijgt daar in het centrum behoorlijk wat tikken".

Vakantie

COLTEL
vanaf **3975,–**

Kampeervouwwagens
Kompleet met: matrassen, binnententen, luifel, kleerkastuitbouw: ƒ 3.975,–. Met keuken: ƒ 4.575,–. Bezoek onze showroom. Vraag folder.

KLINKENBERG b.v. HOENSBROEK
Tel. 045-211888

Vlieg er 'ns uit in eigen land met het Limburgs Dagblad

'n fijne krant

Zomaar eens 'n dagje of 'n weekend uit de sleur breken en eens anders reizen dan anders? Dat kan, want het Limburgs Dagblad heeft in samenwerking met de NLM weer extra voordelige trips in eigen land op het programma staan. Gaat u mee?

'n Dagje Amsterdam

Uw reis begint allerplezierigst op vliegveld Beek, vanwaar een komfortabele Fokker Friendship u in een wip naar Schiphol brengt. 'n Half uur na aankomst bent u al per KLM-bus naar het levenslustige hart van Amsterdam gebracht voor 'n gezellige dag. De aan uw ticket gehechte bon voor een bezoek aan het beroemde wassenbeeldenmuseum 'Madame Tussaud' en een reduktiecoupon voor één rondvaart met rederij Bergmann geven u daartoe al een paar fijne mogelijkheden. Verder wacht u die dag in het Serre-Restaurant van het luxueuze Amsterdam-Sonesta hotel een voortreffelijk „tourist menu" van 3 gangen, dankzij de eveneens bijgevoegde coupon. Wilt u à la carte dineren in het Serre-restaurant of het fameuze Rib Room-restaurant dan betaalt u het prijsverschil bij.
's Avonds, na 'n heerlijke dag, waarin u ogen, oren en tijd tekort kwam, brengt 'n KLM-bus u weer naar Schiphol van waaruit u moe, maar alleszins voldaan, komfortabel en snel terug wordt gevlogen naar Beek. Kortom 'n dag, waarop u verliefd wordt op 'n stad.

'n Weekend Amsterdam

Vanaf Beek vliegt u per NLM City Hopper 'n heerlijk weekend Amsterdam tegemoet. Daar aangekomen bepaalt u helemaal zelf wat u die dagen gaat doen, alhoewel wij wel al enkele fijne dingen voor u in petto hebben.
Het luxueuze Sonesta-hotel bijvoorbeeld, waar u in de bruine kroeg een welkomstdrankje nuttigt, overnacht en ontbijt. Indien u besluit in het Rib Room-restaurant te dineren krijgt u er een fles goede wijn gratis bij. Dat is allemaal bij uw ticket inbegrepen.
Met rederij Bergmann leert u voor niets mooi Amsterdam bij dag kennen, terwijl een gratis entreebewijs voor de befaamde nachtclub-dancing 'The Blue Note' u kennis laat maken met de gezelligheid en het entertainment van Amsterdam 's nachts. En bent u 's zondagsmorgens aanwezig... geniet dan ook van het beroemde koffieconcert in het Congrescentrum van het Sonesta-hotel. Verder wachten u nog veel verrassingen, zoals reduktiebonnen voor allerlei musea, Artis, Madam Tussaud en talloze kortingen en kadootjes bij bekende Amsterdamse bedrijven.
U ziet, dat u met uw tijd zeker geen problemen hoeft te krijgen en eerder nog graag wat langer had willen blijven.

maandag t/m vrijdag 7.30 of 11.30 uur
zaterdag 8.00 of 9.40 uur
zondag 9.30 uur

maandag t/m vrijdag 17.50 of 22.00 uur
zaterdag en zondag 18.00 of 21.45 uur

tarief: Dagtrip kinderen t/m 11 jaar ƒ 72,–; personen 12 jaar en ouder ƒ 99,–.
tarief: weekend met 1 overnachting kinderen t/m 11 jaar ƒ 75.–; 12 jaar en ouder ƒ 145.–.
Toeslag enkele kamer ƒ 35,–.
Toeslag extra nachten (periode vrijdag t/m zondag) ƒ 50,–.

Limburgs Dagblad

VAKANTIE

CARAVANSHOW van Knaus Luxe en Knaus Comf. serie. Topmerk van Duitse caravans vouwcaravans Trigano v.a. f 3295,-, compl., ook met bermkeuken. Te bezichtigen in verwarmde showroom. Eigen werkpl. en iatelier. Camping Cars Ridderbeks, Tinderstr. 42, Heerlen (N.). Borden volgen sporthal Varenbeuk, tel. 045-211638. x

Alleman-Zeilschool nu ook windsurfing ZEILKURSUSSEN voor beginners en gevorderen (week 5 zaterdagen of zondag. 3 weekends) vanaf f 260,-. Windsurfingkursus 1 dag f 125,- speciale jeugdkursus Alleman rekreatie ook voor verhuur en verkoop Haven Rosslag Herten 04750-18990. x

JACHTWERF H. Somers, St. Jacobskade 15, Roermond. Nieuwbouw, reparaties - onderhoud, regelmatig occasions zeiboten. Tel. 04750-15972. x

VADAH' Caravan Center ZEILBOOT F. junior, hecht hout. lengte 4 mtr. + trailer + afdekzeil. Tel. 04754-1278.

Te k. SPEEDBOOT polyester 55 pk met afstandbediening. Electr. startend + trailer. Tel. 04754-1278.

VW Campingbus luxe verb. Bwjr. '70. 68500 km, nw. motor + banden 2500 km.. radio, Vr.pr. ƒ 5800,-. Tel. 04451-643.

Te k. CARAVAN merk Adria met verw. z.g.a.n. Kavinksboschweg 26, Susteren.

STACARAVAN te koop of te huur. Schatberg, Sevenum. Marshallstraat 12, Brunssum. tel. 045-251063.

Paradiso de snelst vouwbare caravan ter werld. Tourcaravans Bergland vanaf f 5925,- ook met kopkeuken en toilet Sahara milieu vriendelijk gekleurd vanaf f 7275,- Houtstraat 105, Peij-Echt tel. 04754-1564. x

Caravanshow: de nieuwste modellen van 1977. Bergland TOURCARAVANS met of z. toiletruimte type 310 f 5925.- Atlas stacaravans 2 en 3 slaapk. douche en wc. Voortenten met 10 pct korting. Inruil en financ. mog. Eigen transport v. binnen- en buitenland. Caravanbedrijf Cremers Reeweg 84 Ubach over Worms. Tel. 045-312558 (bij Durox). x

CARAVAN-VOORTENTEN, alle types met montage. Houtbouw Ubachs, Kerkrade-Vink. x

Roda inkl. TOURCAR., zelfbouw 1000den goedk. Ubachs Kerkrade-Vink 39. x

TERSCHELLING — Hotel-Pension De Westerkeyn, uniek gelegen temidden van rust en stilte dicht bij bos, duin en strand, een ideale plaats om tot rust te komen Kinderen en honden gewenst, half-pension f 40.- ppd. Logies en ontbijt f 25.- ppd., kinderen red. Telef. 05620-8764. x

Te koop gebruikte VOUWCARAVANS o.a. Alpenkreuzer, trigano walker. Caravan Import A. Feijts en Zn. Hoofdstraat 76, Amstenrade 04492-1860. x

Te CARAVANS series King, Sprinter Weltbummler super 10 standaard, koelkast. kachel dubb getint glas getectill. topkwal. Limb. Caravan Centr. Steenweg 12 (Centrum) Sittard. Tel. 4612 x

CARAVAN- en watersportcentrum Rijkelijkhuizen Sittard Industriestraat 15 telef. 04490-(1)6026, Sittard (Nederland). x

6 pers. CARAVAN te h. Lanaken (B.) zwemb., speeltuin, visvijver, ponyrijden. Telef. 045-312062. x

TEXEL ged. van huis kamer, keuken 2 a 3 sl.kam. van max. 5 pers. Beh. van 9-7—29-7. Inl. en voorw. t.b.b. Duinroosstr. 18 de Koog of tel. 05695-1369. Pr. van ƒ 275,- max. ƒ 450,-. x

4-pers. CARAVAN, 1 tafel, voortent, als nw., voordelig. Aan de Bogen 9, Nieuwstadt. x

Te k. 4-pers. BUNGALOWTENT f 225,-. Paus Johannesstr. 16, Ulestraten. x

Te k. STACARAVAN, 8-pers. Tel. 045-452618. x

VAKANTIE, weekends of familiebezoek. Breng dan uw hond, kat of ander huisdier in een vertrouwd pension. Persoonlijke vakkundige verzorging. Tevens africhtingsschool voor gehoorzaamheidsoefeningen. — Dierenhotel Nanouk, v.h. Boxerkennel Gertrudenhof, Locht 70, Heerlen, tel. 045-412862 of 045-418889. x

Te k. gevr. in goede staat verkerende WOONBOOT met mooie ligging in Limburg of grensstr. België. Inl. na 18 uur, weekend hele dag, 04490-1737.

Te koop of te huur CARAVAN, Kip Cavalier mei juni, aug., Galerijstr. 21. Hoensbroek-West.

VOERSTREEK Belgie te huur riante vrijst. vakwerkboerderij 3 km van Noorbeek, alle comfort (c.v. wasmach. t.v.) 8 a 9 slpks. (evt. 2 gezinnen) zwembad op 5 min. loopafstand tel. 04455-1622. x

Te k. aang. ZEILBOOT Miror ½ jr. oud gew. 50 kg makk. op autodak te vervoeren, zeilopp. 7,4 mtr. met veel extra's, getest in waterkampioen 11 mrt. '77 prijs f 2650,- tel. 04405-1831.

Wie rijdt er mee in 244DL, 3 weken in juli naar VALENCIA, appart. aan zee voorhanden, vertrek en condities nader overeen te komen. Vrijgezel 37 jr. Geleenstr. 16, Puth-Schinnen.

Tunesië heeft nog plaats genoeg voor late boekers.

Nog steeds geen vakantie geboekt voor komende zomer?
En u was dat al maanden van plan?
Welnu, dat komt onverwacht uitstekend uit. Vooral als u toch al opzag tegen een luidruchtig verblijf in de bekende overvolle pleisterplaatsen.
Waar u de buurvrouw in shorts ontmoet, en de kelner plotseling vloeiend nederlands blijkt te spreken...

Wellicht is exclusief Tunesië precies wat u zoekt.

Op 2½ uur vliegen vanaf Schiphol heeft Tunesië nog een paar plaatsjes vrij onder de stralende zon.
In sjieke en komfortabele hotels.
Waar luxe en service de gewoonste zaak van de wereld zijn.
En de gastvrijheid buitengewoon.

Tunesië heeft zon, zee, kultuur, natuur en een exotische sfeer.

Onbedorven stranden met wuivende palmen in Djerba.
Sprookjesachtige koraalvelden in Tabarka. Cypressen, sinaasappel- en citroenbomen in Hammamet. Koele wouden in Ain Draham. Oases bij Gafsa en Gabes. En voor het eerst van uw leven raakt u verzeild in heuse berberdorpjes als Chenini en Guermessa.
Welk ander vakantieland biedt u zulk een scala van afwisseling?

Tunesië is een jong vakantieland van bijna 3000 jaar oud.

Oog in oog met de Romeinse overheersing van het oude Carthago. De Punische Oorlogen. Oud Christelijke cultuurschatten in vele musea.
Toch is Tunesië een piepjong en gretig vakantieland.
Waar u klant èn koning bent.
Vul onderstaande coupon in en u krijgt per omgaande informatie thuisgestuurd, of bel ons.

LD2

Bon voor Tunesië informatie

naam: ____________
adres: ____________
plaats: ____________

In gefrankeerde envelop zenden aan:
Tunesisch Nationaal Verkeersbureau,
Leidsestraat 61, Amsterdam.
Tel. 020-22 49 71.

Wie vandaag belt of schrijft kan overmorgen boeken.

REKREATIECENTRUM SCHUTTERSPARK

'n Dagje Schutterspark: dat is rekreatie met 'n heleboel kanten....

Fijn, een hele dag plezier en ontspanning met het hele gezin!
Er is een hertenkamp en een dierenkuil....
Jezelf naar hartelust amuseren in de speeltuin is geen moeilijke opgave! En voor de hele kleintjes is er een kleuterhof. De spartelbaden spetteren van vrolijkheid, en de lig- en speelweiden nodigen voor een gezellige familie-picnic.
De roeivijver: een plezier voor jong en oud.
Vissen? Kan ook! Er is een speciale visvijver.
Schutterspark biedt bovendien alle mogelijkheden voor prachtige wandelingen: er zijn twee gemarkeerde wandelroutes en een natuurroute.
En volkomen nieuw zijn de kunststof-sleehellingen, waar iedereen zich kan vermaken met bestuurbare sleetjes.
Bij dat alles het gezellige Restaurant „'t Schuttershüske", met terrassen. Zeg nu zelf: dat is toch rekreatie in werkelijk álle vormen?
Zeer ruime parkeergelegenheid, ook voor bussen.

***Speciale daggroepen**
Rekreatiecentrum Schutterspark: góed idee voor klassen, scholen, clubs en andere groepen! Informeer eens naar de aangepaste prijzen.

***Restaurant 't Schuttershüske**
is een ideale en sfeervolle omgeving voor het houden van bruiloften, feesten, recepties, koffietafels, feestavonden en vergaderingen. Ook speciale diners en barbecues worden er graag, na reservering, voor u verzorgd!

REKREATIECENTRUM SCHUTTERSPARK
heidestraat 20-22 - brunssum - tel. 045-252872

Vennautic het adres waar de meest verwende watersporter zijn keuze kan maken, zoals onze **Confident** 780 polyester motorkruiser 780x270x60 stahoogte 1.85m semi-deep V-romp
de waterland serie van 7m tot 10m.
Kajuitzeiljachten tot 7.85, tevens leverbaar afbouw-casco's van de bekende **Christina** en de **Kudu**.
Openzeilboten, vis- en volgboten 3-6m., waaronder de SailHorse. Speedboten, Glastron en Seeray Buitenboordmotoren, evinrude, volvo-penta, tohatsu. Kortom, boten waar u zich uit en thuis mee voelt
Jachtbeslag, onderhoud en reparatie, accessoires en watersportkleding ronden ons uitgebreid leveringsprogramma af

Maak eens een keer een afspraak bij **Vennautic Wanssum**
Geysterseweg 8 Telefoon 04784-221-635.
Off. dealer Volvo-penta. Ook zaterdags geopend.

watersport

Bedevaartreizen naar LOURDES

per trein 9 dg. vertrek 25/7, 27/7 en 2?
per bus 12 dg. vertrek 22/5 en 23/5
per vliegtuig 6 dg. vertrek 14/7, 19/7 24/7 en 29/7.

Inlichtingen: montfort tochten
Berg en Dal
Meerwijkselaan 5
Tel.: 08895-1900

BON zend mij alle inlichtingen over uw Lourdesreizen en/of* over uw reizen naar Israël - Jordanië; Rome-Assisië.
(*doorhalen wat niet verlangd wordt)
naam ....
adres .... plaats ....

Het Zuiden

biedt méér voor Uw vakantiegulden,

'n dagje, weekend of week lekker genieten voor lage prijzen.

Parijs	'n dagje om de stad te leren kennen of om gezellig te winkelen, 6 uur verblijf in Parijs. Dagelijks mogelijk vanaf 10 april.	ƒ 38,50
	'n weekend, twee of drie dagen met interessante excursies en verblijf in een vorstelijk hotel. v.a.	ƒ 100,00
Londen	'n dagje Londen zien, winkelen en twee zeereizen voor slechts	ƒ 79,50
	'n weekend in deze metropool	ƒ 165,00
Kopenhagen	drie dagen, ontdek Scandinavie, de glimlach van het Noorden.	ƒ 175,00
Europa tour	In zes dagen door acht landen: Genève, Milaan, Como, Innsbruck. Door het hart van Europa.	ƒ 395,00
Kleine Euro tour	Vijf dagen, Schwarzwald, Bodenmeer, Vorarlberg – Oostenrijk, Heidelberg.	ƒ 325,00
Wenen	Zes dagen, met interessante excursies en bezoek aan Salzburg	ƒ 395,00
Rome	Tien dagen, München, Venetie, Florence, Rome, Padua, Bologna, Innsbruck.	ƒ 575,00
Berlijn	Vier dagen „Berlin ist eine Reise wert". Met bezoek aan Oostzone.	ƒ 245,00

Nu reserveren, straks genieten, bel (04406) 15252 of 13482

De Het Zuiden Superliners, de grootste en mooiste touringcars voor een reis met echt comfort

Het Zuiden Touringcars

Plenkertstraat 44 **VALKENBURG** Tel. (04406) 15252 of 13482
Dagelijks geopend van 9 tot 21 uur.

Bondsvoorzitter Drent: sterke behoefte aan kader

Jubileumduel van schakers met Aken

Van onze medewerker
GENE JACOBS

HEERLEN – Zondag viert de Limburgse Schaakbond zijn vijftig jarig bestaan. Om 14 uur is er op het stadhuis te Brunssum een ontvangst door het College van B. en W. en om 15 uur een schaakontmoeting in Concordia aan de Prins Hendriklaan met de Aachener Schachverband.

In totaal zullen zestig Limburgse schakers meespelen. Aan de eerste tien borden zit een selectie van Limburgse sterkste schakers. Het eerste bord wordt ingenomen door Alex Vinken, die door zijn successen een enorme stimulans gaf aan het Limburgse schaakleven. Niet voor niets was hij 20 keer Limburgs kampioen. Verder spelen in deze selectie mee: Jacq Renet, de huidige kampioen, Henk Temmink, Louis Stortelder, Ties Veugen, Han Janssen, Antoon Notten, Jan Arnold, Harrie Engel en Harf Hageman.

De schaakbond beleefde vooral in de oorlogsjaren een moeilijke tijd, die zijn weerslag kreeg in de competitiewedstrijden. Een grote bloei kende de bond in de jaren 1936/1937, ten tijde van de match om het wereldkampioenschap tussen Aljechin en Dr. Max Euwe, van wie de laatste won.

De schaakverenigingen schoten toen als paddestoelen uit de grond en menige vereniging viert in deze tijd het veertigjarig bestaan.

Een tweede opbloei kwam tijdens de wereldkampioenschapsmatch tussen Boris Spasski en Robert Fischer. „Het ledental ging met sprongen vooruit en voor het eerst passeerde men de 1000 leden", aldus Wim Drent, de huidige voorzitter van de bond. Evenals in de vooroorlogse jaren ontstonden ook nu nieuwe verenigingen, die echter niet allemaal de weg vonden naar de Limburgse schaakbond. Het Fischereffect kende evenwel ook zijn einde en jammer genoeg daalde het aantal leden tot 830, mede doordat slechts enkele verenigingen de ledentoevloed goed wisten te verwerken.

Kader

"Het euvel van deze tijd", beweert Wim Drent, „Aan te weinig schakers bieden zich aan voor het vervullen van een bestuursfunctie.

De mogelijkheden om een geschoolde bestuurder te worden via opleidingen door de KNSB zijn er. Helaas maakt men er geen of nauwelijks gebruik van. Wil men club of bond groot maken, dan is het noodzakelijk, dat meer schakers zich op bestuurlijk niveau met de vereniging gaan bemoeien".

Dan slechts is het zijns inziens mogelijk de nieuwe leden goed op te vangen en te behouden. Nu vinden slechts enkelen van het legertje recreatieschakers hun weg naar de vereniging. De meesten van hen denken, dat zij voor een vereniging niet goed genoeg zijn. Niets is evenwel minder waar. Nieuwe leden zijn bij iedere vereniging welkom. Het probleem waarmee men kampt is de opvang en dat komt omdat iedereen zozeer in zijn partij verdiept raakt, dat hij geen of nauwelijks oog meer heeft voor zijn omgeving. Schakers zijn nu eenmaal geen praters.

Subsidie

Jammer vindt de LSB-voorzitter ook, dat er regelmatig nog verenigingen hun bondslidmaatschap opzeggen. In vele gevallen speelt de financiële bijdrage hierin een rol. Het ledenverlies hierdoor en tevens het feit, dat vele verenigingen over een aantal "zwarte" leden beschikt, zorgt ervoor, dat de bond de voor subsidie vereiste grens van duizend leden, maar niet kan bereiken. Het gevolg hiervan is, dat de bijdrage per geregistreerd lid dan weer omhoog geschroefd wordt, omdat de begroting toch sluitend gemaakt moet worden.

„Gelukkig is het aantal leden stijgend", weet Wim Drent te vertellen. „De 900 zijn we inmiddels weer gepasseerd. We beschikken over 190 adspirantjeugdleden. Hun leeftijd ligt beneden de zestien jaar. Verder hebben we nog 90 seniorjeugdleden. Het schaakniveau van velen van hen is zeer hoog. Ik denk hierbij vooral aan Han Janssen, de kersverse nationale jeugdkampioen. Verder aan Rudy Douven en Timo Elbers en zo zijn er in iedere vereniging een of meer jeugdschakers, die routiniers in het stof laten bijten. We hebben enkele typische jeugdverenigingen, zoals VSM, Grubbenvorst en Haelen. Ook in de nationale competitie draait Limburg goed. VSM in de eerste klasse; KNSB, Brunssum en Gess in de tweede klasse. Hpelijk plaatst Schaesberg zich nu ook in het schaakwalhalla, maar dan zal het de promotiecompetitie moeten winnen".

Al met al is Wim Drent tevreden. Hij hoopt nog steeds op nieuwe actieve bestuurderen in de verenigingen. Pas dan kan de groei goed beginnen.



● **Wim Drent als oplettend toeschouwer bij een schaakwedstrijd**

Arbitrale visie

Aanvallen van de doelman

Deze week was ik toeschouwer bij de wedstrijd SVM-Lindenheuvel. Een mannelijk harde, maar fair en sportief gespeelde derby, waarin de spelers fel durfden uithalen maar toch geen enkele keer de grenzen van de sportiviteit te ver overschreden. Daarbij een flinke brok spanning, heel wat scrimmages voor beide doelen, een (terecht gegeven) strafschop en u begrijpt dat de toeschouwers toch aan hun trekken konden komen ondanks het technisch niet geweldige spel.

Wel ontstonden er in deze wedstrijd bij de toeschouwers enige discussies omtrent het wel of niet geoorloofd aanvallen van de Lindenheuvel-keeper Derhaag, waarbij meestal Frans Bex betrokken was. Daarom enige toelichting hierop. In het algemeen mag een keeper niet worden aangevallen. Dit mag echter wel als hij:

a) de bal vasthoudt, of
b) een tegenstander opzettelijk hindert of
c) zich buiten zijn doelgebied bevindt.

Men mag rustig proberen de keeper met bal en al over de lijn te duwen. Dit duwen is immers een poging de bal te spelen en is dus een vorm van geoorloofd aanvallen. Dit duwen moet wel gebeuren met schouder tegen schouder, terwijl de doelverdediger op de grond staat en de bal in zijn bezit heeft. Als de keeper in zijn doelgebied beide voeten van de grond heeft, mag hij niet worden aangevallen. Ook als de keeper opspringt om de bal weg te stompen (hij houdt de bal dus niet vast en is los van de grond), mag hij niet worden aangevallen. Zouden echter een aanvaller en een keeper beiden opspringen naar een hoge bal en zouden ze daarbij met elkaar in aanraking komen, zonder dat er van opzet sprake is, dan wordt er geen overtreding begaan. Het is echter weer een persoonlijke benadering voor iedere scheidsrechter omtrent het al of niet opzettelijk van de botsing en dus zal niet iedere scheidsrechter in deze hetzelfde handelen. Als de keeper zich buiten het doelgebied begeeft, staat hij gelijk met elke andere speler en mag hij dus worden aangevallen als hij zowel als een aanvaller bepaald pogen de bal te spelen. Maar ook dan moet de aanval wel eerlijk en ongevaarlijk zijn, dus

- schouder tegen schouder,
- gezicht naar de bal,
- bal binnen speelbereik, dus in strijd om de bal.

Als de keeper de bal uit de handen wil uittrappen, mag de aanvaller hem daarbij rustig hinderen door voor hem te gaan staan of te lopen. Deze aanvaller mag echter de keeper niet aanvallen met een beweging van trappen naar de bal of door het maken van armbewegingen. De bolde laatste overtredingen gebeuren nogal eens en kunnen veel irritatie terugbrengen. Ik geloof dat het een goede zaak zou zijn als met name de trainers hier eens hun aandacht aan zouden willen geven.

Wat mij een beetje hinderde, was het foutief wisselen van spelers. Schuld hieraan zijn de feitelijk niet juist geplaatste dug-outs op het SVM-terrein.

De reservebanken ofwel dugouts moeten aan één kant van het veld worden geplaatst, terwijl de wisselspelers ook aan een kant (nl. waar de banken staan) ter hoogte van de middellijn het veld in moeten kunnen komen. Anders kan het gebeuren dat links en rechts gelijktijdig een nieuwe speler het veld in komt en dat tevens aan beide zijden een speler uit het veld gaat. Dit kan vergissingen gemakkelijk in de hand werken, ook al is het spel dood op dat moment. Niet alleen op het SVM-terrein, maar ook op vele terreinen heb ik overigens gezien dat de dug-outs aan beide kanten van het veld staan opgesteld.

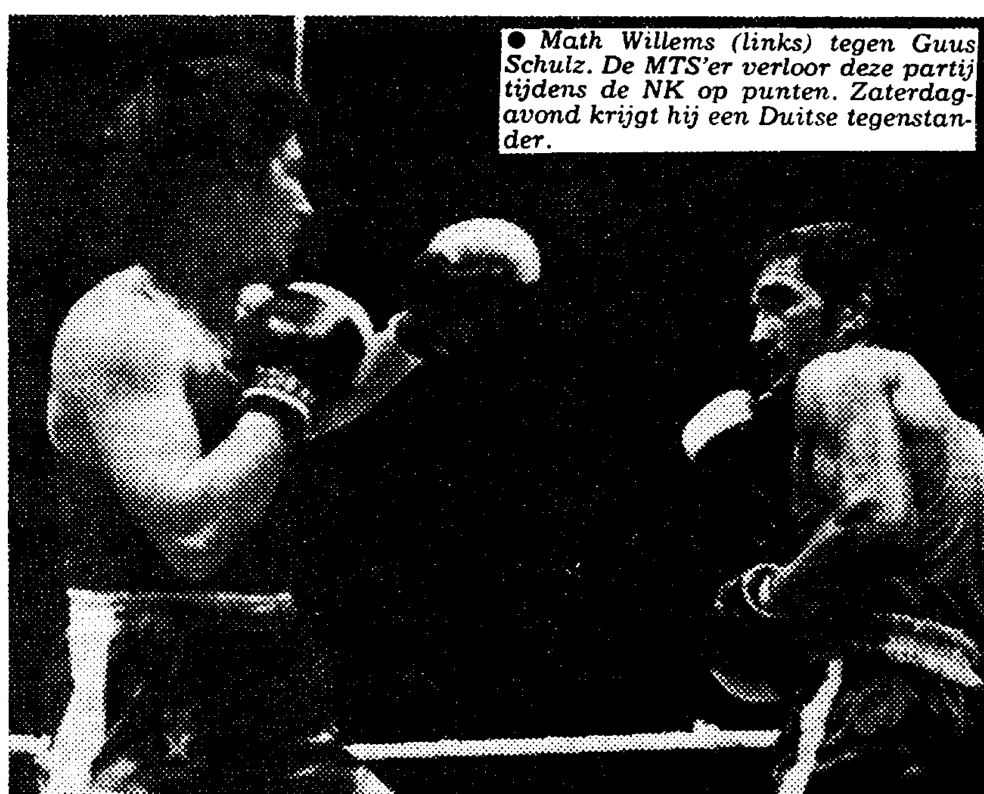
JO EVERS

Boksreturn in Geusseltring

door harry muré

MAASTRICHT – In de Geusseltsporthal is zaterdag (30 april) de returnwedstrijd tussen boksteams van Zuid-Nederland en Mittelrhein. De eerste wedstrijd, eind vorig jaar, werd gewonnen door de Westduitsers.

● *Math Willems (links) tegen Guus Schulz. De MTS'er verloor deze partij tijdens de NK op punten. Zaterdagavond krijgt hij een Duitse tegenstander.*



John van Elteren (BSM) en Math. Willems (MTS) stappen in de ring voor Zuid-Nederland. Het ligt voor de hand dat deze twee A-klassers de hoofdpartijen zullen boksen. Wie hun tegenstanders zijn, wordt bepaald aan de hand van de weging op zaterdag.

Andere deelnemers: Jef Zwakhalen en Frank Narings (MTS), Sonny Verhoeven en Karel Verstappen (BSB), Ronald Boltong (BSM) en de Brabanders van de Elzen (GBC), Huigenvoort en D'Lor (BVD) en Emmen (DSZ).

De Duitse ploeg is samengesteld uit leden van de clubs in Düren, Hamm, Essen, Heinsberg en Leverkusen. De wedstrijden die geleid worden door Ben Bril, beginnen om 20.00 uur.

MTS huldigt tijdens deze boksavond een aantal NBB-jubilarissen: exscheidsrechter Loomans en exinstructeur Pluimekers, die beiden veertig jaar lid zijn van de boksbond. De heren Kicken en P. Pluimekers worden op het canvas gefêteerd als zilveren NBB-leden.

Tijdens een aspirantenwedstrijd in de Amsterdamse school Albert Cuyp hielden vier MTS'ertjes zich keurig staande.

Jean-Hubert Willems w.o.p. van Muyvis (Albert Cuyp); Désiré Paulussen-Esser (Zimniak) onbeslist; Jan Zwakhalen w.o.p. van Reisinger (Den Haag); Jean Rössell-Esser (Zimniak) onbeslist. Jean-Hubert Willems kreeg de stijlprijs.

BVS'ERS SUCCESVOL

KERKRADE – Twee Kerkraadse boksers waren succesvol tijdens bokswedstrijden in Amsterdam. Jo Staats (BVS) won op punten van Tony Muruti (Albert Cuyp) en Jac Staats (BVS) bokste onbeslist tegen Mohammed Alfatta (Albert Cuyp).

Turnstrijd clubteams

BREDA – In het sportcentrum te Breda houdt de Nederlandse Katholieke Gymnastiekbond zondag vanaf 11.00 uur de nationale verenigingskampioenschappen toestelturnen ter afsluiting van een reeks persoonlijke kampioenschappen. In vijf categorieën starten 30 verenigingsteams waarvan 10 Limburgse.

Meer dan ooit hebben de Sittardse dames en meisjes zondag de kans weer voor enkele titels te zorgen. Bijzonder sterk zijn de Sittardse ploegen dit jaar en zullen in beide categorieën dan ook moeilijk te kloppen zijn. Bij de meisjes hebben eveneens de ploegen van Eendracht Kerkrade en Jan van Weert ingeschreven.

Bij de jongens adspiranten is Limburg vertegenwoordigd door S.V. Linne, Excelsior Schimmert en Olympia Schinveld. Voor titelwinst zullen deze ploegen af moeten rekenen met titelverdediger V.V.W. uit Wevershoof. Deze vereniging is ook titelverdediger bij de jongens junioren maar de twee Limburgse ploegen Excelsior Schimmert met Peter Frissen in de ploeg en Olympia Schinveld zijn in deze categorie beslist niet kansloos. Bij de heren vertegenwoordigt alleen Schinvelds Olympia ploeg Limburg in welke categorie Tovado Heemskerk titelverdediger is.

Wielerstrijd op St. Pietersberg

MAASTRICHT – De Limburgse kampioenschappen voor nieuwelingen en junioren worden zondag gehouden op een nieuw St. Pietersbergparcours. Organisator TWC Heer heeft er een prachtige ronde van 3,5 kilometer uitgezet waarin opgenomen de zware klim naar het St. Pietersbergplateau. De titelstrijd belooft zwaar spannend te worden.

Het programma vangt om 13.00 uur aan met een voorwedstrijd voor liefhebbers over 50 kilometer. De nieuwelingen vertrekken om 14.15 uur voor een strijd over 45 kilometer. De titel zal vermoedelijk bij Walstock, Daenen, Paumen, Harings, Lardenoye, van de Boorn, of Meerburg terecht komen. Tot slot zullen de junioren om 15.15 uur van start gaan. Zij dienen 70 kilometer af te leggen. Enkele titelkandidaten zijn Boelshouwers, Luyten, Seyen, Frantzen en Spirik. Grote afwezige is Maastrichtenaar Ad Wijnants die door de KNWU is afgevaardigd naar de Dusika Jugend Tour in Oostenrijk.

Volvo-treffen in Carperion

BORN – Zes Limburgers zijn geselecteerd voor een tennistreffen van Volvo-concerns zondag in tennishal Carperion te Sittard. In de beide Nederlandse teams die vanaf 9 uur de strijd aanbinden met Zweden, Belgen en Duitsers zijn dat: Jeanne Velkoop en Liesbeth Mathijssen uit Sittard, de Hoensbroekenaren Theo en Rudi Quaedackers, Theo Adriaens uit Nuth en Cor Heinemans uit Born.

Titelstrijd schoolvolley

HEERLEN – Nationaal titelverdediger bij de dames, het Bernardinuscollege uit Heerlen, houdt zaterdag in de sporthal Kaldeborn de finale 1977 om de nationaal schoolvolleybaltitels.

Bij de jongens zullen Limburgs kampioen Eyckhagencollege uit Schaesberg en organisator Bernardinus hoge ogen gooien. Favoriet bij de dames is titelhouder Bernardinus, voornamelijk gevormd uit spelsters van van Houten/VCH. Daarnaast zal ook de Stella Maris scholengemeenschap uit Maastricht een hartig woordje meespreken.

Het spelniveau van deze finale reikt gemakkelijk naar het peil van de nationale competitie. De wedstrijden (gratis toegankelijk) beginnen om 10 uur, terwijl de finale rond 18 uur is gepland.

Worstelstrijd

SCHAESBERG – Zondag houdt Olympia Utrecht de Nederlandse worstelkampioenschappen vrije stijl voor senioren. Alle Limburgse verenigingen hebben met een groot aantal deelnemers ingeschreven. Goede kanshebbers op een titel zijn Jan van Toor en Ad Postma (Simson Schaesberg) en Frits Ruyters (Prins Hendrik Heerlen).

CONCOURS HIPPIQUE

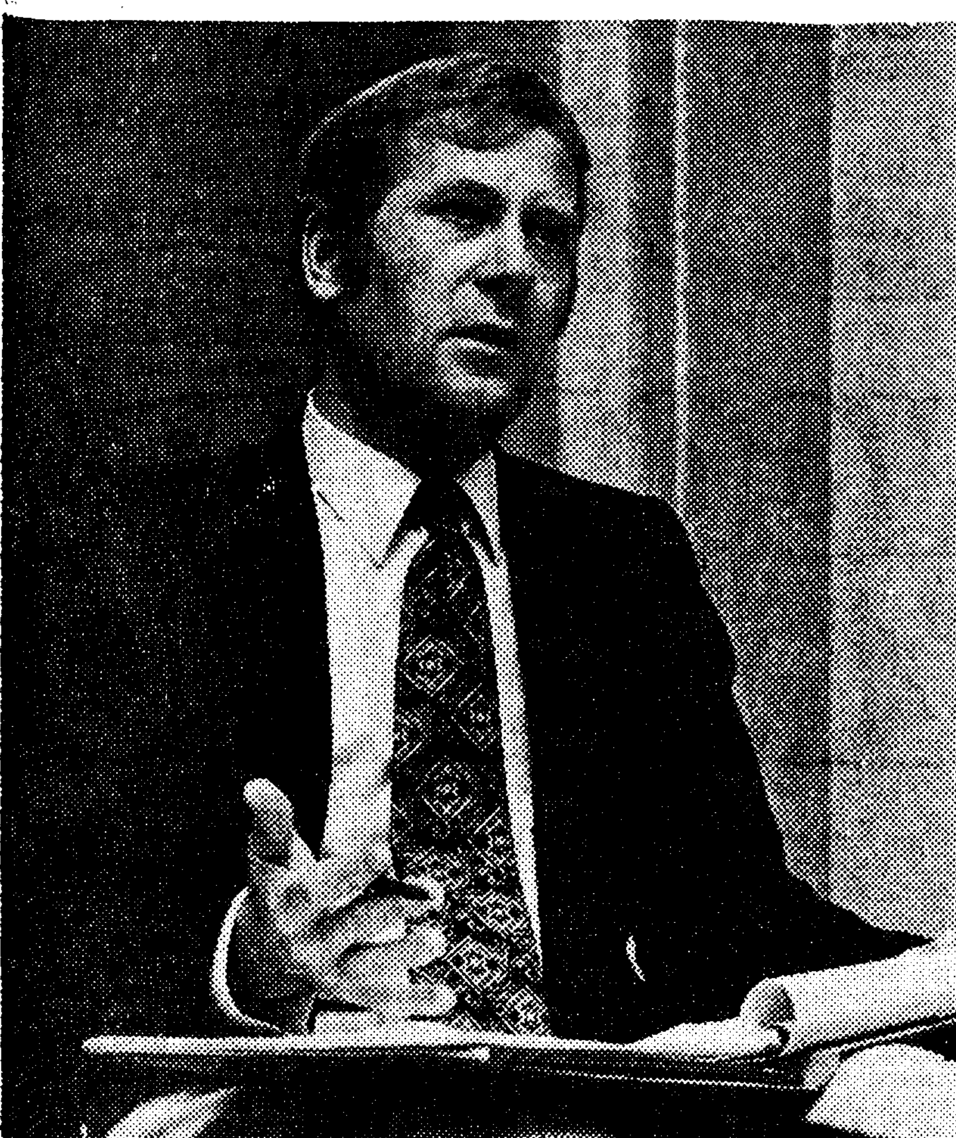
KERKRADE – Vandaag houdt de ruiterclub Voorop het jaarlijks concours hippique aan de Nieuwstadt - Prickstenweg in Kerkrade in samenwerking met het Oranjecomité. Onder de vierhonderd deelnemende combinaties is Rob Erens uit Melick met Leon en Twenty Five.

Bestuurslid Albert Geenen van LTC Brunssum

Geen gerommel in de marge

door jo didden

BRUNSSUM – Eén wedstrijd mag een tennisvereniging de kat uit de boom kijken. Daarna moet ze definitief haar teams voor de competitie hebben samengesteld. Na de eerste wedstrijd kan een speler of speelster nog naar een lager of op gelijk niveau spelend team verhuizen. Dat ervoer met name GTR uit Geleen zondag toen plotseling hoofdklassespeelster Mariëtte Pakker kwam opdagen, zij het dan ook zonder succes. Ook een Limburgse vereniging maakte gretig gebruik van de mogelijkheden die de voorschriften bieden. De LTC Brunssum, in de Overgangsklasse B uitkomend met twee teams, switchte enkele deelnemers van eerste naar tweede team en omgekeerd. Gerommel in de marge om in de zwakste afdeling een kampioenschap te behalen ten koste van het tweede team? Bestuurslid Albert Geenen wijst die veronderstelling verontwaardigd van de hand.



● **ALBERT GEENEN: op dit moment geen behoefte aan betaling van competitiespelers bij LTC Brunssum.**

„Integendeel", aldus de Brunssummer. „We zijn er vanaf het begin vanuit gegaan dat we beide teams moeten handhaven in de Overgangsklasse B. We zijn gewoon niet sterk genoeg om een plaats in de A te behouden. Daarvoor is opbouw nodig. Onze wens is om na een groeiproces met eigen krachten een team te formeren dat een promotie zinvol maakt. Dat wil zeggen dat zich ook in de A-klasse kan handhaven".

Wat vindt men in Brunssum van de methode die andere clubs gebruiken, namelijk tegen betaling vreemde krachten aantrekken om de hoge positie waar te maken?

Albert Geenen: „Daar voelen we nu weinig voor. Er is weliswaar bij ons over gesproken, hoewel niet in een uitputtende discussie, maar ik geloof dat men bij ons beslist van mening is dat aangetrokken krachten geen echte verenigingsmensen zijn. Bovendien gaat het principe van betaling steeds hogere kosten opleveren".

Kampioenschap

De overtuiging dat men (nog) niet sterk genoeg is voor A-klasseniveau weerhoudt de Brunssummers er uiteraard niet van te proberen die klasse nu reeds te bereiken als die mogelijkheid er is. Maar niet als dat degradatie van het andere team zou betekenen.

De LTC Brunssum beschikt over een select gezelschap van 4 dames en 4 heren, die elkaar in kracht niet zo erg veel ontlopen. Behalve de twee routiniers René Aggenbach en Piet Smeets zijn dat Francis Raets, Margo Balg, Ine Vroemen, Gaby Kriebel, Theo Drummen en Joop Bockmeulen. Nadat het eerste team op de eerste zondag met Raets, Vroemen, Bockmeulen en Drummen winst had geboekt en het tweede verloren, werden Ine Vroemen en Theo Drummen in het tweede team opgesteld. Margo Balg en René Aggenbach promoveerden naar het eerste.

De LTC Brunssum hoopt na deze aderlating voor het eerste team, ofschoon op de tweede competitiedag opnieuw het eerste won en het tweede verloor, het gestelde doel te bereiken: handhaven van 2 teams in de Overgangsklasse B. Daarvoor moet Brunssum II Philharmonie achter zich houden.

En daarbij blijft men in Brunssum natuurlijk lonken naar eventuele verdere successen van het eerste, dat ook na de mutaties in zijn totaliteit de sterkste Brunssumse formatie is. Daarmee eveneens beantwoordend aan een voorschrift van de KNLTB.

Rayonwedstrijd dammen

HEERLEN – Zaterdag en zondag wordt in Eindhoven gestreden voor de rayonwedstrijden voor senioren waarin de Brabantse en Zeeuwse koplopers tegen elkaar uitkomen.

De Limburgse deelnemers Juul Meester (Brunssum) en Werner Heunen (Kerkrade) zijn ieder een ronde vrij en hebben zodoende weinig kans om de opgelopen achterstand in te lopen. Zaterdag speelt Juul Meesters tegen Verhoven (Veldhoven) en Werner Heunen tegen Berkers (Asten).



Ga nu voor de ruimste keus en de juiste financiering naar KREKELBERG NAUTIC

Glastron sportboten vanaf 6190,-

Open zeilboten v.a.1695,- Benéteau kajuitzeiljachten vanaf 15.950,-

Fletcher sportboten vanaf 3990,-

Kilkruiser type 530, 650 en 710 vanaf 9800,-

Roeivisboten vanaf 365,-

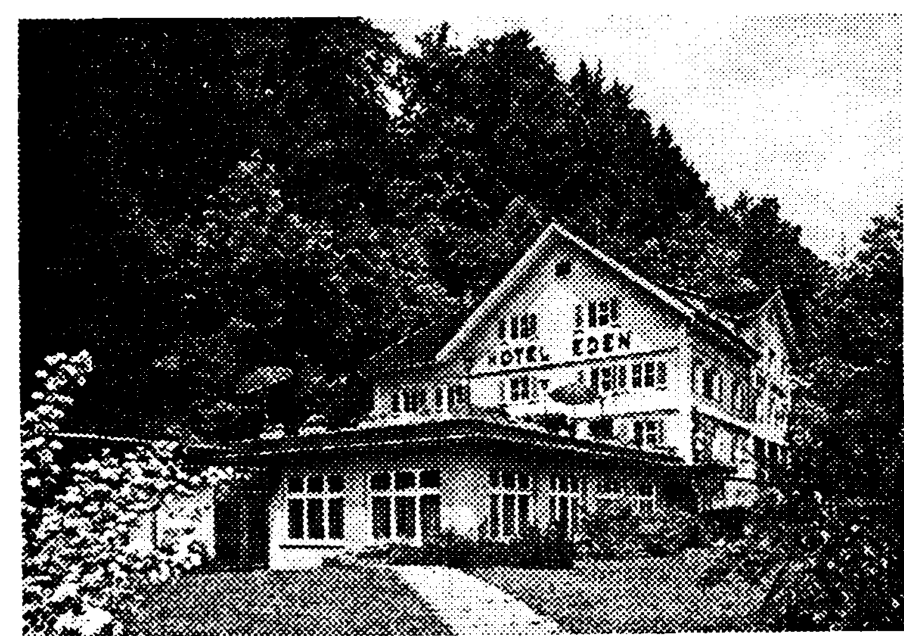
Buitenboordmotoren Johnson Yamaha

* bij aankoop van een boot bent u verzekerd van een ligplaats in één van onze jachthavens

OFFICIEEL DEALER VOOR LIMBURG VAN **ARIE DE BOOM** DE NAAM ACHTER DE GROTE MERKEN

KREKELBERG NAUTIC

OPEN HUIS
zaterdag 30 april en zondag 1 mei a.s.
"Roodververij"
Herten-Roermond
Telefoon 04750-15661

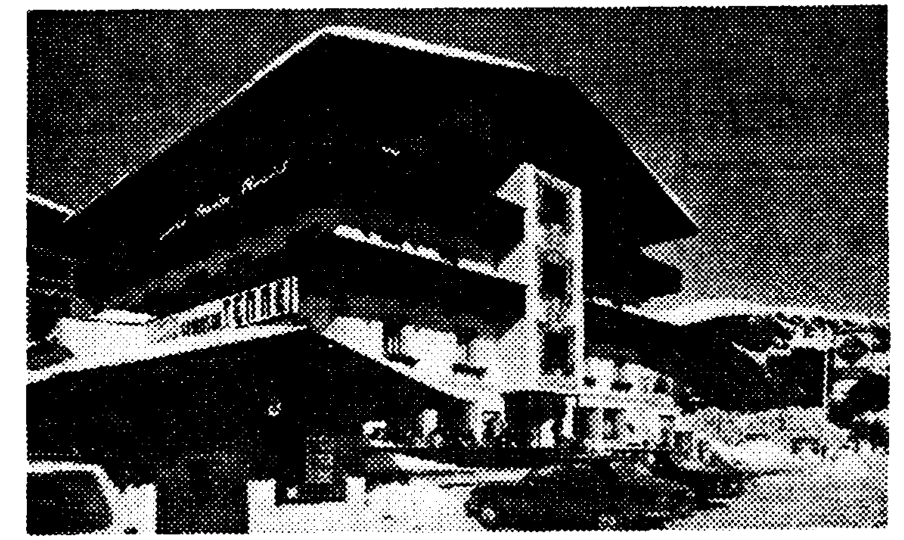


Van 25 juli t/m 3 augustus gaan we met onze splinternieuwe touringcar naar Röthis in Vorarlberg, een landelijk dorpje bij Feldkirch, bijzonder geschikt voor vakantiegangers die rust zoeken. Hotel „Eden" is daar ons onderkomen, een hotel met een eigen zwembad en kegelbanen, een gezellige bar, een tuin met ligstoelen en een voortreffelijke keuken. Deze 10-daagse reis, volledig verzorgd, inclusief overnachtingen op de heen- en terugreis plus een viertal excursies tijdens het verblijf in Röthis (de bus blijft bij het gezelschap) voor de prijs van ƒ 515,–

Van 8 t/m 17 juni en van 21 t/m 30 juni gaan we naar Gerlos in het Zillerthal, een typisch Oostenrijks dorpje op 1245 meter hoogte. Onze gasten worden ondergebracht in hotel „Tenne" in het centrum van het dorp. Het heeft een eigen hallenbad, een gezellige bar, een groot terras en een internationale keuken. Beide reizen inclusief overnachtingen op heen- en terugreis en volledig verzorgd inclusief 4 excursies voor de prijs van ƒ 525,–.

Voor (schriftelijke) opgave en verdere inlichtingen:

Autobus- en Touringcarbedrijf L. F. Schmitz
Handelsweg 3 Susteren – tel. 04499–1541
OOK VOOR UW DAGTRIPS



DEALER VAN „DE REU" VOOR GEHEEL LIMBURG.
IMPORTEUR-DEALER VAN DE DUITSE „EURA" VOOR LIMBURG EN BRABANT.
Vakkundige voorlichting.
Geopend dinsdag t/m vrijdag van 9.00-12.30 uur en van 13.30-18.00 uur.
Zaterdag van 9.00-17.00 uur. Tel. 043-624986.

RECREASPORT Noordgraaf BV.
KASTEEL ALDENGOORSTRAAT, MAASTRICHT-NAZARETH
(Naast Carr. De Bruyn).

SHOW - SHOW - SHOW
Caravan- en watersportcentrum
Boottrailers - aanhangwagens - bb-motoren
Rijkelijkhuizen Sittard
INDUSTRIESTRAAT 15 - TEL. 04490-6026.

VAKANTIE-SONDERANGEBOT DUITSLAND

BETZDORF/SIEG-WESTERWALD, freundliches Städtchen, Berge-Wälder, Wasser. Freizeitzentrum, Hallenbad, Freibäder verwarmt. VOLLPENSION ad DM 25,- incl. Hotels-Gasthöfe. Information - Prospekte - Reservierungen: VVV Verkehrsamt 5240 Betzdorf/Sieg/Rathaus, Duitsland.

ORGELLES aan huis of bij ons in leslokaal, geen groepsles. Geen orgel?? Neemt u eerst enkele lessen bij ons en wij geven eerlijk advies of u voor uw kind deze uitgave kunt doen. Schrijf u meteen naar Br ond. no Q 108, LD Hrl.

HUWELIJK

Beschaafde WEDUWE 70 jr. financ. onafh., eigen won., zou gaarne kennism. m. nette heer leeft. 65 tot 70 jr. om de eenzaamh. op te lossen. Br. o. no. P 113 LD Hrl.

Te k. witte BRUIDSJAPON m. stroken, mt 36. Te bevr. Rijksweg Z. 65, Sittard.

Reeds duizenden vonden bij ons een geschikte partner. Huwelijksburo Succes. Inl. postb. 224 Geleen.

WED. vrouw 25 jr. 1 kind zoekt ser. kennism. met jonge man leeft. ± 32 jr. geen uitg. type. Br. o. no. H 3720 LD H'broek.

Weduwn., 57 jr., zoekt kennism. met WEDUWE, lft. 55-60 jaar. Briev. ond. no. K 4631 L.D. Kerkrade.

ZAKENM. middelb. leeft. zkt kennism. m. nette dame v. middelb. leeft. Mollig type en pittig v. natuur. Br. o. no. D 115 LD Hrl.

Ongeh. onderwijzer, 47 jr., repres. uiterl., slank post., l. 1,83 m en werkz. in het onderwijs, voelt weinig voor alleen op vakantie te gaan. Welke aantr., liefst ongebonden vrouw wil hem niet alleen op deze vak.-reis, maar event. ook op zijn verder levenspad vergezellen? Br. ond. no. E 115 L.D Heerlen.

N. DAME 45 jr. z.k.m. n. heer v.d.z. leeft. of iets jonger. Br. o. no. G 7 LD Geleen.

VAKANTIE

Te huur v. part. roy. eengezinswon. te Middelburg beschikb. voor de mnd. juli f 325,- per week. Tel. 01180-27274

Te k. AANHANGWAGEN afm. 145x100 f 350 pr. Cl. Meulemansstr. 58, Heerlen.

Voor vlugge beslissers nog 2 nwe STACARAVANS te koop met hoge korting en correcte service. Caravanbedrijf John Vermeeren, Schelsberg 31, Heerlen, tel. 045-720536. x

Te k. 4-pers. CARAVAN f 1000,-. Kruisstr. 98, Kerkrade, tel. 045-455406.

Te k. TREKHAAK voor Toyota Corolla, stationw. 1974. Kempkensweg 28, Amstenrade.

Te k. weg. omst, VOUWWAGEN, Messager G.L., m. voortent, 4-6 pers., bj. '76. Te bevr. Nusterweg no. 53, Sittard. x

ZOMERHUISJE te h. in Lanaken (België). Br. o. no. K 113 L.D. Hrl. x

CARAVAN te h. vaste st. in Roggel en de Eifel. S. Degenkamp tel. 045-211705 x

Te huur: STA-CARAVAN in België mooi uitzicht. Voor vermaak is: kantine, zwembad of wandelen in bos. Te bevr. bij A. Collin, Karel Doormanstr. 49, U.o.W., tel. 045-311174 's avonds. x

Italie Middell.zee massa 6 pers. BUNGALOWS komfert, inger. gr. tuin. Kort bij strand d. omst. vrij van 19-6 tot 10-7 en vanaf 31-7. Kiftner, Schoolstr. 18, Schaesberg, tel. 313708. x

Lanaken-Zutendaal (B) zr. mooi weekendhuisje te huur nabij Ned-Limb. grens bij honderden hect. dennenb. nabij kl. woonkern en gr. weg. Tel. 09-3211715365.

Te huur 4 kam. app. met c.v. gesch. voor 6 pers. Dishoek-Koudekerke, Zeeland, uitgez. maand juli Tel. 01184-64267. x

Te k. TE CARAVAN type Sprinter 310 i.z.g.st. geh. compl. met voortent, koelkast, kacnel. Burg. Donnerstr. 5, Munstrgeleen

Te h. mooi houten CHALET mooie camping in België Tel. 043-35363. x

Te k. voll. inger. BUNGALOW met c.v. e.d. Vraagprijs f 180.000,-. Dorenstr. 19 Maasmechelen (B.), tel. 09-3211764161. x

Op vakantie met goede BANDEN. — Sampermans voor alle banden. Willemstraat 80, Heerlen. x

Te koop ZEILBOOT (type ZEF) met bagagewagentrailer, i.z.g.st. Maasstr. 38 Obbicht, 04497-1790.

Te koop CARAVAN Rosaer 3-4, 2 tafels 7x2, wek. gebr. Inl. 04406-12672. x

Te k. BUNGALOWTENT f 300,-. Ir. Blankenvoortstr. 9. Heerlen.

Te huur CARAVAN Knaus voor 3 tot 4 pers., m. koelkast. Na 18 uur en zaterd. Broicher, v. Clermontpl. 4, Vaals.

ZEILBOTEN. Uniek zelfbouwprogramma voor jong en oud. Reeds v.a. f 1250 - HABO - Jachtbouw, Caumermolenweg 29, Heerlen, tel. 045-414884. x

CARAVANVERHUUR vaststaand in Eifel en Ardennen. Frada, Fr. Dassen. Stationstr. 6, Kerkrade, tel. 045-455088.

Te k. 4 à 5 pers. BUNGALOWTENT. Harmoniestr. 83 Hoensbroek.

Polyester ZEILBOOT Delta toerentuig, alum. mast. — Bootsman MWC Jachthaven St. Pieter, tel. 043-16195.

Alle losse ONDERDELEN voor caravans en aanhangwagens, tevens verhuur van caravans, aanh.wagens en autotransporters. F. Dassen Stationstr. 6, Kerkrade, tel. 045-455088.

Te huur in België in bosrijke omgev. aan de Amblève, geheel nieuwe ruime 6-pers. CHALETS, 12 km van Malmedy. Inl. en reserveringen bij: Ozek Reizen en Diensten, Stationstr. 21, Heerlen, tel. 045-710133.

Te k. BUNGALOWTENT 7-pers. f 400,-. Telef. 045-416426.

Te k. 4-pers. CARAVAN Sprite '72, m. voortent, geh. compl., prijs f 3200,-. Te bevr. Meuserstr. 213, Haanrade-Kerkrade, 045-455990.

CARAVAN 4-pers. Lynton f 2250,-, Mercedes 250 '68 f 3950,-. Bergdriesch no. 6, Heerlerbaan.

Te k. CARAVAN Tabbert Comtessa '75, m. ijskast, verw., schuifdeur, voortent 5-pers. Te bevr. na 18 uur Bergeikstr. 47, Eygelshoven.

VAKANTIE in Nieder-Österreich bij partic., bos- en bergrijke omgev., logies m. ontbijt 80 shilling p.p. Inl. tel. 045-457326.

STA-CARAVAN te k. of te h. z.g.a.n. afm. 10x3 mtr. Voorz. v. warm en koud water, gas-verwarming, toilet en afvoer, 2 slpk. max. 8 slaapplaatsen. Vr.pr. ƒ 9800,-. Standplaats Westerhoven Camping 1, vak 97. Te bevr. vak 95. of tel. 04902-2552 na 17.00 uur.

Wist u dat wij div. STA-CARAVANS verkopen teg. concurr. prijzen en u een mooi plekje kunnen aanbieden op onze moderne camping Hacienda? Het loont de moeite om te kijken! Richting Noorbeek - grens La Planck, 4 km richting Aubel. Telef. 09-3287687999.

Caravanvoordeelprijzen. — Sta-, toer- en VOUWCARAVANS, Kip, Bürstner Flipper, Atlas, Colorado Norstar, Silverline, Erka luxe voortent, kachels, koelkasten, opberghuisjes. Henk Cortiel BV Rijksweg 17 Nederweert, tel. 04951-31914.,

Te k. MOTORBOOT m. trailer m. Busch, Hugo b.v Nullanderstr. 102 Kerkrade 045-456565.

STACARAVANS en tourcaravans te huur. Tourcaravans ook om mee te nemen. Tel. 077-19983.

Te k. SPEEDBOOT Calista nieuw, Chryslermotor 45 pk f 7700,-. Krekelberg Nautic Roodververij Herten.

BAGAGEWAGENS te koop en te huur F. Dassen Stationstr. 6, Kerkrade, tel. 045-455088.

Zomer '77. In CADZAND AAN ZEE nog kamers of app. vrij. Te bevr. Pension Panta-Rhei, Boulevard 29, tel. 01179-1484.

Te k. CARAVAN Adria met v.t. BS 72 ƒ 2350. Op de Knip 92 Kerkrade-West.

Te k. 4-pers. luxe d. daks BUNGALOWTENT, 1 jr. gebr. en gesl. bag. wagen 1.2 x1x0.6 mtr. Wolfshoofdplein 42, H'broek.

Te k. ZOMERHUISJE in bosrijke omgev. te Gellik

Te k. ZEILBOOT (type ZEF) met bagagewagentrailer, i.z.g.st. Maasstr. 38 Obbicht, 04497-1790.

Te k. STACARAVAN, 6½ mtr, 3 jaar. Camping Reigershorst ('t Luifeltje) 65, Montfort. Inl. Kruisstr. 27 Sittard.

Te k. aangeb. extra lange TOURCARAVAN, ook te gebr. als stacaravan, merk Kip, bwj. '75, prijs f 7500,-. Te bez. Camping „De Watertoren" Rimburg, tel. 045-413362.

Te k. STACARAVAN 9½ mtr, 3 slaapcab., compl. ingericht, f 9000,-. Tel. 045-713409.

Te huur VAKANTIEHUISJE in Bayern, Zuid-Dld. Tel. 045-211756.

Vorderrhön, (Dld.), VAK.-HUIS, 4-6 pers., nog vrij van 18-6 tot 9-7, 25 DM p. dag. Inl. Ligtenbergstr. 19, Schaesberg.

Occasions ZEIL- en MOTORBOTEN. Zeiljachten en kajuitzeiljachten (polyester), Fly Tour 650 cm, 6 pk bub en trailer f 9.300,-. Kolibrie 620 cm, bj. '74, 5 pk bub en trailer f 12.000,-. Klepper solarius 610 cm, bj. '75, 6 pk bub en trailer f 12.500, Sunstar 18 560 cm, bj. '75, 4,5 pk bub en trailer f 14.000,-. Greyhound 20 620 cm, bj. '76, 6 pk bub ƒ 18.000,-. Jaguar 22 666 cm, met zeereeling 6 pk bib f 19.500,-. Invader 22 670 cm, bj. '76, 8 pk bub (zeer kompleet) ƒ 25.500,-. Stalen casco, 8 pk diesel en trailer, iets bijzonders f 17.000,-. Kajuitmotorjachten (polyester). Speedboot 380 cm, bj. '72, 25 pk bub en trailer f 3.400,-. Inter 500 bj. '76, 15 pk bub Suzuki (nieuw) ƒ 8.900,-. Inter 630 bj. '75, 25 pk bub (electr.) f 18.000,-. Inter 630 bj. '73, 40 pk diesel (zeer kompleet) f 19.000,-. Inter 630 bj. '76, 33 pk inboard waterjet (zeer kompl.) f 20.000 ALLEMAN rekreatie B.V. Haven „de Rosslag" Herten. Telefoon 04750-18990. x

GELD EN GOED

Alle geldleningen binnen 4 uur geregeld. Tweede hypotheken binnen 48 uur geregeld. Ter Horst B.E.M. Kant. Bernhardstr. 5 Geleen bij de Markt, tel. 04494-46186. x

GELD voor iedereen in loondienst, pensioen, WAO max.leeftijd 60 jaar. Geen aanvraagkosten, een lopende lening is geen bezwaar. Kwijtschelding bij overlijden tot f 20.000,-. Tevens gunstig tarief 2e hypotheken Alle GELDLENINGEN binnen 4 uur geregeld. Tweede hypotheken binnen 48 uur tot 15 jaar. PRUDENTIA, gevestigd sinds 1961, tevens Bijkantoor N.V. Voorschotbank v.h. Rott. Cred. Bank, Poststr. 36, Kerkrade. Tel. 045-456543 en 's avonds of zaterdags tel. 045-457572. x

GELDLENINGEN, binnen 2 uur akkoord. Bel 04754-1201 Financieringskantoor Wolthers. Bosstraat 40 Echt. x

Ik wil ƒ 30.000 à ƒ 35.000 RENDABEL maken voor alle doeleinden ook e.v.t. samenwerking. Br. o. no. P 115 LD Hrl.

GEVONDEN-VERL.

Weggel. gr. PAUWHAAN. t.b.t.t.b. tel. 352072. x

DIVERSEN

Heeft u een feestje, groot of klein, een koud buffet mag er dan wel zijn. Voor een SPECIAAL koud buffet, Centra-Markt Vestjens tel. 045-416185. x

UNIEK voor uw dekoratieve tuin uit voorraad: ronde tegels vanaf 30 cm tot 100 cm doorsnede. Dit opgevuld met onze maaskeien is uniek. Tevens grootste sortering in wasbetontegels. Bel Wessem BV te Panheel tel. 04748-1771 of bezoek ons showterrein aan de overslaghaven te Panheel Ook gevestigd te Maastricht, Viaductweg 78, telef. 043-16852. x

T.V. DEFECT, kleur, zw.w. Service Pino komt direct. Tel. 045-253687, ook zat. x

Voor bruiloften met paarden en witte TROUWKOETSEN tel. 045-412629. x

Voor opnieuw BEKLEDEN van al uw meubelen. Stoffeerderij J. Latten, Hoensbroek, tel. 045-212457.

TV of ant. defect SYNCHRO snel en betrouwbaar. Tel. 045-214097. x

Nette Heer 50 jr. zkt. in Hrl. net en goed KOSTHUIS Br. o. no. A 115 LD Hrl.

BANDEN voor alle doeleinden ABC Sampermans Willemstr. 80 Heerlen. x

Familiesauna Sertsen Antoista, Wilhelminaplein 17 Schinveld. Voor afspraken tel. 045-256600. De enige sauna in Limburg waar U geheel privé bent. Ideaal oor echtparen. Sauna, solarium, trimkamer, kneippbad enz. x

RADIATOREN dompelen of spuiten in kleur. Wintjens, Oirsbeek, tel. 04492-1817. x

DIEFSTAL? Uit voorraad leverbaar winkelspiegels, t.v.-circuits, muurkluizen, brandkasten, alarmsystemen, kortom alles voor veiligheide. Kuma-beveiligingstechniek Geleen, tel. 04494-47235. Barbarastraat 26a-26b t.o. ziekenh. (ook op maandagochtend geopend). x

HH ZAKENLIEDEN problemen met winst en zware belastingverpl.? Praat met v. Laar en het komt voor mekaar, tel. 04492-1981. Ook voor alle voork. administraties. x

Stereo CASS-.RECORDER met schuifregelaars voor balans, toon en volume f 119,50, TNO goedgekeurde kinderzitjes, kl. jeenay, in elke wagen monteerbaar f 89,50, veiligheids-kindergordel Rimo f 44.50. S.A.S. Auto-Shop, Nobelstraat 61, Heerlen, tel. 712113. Ruime eigen parkeerplaats. x

T.V.-REP., 's morgens gebracht, 's avonds klaar. Cuvos, Annastr. 32 Geleen, tel. 04494-47709. x

Nu ook DOE-HET-ZELF-GARAGE m. spuitcabine in Palemig - Heerlen, Wagenschutsweg 41, tel. 045-721848.

ZAKENECHTPAAR leeft. 55 tot 60 jr. zkt. dito echtp. of hetzelfde milieu om gezellig 1 avonden p. wk. met kaarten door te brengen en eventueel samen op vak. te gaan. Br. o. no. E 114 LD Hrl.

Div. FEESTVERLICHTING en disco-install. voor feesttenten, zalen enz. Fa. Astra-verlichting, Ubach over Worms, tel. 045-317037. x

ELECHTRO-TECHN. install bureau H. J. Franken, tel. 045-317037.

PLEXIGLAS, glashelder en kleuren, op maat gezaagd. Ook restanten, draagtas vol voor f 5,-. Victor Heerlen, Akerstraat 44-46 t.o. A.Z.M.

Voor snelle kleuren-tv REPARATIE met vooraf prijsopgave: Aben, Parallelweg 29, Heerlen, tel. 716830. Erkende Philips - Blaupunkt-service. x

ONDERWIJS

AUTORIJLES voor schakel en automatic Diemant, Schumanstraat 8, Brunssum, St Barbarastr. 96, Hrl. tel. 045-722570. x

Van partic. LESSEN aan huis v. acc. en electr. accordeon-orgel. Kan nog leerlingen aannemen. Tel. 045-452004.

Autorijschool LEIJTEN te Brunssum. tel. 045-251418. gedipl. Vamor-MI, ook lessen in automatic.

Prijsbewust kopen... dat geldt ook voor uw levensverzekering.

„OM DE LIEVE CENTJES..."

Maak een afspraak. Doe het nu!

Het verzekeren van uw leven en dat van uw vrouw is in onze nuchtere tijd letterlijk een doodgewone zaak. Bijna dagelijks hoort of leest u: „Verzeker uw leven... doe het vandaag nog, vóór het te laat is!" En u raakt daardoor niet uit uw evenwicht...

Die reële instelling maakt het ons als verzekeringsmensen óók mogelijk om puur zakelijk te praten en u - misschien een tikkeltje hard - te raden „Verzeker uw leven, maar betaal er niet teveel voor." Want prijsbewust kopen is altijd verstandig, óók als 't produkt van de koop samenhangt met uw eigen leven.

Ontdek de 2 grote voordelen van Concordia

In de eerste plaats betaalt u bij Concordia (voor een vergelijkbare levensverzekering) vrijwel altijd een lagere premie dan bij een andere maatschappij. Dat is meteen al meegenomen. Daarbij komt dan nog Concordia's unieke winstdelingsregeling. Een voorbeeld: circa 37% van alle in 1975 ontvangen individuele premies werd in 1976 onder alle individuele verzekerden verdeeld, als winstbijschrijving. (Landelijk gemiddelde van alle levensverzekeringsmaatschappijen: 13%). Concordia reserveert dus een uniek bedrag voor winstbijschrijving. Daarom delen álle verzekeringen bij Concordia in de winst. De kleinste polis evengoed als de grootste. Ja, zelfs een pure risicoverzekering deelt mee!

u weet wel, de maatschappij met dat geweldige winstaandeel

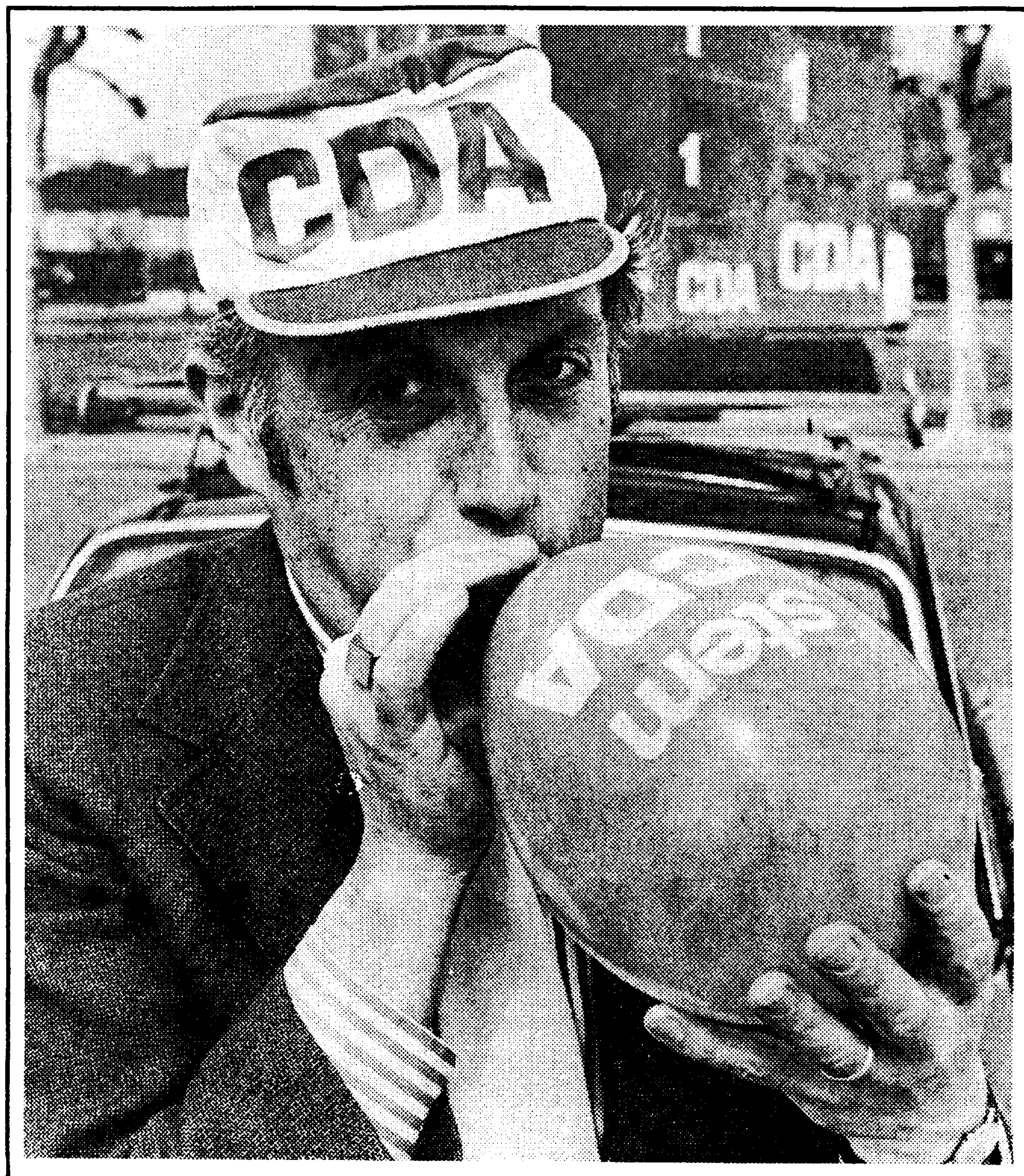
CONCORDIA LEVENSVERZEKERING

Maak een afspraak. Doe het nu!

Bleijerheide, P. H. Mans, 045-455337 – Bocholtz, N. J. Stoffers, 04442-1841 – Born, M. J. van de Hurk, 04498-2229 – Brunssum, J. J. H. Deckers, 045-253111 – Brunssum, L. H. van Kan, 045-251080 – Brunssum, B. J. Rook, 045-253445 – Cadier en Keer, Vic. Gerardu, 04407-1717 – Echt, J. Broen, 04754-2192 – Eijsden, H. G. Charpentier, 04409-1537 – Eys Wittem, H. J. Geurts, 04451-265 – Geleen, E. J. M. Debie, Irenelaan 13 – Gulpen, W. M. Lemmens, 04450-1172 – Heerlen, K. A. G. Noppert, 045-211995 – Heerlen, H. J. Lechner, 045-416950 – Herkenbosch, F. A. M. M. Fusers, 04752-3389 – Heythuizen, P. H. Clout, 04749-1759 – Hoensbroek, J. G. G. M. Sijben, 045-214090 – Hulsberg, J. H. E. Pisters, 04405-1767 – Itteren, A. M. Winkens, 04461-5208 – Ittervoort, G. J. A. van der Leeuw, 04756-2400 – Kerkrade, J. Klinkenberg, 045-351749 – Kerkrade, J. J. Kochen, 045-416396 – Klimmen, M. Hoen, 04405-1875 – Linne, H. A. J. Bertjens, 04746-1725 – Maastricht, H. H. Foppen, 043-35808 – Maastricht, J. P. Huisinga, 043-31046 – Maastricht, H. Heijgele, 043-30203 – Meerssen, J. Ghijsen, 04403-3466 – Mechelen, P. J. Mager, 04455-1630 – Meyel, J. W. L. Peeters, 04766-2119 – Montfort, A. H. van Pol, 04754-2576 – Nederweert, A. L. J. van Berlo, 04951-31998 – Neer, J. J. Driessen, 04749-1872 – Nuth, J. F. C. Keulen, 04447-2557 – Puth-Schinnen, G. P. M. Meijs, 04493-1731 – Roermond, H. W. Helwegen, 04750-16656 – Roermond, J. H. Gootzen, 04750-18068 – Roggel, P. Vullers, 04749-1938 – Schinveld, A. J. G. Bemelmans, 045-255786 – Sittard, L. E. G. Haemers, 04490-2685 – Stein, Th. H. Dewitte, 04495-3511 – Stein, H. H. H. Huntjens, Kruisstraat 133a – Susteren, F. L. Rours, 04499-1533 – Swalmen, H. J. Franssen, 04740-1891 – Sweikhuizen, A. H. J. Kempener, 04493-2467 – Terwinselen, Ass. kantoor H. Bemelmans, 045-411744 – Terwinselen, J. H. Adriaanse, 045-410524 – Thorn, H. W. H. Dehing, 04756 - 1805 – Ubachsberg, A. Breemen, Bostenstraat 1 – Ulestraten, A. Delissen, 04403-4024 – Urmond, J. Th. H. Gelissen, 04495-1752 – Vaals, P. J. Delnoye, 04454-1880 – Valkenburg, W. E. J. Bartels, 04406-13332 – Valkenburg, J. M. Fr. Bartels, 04406-12414 – Vijlen, J. M. J. Delnoye, 04454-1562 – Weert, P. Dams, 04950-35266 – Weert, J. H. Scheepers, 04950-23924 – Wijlre, J. H. Meessen, 04450-1921 – Waubach, W. J. Plum, 045-312754.

HARRY SEYBEN, CAMPAGNELEIDER

Als er CDA-bewindslieden van de voormalige regering-Den Uyl op vittende "kopstukken" van de kersverse partij in de provincie Limburg optreden dan is hij present met de groene button in het knoopsgat en verder geheel uit grijstinten opgetrokken: Harry Seyben uit Belfeld, wat ouder lijkend dan zijn 45 jaren, vrijwel continu telefonerend, naar eigen zeggen geen figuur voor veel kermis maar wel een gewiekst verkoper van zichzelf en van zijn partij: niet voor niks de campagneleider in de provincie Limburg.



Voor de eenvoudige kiezer, die in de materie niet thuis is, lijkt het simpel: Van Agt spreekt begin mei in Sittard (hij treedt, sinds de campagne met Pasen officieel van start ging, in elke kieskring een keer op: Gelderland was de eerste), doet daar vermoedelijk een zegje waarin de bekende issues met een Limburgs accent aan de orde komen, en daarmee basta.
Maar niets hoor: een belangrijk deel van de tijd, die Harry Seyben naast zijn zaak, zijn eigen politieke leven en nog een paar andere dingen, over heeft, gaat heen aan besprekingen, die verband houden met die rede en de rest van dat bezoek. Leidraad voor Seyben daarbij: „Je moet het niet allemaal chic opdienen in een mis met drie heren en het relikwiekussen achteraf, maar je moet zoveel mogelijk mensen proberen te bereiken".

Ik tref Seyben aan temidden van een plechtig gezelschap, bestaande uit Limburgse ondernemers, die het middagmaal hebben gebruikt in Hotel Tummers in Valkenburg en die door staatssecretaris van Rooijen – die met de andere staatssecretarissen uit het kabinet – Den Uyl gemeen heeft, dat hij er zo weinig als een staatssecretaris uitziet – nog moeten worden toegesproken aangaande de toekomst van het bedrijfsleven in deze gewesten. Onveranderd somber, blijkt later. Wie kijkt er nog van op.

Presentatie

Seyben is zelf een van die ondernemers. Is dat nog wat, textiel en modes in Belfeld? Best wel hoor, echtgenote en drie medewerksters (verkoopsters, neem ik aan) draaien prima dagen. Seyben houdt zich vooral bezig met de inkoop. „Het ligt aan je assortiment, je inkooppolitiek, je presentatie".
Tevreden constateert hij, dat mensen uit een grotere gemeente als Tegelen bij hem komen kopen. Je moet rekening houden met de mogelijkheden en behoeften van de bevolking van de eigen plaats; veel ondernemers doen dat niet – Seyben weigert echter deze omstandigheid aan te wijzen als oorzaak van veel kommer en kwel in midden- en kleinbedrijf. ("Middenstand is een vies woord. Ik ben geen klasseman. Mijn instelling is, me bezig te houden met alle geledingen van de samenleving").
Op en top een organisatieman: hij is nu wethouder van Belfeld, (Openbare werken en Ruimtelijke ordening), hoofdbestuurslid van de LOZO, staat als zestiende op de Limburgse lijst van het CDA, onverkiesbaar weliswaar, maar dat verandert als er veel kamerleden van het CDA minister worden bij de formatie. En bij alles dat onzeker is in de Nederlandse politiek is één ding heel zeker: er zullen weer CDA-kamerleden minister worden. Seyben is reservist voor de specialist Midden- en kleinbedrijf, de huidige staatssecretaris Hazekamp.
Organisatieman dus: toen hij tien was richtte hij een atletiekvereniging op, die echter maar enkele maanden stand hield; op de laatste vergadering besloot de club van de contributie een ijsje te gaan kopen. Daarna de verkennerij, alles gedaan: vaandrig, hopman, voortrekker. Secretaris van de plaatselijke middenstandsvereniging, die dan ook prompt het vieze woord uit de naam schrapte, en samenwerking zocht met andere organisaties als KAB en LLTB. Daarna de LOZO, die toen nog anders heette.
Ook politiek is Seyben een samenwerkingsman: verschillende opvattingen kunnen binnen de groep opgelost worden. Ik probeer enige aspecten van gezonde polarisatie aan te prijzen, maar dat gaat er bij de campagneleider niet in: „Discussie kán in een christendemocratische partij. Wij houden het grote gebod van de naastenliefde voor ogen". Hij noemt het bekende voorbeeld van het huisgezin: ook daarin worden meningsverschillen op basis van het gemeenschappelijk belang beslist.
Omdat het onderwerp de campagne is, maar snel terug daarheen. „Ik heb er geen vermoeden van waarom ik als campagneleider ben uitgekozen", zegt Seyben. „Al is het voorstelbaar, dat ik een ietwat neutrale figuur ben. Ik ben niet sterk regiogebonden, en mijn kandidatuur voor de Tweede Kamer is pas boven gekomen toen ik al enkele maanden campagneleider was".
Wat de "kopstukken" betreft is er – voor de Limburgse campagneleiders behoudens de details van het optreden zelf – weinig te kiezen. Die komen allemaal, zoals gezegd, éénmaal naar Limburg en daarmee basta. Meer heeft Seyben te zeggen over de regionale figuren. „Ik beslis vooral over wie naar scholen gaan en naar jongerencentra. Daar moet dan iemand heen, die iets weet van onderwijs, ontwikkelingshulp, jeugdwerkloosheid, noem maar op. Daar moet je geen defensiespecialist heen sturen".

De scholen zijn nu vooral belangrijk omdat voor het eerst jongeren van 18, voor de Tweede Kamers zoals Seyben zegt "op de stembus worden losgelaten". Scholen zijn dikwijls wel snel tevreden, al kost het heel wat organisatie om een keurig schema te produceren. Slechts één school schreef kortweg: „Als wij de lijsttrekker niet krijgen dan hoeft het niet".

Veel politieke tegenstanders komen er niet op bijeenkomsten waar de "kopstukken" komen. Zijn het niet allemaal "thuiswedstrijden"? Seyben: „Natuurlijk is het bijna uitsluitend CDA wat op veel bijeenkomsten verschijnt. Maar het is ook belangrijk om vragen uit eigen kring te verduidelijken".

Hij gelooft trouwens heilig, dat de campagne wel stemmen wint voor de partij – "anders hoef je het niet te doen", – al is het natuurlijk ook wel een beetje :baat het niet, het schaadt ook niet. Hij benadrukt trouwens, dat het voor elke partij nodig is tijdens de parlementaire periode zelf je neus ook eens te laten zien; je moet niet om vijf voor twaalf beginnen.

**Hij wijst er ook op, dat het CDA het dubbel hard nodig heeft: de kritiek van andere partijen is altijd op het CDA gericht. „Het zijn niet de slechtste vruchten waaraan de wespen knagen", acht hij een toepasselijk spreekwoord.
Dat het allemaal een beetje op een circus lijkt vindt Harry Seyben niet erg: „Ik ben in staat om alles te doen wat nodig is om een overwinning te halen". Het klinkt wat bombastisch, maar ik zie het aan zijn gezicht: hij meent het ook nog. Hij wilde er zelfs voor in een groen T-shirt op de fiets gaan zitten, maar zijn vrouw heeft dat tegengehouden. Ze vindt het toch al tegen zijn natuur, dat opzienbarend optreden.
„Maar ik heb de zaak nog afgezocht naar een overhemd in CDA-groen. Niet kunnen vinden, want die kleur is uit de mode", zegt hij, opstaand en zich wegspoedend naar een nieuwe bijeenkomst van plechtige heren met groene buttons op de onwennige jas.**



TEKST:
Sante Brun

FOTO'S:
Frits Widdershoven

HIJ

Harry Seyben, 45 jaar, zakenman, wethouder van Belfeld, hoofdbestuurslid van de LOZO en zestiende op de Limburgse lijst van het CDA.

DEZE WEEK IN HET NIEUWS:

Omdat hij als campagneleider van het CDA in Limburg in deze tijd voor de verkiezingen drukke dagen doormaakt met het voorbereiden en organiseren van spreekbeurten en wat er zoal meer komt kijken bij het voeren van actie.



Lees met het LD het weekend door

Zaterdag 30 april 1977

Vrijuit 2

Op de jongerenpagina Druit geeft bestuurslid John Frissen van DS '70 zijn politieke visie. Verder levert Druit weer heel wat nieuws op van het muzikale front. Zoals over The Blizzards man, Herman Brood die met een nieuwe elpee de platenmarkt probeert te veroveren. In de rubriek „rode kool" het laatste nieuws over het op handen zijnde Pinkpop-1977.

Vrijuit 3

Het werken op een booreiland is een levensgevaarlijk karwei. Meer dan 80 mensen kwamen reeds om het leven bij het „vissen" naar olie en gas. Over het werk van de moderne zeehelden bericht Ben Romijn.
Nederlands tweede speelcasino in Valkenburg opent vrijdag 6 mei de deur. Hoe het „faites vos jeux" is ontstaan en gegroeid vertelt verslaggever Jan Diederen.

Vrijuit 4

De droom van regisseur Har Huys in Tegelen is uit. Het openluchtspel „Jedermann" zal niet opgevoerd worden in de Doolhof in Tegelen. De gemeente Tegelen is niet van zins daarvoor de gevraagde subsidie op tafel te leggen. De teleurstellingen zijn groot. Theo Pasing stak er zijn licht over op.
Er zijn plannen voor meer hartklinieken in eigen land. Toch zal het aantal van 4000 hartoperaties in 1980 nog veel te gering zijn om de behoefte te dekken. Een hartluchtbrug op Engeland kan de nood lenigen.

Vrijuit 5

Wat astrologen ons voorhouden is absurd. Dat althans zegt prof. dr. C. de Jager. Hij heeft niet zo'n hoge pet op over hetgeen de astrologen vertellen in horoscopen. Baron mr. C. A. Bentink behandelt het echtscheidingsrecht en verder zijn er richtlijnen om het varen op zee te „overleven".

DRUIT

jongerenrubriek
redactie-adres
eynattenweg 43
gulpen



John Frissen, bestuurslid DS'70:

Meer geld voor jongeren bij lagere belastingdruk

„Vroeger toen er nog socialisme was en de oude Drees nog geen kinderen had..." Deze spreuk, ontleend aan de rubriek Terzijde van Vrij Nederland, heeft betrekking op de politieke partij DS'70, de Demokratische Socialisten onder leiding van Willem Drees jr. De naam zou kunnen vermoeden, dat hier sprake is van geestverwanten van Den Uyl, Beckers of De Gaay-Fortman. Eerder hebben we in deze rubriek al eens uitgelegd, dat de praktijk anders is.
Alleen al het standpunt van DS'70 over de defensieuitgaven maakt duidelijk, dat het hier gaat om een partij, die best zonder schuldgevoel rechts te noemen is. Het onderstaand verhaal van DS'70-jongeren, na het inmiddels in Limburg veel besproken interview met een VVD-jongere (Eric Wetzels) en de reaktie daarop van KWJ-er Ger Bertholet, spreekt boekdelen. Nu eens geen voorgekauwde partijdogma's, maar een spontane "blootlegging".

Verbazing

Aan het woord is John Frissen, bestuurslid van DS'70 in Limburg.
„Ik las met verbazing, dat Ger Bertholet zich niet kon voorstellen, dat iemand van 17 jaar via Operatie Aarde en de Derde Wereldwinkel kan verworden tot een behoudend VVD-er. Waarom zou een liberaal denkend iemand geen interesse kunnen tonen in hetgeen zich in de Derde Wereld afspeelt? Even onbegrijpelijk vind ik, dat hij een relatie legt tussen genoten of te volgen opleiding en het mileu waaruit iemand afkomstig is. Dit is in Nederland al lang achterhaald. In ons land kan iedereen, die niet belemmerd wordt door een numerus clausus of gebrek aan capaciteiten, verder studeren".

Lonen

„De KWJ-er beklaagt zich ook over de lonen van werkende jongeren en zegt, dat in ons economisch systeem iets fundamenteels fout is. Heeft hij ooit gezien wat een werknemer een werkgever kost? En dan bedoel ik niet het gedeelte, dat als brutobedrag op het loonstrookje staat, maar de niet zichtbare lasten als sociale premies en pensioen. Indien de regering genegen zou zijn om een verlaging van de belasting- en premiedruk in te voeren, dan zouden de jongeren ook meer te besteden hebben. Tegenwoordig is het makkelijker om de werkgever de schuld te geven".

Huis

„Ook acht Bertholet het onmogelijk, dat een werkende jongere zich een auto of wat luxe kan permitteren. Hoe verklaart hij dan, dat ons wagenpark nog steeds groeiende is? Zijn de nieuwe automobilisten dan allemaal beter gesitueerd? Of allemaal mensen, die zich, zoals Ger dat noemt, extreme dingen ontzeggen? Zijn uitspraken over middelbare scholieren (dat die hem voor rooie hond of vuilnis uitmaken) neem ik niet serieus. Spontane, vaak progresseive aktiegroepen ontstaan meestal op scholen en niet in fabrieken. Ook zijn mening over het fatsoenlijker zijn van beter-gesitueerden raakt kant noch wal. dit heeft niets te maken met de welstand van iemand, maar alles met z'n karakter".
„En dan spreekt Bertholet over eigenwaan. Maar zelf twijfelt hij aan het kritisch vermogen van hen, die zijn opvattingen niet delen, zoals VVD-ers. Hij spreekt in zijn verwijt aan het JOVD-lid over eigenwaan en hooghartige visie; ik zeg alleen maar: de pot verwijt de ketel...."

Nog een reaktie

We schreven al, dat de politieke interviews, die we als "voorbeschouwing" op de komende verkiezingen plaatsen, nogal wat reakties hebben uitgelokt. In bijzondere mate tot een discussie bijdragen vonden we de reaktie van Willem van de Ven uit Nuth.

„Tussen het, in mijn ogen weinig verheffende, gebeuzel over al of niet arbeiderszoon, wel of geen spijkerbroek en ga zo maar door, doet de sekretaris van de VVD-jongeren vorige week in Druit een uitspraak, die om een reaktie vraagt: „De vrijheid die ik voorsta, houdt het recht van de sterkste in. Ik ben een liberaal, geen libertariër".
„Wat moet je daar nu mee? Ik ben groter dan jij, dus ben ik vrij; ik ben slimmer dan jij, dus ben ik vrij. Ik heb grond en jij maar een balkon, jammer voor jou. Wie staat er eigenlijk aan de top? Wie is de allerbeste? Niet de secretaris van de JOVD in Limburg. Ik neem aan, dat hij zich wat dat betreft niet zoveel illusies maakt. Hij kan lekker liberaal zitten wezen, maar vrij zal ook hij niet worden".

Twijfel

„Op de voorpagina van hetzelfde Limburgs Dagblad stond zaterdag ook een advertentie van de VVD. „Als vrij mens wil je jezelf zijn. Wil je op waarde geschat worden....". De praktijk: volgens de al eerder genoemde sekretaris kun je alleen jezelf zijn als je de sterkste bent en de enige waarde, die je hebt als je niet de sterkste bent, is dat je zwak bent. Is dat de vrijheid van de VVD? Uit dezelfde advertentie: „Als vrij mens wil je je ontplooien en daardoor vrijer en gelukkiger maken. Twijfelt u nooit"? Eerlijk gezegd twijfel ik steeds meer".
„Het zijn mooie woorden in die VVD-advertentie, maar hoe ze in de praktijk worden gehanteerd, blijkt uit hetgeen de JOVD-sekretaris zegt: „Alleen de sterkste heeft recht op vrijheid". Een hoop mensen kunnen als deze visie weer eens de kans krijgt om te regeren, het zaakje wel vergeten. De enige raad, die ik kan geven is: begin maar vast met krachttrainingen, het kon na 25 mei eens nodig zijn....".

Herman Brood terug van weggeweest

Het is lange tijd stil geweest aan het Nederlandse muzikale front. Maar nu is er dan weer een produktie van eigen bodem en van niemand minder dan ex-Cuby & The Blizzards-man HERMAN BROOD die met zijn nieuwe begeleidingsgroep THE WILD ROMANCE de elpee „STREET" (BUBBLE RECORDS/ARIOLA) heeft gemaakt.

Na drie maanden Kunstakademie vertrekt Herman Brood in 1967 naar Duitsland met zijn eerste professionele band. Een pittig rhythm and bluesrepertoire en lang haar bezorgt hem snel werk. Tot 1970 verdient hij in Duitse dancings en in de Amerikaanse clubs in Duitsland een goede boterham. Geen erkenning als popmusicus. Die krijgt hij als hij in dat jaar de formatie Cuby & The Blizzards komt versterken.

Naar aanleiding van zijn eerste elpee's („Groeten Uit Grollo", „Trippin Thru' A Midnight Blues") en zijn aandeel in het nummer „Window Of My Eyes" (de enige Blizzards hit) vinden we Brood hoog in de nationale polls. Hij is zondermeer de origineelste blues en rockpianist op het kontinent. Met Cuby bezoekt hij onder andere Italië, Duitsland, Polen, Tsjechoslowakije, Skandinavië en Engeland.

In 1973 stapt Brood plotseling uit Cuby & The Blizzards en vertrekt in zuidelijke richting, wil kennelijk iets van de wereld zien en belandt in Turkije en later in Israël. Bruin maar berooid keert hij een jaar later terug in Nederland. Hij komt niet aan de slag als pianist, verliest zijn zelfvertrouwen en dreigt helemaal de mist in te gaan. De in 1974 door de Vara georganiseerde Blizzards-reünie brengt Brood weer terug in de belangstelling. Hij maakt een solo-elpee („Showbiz - Blues") en komt terecht in een nieuwe Nederlandse groep Vitesse die een uitstekende elpee maakt maar daarna om diverse, en veelal onduidelijke redenen, uiteen valt.

Brood doet in 1976 een half jaartje mee met de heropgerichte Blizzards en is verantwoordelijk voor het nummer „Kid Blue" van de gelijknamige elpee, maar werkt ondertussen konsekwent door aan zijn eigen repertoire. Half 1976 betekent een ommekeer


● *Herman Brood: een goede Nederlandse produktie*

in z'n leven door de komst van Koos van Dijk, die, overtuigd van Broods talent, hem de financiële ruimte geeft om zijn eigen muziek te exploiteren. En Herman Brood & The Wild Romance is een feit. De groep bestaat uit Herman Brood (piano, zang), Gerrit Veen (basgitaar), Peter Walrecht (drums) en Ferdie Karmel (gitaar). Bovendien verleent onder andere Jan Akkerman en Bertus Borgers muzikale medewerking aan de eerste plaat van Herman Brood.

Het kan niet anders, de invloed uit de Cuby & The Blizzardstijd is nog duidelijk te horen op deze elpee. Jarenlang blues, boogie en rock spelen, blijft natuurlijk een stempel drukken op de muziek. Maar dat doet geenszins iets af aan de kwaliteit van de elpee. Het pittige uptempo gespeelde „Street", het slome bluesy „Turn It On" met Jan Akkerman als sologitarist, Zuidamerikaanse klanken in het overweldigende „Syrup" en „Back In Your Love" met een zalige boogie-piano, zijn slechts enkele hoogtepunten van deze elpee. Elk nummer heeft zijn eigen charme. Jan Akkerman laat in „Spide Pain" middels een wondermooie gitaarsolo horen dat hij er nog steeds iets van kan.

En daar overheen beluisteren we in elk nummer de gebroken, maar boeiende stem van Herman Brood, die het merendel van de nummers zelf schreef en daarmee het bewijs levert dat een Nederlander wel degelijk goede Engelse teksten voor songs kan leveren. Herman Brood zal het nu eindelijk moeten maken. De elpee belooft in ieder geval heel veel.

Works

„Works Volume I" (Ariola) heet het nieuwe meesterwerk van het muzikaal toch zeer begaafde trio EMERSON, LAKE EN PALMER. Nu zet ik bij de uitdrukking „meesterwerk" toch een vraagteken. Temeer daar „Volume II" ook al helemaal gereed is en als dat inhoudelijk hetzelfde is als „Volume I" dan vrees ik toch het ergste voor de groep.

Een dubbelalbum, daar heeft de groep ondertussen patent op. Met drie plaatkanten volgespeeld door ieder afzonderlijk en de vierde kant door de hele groep. Een originele aanpak natuurlijk, maar meer ook niet. Kant een is gereserveerd voor Keith Emerson die „Piano Concerto no I" op deze kant heeft gezet met medewerking van The London Harmonic Orchestra. Een klassiek stuk muziek verpakt in de gave pianoklanken van Emerson en een indrukwekkend symfonie-orkest voor de begeleiding. Toch is dit brok muziek amper een klassiek imponerend werk. Het klinkt allemaal erg oppervlakkig en heeft niet dat pakkende en aangrijpende wat een klassiek muziekstuk vaak zo boeit. Een tevergeefse poging om als klassiek meesterpianist de geschiedenis in te gaan.

Op kant twee excelleert Greg Lake die als zanger en gitarist. Een wat betere kant met aardige nummers als „Hallowed Be Thy Name" en „Nobody Loves You Like I Do" maar ook niet nieuw en verrassend genoeg om hoge ogen te gooien. Drummer Carl Palmer doet het op zijn kant (drie) alweer wat beter. De groepskant tenslotte maakt duidelijk dat de groep muzikaal aan het eind van het Latijn is. Geen nieuwe dingen, alleen verantwoorde muziek verpakt in een symfonie-orkest zonder een enkel nieuwtje. En dat is het trieste van deze elpee. Er staat nauwelijks iets nieuws op. Als dat met „Works Volume II" ook het geval is, kunnen we het wel vergeten wat Emerson, Lake en Palmer betreft.

tjeu seeverens / paul custers / els vertommen / jos gerards

WEG VAN HET BUISJE

Belgische cineast

Cineclub Inpoet in de Klompstraat in Heerlen draait zondag twee films van de Belgische cineast Harry Kumel. Voor maar tweeëneenhalve piek kun je om 20 uur gaan kijken naar „De onzichtbare verzameling" en „Monsieur Hawarden".

Beatles

Vrijdag 6 mei wordt in het parochiehuis in Gulpen om 20 uur een oude Beatlefilm gedraaid. Je betaalt drie piek oftewel 2,50 gulden als je een CJP hebt. Aansluitend worden er platen uit de jaren zestig gedraaid in Warm and Stil, Rijksweg 5a. Je wordt verzocht passende „Roaring Sixties"-kleren te dragen.

Politiek

Donkiesjot in Sittard gaat vrijdag 6 mei om 20.30 uur de tweede ronde „politiek café" in. Een forum met sprekers van veel partijen in 's lands politiek gaan in op landelijke zaken.

Karaktermuziek

In het verenigingsgebouw aan de Sint Pieterstraat 3 in Chevrèmont „woont" sinds kort de groep Revival MC. Met elementen van Santana en Focus weliswaar kent de Revival Music Cooperation vooral echte eerlijke eigen muziek. Bezetting: Jan Tiedtke (gitaar), Lei Plum (gitaar), Peter Stevens (gitaar), Andre Habets (drums) en Rene Vromen (orgel). „We zijn geen jukebox", zegt Lei Plum en dus een goede tip voor een avond goeie muziek.


REVIVAL - MC

Repulsion

Om 19.30 uur wordt door VJV Vosum in het Brunssumse Astoriatheater de film „Repulsion" gedraaid. Entree: 2,50 gulden.

Oliver Bolten

De Duitse gitarist Oliver Bolten treedt morgen zondag 1 mei op in het VJV-centrum Sjook in Vaals. Vanaf 11 uur tot 24 uur houdt het VJV een grote rommelmarkt met vele andere attracties: rockgroep Zimmermann, lachfilms, cabaretgroep, de Rolling Stones-film „Gimme Shelter" en nog veel te veel om op te sommen. Voor de hele kleine (en jonge) lezers van onze Druitpagina nog dit; er kan geschilderd, geboetseerd, getekend worden. Er is een crèche.

Behalve diverse politieke partijen is ook Elmar, COC en NVSH te gast op de manifestatie in Vaals. Bovendien kun je in Vaals biodynamisch eten kopen en zorgen sport en spel voor de honger die je moet hebben om van de vele lakkere hapjes te kunnen proeven.



RODE KOOL

Pinkpop '77

Vorige week maakte het Limburgs Dagblad via deze Druit-kolommen opnieuw als eerste krant melding van het komend Pinkpop-programma, daarmee de traditie continuerend. **Manfred Mann, Nils Lofgren, Tom Petty and the Heartbreakers, Racing Cars, The Bothy Band, the Kinks** en van eigen bodem (opnieuw) **Golden Earring.** Dat is de artiestenstal. Jan Smeets, die volgende week uitgebreid aan het woord komt, hield deze week wel nog de boot af, door te zeggen, dat van deze groepen er nog drie geen kontrakt hebben getekend, maar het moet toch heel gek lopen als dit niet nog deze week gebeurt.

De urenlange telefonische informatiecampagne, die door de redakteuren van Druit vorig week is gevoerd, heeft inmiddels het legertje van andere popjournalisten aan het denken gezet. Zo presenteerde ook radio Veronica vorige week hetzelfde programma als „primeur".

We hebben al eerder geschreven, dat Golden Earring nog wat moeilijk deed over het tijdstip, waarop aangetreden moet worden. In Engeland zei de manager van de Kinks ons persoonlijk, dat de komst van The Kinks alleen nog tegengehouden kan worden als de groep te vermoeid is na het tournee, dat op dit moment plaatsvindt.
Uiteraard gaan we je in de komende weken uitvoerig informeren over de groepen.

Bothy-band

Toch nu al iets meer over de „onbekenden". De elpee van de Engelse funky formatie „Old Hag You Have Killed Me" is een meesterlijk produkt en is sinds ze in Nederland is uitgekomen stijgende in „Elpeeoase", de elpee-top dertig van muziekkrant OOR. (Deze week met stip op 19) Dat is ook het geval met het album „Downtown Tonight" van de Racing Cars. Jan Publiek kent deze groep als een Toppop-formatie na hun recente hit „They Shoot Horses Don't They." Het 33-toeren produkt bewijst echter na enkele nummers al, dat de nog vrij jonge groep tot veel meer in staat is. De groep is inmiddels al naar Amerika vertrokken, omdat daar zowel de elpee als de single een onverwacht succes werd. Het is voor Jan Smeets te hopen dat de groep niet besluit om die toer te verlengen.

ELPEE

Er zijn vergaande plannen (zo heet dat toch?) om dit jaar rond het Pinkpopgebeuren een verzamelelpee uit te brengen, die rond de officiële bekendmaking (op 11 mei in de Theo Stokkingshow op Hilversum Drie tussen twee en drie uur) moet uitkomen.

Aan de A-kant komen dan nummers te staan van groepen, die in het afgelopen jaar op Pinkpop hebben opgetreden (Status Quo, Nazareth, Golden Earring om maar wat namen te noemen) en aan de B-kant de laatste „hits" van de groepen, die dit jaar zullen optreden.

Er zal dit jaar geen televisie op Pinkpop zijn. De reakties op de t.v.-specials van de Vara waren vorig jaar wat teleurstellend. Dit kwam vooral door het ongunstige tijdstip, waarop ze zijn uitgezonden, namelijk in de zomermaanden.

Radio

Wel maakt de KRO-radio opnames, die een



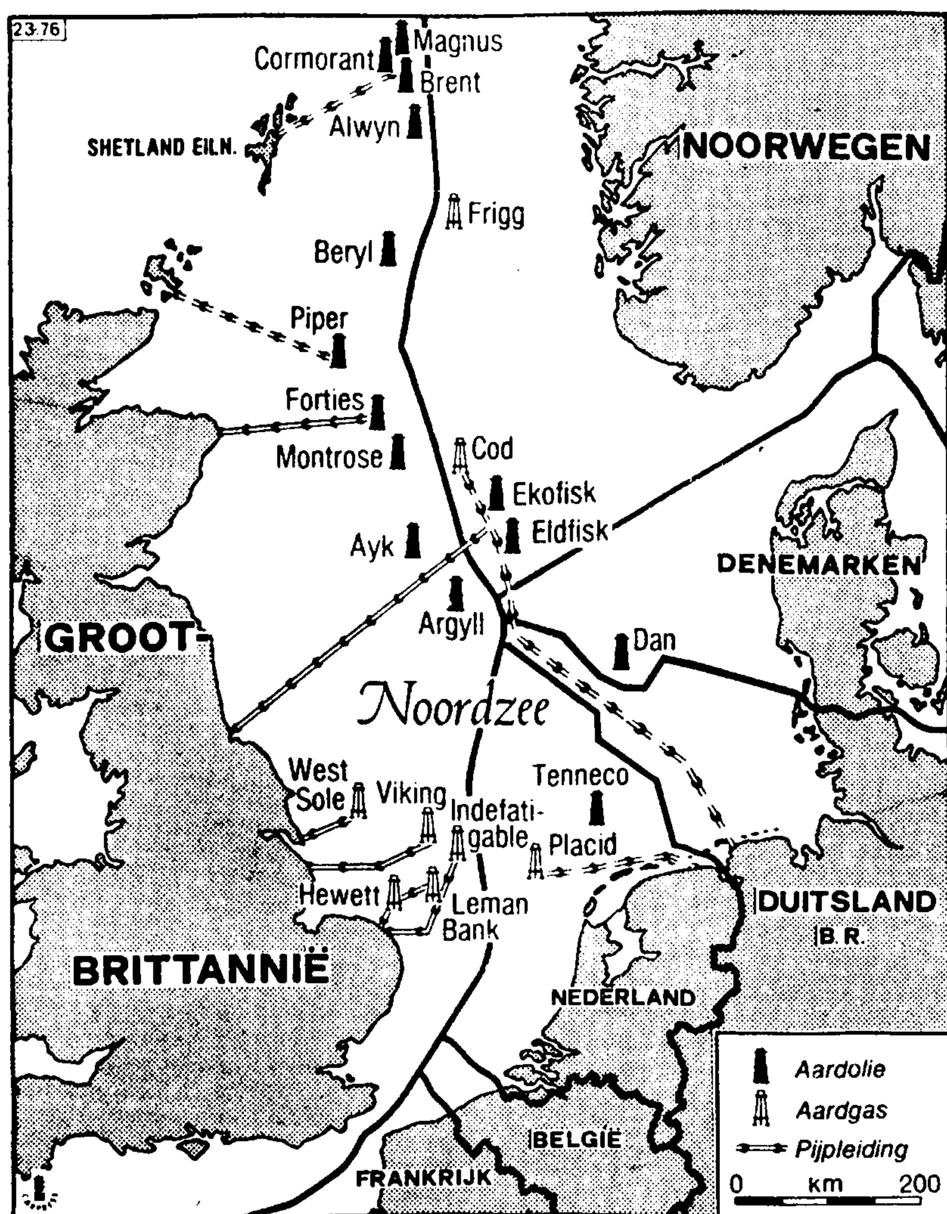
paar dagen na Pinkpop op de radio te horen zullen zijn. Waarschijnlijk op woensdag 1 juni. Plannen voor het maken van een film, zoals van Woodstock, zijn stuk gelopen op adviezen uit de popbiz. Er zouden erg veel problemen omtrent de vertoningsrechten kunnen ontstaan en bovendien hebben de groepen dan vaak meer oog voor de filmcamera dan voor het aanwezige publiek.

Direkt na Pinkpop 77 kan buro Pinkpop zich weer op een ander groot popspektakel gaan voorbereiden. In het laatste weekeinde van juli of het eerste van augustus, vindt namelijk in het Sittards Fortunastadion voor 25.000 toeschouwers een openlucht-konsert plaats. De Beach Boys en Queen zijn benaderd en hebben bezwaren geuit tegen openluchtkonserten. De besprekingen met Abba lopen nog, maar de kans is klein dat deze Zweedse supergroep komt, omdat haar agenda overvol is. Jan Smeets: „Na Pinkpop gaan we wel weer eens naar Engeland om een zeer bekende groep naar Sittard te halen".



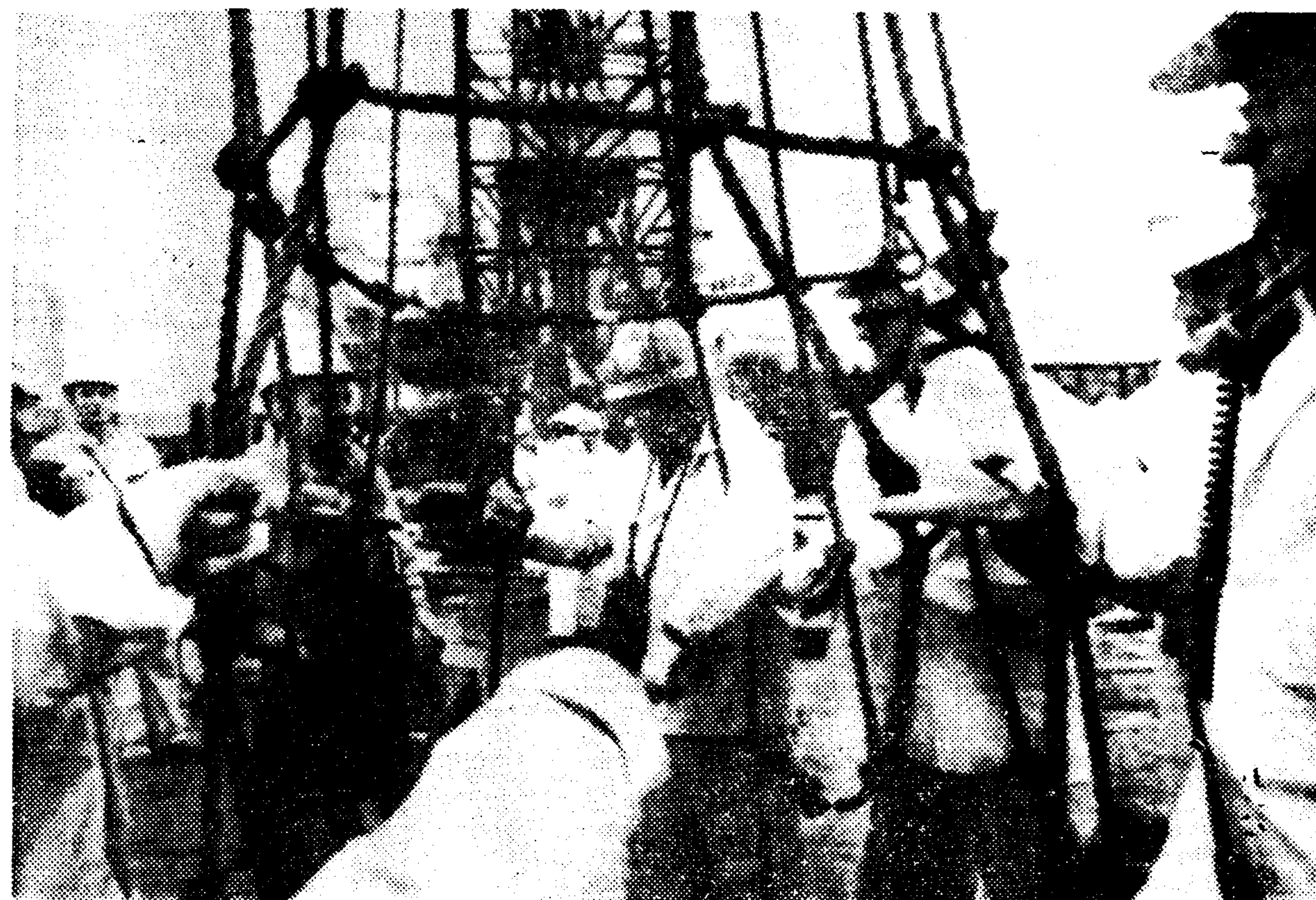
Dertig duikers werden al gedood

Vissen naar olie gevaarlijk karwei



LONDEN-OSLO – In de Noordzee tussen Schotland en Noorwegen ligt vier procent van 's 's werelds olierijkdom in de bodem van de zee. Tien jaar geleden zou hier een boortoren als een industriële vogelverschrikker hebben gestaan op de golven, die de eeuwen door de boten naar verre bestemmingen hebben gewiegd. Maar nu is de Noordzee een wingebied voor olie en aardgas.

Er zijn ondernemingen, die zo'n 5.000 gulden per minuut spenderen om het rijke vocht of het energieke gas na een uitvoerige exploratie naar boven te pompen en via vaak onderzeese pijpleidingen naar de kusten te transporteren. De Noordzee is door de ramp in het Ekofisk-gebied, waar de Amerikaanse maatschappij Phillips Petroleum olie en aardgas aan het winnen is, in de verhevigde belangstelling gekomen van milieuhygienisten, oliedeskundigen, vakantiegangers en regeringen. De techniek is bezig de enorm spuitende oliestraal, die werkelijk olie op de golven doet verschijnen, te temmen. Zo'n ramp is een waarschuwing. Want als moeder natuur uit alle macht begint te morsen dan zijn vervuilingsrampen niet denkbeeldig. Wie wel eens langs de kusten van Scandinavië, Engeland en Schotland gevlogen heeft kan de enorme platforms met hun drie poten in het water zien staan als driesteltige ooievaars, die geduldig wachten op hun prooi op de bodem van het water. Het leven op zo'n booreiland is een keihard bestaan. Zeker er worden goede lonen betaald – vaak het dubbele van wat er aan de wal verdiend wordt – het eten en drinken is natuurlijk uitstekend verzorgd maar er worden dan ook „schichten" gemaakt van vaak 12 uur per dag gedurende 14 dagen achter elkaar. Dan komt er een flinke rustpauze voor de mannen van twee weken. En van een werkelijk individueel leven is natuurlijk geen sprake. Je bent altijd met een groep bij elkaar dag en nacht. De Noordzee heeft ook met olie- en gasboringen al tal van mensenlevens geëist. Volgens het bekende Amerikaanse blad „National Geographic" dat in zijn aprilnummer een artikel aan de olie- en gasboringen op de Noordzee wijdt, zijn er al meer dan 80 mensen gedood bij deze werkzaamheden. In juli 1973 kwamen vier mensen om toen een helicopter vanaf het Ekofiskcomplex op weg naar Stavanger neerstortte. In november 1975 vond er op het Ekofiskplatform een explosie plaats met als gevolg zes doden. In februari 1976 kwamen in de buurt van het Noorse Bergen zes mensen door verdrinking om het leven. „National Geographic" stelt dat het allergevaarlijkste werk op de Noordzee het duiken is. Op zijn minst dertig duikers zijn omgekomen sinds 1971, het begin van de operatie. Vaak is onervarenheid en paniek op een beslissend moment mede oorzaak van deze dodelijke ongelukken. Het gevaarlijkste karwei voor een duiker is het leggen van een pijpleiding in diep water. Tussen hun duikactiviteiten leven deze mensen in drukcabines, waar vier tot zes man zich voortdurend gereed houden totdat een van hen naar de bodem van de zee moet. Het is begrijpelijk dat dit riskante werk hoog betaald wordt. In een topmaand met veel activiteiten kan hij 15.000 gulden verdienen plus nog eens een extra bonus. Maar gezien het riskante van de job is dat helemaal verklaarbaar.



● *Het werken op een glibberig booreiland is niet alleen keihard maar ook levensgevaarlijk.*

Nu zijn de kosten verbonden aan het leggen van zo'n pijpleiding haast astronomisch hoog. Ruw berekend komt dat neer op zo'n 1.500 gulden per meter pijpleiding. Nu zijn er wat de olieprijzen in de Noordzee betreft tal van nogal speculatieve calculaties. Maar dat hangt uiteraard ook af van de betreffende regering, in hoeverre die bereid is de activiteiten te steunen.

Noorwegen roept wereld te hulp

Ramp dreigt voo Noordzee-lande

En dat is met Noorwegen, Engeland en Nederland duidelijk het geval. Vooral de Engelsen, maar ook wel de Noren komen met berekeningen van een betrekkelijke winstgevendheid, die natuurlijk gebaseerd is op de olieprijzen uit het Midden-Oosten. Zolang de wereldolieprijs boven de 7 dollar per barrel blijft hangen, achten economen het winnen van olie en aardgas uit de Noordzee winstgevend. Maar van de andere kant vragen duizenden vissers zich af of die vier procent wereldvoorraad olie en aardgas in hun zee er nu per se uit moeten komen ten koste van de visserij, ten koste mogelijk ook van de visstand in de Noordzee omdat ongelukken zoals in het Ekofisk-veld gemakkelijk opnieuw kunnen plaats vinden. Een pijpleiding, die olie of aardgas vervoert, kan vooral onder water breken. Maar daar staat tegenover dat men ook vanuit het industriële gebeuren enige argwaan koestert. Tal van Noorse industriëlen vrezen dat de wat kortstondige olievangst, die natuurlijk niet de eeuwen door zal gaan, een wat te eenzijdig patroon zal gaan geven aan de Noorse economie, die op zich zelf – ook zonder de olierijkdom – al zeer stabiel was de laatste jaren. Zij redeneren in feite: „Wat hebben wij er dan over een aantal jaren aan. Dan zitten we opgescheept met enorme hoeveelheden geld maar anders ook niets meer.

Steeds meer stemmen gaan op om die andere waarden van de zee – als bergplaats voor voedsel in de vorm van vis – beter en deugdelijker in stand te houden omdat zo'n ontwikkeling wel eeuwen kan doorgaan mits men verstandig omspringt met de „industrialisatie" van de Noordzee, als schatkamer voor olie en aardgas.

Ben Romijn

Huiselijk en gezellig Casino 6 mei open

„FAITES VOS JEUX..." IN VALKENBURG

VALKENBURG – „Faites vos jeux...". Op vrijdagavond 6 mei 1977 om half tien zal dit voor de eerste keer op die speciale, enigszins cerebrale toon, die eigen is aan casino's, gezegd worden op een paar meters afstand van de Geul in Valkenburg. Het „Maakt uw spel..." zal dan voor de eerste keer plaats hebben in Nederlands tweede speelcasino. Daarna zullen er nog vele spelen volgen. U, lezer of lezeres, zult daar misschien ook een of meer keren bij zijn. Samen met vakantiegasten en dagbezoekers uit het noorden, oosten en westen van het land. Samen met mensen uit België, Duitsland, die op een andere manier een gokje willen wagen. Op een andere manier dan in hun eigen land, of beter gezegd: in een andere sfeer, in een andere omgeving, in een andere ambiance.

Want het spel is hetzelfde als dat, wat reeds langer in Spa of Chaudfontaine, in Bad Neuenahr, of Aken of waar ook ter wereld beoefend wordt. „De ambiance wordt helemaal anders", zegt direkteur Nico de Rooij van de Nationale Stichting Casinospelen, die juist daarom de concurrentie van de vier speelcasino's op zo korte afstand van Valkenburg niet vreest. Valkenburg krijgt – inderdaad moeten we nog spreken van „krijgen" als je vandaag, zes dagen voor de opening, ziet wat er nog moet gebeuren – een huiselijk, gezellig, feestelijk casino. Het accent ligt er minder op spelen zelf en meer op de toeristische attractie. Juist daarom wordt er veel aandacht en zorg besteed aan de entourage.

Opmerkelijk is, dat het Valkenburgse speelcasino gehuisvest wordt in een qua uiterlijk erg somber gehouden gebouw, de voormalige Eurohal in de Plenkert, hartje Valkenburg. Daardoor komt de parkachtige omgeving juist extra tot zijn recht.

Het gereconstrueerde en nog uitgebreide Odapark vormt de entree naar het speelcasino en de andere voorzieningen. Vanuit de speelzaal en de twee restaurants (één in de speelzaal) blijft de bezoeker contact houden met het park en de natuur. Daarvoor zorgen de terrasjes en een uit glaspartijen bestaande uitbouw van de speelzaal. De Geul kabbelt als het ware aan de speeltafels, de bar en de genoegelijke zitjes voorbij.

Volgende week is het zover. Dan zijn er een slordige tien miljoen gulden geïnvesteerd in aankoop en verbouwing van de voormalige Eurohal en in de aanpassing van de omgeving. Van meet-af heeft het gemeentebestuur van Valkenburg op het standpunt gestaan dat het speelcasino het hart, de motor moest zijn van een multifunctioneel centrum, waarin congressen, vergaderingen, tentoonstellingen, uitvoeringen en andere manifestaties zich zouden ontwikkelen. Binnen de voormalige Eurohal zou dat alles gestalte krijgen.

Dat heeft het nu gekregen. Boven de casinoverdieping beneden ligt een grote gehoorzaal (dagtarief 200 tot 300 gulden voor Valkenburgse verenigingen, 900 gulden voor organisaties van elders) en kleinere congres- en vergaderzalen. Beneden dus de speelzaal, rechts van de ingang, met een oppervlakte van 2.000 vierkante meter en ruimte voor zes speeltafels; aan de Geulzijde heeft deze zaal een buitenterras. Links van de ingang vindt men een restaurant (600 vierkante meter) en een zestal boetieks met exclusieve artikelen.

Er is de laatste maanden enorm veel werk verzet in en rond het Odapark, dat de „voortuin" vormt van casino en congresruimten. Via dit park bereikt men – gaande over een nieuwe overdekte brug over de Geul – de hoofdingang van het casino. Naast het Odapark kan men op een parkeerterrein voor 120 auto's zijn wagen kwijt. Overigens, men behoeft zich bij een bezoek aan Valkenburg niet tot het casino te beperken. In heel de stad zal het tot laat in de avond druk zijn, en niet alleen in het seizoen. Heel het jaar door mogen de winkels in de stad tot 23.00 uur open zijn. De boetieks in de hal van het casino tot 3.00 uur.

Hoe is dit alles begonnen? Men zou kunnen zeggen: in het voorjaar van 1975, toen de Nationale Stichting Casinospelen de gunst van de ministers kreeg om met casino's te beginnen. Zandvoort en Valkenburg werden aangewezen.

Maar wie dieper in de historie graaft, komt terecht in. 1835. Het was immers op 20 november van dat jaar, dat ene doctor Aime Cerf, directeur van een Franse societeit in Aken, met de zegen en de steun van het Valkenburgse gemeentebestuur een verzoek richtte tot koning Willem III om toe te staan, dat in Valkenburg een "etablissement van koude baden en speelbank" mocht worden gesticht.

Monsieur Cerf had waarlijk een vooruitziende blik. Er was in die tijd geen sprake van toerisme in en naar Valkenburg, maar de spoorlijn Maastricht-Aken was juist geopend en dr. Cerf zag daarin én in het natuurschoon van het Geuldal en de historische aantrekkelijkheid van het stadje Valkenburg, geweldige mogelijkheden. De geschiedenis heeft hem gelijk gegeven, maar de speelbank kwam er toen niet omdat het ten enen male volgens de Nederlandse wet verboden was te gokken, anders dan via de hoogbejaarde Staatsloterij.

Doctor Cerf en zijn initiatief verdwenen achter de horizon, maar Valkenburg ontwaakte en in de loop der jaren werd toch veel van diens ideeën om van Valkenburg een "kurort" te maken verwezenlijkt. Heel even ook heeft Valkenburg in 1933 meegedaan aan de rage van de "Straperloroulette" die enige maanden onder enorme belangstelling in Scheveningen heeft gedraaid.

De dames, die in die tijd de gastvrouwen waren in de Valkenburgse dancings Casino (let op de naam) en Pavillon, wilden ook een vergunning voor dit als behendigheidsspel gelanceerde Straperlo. Burgemeester P. Hens gaf echter – terecht, want in Scheveningen was het ook snle snel – geen krimp.

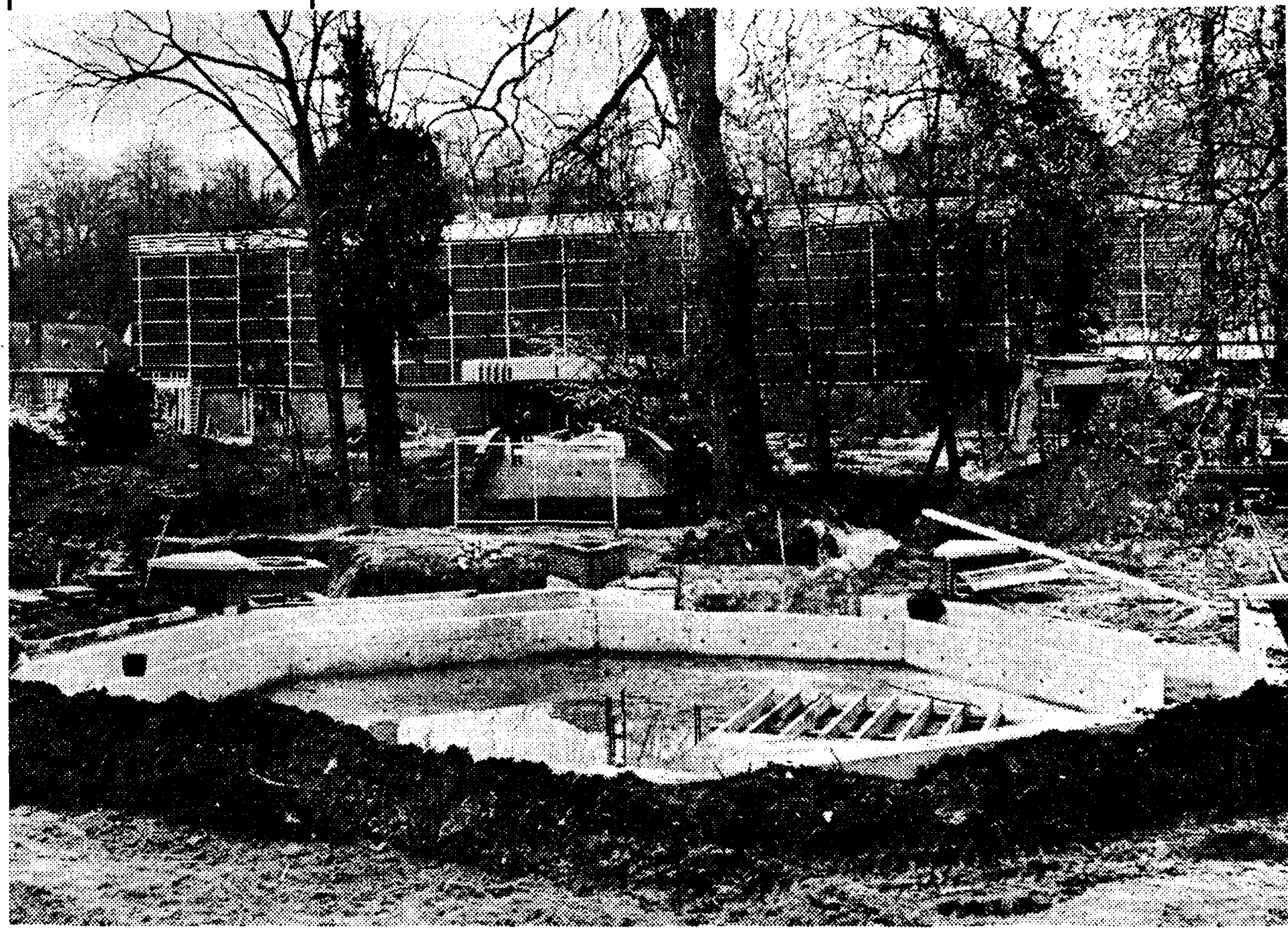
Alleen een wijziging van de wet op de kansspelen – dat had het Straperloavontuur in elk geval duidelijk gemaakt – zou een legale vestiging van speelcasino's in Nederland mogelijk maken. Het heeft tot 4 september 1973 geduurd eer die wetswijziging erdoor was, dankzij een initiatief van de Tweede-Kamerleden A. Geurtsen en Th. van Schaik. Dankzij vooral ook actie, die vanuit Limburg gevoerd werd.

Met name de Maastrichtse Kamer van Koophandel, de provinciale VVV in Limburg en het gemeentebestuur van Valkenburg hebben zich in de tweede helft van de zestiger jaren en daarna sterk gemaakt voor het legale speelcasino.

Wij horen drs. Lou Horbach van de Kamer van Koophandel nog op een Hoecresvergadering in januari 1969 te Gulpen zeggen, dat een Limburgse commissie-Casinoplan wenselijk is. We horen nog drs. Piet Heggen van de provinciale VVV in 1968 fel uithalen over de zogenaamde principiele bezwaren tegen een wijziging van de Wet op de kansspelen in een land waar staatsloterij en toto wel zijn toegestaan.

Wij horen burgemeester Frans Breekpot van Valkenburg in mei 1969 zijn aanbod doen om een speelcasino te vestigen in een van beide kastelen Oost of Schaloen. Dat zijn dan wat voorbeeldjes van wat toen aan de oppervlakte kwam. Daaronder gebeurde er veel meer.

● *De ingang van het Valkenburgse speelcasino is, tussen de bomen van het Odapark door, te ontwaren achter de brug over de Geul.*



● *De twee "timmeraars" aan het Valkenburgse casino burgemeester Paul Gilissen (links) en Nic de Rooy, directeur van de Stichting Casinospelen in Nederland*

Een initiatief zoals dat van Geurten en Van Schaik komt niet zomaar uit de lucht vallen.

Gunstig was dat men het in Limburg deze keer grotendeels eens was over de mogelijke vestigingsplaats Valkenburg. Het schuchtere pogen van Beek en Vaals om ook casinostad te worden, mocht geen naam hebben. Slechts een had aanvankelijk moeite met de aanwijziging van Valkenburg als casinostad. Dat was Valkenburg zelf.

Feitelijk was er tot dat moment – in 1975 – ter plaatse nauwelijks iets gedaan om het toegewezen casino binnen te halen. Er was geen plan, geen geld. Met die situatie werd de nieuwe burgemeester Paul Gilissen geconfronteerd toen hij in februari 1976 naar Valkenburg kwam. Er stond evenwel een stok achter de deur: de Stichting Casinospelen wilde niet te lang op de start van Valkenburg wachten.

Paul Gilissen en Valkenburg zetten de zaak in de versnelling met voortvarendheid, vasthoudendheid, vaak met eindeloos geduld en onaantastbar optimistisch ondanks tegenvallers en tegenwerking. Het is gelukt, nagenoeg binnen een jaar tijds. Het "spel" is gemaakt.

Jan Diederen

AANGEB. BETREKK.

Voor direct gevr. TIMMERLIEDEN en Air. Mach. Timmerman. Timmerfabriek v. Nuys B.V., Kan. v. Nuysstr. 12, Schinveld.

Besloten club La Cartouche te Amstenrade vraagt met spoed nog 2 zeer leuke en charmante BARDAMES voor de middag of avonduren zaterdags en zondags vrij. Tevens vervoer. Inl. 04492-2130.

Irik B.V., Dakafwerking, Terweyerweg 11, Heerlen, tel. 045-213852, vraagt voor direct METSELAARS voor het vernieuwen van schoorstenen.

Irik B.V., Dakafwerking, Terweyerweg 11, Heerlen, tel. 045-213852, vraagt voor direct. LEERLING DAKDEKKERS.

Bar-dancing 't Piepke te Heerlen vraagt voor spoedig: leuk, vlot BARMEISJE voor weekends. Ervaring is niet vereist (wordt door ons in gewerkt). Beslist géén animeerwerk. Soll. telef. na 12.00 uur 711637 b.g.g. 712406.

METSELAARS en opperlieden gevr. en steller. Bouwbedr. Paro, Europastr. 3, Schaesberg, tel. 045-313105, na 18 uur.

BARDAME gevraagd. Bar L'Etoile, Akerstr. 6, Kerkrade-W., tel. 045-415854.

Welke handige JONGEN wil bij ons veel geld verdienen met het verkopen van meubels, vloerbedekking, gordijnen, radio's, t.v.s, wasautomaten, koelkasten, stofzuigers, enz. enz. Hij moet in bezit zijn van auto en kunnen beschikken over verkooptalent. Brieven of persoonlijk bezoek; evt. A.O.W.-er of man met veel vrije tijd. Ruime verdienste. C.C. Kleba, Brunssum, Kerkstraat 306-312, tel. 045-252739. x

Enkele goed uitziende BARMEISJES gevr. Zeer hoge verdiensten, evt. halen en brengen, inwonnig gratis. Aanmelden Industriestraat 34, Kerkrade-W. 045-413508.

Wir stellen dauernd ein: MAUERKOLONNEN. Einschalen Kolonnen für Akkordarbeiten im Kreis Aachen, gute Fachkenntnisse und Wille zur Arbeit sind notwendige Voraussetzungen. Wir bieten: übertarifliche Bezahlung, abgabedurchbezahlte Feiertage, Lohnfortzahlung im Krankheitsfall, Fahrkostenerstattung, Sommerausgleich der Zusatzverzorgungsklasse, Urlaubsgeld, It. tarifl. Bestimmungsgeld, Wintergeld, Schlechtwettergeld, bezahlte Tage zwischen Weihnachten und Neujahr, betriebliche Altersverzorgung, Kindergeld ab 1e Kind. Interessenten können sich vorstellen Buro Heutz GmbH, Roermonderstrasse 31, Kohlscheid. Tel. 09-4924072862.

1e KAPSTER gevr. Maison Thérèse, Kluis 34, Geleen, tel. 42700.

Gevr. goede HULP voor de huish. voor gezin m. 2 kind. Stationstr. 120, H'broek.

WERKSTER gevr. voor 5 halve dagen per wk. Pers. aanmelden Heiberg no. 42, Amstenrade.

Ervaren ACCORDEONIST gevr., dir. te beginnen, voor trio met veel werk. Bellen na 17 uur 045-216397.

Voor dir. gevr. zelfst. BANKETBAKKER of brood-banketbakker, part-time bakker voor de weekends. Hoog loon, 5-dgs werkw. Bakkerij Mingels, Papenweg no. 6, Bunde.

BROODBAKKER gevraagd. Bakkerij Bours, Mauritsweg 9, Stein, tel. 04495-1665.

Voor onze moderne supermarkten vragen wij SLAGERS en halfwas slagers. Dag. aanm. bij H. Bindels Supermarkten b.v. Frederikstraat 5, H'broek, telef. 045-213800 toestel 16.

Gevr. IJZERVLECHTERS, betontimmerlieden, metselaars. Bouwbedrijf H. Staal, Weijenbergstr. 324 Hoensbr.

WERKSTER gevr. Wiener Café, Stationsstr. 13, Heerlen. Aanm. na 19 uur.

TAXI-CHAUFFEURS gevr. voor vaste dienst en parttime en centralisten. Akerstraat 132 Hoensbroek. x

Leuke BARDAME gevraagd voor excl. bar. Tel. 04492-1791 of 04492-2336.

Nette DAME gevr. voor hulp in onze zaak, lft. plm. 30 jaar, 2 avonden p. week. Café 't Klaverblad, Rijksweg Z. 127, Geleen, tel. 40514.

WERKSTER gevr. voor 2x halve dag p. wk. Sl. Harenlaan 31, Hoensbroek, tel. 045-212381, b.g.g. 045-216298

Kolonne METSELAARS en kolonne stucadoors gevr. Bouwbedrijf Witjes, Populierenlaan 22, Oirsbeek, tel. 04492-2295.

Bouwbedrijf Moonen-Lückers vraagt METSELAARS. Terlinderweg 22, H'broek, Tel. 045-217795 of 045-256765

Voor dir. gevr. goed zelfst. werkende AUTOSPUITER en arbeider voor schuren, slijpen, plamuren. Autohaus Bennemann, Neustr. 195, 5120 Herzogenrath, tel. 09-4924073087. Direct aan douane Bleijerheide.

Huish. HULP gevr. Dorpstraat 155, Brunssum.

Nette JONGENS en meisjes kunnen gepl. worden. Hoog loon, werkw. van 5 dgn. Wasserij Karreman, Peschstraat 28 Geleen. x

Bekwame CHAUFFEURS gevraagd, in bezit van rijbewijs b, c, d, e. Enige ervaring met rijden aanhanger is vereist. H. J. Coumans B.V. Havenstr. 25, Stein. Tel. 04495-1641.

Fa. Pevaso. Gevr. voor dir. METSELAARSPLOEGEN in accoord. Verdienstmog. tot f 700.- p. wk. en timmerlieden. een steller voor België en Ned. Soc. voorz. 100 pct. Melden tel. 043-35511 b.g.g. 09-3212452583. x

Bekwame AFTIMMERLIEDEN gevr. Zich te melden tussen 18-20 uur, tel. 043-35520 of 626631.

Gevr. voor het seizoen tot 1 okt. CAFé-REST.-KELNER, leerl.-kelner, 18 jaar of ouder, jongeman voor alle werk, 18 jaar of ouder. Alleen zij die de gehele periode kunnen werken gelieven te bellen 04406-13241 of schrijven aan Parkhotel Rooding, Neerhem 68, Valkenburg. x

Leuke BARDAMES gezocht voor dir. Gangelt, tel. 09-4924571257. x

Goeie tip voor leuke BARMEISJES. Schrijf n. Postbus 238 Hoensbroek.

Gevr. allround TEGELZETTERS en leerl. tegelzetters. Tegelzettersbedrijf Dogo B.V., 't Park 3, N'hagen, tel. 045-311537. x

BARMEISJE gevr. voor bar in België, kost en inwon. vrij, goede verdiensten. Tel. bevr. Hasselweg 216 Genk (B), tel. 09-3211358697. x

Wij zoeken nog een charm. BARDAME, hoge verdiensten, vervoer aanw. „Club" de Shadow „Bar". Bellen na 20 uur, tel. 045-410988. x

Welke jonge vrouw heeft zin om 3 ochtenden of middagen p.w. documentatie-WERKZAAMHEDEN te verrichten (erv. niet vereist). Korte schriftelijke soll. te richten aan Stichting voor Research en Marketing, Ruys de Beerenbroucklaan 2 32-34 t.a.v. dhr. J. H. Berkx, Heerlen.

PARTTIMERS (mann.) gevr. (voor halve dagen). Voor magazijnw. Br. o. no. N 6863 LD Nieuwenhagen.

Orkest zkt. ZANGER of zangeres. Br. o. no. H 113 LD Hrl.

BEM BV vraagt TELEFONISTES met goede en prettige telefoon-stem voor 3 uur per dag. Goede verdiensten. Inlichtingen na tel.afspraak op maandag 2 mei vanaf 10.30 uur. Tel. 712715.

Gevr. mann. HULP voor lichte werkzaamh. Houthandel J. Rinckens B.V. Kerkstraat 149, N'hagen.

Leuke BARDAMES gevr. Postillon Bar, Linne, telef. 04746-1329.

Met spoed gevr. VERKOPER voor onze afd. gereedschappen, houtwaren en hobby. Gelieve uitsl. te soll. indien erv. m. verkoop van bovengen. art. Hobby Hall Berns b.v., Putgraaf-Passage 36-42 Heerlen, tel. 045-711004. x

CHAUFFEURS gevr., parttime en weekend. H-Taxi, Reeweg 58, Waubach.

Gevr. met spoed METSELAARS, betontimmerlieden, ijzervlechters; hoog loon voor Duitsland (Aken). Inl. 045-457788.

Indische DAME gez. voor partner in discotheek in Duitsland. Goed uitzien en geen kap. vereist. Br. ond. no. A 113 L.D. Heerlen. x

Jaap de Volendammer Vishandel zoekt HULP voor op de markt. Bleijerheiderstr. 178, Bl'heide, tel. 453293.

Leuke BARDAMES gevr. voor 's morgens en 's avonds voor exclusieve club. Aanmelden Uterweg 129, Heerlen, tel. 213350.

Kantenrestaurant 't Kadetje vrgt CHEF-KOK en zelfst. werkend kok of kookster en leerling, wisseldiensten. voor de bediening enige enthousiaste medewerkers, lft. boven 18 jaar. Aanm. na tel. afspr. 04406-12795 Grotestraat 5, Valkenburg. x

Welke nette DAME (wed. of gesch.) zk. t. is genegen huish. e.a. bijst. te verlenen aan l. gehand. rolst. patiënt mnl., 39 jaar, ter voork. van tehuis opn. Hij heeft ruime aangep. flat in Z.L., veel vrije tijd, eigen kam., huisel. verk., vrije kost en inwon. Vrij weekend in onderling overleg, daarn. financ. verg. Te bevr. tel 045-212241 tussen 10 en 18 uur.

Voor nieuwbouw te Haamrade gevr.: tegelw. 250 m2 STUCADOOR, dakdekker. timmerman, voeger en hulpkrachten. Tel. 045-456113 na 21 uur x

Flinke WERKSTER gevr. 1 à 2 ochtenden per week. Mevr. Franssen, Speckholzerheide. Tel. 045-411569.

THUISNAAISTER gevraagd. werktijden in nader overl. Moet goed kunnen vermaken. Tel. 045-418708.

Aann. bedr. Instabo b.v. ELECTRICIENS, vakbekw. en stucadoors. Tel.: 04494-47294, Europalaan 8 Geleen.

AFLEVERINGSKLAAR maken van nieuwe en gebruikte auto's, regelmatig schoonhouden van voorraadauto's, tijdstippen in overleg. Goede verdiensten. Autobedrijf Arets BV, Leugenbroekweg 20, Amstenrade.

Gevr. OPPASSER speeltuin Meezenbroek, Mesdagstr. 11, Hrl. of tel. 720786. x

Ervaren TRIMSTER gevr. voor enkele dagen per week. Dierenspeciaalzaak Cobbenhagen, Grasbroekerweg 42, Heerlen. Tel. 045-710665. x

WERKSTER gevr. voor 1 middag p. wk. Tel. 045-717063 na 17 uur. x

Met spoed TIMMERLIEDEN, metselaars en ijzervlechters gevr. voor Dld.; goede verdiensten en autovergoeding. Melden: N. Pleuger Unesostr. 53 Hrln-Vrieheide, tel. 045-216241 of tel. 080-560371, 080-551761.

Dagbladbedrijf vraagt voor Brunssum actieve BEZORGERS, geen incasso. Inl.: Prins Hendriklaan no. 87, Brunssum, tel. 253167.

BOMA GmbH vraagt voor dir. voor Duitsland: LOODGIETERS (Delmenhorst); c.v.-monteurs (Stuttgart); steigerbouwers, tegelzetters. Melden 's zaterdags van 10 tot 12 uur en dagelijks tijdens kantooruren. tel. 080-555990 - 559330 - 555754; bij geen gehoor 444268

TEGELZETTER gevr. voor Duitsland. Prijsopg. tel. 045-716671. x

HEIZUNGSMONTEURE u. Installateure gegen gute Bezahlung gesucht. Josef Schnitzler, 5100 Aachen, Alte Vaalser Strasse 51, Tel. 09-4924171515.

Met spoed gevr. erv. VERKOOPSTER voor vrijdag en zaterdag. Slagerij Suijlen v. Weerden Poelmanstr. 2, Heerlen, tel. 415702.

Si-Electron H'broek zoekt voor spoedige indienststr. enkele MONTAGE-MEDEWERKSTERS, lft. 18-21 jr. Soll. na telef. afspr. tel. 045-211025.

Gevr. MAN of VROUW voor het poetsen van auto's dienstverband, part-time in loondienst. Automobiel en Garagebedrijf G. Bos B.V., Grasbroekerweg 28 Heerlen tel. 045-711444. x

WELKE CHAUFFEUR combineert vrachtje van Hrln-Arnhem? Tel. 045-715633.

Wegens ziekte DAME gevr. voor verzorging van de huish., 1 kind. van 2 jaar. Br. ond. no. M 5409 L.D Maastricht

HAFLO b.v. vrgt MEDEW voor buitend. Voor inl. bel dit weekend 04494-41082.

Si-Electron H'broek vraagt voor spoedige indienstr. enkele MONTAGE-MEDEWERKSTERS, lft. 18-21 jr. Soll. na telef. afspr. tel. 045-211025.

GEVR. BETREKK.

Uw dak in goede handen Dakdekkersbedrijf Jos Tevis Waubacherweg 59 Eygelshoven tel. 045-351360. Gratis prijsopgave. Wij zijn [illegible] x

Fa. Jan Borgans voor alle DAKWERK en rep. tevens uw adres voor al uw verbouwingen. Tel. 045-457961 x

Hans Lips de garantie voor DAK- en timmerwerk. Tevens adres voor uw verbouwingen. Tel. 045-453818. x

Behang- en SCHILDERSWERK. Vraag vrijblijvend prijsopgave schildersbedrijf van Eyck, Hulsberg. Tel. 04405-2294. x

Advies, uitvoering, presentatie. INSTABO B.V., aannemersbedrijf, renovatie, woningbouw, verbouwingen 04494-47294, Europalaan 8, Geleen, postbus 347. x

Voor al uw SCHILDERWERK, tel. 045-714924 of 415348. x

Klein loodgietersbedrijf kan weer NIEUWBOUW aannemen. 04406-12862.

VROUW zoekt bijverdienste van uiteenlopend aard. Inl. Postbus 2576 Heerlen.

Voor al uw AANSL. en REP. aan gas en watertoestel, incl. c.v. en sanitair. tel. 045-213605. x

RAMEN WASSEN? Vraag vrijbl prijsopgave. Glazenwasserij „De Jupiter", tel. 045-722543. x

Sinds 1823 uw adres voor: rep. of vernieuwen van alle soorten daken goten en schoorstenen. Tevens uw adres voor alle verbouwingswerkzaamh. — MANSART, tel. 045-312909. x

Fa. P. H. Boumans voor alle DAKWERK en rep., tevens uw adres voor al uw verbouwingen. Telef. 045-352289. x

Erkende TIMMERMAN kan nog verbouwingen en reparatie werk aanw. 045-413861. x

CONFECTIONIST, laat uw snijwerk vakkundig door ons confectiebedrijf verzorgen. Postbus 214 Kerkrade x

New Look gevelreiniging B.V. Vuile GEVELS? Geen probleem. Reinigen door water onder hoge druk of door gritstralen. Alle voorkomende voegwerkzaamh. en impregneringen. Voor inl. Baanstr. 67 Schaesberg, tel. 045-312154-312709. x

DAKWERKEN. Vraag vrijblijvend advies en prijsopgave voor alle voorkomende dakwerkzaamh., dakerkers en rioleringswerkzaamh. Fa. Delhey, Eygelshoven. tel. 045-352262. x

TUIN AANLEGGEN, veranderen of onderhouden, ook maken van oprit, terras, sierbestrating, afrastering en muurtjes enz. Bel 045-216722. x

FA. HAAS, het vertrouwde adres voor alle vernieuwingen en reparaties v. daken, goten, schoorstenen en dakerkers. Tel. 045-455922. x

TV-ANTENNES compl. v.a. f 220,-, tev. alle reparatie. Kochen Antennebouw, telef. 04442-1693, b.g.g. 045-453406

METSELAAR zoekt werk. Tel. 045-352304. x

Energieke man biedt zich aan als TUIN-ONDERHOUDSMAN. Br. o. no. P 114 LD Hrl.

Advies, uitvoering, presentatie. INSTABO B.V., stucadoorwerk, cementvloeren, alle gevelwerk en sierbepleisteringen, voegwerk. tel. 04494-47294, Europalaan 8 te Geleen, postbus 347. x

Voor snelle REPARATIES van uw kleuren-t.v. en radio's. Bel Elektro Bemelmans, Wannerstraat 10-12, (Markt) Heerlerheide, telef. 045-212330. x

ASS. BEDRIJFSLEIDER (hotel), m. buitenl. ervaring en kennis der mod. talen, zoekt pass. werkkr. Briev. ond. no. C 115 L.D. Hrln. x

MEISJE, 21 jr., r.k., b.z.a. als kindermeisje en hulp in de huish. Bel vandaag of morgen van 12 tot 18 uur 04455-1716

Geen tijd om Uw TUIN zelf te onderhouden? Bel dan 045-453786. x

JONGEMAN, 18 jr., atheneum, zoekt vakantiewerk in periode 20-5 tot 10-8; bereid alles aan te pakken. Tel. 04451-714

SNEL stoom service voor tapijt- en bekledingsreiniging. Tel. 045-418886. x

Nieuw!! Nu ook piccolo's schriftelijk opgeven

Bespaar 'n hoop geloop en voorkom eventuele wachttijden aan de balie. Geef uw Piccolo's schriftelijk op. Vul onderstaande bon in. Let op het voorbeeld. Achter elk woord een hokje open laten. Voor punten, komma's en andere leestekens dient ook een hokje gebruikt te worden. Naast uw tekst ziet u precies hoeveel u betalen moet.

Sluit een blauwe girobetaalcheque, een groene bankcheque of 'n Eurocheque met het juiste bedrag in. Voor brieven onder nummer betaalt u bij 1x plaatsen een gulden extra, bij meerdere plaatsingen twee gulden.

3 dagen voor plaatsing verzenden aan:

Limburgs Dagblad
Piccolo's
Postbus 14
Heerlen

Telefonisch opgeven is niet mogelijk.

Deze piccolo kost:
1 x plaatsen 5,62
3 x plaatsen per week 14,04

Voorbeeld

Rubriek TE KOOP AANGEB.

bon

	Prijzen inkl. BTW plaatsen 1x	3x
	4,07	10,19
	4,07	10,19
	4,07	10,19
	5,62	14,04
	7,16	17,89
	8,69	21,74
	10,23	25,58
	11,77	29,43
	13,31	33,28
	14,85	37,13
EXTRA VOOR BRIEVEN ONDER NUMMER	1,00	2,00

Rubriek ____ Straat ____
Plaatsingsdatum/data ____ Plaats ____
Naam ____ Tel. ____

Vergeet niet uw giro-, bank- of Eurocheque (denk aan het nummer op de achterzijde) bij te sluiten. Geen geld en ook geen normale giro- of bankoverschrijvingen a.u.b.!

TE KOOP AANGEB.

Eiken LAMPEVOETJES, h. 15 t.m. 160 cm v.a. 19.50. „Antoine", Looierstr. 34 te Heerlen, t.o. zijkant kerk Laanderstr. richting autoweg. Tel. 045-715866. x

Nylon TEGELS 40x40. 12 kleuren, 98 cent. Hoogpolig nylontapijt f 39.-. Führen, Ganzeweide 70 Heerlerheide tel. 045-212156, Walramplein 16, Valkenburg, tel. 04406-15191. x

AARDAPPELEN cons. aard. f 0,40 en frite f 0,70. J. Vaessen naast Hotel Schikan Amstenrade.

Aluminium lijsten, elke gewenste maat leverbaar voor foto's etsen, tekeningen. BORDUURWERK, spiegels en tafels e nz. in vier kleuren; goud satijn, wit, zwart. Tevens verkrijgbaar luxe prikborden. Kunstenaars, bedrijven en instellingen krijgen bij grote aantallen korting Klompstraat 8, Hrl. 711705. x

Te koop MOTORGAZONMAAIER, 3 pk, nieuw. Swalmen, Peelveldlaan 57 tel. 04740-2557.

Te k. oude antieke PIANO-ORGEL 25 muziekrollen; de hele inventaris. Antiek en uit oma's tijd: gewone meubels, hang- en st. klokken, gr. ant. zilverkast, secretaire, hanglampen, gr. ant. eiken bureau, 2 oude ovale schilderijen lijsten (ant.), pottenrek met 12 potten, Singer trapnaaimach., koelkast, eethoek, autom. wasmach. f 125,-, complete slaapkamer, 4-drs kast en bedstukken, zeer mooi, kl. wasmach., gasfornuis, ijz. ledikanten. Onderstestr. 9, Palemig-Heerlen.

Te koop aangeb. zeer oud GEWEER en pistool, samen f 750,-. Te bevr. 's avonds na 18 uur St. Wirosingel 8, Roermond.

WASAUTOMAAT m. spaar- en biopr. f 195,-, tevens comm.jasje voor halve nw.-prijs. Europastraat no. 51, Schaesberg.

GASFORN. m. bakoven. i.g.st. Tel. 04446-2034, liefst na 12 uur. x

Te k. ZÜNDAPP'S, voetversn., koopjes en Puch Maxi, zeer mooi Dr. M. L. Kinglaan 94, Hoensbroek.

Te k. eiken BALKEN. J. Schins. Elkenrade, telef. 04451-738.

Te k. 2 HALFAUTOMATEN Erres Siwa à 100,-; 1 centrifuge f 35,-; droogkap Philips f 35,-; 2 koelkasten tafelmodel 50 en 56 cm br. à f 65,-; 2 minibrommers à f 50,-. Kempstr 53, Schuttersveld, Brunssum.

3-zits BANK en 2 fauteuils en uittrektafel en 6 stoelen i.z.g.st. Pasteurstr. no. 19, Schaesberg, tel. 311353.

Te k. eiken BALK, 7 mtr lang. Kruisstraat 4, Havert Selfkant, Dld.

Te k. prachtig TUINHOK (nw.), gr. 2.40x6.00 mtr. Inl. 04459-1269.

Te k. BRUIDSJURK met korte mouw en hoed, mt. 38-40 en industrienaaimach. Trompstr. 19 Heerlen, Weggebekker.

Te k. electr. LASAPP. nw. Swalmen, Peelveldlaan 57, tel. 04740-2557.

Te k. dames-, heren- en KINDERFIETSEN. In- en verkoop. Dr. M. L. Kinglaan 94, Hoensbroek.

Te k. BUNGALOWTENT, 7 pers., f 400,-. Tel. 045-416426.

Mutsaerts KINDERWAG. met toebeh. te k. Jerichostraat 9, Heerlerbaan-Hrln.

Te k. wegens verh. diverse MEUBELEN (goedkoop). — Heisterberg 89, H'broek.

Witte BRUIDSJAPON met hoed, mt. 36-38, witte schoenen mt. 38. Janssen, Bouwbergstr. 163. Schinveld 045-252115. x

Te k. Mech. HERENKAM., mass. eiken, ronde tafel, 2 stoelen, boekenkast en st. klok. Telef. 09-4924113103 Aken.

Te koop wegens verh. mod. EETH. m. 4 stoelen a.n. f 450 en pol. boot 3x1.5 m f 350. Akkerwinde 26. Ubach over Worms, tel. 315542

Uw Dak in goede...
DAK dekkersbedrijf
Jos Tevis tel. 045-351360

KLEUREN-T.V., grote sort. o.a. Philips tiptronic z.g.a.n. f 895,-, Blaupunkt grootb. 67 cm tiptronic z.g.a.n. teruggenomen van de bank f 1000,-. Philips 66 cm grootb f 375,-, Grundig zw.-wit z.g.a.n. f 195,-, Grundig kleuren-t.v., zeer mooi f 600,-, zw.-wit t.v.. pr. spelend, met garantie f 65,-, f 75,-, f 85,-. Fa. Curvers Dr. Calsstraat 23, (station) Schaesberg, telef. 045-312091. x

Zondag 1 mei POSTZEGEL- en MUNTENRUILBEURS Rodahal Kerkrade. Geopend van 10 tot 17 uur. Deelnemers inl. 045-310025.

Zondag 1 mei LUIKSE MARKT te Rimburg (Ubach over Worms) van 13-19 uur naast het sportterrein van de V.V. Rimburg; 50 standhouders, div. attracties.

Koninginnedag 30 april a.s. ANTIEK- en LUIKSE MARKT te Nuth-Grijzegrubben van 11-19 uur; 50 standhouders, div. attracties o.a. variéteshow, minikermis, fancy-fair, ballonwedstrijden enz.

Te k. 3 GEVELKACHELS, z.g.a.n. Olmstr. 6, Heerlen-Passart-Z., na 18 uur.

PERZEN. Bouchara 30x30 f 15,-, Bouchara superzijde alle tafelmaten, Kaskay 170x240 f 795,-. Speciale aanbieding Kaskay 3x2 m f 945,-, mooie kleuren, Herez 90-55 f 95,-. Pauli, Op de Bossen, Eygelshoven, tel. 045-351632. x

TREKHAAK te koop van Toyota Corolla 30. Tel. 045-310564 na 17 uur.

Gebr. RIJWIELEN, groot en klein, in- en verkoop. Akerstraat 52, Hoensbroek, tel. 045-216818.

Te k. WINKELINVENTARIS: zelfbediening, rekken, gondola, chec-out, electr. telmachine, weegschaal, Berkel snijmachine, vleeskoeltoonbank, ook geschikt voor friture, alles i.z.g.st. Horstplein 1, Hoensbroek, tel. 045-211196.

Gebr. dames-, heren- en KINDERRIJWIELEN. Anjerstraat 8, Schinveld, tel. 045-256719.

Te koop mooie BRUIDSJAPON maat 40. Te bevr.: Mgr. Feronlaan 43, Hoensbroek. Na 17.00 uur.

KLEURENTELEVISIES o.a. Philips. Blaupunkt enz. – vanaf f350,- zwart-wit t.v.'s vanaf f 50.—. Radio-TV v. Voorts B.V. Ganzeweide 46 Heerlerheide, tel. 045-213879. x

Te k. ACC. GITAAR met „Ovation", Glen Campbell artist. met koffer, nw.prijs f 2100- nu voor f 1600-; 10 mnd. oud. Heisterberg 18 Hoensbroek.

ACCORDEONS, versterkers, gitaren. Aanbiedingen en occasions. Stalmeier Music, Hoensbroek, Hoofdstr. 70, tel. 045-214253. x

Te koop aang. electr. ORGEL met autom. ritme geh. compl. slechts f 2395,- of f 600.- contant, rest 36 mnd. à f 69.-. Mossel en Versteege B.V., Honigmanstr. 5-7, Heerlen, tel. 045-717155. x

Te k. aangeb. 3 mod. lage PIANO's i.z.g.st. volle garantie. Financ. mogelijk bv f 800.- contant, rest 48 mnd. à f 74.-. Mossel en Versteege B.V., Honigmanstr. 5-7, Hrln, tel. 045-717155. x

Te k. ant. KASTEN. Te bevragen Burg. van Boxtelstr. 14, Limbricht.

Te k. van partic. antieke eiken staande KLOK (1872), iets aparts. Tel. 045-217910

ORGEL Cosmovox f 1850.-, a.n. Na 18 uur K. Doormanstr. 35, Brunssum, tel. 253178.

Te k. MINIGASFORNUISJE. Te bevr. Spechtstraat 8 Heksenberg, 045-213086.

Weg. plaatsgebr. PIANO te koop, prijs f 550.-. Europalaan 41, Heerlerheide.

Te k. mass. koperen KLOKKENSTEL. Roebroekerweg 67, Heerlerheide.

Te k. AANHANGWAGEN. Roebroekerweg 67, Heerlerheide.

Te k. massief Eng. KEUKENKAST uit grootmoederstijd en ant. vitrinekast. Maastrichtstraat 22 Brunssum.

Ant. eiken KASTEN te k. Achter het Klooster 82 te Nieuwenhagen.

KLEURENTELEVISIES o.a. Philips, Blaupunkt, vanaf f 345.- Radio Frank B.V., Bokstraat 33, Heerlerheide, tel. 213432. x

Te k. grenen EETHOEK, grenen bank, 2-pers. bed, eiken commode m. marm. plaat. Na 18 uur Ridder Walramstr. 22, Brunssum

Te k. KOELKAST m. apart diepvriesvak. Maastrichterstraat 113, Brunssum.

Te k. BIELS, grindtegels, trottoirtegels, bandjes, gashaard. Dorpstr. 28, Nieuwenhagen. x

BAS-INSTALL. z.g.a.n., merk H.H.L. Electronic, 200 Watt R.M.S. Peter Schunckstr. 1328 Hrln.

Zw.-wit TELEVISIES, div. merken zoals Philips, Blaupunkt t.v. f 50, f 75, f 100. Radio Frank B.V., Bokstr. 33, H'heide, tel. 213432. x

Bew. OPASTOEL, pracht Mech. kast, nachtkastje, boerenarmstoel. Kampstr. 22 Schinveld, na 18 uur.

Te k. 2 1-pers. BEDDEN, ook als stapelb. te gebr. m. 3-drs kleerk., mod. wieg z.g.a.n. en trekh. van Datsun 120 D. Tel. 045-310922.

Electr. ORGEL, nieuw, m. volledig autom. ritme voor de linkerhand en voetpedaal, tijd. aanb. f 1695.— m. gratis orgelbank. Muziekhuis Willy Dera, Zonstraat 79, Kerkrade en Ruiterstr. 15, Schaesberg. x

Te k. van partic. antiek HALBANKJE, spiegel, Mech. kast en 6 Mech. stoelen. Tel. 04490-9293.

Centr. verwarm. BOUWPAKKET. b.v. 7 rad. plus ketel f 1995.-. Montage en keuring mogelijk. Handelsondern. Huwil, 04406-12862 x

Voor een goed en goedkoop DAMES- en HERENRIJW., Akerstr. 316, H'broek.

Te k. STEREO-INSTALL., Aristona. 40 Watt, t.e.a.b. Burg. Slanghenstraat 50 te Hoensbroek.

Te k. skai BANKSTEL zw. en wollen vloerkleed 2x3 m t.e.a.b. Burg. Beckerstr. 50 Ubach over Worms.

Te k. tweeling-WANDELW. en kinderbedje, reiswieg. Tel. 045-253109.

Te k. KINDERFIETSJE. 1 damesfiets, toilettafel en spiegel, wandelw. en theewagen. Tel. 045-711067.

Te k. KEUKEN, best. uit: r.v.s. aanrechtbl. 60x225. 4 onder- en 6 bovenkasten en electr. fornuis met oven. Hoolstr. 51, Beek, tel. 04402-2855.

Te k. dubbelw. houten GEBOUW 6x9 m, slechts enkele jaren oud, m. elementen samengesteld, gemakk. te demonteren en op te bouwen, zeer geschikt als vakantiewoning. o.i.c. nwprijs f 25.000,-, vraagprijs f 8.000,-. Wed. Beurskens-Verhulst, Beatrixstraat 2 te Haelen, tel. 04759-1427.

Te k. nog niet gebr. ZONNESCHERM, orange, breed 425 cm, van f 798,- voor f 350,-. Op gen Steen 29 te Schaesberg.

Te k. VOORDEUR 92x211 cm, 1½ jr. oud. Smeetsstr. no. 6, Stein.

Te k. GELUIDSINSTALL., als nw en ritmic box. Haanraderweg 23, Chevremont (na 14 uur).

Te k. 2 bas BOXEN en 2 hoge tonen stralers, gekoppeld, 4 ohm, 30 watt. Tel. 04446-2445. x

Van partic. zeldz. mooie ant. TAFEL en 4 stoelen (geloogd eiken) te k. slechts f 1450,-. Tel. na 18 uur 045-455305. x

Te k. WINKELINVENTARIS, best. uit 3 gondola's, toonbanken en laden, 7 hangkastjes, rekken, legbakken verstelb., alles i.z.g.st. Te bevr. Th. J. Vegers N'hagerheidestr. 82, Ubach o. Worms, tel. 045-312471. x

ACCORDEON te k., merk Marnucci 120 bass. Tel. 045-216980, zat. voor 13 uur.

Alles uit oma's tijd. Eiken BEDDEN, 2-drs eik. kleerk., commodes enz. Rechtstr. 80 Maastricht, tel. 17760.

Te k. PIANO, merk G. Steinweg. Na 17 uur 04490-3553. x

Te k. antieke wortelnoten KLEERKAST. Telef. 045-416967, na 17.30 uur.

BABYBEDJE, commode, kinderwagen 3-in-1, babysit. Heyligerstr. 50, Brunssum.

WINKELINVENTARIS te koop: koeling 650 ltr, goederenliftmotor, zaalboener, koelvitrine voor etalage, bandrecorder voor tel.opn., stofzuiger, bankstel, koelkast, toonbank, kassa, bestelauto Hanomag Diesel 1972, wandmeubel, bureau; alles nog i.g.st., voor elk aann. bod. Willemstraat 97, Heerlen.

Hammond M3 TOONWIEL-ORGEL z.g.a.n., vaste prijs f 8500, Hoge Bergstr. 1, Urmond na 18.00 uur

Te k. moderne wengé KAST te bevr. na 18 uur Palestinastr. 145, Heerlerbaan. x

Teakhouten TAFEL met 4 stoelen, pluche bekl., f 100,- Haansberg 45, Brunssum.

Te k. AQUARIUM, compl. 110x50x40 en bromf. Peugeot. Tel. 045-254360.

FILMPROJECTOR te k. m bijbeh. Heilustsir. 19 Kerkrade-W. Vr.pr. f 600,-.

Te k. KINDERW., 3-in-1. Na 19 uur tel. 045-313439 of 310068. x

Bij LIMATIC grote verkoop van inruilmeubelen, t.v.'s, koelkasten en verder alles wat er voorradig is, voor weggeefprijsjes. Toonzaal elke dag geopend. Willemstraat 97 te Heerlen van 9 tot 12 uur v.m.

Reeds vanaf f 15,- p. m. kan men terecht bij LIMATIC voor aanschaf meubelen, t.v., koelkast en huish. art. Inruil mogelijk. Huren kan ook, eigen financ. Bezoek onze toonzalen te Heerlen. Akerstr. 22 of Tongerseweg 57 te Maastricht.

Te k. witte BRUIDSJAPON mt. 36-38. Tel. 045-313439 of 310068. x

Noten Queen Anne SALONKAST. Mgr. Hanssenstr. 4. Nieuwenhagen.

Antiekhandel Vaassen. — Toonzaal vol ANTIEK. — Nieuw adres: Mauritsweg 88 Stein. Privé ook voorraad antiek. Mergelakker 62, Elsloo. 04402-4634. Iedere dag open of op afspraak.

Te k. eikeh. BANKSTEL m. bijp. tafel, t.e.a.b. Burg. Lemmensstr. 215 Geleen.

Te k. compl. FILMUITRUSTING, Eumig, iets moois. Tel. 045-310458.

Te k. 2 pers. OPKLAPBED m. matras en ombouw Haesenstr. 2, Schaesberg. x

Hele en halve REGENTONNEN van 100 tot 700 ltr. in beuken en eikehout. T.A.N. Tuincentrum Hommert 1, Vaesrade-Nuth.

Naast ons normale ass. TUINMEUBELEN nu ook hardhouten boerenbanken. T.A.N. Tuincentrum Hommert 1, Vaesrade-Nuth.

TUINVERLICHTING van klassiek tot modern, van paddestoel tot lantaarn. T.A.N. Tuincentrum Hommert 1, Vaesrade-Nuth. Koninginnedag 30 april tot 17.00 uur geopend.

Te k. TUNER-versterker 2x40 W. met boxen. Leienhoesstr. 17, Hrl. Tel. 214501. x

Te k. KANTELPOORT 2600x2620 met redc. schroten Br. ond. no. B 114, LD Hrl. x

Te k. Ibanez elek. GITAAR. 3 elementen vibrato koffer z.g.a.n. Pearl gitaar versterker reverb., vibrato afstandsbediening z.g.a.n. Esdoornstr. 39, Heerlen na 18 uur.

Te k. Ned. en buitenlandse MUNTEN, 3 ant. stoelen, tel. 04493-2764. x

Te k. compl. moderne EETHOEK en kast wit m. wengé Jongmansweg 21, Heerlerheide. x

GASHAARD en minigask. te koop den Haagstr. 36, Heerlen. x

Te k. leren BANKSTEL van f 6000 voor f 2500. Uitgestoken stoffen van f 5750 voor f 2250 tel. 1383, Tudderenderweg 96, Sittard.

Te k. minigaskachel voor keuken en GASHAARD z.g.a.n. Kuiper Eynattenstr. 23, Schaesberg tel. 045-312228. x

Te k. weg. overcompleet 2 mooie VLOERTAPIJTEN, worteln. zilverkast, antieke kast, eetkamer, kleerkast en 2 schilderijen tel. 04750-14342.

Te k. AQUARIUMS 1 maal 260-70 geh. in kast gebouwd compl. f 1000 1 maal 100-40-50 compl. f 250,-. Tudderenderweg 96, Sittard.

Weg. omstandigh. te koop zeer oude KIRMAN (pers) mt. 3.94x2.76 na 19 uur W. v. Meerakker, Grensstr. 32, Ubach o. Worms. x

Te k. eikehouten vaten en eikehouten BLOEMBAKKEN te bevr. 04493-1433. x

Te k. zeer m. oude k. kast m. 7 laden 65 jr. oud f 275,- 2 GASKACHELS als nw. p. st. f 75,- Abdissenlaan 3, Ubach o. Worms. x

Greenhouten BUITENDEUR ouderwets m. 226x97 G. van Boort Groenstr. 222, Waubach. x

Zeeuwse KLEIBINTJES te k. f 0,45 p. kg. Fa. Super Patat, Diamantstr. 7 Hrl. Tel. 722786 vlakbij rotonde Loven. x

Te k. TRIMFIETS, 8 versnellingen z.g.a.n. Torenstr. 20, Oirsbeek.

Te k. BANKSTEL in g. staat, hoge taekhouten kast f 250,-. Berkenstr. 47 Brunssum. x

Te k. pracht FILMCAMERA S 8 chinan 870 met 8x zoom, div. voorzetlenzen enz. Nederlandl. 65, Hrl. na 18 uur.

Te k. AQUARIUM, Leidse latjes 60 ct p. st. 20 st. voor f 10. Te bevr. Ten Esschen 30, Voerendaal. x

Te k. 4 Oud Hollandse STOELEN en smeedijzeren open haard tev. wandschemerlampen. Rijksweg Zd. 7, Echt, 04754-1782.

Te k. LITSJUMEAUX met nachtkastjes (teakhout), 3 pers. bankst. m. 2 feauteuils. Hugo de Grootstr. 13, Brunssum.

Philips HI-FI INST. Tunerverst. 2x20 W, P. Up, 2 Box 25 W. p.st., 8 track samen f 700,-; 3 gashaarden f 150,-. Hofstr. 6, Vrieheide-Heerlen, na 17.00 uur.

Te koop GASHAARD en gaskeukenverw. Hunsstr. 23, Ubachsberg, tel. 2039.

Alle soorten 2e hands fietsen, tevens OMA-FIETSEN. Speetjens, Burg. Kerkhofstr. 17 Ulestraten, 04403-2713.

Oude OMA KACHEL te koop Viel 8 Bingelrade.

Te k. noten DRESSOIR f 350.-. Kouvenderstr. 232, Hoensbroek. Tel. 212702.

Te k. FORD CORTINA '70 f 500,- en gash. huisjesmodel Maasstraat 1, Hrl. (Schelsberg).

Weg. omstandigheden te k. KIPCARAVAN 4 a 5 pers., dubbele ramen, verwarm. Trompstraat 8, Heerlen. Telef. 045-216927. x

Te k. AQUARIUM 120-60-40 1 jr. oud compl. m. pomp verw. gekost f 1500 v. f 750. Bernadettel. 40 Ubach o. Worms (Abdissenbos).

Te k. GASHAARD, 4-pits gastoestel, bijzetkacheltje f 100,-. Koningstr. 41, Brunssum.

Te k. ant. mahonie LADENKAST f 950,-. G. Lipperts, Kerkplein 59, Voerendaal. Tel. 2129. x

Te k. AARDAPPELEN kleipintjes, 1e kwal. 50 ct. per kg. Veendrick, ingang kasteel Amstenrade. x

AARDAPP. te k., bintje m. friet 50 ct p. kg, cons.aard. 25 ct p. kg, vrij van glas: uien 30 ct per kg. L. à Campo, Groenweg 10, Merkelbeek x

Zeeuwse KLEIAARD. zonder glas, kleine 40 ct p. kg, grote 50 ct p. kg, tomaten f 1.50 p. kg en 6 kg voor f 7.50. uien 5 kg voor f 2.- dikke jaffa's 5 kg v. f 4.75, sla en komkommers. 3 st. v. f 1.25, wortels 3 kg v. f 2.-, appels 3 kg v. f 2.-, witte en rode kool 2 kg v. f 1.25. koolrabi 5 st. v. f 1.25 witlof f 2.50 p. kg, prei f 1.25 p. kg p. kist. Timmermans, Julianastraat 15 Merkelbeek. x

Te k. zwart HERENKOST. (a.n., mt 48-50), best. uit colbert, vest en pantalon Tel. 043-620297.

BLIKJES-AUTOMAAT met ingeb. koeling f 1150,-. Tel. 045-256010 na 6 uur. x

Mooi zwart led. BANKSTEL plus tafeltje te koop f 450,-. Hovenstr. 70 Ubach over Worms. x

Te koop KEUKENGASKACHEL (Dinsing) en gevelkachel (DRU), z.g.a.n. Te bevr. Spechtstr. 8. Heksenberg, tel. 045-213086

Pasveer KRAAKT alle prijzen in schoenen en verlichting. Alle soorten dames-, heren- en kinderschoenen. Lampekappen van echt leer, blaas, huid en stof tegen fabrieksprijzen. Lichtenbergstr. 38, Schaesberg.

ORGELS en alle muziekinstr. Ook occas. Stalmeier Music H'broek, tel. 214253. x

Voor gebr. NAAIMACHINES is uw adres Pfaff, Emmaplein 3, Heerlen. Met garantie en evt. gespr. betaling. x

Zware eiken BALKEN te k. in alle maten. Dekora Perket Zandbergerweg 82 Bocholtz tel. 04442-1697. x

Te k. AANHANGWAGEN vanaf f 300.-. Tiendschuur 2 Susteren. x

KASREGISTERS en weegschalen te k. en te h. div. occ. voorradig. Roltex b.v. winkelmachines, dealer Hugin kasregisters. Digi prijsprojectors. Hulsberg 04405-2000.

Sla nu uw slag. PETROLEUMLAMP v. f 298.— nu f 198,—. Engelse kroon v f 399.— nu f 235.—, eiken balk v. f 489.— nu f 299,—. kristallamp v. f 1095.— nu f 795,—, Keramiek petrolamp v. f 399.— nu f 169.—. Engelse balk van f 299.— nu f 210.—. Hollandse kroon van f 399,— nu f 269,—. tinnen kroon van f 435.— nu f 299,—, hand gesneden houten kroon van f 695.— nu f 499.—. noten schemerlamp van f 215.— nu f 139.—. eiken lamp v. f 299.— nu f 175.—. Meer dan 200 lampekappen in voorraad. Extra aanbieding enkele zeer mooie schilderijen origineel op doek met 50 pct kortingen Voorbeeld: Bergse Hei f 1095.— nu f 595.—. Dit zijn echt uitverkoopsprijzen. Huishoudbeurs. Kerkstr. 111, Brunssum, tel. 045-252956.

ANTIEK. mooie kasten, ook jachtkasten en jachttafels en stoelen, bijzettafeltjes, apart kleingoed, beelden, schemerlampjes, wierookvaten, enz. Irenestraat 22, Spaubeek. tel. 04493-2156. x

Erlesene Ölgemälde Niederl. Schulen 19. und 20. Jh. Hans, H. Ten Kate, Koekkock, Kleijn, Spohler, Paling, Kregten u v. andere. ESCHWEILER KUNSTHAUS obere Grabenstr. 16 518 Eschweiler, Tel.: 09—49240325199, 16 km von Aachen. x

Gun u zelf een STEREO-INSTALLATIE van B. & O. bij uw dealer Electro Bemelmans, Wannerstr. 10-12 H'heide, tel. 045-212330. x

KLEUREN T.V.'s grote sortering o.a. Philips grootb. aut. v.a. f 475.— inruil en teruggen. toest. Goede inruil zw.-wit t.v.'s v.a. f 75, —. Fa. Geel, Grasbroekerweg 25 Heerlen. Tel 045-713760.

ONDERDELEN voor alle merken wasautomat. Huishoudbeurs, Kerkstraat 111, Brunssum, tel. 045-252956. x

Te k. OLIEHAARD, Oliebijzetkachel. Spotprijzen! Huishoudbeurs. Kerkstraat 111, Brunssum. 045-252956. x

AANHANGWAGEN onderdelen o.a. torsie-assen spatschermen en klepsluiting Autoshop Jo Knops Rijksweg-Zuid 195 Sittard tel 04490-2718. x

Gebruikte WASAUTOMATEN Combi Was/Droogaut. f 295,-; Soppas f 135,-. A.E.G. f 200,-; Constructa f 200,-; Indisit f 150,-. Langzaamwasser m. wringer f 150 Met ruilrecht. Huishoudbeurs. Kerkstraat 11, Brunssum, tel. 045-252956.

Riha ORGEL te k., Largo, prijs n.o.t.k. Laurierstr. 523, Passart-Heerlen.

AANHANGWAGENS te k. en te huur, tev. importeur van Westfalia aanh.wagens. In vele modellen en uitv. Frada, Stationsstr. 6, Kerkrade. tel. 045-455088.

PIANO'S keuze uit meer dan 100 stuks. Wij hebben voor iedere beurs een piano v.a. f 750,-. De hele week geopend v.a. 9.00 tot 18 00 uur. Piano's ook te bezichtigen 's zondags van 2 tot 5 uur. Pianogroothandel G. Wieland Haagstraat 20, Sittard Ophoven tel. 04490-3869. x

FARBFERNSEHGERÄTE aus Sicherstellungen. 10 Farbfernsehgeräte à 390.- DM; 10 Farbfernsehgeräte à 450.- DM; 10 Farbfernsehgeräte à 490.- DM; 7 Farbfernsehgeräte à 590.- DM. Auch in höheren Preislagen Geräte vorhanden. Unser autorisierter Kundendienst ist seit 20 Jahren stadtbekannt. Fernsehgeschäft Roth 51 Aachen Seilgraben 14, Tel. 22231. x

Te k. AQUARIUM 120x50x50 cm, ingeb. in eiken kast. Tel. contact 04742-1562.

Gazelle Magneet - Batavus - Peugeot - Rih - sport- toer- en RACERIJWIELEN. Kreidler, Vespa - Peugeot - Batavette - Mobylette bromfietsen. Inruil mogelijk. Reeds meer dan 63 jaar. J. H. Renkens. Dorpstr. 114 en 118, Brunssum, tel. 251225. x

Te k. SIGARETTENAUTOM. (merk Sieloff), i.g.st., gondolarek, 5 m. Tel. 04495-3392

Te k. KARREWIEL + badgeiser. Tel. 045-217266.

Te k. Märklin H.O. electr. TREIN op 2 platen, opp. 5 m2, geheel compl., veel div., o.a. huisjes, brugjes, etc. Prijs n.o.t.k. Telefoon 04492-2520.

Antiek strakke eiken gesl. KASTEN gesl. eetk., Lod. XV, Kast barok porselein kast (veel snijwerk) bruidskasten, eiken nachtkastjes, t.v. kastje, eiken ladenkastjes, Lod XVI bankstel met mooi snijwerk Rijksweg 76, Nijswiller 04451-674. x

Antiek zeldz. mooi org. antieke oude Limburgse KLOK en pr. biedermeier bank en 2 voltaires in palissander met veel rozen snijwerk nw. gestoff. in velour de Utrecht te bevr. tel. 04451-674. x

Te k. Eng. KINDERWAG., creme-groen. Schuttekampweg 11, Brunssum.

GROOTMOEDERS spulletjes. Tel. 045-412500. Corisbergweg 36, Heerlerbaan.

KLEURENTELEVISIES Philips, Saba etc. v.a. f . per maand via P.L., 3 jr. voll. garantie. Vossen RTV Heerlen, Geleenstraat 64. Tel. 711300. x

Te k. RADIOBESTURING, R.C. car, MBW 1600. Baneheideweg 28 Bocholtz.

Te k. alle soorten KINDERKOPPEN ook afm. 10x10 cm basalt tel. 04454-2363, M'trichterlaan 153, Vaals. x

Enorme grote kollektie hoogst importante kunst en ANTIEK door eigen import uit de DDR, zoals antieke en klassieke meubelen, porselein en kleingoed. Oude en romantische schilderijen en aquarellen. Ook piano's en pianola's met rollen. Eiken biervaten 50 en 100 l. Houben, Kerkplein 2, Geulle. Tel. 04461-1355 x

Hele of halve VARKENS. panklaar. Varkensmesterij slagerij W. Nelissen, Kerkstraat 158, Koningsbosch tel. 216. x

Te k.a. KINDERKOPJES v.a. f 23.— m2 en veldbrandstenen vanaf f 0.45. Tel. 04402-4392. x

Te k. compl. BABY-SLPK. en meisjeskleding tot 4 jr. Hoofdstr. 130, Eygelshoven. tel. 352304.

Te k. PICK-UP Philips Electronic GA 209 en bandrecorder Toshiba m. boxen. Nuinhofstr. 76, Nuth.

Te k. 3 GASKACHELS. Te bevr. Navolaan 93, Vrieheide-Hrln, na 18 uur.

Te k. SPEEDBOOT, motor 25 pk, trailer en compl. toebeh., prijs f 2400. Prickstеenweg 35, Bleijerheide-Kerkrade.

Een schapenleren JASJE, mt. 48, prima kwal., nauwelijks gedragen. Te bevr. de Vaan, Europalaan 597 te Brunssum.

Te koop KINDER(BABY)-SLAAPK., ledikantje, kleerkastje, commode en dekenkistje, Queen Anne (wit), i.z.g.st., prijs f 1200.-. Burg. Slanghenstr. 6, Hoensbroek, tel. 045-213190.

Te k. compl. HENGELUITRUSTING, ½ jaar oud, halve prijs. Anjerstraat 9, Schinveld.

KINDERWAG. en sportwagen, compl. baby-uitzet z.g.a.n. box en babyzitje. Prijs in overleg. Te bevr. Kohlbergsgracht 30, Bl'heide. x

600 antieke KLOKKEN, Engelse halklokken, comtoise-lantaarn- hanenklokken, pendules, lopend 1 jr. garantie. 200 schilderijen 19e en 18e eeuws aan supermarktprijzen. Carpe-Diem, markt 26 Meerssen, tel. 04403-2173 of 04461-1408. Zaterdags geopend 10-17 uur, andere dagen op afspraak. x

Te koop Hörman KANTELDEUREN 17 maten in staal of hout uit voorr. leverbaar betonmolens 120-140-160 ltr kruiwagens 85 ltr. f 70,—. Lasapp. 130 Amp. f 260.—, bouwschijnwerper 1000 Watt f 169.—, zaagmachines (hout) 2,8 pk, 220 Volt, kelderbouwpompen 240 l. m. profielplaten div. maten Fa. Straten, Heirweg 7 Geulle 04461-1044.

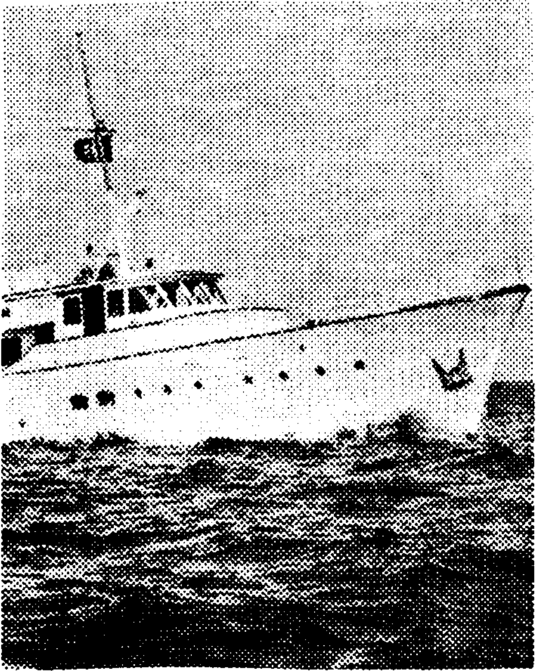
Te k. weg. verhuiz. kompl. STEREO-INSTALL. tunerverst. 2x25 watt met alle aansluitmog. Aristona draaitafel m. snaaraandr. en m.d. elem. twee Akai jetstreambox. alles 4 mnd. oud. Prijs f 650,-. Te bevr. na 6 uur, Jos Maenenstraat 13 Valkenburg.

Med. rubriek — Vrijuit

Hoe overleef ik het varen op zee

DEN HAAG Zolang mensen gevaren hebben zijn ze op de schepen ziek geworden of overkwam hen dit als achterblijvers aan de wal. Aanvankelijk maakte dat niet veel uit voor hun kans de ziekte te overleven. Aan de wal noch aan boord was voor de gewone man de medische zorg erg goed, alleen de rijken konden een dokter betalen Wanneer een van hen scheep moest (bijvoorbeeld om van Engeland over te steken naar het vasteland) dan ging er altijd wel een lijfarts mee Hoewel er aan boord geen ziekenhuizen waren maakte dat niet veel uit Een echte behandeling van ziekten kon toen op schepen niet plaats hebben

Dat is nu anders geworden In de hospitalen kunnen de zieken met effect behandeld worden zodat hun kansen het zonder nare gevolgen te overleven daar veel beter zijn dan thuis Op moderne wat grotere oorlogschepen bevindt zich een compleet ziekenhuis met operatiekamers en al, als een van de belangrijkste onderdelen Niet zo is het echter op de kleinere oorlogschepen met een bemanning van hooguit enkele tientallen Op het eerste gezicht is hun overlevingskans veel kleiner dan aan de wal



Het probleem is niet zo groot als het schijnt Wie gaat varen wordt tegenwoordig grondig gekeurd voordat hij ook maar een voet aan boord mag zetten Echte kwalen mogen bij hen niet voorkomen Die keuring wordt jaarlijks herhaald niet alleen voor wie ter koopvaardij vaart maar ook voor de vissers

Natuurlijk kan bij een keuring niet alles gevonden worden wat iemand mankeert Veel hangt af van wat de gekeurde vertelt De vraag is of de zeeman het zal zeggen als hij vaak last van zijn maag heeft, als hij het benauwd heeft als hij iets moet sjouwen. Er zijn er die het wel doen Ze weten dat hun hachje ermee gemoeid is als hun kwaal op zee verergert, als er geen ziekenhuis beschikbaar is Maar er zijn er ook die niets zeggen, omdat ze bang zijn voor de gevolgen van de afkeuring, die een eind kan maken aan hun zeemanscarriere, vaak geliefd en goed verdienend. Tot nu toe ontbreekt in ons sociale stelsel nog een behoorlijke opvang voor deze mensen

Kwalen blijven soms verborgen, ook gezonde mensen worden ineens ziek, met hartaanval of doorgebroken maagzweer, met een eczeem of geslachtsziekten, met malaria of met steenpuisten. Wat te doen met een zeeman die dit overkomt is een vraag die natuurlijk al heel lang gesteld is. Aan boord van schepen onder de vlag van landen van achter het gordijn heeft men gemeend deze vraag het beste op te lossen door aan boord van ieder schip een dokter te zetten, evengoed als op iedere Russische ambassade een dokter is onder de personeelsleden. In beide gevallen zijn er twee bezwaren. De dokter heeft weinig medisch werk, waardoor hij (of zij, naar vaak het geval is) zijn vaardigheid kwijtraakt. Het tweede bezwaar is dat ook die dokter weinig kan doen zonder een ziekenhuis als het werkelijk ernstige gevallen betreft. Dus, zeggen de westerse naties, er is geen dokter nodig op koopvaardij- of vissersschepen

Er is wel een vrij behoorlijke uitrusting medicamenten aan boord van de meeste schepen. Die geneesmiddelen moeten zo nodig gebruikt kunnen worden. Daarom krijgt te onzent een van de stuurlieden de verantwoordelijkheid hiervoor, plus, net zoals al zijn collega's stuurlieden, een opleiding. Ook scheepswerktuigkundigen krijgen een opleiding (en een examen) in het verlenen van eerste hulp bij ongevallen aan boord

De stuurlieden krijgen er nog een opleiding bij in het verder behandelen van die mensen met ongevallen en het behandelen van mensen met ziekten, onverschillig of zij varen op sleepboten, op vissersschepen of kustvaarders of op grote koopvaardijschepen en supertankers. De opleiding gaat ver, zover, dat voor wie de uiteindelijke verantwoordelijkheid hiervoor krijgt, de mogelijkheid bestaat vier of zes weken in een ziekenhuis de praktijk van het doktersvak te leren. Die „stage" kan zo nodig herhaald worden, hoewel daartoe nog geen verplichting bestaat, helaas.

Een belangrijke figuur is nog niet genoemd. Dat is die van de dokter aan de wal, tot wie de stuurman zich met zijn probleem kan wenden. Tot ruim 10 jaar geleden werd dit werk gedaan door het Rode Kruis Ziekenhuis in Den Haag, naar beste weten, maar met onvoldoende kennis De gewoonte was daar, dat de jongste assistent het werk deed. Nadat klagen de toestand niet had verbeterd stelde het hoofdbestuur van het Nederlandse Rode Kruis een onderzoekcommissie in, die onder meer inlichtingen inwon in Noorwegen. Daar deed een dokter (Jon Myhre) het werk in zijn eentje. Hij was vertrouwd met de scheepvaart en de scheepvaart kende hem

In navolging daarvan startte op 1 januari 1967 een nieuwe opzet. Twee artsen kregen de opdracht het werk samen te doen, aanvankelijk in dienst van het Rode Kruis Ziekenhuis, maar al spoedig zelfstandig als Radiomedische Dienst van Scheveningen Radio Het zijn dokter Steensma en dokter Kuitert, die nog steeds het Leeuwedeel doen, af en toe geassisteerd door een derde. Telkens hebben zij een week dienst, een week rust Ze hebben een semafoon bij zich om direct beschikbaar te zijn

In totaal hebben beide doktoren in die tien jaar bijna 7500 schepen advies gegeven. Met als resultaat, dat de veiligheid op zee weer een stukje verbeterd is op een specifiek Nederlandse manier, eentje waarop het buitenland vaak jaloers is. De buitenlandse stuurlui vragen in steeds toenemende mate advies aan Scheveningen Radio's Radiomedische Dienst In het eerste jaar waren het dertig adviezen, nu na tien jaar is dit aantal al opgelopen tot ruim honderd per jaar

Boris Bouricius, arts

3

- HIERLANGS AFKNIPPEN -

Recht — Vrijuit

Wanneer is een huwelijk duurzaam ontwricht

Ons tegenwoordig echtscheidingsrecht kent slechts één echtscheidingsgrond: duurzame ontwrichting van het huwelijk.
Indien beide echtgenoten tot de overtuiging zijn gekomen, dat hun huwelijk duurzaam ontwricht is, zal de rechter op hun gemeenschappelijk verzoek de echtscheiding uitspreken. In dat geval behoeft de rechter niet nader te onderzoeken, of de toestand van duurzame ontwrichting inderdaad aanwezig is.

Maar hoe gaat het, als slechts één echtgenoot echtscheiding vordert op grond van duurzame ontwrichting van het huwelijk en de andere echtgenoot ontkent, dat het huwelijk duurzaam ontwricht is? Moet de rechter uit het enkele feit, dat één echtgenoot beweert, dat hij niets meer met de andere echtgenoot te maken wil hebben, afleden, dat het huwelijk duurzaam ontwricht is? Of mag de rechter nader bewijs verlangen van die ontwrichting?

Over dit vraagstuk heeft de Hoge Raad een principiële uitspraak gedaan.
In het betreffende geval was een vrouw in het huwelijk getreden met een man, die ter beschikking van de regering was gesteld en in het van Mesdagasyl te Groningen verbleef Bijna wekelijks kwam de man voor het weekend thuis

Ruim een jaar na de voltrekking van het huwelijk maakte de man zich wederom schuldig aan ernstige misdrijven.
Negen maanden later vroeg de vrouw echtscheiding Voor de rechtbank te Groningen verklaarde zij, dat haar huwelijk duurzaam was ontwricht Het feit, dat haar man zich wederom aan ernstige misdrijven had schuldig gemaakt, woog bij haar zeer zwaar Zij achtte zich niet meer in staat met haar man te gaan samenleven, zo hij ooit weer op vrije voeten zou komen.

Maar de man ontkende, dat het huwelijk duurzaam was ontwricht. Hij wees op de brief, welke zijn vrouw hem had geschreven, nadat zij vernomen had, dat haar man weer strafbare feiten had gepleegd. In deze brief had zij te kennen gegeven haar man toch niet te willen missen.

Bewijs

De rechtbank nam niet voetstoots aan, dat het huwelijk duurzaam ontwricht was, doch liet de vrouw toe dit door getuigen te bewijzen.
Met deze bewijsopdracht kon de vrouw zich niet verenigen. Zij ging in hoger beroep bij het gerechtshof te Leeuwarden.
Maar het Hof bekrachtigde het vonnis van de rechtbank met wijziging van de bewijsopdracht in dier voege, dat de vrouw feiten en omstandigheden zou mogen aanvoeren, waaruit afgeleid kon worden, dat het huwelijk duurzaam ontwricht was.

Van dit arrest kwam de vrouw in cassatie bij de Hoge Raad. Zij wees er op, dat zij op grond van duurzame ontwrichting van haar huwelijk een echtscheidingsvordering had ingesteld. Bij de verzoeningspoging van de president van de rechtbank had zij volhard bij haar standpunt. Zowel in eerste instantie voor de rechtbank als in hoger beroep voor het Hof was zij gebleven bij haar stelling, dat het huwelijk duurzaam ontwricht was

Ter nadere verklaring van haar standpunt had zij medegedeeld, dat zij niet meer met haar man wilde samenwonen en hem niet meer als echtgenoot wenste te aanvaarden. Niet was gebleken, dat haar verklaringen niet waarachtig gemeend waren.

Nu dit alles vaststond, had het Hof de echtscheiding onmiddellijk moeten uitspreken in plaats van haar een bewijsopdracht te verlenen, zo betoogde de vrouw

Maar de Hoge Raad verwierp het cassatieberoep van de vrouw De rechter dient zelfstandig vast te stellen, of de toestand van duurzame ontwrichting van het huwelijk aanwezig is.

Een aanwijzing hiertoe kan hij ontlenen aan het feit, dat de eisende partij door het instellen van de vordering blijkt geeft echtscheiding te verlangen. En het feit, dat de eisende partij ook in hoger beroep blijft volhouden, dat het huwelijk duurzaam ontwricht is, kan eveneens duiden op een teken, dat deze toestand inderdaad aanwezig is

Maar op grond van een en ander behoeft de rechter niet noodzakelijk te concluderen tot het bestaan van de toestand van duurzame ontwrichting van het huwelijk en vervolgens de echtscheidingsvordering toe te wijzen.

De rechter mag ook rekening houden met omstandigheden, die zich hebben voorgedaan, voordat de echtscheidingsvordering ingesteld werd. Die omstandigheden zouden immers kunnen leiden tot de conclusie, dat slechts een beperkte waarde toegekend kan worden aan het standpunt van de eisende partij, aldus besliste de HogeRaad

Mr. C. A. baron Bentinck

4

- HIERLANGS AFKNIPPEN -

Boek — Vrijuit

Floris Bakels uit „Nacht und Nebel" opgestaan

DEN HAAG - „En heel misschien is het een oorzaak van het ziektebeeld KZ-Syndroom dat wij de grenzen van het toelaatbare toch iets hebben overschreden en, per ongeluk, in leven leven zijn gebleven. Wij zijn over een zekere grens heen geweest, daar waar een mens niet komen mag en hebben daar emoties gehad, die voor mensen wel wat zwaar zijn"

De schrijver van deze regels, Floris B Bakels, werd op 9 april 1942 als jong advocaat door de Sicherheits Polizei gearresteerd op verdenking van illegale activiteiten De bewijzen tegen hem waren, zelfs voor de weinig kieskeurige Duitse rechters, niet sterk genoeg om hem direct voor het vuurpeloton te brengen, zij werden te sterk bevonden om hem vrij te laten. Daardoor werd hij ingedeeld in de categorie verzetsstrijders die opgeborgen moesten worden in concentratiekampen om daar in „Nacht und Nebel" te verdwijnen, te creperen van honger en ziekte of doodgemarteld te worden. Een door Hitler persoonlijk uitgedachte vorm van uitgestelde doodstraf als afschrikwekkend voorbeeld voor het ontluikende verzet.

Zo wordt Floris Bakels gesleurd van het ene concentratiekamp naar het andere verschrikkingskamp, waar hij de Duitse vernietigingsmachine wist te doorstaan. Na drie jaar werd hij op 29 april 1945 in het kamp Dachau door de Amerikanen bevrijd.
Het is onbegrijpelijk dat hij in leven is gebleven. Hij had alles om de woede van Duitse beulen op zich te vestigen, hij was te lang, had een te grote en altijd druipende neus, zijn flaporen stonden wijd bezijden zijn kaalgeschoren kop, hij was onhandig en traag Hijzelf verklaart zijn overleving dank zij zijn ijzersterke conditie, zijn slimheid om situaties uit te buiten, zijn onverwoestbaar geloof in God en door, ondanks alle ellende een dagboek te schrijven, drieduizend velletjes meestal wc-papier - vol

Hij heeft dat dagboek altijd verborgen weten te houden, het lag lange tijd in de hanebalken van het beruchte kamp Natzweiler in de Vogezen. Het berust nu bij het Rijksinstituut voor Oorlogsdocumentatie en wordt door directeur dr Lou de Jong omschreven als: „Er is mij in het Nederlandse taalgebied geen publikatie bekend, waarin de herinneringen aan het gevangenenbestaan zo zuiver en treffend vastgelegd zijn als in het geschrift dat Floris Bakels nu, na een innerlijk rijpingsproces dat dertig jaar in beslag genomen heeft, aan de openbaarheid heeft willen prijsgeven"

Uitgever

Floris Bakels is nu een van de directeuren van de uitgeverij Elsevier Hij erkent openhartig in de epiloog van zijn boek „Nacht und Nebel" dat op 28 april uitkomt, dat hij als lijder aan het post-KZ-Syndroom voor 80 procent arbeidsongeschikt is

Het opnieuw, na ruim dertig jaar, redigeren en rangschikken van de drieduizend beduimelde dagboekblaadjes uit de Duitse gevangenissen en concentratiekampen moet een onderdeel zijn van de therapie om de drie jaar gedurende gruwel van zich af te schrijven, het niet langer aan zijn intieme vrienden en psychiaters te vertellen, maar zijn ervaringen in boekvorm beschikbaar te maken voor iedereen

Drie elementen

Het dagboek van Floris Bakels bevat drie elementen die door elkaar gevlochten zijn tot de navelstreng die hem aan het leven heeft gebonden. Hij schrijft niet alleen over de rampen die hij de Duitsers de mensheid ziet aandoen, het doodschoppen, uitmergelen, ophangen, knuppelen, vernederen, demoraliseren, alle facetten van de in zijn zijn ogen helemaal niet zo doeltreffende, maar uiterst dom geleide vernietigingsmachine. Hij schrijft ook zijn herinneringen op aan zijn gelukkige jeugd, kleine momentopnamen van huiselijke en onbelangrijke gebeurtenissen die hem in zijn ellende voor de geest komen. En ten derde stelt hij op schrift de mate van zijn geloof, zijn steeds overwonnen twijfels en zijn gebeden.

KZ-Syndroom

In zijn epiloog probeert Floris Bakels het KZ-Syndroom, waaraan vele tienduizenden ex-gevangenen lijden onder woorden te brengen. „Ik heb, zoals zovele overlevenden, nu en dan last van een soort post-KZ-Syndroom. Mijn remedie is duidelijk. Wie gekweld wordt door de herinneringen, zijn lijden in het KZ, late zich troosten door zijn andere herinneringen in het KZ. Gods directe nabijheid" Hij is vies van veel. Boter teruggesmeerd in de boterpot, hagelslagkorrels in de boter, kroketten, gevlekte jassen en broeken van morsige obers, gore ramen, vuiltjes in de ogen, manden met vuil goed, slordig afgesneden kaas, een bad met een vuile streep.

Hij heeft genoeg vuiligheid gezien De zaken moeten smetteloos zijn. Oksels van jurken en pakken moeten schoon zijn. Zie ik een vent met geligheid rond zijn gulp, dan kan ik een dag niet eten. „De geur van oude mensen is mij een walging. Ik geef het toe het is pathologisch. Mag het misschien na die bergen van stront, pis, pus en bederf?

Zijn uit gevangenschap overgehouden vrijheidsdrang uit zich in een afkeer van vergaderingen, formele diners en andere mensenverzamelingen. Vergaderingen, commissies enzovoorts, leveren geen creatieve prestaties, evenmin als mensenverzamelingen iets van belang produceren. Hij haat ze
Eenmaal per twee of drie jaar keert hij terug naar het kamp Natzweiler in de Vogezen, waar hij het langst gevangen heeft gezeten Hij beleeft dat als een fenomeen. „Ik zie de hemel aan, de bergen en dalen en bossen van de Vogezen, de Poort, het kamp. Ik luister goed, ik adem diep in en uit, ik concentreer me geheel en al in mijn zintuigen: ogen, oren, neus. Ik laat het kamp en zijn entourage zo diep mogelijk op mij inwerken. Ik haal me de gezichten en de stemmen van mijn vrienden voor de geest, de dode en de levende. Ik probeer mijn hedendaagse schillen af te leggen, als kleding, en weer te zijn zoals ik in 1943-1944 was. Ik probeer het KZ in al zijn buitenaardse, hemelse en helse aspecten opnieuw te beleven".

„Ik beleef het fenomeen als bij blikseminslag. Een ontlading van hoogspanning die je vreemd genoeg overleeft. Het kan gebeuren dat ik, niet langer dan enkele seconden, terug ben in het KZ Weg van de aarde Weg van het heden Uit mezelf getreden. Terug Deze psychische ervaring is niet te beschrijven Het is alsof je een ongelooflijk medicament hebt ingenomen, heilzaam en dodelijk tegelijk Je bent „buiten jezelf" Het is geen geluk, het is geen ongeluk, het is een verbijstering. Die gaat gepaard met fysieke verschijnselen. Ik krijg rillingen van boven naar beneden, drie of vier keer Ik sta te rillen. Ik zweet overvloedig. Mijn polsslag is zeer versneld.

Ik voel mijn ogen zeer wijd opengesperd. Ik word volledig in iets opgenomen. Ik ben volledig in een macht geraakt. Het is niet prettig, het is niet onprettig, het is boven aardse kwalificaties verheven, het is uitgetild boven het menszijn, terwijl men toch mens blijft Het is niet toegestaan, evenmin verboden Het is de vloedgolf in de sinds lang verdroogde bedding - een vorig bestaan, een toekomstig bestaan Hoe ik ook probeer, het is niet uit te leggen. Niemand kan zich een voorstelling maken van wat hem te wachten staat na de dood. Ik denk soms: zoiets als dit"

Jan van Beek

3

- HIERLANGS AFKNIPPEN -

Astrologie — Vrijuit

Wat astrologen mensen voorhouden is absurd

UTRECHT - Wat astrologen de mensen voorhouden is absurd. „Het is bovenal aanmatigend te willen denken dat de verwijderde sterren, die de mens in een speelse fantasie al duizenden jaren geleden tot sterrenbeelden heeft gegroepeerd, enige invloed zouden kunnen hebben op het lot van de wezens die de aarde bevolken, zoals de astrologie ons wil doen geloven".

Deze mening is van professor doctor C de Jager uit Utrecht, die daar hoogleraar is in de astrofysica (iemand die inzicht wil krijgen in de samenstelling en de bouw van sterren om kennis te verkrijgen over hun oorsprong en ontwikkeling) In een voordracht, die hij onlangs uitsprak ter gelegenheid van de viering van de 341ste dies natalis van de rijksuniversiteit in Utrecht, liet de wetenschapsman zich weinig lovend uit over de astrologen. Hij zei onder andere niet zo'n hoge pet op te hebben over hetgeen astrologen ons willen vertellen in hun horoscopen
De laatste tijd zoeken steeds meer mensen hun zekerheid in de sterren. Uitgeverijen verdienen een dikke boterham aan het uitgeven van horoscopen en aan boeken, waarin wordt uitgelegd hoe men zijn eigen horoscoop moet trekken. Ook mensen die zich uitgeven voor astrologen pikken graag een graantje mee door de doorgaans onzekere medemens een en ander op de mouw te spelden tijdens druk bezochte cursussen

Leer

Astrologie is een leer die berust op het aannemen van een samenhang tussen de beweging van de hemellichamen (macrocosmos) en het gebeuren op aarde, speciaal het lot van de mens (microcosmos), dat, zo menen astrologen, van geboorte tot dood wordt beïnvloed door de loop van de sterren, dat wil zeggen van de planeten
Om deze samenhang te begrijpen en bijvoorbeeld de juiste tijd voor bepaalde handelingen vast te stellen, of om het karakter van een mens te kunnen opmaken uit de constellatie bij zijn geboorte (horoscoop), moet men, volgens de astrologie „het schrift des hemels" kunnen lezen.
Om dit nu allemaal te kunnen, moet de astroloog een grote kennis bezitten van haar plaats aan de hemel, maar ook van de betekenis van de verschillende huizen en tekens van de dierenriem en de betekenis die moet worden gehecht aan de standen van de planeten onderling op het tijdstip van de geboorte, dat (evenals de plaats) nauwkeurig bekend moet zijn.

Onaannemelijk

„Ach", zegt de 55-jarige hoogleraar de Jager, „het is zo verschrikkelijk onaannemelijk dat de sterren invloed uitoefenen, zoals de astrologen het willen doen geloven. Wat is een sterrenbeeld? Er is geen enkele samenhang te ontdekken. Het is met name bedacht door herdersvolken uit het Midden-Oosten, die daar zo'n tweeduizend jaar geleden hun schapen hoedden en 's nachts in een speelse bui allerlei dierentekens aan de sterrenhemel ontdekten. Sterrenbeelden betekenen niets", zegt de professor resoluut.
Prof. dr de Jager werd 55 jaar geleden op het Waddeneiland Texel geboren. Vijf jaar daarna vertrok het gezin, waarvan de vader onderwijzer was, naar de koloniën. En daar kreeg de huidige professor interesse in wat er allemaal in het universum gebeurde. Niet omdat het in de sterren stond, maar gewoon omdat zijn vader hem het verschil vertelde tussen een rode en een blauwe ster
Na de middelbare school ging hij aan de Rijksuniversiteit van Utrecht studeren en is daar momenteel verbonden aan het sterrenkundig instituut. Hij nam daar onder meer deel aan het onderzoek dat middels de Astronomische Nederlandse Satelliet (ANS) werd verricht.

Invloed

„De aanwezigheid van een dokter en een verpleegster bij de geboorte van een mens is van veel grotere invloed voor de rest van het leven van deze aardbewoner dan alle sterren aan de hemel. Er is overigens geen enkele aanwijzing dat er invloed van de sterren zou zijn. Het is de hang naar mystiek van de mensheid. Het is toch wonderlijk als je in de krant kunt lezen wat er in de toekomst met je gaat gebeuren Het is gewoon toeval als een dergelijke horoscoop uitkomt", is prof de Jager van mening
Een journalist, die om begrijpelijke redenen onbekend wenst te blijven, heeft enige jaren in een bekend blad horoscopen geschreven. Hij bevestigt het vermoeden van prof. de Jager dat het stom toeval is als een horoscoop uitkomt. „Het is wel grappig werk. Je kunt er alles in kwijt als je maar drie dingen in de gaten houdt waar je over schrijft: geld, geluk en goede relaties. Daar moest je over schrijven. Een paar jaar lang kon ik in die rubriek alle cliches van stal halen en ze gebruiken. En de mensen, die geloofden het"
Net zoals door deze journalist, werd de astrologie al door de oude cultuurvolken beoefend, de huidige vorm is afkomstig uit Babylonië, waar het vooral in de zevende en zesde eeuw voor Christus tot bloei kwam. Haar grootste bloei beleefde de astrologie in het Hellenistische tijdvak en in de Romeinse keizertijd Astrologie viel toen nog geheel samen met de wetenschap van de bewegingen van de hemellichamen, de astronomie, beide begrippen waren synoniem
Pas later ging men de natuurwetenschappelijke waarneming van de hemellichamen astronomie noemen en verstond men onder astrologie sterrenwichelarij. Niettemin bleven astronomen nog lang tevens astrologen Kort geleden leefde de astrologie onder invloed van het occultisme, speciaal van de Rozenkruizers (een broederschap die in de 17e eeuw werd opgericht), weer op en momenteel is de astrologie weer volop in de belangstelling

„Vergeleken met duizenden jaren geleden klopt er momenteel niets meer van de dierenriem zoals die momenteel door astrologen wordt gehanteerd Om de 26.000 jaar draaien de twaalf tekens van de dierenriem, die op circa 30 graden van elkaar af staan en in totaal 360 graden omvatten, éénmaal in het rond, dus om de pakweg 2000 jaar schuift ieder teken een plaatsje op Van allerlei berekeningen van het sterrenbeeld kan dus al niets meer kloppen" zegt prof de Jager

Wetenschappers in brede kring zijn het met prof. de Jager eens, dat tal van beweringen van de huidige astrologen de toets van de wetenschappelijke kritiek niet kunnen doorstaan De Utrechtse hoogleraar kan, evenals zijn collega's aantonen, dat de invloed van hemellichamen op individuele mensen niet aanwezig kan zijn. Prof de Jager gelooft wel dat de seizoenen invloed op de mensen zouden kunnen hebben „Voorjaarskatjes doen het beter dan de diertjes die later of vroeger zijn geboren Zo zou het best mogelijk kunnen zijn dat er in maart of april meer sportmensen worden geboren dan in andere maanden Ik denk dat de mensen vroeger dachten dat het met de stand van de sterren te maken had, mede omdat ze toen dichter bij de natuur leefden, maar dit is momenteel wel achterhaald"

Thijs Janssen

1

TE KOOP AANGEB.

KAPREWIELEN te k. diverse maten, spinnewiel, pendule, weegschalen, aardewerk, potten enz. Servatiusstr. 46 Kerkrade. Tel. 045-457326.

Te k. recht eiken Mechelse KASTEN tevens karrewielen in diverse maten. Akerstraat 79, Kerkrade-West. Tel. 045-412733.

Te k. BILLART 1-2 mtr. Roodhart, en vouwwagentje voor vervoer rubberboot. — Tel. 04490-5653.

Te k. 35 BETONTEGELS 60x40 voor f 70,- Burg. Ritzenstr. 12 Vaesrade. 04447-2970.

Te k. nw. AANHANGWAGEN met oplooprem, handrem en torsievering 2 mtr. -1.40-35. laadverm. 1000 kg. Ook genegen te ruil teg. veevervoer aanhangw. Te bevr. Salden. Dorpstr. 11. Obbicht.

Te k. electr. TREIN merk Fleischmann. Dr. Poelsstr. 26. Eijgelshoven. 04490-9871 na 17 uur.

Te k. AFWASMACHINE z.g.a.n. Beckers, Streeweg 1, Jabeek. Tel. 04492-1340.

Te k. stalen BUREAU, 3 lades en schuifbak + lade linofeld-blad f 500,-. Tel. 045-352054.

Te koop SERRE, afm. 6x2.20 m. Glazen dak, t.e.a.b. Hokkelenbergstr. 20, Brunssum.

Grote voorraad gebr. VLEUGELS met voll. gar. o.a. Bechstein, Ibach, Steinweg vanaf f 150 p.m. Warps, Raadhuisstr. 5 Heer-Mstr.

Groothandel in aard. biedt aan 1ste soort BINTJES 35 ct per kg, dikke uien, tevens prachtige Zeeuwse frites aard. zeer goedkoop. Tel. 043-30534.

Rijwiel Cash and Carry voor ieder wat wils, b.v. KLEUTERFIETS f 59,- kinderfiets f 105,-, juniorenfiets f 129,-, dames- of herenrijwiel m. 3 versnell. f 197,- vouwfiets f 144,- racefiets met 8 versnell. f 209,- Holl. merkrijwiel vanaf f 199, rijklaar geh. compl. Rijwiel Cash and Carry Akerstr. 182, Hoensbroek tel. 045-217687. Kommel 10. Maastricht tel 043-18633. Maandag gesloten.

Te k.: SIERBETON, wasbetontegels in 20 soorten, betonklinkers, Claustra blokken, metselstenen, veldbrandstenen, ronde tegels, spoorbiels, Maaskeien kinderkopjes, rode mijnsteen, bloembakken, barbeque's, houten afrasteringen, tuinhuisjes en vele andere broeikassen, zand, grind, stol, vulzand, voegzand, bouwmaterialen. — Bezoekt ons showterrein te Panheel (bij kruising E-9 en Napoleonsweg). Wessem B.V. - Handel en Exploitatiemij. overslaghaven-Panheel, tel. 04748-1771. Ook gevestigd te Maastricht, Viaductweg 78, tel. 043-16852. x

Uit voorraad op ons magazijn, hardhouten VOORDEUREN, binnen en buitendeuren raam en deurkozijnen enz. enz. Ook op maat gemaakt. Smeets pr. Mauritslaan 176, Beek, tel. 04402-1521. x

BETONGARAGES, betonschuttingen, betonberghokken enz. enz. Smeets, pr. Mauritslaan 176, Beek, tel. 04402-1521. x

HOUT, BOARD TRIPLEX, spaanpl., meubelpl. en meubelpanelen, wandpl., schoorsteenpl., schrootjes in div. soorten, pavro anti-hernia matrassen enz. Lak, lijm, beits, gips, kalk, cement, porlon, zusex, snelcement, anti-vochtmiddel, stucadoormortel, schuurspecie enz. Tempex isolatie- en plafondpl. IJzerwaren, Valspar verfwaren, plastic golfpl. en vlakke pl., plastic dakgoot, regenpijp en 1001 andere doe-het-ezlf art. Zachtboardplaten m. sponning en randlijsten, kozijnen, deuren, rustieke planken, op maat en op bestelling. Boumans Brunssum. Alles voor de doe-het-zelver. Dr. Kuyperstr. 8a, Haansberg. Jéwé-dealer. Zelfbediening. Kijken vrij. x

Gebr. BANDEN v.a. f 7,50 Garantie ABC Sampermans. Willemstr. 80 Heerlen. x

Te k. GASHAARD en bijzetkacheltje i.z.g.st. Wilhelminastr. 131, H'broek.

ANTIEK: Mahonie en eiken kasten, laden kastjes, Buro, stoelen, schemerlampen, tafeltjes, bronzen klokkenstellen, losse klokken. Hallampjes, spiegels enz. Muisbergstr. 32 H'broek bij Markt hoek St. Jansstr.

Te k. HOEKZOEKER v. Practica f 80 en Leitz Pradolux halfauto. Diaproject. tot 4/4 dia's f 150. Aan de Sleutel 16 Schaesberg (bij flat A. D. Winkel).

Antieke Franse KASTEN kamerklaar van f 1300 tot f 1600. Stoelen f 50,-. Lodewijk XVI Slaapk. f 1850. Prinsenlaan 41 Koningsbosch. x

Te k. Philips MAGNATRON f 1000,-; Witte Huisbar f 350,-; Theewagen goudkleurig f 60,- na 17.00 uur tel. 045-254129.

Te k. STEREO COMB. 3 in 1 merk Snijder ½ jr. oud, 25 watt nw. pr. f 1350,-. Vr.pr. f 725,-. Harmoniestr. 51 H'broek.

Te k. oude DAKPANNEN. Hoengen Selfkant (Dld.) Dorpstr. 63.

Te k. 2 OLIEHAARDEN f 40,- per stuk en bromfiets Mobylette f 100,-. Tel. 045-721091. x

KLEUREN TV te k. groot beeld en kleine draagbare zwart-wit TV. Tel. 045-411539. x

[illegible] HARMONICAGAAS [illegible]

Uw bankstel, stoelen enz. binnen een week als nieuw bekleed. Kamerbreed tapijt f 39.- per meter. Meubelstoffeerderij Woninginrichting F. Klopsteg, Akerstraat 72 Kerkrade-West. Tel. 045-412735.

Oude KERKBOEKEN van 1921 te k. Tel. 045-312752.

Te k. compl. C.V. installatie 15000 cap. Te bevr. St. Pieterstr. 3 Chevremont (3x bellen).

Te k. Löwa Opta electr. TUNER verst. 2x30 watt + 4 Boxen. Pr. f 409,-. Frisostraat 26 H'broek.

Duitse MERKPIANO met voll. gar. vanaf f 100 p.m. Warps Raadhuisstr. 5 Heer-Mstr.

Te koop electr. BETONMOLENS licht beschadigd. 120 + 170 ltr v.a. f 350,-; tafelcirkelzaag 220 V. 2.5 pk combinatie met v.a.- draaibank, motorgazonmaaiers 3 pk. 48 cm breed. v.a. f 290,- electr. lasapp. 120 - 200 A., alles nieuw, m. garantie. Peelveldlaan 57 Swalmen, tel. 04740-2557.

Te k. Paolo Soprano kon. ACCORDEON, 120 bass. 3-rij, 11 reg., wil ook kl. mdl. 5-rij, 80-100 bass. inruilen; moet goed zijn, geen Weltmeister. Kaffebergweg 45. Chevremont.

Te k. TREKCARAVAN, m. Yvonne, polyester, m. voortent. Nachtegaalstraat 13 te Hoensbroek.

H.H. TUINBEZITTERS ! — Vanaf zaterdag 30 april beginnen wij met de verkoop van perkplanten zoals geraniums 10 st. voor f 15.50 en verder fuesia's, petunia, afrikaan, salvia, lobelia, lisbloempje enz. enz., alles laag geprijsd bij J. Stakenborg, Eindstr. 9. Horn. van 12 tot 13 uur gesloten. S.v.p. verpakking meebrengen. x

Rechtstreeks van imp.-fabr. ZWEMBADEN, filters, ook alle onderdelen en advies voor zelfb., zwembadchloor, zoutzuur, zout voor waterontharders, chemicaliën, pompen, sauna's, blokhutten, bier- en wijnvaten, tuinhuisjes, eiken rustieke tuinmeubelen, tuinmaterialen, tuinhekwerken, antieke tuinaccessoires, materialen o.a. lantaarns, hekwerken, onderdelen, resp. eiken bier- en wijnvaten, veldbrandstenen, dakpannen, eiken balken, naamse tegels, omlijstingen, kinderkoppen, biels. KKON, G. Oprije, Kruisberg 50, aan de E-9 te Meerssen, tel. 04403-3500 Geopend maand. t.m. zaterdag, dinsdag gesloten. x

Siegler OLIEHAARD met motor en ventilator en olietank, f 75,-. Dr. Cl. Meulemanstraat 58, Heerlen.

Te k. JACHTTAFEL met 4 hoge getorste stoelen, riet Houterend 74, Stein.

ANTIEKE TUIN, bouwmaterialen, veldbrandstenen eiken balken, pannen, kinderkoppen, kerktegels, naamse steen, keien, biels, tuinlantaarns, eiken vaten, hekwerken, gunstige prijzen KKON G. Opreij, Kruisberg 50 aan de E-9, Meerssen. tel. 04403-3500. — Geopend maand. t.m. zaterd. Dinsdag gesloten. x

Te k. mass. eiken BANKSTEL plus tafel voor f 1800. Tel. 045-718202.

Modern WANDMEUBEL 3x2 mtr. Ten Esschen 39. Voerendaal.

Gehele INBOEDEL wegens verh. K.T.V., radio, ook veel antiek, o.a. Louis XVI tv-tafel, Louis XV vitrinekast f 1450, Louis XVI boekenkast f 1450, eiken pathefoon f 290, Napoleon damesvoltaire f 575, noten opastoel bekl. met gobelin f 590, Louis XV bankstel plus tafel f 3250, Louis XV dressoir f 1950, eiken ridderstoel f 1450, Louis XV eethoek f 2400, 3 losse jachtstoelen, eiken secretaire f 525, Henri II nachtkastje f 190, Empire klokkenstel f 590, Eng. tafelklokje f 290, eiken jachtspiegel en Louis XVI spiegel, vrijslinger, 2 gewichten regulateur f 925, eik. Henri II eethoek f 750, biedermeier t.v.-kastje f 550, vertiko f 750, Louis XV tafel f 900, Louis XV bed plus nachtkastje f 500, 2 moreau's, beelden en koperwerk etc. Corneliuslaan 205 H'heide (flats).

Te k. GASFORNUIS met gril en bakoven f 60. Beneluxstraat 2, Hulsberg, na 18 uur.

Te k. van partic. 2 antieke Eng. staande KLOKKEN. Tel 04750-14311. x

Te koop wegens aanschaf c.v. zilverkl. GASHAARD Faber Alda, met kolenvuur 8000 kcal en een Etna minikachel. Rooseveltstraat 15, Ubach over Worms.

Te k. oude HOORNGRAMMOFOON en koffergrammofoon en oude opastoel. — Thorbeckestr. 8, Roermond, tel. 16333.

Eiken 4-LADENKAST f 219 grote maat eikenlijst schilderij f 95, kleuren-t.v. f 60 p. m., wasautom. f 30 p.m., diepvrieskast f 30 p.m Haas, Rijksweg N. 4 Geleen A.s. zaterdag hele dag open

Nieuwe SLUIERGORDIJNEN voor raam van 3 tot 4 mtr br. en 2 tot 3 mtr hoog, 1x gewassen f 75,-; tevens Marokk. wandkleed f 100,-. Frans Halsstraat 3 Geleen, tel. 45958.

Veel geld terug voor uw OUDE MEUBELS als u deze inruilt. U slaagt altijd in eiken, klassiek of modern in onze fabriekstoonzalen. Vraag gratis huisbezoek om de hoogste waarde van uw meubels te kunnen schatten. Cash and Carry Meubelen. tel. 045-416598. x

Koopje! Mooie noten KAST [illegible] Kerk- [illegible] Heerlen-Molen- x

Te k. BROMMER Peugeot f 150,- en kinderbox, kleur groen. f 40,-. Tel. 412676.

MEUBELKOOPJES. — Fetkamers vanaf f 250,-, bankstellen vanaf f 350,-, kasten vanaf f 350,-. Telef. 045-416598. x

Te k. PAARDEHAMEN, melkbus, electr. fornuis, plastic zitbad. Kakertsweg 35 Schaesberg.

Te k. 1 gr. en 1 kl. GASGEVELKACHEL. Marxer, Gov. Flinckstr. 49, Hrln.

Te k. z.g.a.n. MINIFIETS. Montgommerystr. 4a Brunssum.

Koopje! Mooie EETKAMER en kast voor weinig geld. Kerkraderweg 164, Heerlen-Molenberg. x

Te k. 3-drs AANRECHT m. stalen blad f 100,-. Tel. 045-217910.

Handgesmeed SIERHEKWERK voor omranding open haard en 2 bakken voor houtblokken. uniek stuk werk; dubb. gesmede tuinpoort plm. 3 mtr breed. Roebroekweg 11B. H'heide, tel. 045-211264

TE KOOP GEVR.

Fa. Swinkels betaalt de hoogste prijzen voor rood en geel KOPER, alum., zink, accu's, lood en oud ijzer. In de Cramer 100, Heerlen. tel. 04446-1994. x

Te k. gevr. WATERSKIëN en skipak maat 50. Tel. 045-215069.

Te k. gevr. Ned. POSTZEGELS Postfris en 1e dag enveloppen en Ned. munten, ook gouden munten. Sigarenhandel N.V. Verseveld. Saroleastr. 80 Hrl. Tel. 714666.

Voor OUDE METALEN wil Giel Dekker een hoge prijs betalen. Kampstr. 40 Schaesberg, tel. 311212.

Te k. gevr. door zelfbouwer BOUWKEET en andere bouwmat. tel. 04454-1037. x

WOONHUIS te koop gevr. omg. Hoensbroek. Br. o. no. H 3723 LD H'broek.

Ter overname gevr. TAXI-BEDRIJF Br. o. no. G 6 LD Geleen.

[illegible]state koop gevr. in goede staat zijnde VORKHEFTRUCK 2-3 ton met gr. wielen br. ond. no. V 9099 LD V'burg.

Gevraagd: ZUNDAPP Kreidler of Yamaha. Defect geen bezwaar. Tel. 045-311492.

Te k. z.g. FLORETT f 650.-. Vespa f 200.-. Groenstr. 202, Waubach.

Te k. 2 MOBYLETTEBROMMERS bouwjr. '76. Massabiellestraat no. 6 Kerkrade-West.

KREIDLER 4 SPEAD wegens aanschaf auto te koop. Gel. 2500 km. Met helm en verz. Na 18 uur. Diddenstraat 36, Simpelveld.

Te k. weg. aansch. motor J.P.S. Yamaha bromf. '76, zeer mooi, veel acc. Te bevr. Putweg 12, Klimmen, 04405-2302.

PUCH Maxi, nu ook in metallic bruin. — Rekers. Hoensbroek.

YAMAHA. Rekers Hoensbroek

KREIDLER. Rekers Hoensbroek.

ZÜNDAPP. Rekers Hoensbroek.

SUZUKI bromfietsen. Rekers Hoensbroek.

HONDA Amigo, 2-takt. voor- en achtervering, incl. km-teller, nu f 599,- bij Speciaalzaak Rekers, Kouvenderstr. 179-183, H'broek tel. 045-212537.

Te k. ZüNDAPP, bj. '74, i.z.g.st. Parallelstraat 18 te Nuth.

Te k. DAMESBROMMER, weinig gebr. Beatrixlaan 50 Sittard.

Te k. PEUGEOT of te ruil voor damesfiets, Barth. Diazstr. 10 Hrl.-Passart.

Te k. YAMAHA, bwj. '73, veel acc. in z.g.st. Heerenweg 237, Heerlen.

Te k. KREIDLER '76. Blauwesteenstr. 13, Schaesberg (Eikske).

VESPA Ciao en Puch Maxi beide z.g.a.n., goedkoop. Kasperenstr. 25. Kerkrade-West.

Te k. VESPA Bravo, 9 mnd. oud, z.g.a.n., m. verz., helm en kinderstoeltje, pr. f 400.- Bergeikstraat 58, Eygelshoven.

Gebr. ZüNDAPPS, Kreidler, Yamaha's, ruime keuze. — Piet Haam, Hoogstr. 98 (textielzaak), N'hagen.

Te k. KREIDLER bwj. '72. t.e.a.b. Burg. Slanghenstr. 50, Hoensbroek.

Te koop gevr. DWERG-SIEREENDJES. Aanb. met prijsopg. tel. 045-211765.

Oude ANSICHTKAARTEN, alle genres, v.a. f 1.- p. st Br. ond. no. D 300 L.D. te Heerlen. x

Oude RADIO'S, oude radio-onderdelen en legerapparatuur. Thorbeckerstr. 8 Roermond, tel. 16333.

Siegler OLIEHAARD met thermost.; tev. oliepomp. Br. ond. no. 8180 L.D. Spekholzerheide

Gevr. VLIEZOTRAP en 2 pers. matras 04406-13155 (na 7 uur).

De Zonnebloem vr. inklapbare ROLSTOEL tel. 045-412068.

Gevr. oude FIETS, defect geen bezwaar, voor student die 's morgens de krant bezorgd. Tel. 045-213209.

Te k. gevr. zo goed als nw. RACE-BAAN Tel. 04490-5169

PAKKISTEN en kratten v.d. sloop te k. gevr. Tel. 04459-1269.

Te k. gevr. LANGZAAMWASSER met verwarming. Onderstestr. 9 Palemig-Hrl.

Te k. gevr. VLOERPLANKEN. Tel. 04490-3973. x

VOUWFIETS i.g.st. 045-412068.

TE HUUR AANGEB.

Aangeb. in het centrum van Heerlen gestoffeerde KAMER met eigen keuken. Br. o. no. 2219 LD Heerlen. x

KAMERS te h. Pappersjans 40 Heerlerheide.

KAMERS te huur m. volpension, f 125 per week. Nieuwstr. 106. Kerkrade. tel. 045-457274.

Te huur KAMERS, gemeub. of ongemeub., k. en w. water, centr. verw., met pension of zonder; prachtige ligg. in bossen. Landgoed Lotbroek, Lotbroekseweg 19. ing. Heerlerweg. Tel. 045-213148.

Te h. 2 KAMERFLAT gestoff. Geleen 132. Heerlen tel. 045-711324 na 19 uur.

Te huur in Hoensbroek CAFéPANDEN (m. woning) Gegadigden die over de vereiste vestigingspapieren beschikken, worden verzocht te schrijven aan: Koninklijk Brand's Bierbrouwerij B.V., Postbus 6320 AA Wijlre.

Heerlen. FABRIEKSGEBOUW. In gebr. als showroom te h. of te k. Aanv. 1 juli 1977. Gel. Willemstr. 97-99. Compl. met 2 woningen. Inl. Hanssen, Akerstaat 83, Hrl.

Klapstoelen en KLAPTAFELS huurt u bij Drankenhandel-meubelverhuur Rouwmaat en zn., Amstenrade. tel. 04492-1857. x

Te huur groot WINKELPAND in centr. Brunssum. gesch. voor cash en carrybedrijf, event. m. eigen parkeerpl. Br. ond. no. D 114 L.D. Heerlen. x

Auckel AUTOVERHUUR - Ubach over Worms. tel. 045-312261. x

Gemeub. KAMERS te huur met c.v. en alle comf. in centrum van Geleen Agnes Printhagenstr. 25. Geleen na 12 uur.

Gem. Zit-sl. KAMERS en kamers m. of z. pension. Akerstraat 176 Hoensbroek.

Te h. gem. KAMERS met k. en w. stromend water, gebr. keuken en douche. Stuitstr. 2 Hoensbroek. Tel. 045-213171 x

Te h. a. nabij Geilenkirchen (Duitsl.) BEDRIJFSRUIMTE gesch. v. werkplaats-opslagplaats ± 200 m2 opp. vl. alsmede parkeergelegenheid. Br. o. no. Z 115 LD Hrl.

Te h. in c. van Hrl. 1 of 2 pers. KAMER, vrije opgang, gem. keuken, c.v. 045-717190. x

Heerlen; te h. BENEDENW. voor alleenst. dame of bej. echtpaar. Brief onder nr. A 116 LD Hrl.

Mooie KAMERS te h. met cv. ijskast, alle moderne comf. voor alleenst. 04403-2631. x

Te h. ZIT-SLAAPKAMER, gem., c.v., kookgel. Nieuwstraat 82 Kerkrade.

ZIT-SLP. KAMER d en wc met eig. kookgel., gem. of ongem. Poststr. 47, Schaesberg.

3 KAMERS te h. gel. te Spek.'heide v. alleenst. dame. Te bevr. Maastrichterweg 14 Waubach.

Aan de rand van Zeist, 10 min. fietsen v.d. Vithof te h. in luxe flat p. 1 juni ruime KAMER m. gebr. v. keuk. en badk. f 225,- p.m. incl. tel. 045-716418.

FLAT zeer ruim ideaal voor vrijgezel, overname stoffering, gordijnen en luxaflex. Geleen bij de Kluis. telef. 04494-46295, aanvaarding eind mei.

TE HUUR GEVR.

WOONHUIS gezocht. Voerendaal of omgev., gemeub geen bezw. Huurprijs tot f 500.-. Tel. 04446-2118.

Te huur gevr. BOVENWON. ongemeub., omg. H'broek, Brunssum. Dringend. Br. ond. no. H 3725 L.D. te Hoensbroek

Gezocht vol PENSION per 1 juni in Roermond, Priesterstr. O. Souburg, tel 01184-63135

Te huur gevr. kleine ZIT-SLAAPKAMER, gem., omg. Kerkrade. Briev. ond. no. K 4632 L.D. Kerkrade.

Te huur gevr. EENGEZ.-WONING, 5-6 kam., m. tuin en schuurtje, aan de rand van een stad, bij voorkeur M'tricht, Roermond. Event. ruilen met Amsterdam. Tel. 020-720224, bellen na 5 u. x

Te huur gevr. vrijst. HUIS of bungalow in Nieuwenhagen, hoge huur geen bezwaar. Br. ond. no. F 114 L.D Heerlen.

1e jaars K. en O-ster zoekt per 1-8 KAMER in M'tricht. Hannie Roefs, Paalweg 44, Venlo, tel. 077-24284

Te h. gevr. EENGEZINSWONING, bovenwoning m. cv of flat v. beschaafd echtpaar zonder kinderen in Heerlen-Kerkrade of omg. Tel. 045-351529. x

DIEREN

Te koop DWERGPOEDELTJES, abric. en zilvergrijs. Kennel Oos Heim, Langstr. no. 50, Schimmert. x

Te k. DWERGGEITJES, clun forest schapen en krielkippen met en zonder kuikens. Wolfhagen 6, Schinnen.

Dressuur- en spring-PONNY'S en rijpaarden te k. Inl.: tel. 045-452792.

3-jarig RIJPAARD niet bereden te k. Pleiweg 58. Hrl. Tel. 721401 b.g.g. 412073.

Te k. prachtige jonge GROENENDALERS. Prima stamb. Vereyken. Groeskuilenstr. 61 Gemert. 04923-1686.

Te k. 2 nesten pr. jonge Duitse HERDERS, geënt, get. en stamb. fokt met 7 st. eigen teven. dus geen opkoophonden, goed voor terrein en bewaking. Uit vertrouwde Kennel Wilcorshof, Eiermarkt 11 Maasniel. Tel. 04750-21621.

3-jarige MERRIE en wiel. plateauwagen f 125.-. Custerslaan 13, Nieuwenhagen.

VALPARK. - bonte-isabel split enz. broedrijp. spotprijs. Kl. Graverstraat 14. Kerkrade-W.

Te k. 2 BOUVIERS, teven 3 mnd. met prima stamb. Clerestr 15 Brunssum 253547

2 jonge KONIJNEN af te halen v. 10 u. Fr. Erenslaan 18 Schaesberg.

Goedkoop te koop BOUVIER met hok. Nederlandlaan 53 Vrieheide-Heerlen.

Te a. Jap. NACHTEGALEN, Mozambique-himalayasijzen, edelzangers, geelstuitedelzanger. Indigo-, tijger-, bandvinken, Veelkleur-mex-, Ind. Nonpareils, rode mantelkardinalen, mex. Cedervogels enz. enz. Wij vragen te k. graspark. 's Zondags geopend van 10 tot 2 uur. Zaad- en Vogelhandel H. Meulenberg, Prov. weg Z 124, Oirsbeek.

Nest Amerikaanse COCKERS. met stmb. Molenweg 8 Puth.

Te k. mooi RIJPAARD 8 j. ruin stokmaat 160 cm is ook aangespannen. Te bevr. Ten Esschen 35 Voerendaal. tel. 04446-1673.

Sprekende PAPAGAAI gratis af te halen zaterdag tussen 8 en 10 u. 's morgens. Abeelstr. 9 Heerlerheide.

Te k. jonge BOUVIERS ingeënt ontw. en stamb. Te bevr. Pliniusstr. 12. Hrl. Aarveld.

Aangeb. jonge BOUVIER. Inl. tel. 043-32594.

TEKKELS te k. black en tan m. stamb. Tel.: 04494-49819. x

Gratis af te halen Deense DOGGEN. 12 wk. oud. Alleen zondag voor 12 uur. Kapelweg 19a. Born.

Voor hond en kat PENS-, spiervlees- kip, steeds voorradig tegen scherpe prijzen. vele soorten hondenbrood. en ruim gesorteerd op hondengebied. V.d. Veer. Rumpenerstr. 70 Brunssum.

Te k. York-Shire TERRIERTJES kampioen afstamming m. stamboom. zr. mooi. Stationsstr. 97. Nuth. x

Te k. Langh. TECKEL m. papieren en tatouering. Bexdellestraat 44. Brunssum.

Witte MUIZEN - hamsters - cavia's - waterschildpadjes - tropische vogels - goudvissen - Japanse nachtegalen - zilvere en grijze kwartels. V.d. Veer. Rumpenerstr. 70 Brunssum.

YORKSTERRIERTJES, toy-dwergpoedeltjes, dwergtekkeltjes. Kennel van Manolito, Walem 11, Schin op Geul, tel. 04459-1237. x

Jonge HENNEN aan en tegen de leg. Tel. 04447-1284. Vaesrade 43 Nuth. x

Te k. Toy- en DWERGPOEDELTJES abricot en zilvergrijs, iets aparts. Thull 30a. Schinnen. x

PAPEGAAIEN m. spraakgarantie. Tevens nieuwe en gebruikte papegaaienkooien. Tegen spotprijzen. Vogel- en zaadhandel Slangen Kuilenstraat 40 Rothem Meerssen. Dinsdag gesloten. x

Kinderboerderij Vijlen reeds nu geopend zondag v.a. 10 uur Woensdag en zaterdags v.a. 2 uur n.m. Belangrijke uitbreiding de nieuwe GEITJES en lammetjes wachten op jullie. Kom eens kijken tot zondag dan. x

Dier- en ponypark „OOS HEEM" Helsevierswe g, Nieuwenhagen. Zondag open v.a. 14 u. Dieren voeren en ponyrijden. Geen entree. x

Geopend KINDERBOERDERIJ Haanrade woensdagmiddag en zaterdagochtend. Koffie klaar. x

Te k. gevr. voor kweekdoeleinden KAKATOES en ara's Kasteelpark Born. Europees Wild-Vogelpark. Nederlands meest unieke open kinderboerderij. Elke dag geopend v.a. 10.00 uur v.m. behalve dinsdags 04498-1950. x

Te k. halfbl.. Arabier PONY met pap., vosruin, 3 jaar, stokm. 1.30. Te bevr. Kerkstraat 322. Brunssum, tel 251789. x

Hondensalon G. HOOIMAIJERS. Bleijerheiderstr. 40. Kerkrade, telef. 045-453461

PENS, hart-, kopvlees iedere dag van 16-17.30 uur Slachthuis Sittard. x

Te k. SIERKIPPEN en alle soorten konijnen. Kohlbergsgracht 30 Kerkrade. x

Te k. abr. POEDELTJES, geënt en ontw., met stamb. Franciscanessenweg no. 12. Nyswiller, tel. 04451-771 na 2 uur

Duitse HERDER pups, ca. 8 weken oud, zeer goede afstamming, met stamboom, ingeënt etc. Geen kennelhondjes, in gezin opgegroeid, bijna zindelijk, redelijke prijs Van Hussen, Kerkstraat 264-266, Br'sum, tel. 045-253075

SCHAPEN te k., ooien. Te bevr. Kerkstraat 48, Doenrade.

Te k.a. DUITSE HERDER, reu, 3 mnd. m. stamb., get. en ontw. Tel. 045-413747.

Te k. WELSH A-MERRIE met jarige halfbloed Arabier merrie, veulen, beiden met papieren. Eyserbosweg 2. Eys-Wittem. Tel. 04451-618.

Te k. ST. BERNARD. 15 mnd., f 500,-. Petit Rest. De Kreeft, Schinveld. tel. 045-252525. Moet weg.

Te k. mooie jonge HONDJES, kruis. herder-chow-chow, 6 wkn. Tel. 217734 na 5 uur, Opbraakstraat 13 te Hoensbroek.

Te k. jonge PAPEGAAI m. kooi. Tel. 04958-2221.

5 GEITEN en bokje en D.-Mech. herder. Hereweg 85. Nieuwenhagen.

Te k. jonge KONIJNEN en voedsters, gunstige prijs. Bovenderstraat 23. Merkelbeek.

Te k. zwarte TOY-POEDELTJES. Raadhuisstr. 39. Geevenbicht. 04497-1362.

Te k. jonge Duitse HERDERS (vader cert., moeder harde steller), hondjes getat., geënt en ontw. Ouders aanwezig. Te bevr. Voosterstraat 18. Nuth.

Rottweiler pups van H.D. vrije ouders lief v. kinderen en geen inbrekers meer Kennel van MANOLITO Walem 11. Schin op Geul.

Te k. Duitse DOGS 3 mnd. zwart en blauw m. stamb. past. Pendersstr. 7, Banholt-Mheer.

COLLIES vader Europees kamp. en jonge Barsoy, ingeënt met stamb. J. Crutzen, Sier 10, 4671, Moresnet-Chapelle (4 km van Vaals) 09-3287588270.

Weg. omst.h. moeten wij onze pracht St. BERNHARD reu 16 mnd. n. pap. lief v. kind. te k. aanb. t.e.a.b. Of te ruil teg. jonge pekinees reu. Tel. 045-315456.

Te k. zw. POEDEL 11 mnd. Vossekuil 78. Heerlen.

Te koop 2 prachtige SCHAPEN en lammeren. Viel 8. Bingelrade.

Te koop DWERGGEITJES. Ridder Hoenstr. 41 Hoensbroek.

Te k. jonge D. HERDERS m. stamb. Te bevr. Koestr. 22. Ch'mont-Kerkrade.

Te k. 2 Duitse HERDERS 1 reu. 3 jr., UV. A. 1 reu 1 jaar, krijgt de A. Inl. tel. 04457-22[illegible]

Te k. mooie Duitse HERDER, reu, m. zeer goede pap., 5 mnd. oud, kl. zw.-bruin, met enting en tatouage, schappelijke prijs Tel. 04454-1473

Te k. rood-bont RUND, 2 jaar oud, drachtig. Telef 04492-1922 na 6 uur.

We zoeken goede tehuizen voor jonge, zindelijke KATJES. Van de Ven, Valkenburgerweg 124, Schin op Geul. tel. 04459-1536.

Huur of verhuur BETONMOLENS 125 ltr tot 350 ltr., bouwliften, stalen steigers, stalen stutten, klapschragen, breek- en boorhamers, trilnaalden 120 volt, tegelknipmachine, stroomaggregaten, kabelhaspels, krui- en steekwagens, bouwlampen benzine-, kelder- en bouwpompen tot 200 m3 per uur, mot., BDE-takels, compressoren van 2 tot 27 cm, bouwkranen van 16 tot 55 mtr vlucht. — Hollanders Bouwmach., Ridder Hoenstraat 187, Hoensbroek. tel. 045-214192, b.g.g. 218532. x

Wegens tijdgebrek goed tehuis gezocht voor BOXER, teef, m. stamb., 2 jaar oud. Op de Knip 142, Kerkrade-West. tel. 045-41674.

Te koop gevraagd DWERG-SIEREENDJES. Aanb. met prijsopg. tel. 045-211765.

Te koop Amer. COCKER-SPANIEL met stamb., geënt enz. Romenkamp 1 te Oirsbeek.

PAPILLON (luxe dwerghond). De hond met oren, die doen denken aan de uitgespreide vleugels van 'n vlinder. Bekend om zijn natuurlijke vriendelijkheid en verstand en vooral om zijn uitgesproken welgemanierdheid. Een echte hond voor mensen die slechts beperkte ruimte hebben. U ziet ze in alle kleuren bij The Fir-Garden, Remigiusstr. 12. Simpelveld. tel. 04442-1754.

Te k. Duitse HERDER, met stamb., 8 mnd. oud. Kuringenstraat 21, Stein.

Goed tehuis gezocht voor langh. TECKELS, zwart of rood, 9 wkn, m. stamb. enz. f 150,-. Stadbroekermolen, ing. Tuddernderweg Sittard tel. 5951.

RASHONDJES. Prachtige jonge Ierse setters, boxers, chow-chow's, bruine en bonte cocker-spaniels, Jura laufhonden, dalmatiners, grijze keesjes, dwergpoedeltjes, pekineesjes, dobermann pinchers, bassethounds, cavalier King Charles spaniels en Yorkshire terriertjes. Ontwormd en ingeënt. Toezicht door dierenarts. Open alle dagen, ook 's zondags. Dinsdags gesloten. Lochterweg no. 8, Budel (Schoot), bij Weert. tel. 04958-1851.

Mech. HERDERS, 8 weken oud. gratis af te halen. Tel. 045-416499 Kerkrade-W.

Te k. PEKINEESJE, 12 wk. met stamb. Havenweg 38E, Buchten-Born, 04498-2698.

Te koop weg. omstandigh. middensl. SCHNAUTZER P en Z, 2½ jr., teef, met stamb. en zw.. 6 6 mnd. oud. Hoofdstr. 298, Schaesberg.

De grootste keuze in luxe VOGELKOOIEN en kooistandaard's, kooihaken, papegaaikooien, hamster-, cavia-, konijnenkooien. v.d. Veer. Rumpenerstr. 70. Brunssum.

Tropische VISSEN - planten - aquariums - lichtkappen - tafels - salonkasten - TL balken - gro-luxlampen - luchtpompen - eheimfilterpompen - licht en voederklokken. Verder alle benodigdheden. Levend voer aanwezig. v.d. Veer. Rumpenerstr. 70 Brunssum.

Te k. BOUVIER reu 2 jaar. gesch. v. bew. en afr. harde steller. Tulpstr. 33 Vaesrade. Tel. 04447-2748.

Te k. Ierse SETTER reu 1 jr. oud. Kakertsweg 35 Schaesberg.

Te k. mooie jonge IERSE SETTERS met prima stamboom en geënt. Cobbenhagen. Grasbroekerweg 42. Heerlen. x

Te k. DWERGGEITEN en bokjes dekbok. Kempkensweg 28 Amstenrade. 04492-1874.

Te k. blond Amerikaans COCKER-SPANIELTJE en apricot dwergpoedeltje. Bov. Puth 48 Puth-Schinnen.

Mooie DWERGGEITJES te koop. Termaar 12 Klimmen.

GOUDFAZ.-kwartels prima zang en kw. kanaries div. intens. Amerstr. 4 Beersdal-Hrl.

RECLAME AANBIEDING. salonkast in noten of eiken met Aquarium 120x45x45 en grolux verlichting nu samen f 695.-. V.d. Veer. Rumpenerstr. 70 Brunssum

Te k. KRIELKIPPEN, langhaarcavia's, dwergkonijnen. Hammelenweg 3, Kerkrade.

Te koop 2 PONY'S. Kleindoenraderweg [illegible]

Af te geven [illegible] castr. [illegible] HUISKATTEN [illegible] Geleen [illegible] 04494-43537 [illegible] Maand. [illegible] van 10-12 en 15-17.45 uur.

Te k. zeer mooie DWERG-POEDELTJES 10 wk. oud. Provincialeweg Zd. 143, Oirsbeek. x

Forse BOUVIER te k. a. m. pap., goed voor bewak. en besch. zeer lief voor kind. Tel. 04494-48735. x

Te k. Welsh PONY prachtig + oude sjees. Akerstr. 88, Hoensbroek.

BOUWVAK

BOUWVAK. Wij verkopen en verhuren méér dan 500 bouwmachines. o.a. betonmolens van f 480.- voor f 380.-, bouwliften, alle soorten steigers, bouwstempels, schragen, knipmachines, boor- en breekhamers, dieselkompressoren, trilplaten, trilwalsen, parketschuurmachines, nietapparaten, dakdekkersliften, waterpompen, kettingzagen, hogedrukreinigers, vorkheftrucks. Bouwmachines Damoiseaux B.V., De Beitel 108, Heerlen tel. 045-411930 x

BETONMOLEN groothandel Lescha 140 ltr. f 310; 120 ltr. f 290 excl. BTW Hollanders BV, Ridder Hoenstr. 187, H'broek tel. 045-214192 of 218532.

SCHOONMETSELWERK, handgevormde steenstrippen div. kleuren, uit voorraad leverbaar, tevens alle bouwmaterialen. Fa. v. Hees, Eygelshovenerweg 2, Ubach over Worms. x

Voor verhuur verkoop en reparatie van de meest voorkomende BOUWMACHINES Brouwers BV, Industrieweg 10, Wijlre. Tel. 04450-2220. Brouwers BV v.h. Innemee Techniek. Willem Alexanderweg 2. Maastricht. tel. 043-11851.

OPEN HAARDEN. Koop uw open haard bij de openhaardenspecialist gratis inbouw advies, alle materialen voor uw openhaard; veldbrand. handvormstenen, eiken balken, boeren-pleister en plavuizen. Inb. openhaarden v.a. f 338,- excl 18 pct BTW. Bezoek vrijblijvend onze modellenshowroom. Open Haardenbouw Eygelshovenerweg 2 Ubach o. Worms tijdelijk bij aankoop inb openhaard, openhaard acc. ter waarde van 15 pct. gratis. x

Voor het ontgr. van uw bouwput, opr. en SLOPEN van huizen, stallen, bomen egaliseren van de tuin, leveren van alle materialen, zand, grind, tegels, bielzen balken, planken, 10 oliekachels enz. Bouwbergstr. 100. Brunssum. Tel. 045-251964. x

RUILEN

Te ruil EENGEZ.WONING in Heerlen tegen andere eengez.woning. Telef 045-418520. x

Te ruil goed onderh. oude EENGEZ.WON. te Mariarade; huur f 70,- p mnd., tegen eengez.won., huur of koop in Mariarade. Br. ond. no. H 3724 L.D. H'broek.

WONINGRUIL Vaesrade n. Hoensbroek. Br. o. no. H 3723 L.D. H'broek.

Eengez. FLAT op Treebeekplein met 3 slp.kam. tegen eengez. woning in Treebeek of Brunssum. Treebeekpl. 141.

[illegible]NGEZ. WON. 3 sl. kam. c.v., tuin, nabij Schelsberg te r. tegen woning in Hrl. bij voorkeur omg. Bekkerveld. Br. o. no. H 115 LD Hrl.

EENGEZ. HOEKW. Brunssum m. gar. en tuin te ruil tegen eengez.won. [illegible] Br. o. no. H 2367 LD Brunssum, tel. 045-254047.

GEZINSWON. te Utrecht teg. eengez.won. [illegible] Br. ond. no. G 113 LD Hrl.

BROMFIETSEN

Te koop gevr. 2e hands BROMFIETSEN en motoren. Math. Salden, Limbricht. x

Te k. bromf. merk PUCH f 100,- en oude damesfiets. f 30,-. Tel. 04493-2764. x

2e ZUNDAPP a. nw. f 1395,- f 1875,-. Florett's v.a. f 695.- Vespa Ciao f 395,-. Maxi Puchs v.a. f 370,-. Peugeots a. nw. v.a. f 390,-. Puch f 490,- 6 mnd. gar. Sparta 120, Mobylette 75. Grond. Schaesbergerstr. 51a Terwinselen. x

Te k. KREIDLER bwj. '67 t.e.a.b. A. Koedood, dr. M.L. Kinglaan 48, H'broek.

Te k. EEG MOBYLETTE f 250,- na 18 uur Dormans. Beneluxstr. 2, Hulsberg.

Occasions Motoren YAMAHA 200 en 350 76, Yam 125 77, Yamaha TX 750 75, Suzuki 500 73, 350 74, GT 550 72, Honda 350, Four Honda 550 Four. Bij Math. Salden, Limbricht. x

Te k. YAMAHA RD 350 1974, Te bevr. Smidstraat 2, Vlodrop. Tel. 04742-1236.

Te k. PEUGEOT 102 bwj. '72 f 75,-. Stiftstr. 15, Abdissenbosch.

Te koop z.m. damesbromfiets PUCH Maxi, 8 maanden oud. Vraagprijs f 375,-. Bosveldstr. 19 Kerkrade-Bleijerheide.

PEUGEOT brommer z.g.a.n. weinig gebruikt. Te bevr. Haansberg no. 30 Brunssum.

Aang. HERCULES Olympia, 1 jr, z.g.st. Papenw. 72, Bunde, tel. 04461-5467.

Te k. YAMAHA 1975 en Kreidler RM cockpit '75 Opgen Hoes 6 Brunssum.

Mooie VESPA CIAO te k. Pr. f 200,-. Valkenburgerweg 14 Voerendaal.

Te k. YAMAHA bj. 73, i.z.g.st. Te bevr. Kastanjelaan 50 H'broek.

Wees wijs. Koop bij WILLY MEIJS. Tien versn. fiets trimfiets v.a. f 279,- enkele gebr. bromf. o.a. Kreidler f 375, Boxer f 575, Peugeot f 250, Ciao f 200, Vespino f 550. Mobylette f 35 enz. Groenstr. 136, Waubach.

Te k. z.g.a.n. BROMF Sparta. Kerkstr. 10? Nieuwenhagen. x

LANDBOUW

Te k. jonge HENNEN. J. Webers, Brandstraat 43 Einighausen. Tel. 04490-9217. x

Te k. gevr. STRO en hooi. G. Simons. tel. 04740-1537. Swalmen. x

Steeds ruime keuze in rij- en SPRINGPAARDEN zowel gr. als kl. maat. Inr. mog. W. Janssen St. Catharinastr. 42. Ulestraten tel. 04403-2141 x

Te koop gevr. voor export SCHAPEN, lammeren en wol. P. J. van Ham. Valkenburgerweg 73. Nuth, tel. 04447-1563. x

Wij vert. het compl. programma van MITSUBISHI tweewielige trekkers, vanaf 3,5 t.m 11 pk. met werktuigen Ariens motor frezen en maaiskelters. Solo frezen, sproeiers grasmaaiers daarnaast draadprod.- tuinger.sch. bij Gebr. Bouwens-Schinnen, Renault Zetor dealer. Tel. 1293-1484. x

Door omstandigheden aangeboden VW BUS personenvervoer, in goede staat, [illegible] Veersestraat 32 Guttecoven 04498-1835.

Heren landbouwers, voorraad PLANTEN van mais. Loonbedrijf H. Winthagen en zn. Ransdalerstr. 92 Klimmen, tel. 04459-1507

Te k. BUH BEREN en dekrijpe zeugjes. — L. Snaedvlieg. Dorpstr. 32. Nieuwenhagen. tel. 045-311411.

Te koop of te ruil tegen rundvee een 3-jarige HALFBLOED Arabier hengst, vader Nadeem. kleur goudvos, met bles groot plm. 144 cm. extra gangen. Kurstjens, Bosheideweg 1, Belfeld.

Te k. Deutz TRACTOR weg. opheffing van bedrijf, goed in orde. Fa. Pijp. [illegible] Burgstraat 3a, [illegible] 043-20214

In staat van nw. kockerling triltandcultivator. werkbr. 3.10 mtr. 29 tanden met dubb. verkruimelrollen. Gebr mestverspeiders Mengle 3 ton Hesta 4,5 ton. SPROEIMACHINES Douven 600 ltr. tank 110 ltr. pomp. 15 mtr. sproeiboom-Hardie sproeimachines f 250 stuk Motts puntdraad 500 mtr. per rol f 60,- incl. BTW. Nw weide slepen voor hydr. hef. werkbr mtr. 4.25 op klapb. incl. BTW f 650,- Mech. Bedrijf J.F. Wandelen Koningbosch 04743-205

Welsch PONY'S te koop en 2 rijpaarden te k. St. Gerlachstraat 10 V'burg.

Te k. VEEKAR, 2 à 3 koeien. Douve 20, Douvergenhout.

Diverse pony's te koop. Tel. 043-33284.

Te k. CYCLO maaier 1.50 br. compl. melkleiding met 4 melkstel. ook te gebr v. weide instal. Cortenbachstr 2 Voerendaal. Tel. 1262.

Nog enkele tegen zeer gereduceerde prijzen licht beschadigde kunstmeststrooiers. AMAZONE ZA-S 1595.- voor 1050.-; Amazone ZL-S van 1395,- voor 950.-; Krone van 1150,- voor 695,-. J. M. Houben b.v. Heesbergstr. 8 Hrl. tel.: 045-412242. x

Te k. SCHOFFELMACHINE z.g.a.n. merk Schmotzer tel. 04447-1388.

Gezin met 2 kl. kind. zk. WOONRUIMTE op boerderij, man wil meehelpen bij oogst, zaaien, nood enz. (heeft ervaring). Br. o. no. V 9006 LD V'burg.

Te k. VAARSKALVEREN Bet. v. stierkalveren en schapen 300-475. Beusmans 04457-315. x

KALVEREN gevr. Bet. f 500 v.r.b. en f 350 v. Z.B. Extra kwal. f 25 bov. not. Brouwers. Nieuwstadt - 04499-1207.

NOODSLAGERIJ bet. hoge pr. v. koeien en schapen. Beusmans 04457-315. x

Bet. 300-475 v. KALVEREN en hoge pr. v. koeien en schapen. Meyer 04494-42772. x

PINKEN te k. Mingersborgerweg 14. Ubachsberg.

Doorlopend te koop gevr. HOOI, stro, aard. enz. tel. 043-30534.

Te koop prachtig groen WEIDEHOOI, - speciaal paardenhooi, alle soorten stro, bonenstro, Luzerne hooi. Tel. 043-30534.

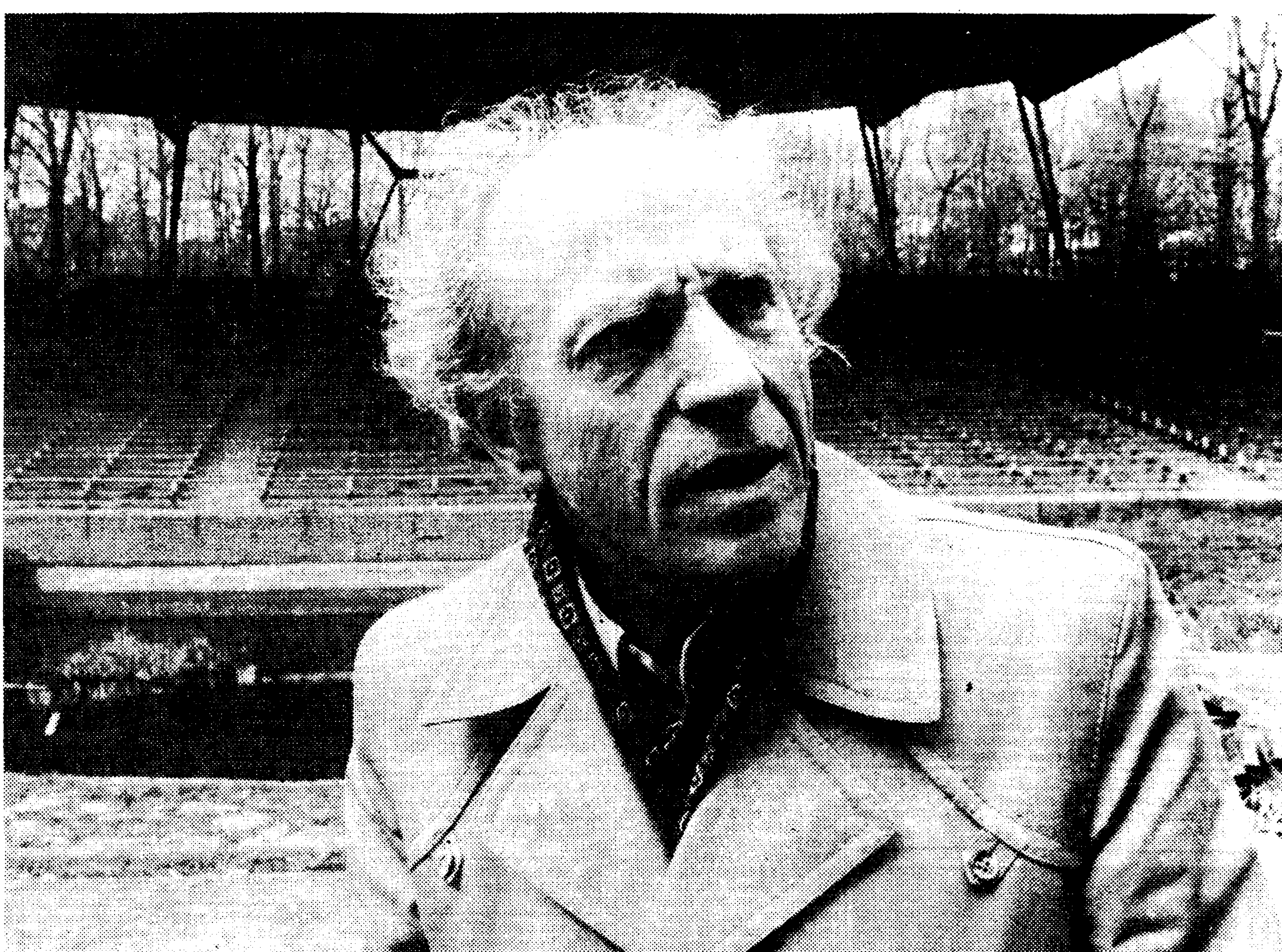
Te koop prachtig RIJPAARD, enkele mooie pony's, rijzadels, hoofdstellen en getuig voor paarden en pony's, zeer goedkoop. [illegible]

Te k. 3-jarig RUIN en 3-jarige merrie, zeer mooi sportpaarden met stamb. m. pap. papieren. M. Broeren, Ohé en Laak, tel 04755-378.

„JEDERMANN" GAAT NIET DOOR WEGENS UITBLIJVEN SUBSIDIE



HAR HUYS: „Tegelen slacht de kip met de gouden eieren"



TEGELEN – „Tegelen gaat de kip met de gouden eieren slachten. Het toneel heeft vanaf 1945 in Tegelen meer opgebracht dan welke andere vereniging ook en toch weigert het gemeentebestuur in te gaan op het verzoek van de stichting Openlucht- en Passiespelen om elfduizend gulden subsidie ter beschikking te stellen voor de realisatie van het openluchtspel „Jedermann". Wij hebben in al die jaren nooit om subsidie gevraagd, we hebben de gemeente alleen geld opgeleverd en nu wij de gemeente een keer nodig hebben laat zij ons in de steek".

Aan het woord is een hevig teleurgestelde regisseur Har Huys. Hij heeft vele maanden geïnvesteerd in de voorbereiding van deze grootse produktie, waaraan meer dan 250 personen zouden gaan meewerken. Hij heeft er zijn gezondheid voor in de waagschaal gelegd, „maar men laat mij in de kou staan. Van het besluit van de stichting Openluchtspelen om definitief af te zien van de produktie heb ik moreel een flinke tik gekregen", aldus Har Huys.

Op 15 april zag het stichtingsbestuur zich gedwongen om dit negatieve besluit te nemen. Op het subsidieverzoek aan de gemeente was taal noch teken gehoord. Het subsidieverzoek aan de provincie voor een gelijk bedrag kon niet in behandeling genomen worden, omdat eerst de gemeente Tegelen zich erover diende uit te spreken. „Als Tegelen ja zei was ook de Provincie en het Anjerfonds bereid om ja te zeggen. Maar het college van B. en W. heeft ons verzoek, dat op 12 januari gedaan was, voortdurend op de lange baan geschoven. Men weigerde er gewoon een beslissing over te nemen, waarschijnlijk vanuit de redenering dat er van uitstel afstel komt. En dat heeft het gemeentebestuur nu bereikt, want de tijd is veel te kort geworden om op verantwoorde wijze een produktie in elkaar te steken".

Het zedenspel „Jedermann" van Hugo von Hofmannsthal zou op 21 augustus in première gaan ter gelegenheid van het gouden jubileum van de stichting Openlucht- en Passiespelen van Tegelen. Daarna zouden nog vijf voorstellingen volgen. Aan deze produktie hadden reeds hun medewerking toegezegd: het ballet van de muziekacademie van Venlo, de spelers van de Passiespelen en het Tegels Toneel, het vedelgezelschap Van Hoonaert uit Venray en een muziekgroep uit Den Bosch. In totaal ongeveer 250 personen. Voorzitter Theo Thyssen van de jubilerende stichting: „Het zal nu een erg mager jubileumsfeest worden. Alleen een mis en een receptie en dan houdt het op, tenminste als de gemeente zich in stilzwijgen blijft hullen. Wij hebben de moed nog niet helemaal opgegeven, hoewel het in feite veel te laat is om de produktie nog te redden".



Ondanks het feit dat het stichtingsbestuur zeer teleurgesteld is over de gang van zaken kan Theo Thyssen begrip opbrengen voor de moeilijke financiële positie van de gemeente Tegelen. „De gemeente heeft niets. Krijgt de begroting onmogelijk sluitend. Het is begrijpelijk dat zij zuinig met het geld moet omspringen, maar ze moet ons dat eerlijk meedelen. Als het college van B. en W. meteen in het begin gezegd had: jongens, we vinden het een aardig initiatief, maar wij kunnen jullie financieel niet helpen, dan hadden we tenminste geweten waar we aan toe waren. Dan was „Jedermann" van de baan geweest, maar nu hebben we alsmaar gehoopt en al veel werk verzet zonder enige zekerheid".

Voor „Jedermann" werd bij gemeente, provincie en Anjerfonds een totaalbedrag van ƒ 27.000,– gevraagd. Dat geld was nodig voor de verbouwing van het bestaand decor in het openluchttheater De Doolhof. De gebouwen, die steeds gebruikt zijn voor de Passiespelen, moesten omgetoverd worden in een kathedraal in aanbouw en enkele middeleeuwse huizen. Har Huys: „Er is geen geld. Nee. Onlangs is er een soort musisch centrum De Haandert gebouwd. Kosten drie miljoen gulden. Daar werd een DACW-subsidie tegenaangegooid, maar wat kan het toneel in Tegelen ermee doen. Niets. Helemaal niets. De akoestiek is alleen geschikt om er muziekuitvoeringen te geven. Het enorme open podium is bijna onbespeelbaar. Er hangen geen gordijnen. Er is geen belichting. En als wij dan al een voorstelling in De Haandert willen geven dan mogen we er pas op het allerlaatste moment in, moeten wij ons kapot sjouwen om het decor op tijd opgezet te krijgen. Repeteren in het decor moeten wij helemaal vergeten".

Over een weigering van de gemeente om subsidie toe te kennen is gemeentesecretaris Wolthoff niets bekend. „Ik ben een paar dagen weg geweest. Het verzoek is in het college van B. en W. wel eens besproken, maar afgewezen is het beslist nog niet, want anders had ik dat wel geweten".

● Regisseur Har Huys in De Doolhof, waar zijn droom van een Nederlandse uitvoering van „Jedermann" is uitgedroomd.

De tijd dringt echter. Har Huys: „Wij zijn nu al veel te laat om met de repetities te beginnen. Als het geld toch nog afkomt kunnen we het stuk hooguit begin volgend jaar brengen, maar dan is er geen echte reden aanwezig om „Jedermann" op te voeren".

Tekst Theo Pasing
Foto's Jo Cober

DEN HAAG – Staatssecretaris Hendriks (volksgezondheid) krijgt binnenkort plannen op zijn bureau voor twee hartklinieken met een totale jaarcapaciteit van 2500 operaties. Als de bewindsman zijn toestemming geeft, kan hiermee een stuk worden ingehaald van de steeds groter wordende tekorten. Misschien komt dan in 1980 het totale aantal hartoperaties in eigen land boven de 4000. Maar de behoefte is het dubbele, zodat de nood blijft bestaan. Er komt misschien een „hartluchtrug" bij, op Engeland.

CIJFERS OVER HARTOPERATIES IN NEDERLAND

DEN HAAG – Volgens de laatste gegevens werden vorig jaar in ons land bijna 2100 hartoperaties verricht. Het totaal zal, volgens betrouwbare schattingen, dit jaar op bijna 2300 komen, dus slechts een geringe stijging.

Het lijstje ziet er als volgt uit (tussen haakjes het aantal „gesloten" hartoperaties, het merendeel van de getallen heeft betrekking op „open hartoperaties", waarbij gedurende de behandeling de hart-longmachine de functies van deze belangrijke organen overneemt):

Wilhelmina Gasthuis, Amsterdam	212 (38);
O.L. Vrouwe Gasthuis, Amsterdam	132 (32);
Academisch ziekenhuis Groningen	216 (61);
Academisch ziekenhuis Leiden	303 (46);
Academisch ziekenhuis Nijmegen	201 (93);
Academisch ziekenhuis Rotterdam	318 (34);
St. Antoniusziekenhuis Utrecht	713 (84);
totaal	2095

De prognoses voor dit jaar zijn:

Wilhelmina Gasthuis	250 (40);
O.L. Vrouwe Gasthuis	210 (35);
Groningen	220 (60);
Leiden	300 (aangenomen);
Nijmegen	220 (70);
Rotterdam	300 (35);
St. Antonius	710 (80);
Wilhelmina Kinderziekenhuis Utrecht	35 (15);
Catharina Gasthuis, Eindhoven	30 (10);
Totaal	2275

Bij dit laatste cijfers moeten vooralsnog vraagtekens worden gezet. Het cijfer van Leiden is verondersteld, omdat van dit ziekenhuis geen prognose bekend is vanwege het feit dat het thoraxcentrum dit jaar enige tijd gesloten zal zijn wegens verbouwing. Wat het Wilhelmina Kinderziekenhuis Utrecht betreft, gaat het om hartchirurgie op kinderen, waarvan aangemomen wordt dat deze (met Zuidafrikaanse chirurgen) in augustus kan beginnen. Van Eindhoven is niet met zekerheid bekend of het werk daar dit jaar begint.

Wat Rotterdam aangaat, is nog niet aangenomen dat dit jaar ook hartchirurgie in het Zuiderziekenhuis begint. Volgens de planning zou die in 1978 starten met een jaarcapaciteit van 100. Maar als hetzelfde team als van het academisch ziekenhuis Dijkzigt deze taak moet verrichten, zal dit de nodige problemen opleveren, al waren het alleen maar fysieke.

Rotterdam en Leiden zitten nu als enige academische centra aan de 300 per jaar. Uit de cijfers kan worden afgeleid dat bij het aan dit peil voldoen van alle vijf de academische ziekenhuizen (waaronder het WG in Amsterdam) in 1980 toch nog slechts een totaal van 1500 zou worden bereikt. Zouden dan bovendien in Amsterdam (O.L.V. Gasthuis) en Eindhoven (Catharina Gasthuis) de optimale capaciteit van 600 zijn bereikt, en in Utrecht de 1000 operaties, waarnaar wordt gestreefd, dan wordt het aantal van 4000 alleen nog maar benaderd (3700).

Daarom is het duidelijk dat plannen als die voor Brabant, met 2500 operaties in totaal, stevig zouden helpen om het streefgetal van 6500 te bereiken.

PLANNEN VOOR 2500 HARTOPERATIES MEER

Nood in hartklinieken wordt toch steeds nijpender

De plannen, waarover Hendriks zijn oordeel moet geven, zijn in de eerste plaats het gevolg van het project dat het Groot Zieken Gasthuis in Den Bosch heeft opgezet. Het GZG wil zo snel mogelijk een hartcentrum met een jaarcapaciteit van 1000 operaties. In november 1976 maakte het bestuur dit plan bekend, onlangs heeft het daarover met de staatssecretaris een gesprek gevoerd. Dat onderhoud bood een zekere „opening".

De plannenmakers hebben in ieder geval geconstateerd dat Hendriks geen „nee" zei. In het beleid, dat hij, samen met staatssecretaris Klein (onderwijs: onder deze bewindsman ressorteren de academische ziekenhuizen, waar de meeste hartoperaties worden verricht) voert, wordt gestreefd naar ongeveer 4000 hartoperaties in 1980. In een officieel rapport van de Gezondheidsraad wordt echter een behoefte van 6500 in dat jaar genoemd.

Van de kant van de cardiologen, die onlangs de schrijnende noodsituatie op dit gebied aan de vaste Tweede-Kamercommissie van volksgezondheid voorlegden, wordt dit laatste getal als „een optimistische schatting" betiteld. De Nederlandse Hartpatiënten Vereniging is het daarmee volkomen eens. „Wij menen dat er in 1980 behoefte zal zijn aan 8000 operaties", zegt NHV-voorzitter P. J. A. van Overveld, die de in februari overleden voorvechter Henk Fievet opvolgde.

Nog niet de helft

Uit de operatiecijfers van alle hartcentra samen over 1976 en de schattingen voor dit jaar leidt Van Overveld af dat zonder extra voorzieningen in 1980 nog niet de helft van de 8000 zal zijn bereikt. De academische ziekenhuizen mogen tot 400 per jaar gaan, maar zien daar geen kans toe. Zelfs als zij er 300 zouden bereiken, en de andere centra op topcapaciteit draaien, dan komt de NHV nog niet verder dan 3700 totaal.

Vandaar dat de hartpatiëntenvereniging het Bossche plan graag ondersteunt en bovendien met een eigen plan bezig is. De NHV wil „ergens in Noord-Brabant" een hartcentrum tot stand brengen dat zeker 1500 operaties per jaar kan verrichten. De 30.000 leden tellende vereniging (die sterk groeit) heeft daarvoor garanties tot ƒ 70 miljoen. Het is zowel mogelijk er een aparte kliniek van te maken als te werken in een bestaand ziekenhuis, dat dan natuurlijk moet worden uitgebreid.

Mocht de staatssecretaris deze plannen, waarvan hem de details binnenkort zullen bereiken, goedkeuren, dan zullen er in het zuiden van het land snel forse hartchirurgische voorzieningen zijn. Dit deel van het land heeft nu geen enkel hartcentrum, omdat het weliswaar is opgericht (in het Eindhovense Catharina-Ziekenhuis), maar nog steeds niet op gang kan komen. Wat het benodigde personeel voor beide centra betreft, zien noch de NHV, noch het Bossche ziekenhuisbestuur moeilijkheden.

Over een jaar

Beide „klinieken" of „afdelingen" zouden kunnen werken een jaar nadat goedkeuring is verleend. Van Overveld hoopt nu maar dat Hendriks zijn fiat geeft, zeker als hij ziet dat die 4000 operaties, waarop wordt gemikt, in 1980 noet worden gehaald. Herhaaldelijk heeft de staatssecretarfs verklaard (laatstelijk nog in de Eerste Kamer) dat hij „daarop aanspreekbaar" is, als dit doel niet zou kunnen worden bereikt.

Aan de hand van de cijfers is het duidelijk, zegt de NHV-voorzitter, dat er meer moet gebeuren. Onder de huidige omstandigheden zijn we wel gedwongen zoveel mogelijk mensen via de „hartluchtbruggen" in het buitenland te laten opereren. Ook al om te voorkomen dat die wachtlijsten voor het buitenland te groot worden. Maar het uiteindelijk doel is, helemaal geen Nederlanders voor een hartoperatie de grens over te sturen.

„Maar daar ziet het nog lang niet naar uit", aldus Van Overveld, „als ik zie dat we nu enkele mensen naar Houston (Texas, VS) hebben gestuurd die vier jaar op operatie hebben gewacht. Dat wachten is een verschrikking, dat is voor veel mensen (patiënten en omgeving) een te grote psychisische last, daar zijn al huwelijken van kapot gegaan. En nu worden nog niet eens alle mensen die het nodig hebben klaargemaakt voor operatie (gecatheteriseerd). Onze schattingen zijn erop gebaseerd dat dit wel moet gebeuren".

Meer over grens

Als de pogingen om in eigen land meer hartoperaties te laten verrichten niet snel of onvoldoende lukken, zal de aandrang om de grens over te gaan steeds groter worden. Vorig jaar werden er (vanaf juni) ruim 100 Nederlanders in Houston geopereerd en 80 in Genève. Voor de VS is de wachttijd nu al twee en een halve maand, voor Geneve zelfs vier maanden. De planning voor dit jaar is voorlopig: 250 in Houston, 200 in Genève.

Maar tot dusver zijn er al ruim 90 Nederlanders in Houston geopereerd; dat betekent op jaarbasis misschien 400. Of de plannen tot verdubbeling lukken, weet men bij de NHV nog niet. Wel is bekend dat uit andere Europese landen (West-Duitsland bijvoorbeeld) ook patiënten naar de beroemde hartchirurg Denton Cooley (leider van de hartkliniek in Texas) worden gevlogen, en dat in toenemende mate. Dat maakt de kansen voor Nederland er niet beter op.

Wellicht zal Cooley, als hij eind deze maand in Nederland komt, daarover wat meer kunnen vertellen. Gelukkig, aldus van Overveld, lijkt er een nieuwe mogelijkheid in zicht te komen. In Londen zijn enkele geheel nieuwe klinieken geopend, waar diverse Nederlandse cardiologen al individueel patiënten hebben laten opereren. Voordeel is dat de kosten lager zijn en ook daarom zit er misschien een kans in. De kwaliteit moet echter wel worden verzekerd.

Deviezen weg

Feit is echter wel, als het aanbod voor een deel de grens over gaat, dat we deviezen exporteren. Nog afgezien daarvan is opereren buitenslands, zo wordt algemeen erkend, altijd duurder, ook omdat er kosten voor begeleiding moeten worden opgebracht. Van Overveld: „Londen kan interessant zijn wat de prijs betreft, als de kwaliteit ook goed is. Maar grote hartcentra in eigen land zouden veel goedkoper kunnen werken".

Hoe meer operaties, hoe hoger de kwaliteit, aldus de NHV-voorzitter. Daarom kan men ook gerust stellen dat de prestaties in het St. Anthoniusziekenhuis (Utrecht, waar nu een niveau van ruim 700 operaties per jaar is bereikt en waar naar 1000 wordt gestreefd) hoger liggen dan in ander centra. Terecht is er kritiek dat ƒ 25.000 (het met de ziekenfondsen overeengekomen bedrag) voor een operatie veel geld is. Maar de academische ziekenhuizen zijn nu eenmaal duur.

Volgens Van Overveld zou een hartoperatie gemiddeld niet meer dan ƒ 16.000 hoeven te kosten, maar dan alleen bij optimaal gebruik van tijd en instrumentarium, dus bij uiterst economisch werken. Bij uitbreiding van de operatiecapaciteit met hartcentra van grote capaciteit zou dus een dubbele besparing worden bereikt: geen geld meer naar het buitenland en lagere prijzen in eigen land. Afgezien nog van het besparen van menselijk leed.

Aan het bouwen van meer hartchirurgische centra zit volgens de NHV-voorzitter ook een werkgelegenheidsaspect vast. Voor de „hartkliniek" die de NHV wil stichten, zijn zeker 100 mensen nodig. Van Overveld is ervan overtuigd dat die ook zonder veel moeite kunnen worden gevonden. De NHV wil dit centrum ook in het Zuiden, omdat uit de gegevens van de hartluchtbrug blijkt dat de patiënten voor 70 procent uit Noord-Brabant en Limburg komen.

De rest van de gegadigden kwam voor 20 procent uit Twente. Maar het aantal aanmeldingen uit andere delen van het land neemt wel toe, omdat overal de cardiologen zich nu voor een deel van hun patiënten op de luchtbrug gaan richten. Dit oefent een grote druk uit, en daarom worden de wachtlijsten nu steeds langer, zodat uitbreiding wel noodzakelijk is zolang er geen andere mogelijkheden in eigen land zijn.

Van Overveld: „En dan praten we nu nog maar niet eens over de revalidatie van de hartpatiënten; tot dusver een verwaarloosd gebied. Ook daarvoor moeten er meer voorzieningen komen, want er is nu nog veel te weinig aan gedaan. Ons lijstje met wensen is nog niet uitgeput. Wij wachten nu eerst af wat de Tweede-Kamerfracties ons antwoorden. Die hebben van ons allemaal, met het oog op de verkiezingen, een aantal dringende vragen gekregen over de hartchirurgische situatie en de mogelijkheden tot verbetering".

AUTO'S & MOTOREN

Van part. TOYOTA Corolla 1200 Coupé in zeer goede staat. Putstr. 7 bij camping Ulestraten. *

Alfa Romeo 1600 GS 13.000 km '76, f 4000 onder nw.pr. tel. 04493-2764.

MERCEDES 200D en 220D ruilmot. met gar., rev. van alle types mot. B.V. Mech. Ind. Habets Nuth, tel. 04447-2323. *

Voor AUTOBANDEN Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100. *

Voor ACCU'S, Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100. *

Voor SCHOKBREKERS Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100. *

Voor UITLATEN, Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100. *

Voor UITLIJNEN Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100. *

Voor BALANCEREN Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100. *

Te k. OPEL Kadett de L. bj. '69. Auto is in zeer goede staat. Koopje. Dr. Schaepmanplein 14 Molenberg Hrln. *

Autobedrijf Hamers Heerlen biedt aan: FORD Granada 1700 Coupé type '76 als nw., Ford Capri 1600 GTS '75 zwart, Ford Mustang II Ghia met alle extra's '75, Buick Skyhawk 2x 2 Sport '76 4200 km gel. nieuw, BMW 3,0 S automaat '73, VW Passat TS 4-drs. '74 nieuwe staat, Audi 80 4-drs. '74 rood, Renault 4 '76 als nw., Renault 5 TL '73, Renault 6 '70 f 750,-, Chrysler 2 LTS 31.000 km automaat nieuwe staat, Fiat 127 '75 als nw., Fiat 128 4-drs. '75, Fiat 124 S '73, Fiat 128 '73, Mini '75 18.000 km gel. geel, Mini Clubman '74, Opel Kadett Special '75 31.000 km gel. gold, Peugeot 204 '73, Toyota Mark 2 Coupé '73, Volvo 142 E f 3500,- geel, Opel Manta 1900 '75, Opel Kadett '72, Opel Rekord '70 f 1250,-, Citroën GS 1220 Club '73, Citroën 2CV Eend '71 '72 '73 '74 v.a. f 1250,-, Toyota Corolla '72 '74, Peugeot 204 '71 enz. enz. Verkoop onder garantie. Alle keuringen. Inruil en financieren direkt. In de Cramer 1, Heerlen, Aral tankstation, hoek autoweg, tegenover Nationale Houthandel. *

MOTORBANDEN SPECIALIST Grootste sortering. Div. bekende merken. Motorbanden centrale Sampermans, Willemstraat 80, Heerlen. *

Te k. of te r. CITROËN GS 1220 Club, sept. '73. Te bevr. Henri Dunantstr. 683, Brunssum-Noord. *

MAZDA 1300 2drs. '76, Mazda 1300 4drs '75, Mazda 1300 2drs. '75, Mazda 1000 '73, Mazda 818 '74, Mazda 616 '71, '74, Mazda 929 Hardtop '76, Mazda 929 Sedan '76, Citroën GS Spec. '74, Daf Marathon Coupé '75, Opel Kadett '73, Renault R6 '75, Renault R16 '73, Simca 1000 Spec. '72, Renault R12 '71, Toyota 1200 Corolla '75, Mazda-center, Auto Leymborgh, Bornerweg 8, Limbricht, tel. 04490-5838. *

Grote voorjaarsshow! 100 Occasions! Niet van nieuw te onderscheiden. Koop zonder risiko! Bij ons alle wagens gekeurd, 6 maanden schriftelijke garantie. RENAULT R14 2 weken oud, geel, Toyota Corolla 4 maanden oud Mazda 616 coupé 19.000 km gelopen geel Mazda 929 geel, 4 maanden oud Toyota Corona '75 gas, Datsun Cherry '75 rood, Datsun 160J SS Hartop '76 groen, Capri II '76 1600 XL goudkl. Manta 1900 SR'76 goudkl. Manta 1900'74 blauw Ascona '75 2x Opel Kadett '75 geel '74 rood Pontiac Transan '76 zilvergasinstall. Pontiac Grand Prix rood '74, Porsche 911E geel Targa '72 als nieuw 1e eig. Alfa 2000 GTV '74 rood Alfa Süd '76 goudkl. 4 deurs luxe Simca 1100 GLS automaat zilver '75, Daf 55 '74 blauw 33 rood '74, Citroën CX 2200 super blauw metalic 8 maanden oud, Citroën 1220 club '74 groen '75 blauw Dyana '75 rood BMW 2002 '73 geel BMW 2800 '72 wit automaat Ford 1600 GXL'73 goudkl. Capri 4x'71-'73-'74, Mercedes 280 SX'74 gasinstallatie 280S'71 gas, 240 Diesel '76, rood 220, Diesel '73 geel 200, Diesel '74, Fiat 127'74 rood, Renault R16 blauw '74, R6'74-'72 blauw Allegro '76 blauw 4 deurs Allegro 2 deurs '74 groen Simca Ralley '75 rood, Ford Pickup bus '74. Diverse inruilwagens. Lukassen automobielen. Holzstr. 67, Kerkrade. *

Te koop enkele goede gebruikte automobielen met Bovaggarantiebewijs, zoals VOLVO'S, diverse bouwjaren en types, Datsun 260 C '74, Mini 1000 rood 11/73, Ford Capri II '74, Audi 80 '72 dec. bijzonder mooi, Audi 80 LS 11 maanden oud 17.000 km, Peugeot 204 '72, DAF 55 Coupé '71, DAF 33 bwj. '73. Ook hier geldt wie doordenkt koopt bij Volvo Hoofddealer Klijn & Zn., Kastanjelaan 82 Hoensbroek 045-212539. *

Te k. 2CV4 bj. '71 i.g.st. Groendalstr. 19 Guttecoven. Tel. 04498-2364. *

Gebr. BANDEN v.a. f 7,50. Garantie. ABC Sampermans, Willemstr. 80, Heerlen. *

Nu ook AUTOSLEUTELS tevens op slotnummer. Klaar terwijl u wacht. Limb. Accu Centrale, Grasbroekerweg 67, Heerlen.

RADIATEUREN rep. en nw. verkoop. Limb. Accu Centrale, Grasbroekerweg 67, Heerlen, tel. 045-711700.

De Limburgse Accu Centrale, Grasbroekerweg 67, t.o. garage LTM, tel. 711700. Voor verkoop, reparatie en laden van alle merken ACCU's. Verkoop en opklinken van remvoeringen, uitdraaien van remtrommels.

Geponste NUMMERPLATEN (geen opgelegde). Klaar terwijl u wacht. Limb. Accu Centrale B.V., Grasbroekerweg 67, Heerlen, tel. 045-711700.

REMSCHIJVEN VLAKKEN remtrommel uitdraaien, remvoering opklinken. Limburgse Accu Centrale B.V., Grasbroekerweg 67, Heerlen, tel. 045-711700.

Nationaal OCCASIONCENTRUM. Het adres voor een goede gebruikte auto. Ruime keuze uit div. merken en prijsklassen. Financ. mogelijk. Autobedrijf Kerres N.V., Rolducerstr. 16, Kerkrade, tel. 045-452424-453801.

Hogedruk- en BRANDSTOFSLANGEN met verwisselbare krimpkoppelingen. Limburgse Accu Centrale, Grasbroekerweg 67, Heerlen, tel. 045-711700.

Mercedes-Benz Jurgen: MERCEDES 280S '77, Mercedes 280SE '75, Mercedes 280E '74, Mercedes 240D 3.0 '76, Mercedes 240D '76, Mercedes 200D '76, Mercedes 200D '75, Mercedes 240D autom. '74, Mercedes 230 4 '74, Mercedes 200 '73, Mercedes 220D '72, Mercedes 220D '72, Mercedes 220 '71 benzine veel acc. Audi 100LS 4-drs. '75 met gasinstall. Automobielbedrijf Jurgen B.V., Kerkrade-Chèvremont. Teutelbroekstr. 73, tel. 045-452570. Garantie, inruil, keuring, financiering. *

Wij kopen alle auto's van recente datum. Direkt contant geld. Donny KLASSEN BV, Meerssenerweg 219, tel. 043-627354 of 043-11569. M'tricht.

Van part. te k. wegens leasing SIMCA 1000 SR april '76, kl. metallic grijs, km.st. 11.000. Vr.pr. f 2600,- onder nieuwprijs. Tel. 04404-1671. *

AANHANGWAGEN-ONDERDELEN o.a. torsieassen spatschermen en klepsluiting Autoshop Jo Knops, Rijksweg ZD 195 Sittard tel. 04490-2718. *

Te koop FORD Taunus 1600 L bwj. 1971 n. banden, trekhaak, i.z.g.st. Kamillestraat 9 Sanderbout - Sittard. *

Te koop Toyota Corolla 1200 coupé 1971, radio n. banden, i.g.st. Tel. 04494-40382. *

Te k. aangeb. door dame zeldz. mooie OPEL Kadett T. L.S. coupé '69 uitst. goed onderh. 1350,-. Tel. 043-17246. *

Weg. omst. BMW 316, 2 mnd. oud. spec. uitv. Robijn rood metal. sportvelgen etc. 045-716920. *

Te k. DYANE 6 bwj. 69 en motor v. Dyane 6. Tel. 045-215717. *

Te k. CITROËN GS. Mgr. Feronlaan 116, Hoensbroek, tel. 045-218270. *

OPEL Kadett coupé rally '71 f 1700,-; BMW 2800 '71 f 4500,-; Simca 1100 3 drs. '71 f 1250,-; Peugeot 504 '70 f 1500,-. Heerenweg 104 Heksenberg. *

Auto-Zuid RENAULT-dealer, Geleen, keuze uit 80 occasions in div. merken en prijsklassen. Alle auto's boven f 4000,- met Bovaggarantiebewijs en de alom bekende Auto-Zuid service. Inruilen en financieren mogelijk. Koninginnedag, hele dag open. Renault R4 72, 73, 74, Renault RS 72 t.m. 75, Renault R6 70 t.m. 76; Renault R12 72 t.m. 76; Renault R16 72 t.m. 75; Renault R30 TS 76; Renault R30 TS automaat 75; Simca 1000 Rally 73; Simca 1100 72 73 75; Peugeot 204 72; Austin Allegro 75; Mini 1000 74; Opel Kadett Stat. 66; Opel Kadett 73; Opel Manta 74; Toyota Corolla 72; Citroën 2CV4, 2CV6 en Dyane, Citroën GS X 76; Datsun 120A coupé 75; Mazda 616 Coupé 74; Mazda 616 Automaat 75; Vauxhall Chevette 75; Volvo 343 76; Ford Escort Stat. 69 tevens div. bedrijfswagens o.a. Mercedes, Ford, Fiat, Hanomag. Auto-Zuid Geleen BV, Rijksweg N 125, Geleen, tel. 04494-46333. *

Te k. BMW 2002 bwj. '68 f 1400,-. Passartweg 52, Heerlen. *

Te k. BMW motor R69 S. R 75/5 blok 73. Blok plm. 19.000 km gel. en zijspan Steib 500. Emmastr. 66, H'broek, tel. 045-212434. *

Te k. van part. OPEL Kad. de L 71 f 2350,-. Zeer mooi. Tel. 04490-4239. *

Te k. van part. 2CV 4 bwj. '71 f 850,-. Verschuurstr. 21 Hrl. *

FORD Escort 1300 L type 76, Datsun 1200 72, VW 1300 70, Fiat 127 75, Ford Granada 4-drs. 72, Opel Commodore GS 69, Toyota Celica St. Lift back 77. Garantie, financ. en inruil. Autobedrijf P. Veenstra, Rotterdamstr. 98, Heerlen, tel. 721406. *

TOYOTA 1000 '71. Dr. Schaepmanstraat 12 Brunssum. tel. 045-255304. *

Te k. RENAULT R4 bestel met gesloten laadruimte 1974 goed onderh. Auto Hanssen, Klein Graverstr. 156 Kerkrade-W/Spek'heide, tel. 413540. *

Te k. BMW R 50, solomotor, bwj. '55 i.pr.st. Vraagpr. f 2850,-. Prinsenstr. 41, Hoensbroek na 17 u. en zaterd. de hele dag. *

Te k. MINI 1000 de luxe, vraagpr. f 2400,-. Borenburgstr. 8 Voerendaal. *

Te k. v. part. SIMCA Crysler 160 1973 met. groen. In st.v.nw. Keur. toegest. Gravenweg 38 Ubach o. Worms, tel. 045-313243. *

Te k. van part. goed onderh. SUNBEAM 1500 TC. Veel acces. nov. '73, vr.pr. f 5000,-. Tel. 045-418768. *

YAMAHA 350 '74 m. acc. in st.v.nw. Lambermontstr. 28 Schaesberg. *

Te k. FORD Escort bj. '76 km.st. 29.000 als nw., Opel Ascona 1600 bj. '76; Opel Ascona 1600 bj. '74. Voll. gar. inruil en fin. mog. Autom. bedr. J. Horsch, Rötscherw. 54 Ubach o. Worms. Tel. 312967. *

Te k. FIAT transportbus bj. '73. Albrecht Rodenbachstr. 20 II Sittard. *

Te k. RENAULT 6 bj. '70 kl. wit t.e.a.b. Unescoplantsoen 17, Vrieheide-Heerlen. *

Te k. MAZDA 1000 (geel) bj. dec. '75 i.z.g.st. km.st. 26.000, 4 nw. rad. banden, stereo radio cass.rec. Bocholtz 04442-1951. *

Te k. zw. MOTOR met zijspan z.g.a.n. Evt. ruil of inr. Harley Davidson mog. Nieuwstr. 1, Amstenrade. *

VW 1500 S km 53.000 i.z.g.st. f 950,-. Te bevr. Barth. Diazstr. 10 Hrl.-Passart. *

Goedlopende BMW 2000 te k. Molsberg 36, Simpelveld. *

Autobedrijf A. C. Muijres BV, Kaalheidersteenweg 185, tel. 045-413916, Kerkrade-West, FIAT-dealer, biedt te koop aan: Fiat 131 1300 Sp. 2-drs. '75 '76; Fiat 127 '71 '72 '73 '74 '75 '76; Fiat 127 Special '75 en '76; Fiat 128 '70 '71 '72 '73 '74 '75 '76; Fiat 124 Special '71; Fiat 132 1600 5 versn. '74; Fiat 132 GLS '75; Fiat 600 '72; Fiat 128 coupé '74; Fiat 128 Rally '73; Daf 55 '71; Simca 1000 GLS; Simca 1301 Spec. '71; Simca 1100 '72; Golf LS '74; Opel Ascona '71 '72; Opel Kadett Special '73; Ford Taunus 1600 4 drs. '74; Opel Manta '72; Morris Mini '70, Morris Mini 1000 '73; Toyota 1000 Spec. '71; Toyota Carina 1600 5 versn. '73; mot. Laverda, 2 mnd. oud 1600 km gel. Inr. mog. Auto's boven f 4.000,- m. keuringsrapport, 3 mnd. 100% Bovaggarantie en 6 mnd. omruilgarantie. Alle auto's met Bovaggarantie zijn voorzien van ANWB-keuring. Tevens uw adres voor alle moffel- spuit- en plaatwerk. *

Te k. DATSUN Cherry bj. '75 kl. blauw met stereo radio, cass. rec. en div. acc. Bevr. Iepenlaan 16 Bunde. *

Te k. MINI Austin 1000 de luxe 1ste eig. bwj. '73. Tel. 045-412543. *

1974 DODGE Dart 2-drs. V8 318 engine, available 20 may. f 7000,-. Akerstr. 33 H'broek, tel. 214040 tst. 114. *

Te k. excl. SPORTWAGEN Lombardi Grand Prix '72 zwart. Locht 163 Kerkrade-West. *

Te k. RENAULT 8 S 1970 km.st. 78.000 f 1250,-. In prima staat. Wolfrathstr. 12 Sittard na 18.00 uur. *

Te k. v. part. VW Golf L '76 km.st. 17.000. Na 18 uur. Grote Gats 18 Schinveld. Tel. 045-255404. *

Te k. FORD Capri 2600 GT, eind '73 z.g.a.n. Ridder Bexstraat 10. Brunssum.

Autobedrijf Nizet B.V. Occasions CITROËN. 2 CV 4, oranje 1976; 2 CV 4, groen 1975; 2 CV 6, groen 1975; 2 CV 6, rood 1974; 2 CV 6, groen 1974; 2 CV 4, beige 1971; 2 CV, rood 1969; Dyana 6 Comm. rood 1975; Dyane 6 conf. oranje-groen 1975; Dyane 4 conf. rood-groen 1975; Dyane 6 Comm. 2 x rood 1974; Dyane 6 Conf. rood 1974; Dyane 4 Conf. 2 x rood 1974; Dyane 4 Conf. beide 1973; Dyane 4 Conf. beige 1972; Dyane 6 Comm. bruin 1969; GS-X-2, geel 1975 21.000 km; G-spec. beige-oranje 1975; G-spec.break, beige 1974; GS-1220 club, rood 1974; GS-1220 break, beige 3 x 1973; GS-1220 break, wit 1973; GS-club, wit 1972; AMI-super br. oranje-blauw 1975; AMI 8 conf. groen 1974; AMI-8-break rood 1974; AMI-8-break rood 1971; DS-21-5 versn. bruin 1971; DS-23 Pallas beige 1974; AK-besteleend geel 1972; AK-besteleend beige 1971; Fiat 127 rood 1975; Renault R-16-TL groen 1972; Peugeot 504 GL wit 1971; Simca 1100 L groen-wit 1972; Skoda 110 SL groen 1972. Boven f 3.000,- BOVAG garantiebewijs. Financiering mogelijk. Occasion adres: Geleen, Op de Veij 47-49, 04494-47725, Sittard, Rijksweg Nrd. 188, 04490-2455. *

Limb. Accu Centrale B.V., Grasbroekerweg 67, Heerlen 045-711700, uit voorr. leverbaar originele RB TREKHAKEN met rijkskeur.

Te k. 2 CV 4 nov. '70, km.st. 95.000. P. Schunckstr. 114, Heerlen. *

Te k. OPEL Ascona '71 i.g.st. Te bevr. Colmond 33, Ubachsberg, tel. 04446-2532. *

Op koninginnedag krijgt u bij automobielbedrijf Havé een set COCOSMATTEN cadeau bij aankoop van een occasion. Kijk en vergelijk en maak keus uit de volgende occasions. Audi 100 GL 4-deurs met radio bj. 1974; Mazda 616 4-deurs de luxe als nieuw 1971; Ford Granada Consul coupé L 2000 bj. 1973, Ford 1600 bj. 1973; Ford 1600 luxe 1972; Renault R12 TS dec. 1973; Renault R16 TS 1973; Renault R16 TX 1971; Vauxhaull Viva familiewagen 1972; Opel Ascona 19 SR 60.000 km gelopen bj. 1972; Fiat 128 Speciaal 1973; Datsun Cherry 100 A de luxe gekleurd glas 1972; Peugeot 404 schuifdak radio als nieuw 1971; Citroën 2CV4 bj. 1974; Mini 850 Luxe sportwielen radio, dec. 1973; Zastava 750 luxe 1972. Div. inruilwagens van f 500,- tot f 1500,- o.a. Opel Olympia, Kadett, Citroën Dyane 1970 puntgaaf, Daf 55 coupe 1969. Natuurlijk inruil en financ. mogelijk en 3 mnd schriftelijke gar. Industriestr. 31 Sittard. Tel. 04490-5195. U weet wel de man die het zelf maken kan. *

HONDA CB 550 super sport '76, dubb. schijfrem. Garage M. v. Hees, Litscherveldweg 5, H'heide, tel. 214341. *

Te k. gevr. alle SLOOPAUTO'S. Tel. 045-214929. *

PEUGEOT 504 automatic eind 1971 met lederen bekleding, schuifdak, radio (nw. banden en accu en uitlaat), motorisch goed in orde. Schade aan rechterspatbord. Tel. 045-452417. *

Te koop CITROËN GS 71 i.z.g.st. Beatrixlaan 50 Sittard. *

Te k. BMW 2000 i.z.g.st. met trekh. Habets, Locht 58 Heerlen. *

OPEL Ascona 16S bj. '71 i.g.st. zeer mooi, vr.pr. f 2500,-. Inr. mog. Ehrensteinerstr. 5 Kerkrade. *

Te k. FORD Capri 2600 GTR uitgeb. Gekeurd door rijkskeuringsdienst. Bj. '72, kleur zwart. Kastanjestr. 1 Chevremont. *

Te k. VW-BUS weg. overcompl. St. Pieterstr. 98 Chevremont. Tel. 457379. *

Van particulier te koop PEUGEOT 104 GL. 2,5 jaar oud. Km.-stand 80.000. Prijs f 7.000,-. Groesweg 15, Schinveld. *

Wegens omstandigheden te k. z.g.a.n. TOYOYA Corolla coupé met radio '73. ANWB-keuring mogelijk. Vraagpr. f 4150,-. Te bevr. 045-316390. *

Te k. i.st.v.nw. verkerende CHRYSLER 160 de L. wagen heeft zeer weinig gelopen. Elk desk. onderz. toegest. type 74. Vr.pr. f 3850,-. Tel. 04490-7956. *

Te k. AUDI 50 L '76, Toyota Corolla coupé 75, Toyota Corolla combi 4-drs. '75. Zeer mooie Ascona 1200 L 74 geel, Manta 1600 70 met radio, Opel Kadett L 76 nieuw; Volvo Daf 247 GL 76 f 4950,- 4950 km. Deze auto's worden met een goede garantie en een gratis M.L.-behandeling verkocht. Van de Moosdijk auto's. Dorpstr. 2 Spaubeek. *

Te koop OPEL Kadett type '69, f 450,-. Poorterstraat 27 Brunssum. *

Te koop OPEL Kadett type '71 in goede staat f 1500,-, tevens motorkap, bumpers, carburateurs e.d. van Opel Commodore. Na 18.00 uur, Goorstraat 35, Brunssum. *

OPEL Kadett '71. Dr. Schaepmanstraat 12 Brunssum tel. 045-255304. *

Te k. MITSUBISHI 1400 GL '75 f 9250,-, 1 Mazda 818 '75 f 8250,-, Datsun Cherry '74 f 6500,-, Datsun 1200 '71 f 3150,-, Taunus 1300 '74 bijzond. mooie auto 28.000 km gel. f 7150,-. Deze wag. 3 mnd. voll. gar. 1 Opel Stationc. '71 f 3500,-, Simca 1100 '71 f 1300,-, Simca 1000 '70 f 550,-. Gar. Martens BV Kerkstr. 92 Waubach. *

Te k. OPEL Kadett i.g.st. '68 t.e.a.b. na 17 uur Stationsstr. 25 Voerendaal. *

Te k. OPEL Manta 1600 S de luxe 71 met.-groen met nw. ruilmotor en garantiekaart, trekh., radio en toerenteller f 3500. Neil Armstrongstr. 1 Holtum-Born, na 17 uur.

Te k. JAGUAR MK 2 bj. 1963 3,8 ltr. voor liefhebber, i.z.g.st. Vr.pr. 4250. Tel. 04494-46970. *

OPEL Rekord de luxe groen 1e eigen. in- en uitw. a. nw. 4-drs. onder gar. pr. f 1875 Thull 42 Schinnen, tel. 04447-1438. *

Te k. FORD Capri 1500 XL '70 sportief in 2 kleuren na 6 uur 045-713012. *

Te k. FORD Transit 100 '72 bestel m. ruiten. Brunssummerweg 134 Ubach o. Worms, na 4 uur. *

Te k. v. part. i.z.g.st. zijnde PEUGEOT 204 bwj. '71. Km.st. 63.000 04490-9638. *

Te k. VW bestel bj. 71. Vr.pr. f 3000. Lemmens, Eyserheide 4, Eys-Witt. *

Te k. SIMCA 1301 eind '70 pr. n.o.t.k. Inl. Abdissenlaan 90 Ubach o. Worms, tel. 045-312333. *

SIMCA Rally II rally-uitvoer '73. Guido Gezellestr. 16, Hrl. tel. 045-415138 na 6 uur. *

Te k. v. part. FIAT 124 m. trekhaak i.g.st. Bj. 13-10-71. Pr. f 1450. Te bevr. na 19 uur Anjelierstr. 17 Sittard, tel. 04490-7048. *

Te k. FORD Escort HC bwj. '69 f 850. Tev. Hillman Mings a.nw. 15 jr. oud. Groenstr. 202 Waubach. *

Te k. FORD CAPRI GTXLR, bj. 19-8-71, leren dak, kl. rood, iedere keuring toegest. Van der Scheurstr. 54 Hrl. *

FIAT Bianchi 1970 te k. Vr.pr. f 350 of te ruil tegen ponypaardje. G. v. Boort, Groenstr. 222, Waubach. *

SIMCA 1301 spec. '71 km.st. 80.000 i.z.g.st. Peter Schunckstr. 1332, Heerlen. *

Te k. OPEL Kadet spec. bwj. 71 km.st. 60.000. Vr.pr. f 3200. Marebosjesweg 49, Treebeek. *

Te k. RENAULT R 4 bj. 72 i.st.v.nw. Simca Rally 1000-I bj. 72 i.z.g.st. Kapelweg 32, Born, tel. 2281. *

Te k. Morris 1300 bj. 72 4-deurs i.z.g.st. Te bevr. Marktstr. 241 H'broek. *

FIAT 127 te k. '74 tel. 04446-2614. *

Te k. v. part. MAZDA 1000 kl. rood bj. nov. 73 km.st. 58.000 i.g.st. Pr. n.o.t.k. Gulick Gelrestr. 4 Holtum-Born. *

OPEL Rekord type '71 Amerik. uitv., radio, Hella mistl. etc. f 6900,-, Datsun Cherry '74 wit 50.000 km f 5400,-, Austin Allegro 1300 Special 4-drs., 20.000 km f 7950,-, Toyota Corolla type '76 30.000 km f 7900,-, Austin 1300 GT '74 30.000 km f 5400,-, Datsun 1200 type '72 getint glas, radio, etc. f 2900,-, Simca 1100 LS type '73 5-drs. f 3250,-, 2 speedboten respec. f 7450,- en f 2250,-. Keur. toegest., inr. fin. en inkoop. Ganzeweide 146 H'heide t.o. droomkasteel. *

Van part. te k. FORD Capri 1600 GT '73 kl. geel m. zw. leren dak, sp. velgen. Harmoniestr. 93 H'broek. *

DIRECTIEAUTO Chevrolet Impala bj. '75. Hugo b.v. Nullanderstr. 102 Kerkrade 045-456565. *

SIMCA 1100 GLS bwjr. '72 kleur rood 63.000 km., Renault R5 bwjr. '73 kleur rose 56.000 km, Simca Rally I bwjr. '72 kleur wit/zwart, km.st. 53.000. Mini 1000 bwjr. '71 blauw met accessoires, Mini 1000 bwjr. '70 wit, Mini 1000 bwjr. '70, Fiat 850 speciaal '69 oranje, Renault R6 bwjr. '71 km.st. 65.000, Opel GT bwjr. '70 rood. Garantie, financ., inruil G.G. Auto's, Poststraat 21-16, tel. 310838. *

RENAULT-dealer Heijnen Heerlen biedt te koop aan: Renault 4 bwj. 70 70 73 74 74 74 75, Renault 5 bwj. 74 74 74 74 75, Renault R5 bj. 73 75 75 75 76, Renault R6, Renault R12TL bj. 72 73 73 75 76 76, Renault R12TS bj. 74, Renault R16TL 72 72 73 73 74 75, Renault R16TS bj. 74, Citroën Dyane bj. 74 75, Citroën Club 1220 bj. 73 74, Citroën Ami 8 bj. 73 74, Simca 1000 Special bj. 72, Simca 1000GLS bj. 72 73, Peugeot 204 break bj. 74, Peugeot 304S 75, Peugeot 304 72, Daf 33 72, BMW 2500 72, Volvo 144L 70, Volkswagen Golf 74, Ford Taunus 1600L bj. 74, Austin Allegro 75, Vauxhall Viva Special 75, Mazda 1000DL 72, Mini 1000 74, Fiat 133 74. Alle auto's met off. Bovaggar. Renault-dealer Autobedr. Heijnen, Heerlen, Frankenlaan 1, Heerlen-Welten, tel. 045-713600. *

Chrysler, Dodge, Truck SHOW van 22 april t/m 30 april. Biermans, automobielbedrijf B.V. Berg en Terblijt. *

Met Bovaggarantiebewijs OPEL Rekord 1700 '75 gasinst. goud, Rekord 1700 '75 okergeel, Kadett C Combi '75 gasinst., wit, Renault 12 TL '75 gasinst. oranje, Renault 12 L '75sign. geel, Peugeot 204 GL '74 wit, Citroën Dyane '74 oranje, Ford 1600 XL '72 rood. Gar. M. v. Hees, Litscherveldw. 5 H'heide, tel. 045-214341. *

Chrysler, Dodge, Truck SHOW van 22 april t/m 30 april Biermans automobielbedrijf B.V. Berg en Terblijt. *

WIJ KOPEN en halen uw oude auto. Tevens het juiste adres voor alle types gebruikte autoonderdelen. Autosloperij Verboom B.V., Leemkampsweg 2, Palemig-Heerlen, tel. 045-720654 en 727512. *

Chrysler, Dodge, Truck SHOW van 22 april t/m 30 april Biermans automobielbedrijf B.V. Berg en Terblijt. *

PAM motorolie 10 W 50 voor slechts f 3,50 p. ltr. bij afname van min. 12 ltr. Oliehandel Hennen, Paralelweg 47, Heerlen. *

Te k. alle ONDERDELEN van alle auto's Industriestraat 39, Spekholzerheide ingang bruine poort Tel. 045-412045. *

Wij kopen en halen uw SLOOPAUTO'S, ook schadewagens. Autohandel en sloperij S. Marxer, Kapelweg 24, Heerlen, tel. 720418.

Te k. v. dame haar zeer mooie en goed onderh. DAF 55, ied. keuring toegest. Koopje of te ruil v. grotere auto. E. Zeevaarders, Rijksweg-Zuid 206, Geleen.

Te k. OPEL Kadett Coupe, bwjr. '68, veel accessoires. Oranjestr. 50, Brunssum. *

Goed onderh. SIMCA 1100 te k. Te bevr. dhr. Kengen, Alex Schaepkensstr. 2, Sittard, tel.: 04490-7789, na 17 uur. *

FIAT 124 '67 rechtervoorspatbord slecht, de rest goed, loopt prima f 250,-. Tel.: 48082. Antoniusstr. 29, Geleen.

SIMCA 1000 Rally bj. '70 i.z.g.st. pr. lopend. f 750,-. Autotrailer f 1000,-. Treebeekstr. 77, Treebeek.

Te k. VW 1968 met '77-kenteken, met goede motor en banden f 350,-. Kokelestr. 85, Bleijerheide. *

Te k. FORD Escort bestel bj. 1970; Opel Rekord 1900 bj. '67 en Daf in één koop f 650,-. Kaardenbekerweg 20, Klimmen, tel. 04405-1994. *

Te k. MERCEDES 280S autom. bj. 69 en Opel Diplomat V8 autom., elec. ramen bj. '68. Bloemenmarkt 34, Geleen, na 18 uur.

Mooie AUDI 100 GL, part. kl. bwjr. juni '73. kl. metal. Turk. ML-behand. met trekhaak. Meertens, Donderveldstraat 5, Voerendaal. Tel.: 04446-1743. *

Te k. carrosserie type Ruska super BUGGY f 2000,-. Kasteellaan 102, H'broek. Tel.: 045-211343. *

Te k. van eerste eig. BMW 2000 autom., deze wagen verkeert i.st.v.nw. Elk desk. onderz. toegest. Vr.pr. f 2650,-. Tel. 04490-1971. *

Weg. omst. te k. OPEL Manta bj. '73. Inr. mog. Margrietstr. 16, N'hagen. Vrij. na 17, zat. na 12 uur. *

Te k. PONTIAC Grand Prix m. gasinstall. Pr. f 4000, BMW 2800 '70 f 2250, Renault R16 '71 f 1800, Citroën GS '71 f 1400, Citroën ID f 700, 6-pers. speedboot m. trailer en nwe mot., Mercury 40PK f 5500. Varenbeukerweg 48, Heerlerheide. *

Te k. DAF 44 bj. '68 i.g.st. f 500, Engerstraat 14, Treebeek.

AUTO SIMA B.V. biedt te k. aan een kollektie 1e klas automobielen. Directe fin. mog. Gar. en service in eigen serviceafdeling. Hier een groep uit plm. 100 auto's. Oldsmobile Cutlas Saloon 75, Mercedes 280S 74, Citroën GS 75, Citroën GX 2400 Pallas 77, Ford Capri 2300GTXLR 73, Austin Allegro 1300 super 75, Pontiac Firebird 75, Alfa 1600 Gulia 75, BMW 520 73, Sunbeam 1250TC 74, Opel Ascona 16S 74, BMW 3 liter Bavaria 73, Scirocco TS Coupé 74, Ford 1300L 75, Alfa Romeo 2000 Berlina 74, Alfa 1600 Giulia 74, VW Golf LS 75, Triumph MK2/4 71, NSU RO80 73, Triumph 2500TC 75, Opel Rekord 1700 75, Opel GT 73, BMW 3.01 73, Audi 80LS 73, Peugeot 504 73, Citroën GS 1220 Club 73, Audi 100GL 75, BMW 2002 75, Citroën 2CV6 73, VW 1302 73, Ford 2300GXL autom. 73, Ford 2000GXL Coupé 73, Chrysler 180 73, Fiat 125P 73, Citroën GS 72, Ford Mustang Mach. I 72, Ford 1600L 72, Austin 1300GT 72, Opel Comm. Coupé 72, Opel Manta 19SR 73, Opel Manta 19SR 72, Opel Ascona 16S 72, VW Kever 70 72, Renault R16 Autom. 72, Ford Consul 2000 Autom. 74, Renault R12TL 72, Simca 1100 Special 72, Fiat 128 72, Mazda RX 2 Coupé 72, Simca Rally I 72, Volvo 142 72, Opel Ascona 16 Autom. 71, VW Kever 71, Jaguar XJ6 71, NSU RO80 71, Simca Chrysler 180 71, Vauxhall Viva 71, Audi 100LS 71, Citroën GS 71, Fiat 128 70, Opel Manta 1600 70, BMW 2800 70, Roover 3500 70, Renault R4 70, Ford Capri 2600GXL 69, Ford Capri 1700GT 69, Peugeot 304 70, Mercedes 200 Autom. 69, Mercedes 230 69, Citroën Dyane de luxe 70, Opel Rekord 1700 70, Ford Cougar 69, Opel Diplomat gas 70 en plm. 50 inruilwagens vanaf f 500 tot f 5000. Speedboot nwe motor 74. Ganzeweide 153-155, Heerlerheide., tel. 045-211067. Bij geen gehoor 213043. *

SIMCA-, Sunbeam-, Chrysler- en Matra-dealer Coumans, DSM-straat 7 t.o. parkeerplaats Makado Beek, tel. 04402-1243 biedt met Bovaggar. te k. aan: Simca 1307S 76, Chrysler 180 72, Chrysler 160 74 en 73, Simca 1100TI 74 73, Simca 1100 Special 73 71, Simca 1100GLS 74, Simca 1100 1e 76 74 73 72, Simca 1006SR 76, Simca 1000GLS 75 72 en 71, Sunbeam 1600GLS 75 74, Sunbeam 1300 Super 75, Renault R5 75, Renault R6 75, Renault R12 74, Toyota Corolla 30 Coupé 76 en 75, Toyota 1200 71, Toyota 1000 Special 72, Ford 1600L 73, Ford Escort 1300XL 75, Opel Rekord 1900 71, Fiat 126 75, Fiat 128 72, Fiat 127 73 en 72, Audi 80 72, VW 1300 69. Inruil en fin. mog. Iedere techn. keur. toegest. *

TOYOTA 1600 met gasinst. '75, Citroën bestel type AK400 '74, Opel Ascona 1900RS '73, Renault R6 luxe '76 26.000 km gel. kl. groen, Ford 1600 luxe met leren dak '73, Opel Kadett 1200 Holiday groen '73, Opel Manta 1600L '71 goudmet. zw. leren dak, Fiat 126 '74 wit, Ford Capri 1700GTXR '71. Inr., fin. en gar. Autobedr. M. Hogenhout, Wilhelminastraat 146, Hoensbroek. *

Te k. van part. RENAULT R6TL eind 75 kl. geel km.st. 27.000. Prijs f 7000. Te bevr. bij P. Dols, Grachterstr. 21, Kerkrade-W. *

Te k. DAF 33, bwjr. 69 f 300,-. Maastrichterweg 2 Bingelrade. *

Te k. DAF 33 (Bestel) bwjr. eind '69, 4 nieuwe rad. banden, startklaar. Uiterste prijs f 300,-. Berthradisstr. 58 Kerkrade-W. *

Te k. RENAULT 16 bj. '69. Tel. 045-351694. *

Te k. aangeb. AUTO-RADIOCASS. 4 winterbanden op velling z.g.a.n. Te bevr. Kastanjel. 162 H'broek. *

Te k. CITROËN Dyane 6 in z.g.st. f 550,-. Bernhardstr. 2, Schinveld. *

Te k. OPEL Kadett LS Coupé, bwjr. '69 f 700,-. Tevens Opel Kadett om op te knappen. Bwjr. '68 f 150,-. Poorterstr. 27, Brunssum. *

CAPRI type 1700 GTXLR 71, lerendak f 3650,-; Toyota Corolla 1200 L type '73 f 3950,-; Kadett '71 f 2450,-; Dyane f 1650,-. Auto's in st. v. nieuw. Inr. fin. Hamerstr. 16 Heerlen (bij Amb. school).

ALFA ROMEO Alfetta G.T. grijs metalic 75 km.st. 40.000. Dautzenbergstr. 14 Heerlen. *

Te k. MINI 850, Honda motor, crossmotor, onderdelen van Mini 1000 en Magnicium velgen. Klaverstr. 11 Welten - Heerlen. Tel. 712042.

Toyota Celica LT 73, MERCEDES 220 Diesel 73, Opel Kadett 72, Toyota Corolla 73, Mini 100 75, Datsun Cherry 100A 74, Fiat 127 73, Fiat 128 Spec. 74; Escort 1100 74; Escort 1300 73; Opel Manta Berlinetta 73, Mazda 1300 71. Inruil fin. en garantie. Auto Weber Brugstr. 38 Schaesberg (bij markt). Tel. 314175. *

AUDI 80S 4-deurs met schuifd. 1974; Audi 100 GL 1973; Audi 100 GL 1974; Fiat 127 1974; Fiat 126 1974; Autobianchi A112 1972; Dyane 6 1974; Austin Maxi 1974; Mini Clubman 1974; Toyota Carina 1973; Renault R5 TS 1975; Renault R5 TL 1976; V.W. Golf 1975; Fiat 128 1975; Ford 1600 L 1973; Daf 55 1972; VW 1300 1971;Simca 1100 1974; Audi 80L 1973; Audi 80 LS 1973; VW 1300 1969. Inruil en financ. mog. Bovaggarantiebewijs. VW en Audi-dealer. F. Klijn Economiestr. 47 H'broek. Tel. 045-214415. *

Te k. MERCEDES 240D bouwj. 75 schuifd. getint glas, stuurbekr. Tel. 04492-1922 na 6 uur. *

Weg. vert. naar buitenl. te k. MINI 850. Bouwjr. 72 045-253787. *

Te k. FORD Capri 1300 bj. 69 f 1200, Ford Capri 1500XL bj. 69 f 1250. Te bevr. Marconiestr. 59, H'broek. Inr. mog. *

Te k. FORD 12M Coupé bj. 67, mech. 100% t.e.a.b. Venweg 57, Brunssum. *

Te k. AUDI 100LS 4drs. bj. 5/76 rood km.st. 22.000, van 1e eig. gel., BMW 2002 '73 bl., BMW met BTW te k. 045-254978, 256010. *

Te k. OPEL Kadett 75 oker, Kadett 74 goud, Kadett 73 groen, Kadett 73 blauw, Kadett 72 rood, Kadett 70 crème, Ascona 16 rood 73, Manta 71 rood, Escort 73 groen, Fiat 127 oranje 72, Toyota 30 geel 75. Inr. en fin. mog. Autobedrijf G. Simons, Nieuwstr. 127, Hoensbroek. *

Ton Quadflieg biedt aan: MERCEDES 240D 74 kl. beige; Honda Civic 1200 lux, 7 mnd oud, kl. goud met., km.st. 10.000; Honda Civic 1200 luxe 75 kl. orange, km.st. 45.000; Honda Civic 1500 autom. 76 kl. zilver km.st. 18.000; Escort 1100 L 76 kl. goud; Mazda 818 coupé 76 kl. zilver; Toyota Corolla 76 kl. bruin; Datsun 120Y coupé 74 kl. groen; Kadett 74 kl. oker; jubilee mini 75 kl. bruin en wit; Peugeot 104 74 kl. wit; Opel Rekord 1700 m. pook 73 kl. groen met.; Manta 1900 Berlinetta 73 blauw; Manta 16S 72 kl. bruin met.; Manta 16S 71 kl. goud met.; Toyota 1000 73 kl. orange; Toyota 1000 73 kl. rood; Fiat 128 74 kl. wit; BMW 2000 touring autom. '72 kl. orange zeer mooi, Peugeot 504 72 kl. wit; Kadett Sport 73 kl. geel; Kadett Special L 71 kl. groen; Peugeot 204 72 kl. rood; Daf 44 71 kl. blauw. Inr. en financ. mog. garantie 10.000 km. of 3 mnd. O.L. Vrouwestraat 57 Kerkrade. *

Te k. CHRYSLER 160GT 71. Pr. f 2000. 04494-47333. *

Te k. CHRYSLER 180 Autom. bj. 72 met veel acces. Pr. f 2650. Tel. 04490-8558 *

4 l.m. VELGEN a.t.s. 8 maal-13 J, 4 gaats pass. v. Opel en BMW met goede banden 245 - HR 60 pr. f 750,- tel. 04406-12980.

MONTESA 125 cross 7 mnd. oud met Bieldstein gasdempers betor-voorvork veerw. 220 mm prijs f 2100,- tel. 04406-12980.

Te k. SKODA Coupé 72 i.pr.st. f 1950,- Feurthstr. 77 Susteren.

MERCEDES 200D 1972 i.z.g.st. kleur rood met trekhaak, radio, verstralers, enz. f 10.500,- tel. 045-414249.

Te k. FORD Taunus 1600L 71 nieuwe banden radio etc. Moet weg teg. elk aann. bod Putstr. 31 Born tel. 04498-2672.

Te k. PEUGEOT 104 coupé bj. 1975 Calbertsweg 165 Kerkrade-West Gracht.

BMW 2500 70 f 800,- Simca Rally I 72 f 1500,- Inr. mog. Kasperenstr. 48 Kerkrade-West.

Te k. HONDA 750 F 1 super sport, bj. '76, kmst. 2000, v. Berghenstr. 4 Voerendaal.

Te k. RENAULT 16 TL '72 zeer goed onderh. Pr. f 4000,- W. Derix, Alexandereik 32 Krd. tel. 412676.

Te k. mijn mooie RENAULT 4 '71 pr. f 1600,- Mej. Delil, Napoleonbaan Nrd. 24 Geleen.

Te k. FORD Escort GL 5 mnd. oud inr. mog. f 4000,- onder nieuwpr. Burg. Maenenstr. 83 Elsloo.

DATSUN 160B 4-drs. type '73 weggeefpr. f 2950,- geen inr. Teutelbroekstr. 58 Chèvremont.

Te k. aangeb. 4 AUTOBANDEN type Opel Commodore. Tel. 415980. Past. Thelenstr. 52 Kerkrade-West.

Te k. SIMCA 1100 TI z.g.a.nw. kmst. 37000 met sportvelgen, radio, cassetterec., trekh. Tel. 045-457543.

Te k. VW 1300 Kever bjr. dec. 1971 tel. 045-416107.

Te k. OPEL Kadett LS bj. 68 69 i.z.g.st. vr.pr. f 650,- Pr. v.d. Waalstr. 16 H'broek.

Gezellig uit

AUTO'S & MOTOREN

PEUGEOT 204 break 1974 04494-42721.

Te k. OPEL Kadett bj. nov. '69 vr.pr. ƒ 900,– Datsun 1200 bj. '72. Vr.pr. ƒ 2850,– Haanraderweg 228 Haanrade.

Te k. RENAULT 5 TL aubergine metallic eerste eigenaar 74, radio en trekh. en div. acces. vr.pr. ƒ 6000,– Rijksweg Nrd. 122 Geleen tel. 04494-42706.

Te k. OPEL Rek. 1900 bj. '70, met gasinstall. i.pr.st. ƒ 1500,– P. Drabbels Prov. weg Zuid 55 Oirsbeek.

Toyota ONDERDELEN te koop Wolfsestraat 20 Voerendaal.

Te k. BMW 1602 bj. 68 i.z.g.st. ƒ 2500,– Mgr. Hanssenstr. 6 Nieuwenhagen.

Te k. sportwagen OPEL GT bj. 74 tel. 04497-1617. *

DAF- Volvo-dealer garage Loven biedt aan: auto's met 6 maanden garantie. Daf 66 1974 1973 1972, Daf 66 marathon coupé 1972, Daf 55 1970, Daf 44 1973 1972 1970, Daf 46 1975, Daf 46 SL 1975, Daf 33 1972 1971 1970. Garage Loven Palemigerboord 401 (aan de rotonde) Heerlen. Telefoon 045-722451. *

Occasions VOLVO 142 de luxe oker 1974, Volvo 66 GL geel 1975 1976, Volvo 343 DL geel 1976, Volvo 343 DL blauw 1976, Alfa Alfetta wit 1974, Alfasud grijs 1973, Morris Marina 1.8 TC coupé geel 1975, Audi 80 LS bruin 1973, Mercedes 220 diesel wit 1972, Peugeot wit en 1x groen 1972, Toyota Mark II hardtop zilver 1975, Toyota Mark II sedan geel 1974, Toyota Carina 1600 luxe groen 1975, Toyota Carina 1600 luxe rood 1973, Toyota Carina 1600 special geel 1972, Toyota Corolla 20 luxe geel 1974, Ford Taunus 1600 luxe geel 1973, Ford Taunus 1600 luxe met gasinstallatie rood 1973, Ford Taunus 1300 station grijs 1972, Ford Capri 1500 XL bruin 1972, Ford Cortina 1600 station beige 1970, Ford Escort 1100 luxe geel 1975, Simca 1100 LX bruin 1975, VW pick-up groen 1975, Fiat 124 groen 1974, Fiat 127 geel 1975, Fiat 127 wit 1972, Opel Manta Berlinetta rood 1973, Opel Ascona 1600S bruin 1973 1974, Opel Kadett wit 1972, Daf 66 marathon station rood 1974, Daf 66 luxe 1975 1974 1973, Daf 66 super luxe 1974 1972, Daf 66 station 1975, Daf 55 1972 1971, Daf 44 1974 1971 1970, Daf 33 1971. Ook diverse goedkopere inruilauto's. Deze wagens worden met een V.V.-inspectierapport en 3 maanden BOVAG-garantie afgeleverd. Inruil en financiering mogelijk. Occasion-centrum Charles Feyts B.V. Provincialeweg Noord 9 Oirsbeek tel. 04492-1314. *

Bij Donny kijken is kopen. Inruil, direkte financiering en volledige garantie. Diverse goedkope inruilauto's: BMW 2002 '70 ƒ 2750,– BMW 2002 apart mooi ƒ 3950,– Ford 12M ƒ 950,– Simca Rally '72 ƒ 1950,– Fiat 850 Special '71 ƒ 1650.– Citroën 2 CV en Dyane ƒ 1450,– Opel Kadett '70 ƒ 1450,– Mazda 1300 '71 '72 ƒ 2950,– VW 1302 ƒ 2450,– Renault R6 '72 ƒ 1950,– Jaguar 4.2 '64 opknapper ƒ 1750,– Opel Manta met slechte motor ƒ 2500,– Citroën Dyane '71 ƒ 1400,– enz., Alfa Sud TI '74, Alfetta GT '75, Alfa 1600 '74 '73, Alfa 1300 '71, VW Golf type '75, VW Passat '74, VW 1300 '73 '72, Morris Mini Clubman '74, Austin Allegro type 1300 '76, diverse Mini's '74 '73 '72, Peugeot 304 '73, Ford 1300L coupé '73, BMW 3L '71, Renault R6 '74, Renault R5 '74, Renault R12 '73, Opel Manta '73 '72, Opel Rekord '73 '72, Vauxhall Viva '73, Simca 1100 '73 '72, diverse Simca's 1000 en Rally, Audi 80 LS '73, Fiat 127 '72, Opel Ascona en Kadett, diverse stationcars o.a. Ford 1600L '73 '72, Opel Rekord stationcar, Opel Kadett, VW Variant enz. Diverse bussen en bestelauto's. Mercedes Hanomag bussen '73 '72, Hanomag Combi bestel '72, Hanomag F66 diesel bestel, VW bussen en bestel, Ford Transit met open laadbak, diverse kleine bestelauto's o.a. Simca 1100, Daf 33, Ford Escort '75 enz. enz. Let op adres: Donny Klassen B.V. In- en verkoop. Alléén Meerssenerweg 219 of showroom Bloemenweg 67 tel. 043-627354 of 11569 Maastricht. *

Te k. ALFA Sud bwjr. '74 kmst. 34000 i.z.g.st. Wolfsmelk 27 Ubach o. Worms. *

SCHAFTWAGENS, aanhangwagens enkel en dubbelassers in diverse uitvoeringen en alle onderdelen voor zelfbouw en reparaties, gunstige prijzen. KKON G. Opreij Kruisberg 50 a/d E-9 Meerssen, tel. 04403-3500. Geopend maandag t/m zaterdag, dinsdag gesloten. *

blauw 1974 ƒ 6800,–, 1301S kl. groen 1973 ƒ 4500,–, Simca 1301S wit 1971 ƒ 2000,–, Simca 1301 GLS beige 1968 ƒ 800,–, Simca 1100LS 2drs blauw 1976 ƒ 8900,– Simca 1100S 2drs groen 1974 ƒ 6800,–, Simca 1100LS 4drs. geel 1974 ƒ 5400,–, Simca 1100LS 2drs beige 1972 ƒ 3000,–, Simca 1000 Rally I or. 1974 ƒ 3750,–, Simca 1000 LS rood 1974 ƒ 4000,– Simca 1000 GLS blauw 1973 ƒ 3600,– Simca 1000GL wit 1970 ƒ 700,– Simca 1000LS groen 1970 ƒ 1000,– Simca 1000GL autom. grijs 1970 ƒ 1000,– Simca 1500TC grijs 1973 ƒ 4000,– Sunbeam 1500 TC grijs 1973 ƒ 4000,– DAF 66 Luxe wit 1973 ƒ 4500,– Fiat 850E ivoor 1972 ƒ 2000,– Fiat 850S groen 1971 ƒ 800,– Volkswagen Passat geel 1976 ƒ 12.500,– Volkswagen oranje jeans 1975 ƒ 6000,– Autobedrijf W. Steins en Zn. Kerkraderweg 13-15, Voskuilenweg 125, Molenberg-Heerlen 045-714717 en 717830 045-714154. *

Wilt u 14 dagen gratis proef rijden? Wilt u een auto kopen met een Bovaggarantiebewijs? Wilt u de keus hebben uit 150 auto's in alle prijsklassen? Koop dan bij autohandel SAM, Susteren, aan de spoorwegovergang, richting Echt te Susteren, tel. 04499-1919. Een greep uit onze voorraad die u in de grootste occasionshowroom van Nederland kunt bezichtigen. FORD Mustang '74, Chevrolet Camaro '74, Malibu '74 '75, Vega '74, Austin Mini '70 '71 '72, Mini 1000 '72 '75, Clubman '71 '74, Morris vracht '70, BMW 520 '73 '72, 525 '74, 1502 '75, 1600 '71, 2500 '71, 2800 '73, 2800 autom. '71, Citroën DS '72, GS Club '71 '75, GS Conf. '74, 2 CV '69 '70 '71, 2CV 6 '76, Fiat 600E '71, 850 '70, 850 Sport '70 '71 X1/9, '73, 124 '73, 127 '72 '73 '74 '75, 127E '73, 128 '73, 128S '73, Primula '70, Ford Capri '69 '70 '71, 1600GT '73, Taunus '75, 1600GT '71, 1600L '73 '74, 1600L Combi '73, 2000GXL '71 '70, 12M '69 '70, Escort 1100 '69, 1300 '73 '74 '76, Estate '71, Cortina '69, Transit '74, Datsun 1000 '72 '75, 1200 '71, Cherry '72, 120Y '76, 160J SSS '76, Mazda 1300 '71, 929 Car. '74, Toyota Celica '75, Corolla 1200 '72, 30 Hardtop '76, Sprinter '69, Mercedes 200 '74, '73, 200D '68 '73, 220D '70 '71 '72, 220 '71, 230 autom. '72, 250S '68, 280S '73, 206D '74 '75, Opel Ascona '74 '75, Manta '71 '74, Rekord '69 '70 '71, 1900 '74, Commodore '69, Six '72, Coupé '73 autom. '74, vrachtauto '74, Kadett '69 '71 '73 '74, City autom. '75, Peugeot 204 '69, Break '72, 304 '71 '73, 404 '74, 504 '70 '72 '74 '75, Renault 4 '70 '73, R6 '73, R15 TS '73, Simca Bagheera '75, Simca 1000 '70 '71 '72, 1100S '76, LS '71, 1301 S '71, 1500S '70, 1100 Comm. '74, Chrysler 160 '71 '72, 180 '74, VW 1200 '70 '74, 1302 '69 '71 '72, vracht '69 '71 '74, Volvo 242GL '75, 264GL Speed '75, Daf 44 '70, vracht '74, Alfa Sud '73, Audi 100LS '71, Saab 99EMS '73, NSU Prins '69 '72, Triumph Spitfire '75 '76, Spitfire 2500 TC '75, Hanomag '70, Caravan Fairholme '69, motoren: Honda '71, Suzuki '74 '75, Laverda '74. Diverse motoren. Diverse goedkope inruilauto's in alle prijzen. Door onze grote omzet kunnen er diverse andere auto's in voorraad zijn die niet in deze advertentie staan. Een bezoek aan onze showroom is dus wel de moeite waard. Diverse goedkope inruilauto's. *

Te k. goede PEUGEOT 504 '70 en Renault 6 TL '71 i.z.g.st. e. trekh. Datsun 2000 Bernhardstr. 12 Munstergeleen tel. 8401.

DATSUN Cherry 4-drs. bj 73 i.z.g.st. Te bevr. Kerkstr. 17 Spaubeek.

70 L. LPG-TANK 3 jr. oud ƒ 175,– Derksen St. Gertrudisstraat 20 Amstenrade.

OPEL Ascona bj. '73, radio, duurste uitv. ƒ 5500,– Beckstraat 8 Amstenrade.

DFW originele ONDERDELEN. Westinghouse luchtdrukremmen. Isringhausen, chauffeursstoelen SKF lagers Cunex alle ruildrukgroepen – Kerp BV, Spoorsingel 40-44, Heerlen, tel. 716951. *

TREKHAKEN RBS trekhaken RBS Trekhaken RBS, Trekhaken RBS, Trekhaken RBS, Trekhaken RBS, Trekhaken RBS, Trekhaken RBS, Trekhaken RBS, Kerp BV, Spoors. 40-44, Heerlen tel. 716951. *

Kerp B.V. erkend inbouwstation Blaupunkt AUTORADIO's voert het complete programma gratis inbouw en ontstoring met fabrieksschema. Kerp BV, Spoorsingel 40-44, Heerlen tel. 716951. *

Renault Autobedrijf Heijnen occasions. Altijd ruime sortering gebruikte AUTOMOBIELEN in voorraad v.a. ƒ 1500 t.m. ƒ 10.000. Frankenlaan 1, Heerlen (Welten) tel. 718600. Verk. ook op zaterdag van 10-17 uur. *

Uitgebalanceerde WIELEN beanen (uitlijnen) van uw wagen. Veiligheid en rijgenot. ABC Sampermans Willemstr. 78-80 Heerlen. *

Veilige km. laat uw wagen testen op onze diagnosebank. Compute a line. De enige in Z-Ned. slechts voor ƒ 10,- en BTW. Autobanden Centrale SAMPERMANS Willemstr. 80, Heerlen. *

Inbouw en verkoop LPG INSTALLATIES Landi-dealer L. Kleynen Kleingraverstr. 92, Kerkrade tel. 410855. *

AUTOBANDENSPECIALIST ABC Sampermans Willemstr. 80, Heerlen. *

Te k. aangeb. i.z.g.st. MERCEDES 280S t. 1971 op LPG Kruisstr. 83, Heerlen. *

Te k. FORD 1600L '71 Kadett '71 en Kadett '69 achter de Winkel 167, Schaesberg tel. 317074 na 18.00 uur. *

Te k. MERCEDES 240D geel bwj. 75 km.st. 42000 1e eig. ƒ 24500,– incl. BTW, P. Heuschenstr. 4, Brunssum. *

Wij bieden aan met garantie. CHRYSLER 160 groen 1974 ƒ 6500,– Chrysler 180 groen 1973 ƒ 4500,– Simca 1501S groen 1975 ƒ 8000,– Simca 1501S

Interauto Maastricht 043-625643, Scharnerweg 4-6, JAGUAR XJ 6 '71, Alfa GTV '74 alle acc.

Interauto inruilertjes FIAT 124 '72, Corolla '69, Slider '70 R6 '71 1100 043-625643, Scharnerweg 4-6, Maastricht.

Interauto TOYOTA Corolla T '75 reeds 100% ANWB gekeurd, Datsun Cherry 1972 + 1973 garantie, inr. fin. Scharnerweg 4-6, Maastricht, 043-625643.

Te k. SIMCA 1000 bwj. '70 prijs ƒ 500,– Eggelaan 13, Brunssum.

Te k. AANHANGWAGEN, geschikt voor camping met deksel, tel. 045-253495.

Te k. SIMCA 1301, bwj. '71 ƒ 1100.– Eggelaan 13, Brunssum.

Te k. VOLKSWAGEN laat '70 ƒ 1250,– tel. 045-253495.

Interauto Maastricht, Scharnerweg 4-6, 043-625643 PEUGEOT 104 Coupé, 8 mnd oud. reeds 100% ANWB gekeurd. Peugeot 504 TI '73, Peugeot 504 GL '74.

Interauto Maastricht Scharnerweg 4-6 043-625643 FIAT 128 Rally volledig geprepareerd Fiat 127 spec. 3-drs. 76, Fiat 750 (600) '72.

Te k. SIMCA 1100 bwj. '72, 5-drs. i.z.g.st. vr.pr. 2600,– Eberhardstr. 8, Geleen.

Te k. i.z.g.st. FORD 2000 GXL 6 cyl. kl. zilver metall. leren dak, 4-drs., met nw. motor, trekh. bwj. laat '71. Vr.pr. 2450,– Anjelierstr. 34, Sittard. Inr. kl. auto mogelijk.

Te k. TOYOTA Corona 30 de Luxe bwj. 1975 pr. ƒ 8250,– tel. 045-452798.

Voor echte liefhebber te koop in uitm. staat van onderh. verkerende DAF Beachcomber cabriolet duur 55 rally coupé uitvoering '73 met uitneembare deuren, geh. open dak, al. sportvelgen, rallystuur en diverse acc. deze uitvoering is uniek voor heel Nederland. pr. ƒ 3750,- Te bevr. Akerstr. 88, Kerkrade-West.

Te k. VW 1300 bwj. eind '70 i.z.g.st. vr.pr. ƒ 950,– inr. mog. Bergplein 18, H'broek na 12.00 uur.

Te k. MERCEDES 220 DL '70 ƒ 3150,- VW 1302 '71. ƒ 1700,– Simca 1100 '70 ƒ 700,– Ford 12M en 15M '68 ƒ 350,–, ƒ 450,– Buick Wildcat 68 ƒ 1500,– Ford Fairlane 500 '69 ƒ 1000,– inr. mog. Overbroekerstr. 54, Hoensbroek.

Van liefhebber te k. CHEVROLET Bel Air bwj. '54 z.g. lopend Overbroekerstr. 54, H'broek.

Te k. van part. GOLF S sept. '75 km.st. 48000, Vrouenraetslaan 2, Nieuwenhagen.

Motoren. Igeruild op sportwagens tegen inruilprijs. HONDA 750 cc '75 16000 km als nw. Norton John Player Special 850 cc 10000 km super snel, Kawasaki 400Z 6000 km '76. Leon Franssen, Automobielen Beitel 26, Heerlen richting Simpelveld tel. 045-413078.

ALFA Romeo Berlina 2000 '73 i.z.g.st. ook ruilen tegen BMW R6 type motorfiets. Goselingstr. 120, Heerlen. Na 19 u. Tel. 04446-2854 voor 19 uur.

Te k. GOLF extra 1974 van part. tel. 045-314364.

Interauto garantie, fin. keuring, inruil VW 1303 S '73 spec. Uitv. VW 1302 Cabriolet 74, VW 1600 '72 043-625643.

Te koop FORD Escort 1300 de Luxe bwj. 1975 km.st. 36000 pr. 8200,– Meygatenstr. 27, Stein.

Te k. CITROËN Dyane bwj. '70 inr. mog. Putstraat 31, Born, tel. 2672.

Te k. i.z.g.st. PEUGEOT 204 Diesel '73, 5-drs. met trekhaak. Mgr. Claessenstr. 70, Sittard 04490-6848.

Te koop VW Polo extra type '77 kl. blauw km.st. 11000 inr. mog. Hoppenhof 21, Nieuwstadt.

Te k. DATSUN Cherry 100 A '73, 50000 km. radio, nw. banden i.z.g.st. vaste prijs ƒ 4800,- Steinhartstraat 22, Schweikhuizen.

HONDA Civic 1500 autom. 1975 28000 km, 4-drs. radio enz. Crombag, Rijksweg-Zuid 236, Geleen.

Te k. OLDTIMER Opel Olympia-Rekord 1955 geh. gerev. 3e d. kent. aanw. Vr.pr. ƒ 2250,- Tel. 04494-47145.

Wegens sterfgeval te koop FORD Escort 1100 bwj. '70. Prijs ƒ 1600,– in prima staat. Händelstr. 22, Brunssum tel. 045-252510.

Te k. TAUNUS 12M '68 m. trekhaak. Markiesstr. 38, Schaesberg.

Carrosseriebouw Modern biedt aan uw auto geh. GESPOTEN en uitgedeukt m. gar. vanaf ƒ 400,– tel. 045-255401 b.g.g. 252591.

Te k. OPEL Kadett Caravan type '70 vr.pr. ƒ 550,– Opel Kadett LS bwj. '69 vr.pr. ƒ 550,– Toyota Corolla '70 ƒ 900, Vauxhall Viva '70 vr.pr. ƒ 350,– inr. mog. Hereweg 115, Nieuwenhagen.

Te k. DYANE bwj. '69 Belvauer 39, Hoefveld Nieuwenhagen.

Te k. van TOYOTA-monteur Corolla 1100 in red. st. voor weinig geld. Dormansberg 24, Schaesberg.

Te koop gevr. 2 MOTORKOFFERS v. BMW. Tel. 045-313997.

U hoeft niet ver te lopen om een goede gebruikte auto te kopen. Daarom wees wijs en koop bij Canton Reiss. Wij hebben in voorraad Opel Commodore '72, '75, REKORD '72 '75, kadetts '72, '76, Datsun Cherry '76, Renault R4 '73, '75, Renault 70 TL '70, Simca 1501 '74, Ford 1600 GT Coupé '73, Fiat 600 127 '74, '76, Mazda 616 '75, Toyota Corolla '75, Manta 1900 '76, Peugeot 304 '76, Citroën Ami 74, Chevrolet Malibu Chevelle '74 8 cyl. autom. Daf 33, 44, 66 en 66 Combi '72, '75, Volvo 66 DL '75. Wij regelen ook de financiële kant op een prettige manier. ANWB-keuring 3 mnd. volle garantie, eventueel tegen geringe meerprijs kan garantie worden verlengd tot 12 maanden. Mocht de auto u desondanks niet bevallen binnen 14 dagen of 1500 km dan heeft u recht op omruilen. Canton Reiss waar u auto's met service koopt. Honingmanstraat 63-65, Heerlen tel. 045-714441.

Van part. te koop DAF 66 export model 2,5 jr. oud met slaapstoelen, achterruit verw. splintervrije voorruit, mostard kl. heeft slechts 18000 km gelopen in pr. staat. Prijs ƒ 6500,– Te bevr. Milleveld 27, Voerendaal.

Te k. CITROËN GS bwj. '72 ƒ 3000,- Kruisstr. 98, Kerkrade. Tel. 045-455406.

Te k. KADETT bwj. '69 pr. ƒ 850,- Gladiolenstr. 173, Kerkrade-West.

Te k. VW 1300 i.z.g.st. Prijs 1200,– Kaalheidersteenweg 262, Kerkrade-West tel. 045-413939.

Te k. VOLVO Amazone te bevr. na 18 uur 04494-45943.

Te k. FIAT 127 bwj. 72 i.z.g.st. pr. nader overeen te komen na 17 uur. Malleziep 5, Mechelen.

DATSUN 120Y cpupé '76 rood 8 md. fonkelnw. staat. Past. Schattenstr. 114, Schaesberg.

Te koop 2 CV bwj. '69 i.g.st. 400,- Kruisbergstr. 14, Brunssum.

MINI 1000 eind juli '75 20000 km. tel. 045-716979 zat. 10-2 uur.

Te k. zeer eerlijke TOYOTA T Corolla 1200 '72 garagerek. ter inzage evt. inr. mog. pr. ƒ 3450,– Op gen Steen 30. Schaesberg.

Lada-dealer biedt te koop aan: LADA 1200 Combi 1974, Lada 1200 1975, Mazda 929 1975, Autobianchi 1973, Ford Escort 1100L 1973, Toyota 1000 1973, Citroën Ami 1975, Citroën Ami 1972, Citroën 2CV4 1973, Datsun 1200 1972, Fiat 127 1972, Simca 1000 Rally 1971, Simca 1000LS 1973, met 3 mnd. Bovag-garantie. Gar. Schoenmakers, Bergerweg/Geerweg 33, Sittard.

DATSUN 120Y Coupé '74 ev. m. air-conditioning i.z.g.st. Tel. 045-416807.

Te k. i.st.v.nw. CITROËN 2CV6 lelijke eend bwj. nov. '73 km. nwe banden. Vr.pr. ƒ 2550,-, Kruisstr. 80, Stein.

2CV4 bwj. '71 i.z.g.st. voord. te koop Minorstr. 6, Nuth.

Te k. OPEL 2100D bwj. '74, 4-drs. met schuifdak vr.pr. ƒ 8400,- Putstr. 1, Ulestraten, 04403-2539.

AANHANGWAGENS te koop en te huur in alle modellen Frada-Kerkrade, tel. 045-455088.

Te k. SPORTWAGEN Triumph Spitfire MK 4 bwj. 1976 in staat van nw. Inl. Sutnerstr. 1. Nieuwdorp-Stein.

Motor te koop BMW R75/5 1974 18.000 km. Bukel 2 St. Geertruid tel. 04408-1946.

Te k. MONTESSA Cross-Trial-motor 250 cc en Yamaha-mot. 125 cc na 5 uur en zat. na 16 uur Dormansberg 24 Schaesberg.

BMW 2002 rood met spatbordverdeler, spoiler kuipstoelen. Koni schokbrekers voor en achter. stereo 71.000 km. gel. vr.pr. ƒ 6100.– o.a. carburateur Weber en Solex Kerkrade Niersprinkstr. 78.

SIMCA 1100 73 te koop m. nw. banden tel. 04442-2426.

Te k. RENAULT 10 '68 mot. v. '70 i.z.g.st. Fringsl. 29, Eygelshoven tel. 045-351230.

Te k. FORD Taunus 15MRS (sportuitv.) i.z.g.st. pas nw gespot. type '71 vr.pr. ƒ 1850,– Stiftstr. 15, Abdissenbosch tot 18 uur 312801.

Te k. JAGUAR XJ 6-4.2 autom. bwj. '69 nw. lak, banden, uitlaat, mech. goed. pr. 4950,– Bergstr. 46, Sweikhuizen 04493-2447.

Door inruil op Polski Fiat en Skoda te koop aangeb. SKODA 71-72 en 73 Wartburg 72, Daf 55 '71, Fiat 128 '71 enz. Tevens nw. en sloopond. voor Skoda Wartburg en Polski Fiat nw. Skoda en Polski Fiat uit vooorr. leverb. Garage P. de la Roy en Zn. Hoofdstr. 114, H'broek tel. 045-212896, Dealer voor Skoda Polski Fiat en Wartburg.

Te k. OPEL Kadett LS '70 i.z.g.st. Prinses Marijkestr. 8, Kerkrade.

Te k. RENAULT 6TL signaalgroen '71 pr. ƒ 1750,– Renault 4 plm. 15 mnd. 20.000 km. orange inr. mog. pr. plm. ƒ 6000,- Op gen Steen 30, Schaesberg.

FORD Capri 70, Citroën AK 400, besteleend 72, Simca Sport 1200 71, Toyota Corolla coupé 72, Grasbroekerweg 108, Heerlen tel. 045-7163333. *

Alleen bij Fiat Kolenburg nu rijden later betalen, met 3 mnd. Bovag Garantie Bewijs. FIAT 133 '76 ƒ 156,– per maand. Fiat 133 '75 ƒ 140,– per maand. Fiat 127 '76 ƒ 180,– per maand. Fiat 127 Special '75 ƒ 176,– per mnd. Fiat 127 '74 ƒ 140,– per mnd. Fiat 127 3-drs. '73 ƒ 130,– per mnd. Fiat 127 '73 ƒ 120,– per mnd. Fiat 128 Special '74 ƒ 160,– per mnd. Fiat 128 '74 ƒ 148,– per mnd. Fiat 128 Rally '73 ƒ 140,– per mnd. Fiat 128 4-drs. '73 ƒ 130,– per mnd. Fiat 128 '73 ƒ 118,– per mnd. Fiat 124 '74 ƒ 128,– per mnd. Fiat 124 '73 ƒ 110,– per mnd. Fiat 124 Special '72 ƒ 82,– per mnd. Fiat 131 Mirafiori '76 ƒ 258,- per mnd. Fiat 132 1600 '73 ƒ 122,– per mnd. Opel Kadett Caravan '73 ƒ 110,– per mnd. Citroën 2CV '72 ƒ 48,– p.mnd. Showroom dag. geopend tot 18.00 uur, zaterdags tot 17.00 uur. Magazijn ook zaterdags geopend tot 13.00 uur Kruisstraat 12, Heerlen tel. 045-714524.

Te k. HONDA 600 Touring type '72 kl. auto pr. ƒ 1100,– Heiluststr. 2, Kerkrade-West.

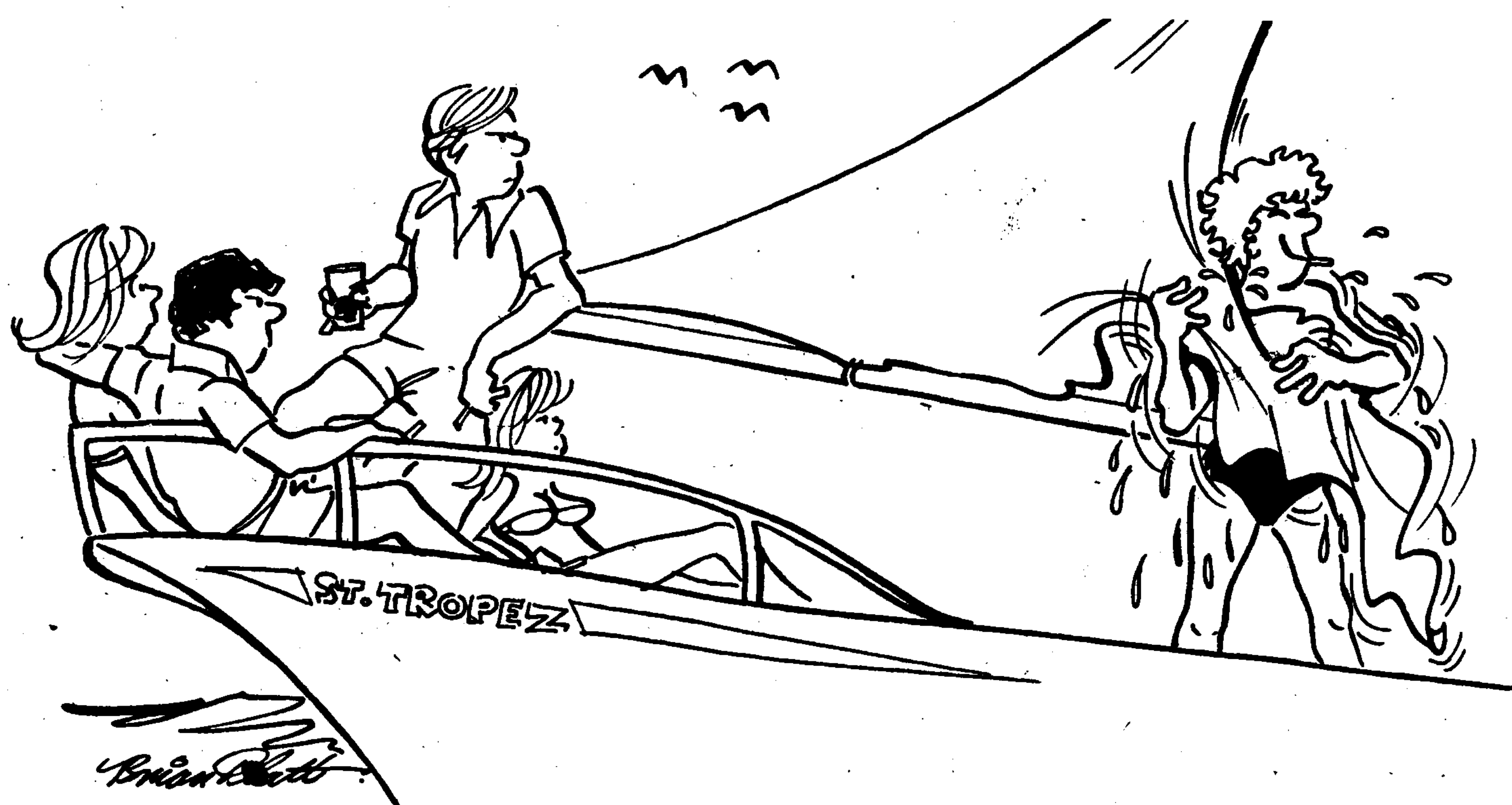
Te k. aang. KADETT '68 t.e a.b. Lodewijkstr. 26, Bleijerheide.

Te k. in nw. staat SIMCA Chrysler 180 bwj. '76 keuring toegest. ruil alles in koopje ƒ 7200,– Canisiusstr. 36. Kerkrade-Bleijerheide.

Te k. OPEL Rekord 1700 Luxe bwj. '70 vr.pr. ƒ 1000,- Lindelaan 6, Chèvremont.

Garage Vitesse biedt aan met voll. garantie en financ. mog. OPEL Kadett nw. type op gas, Opel Kadett '70 t/m '75 v.a. ƒ 1250,– Opel Ascona '70, '71, '75, Opel Manta '73 z.g. als nw. op gas. VW-kever 1302S '72/'72 betrouwbaar en goed. Diverse Fords Capri aan leuke prijzen! Diverse goede goedkopere inruilauto's. Garage Vitesse. Brunssummerweg 112, Nieuwenhagen (Langs autobaan Brunssum-Kerkrade 7 min. van Heerlen) tel. 045-313744.

Te k. FORD Capri 1700 XLR km.st. 78.000 '71 t.e.a.b. Molenweg 7, Epen.





Met St. Michel altijd goed geluimd.

Met St. Michel is 't merkwaardig. Rook je die pure, pittige sigaretten, dan heb je een smaak waar je niet meer vanaf stapt. Of je nu de gewone of de filters prefereert.

---

lichtbakken

- elke uitvoering
- doeltreffend
- vrijblijvend ontwerp
- korte levertijd
- scherpe prijs
- flitsende service



vraag offerte:

reklamebedrijf
de „letter"kundige
Reuver 04704-1886

PENSIONAAT „KONINGSBOSCH"
Kerkstraat 119, KONINGSBOSCH (L.)

Afdelingen:
Scholengemeenschap Mavo-LHNO (Huishoudschool) Lager Onderwijs

Tevens erkend schippersinternaat voor meisjes. Gelegenheid voor lessen in: steno, typen, zwemmen, gymnastiek, muziek.
Inlichtingen: tel. 04743-391 en 286, b.g.g. 04743-625 (tel. v.h. klooster). Toelating te allen tijde.

Boekhouding uitbesteden.

Een grote zorg minder via onze office computer. Ook deelverwerkingen (bijv. salarissen).

Ons nieuwe telefoon nummer is 04759-2777
Servaasweg 8
Haelen-Nunhem
Bel eens voor nadere informatie

Mom Administratiekantoor
"Belangrijk voor u"

NEU NEU NEU

24er ROULETTE OPTA
offiziel genehmigt im
SPIELCASINO EYNATTEN BELGIEN

Deutsche Leitung. Eintritt frei, Getränke frei. 10 Autominuten von Aachen, über Grenze Köpfchen.

De bril....



...ogenschijnlijk niet zo'n belangrijk onderdeel van het uiterlijk, maar, als u bij Consten bent geweest, 'n in het oog springende verbetering.

CONSTEN
de modebewuste opticiën
dautzenbergstraat 16 heerlen

Zaterdag 7 mei a.s. Houdt die dag vrij!

Want u en uw huisgenoten zijn dan van harte welkom in "De Wever". Dan kunt u uw ziekenhuis 'ns wat beter leren kennen..

Zaterdag 7 mei a.s.
Dan gaat het De Wever-Ziekenhuis in Heerlen een Open Dag houden onder het motto „De Wever te kijk gezet". Dan zijn u en uw huisgenoten, familieleden, vrienden en kennissen van harte welkom in ons, in uw ziekenhuis.
Van 's morgens 9 uur tot 's middags 2 uur kunt u dan bij ons terecht en bent u die dag onze gast. Want wij geloven dat dat het voor u en ook voor ons zinvol is dat u uw ziekenhuis 'ns 'n beetje beter leert kennen....

De beslotenheid van het ziekenhuis wordt meestal onprettig en geheimzinnig ervaren. Daardoor ontstaat vaak een verkeerd beeld van wat er in zo'n ziekenhuis nu precies allemaal gebeurt. En dat is eigenlijk jammer. Want er is helemaal niets geheimzinnigs aan een ziekenhuis. Dat willen wij trachten u duidelijk te maken op zaterdag 7 mei a.s.

Dan nodigen wij iedereen uit om maar 'ns 'n kijkje te komen nemen in het De Wever-Ziekenhuis te Heerlen.

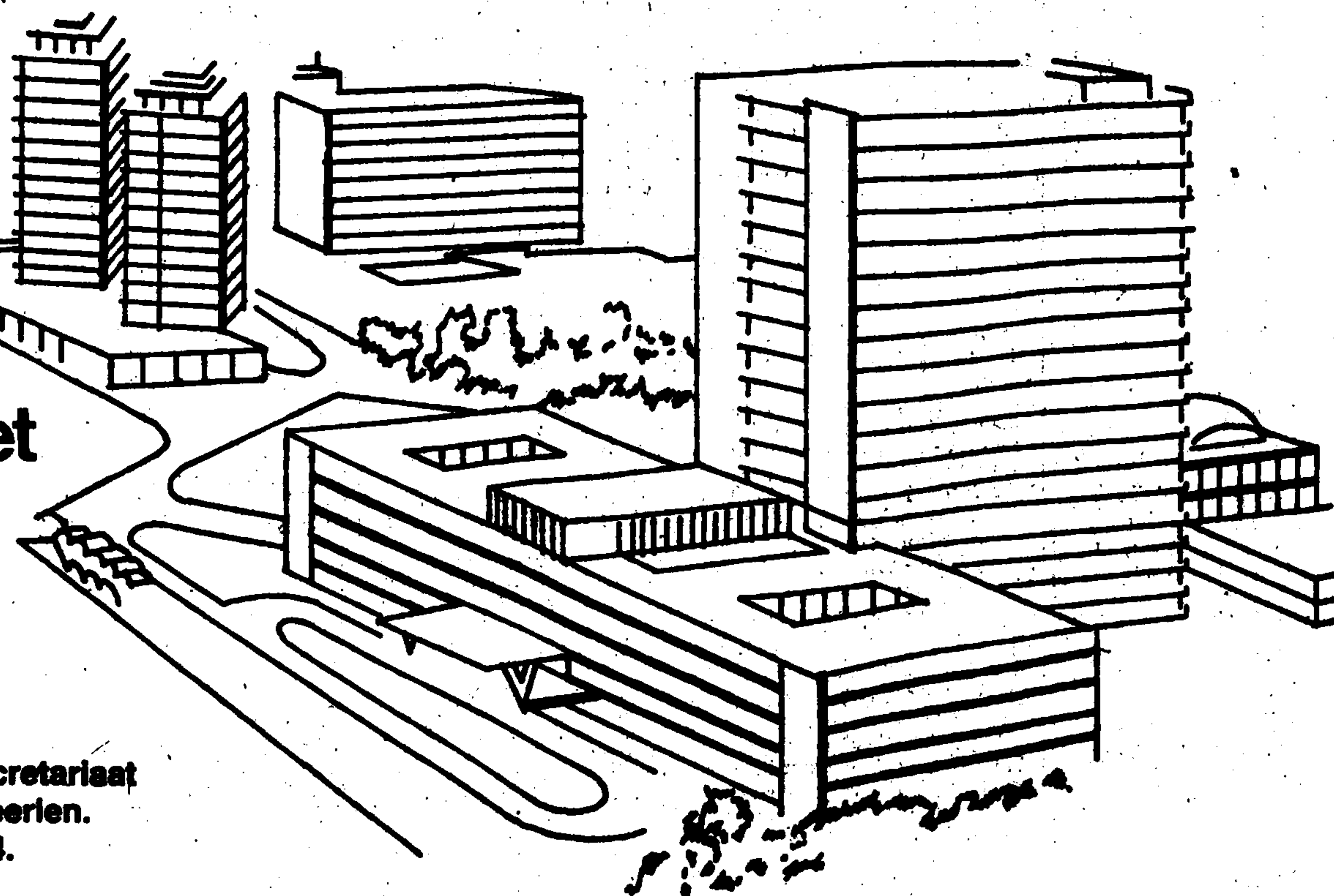
Wij hebben daar voor u een heel interessante excursie uitgestippeld, ook op afdelingen waar u meestal niet kunt komen. Bij alle afdelingen kunt u vragen wat u wilt en u krijgt nog 'n schat aan documentatiemateriaal mee naar huis ook. En natuurlijk bieden wij u een kopje koffie aan!

De complete excursie duurt ongeveer 2 uur, daar moet u wel op rekenen.
U bezoekt dan de volgende afdelingen: **Centrale Sterilisatie - Laboratoria - Anaesthesie - Operatiekamers - Algemene Recovery - Revalidatie - Radiodiagnostiek - Longfunktie - Bezigheidstherapie - Centrale Zusteroproep - de Keuken en het Restaurant.**

Als u wilt mag u daarna ook nog de Technische Dienst en/of onze Opleidingsschool bezoeken. U ziet het: wordt een gezellige, interessante en leerzame excursie daar in „De Wever".

Wij hopen hiermee te bereiken dat u hierdoor een andere, een betere kijk op uw ziekenhuis zult krijgen. En daarom verwachten wij u graag. Op zaterdag 7 mei a.s. Van 9 tot 2 uur.
Bij „De Wever te kijk gezet".





Inlichtingen over deze excursie kunt u krijgen bij het Algemeen Secretariaat van het De Wever-Ziekenhuis te Heerlen. Telefoon 045-766666 - toestel 2624.

Oh, U zoekt'n villa



Limburgs Woonblad heeft er een voor u.
Elke zaterdag in het Limburgs Dagblad.
Huizen, wonen, leven en alles wat daarbij hoort.
Pagina's lang.

Elke zaterdag Limburgs WOONBLAD
zo vast als een huis

Overheid betaalt mee aan de opknapbeurt

Niet alleen stimuleert de overheid het eigen-woningbezit maar ook heeft zij aandacht voor het opknappen en verbeteren van het eigen huis. Sinds 1 januri van dit jaar geldt voor het verbeteren van woningen een nieuwe subsidieregeling. Vele eigenhuisbezitters lopen met het plan rond om hun huis te verbeteren of er veranderingen aan te brengen om het leefmilieu weer eens wat op te vijzelen.

Al die prachtige droomwensen sprongen meestal af op de daaraan verbonden hoge kosten. Maar nu kan er weer gerekend worden. Meestal met een gunstige resultaat. De nieuwe regeling biedt er mogelijkheden en een royalere bijdrage van het Rijk in de kosten. Het Rijk neemt van de gemaakte kosten veertig procent voor zijn rekening.

10 jaar

Het is zelfs mogelijk dat de overheid een jaarlijkse subsidie verleent. Maar dit kan pas als de algehele kosten van de verbeteringen meer dan 15.000 gulden bedragen. Dan is het mogelijk dat er een subsidie voor de financieringskosten wordt verleend, die tien jaar duurt. Het eerste jaar bedraagt zo'n bijdrage tien procent, terwijl dit bedrag ieder jaar verlaagd wordt.

Voor kleine verbeteringen onder de 1500 gulden en voor ingrijpende veranderingen, die boven de 65.000 gulden gaan uitstijgen, wordt geen subsidie verleend. Doe-het-zelvers kunnen ook van deze nieuwe subsidieregeling profiteren. Zij kunnen een subsidie krijgen voor de door hen gemaakte kosten voor materialen.
Verkoopleider H. Bas van het Bouwfonds van Nederlandse Gemeenten ziet wel goede kanten aan deze regeling. Behalve dat de doe-het-zelvers aan hun trekken komen, vindt hij het feit dat nu de bijkomende kosten onder deze subsidieregeling vallen een pluspunt. „Ik ben eens aan het rekenen geslagen" zegt de heer Bas, „en dan kom ik uit op aantrekkelijke financieringsmogelijkheden voor die mensen die hun huis willen verbeteren".

Ineens

De Overheid geeft haar steun aan verbetering van huizen, die niet meer aan redelijke eisen voldoen, ongeacht waar zij staan en wanneer zij zijn gebouwd. De subsidie moet worden aangevraagd bij de gemeente waarin men woonachtig is en moet, vóórdat met het werk is begonnen, zijn geschied. Het spreekt vanzelf dat bij de aanvraag moet zijn gevoegd een technische omschrijving, een bestektekening en een gespecificeerde saming van de kosten.
Het is ook mogelijk dat voor bepaalde voorzieningen een bijdrage ineens kan worden verstrekt. Zoals bijvoorbeeld voor een verbetering van een toilet of douchecel, waarvoor een bedrag van 150 gulden kan worden uitgekeerd. Een even hoge bijdrage kan ook worden verleend voor het opknappen van de keuken. Voor een geheel nieuwe keuken met keukenvoorziening kan 2900 gulden ineens worden gegeven.

De nieuwe regeling vermeldt tal van bedragen die kunnen worden uitgekeerd. Ook bevat deze subsidieregeling, zoals alle andere, beperkingen waarvan wij er slechts enkele hebben genoemd. Ook bevat de regeling een lijst van vaste kosten die voor een subsidie in aanmerking komen. De Infocentra van het Bouwfonds Nederlandse Gemeenten verstrekken graag alle informaties.

Met woonblad naar de bron

Het Limburgs Woonblad steekt weer een handje toe. In april reisden honderden mensen met een voordelig Woonbladarrangement naar de huishoudbeurs in Amsterdam. De hele maand mei is er nu een mogelijkheid om per trein de reis naar Rotterdam te maken voor een bezoek aan het bouwcentrum. Weer met een voordelig woonbladarrangement natuurlijk. De prijs voor zo'n speciale dagkaart bedraagt precies twee tientjes. Bij die twintig gulden is de toegangsprijs tot het bouwcentrum inbegrepen. De speciale dagkaarten (waarmee u vanaf elk station in Limburg kunt vertrekken met alle treinen van de normale dienstregeling) zijn vanaf maandag te koop bij alle kantoren van het Limburgs Dagblad. Het bouwcentrumcomplex ligt op een afstand van nauwelijks twee minuten gaans van het Rotterdamse Centraal-Station.

Voor heel veel mensen is een bezoek aan het bouwcentrum meer dan de moeite waard. Of u nu van plan bent binnenkort een eigen woning te kopen of te laten bouwen of u zoekt een nieuwe muur- of vloerbedekking. Nieuwe keukens in alle vormen en uitvoeringen zijn er te zien met verder ook alles voor het interieur van uw huis. Voor veranderingen aan een bestaande woning levert een bezoek aan het bouwcentrum voorts een schat aan ideeën op. Van een ding hoeven de Limburgers die met het Limburgs Dagblad op pad gaan naar Rotterdam zich niets aan te trekken. Dat is de mededeling op de speciale reisbiljetten dat het bouwcentrum op zaterdag gesloten is. Dat is een foutje waarvoor graag excuses worden aangeboden. Het bouwcentrum is op zaterdag wel open. Om het voor iedereen mogelijk te maken van de informatiebron gebruik te maken.

wonen in limburg



● *In Nieuwenhagen verrees in enkele weken deze Guildway-woning in houtskeletbouw. Hoewel aan de buitenzijde opgemetseld blijft de bewoner het gevoel houden dat hij in „hout" woont.*

door Lily Scheffer

Computer maakt 'snijplan' voor houten woning

BRUNSSUM – „Je zou het maatconfectie onder woningbouw in de middenklasse kunnen noemen. Voor een redelijke acceptabele prijs krijgt de klant een huis dat naar eigen wensen luxueus uitgevoerd wordt. Omdat de dakoverspanning van buitenmuur tot buitenmuur loopt blijft de indeling van de woning flexibel. Geen enkele binnenmuur heeft een dragende funktie en tot kort voor de oplevering kan de toekomstige bewoner nog beslissen dat hij een kamer groter of kleiner wil hebben. Als na een aantal jaren de gezinssituatie verandert kan men met weinig moeite het huis anders indelen", vertelt direkteur R. Vandeberg van de Brunssumse firma Chapman B.V.. Sinds anderhalf jaar praktizeert hij een nieuw bouwsysteem dat het mogelijk maakt dat tussen bouwbegin en oplevering slechts twee tot vier maanden hoeven te liggen.
Basis van dit systeem is houtskeletbouw waarvan de konstruktie als prefabpakket vanuit Engeland naar Nederland wordt gebracht. In zeven tot tien dagen staat het casco glasen waterdicht. En hoewel de uiteindelijke afbouw het aanzien krijgt van een „stenen" bungalow blijft de bewoner toch het gevoel behouden dat hij in „hout" leeft. Er blijft een aangename houtgeur hangen.
In twintig jaar heeft de Engelse firma Guildway een systeem ontwikkeld waarbij individueel wonen per computer uitgevoerd wordt. Het lijkt een tegenspraak maar de heer Vandeberg vertelt over deze leverancier van houten bouwpakkethuizen: „Het woonplan van de klant gaat in de computer en deze maakt een snijplan dat rechtstreeks naar de zagerij gaat. Vervolgens komt er een kant-en-klaar konstruktiepakket uit. Dit pakket wordt door een groep Engelse specialisten hier in elkaar gezet en vervolgens wordt de bouw door een Limburgse aannemer afgewerkt. De woning wordt met keuken, vloer- en wandafwerking, en sanitair, alles naar wens van de klant, opgeleverd".
Ruim anderhalf jaar is Chapman B.V. in Nederland bezig met houtskeletbouw. Het experimentele stadium is voorbij en momenteel worden in Heerlen, Mheer, Nieuwenhagen, Vlodrop en Terneuzen Guildway-woningen neergezet. De argumenten die men hanteert bij het kiezen voor houtskeletbouw liggen niet zonder meer op financieel vlak. Guildway-huizen zijn vanaf ƒ 135.000,– te realiseren. Men berekent de basisprijs per vierkante meter bouwoppervlak en deze bedraagt ƒ 1.100,– sleutelklaar. Het voordeel ten opzichte van traditionele bouwmethodes is echter de snelle oplevering en daardoor minder renteverlies bij de financiering. De flexibiliteit en luxueuze afwerking zijn andere redenen die de doorslag kunnen geven. Voor het casco wordt Canadees cederhout gebruikt dat zeer ingrijpende behandelingen heeft ondergaan. Het heeft zelfs een hogere brandwerendheid dan andere bouwmaterialen, is tegen weersinvloeden bestand en is geïmpregneerd tegen termieten. Hetzelfde hout gaat immers ook voor Guildway-woningen naar Afrika. De ramen zijn dubbel beglaasd met thermopane, de voordeur is steeds massief mahoniehout, evenals de plinten en kozijnen.
Wie voor een Guildway-woning kiest kan gebruik maken van een aantal standaardtypes maar er bestaat ook de mogelijkheid om binnen de grenzen van de vaststaande dakoverspanning, en met een realiseerbare vergroting van telkens dertig centimeter, eigen woonideeën te bepalen. Een van de grootste problemen die de heer Vandeberg in zijn werk ontmoet is het grote gebrek aan bouwgrond voor partikuliere woningen. De klant zal zelf met een stukje bouwgrond moeten komen en de projektontwikkelaars hebben dat een bijna onmogelijk karwei gemaakt. „De partikuliere bouwer is in ons land in de kou gezet door de grondpolitiek. Om de individualiteit van ons Guilway-systeem te handhaven willen en kunnen we ons niet op het terrein van de ontwikkelaar gaan bewegen. De bewoners van onze huizen moeten het gevoel blijven houden dat ze naast alle bestaande eenvormigheid in de woningbouw een heel eigen concept gevonden hebben", aldus direkteur Vandeberg.

VOOR DEPOSITO MET LANGE LOOPTIJD

BLG biedt gunstige mogelijkheden

DEN HAAG – Gezien de onzekerheid in de renteontwikkeling is het in het algemeen niet verstandig te kiezen voor deposito's met lange looptijd, zonder mogelijkheid tot vervroegde opname. Daarom kan men het beste zijn keuze beperken tot de gewone spaardeposito's van de Spaarbank Rotterdam, de Algemene Spaarbank voor Nederland, de Bondsspaarbank Noord-Nederland, de Rijks Post Spaarbank, het Bouwfonds voor Limburgse Gemeenten en het spaardeposito met oplopende rente van de ABN.

Dit schrijft de Consumenten Bond in „Consumenten Gids" na een test van de bestaande manieren om een spaardeposito te nemen, bijvoorbeeld om voor een eigen huis te sparen of om beschikbare bedragen voor een aantal jaren tegen een vaste rente uit te zetten. Voor spaardeposito's met rentecoupons blijft alleen het 4-jarige spaardepotbewijs (op naam) van de Rabobank, zo is gebleken.
De bond meent dat wie vooral op hoge rente uit is, vlak voordat hij geld stort de gunstige bank moet uitzoeken. Het blad geeft een tabel, waarin de renten per 1 maart zijn opgenomen. Wie uitsluitend voor een eigen huis spaart kan het beste kiezen voor een spaardepositio met een zo hoog mogelijke rente en met de bepaling „vrij opneembaar bij aankoop eigen huis".

Nederland nog achterop bij eigen-woningbezit

BRUSSEL – 46 procent van de Europeanen uit de negen lidstaten van de Europese Gemeenschap bezit een eigen woning. Volgens de meest recente gegevens ligt het percentage eigen woning het hoogst in Ierland, waar 69 pct. van de inwoners een eigen huis heeft. Dit blijkt uit het sociaal verslag van de gemeenschap dat kortgeleden is verschenen.

Na Ierland is Luxemburg het Europese land met het hoogste percentage eigen woningen (57 pct.), onmiddellijk gevolgd door België, waar 55 pct. van de inwoners een eigen woning heeft. Dan volgt Italië (53 pct.), vervolgens het Verenigd Koninkrijk (51 pct.), dan komt Denemarken (47 pct.), vervolgens Frankrijk (45 pct.), op de een na laatste plaats komt Nederland met 36 pct. eigen-woning-bezit en de Duitse Bondsrepubliek is hekkesluiter met 34 pct.
De meeste woningen staan in Frankrijk, namelijk 399 per 1.000 inwoners, maar het zijn tevens de oudste woningen van de gemeenschap. 71 pct. van de Franse huizen is namelijk nog voor 1945 gebouwd. Het geringste aantal huizen (256 per 1.000 inwoners) staat in Ierland en het zijn bovendien vrij oude huizen (65 pct. gebouwd voor 1949). Onmiddellijk daarna komt Nederland met 322 woningen per 1.000 inwoners. In ons land is 45 pct. van de woningen voor 1945 gebouwd. In 1960 lag dat laatste percentage nog op 80, waaruit blijkt dat het woningbestand in ons land snel verjongd is.
Het gemiddeld aantal mensen dat in een woning huist ligt in Nederland op 3,11. Dat is het hoogste gemiddelde van de gemeenschap op Ierland na, waar de gemiddelde bezetting 3,91 mensen is. Het gemiddelde in de Europese gemeenschap ligt op 2,74 mensen per woning.

● *Informatie volop in Bouwcentrum-Rotterdam.*

Gigantische bron van kennis en ervaringen

Bouwcentrum-Rotterdam is er voor iedereen

Het Bouwcentrum in Rotterdam heeft al 25 jaar alle mogelijke informatie over alles wat met bouwen en wonen heeft uit te staan verzameld. In het gebouwencomplex aan het Rotterdamse Weena ligt die gigantische informatiebron opgeslagen en voor iedereen 'te grijp'. Het bouwcentrum is een particuliere stichting voor onderzoek, voorlichting, advisering en kennisoverdracht voor de hele bouwwereld en vindt nergens in de wereld een weerga. Al tijdens de duur van de tweede wereldoorlog (met de wederopbouw toch ooit in zicht) werd er gewerkt aan de oprichting van het centrum.

Gratis

Ook voor eigen-woningbouwers of voor mensen die hun huisvesting willen verbouwen of veranderen staan de deuren van het bouwcentrum wagenwijd open. Tientallen deskundigen staan er iedere dag (behalve zondags en maandagvoormiddag) gereed om voor de vuist weg informatie en voorlichting te geven. Moet die informatie het karakter krijgen van een zeer uitgewogen advies dan gaat er een poosje over heen eer dat gereed is. De voor-de-vuist-weg-informatie is gratis en voor een advies moet een prijs betaald worden die varieert van een paar tientjes voor de eigen-woningbouwer tot een veel hoger bedrag voor de hulp die bij totstandkoming van grote projecten wordt geleverd. De deskundigen maken gebruik van grote hoeveelheden gegevens die de computers verstrekken, van een omvangrijke bibliotheek, van een permanente show van materialen en producten en van de kennis van allerhand specialisten. Veel mondelinge en schriftelijke informatie kan in het bouwcentrum worden aangevuld door voor iedereen gebruiksklare audiovisuele middelen.

Open haard

Behalve de permanente informatiemogelijkheden aan de desks van het bouwcentrum zijn er nog – vooral voor vakmensen of verantwoordelijke overheidsinstellingen – studiedagen.

Onderwerpen die daar aan de orde komen zijn onder andere stadsvernieuwing, energiebesparing en bouwtechnische specialisaties. Voor de leek zijn er van tijd tot tijd ook interessante speciale exposities. In de maand mei bijvoorbeeld zal via een expositie bijzondere aandacht worden geschonken aan de open haard.

Deze week zijn de hypotheekrentepercentages precies gelijk aan die van vorige week. Het is reeds lange tijd geleden dat er een week voorkwam zonder wijzigingen. Opvallend is dat er momenteel vrijwel geen verschillen zijn in de percentages die gelden voor leningen met en zonder gemeentegarantie. Voor gegarandeerde leningen zijn momenteel attractief Bouwfonds Limburgse Gemeenten, RPS, Spaarbank Limburg en Sint Pancratius.

Naam bank	rente vast gedurende	afsluit-provisie in proc.	rentepercentages met/zonder gemeentegarantie	
ABN	5 jaar	1,5	9	9
	1 jaar	1,5	8,75	8,75
Amrobank	5 jaar	1,5/2	9,25	9,25
	variabel	1,5/2	9	9
Bouwfonds Limb. Gemeenten, Geleen	30 jaar	1,5	8,75	8,75
	5 jaar	·1,5	8,5	8,5
Levensverzekeringsmaatschappijen (aangesloten bij de NVBL)	5/10 jaar	–	–	9,1
Onderlinge 's Gravenhage	10 jaar	–	$8,6^{25}$	8,75
Ned. Middenstandsbank	3 jaar	1,5	9,25	9,25
Rabobank (adviesrente)	variabel	1,25	9	9
Rabo-Hypotheekbank	5 jaar	1,25	9,25	9,25
R.P.S.	5 jaar	1	8,75	8,75
Spaarbank Limburg Maastricht-Venlo	5/3/variabel	1,5	8,75	8,75
Sint Pancratius, Heerlen	5/variabel	1,5	8,75	8,75
Westland Utrecht				
standaard	5/10 jaar	2	8,9	9,1
no risk	5/10 jaar	2	9,3	9,5
budget	variabel	2	8,9	8,9

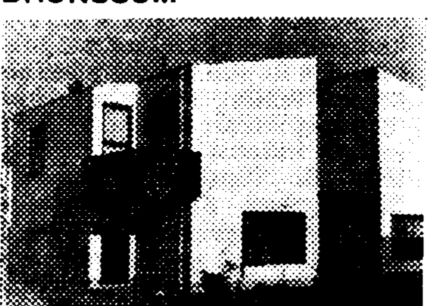
Hypotheken

Na vorige week de hypotheek met lineaire aflossing besproken te hebben willen we vandaag kort ingaan op een andere vorm van geldlening bij het kopen of verbouwen van een huis, namelijk de hypotheek met gelijkblijvende annuïteit.
Bij deze vorm van hypothecaire lening blijft de maandtermijn gelijk. Deze termijn bestaat voor een deel uit aflossing en voor een deel uit rente. Het aflossingsbedrag is in de beginjaren gering en neemt geleidelijk toe gedurende de looptijd. Gelijkertijd neemt het rentebedrag af.
De voordelen van deze lening zijn dat de beginlast lager is dan bij een lineaire hypotheek en dat het belastingvoordeel groter is dan bij een lineaire hypotheek. De nadelen zijn dat er weinig aflossing is in de eerste jaren en hierdoor de schuldrest minder snel afneemt dan bij een lineaire hypotheek.
Deze hypotheek is aanbevelenswaardig voor die geldleners, voor wie de beginlasten op lineaire basis te zwaar zijn en voor hen die in de beginjaren lagere nettolasten willen.

een huis koopt u bij stienstra

AMSTENRADE
Trichterweg riant vrijstaand landh. Ind. o.a.. sout.: gar., waskelder, part.: living met open keuken ca. 45 m2, eikehouten keukeninr., grote veranda. 1e verd.: 4 slaapk., badk. met douche mogelijkh. voor ligb., 2e verd.: zolder. Balkon over de gehele achterzijde. Het pand is voorz. van c.v. Perceelopp. ca. 600 m2. Aanv.: najaar 1977. Vr.prijs ƒ 182.500,– k.k.

BRUNSSUM



In Oeloven modern woonh. met c.v. en gar. Ind. o.a.: mod. bet. keuken, zitkamer 6.10x4.40 met open haard, eetk. 4.16x2.90, terras met openh., 1e verd.: 3 slaapk. Aanv.: ca. sept. 1977. Vr prijs ƒ 147.500,– k.k.

Nabij het ziekenhuis vriendelijk gelegen halfvrijst. woonh. met c.v., gar. en ruime tuin. Ind. o.a.: sout.: c.v.- en prov. kelder. part.: woonk. 7.00x3.70, ruime keuken, overdekt terras, 1e verd.: 3 slaapk., badk. Aanv.: eind 1977. Vr.prijs ƒ 129.500,– k.k.

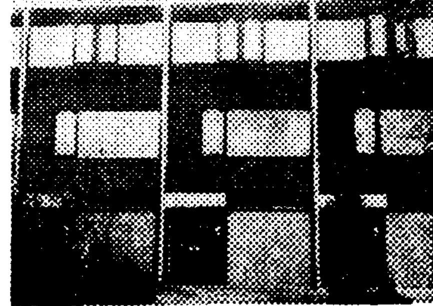
EYGELSHOVEN
Goed onderh. halfvrijst. woonh. met c.v., gar. en tuin. Ind. o.a.: woonk. 8.50x3.80, keuken. 1e verd.: 4 slaapk., badk. met douche. Aanv.: in overleg. Koopprijs ƒ 147.500,– k.k.

GULPEN
Halfvrijst. woonh. met c.v., gar. en tuin. Ind. o.a.: woonk. 7.00x3.73 met houten vloer, keuken 3.75x2.30, gar. 6.00x3.00, 1e verd.: 3 slaapk., badk. met douche. Aanv. in overleg. Vr.prijs ƒ 123.000,– k.k.

HEERLEN
Eikenderveld halfvrijst. woonh. met berging. Ind. o.a.: hal met parketvl., woonk. 7.50 x 3.50/2.95 met parketvl., keuken, douche, tuin. 1e verd.: 4 slaapk., 2e verd.: vliering. Aanv.: ca. sept. 1977. Vr.prijs ƒ 87.000,– k.k.

Schandelen, halfvrijst. woonhuis met c.v. en berging. Ind. o.a.: kelder, hal, 2 woonk., Amerikaanse keuken, toilet, badk. met ligbad, binnenplaats, tuin ca. 100 m van huis ca. 250 m2. 1e verd.: 3 slaapk., 2e verd.: zolder. Aanv.: direct. Vr.prijs ƒ 85.000,– k.k.

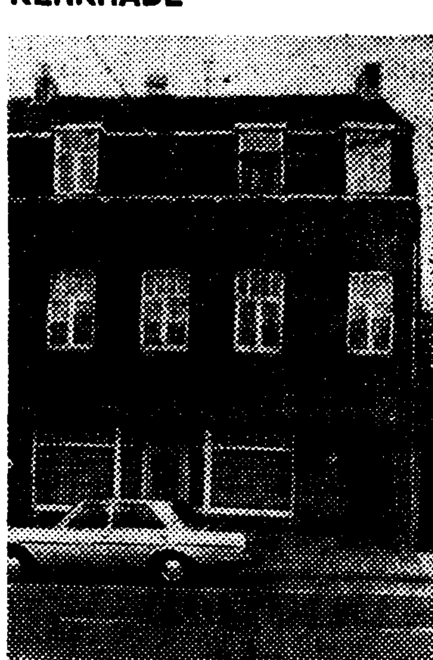
In Heerlerheide halfvrijstaande drive-in woning met c.v. en gar. Ind. o.a.: hobbykamer, berging en wasruimte, royale tuin ca. 15 m diep, 1e verd.: L-vorm. woonk. ca. 40 m2 met open keuken en balkon, 2e verd.: 3 slaapk., badk. met douche. Aanv.: ca. juni 1977. Tot. opp. 384 m2. Koopprijs ƒ 122.000,– k.k.



Welten, drive-in woning met c.v., gar. en tuin. Ind. o.a.: berging, hobbykamer, royale woonk., keuken, 3 slaapk., badk. met ligb. Aanv.: 2 à 3 mnd. na koop. Vr.prijs ƒ 109.000,– k.k.

HOENSBROEK
De Dem, split-level drive-in woning met c.v. en garage. Ind. o.a.: gar., eetk. met open keuken, zitkamer, 3 slaapk., badk. met ligbad. Aanv.: aug. '77. Vr.prijs ƒ 105.000,– k.k.

KERKRADE



In Haanrade halfvrijst. winkel-woonhuis met c.v. en tuin. Ind. o.a.: kelder, winkelruimte ca. 35 m2 verh. voor ƒ 130,– p.m., keuken, eetk., 1e verd.: 2 woonk. en 2 slaapk., 2e verd.: 2 slaapk. en badk. Aanv.: direct. Vr.prijs ƒ 95.000,– k.k.

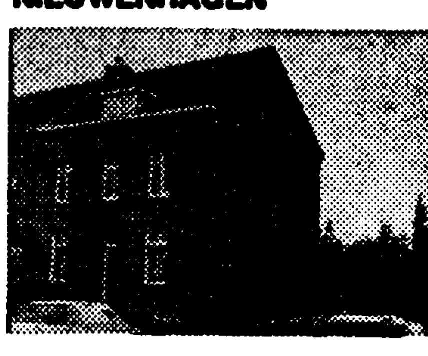
Chevremont, halfvrijst. woonhuis met c.v., garage en tuin. Ind. o.a.: kelder, keuken met aanr. comb., woonk. 6.60 x 3.80/2.90, 3 slaapk., badk. met douche en v.w.. Aanv.: in overleg. Vr.prijs ƒ 109.000,– k.k.

Winkel met kelder c.v. en berging. Ind. o.a.: winkelruimte ca. 70 m2, bet. toilet, werkplaats 4.00x3.00, 2 kelders van 24 m2 tot. Aanv.: 1 mei 1977. Huurprijs ƒ 275,– per maand.

LIMBRICHT
Halfvrijst. landhuis met c.v. en garage en tuin. Ind. o.a.: woonk. 11.20 x 3.87 met open haard en plavuizenvloer in open verb. met keuken, 4 slaapk., badk. met ligbad, v.w. en 2e toilet, zolder te bereiken via vliezotrap. Bouwjaar 1975. Aanv.: juli as. Koopprijs ƒ 188.000,– k.k.

MUNSTERGELEEN
Halfvrijst. woonh. met c.v., gar., berging en aangel. tuin. Ind. o.a.: keuken met luxe inrichting, woonk. 7.50 x 3.85/3.32 met dubbele tuindeuren. 1e verd.: 2 slaapk., badk. met ligbad en v.w., vliezotrap naar beschoten en bepl. zolder. Aanv. eind 1977. Vr.prijs ƒ 138.000,– k.k.

NIEUWENHAGEN



Ruim en goed onderh. herenhuis met c.v. en fraaie siertuin met kweekkas. Opp. ca. 800 m2. Ind. o.a.: kelder, woonk. ca. 30 m2, aparte eet-studeerkamer, ruime bet. keuken met luxe install., serre, waskeuken en badk., 5 slaapk. en besch. en bepl. zolder. Aanv. 3 mnd. na koop. Vr.prijs ƒ 195.000,– k.k.

Modern halfvrijst. woonh. met gar., c.v. en gr. tuin. Bw.jr. 1976. Opp. 310 m2. Ind. o.a.: ruime entree, doorzonkamer met parketvl., bet. keuken, badk. met ligb. en v.w., 2e verd.: zolder te ber. via vliezotrap. Aanv.: eind 1977. Vr.prijs ƒ 135.000,– k.k.

OIRSBEEK
Halfvrijst. woonh. met gar. en c.v. Ind. o.a.: part.: woonk. met open keuken met eiken keukeninr., ingeb. koelkast. gaskookpl., afzuigk., vaatw., overdekt terras 10.00 x 6.00, volière, 1e verd.: 3 slaapk., badk. met ligbad, 2e verd.: zolder. Aangel. tuin. Aanv.: in overleg. Vr.prijs ƒ 149.500,– k.k.

ROOSTEREN
Geschakelde woning met c.v., gar. en tuin. Ind. o.a.: T-vorm. woonk., royale bet. keuken, tuin op het zuiden, 1e verd.: 3 slaapk., badk. met douche, 2e verd.: zolder te ber. via vliezotrap. Aanv.: 1 juli 1977. Kp.pr. ƒ 107.000,– k.k.

SIMPELVELD
Nieuwbouw. Vrijst. woonh. met c.v., tuin en gar. Ind. o.a.: hal met toilet, bet. badk. met ligbad v.w., berging, 3 slaapk. 1e verd.: hal met toilet, woonkamer met open haard, open keuken. Aanv.: 1 juni 1977. Huurprijs ƒ 600,– per maand.

UBACH OVER WORMS



Woonhuis met cv, gar. en ruime tuin. Tot. opp. 480 m2. Bw.jr. 1964. Ind. o.a.: 2 kelders, part.: woonk., 1e verd.: 3 slaapk., bet. douche. Het geheel is zeer goed onderh. Aanv. mei 1978. Vr.prijs ƒ 122.000,– k.k.

Grens N'hagen - Ubach over Worms, ouder halfvrijst. woonh. met c.v. en tuin. Opp. 470 m2. Ind. o.a.: geheel onderkelderd. Part.: royale woonk. ca. 32 m2 met balkjesplafond, keuken met kunststofkeukeninstall., bet. douche, 1e verd.: 3 slaapk., 2e verd.: 2 slaapk. Aanv.: 1 mnd. na koop. Koopprijs ƒ 98.000,– k.k.

heden zijn onze kantoren in heerlen en maastricht gesloten

heerlen, tempsplein 25, tel. 045 - 71 22 55
maastricht alex. battalaan 85, tel. 043 - 1 91 77

makelaars in onroerende goederen
bouwprojectontwikkeling
verzekeringen hypotheken

STIENSTRA

Bon in gesloten envelop, zonder postzegel, aan Stienstra b.v. antwoordnr. 40 Heerlen of antwoordnr. 83 Maastricht

bon
BON VOOR MEER INFORMATIE
s.v.p. aankruisen wat gewenst wordt

Wilt u mij/ons s.v.p.:
- ☐ gegevens sturen over (het) bestaande pand(en) te … in de prijsklasse van … tot …
- ☐ bellen om een afspraak te maken, waarin u mij/ons voorlicht over hypotheken en hypotheekmogelijkheden.
- ☐ de "Woninggids" voor Zuid Limburg toezenden

NAAM: ______
ADRES: ______
PLAATS: ______
TEL.: ______

LD 30.4.77

HYPOTHEEK

Bel: 045 - 411384

Assurantiekantoor
HEERLERBAAN
Heerlerbaan 203-Heerlen
's zaterdags tot 1 uur geopend

1e hypotheek

	met gem.gar.	zonder gem.gar.
75.000	603,–	614,–
100.000	804,–	819,–
110.000	885,–	901,–
120.000	965,–	983,–
130.000	1046,–	1065,–
140.000	1126,–	1147,–
150.000	1206,–	1229,–

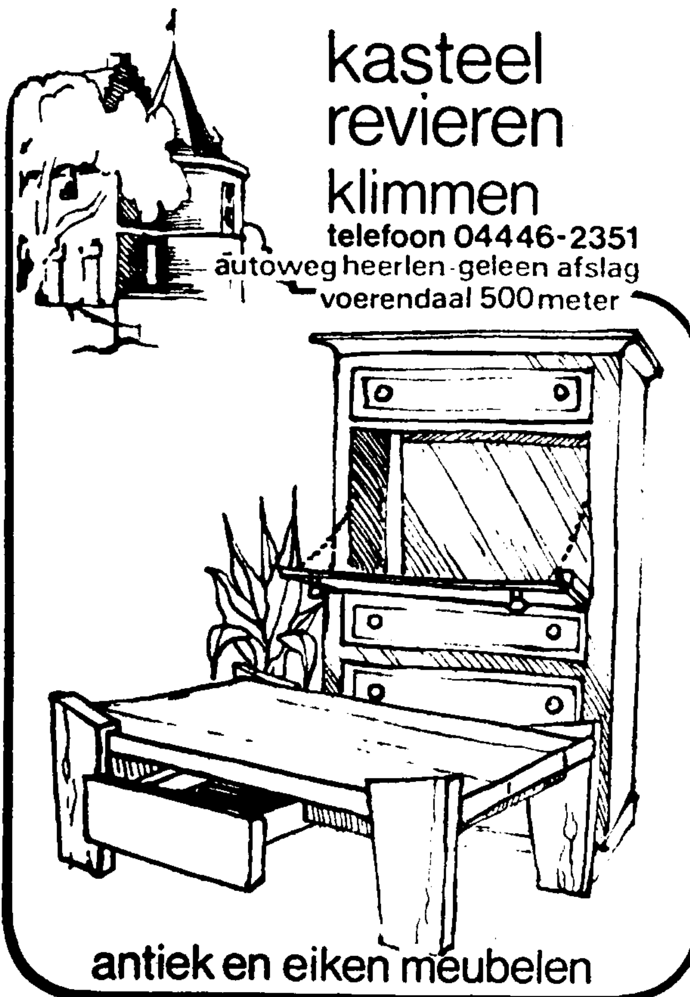
- rente tarief: met gem.garantie 8,9%, zonder gem.garantie 9,1%
- rente 10 jaar vast
- afsluitprovisie 2 %
- looptijd 30 jaar
- diverse aflossingssystemen
- let op fiskaal voordeel

2e hypotheek

	120 mnd.	180 mnd.
20.000	275,–	223,–
25.000	344,–	279,–
30.000	413,–	335,–
35.000	481,–	391,–
40.000	550,–	446,–
45.000	619,–	502,–
50.000	687,–	558,–

- rente 5 jaar vast
- laag tarief
- afsluit provisie 2%
- op woon- en woonwinkelhuizen

MAAK EEN AFSPRAAK VOOR MEER INFORMATIE



AKEN GELEEN
HANSEN-PARKETVLOEREN
Bezoek vrijblijvend onze showroom. Wist u al dat wij parket hebben v.a. ƒ 37,50 per m² incl.
JOOP SCHOONWATER
Tot ziens
Tel. 43004 b.g.g. 48100 — Op de Vey 61 Geleen

Wij verzorgen uw hypotheek deskundig en snel. Voor nieuwbouw en bestaande bouw volledige financiering mogelijk incl. alle kosten, inrichting, verbouwingen, etc.

HOENSBROEK (Heisterberg)
Te k. prachtig ingedeeld en goed onderhouden tussenwoning met tuin en c.v., aparte zijingang voor achterom, grote woonkamer met open haard, keuken, bijkeuken, hal, 5 slpk., douche, onderkeldert, zolder met vaste trap. Vr.pr. ƒ 125.000,– k.k.

HOENSBROEK (Chr. Quixstr.)
Te k. luxe winkelpand met woonhuis, gunstig gelegen in centrum. Winkel: 42 m2, luxe eiken open keuken, open haard, balkon, 3 slpk., douche, 2e toilet met c.v. en kelder. Koopprijs ƒ 129.000,– k.k.

NIEUWENHAGEN
Te k. groot pand met de mogelijkheden voor uitbreiding, opp. 6,5 are, waarin goedl. friture, snackbar is gevestigd., incl. compl. inventaris, omzet aantoonbaar. Vr.pr. ƒ 198.000 k.k.

HOENSBROEK
Te k. luxueus gebouwd riant landhuis met garage voor 2 auto's en c.v., opp. 5 are, ca. 1000 m3 inhoud, gr. hal, Z-kamer, 64 m2, open haard uitgevoerd met koper, keuken: 19 m2 met inrichting van ƒ 25.000, 4 slpk., ligbad, 2 w.c.'s, beschoten zolder, geheel onderkelderd, gr. overdekt terras, eveneens met open haard. Het geheel zeer luxueus uitgevoerd: dak en muren geïsoleerd, termopaneglas, veel glas met koper, speciaal houtwerk, mooi aangelegde tuin enz. Vr.pr. ƒ 340.000 k.k.

JABEEK (Etzenraderstraat)
Te k. vrijst. landhuis met gr. garage: 70 m2 en c.v., rustig en landelijk gelegen, L-kamer 40 m2 met parket, open haard en serre, ligbad en douche, 4 slpk., 2 w.c.'s, kantoor: 22 m2, kelder, beschoten zolder, opp. 7,5 are. Vr.pr. 200.000 k.k.

KERKRADE (Haanrade-Lod.v.Deyselstr.)
Te k. wegens ziekte modern ingedeeld en ruim woonhuis met voor en achtertuin mooi terras en rustig gelegen in woonerf. Hal, bergkast, 2 w.c.'s, woonkamer met open keuken: 35 m2, 4 slpk., douche, overdekte autostalling met bergruimte. Vr.pr. ƒ 138.500 k.k.

HEERLEN (Roebroekweg)
Te k. woonhuis met c.v., zitkamer, keuken, 3 slpk., badkamer, kelder en zolder. Vr.pr. ƒ 90.000 k.k.

OIRSBEEK (Doenrade - Bemelmansstraat)
Te k. prachtig woonhuis, degelijk gebouwd en mooi ingedeeld met garage en tuin, zeer rustig gelegen in doodlopende straat, mooie grote Z-woonkamer, gr. keuken, bergruimten, 2 w.c.'s, 3 slpk., ligbad. Koopprijs ƒ 148.000 k.k.

KLIMMEN (TERMAAR)
Te k. riante woning op heuvel gelegen, halfvrijst. met garage en c.v., geheel onderkelderd, ruime woonkamer en modern ingerichte keuken, luxe hal, 4 slpk. ligbad, 2 w.c.'s, zolder en tuin. Vr.pr. ƒ 155.000 k.k.

HEERLEN
Te k. woonhuis met 10 kamers waarin kamerverhuurbedrijf gevestigd. Aangetoond kan worden dat de jaarlijkse opbrengst ƒ 20.000,– is. Vr.pr. ƒ 95.000,–

KERKRADE
Te k. halfvrijst. middenstandswoning met garage en c.v., gelegen in centrum, woonkamer ca. 50 m2, ruime keuken, douche, 5 slpk. Degelijk gebouwd en zeer rustig gelegen. Koopprijs ƒ 120.000 k.k.

KERKRADE (Locht)
Te k. herenhuis met c.v., waarin kamerverhuurbedrijf gevestigd. 11 kamers, 2 keukens, douche, 3 w.c.'s, geheel onderkelderd, incl. complete inrichting, waaronder t.v.'s, ijskasten enz. Jaaropbrengst ƒ 30.000, vr.pr. ƒ 180.000 k.k.

SCHINNEN
Te koop vrijst. woonhuis met garage, inrit en c.v., woon- en zitkamer, ruime keuken, hal, w.c., grote slaapkamers, ligbad en overloop, geheel onderkelderd, souterrain met provisiekelder, groot terras opp. 1600 m2, mooi aangelegde tuin en weiland waarop ca. 20 populieren en schaaphokken ƒ 170.000 k.k.

assurantiën h.m. geurts bv
Afd. onroerend goed
Nieuwstraat 22 - 24 Hoensbroek
Tel. 045 - 211668

TE KOOP

HEERLEN-CENTRUM groot hoekpand voor diverse doeleinden geschikt, o.a. kantoor of te vestigen praktijk. Het pand bevat o.a. 3 grote vertrekken resp. groot 11.5x4 en 8x4 en 8x3,5 en 5 kleine kamers, 2 bergruimtes, kelder, keuken, 2 toilets, c.v. gas. Het pand is in goede staat. Aanvaarding medio augustus 1977.
Vraagprijs ƒ 250.000,– k.k.

HEERLEN-ZUID. Gunstig gelegen woning met voortuintje, geen achtertuin. Ind.: entree, woonkamer 8x3,7, grote keuken, berging, w.c., kelder, 3 slaapkamers, badkamer, zolder met vaste trap. Het pand is momenteel verhuurd. Vraagprijs ƒ 85.000,– k.k.

UBACH OVER WORMS. Halfvrijstaande, gemoderniseerde woning met garage en c.v., voor- en achtertuin. Indeling: entree, W.C., woonkamer, eetkamer, open keuken, douche en w.t., 3 slaapkamers en kelder. Afwerking: o.a. moderne keukeninstallatie met fornuis, koelkast en afzuigkap. Diverse wanden in sierpleister, c.v. gas, etc.
Vraagprijs ƒ 112.500,– k.k. Aanvaarding medio 1978.

NIEUWENHAGEN. Halfvrijstaande woning met berging en achtertuin met privacy. Bouwjaar 1969. Indeling: entree, woonkamer 7,5x3,65, keuken, bergkast, w.c., berging in achtertuin. 3 slaapkamers, badkamer met ligbad en 2e toilet. Afwerking o.a. in woonkamer en hal wanden sierpleister, in woonkamer schoorsteen voor eventuele open haard, diverse schrootjeswanden, 4-deurs en 2-deurs kastenwand slaapkamers. c.v.-gas.
Vraagprijs ƒ 110.000,– k.k. incl. stoffering en gordijnen. Aanvaarding uiterlijk dec. 1977.

BRUNSSUM. Halfvrijst. mooi gerenoveerde woning. Grondopp. ca. 650 m2. Ind.: hal, keuken, woonkamer ca. 42 m2. opp. met tegelvloer, open haard en balkjesplafond, keuken, badkamer met ligbad, bijkeuken, kelder, 3 slaapkamers en berging, fundering gereed voor bouwen van garage. Het pand is zeer mooi en luxe verbouwd.
Vraagprijs ƒ 165.000,– k.k.

KERKRADE-WEST. Bungalow met grote bedrijfsruimte waarin momenteel 2 appartementen, garage + appart houten gebouw geschikt voor werkplaats etc. Grond opp. 1318 m2. Ind. bungalow: entree, grote woonkamer, keuken, 2 slaapkamers, badkamer, bergruimte. Ind.: appartementen: entree, grote woonkamer, 2 slaapkamers, resp 1 slaapkamer, keukentje, badkamer. Bungalow en appartementen mooi afgewerkt met houten betimmering. C.V.-oliestook.
Vraagprijs ƒ 250.000,– k.k. Aanvaarding: n.o.t.k.

HEERLEN. Groot dubbel winkel-woonhuis gelegen dichtbij centrum voor diverse doeleinden geschikt.
Vraagprijs 265.000 k.k.

Wij vragen voor onze relaties in de omgeving van Heerlen, Brunssum, Kerkrade en Maastricht, woningen, bungalows en landhuizen in alle prijsklassen.
Inlichtingen

OZEK
ozek bv onroerend goed
bekkerweg 67 heerlen - tel. 045-718283
's zaterdags tot 12 uur.



Zonwering met knikarmen, gans in alu-anodise, doek in dralon of geplastificeerd.
Prijzen :
300 x 150 : fl. 1169 (BTW incl.)
400 x 200 : fl. 1346 (BTW incl.)
500 x 200 : fl. 1471 (BTW incl.)
Geleverd en geplaatst.

CLOODAN
Genkerbaan 21 Zonhoven (België)
Tel. (011) 81.36.88 - 81.35.06
tot einde mei 10% korting.

glasdam
glashandel dam bv nieuwenhagen
bespaar 25 % brandstof,
wij verzorgen uw subsidie aanvrage
met isolerend thermophane glas!!
stuur mij zonder verdere verplichting nadere informatie!
ja! bon
naam ______
adres ______
plaats ______
tel. ______
glashandel dam bv - pleistraat - industrieterrein rukkender - nieuwenhagen - tel. 045-311897-313118

Wij lenen u graag geld. En spelen daarbij open kaart.

Dit zijn onze tarieven:

U krijgt in handen	U betaalt terug 24 mnd.	36 mnd.	60 mnd.	120 mnd.
3.000,-	148,05	106,07	72,49	
4.000,-	194,92	138,99	94,24	
5.000,-	241,15	171,26	115,36	
6.000,-	287,37	203,54	136,47	
8.000,-	379,82	268,09	178,70	
10.000,-	472,27	332,63	220,93	142,50
12.000,-	564,71	397,18	263,16	171,-
15.000,-	703,39	494,01	326,50	213,75
20.000,-	946,39	666,99	443,19	285,-

Kwijtschelding bij overlijden inbegrepen tot f 15.000,-, voor leningen met een maximum looptijd van 60 maanden. Andere bedragen en looptijden eveneens mogelijk.

Crediet Maatschappij Venlo
Kantoor Brunssum, Kerkstraat 294, telefoon (045) 251043 - 251017.
Kantoor Heerlen/Molenberg, Kerkraderweg 40, telefoon (045) 413700.
Kantoor Geleen, Rijksweg Z-211, telefoon (04494) 45870

Rooms Katholiek Priester binnenkort werkzaam in een Kerkraadse instelling **VRAAGT** voor hem **TE HUUR**
PASSENDE WONING
in **KERKRADE** of directe omgeving.
Brieven aan het adres: Markt 52 Kerkrade.

GRENSGEBIED EN ARDENNEN
Doorlopend te koop huizen, weekend huizen, boerderijen en bouwgronden.
Immob. H. Nyssen und Sohn
Chaussée de Liège 17a
tel. 09 3287588273
Uw makelaar in België
B 4670 Montzen

Hypotheekleningen
voor verfraaiing en modernisering van uw huis

Maandtermijnen

10.000.00	120 x 142.50	of	180 x 119.00
15.000.00	120 x 213.75	of	180 x 178.50
20.000.00	120 x 285.00	of	180 x 238.00
25.000.00	120 x 356.25	of	180 x 297.50
30.000.00	120 x 427.50	of	180 x 357.00
40.000.00	120 x 570.00	of	180 x 476.00

Geen afsluitprovisie en taxatiekosten.
Uiterst laag tarief. Vanaf 60 mnd. tot ieder bedrag.
Vervroegde aflossing mogelijk. met renterestitutie.
Rente is aftrekbaar dus belastingvoordeel.
Lenen is sparen achteraf. dus prijsstijging voor zijn.

Bel voor informatie
Brunssum: 045-251043
Heerlen: 045-413700

CMV BANK
Kerkstraat 294
Kerkraderweg 40

TEGELS
Het hele huis vol met tegels
niet alleen voor de badkamer voor keuken, hal, woning
honderden kleuren en decors de een nog mooier dan de andere
100 opgebouwde toepassingsvoorbeelden
1000 m2 tentoonstellingsruimte
Voor nieuwbouw of ombouw men moet het eerst gezien hebben
een bezoek geeft U een overvloed aan stimulans.

FLIESEN-STUDIO
Gottfried Hollands
Herzogenrath-Kohlscheid Weberstr. 2
Ruf 0949-2407/3028
fliesen studio
Geopend van maandag tot vrijdag van 8.00 tot 12.30 uur en van 13.30 tot 18.00 uur
's Zaterdags van 8 tot 13.00 uur.

Philips Goya
66 cm, wit
DM 1698,-

Philips Rubens
66 cm, notenbruin
DM 2198,-

Wega-color 3031
66 cm, antraciet met afstandsbediening
DM 1998,-

Philips Philetta 960
receiver-, phono-, cassetten-kombinatie met boxen
DM 648,-

Philips Receiver 752
80 watt, met electronische zenderzoeker
DM 698,-

Philips Cassettenrecorder
N 2214
DM 128,-

Inbouwkeukens — TV-Hifi-STUDIO

elektro - bentz
weberstr. 4
5120 herzogenrath-kohlscheid
ruf 0949 – 2407/2628
U specialist voor Elektro–TV en Keukens

Wilt U GELD lenen??

P.L. t/m 60 maanden en alle soorten financieringen. Beter-woning kredieten t/m 96 maanden (ook voor huurwoning). Voor eigen huisbezitters (mits overwaarde) langlopende leningen t/m 180 maanden.

enkele voorbeelden:	60 mnd.	96 mnd.	120 mnd.
ƒ 12.500,–	ƒ 281,39	ƒ 196,01	ƒ 169,54
ƒ 17.500,–	ƒ 381,35	ƒ 270,71	ƒ 233,65
ƒ 22.500,–	ƒ 487,62	ƒ 345,41	ƒ 297,77
ƒ 27.500,–	ƒ 593,90	ƒ 420,10	ƒ 361,69

Bovengenoemde kredieten zijn snel te realiseren (dus snelkredieten). Tot ƒ 20.000,– kwijtschelding bij overlijden en zodoende geen bijkomende kosten voor verzekeringen. Gunstige tarieven, geen loktarieven maar wettelijke. Mits goed betaald kunnen elders lopende leningen worden overgenomen. Geen behandelingskosten. De afwikkeling is discreet en snel. Uiteraard verstrekken wij ook LAGER, TUSSEN en HOGER LIGGENDE BEDRAGEN, ook is het mogelijk de TERMIJN van aflossing te bepalen v.a. 12 MAANDEN.

Letterlijk en figuurlijk zijn wij op dit gebied een van de grootste kantoren van Limburg. Letterlijk kunt U zich overtuigen, figuurlijk bewijzen wij het door de snelle afwikkeling en de grote kans van slagen, omdat wij voor een groot aantal banken bemiddelen. Voor een bezoek aan ons kantoor kunt U gebruik maken van onze eigen parkeerplaats gelegen aan de achterkant van ons kantoor, het is echter ook mogelijk een lening telefonisch aan te vragen.

Nieuwstr. 22-24, Hoensbroek
Ook na 18 uur en op zaterdag
tel. 045-211668
ASSURANTIËN H. M. GEURTS B.V.

Niet hakken, maar plakken

HEERLEN – Gedurende de afgelopen jaren hebben meer en meer mensen kennis gemaakt met het verschijnsel „revolutiebouw". Een misschien wel praktische, maar niet altijd even smaakvolle oplossing voor een woonprobleem. Velen moeten het sindsdien doen met saaie keukens en badkamers. Weinigen beschikken over de grote mate van vakmanschap die vereist is om een keuken of badkamer te betegelen. Meestal zal men dan ook terugschrikken voor de vereiste breekpartijen en de daarmee gepaard gaande kosten.

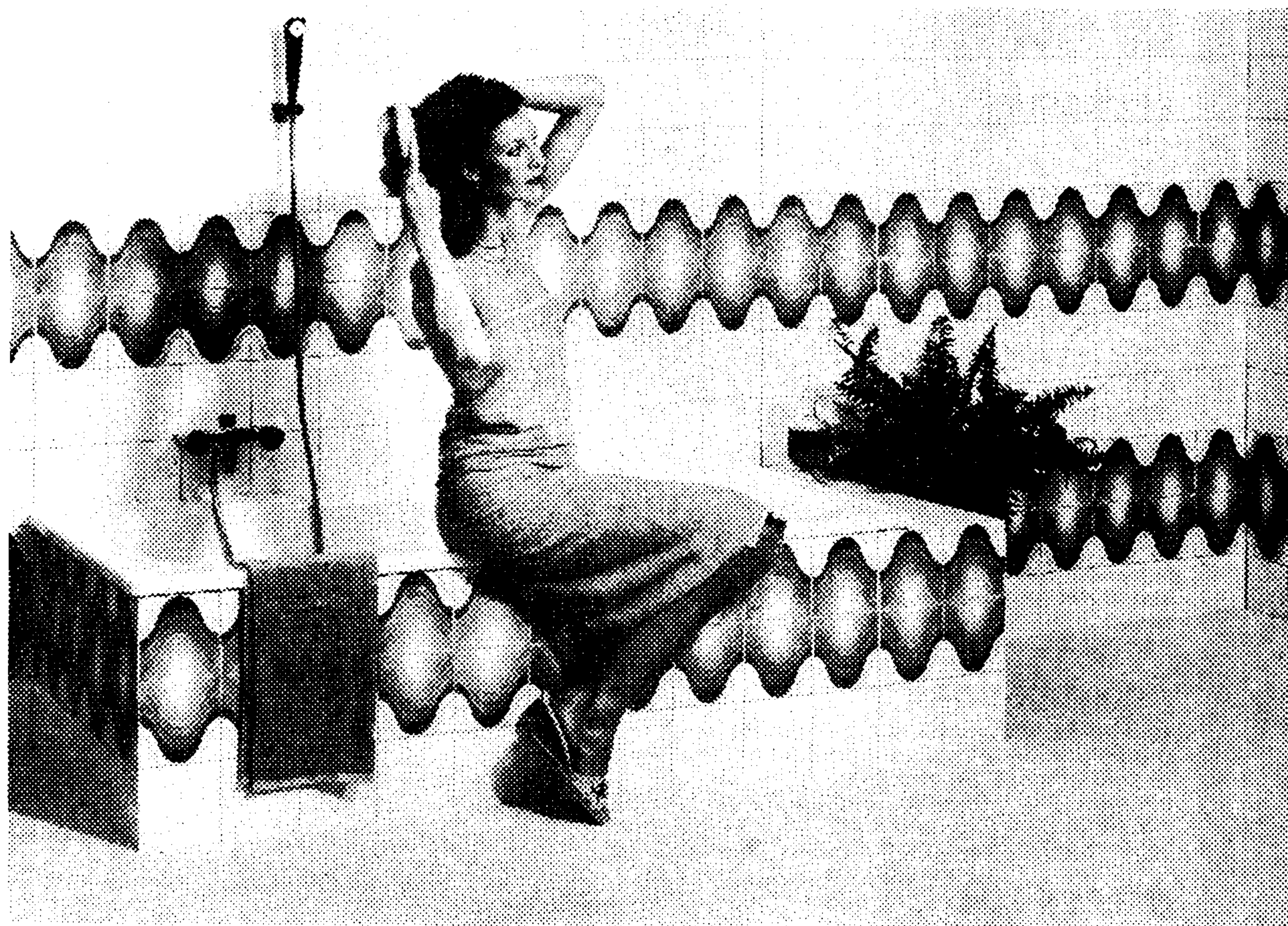
Gelukkig komt men steeds meer tot het besef dat ook een leuke – in kleur afgestemde – decoratie wonderen kan doen. Voor mensen die met weinig middelen hun ergenis over een monotone tegelwand willen wegwerken is er nu een assortiment van zelfklevende tegeldecoraties uit Zwitserland, bestaande uit meer dan 25 motieven op het bekende formaat zijn van een eersteklas materiaal dat bestand is tegen damp, vocht en de inwerking van reinigingsmiddelen. Ook voor verkleuren en omkrullen hoeft men niet bang te zijn. Aangezien niets veranderlijker is dan de mens, kan men als het moet de plaktegels ook nog vervangen. Bij enkele tegelontwerpen behoren afwerkstrips met hetzelfde dessin.

Posters

Goldi uit Zwitserland brengt ook „postermotieven". De set van 6 verschillende tegels is zo samengesteld dat er een voorstelling op posterformaat ontstaat. Om zoveel mogelijk aan de persoonlijke smaak van iedereen tegemoet te komen, varieert de collectie van uitgesproken modern tot nostalgisch.
Goldi is te koop bij de goede behang-, verf- en doe-het-zelf zaken.



● *en ook in de Keuken*



● *Decoratie in de badkamer.....*

SCHOONMAAK VAN CARAVAN

Staat de caravan nog in het winterverblijf? Dan wordt het nu langzamerhand toch tijd aan de schoonmaak er van te denken. Zo'n (regelmatige) controlebeurt aan het begin van het nieuwe seizoen is zeer belangrijk.
Over een paar weken zal men er immers weer met het vrijetijdshuis-op-wielen op uit willen trekken, en dan moet de caravan ook volledig „bedrijfsklaar" zijn.
Wat moet er nu het eerst gebeuren?
Remmen inspecteren, verlichting nakijken, gasaansluitingen vernieuwen en de waterpomp laten proefdraaien, zijn voor de hand liggende karweitjes. Loop echter ook eens de scharnieren van de kasten na, en vergeet vooral niet de raamvastzetters zo nodig te vernieuwen. Wanneer straks weer met de wagen wordt weggereden, moeten dakluiken, deuren en ramen goed gesloten blijven. Slaan ze open tijdens de rit, dan treden er al gauw beschadigingen op.
Gebruik in de caravan steeds propaangas als energiebron voor koelkast en kachels. Butaan brandt minder fel. Als de verlichting in de eerste weken nog geen dienst doet, kunnen blokbatterijen beter verwijderd worden. Het is al voldoende wanneer de deksel van het element, waaraan het snoer vastzit, losgemaakt wordt. De batterijen lopen anders onherroepelijk leeg.

In bad

Vanzelfsprekend is de caravan na een lange winter zeker aan een bad toe. De buitenkant kan met water, waaraan een glansmiddel is toegevoegd, worden schoongemaakt. Er is ook een speciale polish te koop bij de goed geoutilleerde caravanbedrijven, speciaal voor het wegpolijsten van vlekken op kunststof en hout. De plastic ruiten worden er ook weer krasvrij mee.
Voor handige doe-het-zelvers zijn er tal van praktisch accessoires die gemakkelijk zelf aangebracht kunnen worden. Een handvol tips:

- Bij de handel zijn rolhorren en dakhorren te koop, die insekten buitensluiten. Ze zijn in diverse maten te leveren. Dakhorren moeten wel voorzien zijn van een schuimplastic afdichting en een drukknopbevestiging.
- Heel handzaam zijn ook waterpasjes om de stand van de caravan, als die eenmaal op de camping gearriveerd is, te controleren. Men voorkomt dan dat de vloer gaat hellen, met alle daaraan verbonden ongemakken voor het meubilair.
- Zijn er al gloeikousjes voor de gasverlichting? Die moet iedereen eigenlijk in „huis" hebben, net als lampjes en reserveslangen voor gas en water. Dan vindt u in de speciaalzaak ook opklapbare opstaproosters van stevig materiaal.
- Vergeet vooral niet een antidiefstalslot, dat ƒ 75,– kost. Het moet in de koppeling worden bevestigd. Zo'n slot kan alleen met de sleutel verwijderd worden.

Er is nu ook nog tijd om wat aan de indeling van de caravankastjes te doen. Maak bijvoorbeeld vlakbij de ingang een ruimte waarin schoenen opgeborgen kunnen worden of poetsdoeken te vinden zijn. Wie de natuur ingaat, loopt kans op natte en modderige schoenen. Direct reinigen voorkomt dat het tapijt van de caravan onnodig vuil wordt.
En het gezicht wil ook wat. Want goed onderhouden caravans behouden veel langer hun waarde. Op de inruilprijs scheelt dat straks toch allicht weer een zeker bedrag. Aan de wijze waarop bijvoorbeeld alleen al met het gasstel en de waterleiding aan boord is omgegaan, kan de vakman direct zien hoeveel zorg er aan de vakantiewagen is besteed. Af en toe de waterleiding reinigen en doorspoelen is bepaald geen luxe.
Het hoort allemaal bij de jaarlijkse verjongingskuur, die de caravan in deze weken moet ondergaan. Wie dat grondig doet, zal merken dat het bezit daarmee heel oud kan worden.

„Trekhaak kopen? Eerst weten wat gesleept moet worden..."

Komt er straks een nieuwe caravan of gaat de boot op de trailer achter de auto? Dan is er natuurlijk een deugdelijke trekhaak nodig. Advies bij de aanschaf van een dergelijk hulpmiddel van de wagen: bepaal in de eerste plaats wat er getrokken moet worden. Gaat het om een lichte bagagewagen, dan is een eenvoudige uitvoering wel voldoende.

Maar moet er een zware caravan worden gesleept of komt er een boot van gewicht op de kar, dan is men verplicht een trekhaak te gebruiken die een H-nummer heeft, dat verstrekt wordt door de Rijksdienst voor het Wegverkeer. Een dergelijke haak moet goedgekeurd zijn door het TNO in Delft. Zeker wanneer het gaat om een aanhangwagen met een gewicht dat hoger ligt dan 750 kg worden zware eisen aan de trekhaak gesteld.

De bevestiging daarvan is eigenlijk het werk van de vakman. Laat u daarom voorlichten door een erkend garagebedrijf, dat een groot assortiment trekhaken kan leveren.



Ook tuin voor de flatbewoners

in de tuin

Balkonplanten vormen een gezellige decoratie langs doorgaans grauwe flatmuren. Meer en meer gaan bewoners van hoogbouwhuizen ertoe over hun huiskamer, waar volop planten groeien, een stukje te verlengen door het balkon in de zomermaanden vol bloeiende bloemen en planten in bakken te zetten. Aan die gewassen worden echter wel andere eisen gesteld dan aan de meeste gewone tuinplanten. Niet altijd immers is er zon, en hoe vaak giert de wind om de flat. Daar moet de beplanting wel tegen bestand zijn.

In navolging van de daktuinen, die dikwijls aangelegd worden op grote gebouwen, is er nu een systeem ontwikkeld, waarmee men zelf op een eenvoudige wijze een heuse tuin kan aanleggen: op het balkon of een andere plaats, het dak van een garage bijvoorbeeld. Dit systeem wordt onder de naam Comfa-balkontuin gelanceerd door een bedrijf in Pijnacker.

Bij de aanleg van een tuin is een aantal dingen van belang. Een goede voedingsbodem voor de planten en voldoende afwatering zijn wel de eerste vereisten. Om aan alle eisen te kunnen beantwoorden is, gebruik makend van zijn ervaring met daktuinen op grote gebouwen, het balkontuinsysteem opgebouwd uit de volgende elementen: drainageplaat, filtervlies en kunststofschuimplaat.

Deze materialen zorgen er met elkaar voor dat een uitstekende wateropname en -afvoer gewaarborgd is, terwijl verstopping door eventuele grond- en plantendeeltjes voorkomen wordt.

● *Zó kan het balkon van een flatbewoner er bijvoorbeeld ook uitzien.*

De materialen waarmee gewerkt moet worden, zijn licht in gewicht en kunnen gemakkelijk met bijvoorbeeld een keukenmes gesneden worden in de vorm en grootte van de tuin die men wil aanleggen. De drainageplaat wordt op de balkonvloer gelegd, het filtervlies er op en daaroverheen de kunststofschuimplaat. De basis van de tuin is nu gelegd. Inclusief het snijden in de gewenste vorm nog geen half uur werk. En door iedereen te doen.

Op de kunststofschuimplaat wordt normale potgrond aangebracht. Vrijwel elk type is daarvoor geschikt. Als men de basismaterialen gelegd en het groen geplant heeft, dan komt de afwerking. Een afsluitrand is noodzakelijk om het geheel binnen de perken te houden. Om een decoratief effect te verkrijgen is het misschien een leuk idee om er bielzen of B-2-sierblokken omheen te zetten. Let wel dat de keuze van de afsluitrand pas gemaakt wordt als de hoogte van de tuin vaststaat.

Planten die speciaal voor de balkontuin heel geschikt zijn:

KNOLBEGONIA'S

Vragen een lichte, voedselrijke grond, dus flink bemest. De hangende soorten, waarvan de bloemen dus omlaaggroeien, zijn meestal wat kleiner. Maar u kunt ze afwisselen met grootbloemige begonia's die in de normale stand groeien. Niet in de volle zon en zo mogelijk toch op een beschut plekje.

COBEA'S

Cobea's zijn klimplanten die, wanneer ze langs een touw of gaas worden geleid, voor een dichte begroeiing zorgen. Men kan ze onder meer gebruiken als natuurlijke muur ter bescherming van de privacy en om een beetje schaduw te krijgen.

HANGANJERS

Zijn enkele jaren achtereen in bakken over te houden, wanneer ze lichte, humusachtige klei als grond hebben. Ze kunnen tegen de zon, maar floreren beter op het oosten of westen. Bloemen in tal van kleuren komen dan door de balkonspijlen naar beneden hangen.

FUCHSIA'S

U kent ze ook wel onder de ouderwetse naam bellenplanten. Ze bloeien overvloedig op lichte, humusachtige grond op een halfbeschaduwd plekje.

CONVOVULVUS

Convovulvus wordt ook wel „dagschone" genoemd. Het gewas vraagt veel zon en wil graag vrijuit groeien. De donkerblauwe, witte, rose en paarse bloemen bloeien dan het rijkst.

PELARGONIUMS

Pelargoniums, de bekende geranium, is er in rode, rose, blauwe en witte uitvoering. Hangende soorten moeten naar voren in de bak worden gezet, anders zou de stengel snel afbreken. Zet er rustig veel bijelkaar: zo'n 14 a 16 per strekkende meter geeft de mooiste resultaten. Vul de bak hiertussen aan met donkerblauwe lobelia's en witte grootbloemige madelieven.

PETUNIA'S

Petunia's voelen zich wel thuis in een flinke kuip met voedselrijke grond. Ze bloeien goed, mits maar steeds de uitgebloeide exemplaren verwijderd worden. Let erop dat de bak bij regenweer niet te nat wordt, want de planten kunnen niet tegen teveel vocht. Zet ze dan ook niet onder een overhangende rand waar nog eens extra regenwater afdruipt.

VIOOLTJES

Viooltjes kunnen tijdens de bloei nog wel worden overgepoot. Zorg voor goed bemeste grond en zet er per vierkante meter 20 tot 25 bij elkaar.

SALVIA'S

Salvia's staan bijzonder vrolijk door hun vuurrode bloemen. Ze verlangen wel extra water in droge perioden. Neem uitgebloeide bloemen steeds weg, anders komen de knoppen niet goed tot bloei.

IPOMEA

Ipomea is een klimmer met helderblauwe bloemen die tegen de middag dichtgaan. U kunt er per meter drie of vier in de bak zetten.

KLIMOP

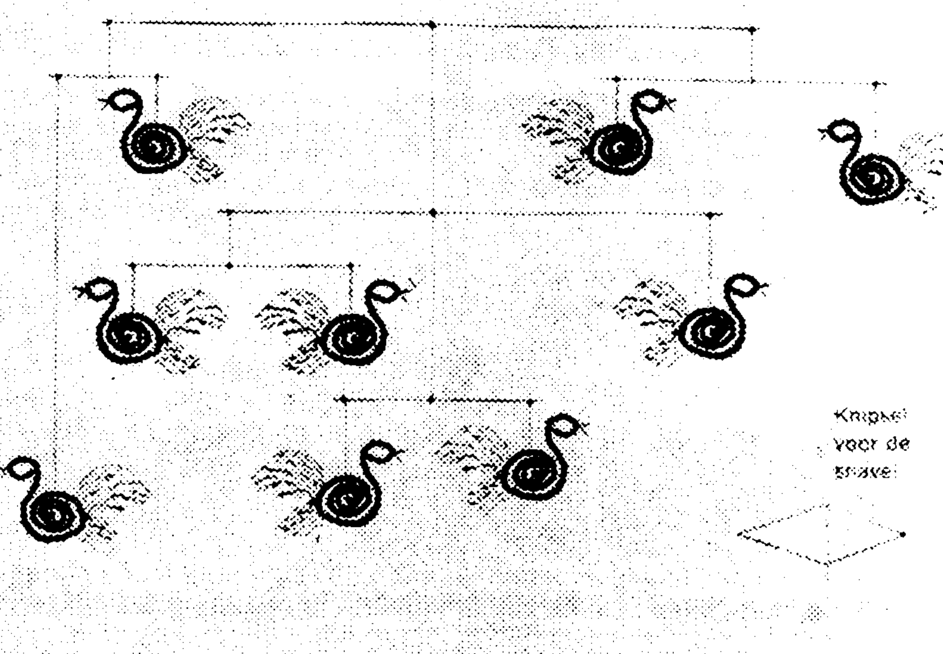
Klimop vormt dan wel geen bloemen, maar kan eigenlijk in de balkonbak niet gemist worden. Er worden geen speciale eisen aan de potgrond gesteld. Zet per strekkende meter drie tot vijf planten bij elkaar, zodat een beschuttende wand ontstaat, of laat een van de balkonmuren ermee begroeien.

„Gouden handdruk" Gulden-deur-idee

Dat is 'n gouden handdruk waard voor iedere doe-het-zelver die zijn huis en vooral de deuren in de woning van sfeervolle krukken en knoppen wil voorzien. En het kan voor een handige knutselaar die binnenkort verjaart zelfs een schitterend geschenk zijn. Er worden nu namelijk fraaie deurgarnituren in de handel gebracht, geheel als cadeau verpakt. Het is sierbeslag uit Portugal en de importeur levert dit als set van twee fraaie koperen knoppen met de bijbehorende platen en bevestigingsmaterialen.
Het ziet er allemaal bijzonder feestelijk uit en het is dan ook een heel exclusief presentje, dat bovendien erg praktisch is, want men heeft er in de woning echt wat aan. Het bevestigen levert geen enkele zorg op en telkens gaat het om één afgeronde set. Deur voor deur kan men op die manier desgewenst van de geijkte krukken ontdoen en er voor in de plaats deze buitenmodelkrukken aanbrengen. En het moet gezegd: een deur komt pas echt tot leven als de handgreep het aanzien waard is.
De prijzen per stel lopen natuurlijk uiteen omdat men veel verschillende uitvoeringen kent. Er is ook een volledige deurbrievenbus met sierlijst te koop. De goedkoopste cadeaudoos kost in de winkel ƒ 34,75; voor de duurste met een uiteenlopend assortiment betaalt men ƒ 99,50.
Waar deze sierlijke attributen te koop zijn deelt desgevraagd Dundick B.V., Nijverheidsweg 14 in Barneveld, tel. 03420-5951, graag mee.

Rondom-douche zonder waterballet

Een handdouche die in een ommezien als rondomsproeier gebruikt kan worden, zonder dat de badruimte in een waterbassin verandert. Dat was een primeur op de Amsterdamse Huishoudbeurs. Dit produkt uit Zweden kost ƒ 119,50 en vormt in feite een combinatie van handdouche en rondomdouche.
Uitgetrokken is de handdouche gereed voor haarwassen en schoon spoelen van het bad. In de houder kan men de douche op elke gewenste hoogte instellen zodat het ook mogelijk is onder de waterstralen (die van vier kanten op u afkomen) te staan, zonder natte haren te krijgen.
De sproeiarmen zijn verticaal en nemen, wanneer ze plat tegen de muur zijn weggeklapt geen ruimte in. Het geheel is eenvoudig te monteren. Het reinigen van de sproeikop levert daardoor ook geen problemen op.
Verkoopadressen verstrekt Mill Impex, Adriaan Blommestraat 15, Breda, tel. 076-875573.



Alle vogels vliegen: maakt zelf een leuke „mobile"

Negen vogeltjes van chenilledraad (met materiaal waarvan ook pijpreinigers gemaakt worden) zweven aan een sfeervolle mobile. En het is de dochter zelf die deze versiering heeft vervaardigd.
Benodigd zijn: gekleurd chenilleddraad, dunne veertjes, textielverf of watervaste tekeninkt, een stukje oranje stof, anderhalve meter dunne ijzerdraad (b.v. bloemendraad), wit naaigaren en tubelijm.
Eerst worden negen verschillende vogelvormen uit het pijpreinigersmateriaal gebogen. Hoe dat moet wijst de tekening aan. Uit oranje stof worden dan de snavels geknipt in een ruitvorm, dus twee langgerekte driehoeken aan elkaar. De veertjes moeten worden gekleurd met inkt of textielverf. Leg daarvoor op een oude krant de veertjes bij elkaar en breng met een kwastje of penseeltje de inkt er op. Let bij gebruik van textiellijm op de aanwijzingen op de verpakking. Als de verf droog is worden de veertjes tot staarten op het vogellijfje geplakt. De snavels worden dubbel gevouwen en met het midden aan het kopje vast gezet. Probeer de diertjes een beetje verschillend te maken door de snavels een stukje hoger of lager aan te brengen, zodat het lijkt alsof de vogels omhoog of omlaag kijken.
De mobile wordt gemaakt door de ijzerdraad in zes stukken te verdelen en wel van 53, 20, 31, 13, 20 en 12 cm. De uiteinden van de draden buigen tot een klein oogje en daar komt met naaigaren een vogeltje aan te hangen. De draden moeten zo lang zijn dat door verschuiven de figuurtjes vrij kunnen draaien. De verbindingen vast zetten met een druppeltje lijm. Klaar is de kamerdecoratie.
Meer zulke ideeën zijn te vinden in het boekje „Werken met touw en chenilledraad" door Ingrid Schönthaler en Marianne Wille (uitgegeven bij A. J. G. Strengholt Boeken te Bussum).

● Een oude band is nooit weg

Gooi een oude binnenband nooit weg! Die kan in huis nog goed van pas komen. Plak bijvoorbeeld van dit materiaal reepjes onder de poten van de strijkplank, zodat die niet meer over de vloer heen en weer zal schuiven. Een buitenband is hier natuurlijk niet voor te gebruiken; die veroorzaakt alleen maar zwarte strepen op de grond. Maar ook een buitenband is nooit weg. Als „stootkussen" kan hij bijvoorbeeld achter in een garage worden gehangen. Ook kunnen een of twee banden aan de zijkanten van de autostalling worden gehangen zodat de autolak van de portieren bij het uitstappen niet wordt beschadigd.



te koop

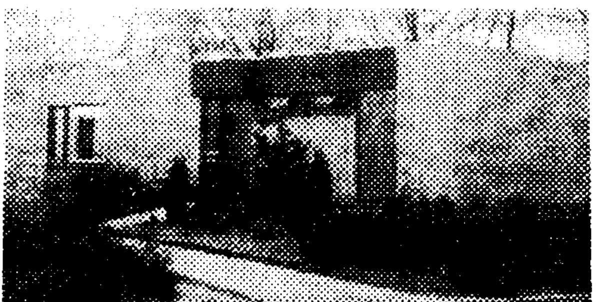
BRUNSSUM, Op gen Hoes
Halfvrijst. herenhuis met cv-gas. gar., tuin. woonk. met leistenen vloer, open haard en open trap, keuken. hal met bet. vloer en toilet. terras met 2e open haard. 1e verd.: 3 ruime slpk., 1 met wast., badk. met ligbad. toilet. gekl. san., overloop met muurkast. Direkt te aanv. Vraagpr. ƒ 145.000,–.

ELSLOO, Stationstraat
Bijzonder luxe halfvrijst. herenhuis met cv-gas en tuin (70 mtr. diep). Opp. 115 m²., bwj. '35. Zeer geschikt v. pension. Ind.: kelder. woonk. met marmeren vloer en open haard, kompl. inger.keuken, 2 bijkeukens. berging, entree en toilet. 1e verd.: 4 slpk., zitslpk., modern bet. badk. met ligbad. douche en toilet, vaste trap n. 2e verd.: 3 slpk., overloop met muurkasten. Direkt te aanv. Vraagprijs ƒ 196.000,–.

HEERLEN, Schelsberg
Degelijk halfvrijst. woonh. met cv-gas. oprit. roy. tuin. bwj. '30. Ind.: prov.kelder, woonk. met parketvloer, keuken. entree. toilet. badk., ligbad. berging. 1e verd.: 3 slpk., vaste trap n. zolder-berging en 1 slpk. Direkt te aanv. Vraagpr. ƒ 129.000,–.

HOENSBROEK, Spoordijkstraat
Woonhuis met bedrijfsruimte. cv-olie. oprit en tuin. Opp. ca. 700 m². Bwj. '27. Ind.: hobby-, prov- en stookkelder, L-woonk., keuken. bijkeuken. hal, toilet en bedrijfsr. 180 m². 1e verd.: 3 slpk., badk. ligbad en toilet. vaste trap n. zolder. Aanv. dec. '77. Koopprijs ƒ 160.000,–.

HOENSBROEK, Moonesveld



Patiobungalow (hoekbungalow) met gar., cv-gas, bwj. '73. Ind.: hal met bet. vloer en garderobe. toilet. woonkamer met parketvloer en open haard. open keuken-eetkamer 16 m²., badk. met ligbad. douche. wast. en toilet, 3 ruime slpk., berging en patio 61 m². Direkt te aanv. Vraagpr. ƒ 189.000,–.

KERKRADE, St.-Pieterstraat
Dubbel winkel-woonhuis met 2 bovenwon. en achterbouw met uitbr.mog. Ind.: 3 kelders. A) winkel 40 m². bet. vloer. keuken. zitkamer. douche en toilet en 2 slpk. B) Winkel 40 m². met bet. vloer. keuken, bijkeuken. gang en toilet. binnenplaats. gar., 2 kantoren. achterterrein 30 mtr. diep. front 11 mtr. 1e bovenwoning: woonk. 50 m²., keuken. badk met douche. toilet, gang met aparte voordeur. 2 slpk. 2e bovenwoning: woonk. 30 m²., keuken, gang. toilet. 1 slpk., 2 bergzolders. Aanv. winkels direkt. Woning in overleg. Vraagpr. ƒ 129.000,–.

SITTARD, Broekstraat
Riant vrijst. luxe herenhuis met cv-gas. gar., bwj. '68. uitst. onderh., gelegen nabij vijverpark. Ind.: woonk., keuken. bijkeuken. hal met vide en open trap. badk. met ligbad. 1e verd.: 3 slpk., overloop, mog. v. zolder. Zeer luxe afwerking o.a.: div. schrotenplafonds. marmeren vloer. ged. hardhouten kozijnen. luxe tegelwerk. massief koperen hang- en sluitwerk. gekl. san. etc. Direkt te aanv. Kooppr. ƒ 179.000,–.

SPAUBEEK, Hoeve
Vrijstaand woonhuis met gar., berging. cv-gas. grote tuin (30 mtr. diep zuid) goede stand en rustige ligging. bwj. '66. Ind.: kelderkast, woonk. met parketvloer en open haard, keuken. entree en toilet. 1e verd.: 3 slpk., badk. met ligbad, mooi tegelwerk, zolder. Direkt te aanv. Vraagpr. ƒ 139.000,–.

WAUBACH, Wolfsmelk
Modern woonhuis met 2 garages. c.v.-gas. vrij uitzicht. bwj. '73. uitst. onderh. Ind.: entree en toilet, keuken. Z-vorm. woonk. met open trap. 1e verd.: 4 slpk., badk. met douche en toilet, overloop met 3 muurkasten. Aanv. juli '77. Kooppr. ƒ 119.000,–.

TE HUUR

BUNDE, Pasweg
Vrijstaande luxe semi-bungalow met cv-olie, 2 garages, op zeer landelijke ligging met vrij uitzicht. Opp. 2.000 m². Ind.: woonk. met open haard, entree met leistenen vloer, kompl. inger. keuken, modern bet. badk. met ligbad en douche, 2 ruime slpk., bijkeuken, vliezotrap n. zolder. In gehele pand eiken deuren en schroten plafonds. Aanv. sept. '77. Huurpr. ƒ 700.– p.mnd.

GELEEN, Groenstraat
In aanbouw zijnde winkelpanden, voorzien van c.v., gelegen nabij centrum Geleen. Totale opp. 505 m²., minimaal te huren opp. 118 m². Huurprijs ƒ 125.– per m² per jaar, bij totale huur ƒ 110.– per m² per jaar. huurprijzen excl. BTW. Met de wensen van huurder kan nu nog rekening worden gehouden.

SITTARD, Rijksweg Noord
Winkel-woonhuis met cv. Ind.: 2 kelders, winkelr. 50 m²., bet. toilet, kantoor. bet. binnenplaats en berging. 1e verd.: woonk., keuken, 1 slaapk., badk. ligbad en toilet, vaste trap n. zolder-berging met 1 slpk. Bwj. '47. Direkt te aanv. Huurpr. ƒ 875,– per mnd.

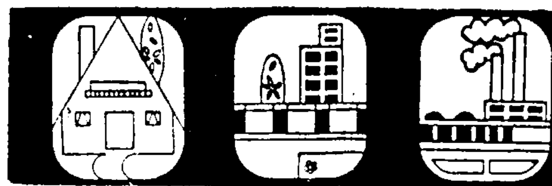
SITTARD, Putstraat
Winkel-woonh. met cv, gelegen nabij centrum. Ind.: kelder, winkelr. 4.50x4.50 m., L-woonk. 33 m²., keuken en toilet. 1e verd.: 2 slpk. en badkamer, vaste trap n. zolder. CV wordt nog aangel. Direkt te aanv. Huurpr. ƒ 600,– per mnd.

TE KOOP GEVRAAGD

De vraag naar woningen stijgt nog steeds. Om aan deze vraag te kunnen voldoen zoeken wij koop- en huurwoningen in iedere prijsklasse en in elke gemeente.
Meer weten!
Neem tel. kontakt op met Makelaardij PETERS B.V., voor een vrijblijvend gesprek, zonder risico voor u. Want als de koop niet tot stand komt zijn alle kosten voor onze rekening.



Makelaars in onroerend goed
Lid NBM en Beursmakelaar
Geleen/Mauritslaan 6/Tel. (04494) 48191
óók 's zaterdags geopend van 10.00 - 13.00



WONINGEN

BROEKSITTARD
Te koop solide gebouwd en goed onderhouden woonhuis met garage en werkplaats achter het pand, L-vormige zitkamer, badkamer met ligbad, 3 slaapkamers en zolder. Totale oppervlakte ca. 470 m2. Vraagprijs ƒ 105.000,- k.k.

EYGELSHOVEN
Te koop riante bungalow met patio en tuin, garage en c.v. Indeling: entree, woonkamer ca. 48 m2, gedeeltelijk open keuken met inrichting, toilet, 3 ruime slaapkamers, badkamer met o.a. ligbad, overdekt terras. Perceelsoppervlakte ca. 500 m2. Aanvaarding op korte termijn. Vraagprijs ƒ 240.000,- k.k.

HEERLEN
Kapl. Berixstraat te huur tussengebouwd woonhuis met c.v. Indeling: kamer-ensuite, keuken, achterzijde tuin, 3 slaapkamers, badkamer en grote zolderruimte. Huurprijs op aanvraag.

KERKRADE
Te koop 10 verhuurde garageboxen als beleggingsobject. Vraagprijs ƒ 27.000,- k.k.

KERKRADE
Pannesheidestraat, te koop groot woonhuis met geheel vernieuwde voorgevel in goede staat van onderhoud, eventueel geschikt voor kamerverhuur. Indeling: entree, grote woonkamer, 2 slaapkamers, grote keuken, toilet en douche, berging en garage, verdieping: 4 slaapkamers, toilet, beplankte zolder, bijbouw waarin zitslaapkamer, woonkamer/keuken, slaapkamer en zolderruimte. Aanvaarding op korte termijn. Koopprijs ƒ 140.000,- k.k.

KERKRADE
Te koop nieuwbouwwoningen met garage, c.v., voor- en achtertuin. Indeling: ruime hal, toilet, royale woonkamer, gedeeltelijk open keuken met inrichting, 3 slaapkamers, badkamer met douche, vaste wastafel en toilet, grote zolder bereikbaar via vliezotrap. Prijs ƒ 120.416,- v.o.n. Premie totaal ƒ 10.395,-.

BEDRIJFSPANDEN

HEERLEN
Winkelcentrum „Het Loon" te huur dagwinkels va. 100 m2. Nadere gegevens op aanvraag.

HEERLEN
Aan de rotonde Schelsberg, te koop tankstation met showroom en servicestation. Nadere informaties op aanvraag.

HEERLEN
Te huur in het centrum kantoorruimte in units vanaf 250 m2. Nadere gegevens op aanvraag.

HEERLEN
Geleenstraat, te huur nieuw te bouwen winkelruimte, in units vanaf 200 m2. Huurprijzen vanaf ƒ 150,- per m 2/jaar.

HEERLEN
Te huur in de onmiddellijke nabijheid van de autoweg, bedrijfsruimte ca. 1000 m2 groot. Geschikt voor velerlei doeleinden. Nadere gegevens op aanvraag.

HEERLEN
Ca. 700 m2 kantoorruimte te huur, goed bereikbaar per bus of per auto. Aanvaarding ca. augustus 1977. Prijs op aanvraag.

HEERLEN
Eikenderweg, halfvrijstaand woonhuis met er achter gelegen garagebedrijf/werkplaats. Ruime binnenplaats, voor vele doeleinden geschikt.

SITTARD-CENTRUM
Te huur bedrijfsruimten in units vanaf 250 m2, geschikt als winkel- of kantoorruimte alsmede showroom. Prijzen en nadere gegevens op aanvraag.

Wij zoeken voor onze cliënten woningen, landhuizen en beleggingsobjecten in diverse prijsklassen.

Voor nadere informaties:
Penners & Schoenmakers Makelaardij Heerlen B.V.
Heerlen, Laanderstraat 27, tel. 045-718330.

DRS. RUIJTERS

makelaardij onroerend goed · lid MCC · lid FIABCI · sittard venlo eindhoven
sittard stationsplein 1 · telefoon 04490-9151*
Op zaterdag geopend van 9.00 uur tot 13.00 uur.

te koop:

BRUNSSUM



Mooi gel. vrijst. woonh. met c.v., garage, L-vorm. woonk. met open haard, keuken, bijkeuken, 4 slpks., badk. m. ligb., 2e toilet en v.w. Aanv. direkt. Kooppr. ƒ 188.000 k.k.

BUCHTEN-BORN
Mooi gel. halfvrijst. woonh. m. c.v. en gar. Hal m. plavuizen, toilet, wenteltrap, luxe ingerichte open keuken en L-vorm. woonk. m. open haard en ged. parketvl. (tot. opp. ± 43 m²). 1e verd.: 3 slpks. en badk. m. ligb., v.w. en 2e toilet. Zolder m. 4e slpk. via vaste trap te ber. Bwjr. 1973. Aanv. in overl. Kooppr. ƒ 138.000 k.k.

GELEEN-ZUID
Mooi gelegen woonhuis met garage en c.v., op goede woonstand. Flinke tuin (409 m²). Ind.: hal, toilet, living met open haard en doorlopende tuinkamer tot. opp. 58 m², voorzijde thermopane beglazing, keuken, 3 slaapkamers, badk. met ligbad en v.w., beschoten zolder met vliezotrap en mogelijkheid voor 4e slaapkamer, kelder. Aanv. direkt. Koopprijs ƒ 152.000 k.k.

GREVENBICHT
Gunstig gelegen, goed onderhouden, halfvrijstaand woonhuis met c.v., garage, berging en tuin. Begane grond: hal, toilet, woonkamer en grote keuken. Eerste verd.: overloop. 3 ruime slaapkamers en badkamer met douche en v.w. Tweede verd.: beschoten en beplankte zolder te bereiken via vliezotrap. Bouwjaar 1972. Aanvaarding in overleg. Koopprijs ƒ 107.500 k.k.

HEERLEN-WELTEN
Mooi gelegen vrijstaand landhuis met c.v. en garage. Het pand bevat o.m. in het souterrain een grote hobbyruimte (± 32 m²), provisiekelder en c.v.-ruimte. Beg. grond: hal, toilet met fontein, betegelde keuken met luxe inbouwapparatuur, woonkamer en een betegelde eetkamer. 1ste verdieping: 3 ruime slaapkamers, badkamer met ligbad, douche, dubbele v.w., een apart toilet. Dakterras te bereiken via royale overloop. Bouwjaar 1976. Aanvaarding: in overleg. Vraagprijs ƒ 285.000 k.k.

HOENSBROEK
Ruim vrijst. winkel/woonh. m. gar. Ind.: winkel (± 150 m²), hal, woonk., keuken, 3 slpks., douche, berg., zolder. Bwjr. 1969. Kooppr. ƒ 166.000 k.k. en B.T.W. Aanv. dir.

KERKRADE (Plan de Gracht)
Mooi woonh. gel. aan groenvoorzien., m. ruime parkeergelegenh. voor- en achtert. Ind.: hal. woonk. en open keuken geh. doorbet. m. leistenen plavuizen, keuken m. afzuigk., gasforn. en mk., 1e verd.: 4 slpks. waarv. 1 m. gr. mk. en v.w., badk. m. douche, 2e toilet en v.w., 2e verd.: gr. hobbyr. annex slpk. m. dakterr., berg., carport en c.v. Aanv. direct. Opp. ca. 216 m². Vraagpr. ƒ 138.000 k.k.

KERKRADE-WEST
Halfvrijst. woonhuis met berging en c.v. Ind.: entree, toilet, woonkamer, studeerkamer, zeer grote keuken, 4 slaapkamers, grote badkamer met ligbad, 2e toilet en v.w., cv-ruimte en berging. Aanvaarding in overleg. Prijs ƒ 126.000 k.k.

KERKRADE-Lindelaan
Gunstig gel. winkelwoonh. m. o.m. c.v., betegelde winkelr. 90 m², magazijn 115 m², woonk., keuken, badk. en 5 slpks. Aanv. spoedig. Vraagpr. ƒ 220.000 k.k.

MAASTRICHT
Appartementwoning met c.v. en lift, gelegen tegenover het ziekenhuis. Indeling: hal met m.k., aparte garderobe, woonkamer (± 38 m²), keuken, wasruimte, 2 slaapkamers, badkamer met bad en v.w. Aanvaarding in overleg. Vraagprijs ƒ 86.000 k.k.

MUNSTERGELEEN
Gunstig gelegen halfvrijst. woonhuis met c.v., garage (9x2,85) en o.m. hal, toilet, T-vormige woonk. met compleet ingerichte open luxe eiken keuken met eetbar (tot. opp. ± 47 m²), open haard, bijkeuken, 3 slaapkamers, badkamer, beplankte en beschoten zolder. Aanvaarding in overleg. Vraagprijs ƒ 145.000 k.k.

NIEUWENHAGEN
Halfvrijstaand woonhuis met c.v., garage en volledige inventaris. Het pand bevat o.m. hal met toilet, bergkast, keuken met inbouwapparatuur en eetbar, woonkamer (± 46 m²) met open haard en marmeren vloer, eerste verdieping: 3 slaapkamers en badkamer met ligbad. Pand is momenteel verhuurd voor ƒ 1.200,– p.mnd. tot augustus 1979. Aanvaarding direkt. Koopprijs ƒ 150.000 k.k.

OIRSBEEK
Zeer mooi gel. uitst. onderh. halfvrijst. woonh. m. tuin, gar., berg. en c.v. Ind.: hal, toilet, wasr., ruime keuken (12 m²), woonk. (± 35 m²) en gr. tuindeur. Geh. beg. grond m. splijtt. 1e verd.: 3 slpks. en badk. m. ligb. en 2e toilet. Bwjr. 1972. Aanv. spoedig. Vraagpr. ƒ 139.000 k.k.

ROERMOND, Fokkerstraat
Prachtig gelegen halfvrijst. woonhuis (landhuistype) met c.v., garage en leuke tuin. Ind.: hal m. toilet, woonkamer (42,5 m²) met open keuken (3.50x2.20), 4 slaapkamers, badk. m. ligbad, douche, v.w. en 2e toilet, grote zolder. Aanvaarding in overleg. Koopprijs ƒ 155.000 k.k.

SCHAESBERG



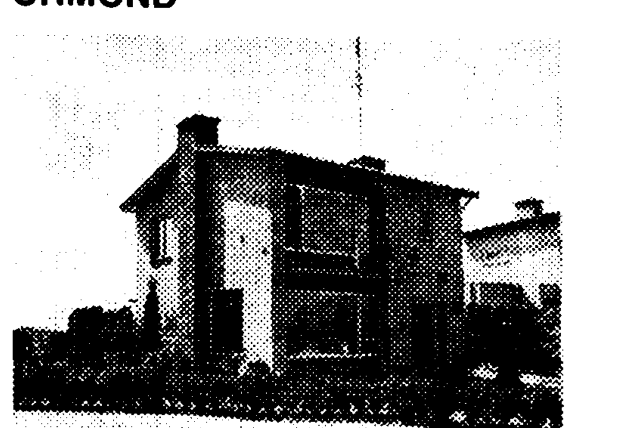
Aan groot plantsoen vrijst. woonh. m. c.v., garage en o.m. proviandkelder, woonkamer, studeerkamer, keuken, 3 slpks., badk. m. ligb., v.w. en toilet. Vraagprijs ƒ 159.000 k.k.

SITTARD, Wilhelminastraat
Op eerste stand gelegen woonhuis, geschikt voor woonhuis met kantoor of praktijk. Ind.: souterrain: toilet, kantoor (10x3m), berging, beg. grond: entree, woonk./kantoor (± 36 m²). 1e verd.: keuken 2 kamers. 2e verd.: badkamer met ligbad, 2 kamers en c.v.-ruimte. Aanv. direkt. Huurprijs ƒ 800.– per maand.

SITTARD
Tussenwoning met c.v. en grote berging. Indeling: woonkamer, keuken, bijkeuken, kelder, 2 grote slaapkamers, grote beplankte zolder en binnenplaatsje. Vraagprijs ƒ 65.000 k.k.

SITTARD
Halfvrijstaand woonhuis mooi gelegen nabij het stadion met o.m. kelder, berging, woonkamer met parketvloer, open keuken, 3 slaapkamers en badkamer. Aanv. spoedig. Vraagprijs ƒ 89.500 k.k.

URMOND



Vrijst. woonh. m. c.v., garage en prachtig uitzicht over kanaal. Ind.: hal, keuken, bijkeuken, woonkamer, 3 slpks., badk. m. ligb. Aanv. direkt. Vraagprijs ƒ 179.000 k.k.

URMOND
Winkelwoonhuis met kantoormogelijkheid voor diverse doeleinden geschikt. Het geheel bevat o.m. c.v., kelder, winkelruimte (totale opp. 470 m²). Aanvaarding in overleg. Vraagprijs ƒ 250.000 k.k.

te huur:

NIEUWSTADT
Aan de markt gelegen groot winkel/woonhuis met c.v., magazijnen, garage en berging. Ind. winkel 12.50x3.50 11.50x4.30, magazijnen 4.00x2.00 3.50x2.00 5.00x3.40 4.00x7.50 8.50x4.00 en toilet. Bovenwoning: L-vormige woonkamer (44m²) met open haard, grote overloop met schrootjeswand, 3 slaapk., badk., met ligbad en toilet en vaste wastafel, gekleurd sanitair, keuken, bijkeuken, serre, garage en berging. Direkt te aanvaarden. Huurprijs op aanvraag.

PERSOONLIJKE LENING

- Geld binnen 2 uur voor iedereen in loondienst tot max. 60 j. leeftijd
- Geen aanvraagkosten
- Binnen 1 dag geregeld, desnoods thuisbezorgd
- Overlijdensrisico tot max. ƒ 20.000,– gratis gedekt
- Elders lopende leningen geen bezwaar.

2e HYPOTHEEK

- Tot maximaal 180 maanden voor bezitters van een eigen huis
- Geen behandelingskosten, d.w.z. geen taxatie- en afsluitprovisie
- Overlijdensrisico gedekt tot max. ƒ 20.000.–

NETTO IN HANDEN:	120 mnd	180 mnd
ƒ 10.000,–	ƒ 143,–	ƒ 120,–
ƒ 15.000,–	ƒ 210,–	ƒ 175,–
ƒ 20.000,–	ƒ 280,–	ƒ 225,–

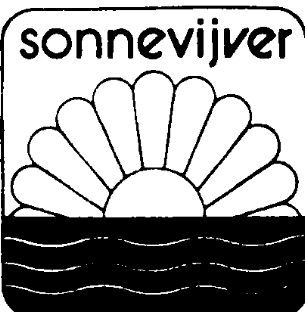
PRUDENTIA
045-456543 (na 18.00 uur en zaterdags 045-457572) Poststraat 36 Kerkrade

rekreatie-bungalows in de schitterende maasvallei (B)

Plan Sonnevijver te Rekem (België) is een rekreatieprojekt van Europese allure.
Temidden van een uitgestrekt natuurdomein, waar rust en natuurschoon de boventoon voeren is de mogelijkheid gekreëerd tot komplete rekreatie.

Prijzen: vanaf 810.000 Bfrs.

Bezichtiging op 30 april en 7 mei as. van 13-17 uur en verder volgens afspraak.



Een groot meer biedt alle mogelijkheden tot watersport, zandstranden nodigen uit tot spelen (ook voor de allerkleinsten) of luieren. Bossen, heiden en velden tot wandelen.

In dit plan worden etappegewijs rekreatiebungalows gerealiseerd in verschillende typen.
De situering van de bungalows is volledig aangepast aan de omstandigheden. Uw buurman is de natuur. Alle bungalows worden (zijn) op erfpachtgrond gebouwd en zijn ruim en komfortabel van opzet, nagenoeg onderhoudsvrij en voorzien van een funktionele keukenuitrusting, sanitair, vloerbedekking, verwarming etc.



Voor nadere informatie:



PENNERS & SCHOENMAKERS MAKELAARDIJ HEERLEN BV
laanderstraat 27 · heerlen · telefoon 045-718330
tongersestraat 10 · maastricht · telefoon 043 12338

KAPITALE BUNGALOW Z.-LIMBURG

Zéér panoramisch vrijliggend in Simpelveld op ca. 900 m² vrije tuin/grond. Luxe architectuur en hoogwaardige bouw: dubbele dakisolering, komplete termopanebeglazing en spouwmuurisolatie. Bovendien: volledig gastenverblijf (souterrain).
Indeling: ruime L-entreehal (marmer, schoonmetselwerk). Grote woon/zitkamer (40 m², parket, granolwanden, open haard; buiten aanliggend zuidterras). Luxe inger. keuken (parket) (schrootjes). Gekleurde luxe badk. (ligbad e.d.), 3 slaapkamers (parket). Souterrain: hal/garderobe, woonkamer, keuken, slaapkamer, douche, toilet. Voorts: kelder, garage, c.v. Voor méér informatie:

ING. VAN CROMVOIRT
beëdigd taxateur/makelaar, Sportlaan 1, Herkenbosch. Tel. 04752-1943. Ook zat. 10-13 u. (Voor bemiddeling en diensten is bij aankoop mak.courtage verschuldigd).

LANDELIJKE BUNGALOW Z.-LIMBURG

Op begroeide glooiing in trapsgewijze architectuur vrijliggend gebouwd in Schimmert. Buiten/binnenrecreatie: zwembad, tuin, terras, partyroom, bar, sauna, solarium, sanitaire voorzieningen. Bungalow - woningindeling: duurzaam luxe bouwstijl met véél extra komfort. Hal, huiskamer, (inbouw)keuken, bijkeuken, mozaiekbadkamer, 4 slaapkamers, garage/hobbykamer, kelder c.v. Voor uitvoerige informatie

ING. VAN CROMVOIRT
beëdigd taxateur/makelaar, Sportlaan 1, Herkenbosch. Tel. 04752-1943. Ook zat. 10-13 u. (Voor bemiddeling en diensten is bij aankoop mak.courtage verschuldigd).

TE KOOP

Heden Koninginnedag, is ons kantoor gesloten.

L. H. NICOLAI
MAKELAARDIJ B.V.
Stationsstraat 20
Maastricht
Telefoon 043 - 54555



Nuth, Op den Toren.
Mooie bungalow, vrijstaand, met inpandige garage en exclusief aangelegde tuin. Indeling: betegelde entree, grote l-kamer met parket en twee open haarden, moderne open keuken, ruime badkamer met ligbad en toilet, 2 grote slaapkamers, een kleine slaapkamer, ruime kelders, gas c.v. Aanvaarding in overleg. Vraagprijs: ƒ 289.000,– k.k.
Inlichtingen: **KOK MAKELAARDIJ B.V.**, Raadhuisstraat 13 te Beek-L., tel. 04402-1094 na kantooruren 043-50805 de Heer A. L. A. M. Tummers.

KOK MAKELAARDIJ BV
een naam in financiering naar maat

BUNGALOW TE KOOP

in omgeving van Heerlen. Terrein ca. 725 m2 hierop geprojecteerd een „Libella" bungalow. Nadere informatie H.T.B.H. BV Postbus 167 Hoensbroek tel.: 045-213928.

Op maandag 2 mei a.s. om 20.00 uur
spreekt het Limburgs Tweede-Kamerlid
J. v.d. VEN VVD
in Hotel Rotterdam, Reinaldstraat 7, Valkenburg.
Zaterdag 7 mei a.s.
houdt
MR. F. PORTHEINE
lid Tweede Kamer VVD OPEN HUIS van 10.30 - 13.00 uur in Pavillon Corner te Valkenburg.

Limburgs WOONBLAD

KIEZEN VOOR DESSIN



Als we aan tapijt denken, zal dat voor eenieder iets anders betekenen. De eén denkt aan de zachte vloerbekleding die hij voelt als hij uit bed stapt, de ander denkt wellicht aan tapijt in de badkamer en voor sommige mensen betekent tapijt het kleed in de zitkamer

Over het ontstaan van tapijt doen zeer uiteenlopende verhalen de ronde. Het zou uit Egypte afkomstig zijn, anderen gunnen de Chinezen de eer en een derde lezing is dat de Maya's de grote ontwikkelaars waren van het tapijt. Zeker is in ieder geval, dat tapijt het eerst geknoopt werd door Nomaden, die hun tapijten knopen en dat zijn dan vooral bertapijten gemaakt van geite- en kamelehaar. De bekendste tapijten van vroeger, die al minstens vijfentwintig eeuwen worden gemaakt en nog dagelijks in allerlei afmetingen en kleuren in de winkels te koop liggen, zijn de zogenaamde Perzen.

Uiteraard worden tapijten allang niet meer met de hand geknoopt. Ze worden op machines gemaakt, die honderden meters per dag produceren om aan de grote vraag naar zachte vloerbedekking te voldoen.

Weven en tuften

De belangrijkste technieken, die worden toegepast om tapijt te maken, zijn weven en tuften. Het weven is de oudste techniek van de twee en werd eeuwen geleden al gedaan op het weefgetouw.

In de loop van de tijd is een machine ontwikkeld, die weeft op een breedte van vier meter en die zowel uni als gedessineerd tapijt produceert. En juist gedessineerd geweven tapijt is bijzonder mooi, omdat de weefmachine in staat is een zeer fijn dessin te maken.

De tuftmachine berust op het volgende principe: er wordt een doek (vroeger van jute, nu voor een belangrijk deel van kunststof) in de machine ingevoerd. Duizenden naalden maken dan allemaal tegelijk een lusje. Aan de andere kant van het doek vangen een soort haakjes de lussen op en houden ze vast tot ze de goede lengte hebben. Het is dus mogelijk lussen van verschillende hoogte te maken. Ook is het mogelijk de lussen door te snijden, zodat een gesneden pool ontstaat. Het grote voordeel is, dat men in dezelfde tijd ongeveer tienmaal zoveel getuft tapijt kan produceren als geweven tapijt. Vandaar ook dat geweven tapijt over het algemeen duurder is dan getuft tapijt. Evenwel de verwerkte grondstof speelt hierbij ook een belangrijke rol. Tapijten uit nylon en andere synthetische grondstoffen worden over het algemeen getuft; karpetten uit wol kunnen zowel getuft als geweven worden. Het verschil zit dus niet in de kwaliteit, maar voornamelijk in de kwantiteit en dessineringsmogelijkheden.

Duizend-en-een-mogelijkheden

Toch kan men ook in een getuft tapijt een dessin maken, want niet alleen blokjes of figuurtjes geven aan dat een tapijt gedessineerd is. Ook een tapijt dat gemaakt is van garen geverfd in verschillende kleuren, heeft een dessin. Een veel gebruikt systeem is het invoeren van een lichte en een donkere draad in de tuftmachine waarbij afwisselend de donkere en de lichte draad boven komen en een lus vormen. Kijkt men echter goed, dan is te zien, dat onder iedere lichte draad een donkere zit en omgekeerd

Vanaf begin vorig jaar heeft wollen berbertapijt de markt stormenderhand veroverd. Berbertapijt, dat overigens allang niet meer uitsluitend in de naturelkleur wordt geleverd, maar dat in vele tinten met of zonder dessinering te verkrijgen is. Wollen tapijten zijn er overigens in overvloed. Daarnaast zien we het velourstapijt terugkomen, mooier dan ooit. Tijdens de beurs Inter-Decor in Utrecht, waar jaarlijks de woninginrichter zijn nieuwe ideeën opdoet en de gehele Nederlandse tapijtenindustrie zich naast gordijnstoffabrikanten en nog vele anderen presenteert, waren daarvan fraaie voorbeelden te zien.

Naast de rust van het berber, wol en velours, blijft uitbundig gedessineerd tapijt in bloemmotieven het nog steeds uitstekend doen. Ook hierin zijn de collecties omvangrijker dan ooit. Wanneer we aan al deze mogelijkheden nog het bedrukte en katoenen tapijt toevoegen, dan kunnen we wel stellen dat voor iedere smaak - hoe bijzonder ook - een tapijt te vinden is. Dit hoeft ons overigens nauwelijks te verbazen, want de Nederlander koopt van alle Europeanen verreweg het meeste tapijt. En die positie zullen we ongetwijfeld handhaven, want nadat onze woonkamers kamerbreed zijn belegd, is tapijt in de slaapkamer bij veel mensen al geen bijzonderheid meer, terwijl steeds meer keukens en badkamers ook al tapijt krijgen

2

- HIERLANGS AFKNIPPEN -

Limburgs WOONBLAD

DIRECTEUR VERENIGING EIGEN HUIS:

„Financiering eigen huis vaak ondoorzichtelijke zaak"

„De overheid is steeds in de weer om het eigen woningbezit te stimuleren, maar vergeet daarbij goede richtlijnen te geven voor het financieren van een eigen huis. De financiering blijkt de laatste tijd steeds ingewikkelder te worden, zegt drs. Henny J. van Herwijnen, directeur van de vereniging „Eigen Huis", gevestigd in Amersfoort. „Het is een totaal ondoorzichtige zaak geworden, die duidelijk laat zien dat het kopen van een huis beslist niet om enkele dubbeltjes gaat. Hier zijn duizenden guldens in het spel".



Drs Van Herwijnen is een grote voorstander om de woningmarkt doorzichtiger te maken. Hij vindt dat, terwijl het eigen-woningbezit steeds populairder wordt en steeds meer binnen het bereik van de lagere inkomensgroepen komt, het financieren van een dergelijk huis steeds ingewikkelder wordt. De laatste tijd geldt niet meer dat men een huis koopt voor het leven. Dit is door allerlei omstandigheden achterhaald. Maar de hypotheekbanken en levensverzekeringsmaatschappijen echter nog steeds forse boetes voor huizenbezitters die van huis willen veranderen en daarvoor een hypotheekcontract moeten openbreken. „Een vreemde zaak" vindt drs Herwijnen, „omdat de laatste tijd het veranderen van woning zelfs door de overheid en tal van gemeentebesturen wordt gestimuleerd door een doorstromingsbeleid

„Het financieren van een eigen huis is volgens de heer van Herwijnen een volkomen ondoorzichtelijke zaak geworden. Een eerste vereiste is dat er wat meer licht wordt geworpen op de wijze waarop tegenwoordig een hypotheek wordt afgesloten. Het is een modeverschijnsel geworden dat computers de vorm van financiering voor de aspirant-koper uitrekenen. De berekeningen hebben meestal betrekking op de totale looptijd van een lening, waarbij vooral de nadruk wordt gelegd op de belastingvoordelen van een hypotheek. Zij zijn echter slecht momentopnamen en daarom moeten deze voordelen dan ook zeer voorzichtig worden beoordeeld. De belastingpolitiek kan men nu eenmaal niet dertig jaar voospellen. Dit is een politieke zaak. Bovendien is het volgens de heer Van Herwijnen een onmogelijke zaak te voorzien hoe de koper over enige jaren, nadat hij een hypotheek heeft gesloten, er financieel voorstaat. Leeftijd, inkomen, gezinssamenstelling en de grootte van het te lenen bedrag zijn van belang bij een financiering op lange termijn (dertig jaar). Waarschijnlijk is het, dat in die periode een aantal genoemde factoren aanzienlijke veranderingen heeft ondergaan. Veranderingen die ook van invloed zijn op de keuze van de hypotheekvorm. De heer Van Herwijnen is dan ook voorstander van een hypotheek „naar maat" waardoor soms duizenden guldens worden gespaard.

Volgens de heer Van Herwijnen zijn de overheidsmaatregelen ter bevordering van het eigen woningbezit (subsidies, gemeentegarantie, belastingaftrek, huurwaarde) „loze reclamekreten". Deze maatregelen zijn op zich zelf, aldus Van Herwijnen, al zonder enige samenhang. De invloed hiervan op een financiering van een huis is zo ingewikkeld dat slechts een handvol deskundigen de consequenties kan overzien. Voor de koper van een huis is dit vrijwel onmogelijk. Feitelijk is de koper gedwongen op „goed geluk" een hypotheek te kiezen

Dat er meer klaarheid moet komen bij het verstrekken van een hypotheek bewijst wel het feit dat er in 1975 maar lieft 11.8 miljard gulden aan hypothecaire leningen werden verstrekt. Daarmede is de hypothekenmarkt sinds 1971 meer dan verdubbeld. Het aantal verstrekte hypotheken groeide in 1975 met twintig procent tot ongevver 150.000

Het is een normale zaak dat iemand die een eigen huis koopt geld daarvoor leent. Het is dus geboden dat men daarbij niet al te lichtvaardig te werk gaat, en er van overtuigd moet zijn dat kopen en financiering wel degelijk afzonderlijke zaken zijn. Wie een huis koopt vergelijkt het aanbod, wie geld leent moet dit zeker ook doen. „Het kopen en financieren zijn volgens mij niet aan elkaar aangepast", zegt de heer Van Herwijnen. „De wijze van financieren moet sterk worden vereenvoudigd. Objectieve voorlichting is op dit terrein een eerste vereiste. Bovendien zijn de verschillen in courtages, die bemiddelaars genieten, ook een grote sta-in-de-weg. De dubbele provisie, die de makelaar van koper en verkoper in zijn zak steekt, moet zo spoedig mogelijk verdwijnen. Gelukkig zijn er al makelaars, die één partijbemiddeling in het leven hebben geroepen. Ook zou het prettig zijn als een wettelijke bedenktijd, van bijvoorbeeld veertien dagen, zou worden ingesteld bij het afsluiten van de grootste en duurste aankoop - een eigen huis - in een mens zijn leven" aldus drs Van Herwijnen

1

- HIERLANGS AFKNIPPEN -

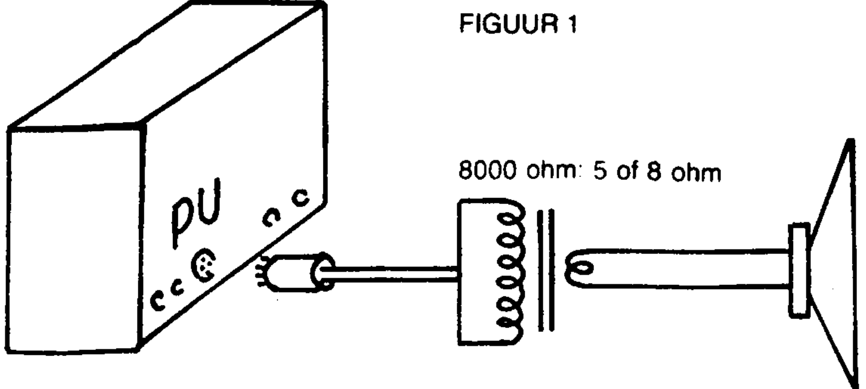
Limburgs WOONBLAD

Met een radio valt veel te doen

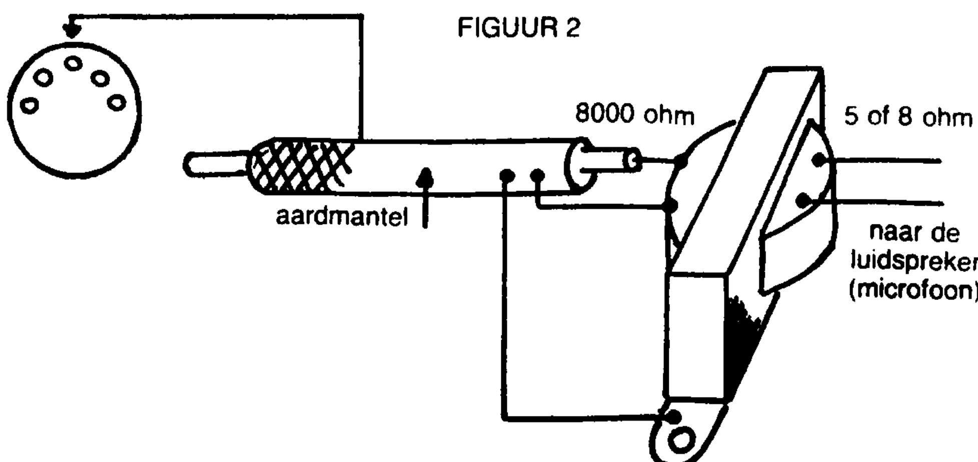
Heeft u er wel eens bij stil gestaan wat u allemaal met een radio kunt doen. De meeste radio's hebben een aansluiting voor pick-up, die men voor vele doeleinden kan gebruiken. Denk bijvoorbeeld aan een intercomtelefoon tussen verschillende vertrekken tot stand brengen. Een ander nuttig gebruik is achter in de tuin toch de huisbel en de telefoon te horen. Met een beetje knutselen is ook een afgedankte radio nog voor dit doel te gebruiken. Wat is er voor nodig? Het belangrijkste zijn luidsprekers. Er zijn genoeg luidsprekers uit slooptoestellen te krijgen. Een ander belangrijk onderdeel is een luidsprekertransformator. Deze zal bij de radioknutselhandel gekocht moeten worden gelijk met de juiste p.u.-stekker van uw radio en een klein stukje afschermsnoer (zg. pu-snoer). Wilt u een eenvoudige luisterpost dan sluit u de hoogohmige zijde van het transformatortje via het afschermkabeltje aan op de p.u.-aansluiting van uw radio. De laagohmige aansluiting voorziet u van een lang snoer dat met de luidspreker is verbonden. Door de radio op p.u. te schakelen gaat de luidspreker als microfoon werken en u kunt via uw radio alles horen wat zich op een andere plaats afspeelt (bijvoorbeeld ook op de kinderkamer). Een kaartavondje bij de buren dus en daar horen of de kinderen thuis rustig slapen. De lengte van het snoer zal bepalen hoever u weg kunt gaan.

Heeft u een p.u.-aansluiting met twee banaanstekkers dan moet u de aardzijde aan het buitenmanteltje van het kabeltje aansluiten. Ook de aardverbinding maken aan de kern van de transformator ter voorkoming van hinderlijke brom. De lange snoerzijde tussen de laagohmige zijde en de luidspreker kan nog wel lichtelijk ronken als u het toestel te hard zet. Kies de juiste sterkte. Door de aardaansluiting van de radio te handhaven kunt u de brom nog aanmerkelijk verminderen. Uw microfoonluidspreker mag niet in hetzelfde vertrek staan als uw radio, want dan gaat het geluid rondzingen en eindigt in een hoge fluittoon. Heeft u een p.u.-aansluiting met een Din-plug dan moet u pootje 3 met de aardmantel verbinden. Door de radio aan te zetten en de vinger tegen een van de andere pootjes aan te houden, waardoor u een lichte brom hoort, bepaalt u welk pootje voor de middenkabel is.

FIGUUR 1



FIGUUR 2



Het belangrijkste is dat dit transformatortje goed wordt aangesloten. Heeft u dit eenmaal door en de zaak werkt dan zijn er legio mogelijkheden.

'n Volgende keer bekijken wij hoe 'n heen–en–weer–spreekinstallatie van een radio gemaakt kan worden. Een hardsprekende huistelefoon.

Henk Vasterman

6

- HIERLANGS AFKNIPPEN -

Limburgs WOONBLAD

Alle vuil moet uit de grond

Vorige keer hebben we het gehad over het spitten van de grond. U hebt, derhalve de wortelonkruiden, natuurlijk ook wel alle andere ongerechtigheden verwijderd: bouwpuin bijvoorbeeld. Bij de tuin die ik laatst rond mijn huis heb aangelegd trof ik behalve grote hoeveelheden gebroken stenen, voegspecie, betonijzer en stukken plastic van isolering en riolering nog de volgende zaken aan: tien kruiwagens betongrint, een betonnen plaat van tien vierkante meter (op een plaats waar tijdens de bouw kennelijk een betonmolen had gestaan), een overall, een paar werkschoenen maat 43, en broekriem, een steeksleutel maten 18 en 20, een zware beitel, flinke hoeveelheden timmerhout en spijkers, twee kruiwagens zaagsel (heb ik laten zitten) en flink veel plastic folie. Weliswaar is de aannemer gehouden al die zaken te verwijderen, maar meestal komt het gemakkelijker uit de hele zaak gewoon onder te schuiven. Maar het moet er allemaal wèl uit. Alleen als er goed met zand gestrooid is moet u daar dankbaar voor zijn, want zand kan de bodem een heel eind verbeteren. In ieder geval wordt te vaste grond er beter van.



Ik heb in het eerste artikel al gesproken van humificering. Die komt vanzelf op gang als u de grond goed behandelt, maar u kunt de natuur ook een handje helpen, door per honderd vierkante meter een vrachtwagen (vier kub) compost door de bovenste steek te werken. Zwartveen of turfmolm is goedkoper en gemakkelijker te betrekken, maar minder goed. Helemaal goed is natuurlijk het onderwerken van een vrachtwagen oude koemest per 100 vierkante meter, maar dat produkt is moeilijk te verkrijgen, en het is op zich een geurig karweitje. Mest werkt niet alleen bodemverbeterend, maar geeft ook voeding (wat twee verschillende zaken zijn).

Hoe de bemestingstoestand van de grond is voor u begint te spitten, kunt u - tot op zekere hoogte - zelf nagaan. Als er veel vogelmuur groeit met groot, donker blad, dan kunt u er van overtuigd zijn dat u zwaar bemeste grond hebt. Een teken daarvoor is ook de aanwezigheid van veel met groot donker blad uitlopende brandnetels, of met veel welig blad tierende paardebloemen. Herderstasje komt voor op arme, droge grond. Grond waar veel kalk en puin in zit (ruïnes) is dikwijls begroeid met Artemisia (bijvoet) en zo kan de oplettende tuinliefhebber veel aflezen aan de kruiden die op zijn grond groeien. Een ander teken: de knalgele grond, löss (die in de Sovjetunie typisch genoeg tsjorno sjom, zwarte aarde, wordt genoemd) blijft meestal geheel kaal. Een slecht teken, dus.

Gemakshalve heb ik even aangenomen dat u nu de grond aan het bewerken bent, in het voorjaar dus. Als u de grond in het najaar spit is het goed de kluiten niet stuk te slaan en de grond dus „in de kluit" te laten liggen. De vorst heeft dan de kans de grond te verkruimen en dat is heel bevorderlijk voor de structuur ervan. Daar komen we later nog wel op terug. In een volgend artikel: wat te doen na die eerste grondbewerkingen.

Sante Brun

4

Onroerend goed

Te k monumentaal PATRICIERSHUIS in beschermd dorpsgezicht Mariaplein 2 Eijsden

KLEINE BUNGALOW te koop gevraagd Br onder nr B 2346 LD Brunssum

UBACH O. WORMS. Ruim halfvrijst woonhuis m gar en c v aangel tuin v 600 m2 doorl kamer keuken hal en toilet 4 slpk badk zolder en geh onderk Pr n.o.t.k Tel 045-315317

SUPERMARKT te huur of te koop gevr min omzet f 20 000,- per week Br o nr H 3721 L D H'broek

Te k te ECHT gunstig gelegen halfvrijst woonhuis met garage Ind hal w c keuken woonk 3 slpk badk en beplankte zolder met vliezotrap en c v Te bevr werkd 1700-18 00 uur tel 04754-2650

HEERLEN te k tussenwoning bj '74 Ind ruime hal woonk met open keuken 3 slpk badk en ligb zolder en berging, voor- en achtertuin Prijs in overleg Hofstr 69 Vrieheide · Heerlen

Wir suchen in Zuid-Limburg für potentielle Kaufinteressente EINFAMILIENHÄUSER, Bungalows und Wohnhäuser sowie Grundstücke Bitte rufen sie uns an und vereinbaren einen Beratungstermin Imm Makler Bruusen Molenkamp 51 Aachen. Vaalserquartier Püngellerstraße 1 Telf 09 49241 74585 von 10-12 30

SCHINNEN. In Puth aan de Margrietstraat halfvrijstaande woningen m garage c v en tuin Ind o a hal met bet toilet en open spiltrap naar verd L-vormige woonkamer met open haard, open keuken met installatie terras 1e verd 4 slaapkamers badkamer met ligbad, v w 2e toilet en aansl w.a., 2e verd. zolder met c.v.-ketel te ber via vliezotrap Verkoopprijs van f 163.430,- tot f 164 610,- v.o.n De vermelde prijzen zijn excl renteverlies Stienstra B V Tempsplein 25 Heerlen Tel 045-712255

HEERLEN. Aan de Locht bedrijfsruimte en terrein te huur Ind. o.a. kelder ± 300 m², geïsoleerd en papierdroog. Part.. bedrijfsruimte ca 360 m² met laadperron. kantoor, toilet, douche Weiland van 10.000 m² behoort bij het pand Zolderruimte ca 55 m² Aanv in overl Hr.prijs. op aanvraag Stienstra B V Tempsplein 25 Heerlen Tel 045-712255

HEERLEN. Aan de v d Scheurstraat halfvrijst woningen met c v en garage Ind o.a. part. entree bet toilet, T of U-vormige woonk. met open haard open keuken met install terras 1e verd 4 slaapk. badk met ligbad v w en 2e toilet en aansl w a Op de overloop is nog een extra doucheruimte met douchebak en v.w 2e verd. zolder te ber. via vliezotrap alwaar de c.v.-ketel. Verk.prijzen v.a. f 159.772,- v.o.n De vermelde prijzen zijn excl renteverlies Stienstra B V Tempsplein 25. Heerlen Tel.: 045-712255

EYGELSHOVEN. Goed onderhouden halfvrijst woonh. met c v garage en tuin. Ind o.a. entree, woonk. 8.50x3.80. keuken 3.80x2.50. betegelde vloer en decortegel. 1e verd. 4 slaapk., badk. met douche, v.w. en 2e toilet, decortegel Aanv.. in overl. Koopprijs f 147 500,- k.k Stienstra b.v., Tempsplein 25 Heerlen. Tel.. 045-712255

BRUNSSUM. Op de Vos modern woonh met c v gar en aangelegde tuin Tot opp 315 m² Ind o.a. entree met tegelvloer woonk in T-vorm met parketvloer ca. 42 m² mod keuken met eiken keukeninr. o.a. ingeb. koelkast, diepvries. gasfornuis met grill, afzuigkap 1e verd. 4 slaapk., bet. badk. met ligbad, v w en 2e toilet Aanv direct. Vr.prijs f 155.000,- k.k. Stienstra B V. Tempsplein 25. Heerlen Tel. 045-712255

Wij zoeken WOONRUIMTE in de omgeving Vijlen-Vaals-Epen Laat ons daarom bij de verkoop van uw pand bemiddelen. voor snelle en vakkundige afhandeling Stienstra B V. Tempsplein 25, Heerlen Te.. 045-712255

Voor ca. 85 cliënten zijn wij zoekende ... een MIDDENST. WONING, bungalow of herenhuis t m f 225 000 gelegen in kleinere gemeente of dorp b v Hulsberg. Klimmen, Schaesberg. Oirsbeek Schinnen, enz Ass H M Geurts BV Nieuwstraat 22-24. Hoensbroek Tel. 045-211668 X

Te koop gevraagd in Brunssum-Hoensbroek en DIR OMGEVING MIDDENSTANDSWONING m garage en c v Aanvaarding binnen 6 maanden Prijsklasse ca f 100 000 - Stienstra B V Tempsplein 25 Heerlen Tel 045-712255

Wij vragen WONINGEN in Heerlen Brunssum Hoensbroek e o te koop voor direct of op termijn Bel Super Adviesbureau Onr Goed Marcellusstr 43 Heerlen, tel 045-710804

SIMPELVELD. Gerenoveerde boerderij te k Amerik keuken badk met ligbad 2 slaapk Prijs n o t k Inl Super Adviesbur Onr Goed Marcellusstr 43 Heerlen, tel 045-710804

Te k bungalow van alle gemakken voorzien in SPANJE. Denia-Alicante met garage Prijs n o t k Inl Super Adviesbur Onr Goed. Marcellusstr 43 Heerlen. tel 045-710804

Te k groot HERENHUIS met goede huuropbrengst 15 kamers, 4 badk c v 2 kelders 5 garages gel Belgisch-Duits grensgebied Tel 09-3287541451 na 17 uur

GROND voor BOUW-GROND van partic Brieven ond nr K 4630 LD Kerkrade

Te koop gevraagd te Maastricht vrijstaand of halfvrijstaand WOONHUIS. Liefst in de omgeving Wyck Aanbieden tel.nr 043-12243

Wie wil in ECHT - KONINGSBOSCH (L) midden in de wildernis wonen? Te huur een naar alle eisen des tijds verbouwde boerderij. geheel in de bossen Eigen bronwater met hydrofoor Woonkamer met open haard en open keuken ± 70 m² 4 slaapkamers. badkamer met douche. nodige vrije grond, een trimweide kan mede ingeschaard worden Eventueel geschikt en toegestaan voor bewoning door 2 echtparen, waarvan 1 met kinderen De kinderen worden voor schoolbezoek per bus van huis afgehaald Alle toegangswegen volledig geasfalteerd Huurprijs f 800,- per maand. Voor informatie tel. 04494-42769

SUPERMARKT te huur of te koop gevr min omzet f 20 000,- per week Br o.nr H 3721 L D H'broek

Van part te k WOONH. garage c v, eiken keuken Te bevr Demstr 108 H'broek, tel 213776 tev te k tuingr à f 12,- per m² pr van het huis f 121 000,-

Te k gevr mod vrijst WOONHUIS met garage en tuin Tel 045-716440

Te k of te h gevr voor een onzer relaties groot WINKELPAND vloeropp ca 400-500 m² in of nabij centrum Heerlen Aanbiedingen L van Oost Assurantiën B V Hoensbroek, postbus 175 Tel 045-217490

Te k gem WIJNANDSRADE halfvrijst bungalow, grondopp 416 m² Aanvaarding okt 1977 prijs f 185.000,- k.k Inl L van Oost Assurantiën B V Hoensbroek tel 045-217490

Te k gevr WOONHUIZEN prijsklasse 100 tot 200.000,- verhuurd geen bezwaar Aanbiedingen L. van Oost Assurantiën B V, Hoensbroek, postbus 175. Tel. 045-217490

UBACH OVER WORMS halfvrijst. mod. huis m. gar voor- en grote achtertuin, c v -gas, bet tuinterras, hele huis onderk m wasbak, luxe keuk. woonk. 42m² m open haard m. schr.plaf 3 slpk m bet badk douche en wasb pr f 145.000,- in pr st Br o. nr N 6864 LD N'hagen

VLODROP in het landelijke woongebied ..de Etsberg" worden 3 riante landhuizen gebouwd. woon-eetkamer 44 m2 met open haard schoon metselwerk en split-level, hal. keuken, bijkeuken, garage. 4 slaapk., badk. hardhouten kozijnen, gekleurd sanitair en complete aanbouwkeuken Op 5 minuten van recreatiecentrum Elfenmeer en natuurreservaat Meinweg Prijzen v.a. f 179.800,- v.o.n op aanvr zenden wij u graag tekening en bestek 04497-1763 x

Indien U een HUIS wilt verkopen of kopen, vraag ons dan vrijblijvend om inlichtingen afd Onroerend Goed. Ass H M Geurts BV Nieuwstraat 22-24 Hoensbroek Tel 045-211668 X

BOUWPLAATS te k gevr voor landhuizen of bungalows Min 400 m2 Aanbiedingen Postbus 167. H'broek of Tel. 045-213928 X

SITTARD te k in aanbouw zijnd onder architectuur riant landhuis 1100 m³ (reeds gerealiseerd plm 550 m³) op uniek panoramiek gelegen perceel tot opp plm 2200 m² Br ond nr S 100 LD Sittard

Nieuwenhagen te k ZAKENPAND m prachtige bovenwon voorzien v c v en sterkstr Fantastisch gelegen v o.a cafe eetbar doe het zelf enz Br ond nr G 114 LD Heerlen

Dringend gezocht HUURWONING met tuin (evt boven- of ben woning) zelf opknappen geen bezw Huurpr f 350 - Br ond nr M 114 LD Heerlen

SCHELSBERG te k nieuw te bouwen grote herenhuizen met luxe afwerking (7 slpk) gelegen aan de Schelsberg te Heerlen Inl Horstink Brunssum B V Merkelbeekerstraat 4 Brunssum tel 045-256161

Te k gevr huis van particulier in MAASTRICHT of dir omg Aanv na overleg Br ond nr J 865 LD Roermond

BOUWGROND te k in Maasmechelen Vrijst hoekperceel gr 9.30 are Tel 09-32-11755485

Te k halfvrijstaand huis voor en achtertuin m blijv vrij uitz Ind hal toilet gr woonk mod keuk berging ruimte 3 slpk badk m zitbad zolder c v -gas gar Vraagpr n o t k Aanv in overl Op den Hoogenboom 34 GROOT GENHOUT-BEEK.

SPAUBEEK te k halfvrijst woonh gar gr achtertuin. c v woonkeuken 3 slpk. badk m ligb zolder Vr pr f 139.000,- k.k Tel 04493-2523 Na 18 uur

HEERLEN te k halfvrijst woonhuis met gr tuin gelegen aan de Musschenbroekerweg te Heerlen Inl Horstink Brunssum B V Merkelbeekerstraat 4 Brunssum tel 045-256161

TE HUUR laatste winkel van de te bouwen winkelflat aan de Kouvenderstraat te Hoensbroek Inl Horstink Brunssum B.V.. Merkelbeekerstraat 4 Brunssum. tel 045-256161

Limbricht royaal halfvrijstaand HERENHUIS te k ind hal gr woonk 36 m2 en gr keuken 1e verd 4 slaapk en badk m ligb gr zolder en garage en cv Grondopp 335 m2 bj 72 Vr.pr f 159 000 - k.k Maaslandstr 5 tel 04490-9712

Te huur gevr in BRUNSSUM of directe omg royaal vrijstaand woonhuis landhuis of bungalow met garage Br ond nr J 866 L.D Roermond

Te koop gevr HUIS vrijst of halfvrijst met garage in Brunssum Uitv brieven onder nr B 2366 LD Brunssum

Te koop gevr FLAT in centrum Brunssum. huurder kan desnoods wonen blijven Br onder nr B 2365 L D Brunssum

Heerlen-Heksenberg verk TUSSENWONING met c v L-kamer open keuken met install 3 slaapk badk met ligbad 2e toilet douche en berging Vr pr f 115 000 - Tel 045-217318

VALKENBURG: woonhuis met voor- en achtertuin en garage hal L-vorm woonkamer met open keuken. oude boerenplavuizen vloer en veldbrandst muur 3 slpk badk met ligbad c v Br o nr V 9004 LD V'burg

Te k WOONHUIS geh gem m c v Huurink 13.500 - per jaar vr pr 140.000 - Tel 04494-48022

GREVENBICHT te k halfvrijst woning 4 slpk douche w c Beneden 3 kamers. keuken kelder Met bouwvergunning voor garage Boulevard 5 Vrij te aanv te bevr 04493-1230

HERENHUIS bouwjaar 1976 vrijstaand. 1e L-kamer 50 m2, keuken, hal, garage. 2e 2 slaapk., badkamer. tuin: voor-achter-zij tot. opp. 465 m2 Inl. Spilstr 19 Urmond Tel 04490-9251 v ma t m vrijd tussen 9.00-16 45 uur

Modern halfvrijst LANDHUIS te k Spoedig vrij te aanvaarden Pr in overleg Br ond nr 2228 L D Heerlen

Wegens grote navraag zoeken wij vrijst of halfvrijst HUIZEN en bungalows in Z-L tot f 200 000,- Bruckner makelaar Annastr 28 Aken Tel 09-4924132692 na 20 uur 045-713627

HUIS verkopen of verhuren? Inl en folders over adverteren in Duitse dagbladen. zoals de BRI-Roergebiedcombinatie en Die Welt/Welt am Sonntag bij PAZ. Postbus 51 Nieuwkoop. 01725-2227 x

DIRECT te k gevr voor geldbelegging Er bestaat belangstelling voor aankoop van woonhuizen, bungalows, landhuizen, objecten, etagewoningen annex winkelpanden De eigenaar kan. indien gewenst het pand als huurder bewonen Aanbiedingen of inlichtingen M.B.K Vastgoed BV Postbus 1004. Hoofdstraat 55 Amstenrade Tel. 04492-1271

Plannen om uw WONING te verkopen? Voor onze cliënten, veelal gezinnen uit het westen en noorden van Nederland, die i.v.m tewerkstelling, op Zuid-Limburg als domicilie zijn aangewezen, zoeken wij geschikte woningen en bungalows Belangrijk! Geschikte objecten worden direct aangekocht. Aanbiedingen aan M.B.K Vastgoed B V Hoofdstraat 55. Postbus 1004 Amstenrade Tel 04492-1271

BUCHTEN-BORN. Schout Boutenstr 26 Te k vrijst royaal herenhuis met verw garage tuin op het zuiden Bwj 73 Boiler c v Opp 300 m2 Ind Parterre hal living en keuken vormen een open ruimte van 50 m2 open haard en plavuizenvloer Eerste verd. 4 slpk badk met ligb dubbele wast en 2e toilet Vliezotrap naar zolder met bergruimte en 5e slaapk Vr pr f 155 000 k.k Te aanv eind juli tel inl 04498-1907

Te koop gevr voor div relaties WOONHUIZEN, bungalows herenhuizen en bouwgrond in Zuid-Limburg Horstink Brunssum B V Bem Buro in Onroerend Goed. Merkelbeekerstr 4 Brunssum 045-256161 x

FLAT woonh of etagewon te koop gevr in Z-Limb Max prijs f 65 000 tel 045-414728

BUNGALOW verplaatsbaar geschikt voor recreatie semi-permanente bewoning of kantoor opp 85 m² met cv-gasinstallatie Inlichtingen 045-720536 b.g.g 04447-1943

URMOND, Burg Strijkersstraat 47 halfvrijst hoekhuis met c v en gar Bj 68 Ind. 2 kelders hal met toilet. woonkamer 3.6x8 m met open haard. keuken 1e verd. 3 slaapk. badkamer met ligbad 2e verd. grote zolder met vaste trap Aanv sept '77 Vr.pr f 120.000,- k.k

Te k of t.h gevr ruimere WOON- en werkruimte evt te ruil tegen eig woning t o park te Roosteren Tel 04745-340

UBACH O. WORMS, Te k goed onderh vrijst woonhuis Overbouwde poort, woonk. keuk. bijkeuk., douche Bovenverd. woonk., 2 slpk., keuk. badk m ligb en toilet Grote zolder m beschot kap en kelder en tuin Vrij te aanv p 1 juni '77 Pr n.o.t.k Te bevr Groenstr 98

HOENSBROEK: te k. halfvrst goed onderh woonh m c v -gas, gr tuin m terras op het Zuiden Ind. o.a toilet m font kelder woonk m tuindeur betegelde keuken. serre, ruime berg en hobbyruimte 1e verd 3 slp.kamers, badk m ligbad en v w en vaste trap naar zolder Pr n.o.t.k Hommerterweg 109. H'broek, tel. 045-213480

Te koop vrijstaand huis te ULESTRATEN, bj 1973, rustige mooie ligging Geen makelaarskosten Ind gang. toilet bergkast, keuken, woonkamer 30 m² 1e verd 2 grote slaapk 1 kleine slp.k. douche met toilet. bergkast, vliezotrap naar grote zolder met mogelijkheid voor ruime 4e kamer c v Grote garage. Tuin rondom Vr pr f 185 000 - Tot oppervl. 317 m² Tel 04403-2492

Te huur WINKELPAND aan de Stationstraat te Sittard, Voor inl El van Barstr 12. Sittard tel 04490-5822 na 19.00 uur

In Haelen te koop TERREIN van 1300 m2 voor bungalowbouw uniek gelegen, vlak bij natuurreservaat voor inlichtingen brieven aan postbus 38 Echt

Wij verzorgen uw HYPOTHEEK bij u thuis tijdens een rustig gesprek Geen bemiddelingskosten Wij bemiddelen voor diverse banken o.a Bouwfonds Inl Super Adviesbureau Marcellusstr 43. Heerlen. tel 045-710804

1000 à 1500 m³ bouwgrond
te koop gevraagd
Aanb Autorijschool Marin Palestinastr 87 Heerlen

Voor renovatie en verbouwingen
Aannemersbedrijf
Frans Meyer
Oranjelaan 78 Geleen
Tel 04494-49366

HEERLEN. Woonhuis te koop bij centrum Goed onderh in pr st gr verw gar c v gas voor- en achter aangel tuin overdekt terras m patio Ind geh huis onderkelderd beg grond, hal m marm vloer. woonk. keuken toilet 1e et 3 slaapk badk m ligb zolder m vliezotrap Prijs n o t k Tel 045-720730

Recreatiepark ..ELFENMEER": Herkenbosch Vrijst recreatiebungalow met c v (gas) type Elfje' gebouwd (spouw) in M B I steen op eigen grond plm 900 m2 bouwjaar 1975/76 Ind o a zitk (26 m2) schuifw naar terras open kunststof keuken met o a koelk en kookpl 2 pers slaapk douche met v w. toilet berging warm v via geiser open trap naar 1e verd met gr slaapk of hobbyk (42 m2) Ruime mogelijkh voor verhuur aanwezig (plm f 550,- p w.) in seizoen hetgeen een royaal rendement van het geinvesteerde kapitaal kan opleveren Financiering over 20-25 jaar tot plm. 80% hyp rente fiscaal aftrekb Koopsom: f 117 500 - k.k incl volst en inrichting Aanv direct Inl Makelaardij Peters B V te Roermond tel 04750-16097 en 18489

KERKRADE Haanrade. mooi halfvrijst woning m gr garage c v en gr tuin. Ind hal toilet. woonkam plm 55 m2 met aansluitend open keuken en ontbijtbar. geh vloer voorz van mooie tegels en veel schrootjeswanden 1e verd 3 slpk. badkam m douche. 2e toilet blijvend panoramisch uitzicht Alle ramen voorz. van rolluiken Aanv sept. 1977 Vr pr f 147 000 - k.k Macoru B V Horst-Buchten tel 04709-2699 B g g 04750-18681

N og te koop WOONHUIS in Broeksittard c.v gr werkplaats v alle doeleinden Te bevragen Rozenstr 45. Vaesrade-Nuth.

Te k van part. HERENHUIS 2 onder een kap beg. grond: 1 kamer 40 m2. open haard, parketvloer keuken, berging, carport, gr tuin. 1e verd 3 slpk 15. 12 en 12 m2 badk m ligb en douche en v w 2e verd vaste trap zolder Vraagpr f 154 000,- Brückner, makelaar. Annastr 28. Aken. tel 09-4924132692. na 20.00 uur 045-713627

SITTARD Kollenberg Brountslaan 9 op eerste stand luxe patiobungalow carport en berging met c v Voor- en achtertuin Ind hal met toilet aanbouwk met vaatwasser l-vormige woonk 48 m2 met open haard schoon metselwerk Het geheel is voorz van plavuizen vloer Verder 3 sl k waarvan 1 met v w Badk met ligbad vaste wast 2e toilet en aansl v wasautom Het geh pand met schrootjesplafond en mahoniehouten deuren f 189 000 - k k Aanv in overleg na 20 00 uur

Te k gevraagd ZAKENPAND op eerste klas ligging voor geldbelegging Ook bungalow tel 04490-2957

Te koop in KONINGSBOSCH. Vrijst riante bungalow met c v (gas) en grote garage (14x4) Ind o.a ruime hal met tegelvl , schrootjesplafond. L-vormige living met prachtige tegelvloer. open keuken met apparatuur. bijkeuken, 3 ruime slaapkamers. badk. met ligbad v w en 2e toilet Bepl en beschoten zolder Inhoud plm 1200 m3 Oppervl perceel 3200 m2 Bouwjaar 1976 Aanv binnen 3 mnd Prijs op aanvraag Makelaardij Peters B V Roermond tel 04750-16097 en 18489

Schimmert Groot Haasdal 30 te k BOERDERIJ met schuur omsuurd erf tuin en boomgaard samen groot 40.25 aren voor vele doeleinden gesch. Pr n.o.t.k

Wijnandsrade
te koop bouwterrein m bouwvergunning v patiowoning m gar en berging plm 400 m³ Pr n.o.t.k Tel 04447-1844

Kerkrade
Haanrade geh vrijst huis m gr tuin, living 33 m2. 4 slpk. cv badk m zitb. geh onderkeld Bwjr 31 vr.pr f 140.000,- k.k

Vaals
halfvrijst huis gel aan rustiek dorpsplein Gar en tuin, L-vorm living. keuken, badk m ligb en douche 3 slpk berging en zolder Vraagpr f 154 000,- Brückner. makelaar. Annastr 28. Aken. tel 09-4924132692 na 20.00 uur 045-713627

Te k aang rustig gelegen ouder vrijstaand
herenhoekhuis
2 slpk 1 zolderslpk woonk met schuifd gar c v kelder zolder moderne badk en keuken hobbykamer Vr pr f 120.000 - Dir te aanv St Martinusstr 13 Kerkrade-West Tel 045-416934 na 17 uur

Voerendaal
prachtig gel mooi halfvrijst huis m gar en tuin. c v L-vorm living (36 m2). keuken hal 5 slaapk badk met ligb en 2c wc veel bergruimte Vr pr f 215 000,- k.k

Brunssum
in bosrijke omg geh vrijst huis met gar en grote tuin. 4 slpk badk m douche, living m serre plm 55 m2. cv- bwjr '63 vr.pr f 225 000,- k.k

Bocholtz
tussengeb huis m kl tuin en gar zitk 31 m2 4 slpk. badk m douche en 2e wc. cv mod keuken, bwj 75. dir te aanv Vr.pr f 126 500,-

Alleenstaand groot herenhuis in Vaals, Viergrenzenweg 12 Oprit Ned. hoogste punt
12 kamers. 2 badkamers met toiletten c v in hele huis geh onderkelderd. met garage prachtige tuin van 1200 m2 Te bezichtigen zat en woensd 14 00 16.00 uur

B.V.I. België
Rijksweg 312 Maasmechelen Tel.: 032-11-765939

Biedt te koop aan:
Neerharen:
TOURNEBRIDE, ruime bungalow in villawijk op 10 are
REKEM, in villawijk gelegen landhuis Ruwbouw op 20 are bosgrond.
REKEM, recreatiecentrum 'Rekemerhof' 1 ha grond woonhuis zwembad enz
NEERHAREN. prachtige bouwterreinen voor villabouw
STOKKEM, bij grens prachtig kasteeltje op 1 5 ha park
STOKKEM, mooi huis 1300 m2 weiland
SMEERMAAS-LANAKEN, groot centr gelegen handelspand voor vele doeleinden geschikt Showroom enz
SMEERMAAS, bij grens in aanbouw zijnde appartementen
GRENSGEBIED DUITSLAND. bouwterrein voor 38 woningen alle vergunningen aanwezig
GEMMENICH. bij Vaals 3 mooie bouwterreinen
ZUTENDAEL, diverse bouwterreinen
MAASEIK. magazijn met bouwplaats 8 a 50
MAASEIK, prachtig herenhuis in centrum
KINROOI, buitenverblijf woonhuis met 12 ha weide bos vijver uniek rustig gelegen
KINROOI, apart volledig gerestaureerd boerderijtje 750 m2 grond
DILSEN, zeldzaam mooi uitzonderlijk architectonisch gebouwd landhuis Nieuwbouw rustig gelegen
DILSEN, mooie bungalow rustige omg
DILSEN-LANKLAAR, diverse mooie bouwterreinen. villabouw
GRUITRODE, werkelijk aparte villa op 25 are grond
OPGLABBEEK, prachtig landhuis in bos
OPGRIMBIE, mooi verbouwd boerderijtje op 750 m2 weiland
EISDEN, gem Maasmechelen handelspand en bouwterrein
MAASMECHELEN, goed lopende dancing met appartementen en bouwplaats
MAASMECHELEN, Rijksweg, mooi handelspand
FRAIPONT, 10 km ten zuiden van Luik prachtige beleggingsgronden 300 fr p m2
REKEM, (omg) 55 ha recreatiegrond gouden belegging
LUXEMBURG, Beaufort prachtige bungalows ideale belegging
LUXEMBURG, Manternach prachtig verhuurde studio's.

TE HUUR
MAASMECHELEN, Rijksweg boetiek gunstige overname
WINKELRUIMTE Maasland shopping Div kantoorruimtes Makelaarskantoor Benelux Vastgoed Int Rijksweg 312 Maasmechelen
DILSEN, mooi woonhuis op 5000 mw grond langs Rijksweg.

DE BRUIJN assurantiën en bemiddeling in onroerend goed
Daalstraat 28, Geleen tel 04494-40955

TE KOOP

HULSBERG, Raadhuisstr.: land. gel verbouwde boerderij m. 2 woningen, stallen, binnenplaats, weidegrond, tot. oppervl. 3575 m² Vrpr f 240.000,- k.k.

GELEEN, Rembrandtlaan: halfvrijst. woonh. m. decoratieve siertuin, gar en c.v. Ind. moderne keuken, hal m. garderobe, woonk. m. parket, 4 ruime slpks., badk Vrpr f 175.000. k.k.

LIMBRICHT, Bentinckstr.: halfvrijst woonh m. tuin, gar en c.v Ind.. hal m bergk., keuken, woonk., 3 ruime slpks., badk., vliezotr n beschoten zolder Vrpr f 125.000,- k.k. incl. stoff en vitrage.

GEULLE, Graaf Wolterhoenstr.: vrijst. woonh. m. gar., leuke tuin en c.v., bouwjr '71 Ind. hal, woonk., open keuken, kelderkast, 4 slpks., badk., vliezotr. beschoten zolder Kooppr f 117.000,- k.k. Aanvaarding direkt

HEERLEN, Hofstr. (de Stack): mooie tussenwon., bwjr '74, m. siertuin, gr berging en c.v Ind., hal, woonk. m. stenen vloer, open keuken, 3 ruime slpks., badk. m. ligb., berging, beschoten zolder Vrpr f 115.000,- k.k.

NIEUWSTADT, Eenbesweg: rustig gel. halfvrijst. woonh. m. gar., leuke tuin en c.v., bouwjr '70, tot. oppervl. 470 m² Geh. onderkelderd. Ind.. hal, ruime keuken. woonk. m. parket en open haard, 4 gr. slpks., badk. m. ligb., vliering. Vrpr f 184.000,- k.k.

HOENSBROEK, Bovenste Wehr: gr vrijst. bungalow m. c.v., gar. en tuin m. terras. Ind., ruime hal, gr L-vorm. woonk. m. open haard, keuken, badk. m. ligb. en 2e toilet, 3 slpks. Prijs n.o.t.k.

KERKRADE, Nieuwstr.: zeer gr en goed onderh. herenhuis m. 4 gemeubileerde appartementen m. aparte ingang, werkplaats en 20 garageboxen, tot. oppervl. 1860 m² Geschikt als beleggingsobjekt. Vrpr f 450.000,- k.k

GELEEN, Rijksweg Zuid: exclusieve bardancing, momenteel in verhuur. zeer goed renderend Prijs n.o.t.k.

CADIER EN KEER, Beatrixstr.: riant gelegen vrijst. herenhuis, voorzien van c.v., gar., berging en siertuin op het zuiden, tot. oppervl. 420 m² Ind., ruime hal m marmeren vloer en hardhouten trap. woonk., keuken 3x4 m, 3 gr slpks., badk. en gr zolder. Zeer degelijke en luxe afwerking Vrpr f 240.000,- k.k

TE KOOP GEVRAAGD
Wij zoeken op zeer korte termijn voor enige onzer relaties woonhuizen en bungalows, gelegen te Geleen, Sittard, Beek. Munstergeleen of direkte omgeving Schriftelijke of telefonische aanbiedingen te richten aan bovenvermelde adres
Inlichtingen. tel 04494-40955 (zaterd tussen 10 en 13 uur ma t/m vrijd tijdens kantooruren).

Spouwmuur-isolatie met Isoschaum is sparen en beleggen tegelijk!

- U krijgt nu ruim 22% subsidie van de regering met Isoschaum spouwmuurisolatie terug.
- U gaat direkt aanzienlijk besparen op uw brandstof.
- Die energie-besparing kunt u nú meteen voor straks vastleggen, want energie zal in de toekomst ongetwijfeld nog duurder worden.

Met het gepatenteerde Isoschaum, liefst 25 jaar ervaring, bereikt u een isolerend vermogen van 6 x de bestaande isolatie Dat betekent een besparing van min 30% bij een normale beglazing
Dus binnen 4 jaar heeft u uw geld er al uit Isoschaum behoedt u bovendien voor regendoorslag, daar het in de spouwmuur een krimp bezit van minder dan 2%
B V Geskal te Geleen, importeur van Isoschaum, kan u precies voorrekenen wat het u kost en wat het u aan energie bespaart Speciaal opgeleide dealers kunnen u in het hele land van dienst zijn
Vraag met n briefkaart of onderstaande bon even alle informatie We helpen u zo snel mogelijk

geskal — Isoschaum SCHAUM-CHEMIE

BON
Stuur me een isolatie specialist voor prijsopgave en advies
Stuur s v p uitvoerige dokumentatie over Isoschaum
Het gaat om een woonhuis/kantoor/bedrijf/boerderij/school/kerk
Naam
Straat
Plaats Tel
Opsturen aan B V Geskal Kampstraat 4 Geleen Telefoon 04494-43865

Gazonmaaiers, frezen en motorzagen rechtstreeks van de importeur. 1 jaar volledige garantie.
Importeur voor Nederland
GIELEN
Afd Tuinbouwmachines, Wolfhagen 3 Schinnen Tel 04493-1995 Ook 's zaterdags geopend

BEZOEKT ONZE UITGEBREIDE TOONKAMERS VAN KUNSTSTOF EN EIKEN AANBOUWKEUKENS
SLABBERS
Linne (L.) b.v
Tel 04746-2227
kleurenfolders op aanvraag

KEUKENS
MET GARANTIE
MOOIE TOONKAMERS
+ VAKKUNDIG ADVIES
= TEVREDEN KLANTEN
WIJ GARANDEREN U ..VAKWERK" MET EIGEN MENSEN
PIJLS-HULS
KEUKENCENTRUM GELEEN
Rijksweg Zuid 124 Tel 04494 45188
MAASTRICHT - HEER
St. Josephstraat 71, tel. 043 - 626118
Af Kennedybrug. 1e straat rechts (Demerstr) en 3e straat links
Ook op zaterdag geopend

Snelgroeiend kledingbedrijf zoekt voor uitbreiding van haar filialen
WINKELPAND
(min. 150 m²)
te koop of te huur in centrum van
HEERLEN
Ook bestaat er interesse om bestaande kledingzaak over te nemen. Brieven onder Nr 2217 L.D Heerlen

PARKETVLOEREN...
GER BLOEMEN
NIEUWENHAGEN APOLLOLAAN 2. Tel. 045-311106.
Massief parket v.a. f 39,- per m², incl. B.T.W. leggen en verzegelen. Alles inbegrepen, in tegenstelling met anderen.
LAMELPARKET om zelf te leggen vanaf f 46,- per m² incl. B.T.W.
Showroom geopend maandag, woensdag en vrijdag van 18.30-20.30 uur. 's Zaterdags van 14.00-18.00 uur.
Verder volgens afspraak. Direkt leverbaar.
Bezoek onze stand nr 118 Huishoudbeurs ..Alles voor Eva" Eurohal-Maastricht vanaf 29/4 t/m 8/5

geld kunt u overal lenen,
maar het blijft een zaak van vertrouwen ...
goed lopende leningen nemen wij indien gewenst over
★ binnen 90 minuten is uw lening akkoord
★ overlijdensrisico gedekt tot f 20.000.-
★ wettelijke tarieven, dus geen loktarieven
★ dezelfde dag wordt uw geld thuisbezorgd

PERS LENINGEN	2e HYPOTHEEK
5000.- 60 X 118,28	10.000.- 120 X 143,18
7500.- 60 X 172.65	15.000.- 120 X 212,78
10000.- 60 X 227.01	20.000.- 120 X 283,71
12500.- 60 X 281.41	25.000.- 120 X 354,64
15000.- 60 X 335.79	30.000.- 120 X 410,69
17500.- 60 X 391.75	35.000.- 120 X 477,32
20000.- 60 X 447.72	40.000.- 120 X 544,44
25000.- 60 X 559.65	50.000.- 120 X 678,19

2de HYPOTHEKEN
Informeer vrijblijvend naar onze bijzonder gunstige voorwaarden Een telefoontje is voldoende.
Bel 04754-1201
Afdeling financ bemid
Financieringskantoor
WOLTHERS
Bosstraat 40. Echt

Notaris L.L.M. Haanen te Beek-L.

zal op donderdag 12 mei 1977 om 3 uur namiddag in café De Notenbalk, St. Catharinastraat 12 te Ulestraten, krachtens aan hem verstrekte opdracht in het openbaar verkopen.

GEMEENTE ULESTRATEN

1 weiland, Humcoven, kadaster sektie C nummer 1956, groot 1 71,70 are;
2 bouwland, Boksterveld en Biesenberg, kadaster sektie D nummers 464, 466 en 863, tezamen groot 56,05 are,
3 bouwland en talud, Biesenberg en Langstraat, kadaster sektie D nummers 1089 en 1603, tezamen groot 88,30 are,
4 weiland, Langstraat, kadaster sektie D nummer 1605, groot 81,65 are,
5 de kavels 2, 3 en 4 in massa.

GEMEENTE MEERSSEN

1 weiland, Humcoven, kadaster sektie A nummer 3604, groot 95,80 are;
2 hakhout, Sloud, kadaster sektie A nummer 432, groot 4,35 are,
3 bouwland, Sloud, kadaster sektie A nummer 1711, groot 33,60 are,
4 bouwland en hakhout, Sloud, kadaster sektie A nummer 1712, groot 33,60 are,
5 de kavels 2, 3 en 4 in massa.

Betaling van de koopsom: uiterlijk 12 juni 1977
Aanvaarding: onder gestanddoening van de lopende pachtovereenkomsten bij betaling van de koopsom.

Inlichtingen: ten kantore van notaris Haanen, Heirstraat 17, tel.. 04402-2454

Notaris L.L.M. Haanen te Beek-L.

zal op woensdag 11 mei 1977 om 3 uur namiddag in Hotel Kempener, Prins Mauritslaan 22 te Beek, krachtens aan hem verstrekte opdracht in het openbaar verkopen.

GEMEENTE BEEK

woonhuis met schuur en tuin, Luciastraat 24, kadastraal bekend sektie B nummers 5699 en 6290 samen groot: 1 are 48 centiare

indeling
begane grond: hal, toilet, keuken en woonkamer.
1e verdieping: 4 slaapkamers, douche en gang.
2e verdieping: zolderkamer en berging, te bereiken via vaste trap

Het pand is gedeeltelijk onderkelderd en voorzien van aansluiting voor gas, water en licht

Koper kan zich het feitelijk bezit verschaffen krachtens de grosse van de veilingsakte na betaling van de koopprijs, welke betaling dient te geschieden uiterlijk 30 juni 1977

Bezichtiging: dinsdag en donderdag namiddag van 2-4 uur, op vertoon van toegangsbewijs te verkrijgen ten kantore van notaris Haanen, Heirstraat 17, tel.. 04402-2454

Er wacht u een Volvo 66 voor een proefrit

VOLVO

Autobedrijf F. Klijn en Zn.

Hoensbroek

KLEUREN-TV

ERRES TOPA

ERRES RS 2666

ERRES AWD

Esta diepvries

RADIO TV BALTES

verpleeghuis HOGEWEY weesp

opleiding tot ziekenverzorgende

HET BURO VOOR RECHTSHULP TE MAASTRICHT

administrateur

NU NOG VOORDELIGER GELD LENEN

MAX HENDRIX

DOKTERS-ASSISTENTE

BASTIAANS

DATSUN

GEBIT GEBROKEN

met NAGTEGAAL gesproken

Voor al uw bont

Annie Feyge

HUISMAN-VERHEGGEN

TOTALE OPHEFFINGS-UITVERKOOP

GOUD - ZILVER - BRILJANT HORLOGES

ENORME KORTINGEN

Geleenstraat 15, Heerlen.

De Katholieke Hogere Hotelschool Maastricht

Inlichtingen worden graag telefonisch verstrekt door de directeur drs. J. van Poucke, tel. 043-54254

vandemoortele

ervaren vertegen-woordiger

(leeftijd 25-35 jaar)

n.v. vandemoortele

De PR. MARIJKE K.S. en TERPSTRA L.S.

a: LEIDSTER

b: PART TIME LEERKRACHT

AUTO'S & MOTOREN

SOONS EN MARTIN

WONINGINRICHTING EN KLEDINGMAGAZIJN

Brusselsestraat 86 Maastricht

Tel. (043) 16077

Persoonlijke bediening in ouderwetse service!

Geheimhouding verzekerd.

Planburo v. Jongen Heerlen B.V.

Bouwkundige tekenaars

Civieltechnisch medewerker

BIJZONDERE AANBIEDING

SIMCA 1100 SPECIAAL

bezigheidstherapeut(e)

AUTOBEDRIJF NOL JANSSEN

ervaren allround autospuiter

EKSKLUSIEVE AUTO CAUBO-AKTIE

EEN SPLINTERNIEUWE VW-PASSAT VOOR 345,– PER MAAND*

PROFITEER NU! STAP IN EN RIJ WEG.....

* bij inruil natuurlijk nog gunstiger!

VAALS VALKENBURG MECHELEN

auto caubo

AUDI-NSU

betontimmerlieden

W. J. Karssemakers, tel. 045-415743

Kuypers, tel. 043-17273

DE PLAATSELIJKE COMMISSIE VOOR DE RUILVERKAVELING "ECHT"

WAARSCHUWING

Toepassing art. 48 en 49 van de Ruilverkavelingswet 1954

Adres en telefoonnummer secretariaat:

DE SECRETARIS

Ir. H.J. Jonkers

RIJKSUNIVERSITEIT LIMBURG

ERVAREN TYPISTES

ZUIDLIMBURGS AVONDCOLLEGE

ATHENEUM, HAVO MAVO 4, MAVO-3

DAG-MAVO VOOR VOLWASSENEN

AUTO'S & MOTOREN

FORD Capri 1600 bwj. '74 i.z.g.st. km.st. 38.000 veel extra's ƒ 8.000,- Pallashof 11, Treebeek.

Te k. van part. TOYOTA Corolla coupé de Luxe bwj. '73 mot. in perf. staat, lichte schade aan carr. Uiterste prijs ƒ 3500,- te bevr. P. Damiaanstr. 8, Simpelveld.

Te k. BMW 2500 bwj. '70, BMW 2000 Toering bwj. '72, Toyota 1900 bwj. '72, Opel Manta bwj. '71, Opel Kadett bwj. '71, Ford Capri 2300 bwj. '71, BMW 520 bwj. '74, Caumerweg 44, Hrl.

Te k. KADETT Spec. bwj. 77 2 mnd. oud. km.st. 3557 pr. ƒ 12.000,- dr. M.L. Kinglaan 13, H'broek tel. 045-212488.

Te k. van part. PEUGEOT 304S '74 metall. radio-schuifdak als nw. Korteweg 6, H'broek.

Peugeot Top test occasions. MORRIS Marina '75, Fiat Mirafiori '75, Audi 80 '73, Audi 100 '69, Simca 1100L '74, Simca 1301S '73, Citroën GSX 2 '75, VW Golf '75, VW 1300 '74, VW 1200 '73, Lada 1500S '75, Opel Kadett '73 en '75, Toyota Corolla 1200L '73, Austin Allegro 1500 '74, Chrysler Cordoba 76, Peugeot 104 GL '75, Peugeot 304 GL '73 en '74, Peugeot 304 S '75, Peugeot 204 GL '73, '74, '75 en '76, Peugeot 504 GL Diesel '75, Peugeot 504 GL '73 '74 '75 '76, Peugeot J7 Bestel '74. Gemakkelijke bet. en met Bovaggarantiebewijs, vraag naar overzichtslijsten. Occasioncentrum Collaris BV. Kouvenderstr. 135-143, Hoensbroek 045-213636.

Leon Franssen Automobielen biedt te koop aan met financ. in 1 dag. PEUGEOT 604SL autom. schuifd. led. bekl. '76 kl. bruin metall. Taunus 2300 GXL 4-drs. okt. '74 kl. rood vinyl dak als nw. Allegro 1300 Super 4-drs. '77 kl. blauw sportwagens Triumph FR 6PI '73 kl. wit Triumph FR6PI '71 kl. zwart Triumph TR6PI '73 kl. blauw, Triumph Spitfire MKII '73 kl. rood. MGBGT '74 amerik. uitv. met roldak overdrive zeer goed onderhouden kl. wit MGB '76 15000 km laatste model met kunststof bumpers kl. zwart met zwart transperante hardtop schoonheid. Fiat X1.9 '74 kl. geel Fiat X1.9 '74 kl. rood, Matra 530LX targ. '72 kl. geel Alfa Romeo Gulia Super '74 kl. wit met vele extra's. Peugeot 304S coupe met schuifd. kl. wit, Capri 1700GT '70 kl. aubergine Mini 1000MK II 2 st. '72 '73. Fiat 127 2 st. '72 '73. Diverse goedkope inruilauto's vanaf ƒ 750,- Inr. en financ. Beitel 26, Heerlen richting Simpelveld tel. 045-413078. Via de autobaan afrit Simpelveld over de brug 200 mtr. links.

Bos occasioncentrum Grasbroekerweg 28, Heerlen Simca-dealer tel. 045-711444. Voor een goede gebruikte wagen met ANWB-keuring en Bovaggar. bewijs. SIMCA 1000 1973-1975, Simca 1100 1973-1975, Simca 1301S 1974, Sunbeam 1302S 1974, Sunbeam 1600GLS 1974, Opel Manta 1900SR 1974, Mini 850 Luxe 1973, Datsun 120Y de luxe 1975, Fiat 126 1975, Fiat 127 E 1975, Fiat 131S Mirafiori 1975, VW Passat TS 1975, Toyota Corolla 1200L 1974, Peugeot 204GL schuifdak 1974, zaterdag geopend voor verkoop tot 1 uur.

Te k. MINI Morris '72 tel. 045-218358.

Te k. van le eigenaar DATSUN 140J, 3 jr. km.st. 48000, zeer mooi en in prima staat, alle beurten gehad Romenkamp 22, Oirsbeek tel. 04492-2916.

Mooie BMW 2002 te koop goed onderhouden, loopt prima bwj. '69. Prijs ƒ 1250,- tel. 04408-1439.

HUWELIJK

Leuk MEISJE met mooie eigen woning zoekt ser. kennism. met nette jongeman 24-30 jr. Liefst i.b.v. auto. Alle br. m. foto w. beantw. o. nr. K 4637 LD Kerkrade.

Heer alleen wil INWONING of halve woning tegen vergoeding beschikbaar stellen. Br ond. no. S 101, Sittard.

Wil de 48-jarige HEER, die op 30 mrt. jl. via de huw. rubriek adv. o. no. H 3698 LD H'broek opgaf, de hem toegezonden brief met foto aan dame uit Vaals terugsturen.

JONGEMAN 34 jr. i.b.v. auto en leuke won. z.k.m. j. vrouw 25-35 jr. 1 of 2 kind. geen bezw., geen gesch. vr. Ser. br. o.e.w.ret. Br. o. no. K 115 LD Hrl. x

Partner service uitsluitend voor vakantie reisgenoot vrijblijvend Inl. Postbus 399, ROERMOND. x

Flinke jongeman 35 jr. zkt. eerlijk eenvoudig MEISJE alle brieven worden beantwoord Br ond. no H 3698 LD H'broek. x

Wed., 40 jr., m. kinderen, zoekt VRIEND, 40-50 jaar, geen danstype. Schrijf u mij? Br. met foto, op erew. retour, ond. no. F 115 L.D. Heerlen.

Jonge MAN 29 jaar, flink postuur, vast werk, zoekt kennismaking met net meisje 25 tot 29 jaar. Geen uitgaanstype. Br. o. no. B 2364 LD Brunssum.

Attentie leuke KNULLEN welke leuke sportieve eerlijke jongeman van plm. 22-27 jr. heeft zin om een eenvoudig meisje van bijna 21 jr. een briefje te schrijven. Ik heb kort donker haar, blauwe ogen en ben plm. 1.65 Br ond. no Q 114 LD Heerlen.

HEER 45 jr. misl. huw. zkt vriendin in dezelfde omstandigh. Br. o. no. G 115 LD Hrl. x

Wil je iets meer over me te weten komen dan kun je me SCHRIJVEN. Naar dit nummer, alle brieven met foto worden beantwoord en op mijn erewoord naar jullie teruggestuurd. Tot ziens allemaal Br. ond. no. Z 114, L.D. Heerlen.

Goed uitziende vitale HEER 63 jr., met rijksbetrekk., niet onbemidd. eigen woning zkt. langs deze weg een vrouw. Br. o. no. D 113 LD Heerlen.

JONGEMAN 36 jr. i.b.v. auto zkt. net kosthuis bij wed. of alleenst. vrouw, kinderen geen bezw. omg. Hrl. Br. o. no. M 115 LD Hrl. x

Nette HEER 51 jr., met vaste betrekking zkt. kosthuis bij alleenstaande wed. of dame. Br. o. no. K 4636 LD Kerkrade.

HEER, 51 jr., i.b.v. auto en goede betrekking zkt. kennism. met nette vlotte wed. liefst z. kind, ca. 40-50 jr. (event. gesch.) Br. o. nr. K 4635 LD Kerkrade.

BELANGENGROEP v. alleenst. Z.L. zondag g.z. avond in het reüniegeb. Geleen 20.00 uur. Toegang met bewijs v. alleenst.

A.s. Zaterdag DANSEN m. orkest de Galanti's in Bar Dancing Orchidee, Kasteellaan 106 Hrl. De zaak voor alleenst.

CONTACTEN-CLUBS

Buro Privè, SEXFILMS te h. en te k., ook projectors te huur. Tel. 04498-2222.

LIFE-SHOW. Grote Gracht 99 Maastricht. Tel. 043 nr. 10262.

ECHTP. met kind z. dito stel voor vr. schap en gez. av. Omg. Hrl. Zelf 30. Br. o. no. Z 13 LD Hrl.

KENNISMAKING gezocht met meisje om samen te wonen. Lft. 27 jr. Br. o. no. G 5 LD Geleen.

Uit, fijn voor U. PARADISOBAR Brunssummerweg 158 Ubach o. Worms. Ma. t.m vrij. v. 2 ot 2 u. Tel. 317378 Parkeerpl. achterom. x

Attentie heren! Zondag ook geopend. Lucky Star Club Gringelstr. 3, Heerlen. x

Attentie heren, niet vergeten! LUCKY STAR CLUB Gringelstr. 3, Heerlen. x

Ben 67, zoek nette VRIEND z. k., 65 tot 70 jaar. Briev. ond. no. 8183 L.D. Spekholzerheide. x

BEZOEK onze besloten club van 11 uur 's morgens tot 23 uur 's avonds. Nu ook op iedere kamer video met de nieuwste films. — Boschstraat 48, Maastricht, tel. 043-50785.

BURO PRIVè Born, telef. 04498-2222.

GEZELSCHAPSDAMES gevraagd voor privéclub. Tel. 045-457093.

Heren, in DE BLOKHUT, Rijksweg Z. 134A, Geleen worden al uw wensen vervuld. Tel. 04494-48735. Geopend vanaf 15 uur.

„BLUE BELL CLUB", intiem, exclusief. Reeds geopend vanaf 2 u. Industriestraat 34, Kerkrade-W., tel. 045-413608.

MAN, 29 jr., biedt zich aan bij dames. Voldoet aan al uw wensen. Br. onder no. M 113 L.D. Heerlen. x

ECHTPAAR tussen 45-55 jr. zoeken echtp. dito om eerlijke vriendsch., om mee om te gaan. Br. o. no. N 6865 L.D. N'hagen. x

Dames, vlotte akadem. vervult al uw WENSEN. Geheimh. vanzelf sprekend en op erewoord. Br. o. no. G 115 LD Hrl. x

Oproep aan alle onervaren en behoeftige Dames uit beschaafd milieu die de echte liefde willen leren bij nette, ervaren HEER van 46 j. Vervuld al Uw wensen. Kom eens heerlijk relaxen en laat u zich eens zalig verwennen. Leeftijd onbelangrijk. Kan dag en nacht ontvangen. Geheimhouding verzekerd. Br. ond. no. K 4626 LD Kerkrade. x

ECHTPAAR mid. 30 zoekt dito echtpaar voor leuke omgang uit goed milieu. Br. o. no. S 103 LD Sittard.

ECHTPAAR 26-40 jr. zkt. vriendschap met echtpaar tot 40 jr. voor intieme vriendsch. omg. Sittard-Geleen. Br. o. no. S 104 LD Sittard.

VERPLEEGKLINIEK „KLEVARIE" TE MAASTRICHT

In onze instelling worden in een in 1976 ingebruikgenomen nieuwbouw 400 chronische patiënten verpleegd.

Zo mogelijk op korte termijn wordt gevraagd:

EEN BEZIGHEIDS-THERAPEUT(E)

(diploma Zonnebloem of Rode Kruis)

De afdeling bezigheidstherapie heeft tot taak een aandeel te leveren in de therapeutische behandeling en een zinvolle tijdsbesteding en ontspanning voor onze bewoners te creëren.

Het zou wenselijk zijn indien de aan te stellen kracht interesse heeft zowel voor somatisch zieken als voor demente bejaarden.

Salariëring volgens de landelijke richtlijnen. De Algemene Burgerlijke Pensioenwet is van toepassing.
De A.O.W./A.W.W.-premie is voor rekening van werkgever.

Schriftelijke sollicitaties te richten aan het Hoofd Personeelszaken van het Burgerlijk Armbestuur, Polvertorenstraat 6, Maastricht. Nadere inform. worden gaarne telef. gegeven (043-10541), toestel 133).

Daubert INTERNATIONAL B.V.

vraagt voor onmiddellijke indiensttreding

stenotypiste

die binnen ons jong, internationaal georiënteerd bedrijf wil uitgroeien tot een ervaren

sekretaresse

Funktieeisen:
- middelbare schoolopleiding
- kennis moderne talen
- type- en stenodiploma

Bel 04490-9646*, mej. Weusten, voor een afspraak of stuur uw schriftelijke sollicitatie aan Daubert International B.V., Geerweg 33, Postbus 216, Sittard.

MAASTRICHT STELLA MARIS

R.K. Scholengemeenschap voor Gymnasium, Atheneum en Havo.

Gevraagd: DOCENTEN

m.i.v. 1 augustus 1977.

Nederlands
10 uur 1e graads
Engels
14 uur 1e graads
voor onmiddellijke vervanging:
12 uur 1e graads
Biologie
16 uur 1e graads
Natuurkunde
4 uur 1e graads
Wiskunde
10 uur en 8 uur ter vervanging
Econ. en/of Handelsw.
10 uur 1e graads.

Sollicitaties aan:
Schoolbestuur, Postbus 169, Maastricht.

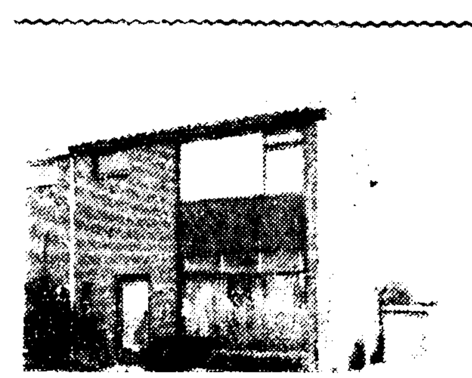
Afschrift aan:
rector drs. L. Muytsens, Grote Gracht 74, Maastricht. (tel. school: 043-14490 - privé: 043-621591).

Te koop bij Mesterom

BORN
Zeer rustig gelegen ruime, vrijstaande semi bungalow met c.v. Ind.: souterrain: prov. kelder (3,9x2,8) c.v.-fietsenkelder, hobby-ruimte (5,4x4) badkamer (4x3) m. ligb. en douche, gar. (7x4), beg. grond: hal 3,5x3,5 met oud hollands plafond, toilet, L-vormige woonk. (plm. 38m2) m. oudhollands plafond, open keuken (4x 2,75) m. L-vormig aanrechtblok met ronddraaiend werkblad m. ingebouwde elektr. kookpl. en spoelbak, zeer grote ronde afzuigkap, elektr. oven en diverse kasten, 1 slpk. (4,5x3,8) m. v.w. 1e verd. royale overloop met div. muurk. 2 slpk's (5x4) met v.w., wanden ged. uitgevoerd in schrootjes. Bouwjr. 1972. Tot. perc. oppervlakte plm. 1000m2. Gezien ligging (plm. 300m van Julianakanaal - achterzijde grenzend aan weiland) bijzonder object voor dierenliefhebber of natuurvriend. Vraagprijs: f 255.000,- k.k. Aanv. in overleg.

MAASTRICHT-CABERG
Degelijk geb., prima onderh. vrijst. woonh. m. centr. verw. Ind.: grote kelder. beg. grond: entree (4x1,7), m. schrootjesplafond, toilet, keuken (3x2,1) m. wasemkap en schrootjesplafond, woonk. (plm. 30m2), berging (4,5x2,1) m. zoldertje. Achtertuin (15x6), terras (7x3,30). 1e Verdieping: overloop m. ged. schrootjesplafond, 3 slpk's, badk. (3x2) m. douche, v.w. en 2e toilet, 2e Verd. bereikb. via vaste trap, kitchenette, woonk., slaapk., zolder. Bwjr. 1935. Pand is echter geheel aangepast a.d. huidige eisen. Kooppr. f 155.000 k.k. inkl. badgeyser, luxaflex, vloerbed., glas- en overgordijnen in gehele pand. Aanv. in overleg.

KERKRADE-HAANRADE
In uitstek. staat v. onderh. verkerende schakelbungalow m. gar. en c.v. Ind.: sout.: gar. (8x5/3,6). Beg. gr.: hal (3,4x2) m. travertin-vloer, L-vormige woonk. (plm. 35m2), keuken (3,9x2,4) m. luxe keuken-inr. best. uit o.a. aanrechtblok m. 4-pits kookplaat, ingeb. wasemkap, vaatwasm., oven, koelkast m. groot diepvriesvak, 3 bovenk., plafond en 1 wand in schrootjes, 3 slaapk's (4x3,15 met schrootjesplafond - 4,3x3,72 - 3,4x 2,7), badk. (2x2) m. ligb. en v.w., patio (6,6x6) voor- en achtertuin. Prijs: n.o.t.k. Aanvaarding direkt.



KERKRADE-WEST
Ruim woonhuis met berging en c.v. Indeling: hal, toilet, open keuken (5x 2,4/2,9) m. parketvloer en eetbar, woonk. (plm. 27m2) m. parketvloer, berging, hardh. open trap naar verd. grote overloop (3x2,3) m. 2 bergk., 3 slaapk's, badkamer (2,3x1,9) met ligbad v.w. en 2e toilet. Voor- en achtertuin (9x4,5). Bouwjaar: 1975. Koopprijs: f 110.000 k.k. Inkl. vloerbed. in geh. pand. Aanv. in overleg.

SITTARD
Uitstek. onderh. ruim luxueus, halfvrijstaand woonhuis m. gar. en centr. verw. Ind. hal m. parketvloer, toilet, muurk., L-vormige woonk. (37m2) m. parketvloer, open keuken m. parketvloer, keukeninstall. m. aanrechtblok m. 4-pits elektr. kookpl., oven, ingebouwde koelkast, afzuigkap, 4 bovenk., bijkeuken, gar. (verw.) 1e Verd. ruime overloop, 3 flinke slpk's, badk. (2,4x2,4) m. ligb. v.w. en 2e toilet. 2e Verd. (bereikbaar via vaste trap) overloop, 4e slpk. c.q. hobby- of kantoorruimte (5,4x3,5), bergruimte. Gekleurd sanitair. Voor- en achter (10x7,5) prachtig aangelegde siertuin. Bouwjaar 1795. Kooppr.: f 187.500,- k.k. Aanv. in overleg.

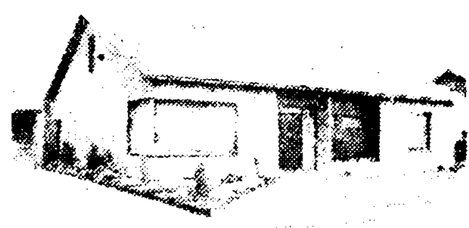
KERKRADE-HAANRADE
Zeer degelijk geb., in moderne architektuur uitgev. ruim woonh. m. gar. en centr. verw. Ind. sout.: gar., prov. kelder, hobby-ruimte c.q. 4e slaapk. (4,5x4,3/3) m. v.w. en schrotenplaf., hal m. splijttegelvloer en schrotenplafond, toilet, woonk. (plm. 30m2) m. ged. schrotenplafond, keuken (3,35x 2,56) m. L-vormig aanrechtblok m. 2 spoelbakken, 3 bovenk. en afzuigkap, 115 ltr. boiler, bijkeuken, 3 slaapk's (4,4x2,75 m. v.w. en muurk. - 4,35x 2,80 - 4x3/2 m. grote bergruimte), 2e toilet, badk. met ligbad en v.w. Voor- en achtertuin (9x65/9) op de zonkant, leuk aangelegd met o.a. bielzen, bloembakken en flink terras. Perc. opp. plm. 230m2. Bwjr. 1974. Door de div. niveauverschillen in de woning maakt het geheel een speelse, prettige indruk. Kooppr. 169.000,- k.k. Aanv. in overleg.

MESCH-EYSDEN (Voerstreek)
Zeer riant, rustig gelegen semi-bungalow met souterrain, ruim, luxueus en degelijk gebouwd, vrijstaand. Ind.: souterr.: prov. kelder, stookkelder, werkkamer, berging, garage (8,5x4,4/ 4) m. anti-slip tegelvl., speel/hobbyruimte (5,9x2,9) m. splijttegelvloer. Beg. grond: royale hal m. leistenenvl. en stijlv. open trap naar verd.; trappenhuis uitgev. in schoonmetselw. en ruw sierpleister, toilet; gr. eetkeuken 4,4x3,1) m. aanrechtbl. etc. en splijttegelvloer; L-vormige woonk. (plm. 40m2) met open haard-partij, plavuizenvloer, 3 wanden ruw sierpleister, tuindeuren naar zonneterras m. windschermen, slaapk./kantoor (4x3,25) m.; badk. m. ligb. en v.w. 1e Verd.: overl. m. leistenenvloer, één wand schoonmetselw., schrotenpl., 2e toilet; 3 ruime slaapk.'s (5,1x3,1 met bergk. - 5,1x4 m. balkon en bergk. - 4,2x3 m. v.w.), wanden uitgev. in ruw sierpleister. In geh. pand hardh. kozijnen en gekleurd sanitair. c.v.-gas. Bouwjaar: 1973. Inhoud plm. 800m3. Perc. opp. plm. 630m2. Kooppr. f 325.000,- k.k. Aanv. medio juli/aug. 1977.

HEERLEN
Rustig gel. modern woonh. m. berging en centr. verw. Ind. hal m. tegelvloer, toilet, werkkast, woonk. met open keuken (plm. 36m2) woonk. m. parketvloer en één wand sierpleister, keuken m. parketvloer, afzuigk., 5 bovenk., kl. eetbar, berging (3,45x 2,60) m. aparte ingang, 1e verd.: 3 slpk's, bergkast, badk. m. ligbad en v.w., schrotenplafond, 2e verd. zolder over geh. pand. Voor- en achtertuin (12x5) met terras. Bwjr. 1974. Kooppr.: f 122.500,- k.k. inkl. vloerbed., glas- en overgordijnen. Aanv.: september 1977.

TE HUUR
NIEUWENHAGEN
Nieuwe schakelbungalow m. gar. en c.v. Ind. hal, toilet, ged. open keuken m. eiken-keuken-install. best. uit o.a. aanrechtblok, afzuigkap, ingeb. koelkast, elektr. fornuis m. oven, bijkeuken, L-vormige woonk. (plm. 54m2) m. open haard, 3 mooie slaapkamers, badkamer m. ligbad, douche en 2 v.w., gar. (7x3). Voor- en achtertuin. Huurprijs f 835,- p. mnd. Looptijd huurkontrakt min. 3 jr. Aanv. direkt.

BEEK
Uitstek. onderh. ruim halfvrijstaand woonhhuis m. gar. en c.v. Ind. hal (4x1,5) m. marmervloer, werkkast, toilet, keuken (3x2,4) m. aanrechtblok, 3 bovenk. afzuigk., L-vormige woonk. (plm. 50m2) m. div. wanden schoonmetselwerk, eetbar met krukken, gar. (6,7x3,2), 3 royale slaapk's, badkamer (2,4x2,1) m. douche, v.w. en 2e toilet, zolder over geh. pand. Voor- en achtertuin (plm. 12x6,5). Bwjr. 1971. Koopprijs: f 155.000,- k.k. Aanv. medio dec. 1977.



STEIN
Heel riant, in bungalow-park gel. zeer ruime vrijst. semi-bungalow m. centr. verw. Ind. hal (4,5x2,5) m. garderobe, plavuizenvloer, wanden in schoonmetselwerk, schrotenplaf., toilet, L-vormige woonk. (44m2) met hoek-open-haard en 1 w. schoonmetselwerk, keuken (4x3) m. aanr.-blok, 5 bovenk. en afzuigkap, 3 slaapk's m. div. muurk., 1e badk. (3x1,6) m. ligbad, douche, 2 aparte v.w. en kastruimte, gar. (6,6x3,4) en berging (6,6 x2,35) verwarmd, open trap naar verd., overloop m. diverse bergruimten, 2 slaapk's (4x4), 2e badk. met douche, v.w. en 2e toilet, c.v.- en boilerruimte. Bwjr. 1973. Perceel opp. 620m2. Koopprijs f 275.000 k.k. Aanv. in overleg.

KERKRADE-KAALHEIDE
In uitstek. staat v. onderh. verk. halfvrijst. woonh. m. gar. en centr. verw. Ind.: kelder, hal m. splijttegelvloer en 1 wand schoonm. werk, toilet, keuken m. aanrechtblok m. 2 spoelb., 3 bovenk., afzuigkap, woonk. m. parketvl. en 1 wand sierpleister. Schrotenplafonds in hal, keuken en woonkamer. 1e Verd. 3 slaapk's, badk. m. douche en v.w. 2e Verd. zolder over geh. pand. Voor- en achtertuin (15x 4). Kooppr.: f 117.000,- k.k. Aanv.: okt/nov 1977.

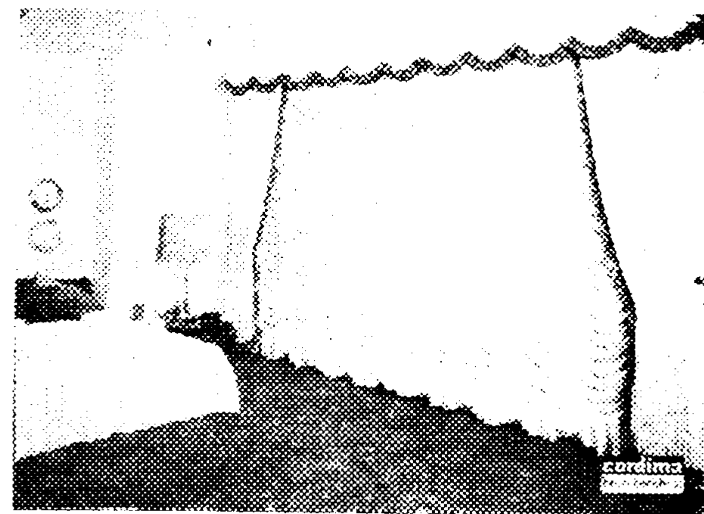
HOENSBROEK
Ruime drive-in woning m. diverse niveau's en centr. verw. Ind. hal, gar., eetkamer met open keuken (plm. 18m2) m. aanrechtblok, 3 bovenk. staande kast, wasemkap, woonkamer (plm 25m2) m. schrootjes- en sierpleisterwanden, 3 slpk's, badk. m. ligbad en v.w., div. bergk., toilet, achterplaats (6,5x4,5) geheel betegeld. Bouwjaar 1973. Geen achterburen. Vraagprijs 105.000,- k.k. inkl. vloerbed., glasgord. en luxaflex in gehele pand. Aanv. medio dec. 1977.

Huis verkopen?

Mesterom heeft via de 'onroerend goed lijn' dagelijks legio kontakten. Uw huis heeft dus talloze kansen snel verkocht te worden. Bel die lijn, al was het alleen maar om de gratis brochure in bezit te krijgen die u alles vertelt over 'rendement bij huizenverkoop'.

Draai de onroerend-goed-lijn 04402-3636.

mesterom MAKELAARDIJ O.G.
Postbus 77, Elsstraat 13, Beek (L) Telefoon: 04402-3636*
Kantooruren: ma t/m vr 10-18 uur, di-do 10-19.30 uur, zat. 10-13 uur. Telefoon na kantooruren: 04461-5352.



WOON-CENTRUM
MAASTRICHTERSTRAAT 160
BRUNSSUM — TELEFOON 045-254099

KAMERBREED NYLONTAPIJT
400 CM BREED VOOR
39,-

WOLLEN BERBER
NU VOOR
119,-

Speciale aanbieding MERKMATRASSEN

Voor een volmaakte RAAMDECORATIE
natuurlijk
Cordima Gordijnen

Velours Dorree
PER METER
25,95

Mooie sortering klassemeubelen en kleinmeubelen

Verkoop iedere dag vanaf 13 uur, ook in de weekends.

Op uw of onze grond in een uitzonderlijk mooi en rustig residentieel park. U kan het zich niet gezelliger dromen. Bovendien aan formidabele prijzen buiten alle konkurrentie en daarbij wegens het 10-jarig bestaan een **GRATIS** keuken voor **iedere** koper.

REKREATIECENTRUM LUNASTRAND
Weg Eindhoven/Hasselt te Lommel (Belgisch Limburg)

- Kies uit onze ongeevenaarde gamma **uw** eigen chalet, eventueel volgens uw eigen plannen
- Rechtstreeks van fabrikant aan verbruiker.
- Het Lunastrand biedt u rust, ontspanning, onmetelijke bossen, visvijver, zwembaden, natuurstrand, café, dancing, winkel, restaurant.
- Krediet tot 60 maanden.

Uw eigen **MINI-FLAT** Uw eigen **CHALET** Uw eigen **BUITENVERBLIJF**

Hypotheekvergelijking

Wilt u zeker zijn dat u de juiste hypotheek neemt, komt u dan eens met ons praten.
In een half uur berekenen wij met onze computer alle hypotheekvormen van alle instellingen.
Wij offreren uw hypotheekrente vanaf 8 1/8%

veld assurantien
Hoensbroek Nieuwstraat 116, tel. 045-215458

CENTRALE VERWARMING

Rheem C.V. ketel met 8 gemoffelde radiatoren f 3100,– excl. BTW
Gelaste installatie
Montage 3-4 dagen
Gem. financiering

Fa. van Houtum & Zn.
Groenstraat 176 Geleen
Tel. 04494-48844
ELECTRO **SANITAIR**

Harry Vroomen
VERHUIZINGEN EN TRANSPORTEN



voor alle verhuizingen
Vinkerstraat 58
KERKRADE
Tel. 045-456702

ROLLUIKEN JALOEZIEËN ZONNESCHERMEN
Vrijblijvend prijsopgave

MICA ZONWERING
showroom
Sittarderweg 116, Heerlen
Tel. 045 - 721658

Part. vraagt te koop
bouwgrond of vrijst. woning bungalow
met grote tuin. Moet rustige omgeving zijn.
Brieven ond. no. 2204 LD Heerlen

ALUMINIUM ZONNESCHERMEN,

Levering en montage met volledige garantie. Wij maken vrijblijvend prijsopgave. Belt u even?

brizon zonneschermen
SCHAESBERG
Telef. 045-311923.

Door nu Carrier airconditioning te laten installeren kunt u zich ervan verzekeren, dat men straks in uw zaak niet snakt naar adem, naar afkoeling, naar frisse lucht, anders gezegd naar een beter binnenklimaat. Ook al is het buiten nog zo heet.
Met Carrier airconditioning kunt u het binnenklimaat namelijk zodanig regelen, dat iedereen graag bij u binnenloopt, koopt ... en werkt. Want een behaaglijk binnenklimaat stimuleert ook de produktiviteit. Wacht daarom niet tot het zomer is, vermijd de installatiepiek, neem nu contact op met

Verbeter nú het binnenklimaat met Carrier airconditioning... dan kan de zomer komen.



Wij installeren Carrier airconditioning. Vakkundig en snel. Vraag rustig het bewijs.

Liko bv
Jos Smeets bv

Geleen tel. 04494 - 4 38 65

HALFVRIJSTAANDE SOUTERRAIN-WONINGEN IN HEERLEN



Koopprijzen: van f 172.162,- tot f 172.752,- vrij op naam.
exclusief renteverlies tijdens de bouw

Aan de van der Scheurstraat (tussen het Litscherveld en de Schelsberg) zijn deze bijzondere woonhuizen in aanbouw. De bebouwing van het gehele plan is sterk gevariëerd. Ons aanbod in dit plan bestaat uit een 10-tal verschillende types.
Het hierboven afgebeelde huis behoort tot het type L/...
Een indruk van de indeling: zijhal met toilet, spiltrap, grote glaspui en een L-vormige woonkamer.
Deze woonkamer staat in open verbinding met een modern ingerichte keuken, waardoor een U-vormige leefruimte ontstaat. De open haard - in schoon metselwerk - is gesitueerd nabij de zithoek tegen de muur van de hal.
Aan de achterzijde bevindt zich een balkon; bereikbaar vanuit de woonkamer. Het souterrain - bereikbaar via een wenteltrap - bevat een ruime garage, een provisiekelder én extra ruimte voor hobby-hoek. De verdieping telt drie slaapkamers en een berging; een erg ruimte badkamer met ligbad en tweede toilet. De zolder is bereikbaar via een schuiftrap.

makelaars in onroerende goederen
bouwprojectontwikkeling
verzekeringen hypotheken

heerlen, tempsplein 25, tel. 045 - 71 22 55
maastricht alex. battalaan 85, tel. 043 - 191 77

STIENSTRA

bon
BON VOOR MEER INFORMATIE
Wilt u mij/ons s.v.p. gedetailleerd inlichten over het nieuwbouwprojekt
NAAM:
ADRES:
PLAATS:
TEL.:

WONINGINRICHTING Gebr. Stoffels
Anno 1880
VOOR MASSIEF EIKEN MEUBELEN

SPECIAAL EIKEN VAKWERK
vervaardigd in eigen werkplaatsen



Born, Julianaweg 3
Uw adres voor het betere meubel